



Spis treści

II Akty o charakterze nieustawodawczym

UMOWY MIĘDZYNARODOWE

- ★ Decyzja Rady (UE) 2016/342 z dnia 12 lutego 2016 r. w sprawie zawarcia, w imieniu Unii, Układu o stabilizacji i stowarzyszeniu między Unią Europejską i Europejską Wspólnotą Energii Atomowej, z jednej strony, a Kosowem *, z drugiej strony 1
- Układ o stabilizacji i stowarzyszeniu między Unią Europejską i Europejską Wspólnotą Energii Atomowej, z jednej strony, a Kosowem *, z drugiej strony 3

Sprostowania

- ★ Sprostowanie do rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2015/2424 z dnia 16 grudnia 2015 r. zmieniającego rozporządzenie Rady (WE) nr 207/2009 w sprawie wspólnotowego znaku towarowego i rozporządzenie Komisji (WE) nr 2868/95 wykonujące rozporządzenie Rady (WE) nr 40/94 w sprawie wspólnotowego znaku towarowego oraz uchylającego rozporządzenie Komisji (WE) nr 2869/95 w sprawie opłat na rzecz Urzędu Harmonizacji w ramach Rynku Wewnętrznego (znaki towarowe i wzory) (Dz.U. L 341 z 24.12.2015) 322
- ★ Sprostowanie do rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1287/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiającego program na rzecz konkurencyjności przedsiębiorstw oraz małych i średnich przedsiębiorstw (COSME) (2014–2020) i uchylającego decyzję nr 1639/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013) 323

* Użycie tej nazwy nie wpływa na stanowiska w sprawie statusu Kosowa i jest zgodne z rezolucją Rady Bezpieczeństwa ONZ 1244 (1999) oraz z opinią Międzynarodowego Trybunału Sprawiedliwości w sprawie Deklaracji niepodległości Kosowa.

II

(Akty o charakterze nieustawodawczym)

UMOWY MIĘDZY Narodowe

DECYZJA RADY (UE) 2016/342

z dnia 12 lutego 2016 r.

w sprawie zawarcia, w imieniu Unii, Układu o stabilizacji i stowarzyszeniu między Unią Europejską i Europejską Wspólnotą Energii Atomowej, z jednej strony, a Kosowem *, z drugiej strony

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat o Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 37 w związku z art. 31 ust. 1,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 217 w związku z art. 218 ust. 7, art. 218 ust. 6 lit. a) ppkt (i) oraz art. 218 ust. 8 akapit drugi,

uwzględniając wniosek Komisji Europejskiej,

uwzględniając zgodę Parlamentu Europejskiego,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Zgodnie z decyzją Rady (UE) 2015/1988 ⁽¹⁾ Układ o stabilizacji i stowarzyszeniu między Unią Europejską i Europejską Wspólnotą Energii Atomowej a Kosowem (zwany dalej „Układem”) został podpisany w imieniu Unii w dniu 22 października 2015 r., z zastrzeżeniem jego zawarcia w późniejszym terminie.
- (2) Między Unią a Kosowem istnieją silne więzi i podzielane wspólnie wartości oraz wola zacieśnienia tych więzi i ustanowienia bliskich i długotrwałych stosunków opartych na zasadzie wzajemności i wspólnoty interesów; powinny one umożliwić Kosowu dalsze zacieśnienie i zintensyfikowanie relacji z Unią.
- (3) „Pierwsze porozumienie w sprawie zasad normalizacji stosunków” zostało osiągnięte dnia 19 kwietnia 2013 r. w ramach wspieranego przez UE dialogu.
- (4) Układ przewiduje utworzenie stowarzyszenia między Unią a Kosowem charakteryzującego się wzajemnością praw i obowiązków, wspólnymi działaniami i szczególnymi procedurami. Zawiera on także przepisy wchodzące w zakres stosowania tytułu V rozdział 2 Traktatu o Unii Europejskiej (TUE) dotyczącego wspólnej polityki zagranicznej i bezpieczeństwa Unii. Decyzja o zawarciu Układu powinna zatem zostać oparta na podstawie prawnej przewidującej utworzenie stowarzyszenia, która umożliwi Unii podejmowanie zobowiązań we wszystkich dziedzinach objętych Traktatami, oraz na podstawie prawnej dotyczącej umów w obszarach objętych tytułem V rozdział 2 TUE.
- (5) Układ jest podpisywany i zawierany wyłącznie w imieniu UE. Zobowiązania i współpraca, które ma podjąć Unia na podstawie tego Układu, dotyczą wyłącznie obszarów objętych dorobkiem prawnym UE lub istniejącymi politykami Unii. Podpisanie i zawarcie tego Układu wyłącznie w imieniu UE nie narusza charakteru ani zakresu stosowania jakichkolwiek podobnych układów, które mogą zostać wynegocjowane w przyszłości. Nie wpływa także na uprawnienia instytucji UE powierzone im na mocy Traktatów ani na stanowiska instytucji UE i państw członkowskich w sprawie kompetencji. Układ zakłada szeroko zakrojoną współpracę w różnych obszarach polityki, w tym w dziedzinie wymiaru sprawiedliwości i spraw wewnętrznych.

* Użycie tej nazwy nie wpływa na stanowiska w sprawie statusu Kosowa i jest zgodne z rezolucją Rady Bezpieczeństwa ONZ 1244 (1999) oraz z opinią Międzynarodowego Trybunału Sprawiedliwości w sprawie Deklaracji niepodległości Kosowa.

⁽¹⁾ Dz.U. L 290 z 6.11.2015, s. 4.

- (6) Zawarcie Układu nie wpływa na stanowiska państw członkowskich w sprawie statusu Kosowa, odnośnie do czego podejmą one decyzje zgodnie ze swoją praktyką krajową i prawem międzynarodowym.
- (7) Ponadto żaden termin, żadne sformułowanie ani żadna definicja użyte w niniejszej decyzji lub w dołączonym tekście Układu, ani odwołanie się do wszystkich koniecznych podstaw prawnych zawarcia Układu nie stanowią uznania przez Unię Kosowa za niepodległe państwo ani nie stanowią uznania Kosowa za taki podmiot przez poszczególne państwa członkowskie, chyba że dokonały tego kroku wcześniej.
- (8) Zawarcie Układu w odniesieniu do kwestii wchodzących w zakres kompetencji Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej podlega odrębnej procedurze.
- (9) Układ powinien zostać zatwierdzony,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

Artykuł 1

Układ o stabilizacji i stowarzyszeniu między Unią Europejską i Europejską Wspólnotą Energii Atomowej a Kosowem zostaje niniejszym zatwierdzony w imieniu Unii w odniesieniu do części objętych TUE oraz Traktatem o funkcjonowaniu Unii Europejskiej.

Tekst Układu dołącza się do niniejszej decyzji.

Artykuł 2

Przewodniczący Rady dokonuje w imieniu Unii notyfikacji przewidzianej w art. 144 Układu ⁽¹⁾.

Artykuł 3

1. Radzie Stabilizacji i Stowarzyszenia przewodniczy ze strony Unii Wysoki Przedstawiciel Unii do Spraw Zagranicznych i Polityki Bezpieczeństwa, zgodnie ze swoim zakresem obowiązków wynikającym z Traktatów oraz funkcją przewodniczącego Rady do Spraw Zagranicznych.

Komitetowi Stabilizacji i Stowarzyszenia przewodniczy przedstawiciel Komisji.

2. Komisja jest uprawniona do zatwierdzania, w imieniu Unii, zmian do Układu, które zgodnie z Układem przyjmowane są przez Komitet Stabilizacji i Stowarzyszenia.

Artykuł 4

Niniejsza decyzja nie wpływa na stanowiska państw członkowskich ani stanowisko Unii w sprawie statusu Kosowa.

Artykuł 5

Niniejsza decyzja wchodzi w życie z dniem jej przyjęcia.

Sporządzono w Brukseli dnia 12 lutego 2016 r.

W imieniu Rady
J.R.V.A.DIJSSELBLOEM
Przewodniczący

⁽¹⁾ Termin wejścia w życie Układu zostanie opublikowany w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej* przez Sekretariat Generalny Rady.

UKŁAD O STABILIZACJI I STOWARZYSZENIU
między Unią Europejską i Europejską Wspólnotą Energii Atomowej, z jednej strony, a Kosowem *,
z drugiej strony

UNIA EUROPEJSKA, zwana dalej „Unią” lub „UE”, i EUROPEJSKA WSPÓLNOTA ENERGII ATOMOWEJ, zwana dalej „Euratomem”,

z jednej strony, oraz

KOSOWO *,

z drugiej strony,

wspólnie zwane dalej „Stronami”,

UWZGLĘDNIAJĄC silne więzi między Stronami i podzielane przez nie wartości, ich wolę wzmocnienia tych więzi i ustanowienia bliskich i długotrwałych stosunków opartych na zasadzie wzajemności i wspólnoty interesów, które powinny umożliwić Kosowu dalsze zacieśnienie i zintensyfikowanie stosunków z UE;

UWZGLĘDNIAJĄC znaczenie niniejszego Układu, w ramach procesu stabilizacji i stowarzyszenia z Bałkanami Zachodnimi, w tworzeniu i umacnianiu stabilnego ładu europejskiego w oparciu o współpracę, której UE jest filarem;

UWZGLĘDNIAJĄC gotowość UE do podjęcia konkretnych działań na rzecz realizacji europejskiej perspektywy Kosowa i zbliżenia do UE w zgodzie z perspektywą regionu poprzez włączenie Kosowa do głównego politycznego i gospodarczego nurtu Europy, w ramach trwającego udziału Kosowa w procesie stabilizacji i stowarzyszenia w celu spełnienia stosownych kryteriów i warunków procesu stabilizacji i stowarzyszenia, pod warunkiem pomyślnego wykonania niniejszego Układu, w szczególności w zakresie współpracy regionalnej; proces ten doprowadzi do postępów w europejskiej perspektywie Kosowa i zbliżenia do UE, o ile pozwolą na to obiektywne okoliczności, a Kosowo spełni kryteria określone na posiedzeniu Rady Europejskiej w Kopenhadze w dniach 21–22 czerwca 1993 r. i wyżej wspomniane warunki;

UWZGLĘDNIAJĄC zobowiązanie Stron do przyczyniania się odpowiednimi sposobami do stabilizacji politycznej, gospodarczej i instytucjonalnej Kosowa oraz regionu, poprzez rozwój społeczeństwa obywatelskiego i demokratyzację, rozwój instytucjonalny oraz reformę administracji publicznej, integrację handlu regionalnego oraz wzmożoną współpracę gospodarczą, szeroko zakrojoną współpracę, w tym w obszarze sprawiedliwości i spraw wewnętrznych, oraz wzmocnienie bezpieczeństwa;

UWZGLĘDNIAJĄC zobowiązanie Stron do zwiększenia swobód politycznych i gospodarczych jako głównej podstawy niniejszego Układu, jak również ich zobowiązanie do przestrzegania praw człowieka, w tym praw osób należących do mniejszości oraz innych szczególnie wrażliwych grup;

UWZGLĘDNIAJĄC zobowiązanie Stron do zapewnienia instytucji opierających się na zasadach praworządności, do dobrego sprawowania władzy i przestrzegania zasad demokracji poprzez system wielopartyjny obejmujący wolne i uczciwe wybory;

UWZGLĘDNIAJĄC zobowiązanie Stron do przestrzegania zasad Karty Narodów Zjednoczonych, Organizacji Bezpieczeństwa i Współpracy w Europie (OBWE), w szczególności zasad określonych w akcie końcowym Konferencji Bezpieczeństwa i Współpracy w Europie z 1975 r. (zwanym dalej „aktem końcowym z Helsinek”) oraz Paryskiej karty dla nowej Europy z 1990 r.;

POTWIERDZAJĄC przywiązanie Stron do wykonywania zobowiązań międzynarodowych, w szczególności, choć nie tylko, związanych z ochroną praw człowieka i ochroną osób należących do mniejszości oraz szczególnie wrażliwych grup, i w tym kontekście odnotowując zobowiązanie Kosowa do przestrzegania stosownych instrumentów międzynarodowych;

POTWIERDZAJĄC prawo do powrotu dla wszystkich uchodźców i osób wewnętrznie przesiedlonych oraz prawo do ochrony ich własności i innych powiązanych praw człowieka;

* Użycie tej nazwy nie wpływa na stanowiska w sprawie statusu Kosowa i jest zgodne z rezolucją Rady Bezpieczeństwa ONZ 1244 (1999) oraz z opinią Międzynarodowego Trybunału Sprawiedliwości w sprawie Deklaracji niepodległości Kosowa.

UWZGLĘDNIAJĄC zobowiązanie Stron na rzecz zasad gospodarki wolnorynkowej i zrównoważonego rozwoju oraz gotowość UE do wspierania reform gospodarczych w Kosowie;

UWZGLĘDNIAJĄC zobowiązanie Stron na rzecz wolnego handlu, zgodnie ze stosownymi zasadami Światowej Organizacji Handlu (zwanej dalej „WTO”), które stosowane są w sposób przejrzysty i niedyskryminacyjny;

UWZGLĘDNIAJĄC zobowiązanie Stron do dalszego rozwijania stałego dialogu politycznego w odniesieniu do kwestii będących przedmiotem ich wspólnego zainteresowania, w tym aspektów regionalnych;

UWZGLĘDNIAJĄC znaczenie, jakie Strony przywiązują do zwalczania przestępczości zorganizowanej, korupcji oraz do zacieśnienia współpracy w zakresie walki z terroryzmem zgodnie z dorobkiem prawnym UE, a także do zapobiegania nielegalnej migracji przy równoczesnym wspieraniu mobilności w legalnych i bezpiecznych warunkach;

W PRZEKONANIU, że niniejszy Układ stworzy nowy klimat dla stosunków gospodarczych między Stronami, a przede wszystkim dla rozwoju handlu i inwestycji, będących kluczowymi czynnikami restrukturyzacji i modernizacji gospodarczej;

MAJĄC na uwadze zobowiązanie Kosowa do zbliżenia swojego prawodawstwa w istotnych sektorach do prawodawstwa UE oraz do jego skutecznego stosowania;

UWZGLĘDNIAJĄC gotowość UE do zapewniania zdecydowanego wsparcia przy realizacji reform oraz do wykorzystania w tym celu wszystkich dostępnych kompleksowych, indykatorywnych i wieloletnich instrumentów współpracy oraz pomocy technicznej, finansowej i gospodarczej, o ile pozwolą na to obiektywne okoliczności;

ZAUWAŻAJĄC, że niniejszy Układ nie wpływa na stanowiska w sprawie statusu Kosowa i jest zgodny z rezolucją Rady Bezpieczeństwa ONZ 1244 (1999) oraz z opinią Międzynarodowego Trybunału Sprawiedliwości w sprawie Deklaracji niepodległości Kosowa;

ZAUWAŻAJĄC, że zobowiązania i współpraca, które ma podjąć Unia na podstawie niniejszego Układu, dotyczą wyłącznie dziedzin objętych dorobkiem prawnym UE lub istniejącymi politykami Unii;

ZAUWAŻAJĄC, że wewnętrzne procedury państw członkowskich Unii Europejskiej (zwanych dalej „państwami członkowskimi”) mogą mieć zastosowanie w odniesieniu do otrzymywania dokumentów wydanych przez organy kosowskie na podstawie niniejszego Układu;

ZAUWAŻAJĄC, że trwają negocjacje w sprawie ustanowienia wspólnoty transportowej z Bałkanami Zachodnimi;

PRZYWOŁUJĄC szczyt w Zagrzebiu w 2000 r., na którym wezwano do dalszego umocnienia stosunków w ramach procesu stabilizacji i stowarzyszenia oraz do zacieśnienia współpracy regionalnej;

PRZYPOMINAJĄC, że na posiedzeniu Rady Europejskiej w Salonikach w dniach 19 i 20 czerwca 2003 r. potwierdzono znaczenie procesu stabilizacji i stowarzyszenia jako ram politycznych dla stosunków UE z Bałkanami Zachodnimi oraz podkreślono perspektywę integracji z UE w oparciu o indywidualne postępy w zakresie reform oraz inne osiągnięcia;

PRZYWOŁUJĄC zobowiązania Kosowa wynikające ze Środkowoeuropejskiej umowy o wolnym handlu, podpisanej w Bukareszcie w dniu 19 grudnia 2006 r., zawartej w celu zwiększenia potencjału regionu w zakresie pozyskiwania inwestycji oraz jego szans na integrację z gospodarką światową, o ile pozwolą na to obiektywne okoliczności;

PRAGNĄC nawiązać bliższą współpracę kulturalną i rozwijać wymianę informacji;

ZAUWAŻAJĄC, że w przypadku gdyby Strony zdecydowały, w ramach niniejszego Układu, zawrzeć szczególne umowy dotyczące przestrzeni wolności, bezpieczeństwa i sprawiedliwości, które zawierane byłyby przez UE na podstawie części III tytułu V Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, postanowienia takich przyszłych szczególnych umów nie byłyby wiążące dla Zjednoczonego Królestwa lub Irlandii, chyba że UE, równocześnie ze Zjednoczonym Królestwem lub Irlandią – w odniesieniu do ich odpowiednich wcześniejszych stosunków dwustronnych – powiadomi Kosowo, że takie przyszłe szczególne umowy stają się wiążące dla Zjednoczonego Królestwa lub Irlandii jako części UE zgodnie z protokołem (nr 21) w sprawie stanowiska Zjednoczonego Królestwa i Irlandii w odniesieniu do przestrzeni wolności, bezpieczeństwa i sprawiedliwości, załączonym do Traktatu o Unii Europejskiej i do Traktatu o funkcjonowaniu Unii

Europejskiej. Również wszelkie późniejsze wewnętrzne środki przyjmowane na podstawie wyżej wymienionego tytułu V w celu wykonania niniejszego Układu nie byłyby wiążące dla Zjednoczonego Królestwa ani Irlandii, chyba że państwa te powiadomiłyby o chęci uczestniczenia w takich środkach lub ich przyjęcia zgodnie z protokołem (nr 21). Zauważając także, że takie przyszłe szczególne umowy lub późniejsze wewnętrzne środki wchodziłyby w zakres protokołu (nr 22) w sprawie stanowiska Danii, załączonego do tych Traktatów,

UZGODNILI, CO NASTĘPUJE:

Artykuł 1

1. Niniejszym ustanawia się stowarzyszenie między UE, z jednej strony, a Kosowem, z drugiej strony.
2. Cele stowarzyszenia to:
 - a) wspieranie wysiłków podejmowanych przez Kosowo w celu umacniania demokracji i praworządności;
 - b) przyczynianie się do stabilizacji politycznej, gospodarczej i instytucjonalnej Kosowa, jak również do stabilizacji w regionie;
 - c) zapewnienie odpowiednich ram dla dialogu politycznego, umożliwiających rozwój bliskich stosunków politycznych między Stronami;
 - d) wspieranie wysiłków podejmowanych przez Kosowo w celu rozwijania współpracy gospodarczej i międzynarodowej, o ile pozwolą na to obiektywne okoliczności, także poprzez zbliżenie jego prawodawstwa do prawodawstwa UE;
 - e) wspieranie wysiłków podejmowanych przez Kosowo w celu zakończenia procesu transformacji w sprawnie działającą gospodarkę rynkową;
 - f) działanie na rzecz harmonijnych stosunków gospodarczych oraz stopniowe stworzenie strefy wolnego handlu między UE a Kosowem;
 - g) wzmacnianie współpracy regionalnej we wszystkich dziedzinach objętych niniejszym Układem.

Artykuł 2

Użyte w niniejszym Układzie, w tym w załącznikach i protokołach do niego, terminy, sformułowania lub definicje nie stanowią uznania Kosowa przez UE za niepodległe państwo ani nie stanowią uznania Kosowa za taki podmiot przez poszczególne państwa członkowskie, chyba że dokonały one tego kroku wcześniej.

TYTUŁ I

ZASADY OGÓLNE

Artykuł 3

Poszanowanie zasad demokracji i praw człowieka, które zostały proklamowane w Powszechnej deklaracji praw człowieka Narodów Zjednoczonych z 1948 r. oraz określone w Konwencji o ochronie praw człowieka i podstawowych wolności z 1950 r., w akcie końcowym z Helsinek i w Paryskiej karcie dla nowej Europy, poszanowanie zasad prawa międzynarodowego, w tym pełna współpraca z Międzynarodowym Trybunałem Karnym dla Byłej Jugosławii (MTKJ) i jego mechanizmem rezydualnym, Międzynarodowym Trybunałem Karnym, a także poszanowanie zasad praworządności, jak również zasad gospodarki rynkowej, jak zostały one wyrażone w dokumencie z zorganizowanej w Bonn – w ramach Konferencji Bezpieczeństwa i Współpracy w Europie – konferencji w sprawie współpracy gospodarczej, stanowią podstawę polityki UE i Kosowa oraz zasadnicze elementy niniejszego Układu.

Artykuł 4

Kosowo zobowiązuje się przestrzegać prawa międzynarodowego i jego instrumentów związanych z – w szczególności, choć nie wyłącznie – ochroną praw człowieka i praw podstawowych, ochroną osób należących do mniejszości, bez jakiegokolwiek dyskryminacji.

Artykuł 5

Kosowo zobowiązuje się do dalszego zaangażowania na rzecz widocznej i trwałej poprawy stosunków z Serbią i efektywnej współpracy z utworzoną w ramach wspólnej polityki bezpieczeństwa i obrony misją – tak długo jak będzie ona istniała – zgodnie ze szczegółowymi postanowieniami określonymi w artykule 13. Zobowiązania te stanowią zasadnicze zasady niniejszego Układu i podstawę rozwoju stosunków i współpracy między Stronami. Jeżeli Kosowo nie będzie wywiązywać się z tych zobowiązań, UE może podjąć środki, jakie uzna za stosowne, w tym zawiesić całość lub część niniejszego Układu.

Artykuł 6

Strony potwierdzają, że najcięższe przestępstwa, które wzbudzają zaniepokojenie całej społeczności międzynarodowej, nie powinny pozostawać bezkarne i że należy zapewnić ściganie tych przestępstw poprzez podjęcie środków na poziomie krajowym i międzynarodowym.

W tym względzie Kosowo zobowiązuje się, w szczególności, w pełni współpracować z MTKJ i jego mechanizmem rezydualnym oraz w ramach wszelkich innych dochodzeń i postępowań karnych prowadzonych pod auspicjami międzynarodowymi.

Kosowo zobowiązuje się także przestrzegać Rzymskiego Statutu Międzynarodowego Trybunału Karnego i w tym względzie podejmować niezbędne kroki w celu jego wykonania na poziomie krajowym.

Artykuł 7

Rozwój współpracy regionalnej i stosunków dobrosąsiedzkich oraz poszanowanie praw człowieka, w tym praw osób należących do mniejszości, mają kluczowe znaczenie dla procesu stabilizacji i stowarzyszenia. Zawarcie i wykonanie niniejszego Układu odbywa się w ramach procesu stabilizacji i stowarzyszenia oraz uwzględnia osiągnięcia Kosowa.

Artykuł 8

Kosowo zobowiązuje się do dalszego działania na rzecz współpracy i stosunków dobrosąsiedzkich w regionie, w tym stosownego poziomu wzajemnych koncesji dotyczących przepływu osób, towarów, kapitału i usług, jak również rozwijania projektów będących przedmiotem wspólnego zainteresowania w wielu dziedzinach, w tym dotyczących praworządności. Zobowiązanie to stanowi główny element rozwoju stosunków i współpracy między Stronami, przyczyniając się w ten sposób do stabilizacji w regionie.

Artykuł 9

Stowarzyszenie jest realizowane stopniowo przez okres dziesięciu lat.

Rada Stabilizacji i Stowarzyszenia, utworzona na podstawie artykułu 126, dokonuje co roku przeglądu wykonania niniejszego Układu oraz przyjmowania i realizacji przez Kosowo reform prawnych, administracyjnych, instytucjonalnych i gospodarczych. Przegląd ten jest dokonywany w świetle preambuły i zgodnie z zasadami ogólnymi niniejszego Układu. Przegląd ten jest zgodny z mechanizmami ustanowionymi w ramach procesu stabilizacji i stowarzyszenia, w szczególności ze sprawozdaniem z postępów w procesie stabilizacji i stowarzyszenia.

Na podstawie tego przeglądu Rada Stabilizacji i Stowarzyszenia wyda zalecenia i może podjąć decyzje.

W przypadku gdy przegląd ujawni szczególne trudności, mogą one zostać poddane mechanizmowi rozstrzygnięcia sporów ustanowionemu w niniejszym Układzie.

Najpóźniej po pięciu latach od dnia wejścia w życie niniejszego Układu Rada Stabilizacji i Stowarzyszenia dokonuje szczegółowego przeglądu wykonania niniejszego Układu. Na podstawie tego przeglądu Rada Stabilizacji i Stowarzyszenia ocenia postępy osiągnięte przez Kosowo i może podjąć decyzje dotyczące dalszych etapów procesu stowarzyszenia. Rada Stabilizacji i Stowarzyszenia postępuje podobnie przed upływem dziesięciu lat od dnia wejścia w życie niniejszego Układu. Jeżeli uzasadniają to wyniki przeglądu, Rada Stabilizacji i Stowarzyszenia może podjąć decyzję o przedłużeniu okresu ustanowionego w akapicie pierwszym o nie więcej niż pięć lat. W braku takich decyzji Rady Stabilizacji i Stowarzyszenia niniejszy Układ jest nadal wykonywany zgodnie z przyjętymi w nim ustaleniami.

Powyższy przegląd nie ma zastosowania do swobodnego przepływu towarów, dla którego przewidziany jest w tytule IV specjalny harmonogram.

Artykuł 10

Niniejszy Układ jest w pełni zgodny ze stosownymi postanowieniami zawartymi w porozumieniach WTO, w szczególności z artykułem XXIV Układu ogólnego w sprawie taryf celnych i handlu 1994 (GATT 1994) oraz artykułem V Układu ogólnego w sprawie handlu usługami (GATS), i jest wykonywany w sposób spójny z tymi postanowieniami.

TYTUŁ II

DIALOG POLITYCZNY

Artykuł 11

1. Dialog polityczny między Stronami jest dalej rozwijany w ramach niniejszego Układu. Towarzyszy i sprzyja on zbliżeniu między UE a Kosowem oraz przyczynia się do tworzenia bliskich więzi solidarności i nowych form współpracy między Stronami.

2. Dialog polityczny ma na celu działanie na rzecz w szczególności:
 - a) udziału Kosowa w międzynarodowej społeczności demokratycznej, o ile pozwolą na to obiektywne okoliczności;
 - b) postępu w realizacji europejskiej perspektywy Kosowa i zbliżenia do UE, w zgodzie z europejską perspektywą regionu, z uwzględnieniem indywidualnych osiągnięć i w zgodzie z zobowiązaniami Kosowa, o których mowa w artykule 5 niniejszego Układu;
 - c) zwiększenia spójności z niektórymi środkami z zakresu wspólnej polityki zagranicznej i bezpieczeństwa, w szczególności środkami ograniczającymi podjętymi przez UE wobec państw trzecich, osób fizycznych lub prawnych lub podmiotów niepaństwowych, także poprzez stosowną wymianę informacji, zwłaszcza w kwestiach mogących wywrzeć istotny wpływ na Strony;
 - d) skutecznej, obejmującej wszystkie strony i reprezentatywnej współpracy regionalnej i rozwoju stosunków dobrosąsiedzkich na Bałkanach Zachodnich.

Artykuł 12

Strony prowadzą dialog merytoryczny na temat innych kwestii objętych niniejszym Układem.

Artykuł 13

1. Dialog polityczny i dialog merytoryczny, w zależności od przypadku, przyczyniają się do normalizacji stosunków między Kosowem a Serbią.
2. Jak stanowi artykuł 5, Kosowo zobowiązuje się do dalszego zaangażowania na rzecz widocznej i trwałej poprawy stosunków z Serbią. Proces ten zapewnia Kosowu i Serbii możliwość podejmowania kolejnych kroków na drodze do UE, a równocześnie uniknięcie sytuacji, w których jedna strona może blokować wysiłki drugiej; proces ten powinien stopniowo doprowadzić do kompleksowej normalizacji stosunków między Kosowem a Serbią w postaci prawnie wiążącej umowy, a w przyszłości dać obu stronom możliwość pełnego korzystania z przysługujących im praw i wypełniania obowiązków.
3. W wyżej określonych ramach Kosowo będzie stale:
 - a) wykonywać w dobrej wierze wszelkie ustalenia wypracowane w ramach dialogu z Serbią;
 - b) w pełni przestrzegać zasad współpracy regionalnej obejmującej wszystkie strony;
 - c) rozwiązywać w drodze dialogu i w duchu kompromisu, w oparciu o praktyczne i trwałe rozwiązania, inne nierozstrzygnięte kwestie oraz współpracować z Serbią w zakresie spraw technicznych i prawnych;
 - d) efektywnie współpracować z utworzoną w ramach wspólnej polityki bezpieczeństwa i obrony misją – tak długo jak będzie ona istniała – i aktywnie przyczyniać się do tego, by misja ta mogła w pełni i bez przeszkód wykonywać zadania w ramach swojego mandatu w całym Kosowie.
4. Rada Stabilizacji i Stowarzyszenia dokonuje regularnego przeglądu postępów w tym procesie i może podejmować decyzje i wydawać zalecenia w tym zakresie. Komitet Stabilizacji i Stowarzyszenia może uczestniczyć w tym procesie zgodnie z artykułem 129.

Artykuł 14

1. Dialog polityczny i merytoryczny prowadzony jest przede wszystkim w ramach Rady Stabilizacji i Stowarzyszenia, która jest ogólnie odpowiedzialna za wszelkie kwestie, które Strony jej przedkładają.
2. Na wniosek Strony dialogi te mogą również odbywać się w następujących formach:
 - a) spotkań, organizowanych – w miarę potrzeb – z udziałem wyższych urzędników reprezentujących Kosowo, z jednej strony, oraz Wysokiego Przedstawiciela Unii do Spraw Zagranicznych i Polityki Bezpieczeństwa lub przedstawiciela Komisji, z drugiej strony;
 - b) korzystania w pełni ze wszystkich stosownych kanałów między Stronami, w tym ze stosownych kontaktów w państwach trzecich oraz na forach organizacji międzynarodowych i innych forach międzynarodowych, o ile pozwolą na to obiektywne okoliczności;
 - c) wszelkich innych działań, które mogłyby stanowić pożyteczny wkład w umacnianie, rozwijanie i przyspieszanie tych dialogów, w tym działań wymienionych w agendzie z Salonik, przyjętej w konkluzjach Rady Europejskiej na posiedzeniu w Salonikach w dniach 19 i 20 czerwca 2003 r.

Artykuł 15

Dialog polityczny na szczeblu parlamentarnym odbywa się w ramach Parlamentarnego Komitetu Stabilizacji i Stowarzyszenia, ustanowionego na podstawie artykułu 132.

TYTUŁ III

WSPÓŁPRACA REGIONALNA

Artykuł 16

Zgodnie ze swoim zobowiązaniem na podstawie artykułów 5 i 13 oraz zobowiązaniem do zapewnienia pokoju i stabilności w wymiarze międzynarodowym i regionalnym oraz do rozwijania stosunków dobrosąsiedzkich, Kosowo aktywnie działa na rzecz współpracy regionalnej. UE może wspierać te wysiłki za pośrednictwem odpowiednich instrumentów, w tym pomocy dla projektów mających wymiar regionalny, transgraniczny lub transterytorialny.

W każdym przypadku, gdy Kosowo zamierza wzmocnić współpracę z jednym z państw, o których mowa w artykułach 17, 18 i 19, informuje o tym UE oraz konsultuje się z nią, zgodnie z postanowieniami ustanowionymi w tytule X.

Kosowo kontynuuje wykonywanie Środkowoeuropejskiej umowy o wolnym handlu.

Artykuł 17

Współpraca z państwami, które podpisały układ o stabilizacji i stowarzyszeniu

Po podpisaniu niniejszego Układu Kosowo rozpocznie, o ile pozwolą na to obiektywne okoliczności, negocjacje z państwami, które już podpisały układ o stabilizacji i stowarzyszeniu z UE, mając na celu zawarcie dwustronnych konwencji dotyczących współpracy regionalnej, których celem jest rozszerzenie zakresu współpracy między nimi.

Głównymi elementami tych konwencji są:

- a) dialog polityczny;
- b) ustanowienie stref wolnego handlu, zgodnie z właściwymi postanowieniami WTO;
- c) wzajemne koncesje dotyczące przepływu pracowników, swobody przedsiębiorczości, świadczenia usług, płatności bieżących oraz przepływu kapitału, jak również innych dziedzin polityki związanych z przepływem osób, na poziomie równoważnym poziomowi gwarantowanemu układem o stabilizacji i stowarzyszeniu, jaki dane państwo zawarło z UE;
- d) postanowienia dotyczące współpracy w innych dziedzinach, niezależnie od tego, czy są objęte niniejszym Układem, w szczególności w obszarze wolności, bezpieczeństwa i sprawiedliwości.

W stosownych przypadkach konwencje te zawierają postanowienia dotyczące stworzenia koniecznych mechanizmów instytucjonalnych.

Konwencje te zostaną zawarte w ciągu dwóch lat od dnia wejścia w życie niniejszego Układu.

Artykuł 18

Współpraca z państwami uczestniczącymi w procesie stabilizacji i stowarzyszenia

Kosowo realizuje współpracę regionalną z państwami uczestniczącymi w procesie stabilizacji i stowarzyszenia w niektórych lub we wszystkich dziedzinach współpracy objętych niniejszym Układem oraz w innych dziedzinach związanych z procesem stabilizacji i stowarzyszenia, w szczególności w dziedzinach będących przedmiotem wspólnego zainteresowania. Współpraca taka powinna być zawsze zgodna z zasadami i celami niniejszego Układu.

Artykuł 19

Współpraca z państwami kandydującymi do przystąpienia do UE, nieuczestniczącymi w procesie stabilizacji i stowarzyszenia

Kosowo zacieśnia współpracę oraz, o ile pozwolą na to obiektywne okoliczności, zawiera z państwami kandydującymi do przystąpienia do UE, nieuczestniczącymi w procesie stabilizacji i stowarzyszenia, konwencje o współpracy w dziedzinach współpracy objętych niniejszym Układem i innych dziedzinach będących przedmiotem wspólnego zainteresowania Kosowa i tych państw. Celem takich konwencji powinno być stopniowe dostosowanie dwustronnych stosunków między Kosowem a tymi państwami do odpowiedniej części stosunków między UE a Kosowem.

TYTUŁ IV

SWOBODNY PRZEPIYW TOWARÓW

Artykuł 20

1. W okresie trwającym maksymalnie 10 lat od dnia wejścia w życie niniejszego Układu UE i Kosowo tworzą stopniowo, zgodnie z postanowieniami niniejszego Układu oraz zgodnie z GATT 1994 i postanowieniami zawartymi w stosownych porozumieniach WTO, dwustronną strefę wolnego handlu. W procesie tym uwzględniają one szczególne wymogi ustanowione w ustępach 2–6 niniejszego artykułu.
2. Do klasyfikacji towarów w handlu między Stronami stosuje się Nomenklaturę scaloną.
3. Na potrzeby niniejszego Układu cła i opłaty o skutku równoważnym do ceł obejmują wszelkie cła lub wszelkiego rodzaju opłaty nałożone w związku z przywozem lub wywozem towarów, w tym wszelkiego rodzaju podatki wyrównawcze lub należności dodatkowe związane z takim przywozem lub wywozem, lecz nie obejmują:
 - a) opłat równoważnych do podatku wewnętrznego, nałożonych zgodnie z artykułem III ustęp 2 GATT 1994;
 - b) środków antydumpingowych lub opłat wyrównawczych;
 - c) opłat lub należności współmiernych do kosztów świadczonych usług.
4. Dla każdego produktu podstawową stawkę celną, w odniesieniu do której dokonywane mają być stopniowe obniżki stawek celnych przewidziane w niniejszym Układzie, stanowi:
 - a) dla UE: wspólna taryfa celna UE, ustanowiona na mocy rozporządzenia Rady (EWG) nr 2658/87⁽¹⁾, stosowana faktycznie i ze skutkiem *erga omnes* w dniu podpisania niniejszego Układu;
 - b) dla Kosowa: stawka celna stosowana przez Kosowo od dnia 31 grudnia 2013 r.
5. Jeżeli po podpisaniu niniejszego Układu jakkolwiek obniżka stawek celnych będzie stosowana ze skutkiem *erga omnes*, takie obniżone stawki celne zastępują podstawową stawkę celną, o której mowa w ustępie 4, od dnia, od którego takie obniżki będą stosowane.
6. UE i Kosowo informują się wzajemnie o swoich podstawowych stawkach celnych i ich zmianach.

ROZDZIAŁ I

Produkty przemysłowe

Artykuł 21

Definicja

1. Postanowienia niniejszego rozdziału stosuje się do produktów pochodzących z UE lub Kosowa wymienionych w działach 25–97 Nomenklatury scalonej, z wyjątkiem produktów wymienionych w załączniku I pkt 1 ppkt (ii) do Porozumienia WTO w sprawie rolnictwa.
2. Handel między Stronami produktami objętymi Traktatem ustanawiającym Europejską Wspólnotę Energii Atomowej jest prowadzony zgodnie z tym Traktatem.

Artykuł 22

Koncesje UE na produkty przemysłowe

1. Cła przywozowe oraz opłaty o skutku równoważnym na przywożone do UE produkty przemysłowe pochodzące z Kosowa zostają zniesione z dniem wejścia w życie niniejszego Układu.

Ograniczenia ilościowe w przywozie do UE produktów przemysłowych pochodzących z Kosowa oraz środki o skutku równoważnym zostają zniesione z dniem wejścia w życie niniejszego Układu.

Artykuł 23

Koncesje Kosowa na produkty przemysłowe

1. Cła przywozowe na przywożone do Kosowa produkty przemysłowe pochodzące z UE, niewymienione w załączniku I, zostają zniesione z dniem wejścia w życie niniejszego Układu.

⁽¹⁾ Rozporządzenie Rady (EWG) nr 2658/87 (Dz.U. L 256 z 7.9.1987, s. 1).

2. Opłaty o skutku równoważnym do cel przywozowych na przywożone do Kosowa produkty przemysłowe pochodzące z UE zostają zniesione z dniem wejścia w życie niniejszego Układu.
3. Cła przywozowe na przywożone do Kosowa produkty przemysłowe pochodzące z UE, które wymieniono w załączniku I, są stopniowo obniżane i znoszone zgodnie z harmonogramem zawartym w tym załączniku.
4. Ograniczenia ilościowe w przywozie do Kosowa produktów przemysłowych pochodzących z UE oraz środki o skutku równoważnym zostają zniesione z dniem wejścia w życie niniejszego Układu.

Artykuł 24

Cła wywozowe i ograniczenia w wywozie

1. UE oraz Kosowo znoszą w handlu między sobą wszelkie cła wywozowe oraz opłaty o skutku równoważnym z dniem wejścia w życie niniejszego Układu.
2. UE oraz Kosowo znoszą między sobą wszystkie ograniczenia ilościowe w wywozie oraz środki o skutku równoważnym z dniem wejścia w życie niniejszego Układu.

Artykuł 25

Szybsze obniżki cel

Kosowo oświadcza, że jest gotowe obniżyć cła w handlu z UE szybciej niż to przewidziano w artykule 23, jeżeli pozwoli na to jego ogólna sytuacja gospodarcza i sytuacja w danym sektorze gospodarki.

Rada Stabilizacji i Stowarzyszenia analizuje sytuację w tym zakresie i wydaje stosowne zalecenia.

ROZDZIAŁ II

Rolnictwo I rybołówstwo

Artykuł 26

Definicja

1. Postanowienia niniejszego rozdziału stosuje się do handlu produktami rolnymi i produktami rybołówstwa pochodzącymi z UE lub z Kosowa.
2. Określenie „produkty rolne i produkty rybołówstwa” odnosi się do produktów wymienionych w działach 1–24 Nomenklatury scalonej⁽¹⁾ oraz do produktów wymienionych w załączniku I pkt 1 ppkt (ii) do Porozumienia WTO w sprawie rolnictwa.
3. Definicja ta obejmuje ryby i produkty rybołówstwa objęte działem 3, pozycjami 1604 (Ryby przetworzone lub zakonserwowane; kawior i namiastki kawioru przygotowane z ikry rybnej) i 1605 (Skorupiaki, mięczaki i pozostałe bezkręgowce wodne, przetworzone lub zakonserwowane (z wyłączeniem wędzonych)) oraz podpozycjami 0511 91 (Odpadki rybne), 2301 20 (Mąki, mączki i granulki, z ryb lub skorupiaków, mięczaków lub pozostałych bezkręgowców wodnych, nienadające się do spożycia przez ludzi) i ex 1902 20 („Makarony nadziewane zawierające więcej niż 20 % masy ryb, skorupiaków, mięczaków lub pozostałych bezkręgowców wodnych”).

Obejmuje ona również podpozycje 1212 21 00 (Wodorosty morskie i pozostałe algi), ex 1603 00 (Ekstrakty i soki, z ryb lub skorupiaków, mięczaków lub pozostałych bezkręgowców wodnych) oraz ex 2309 9010 (Preparaty, w rodzaju stosowanych do karmienia zwierząt: roztwory z ryb), a także 1504 10 i 1504 20 (Tłuszcze i oleje i ich frakcje, z ryb, nawet rafinowane, ale niemodyfikowane chemicznie):

- Oleje z wątróbek rybich i ich frakcje;
- Tłuszcze i oleje oraz ich frakcje, z ryb, inne niż oleje z wątróbek).

Artykuł 27

Przetworzone produkty rolne

Protokół I zawiera ustalenia dotyczące handlu przetworzonymi produktami rolnymi wymienionymi w tym protokole.

⁽¹⁾ Odesłania do kodów towarów i opisy są zgodne z Nomenklaturą scaloną stosowaną w 2014 r. zgodnie z rozporządzeniem wykonawczym Komisji (UE) nr 1001/2013 z dnia 4 października 2013 r. zmieniającym załącznik I do rozporządzenia Rady (EWG) nr 2658/87 w sprawie nomenklatury taryfowej i statystycznej oraz w sprawie Wspólnej Taryfy Celnej (Dz.U. L 290 z 31.10.2013, s. 1).

Artykuł 28

Koncesje UE na przywóz produktów rolnych pochodzących z Kosowa

1. Z dniem wejścia w życie niniejszego Układu UE znosi wszystkie ograniczenia ilościowe oraz środki o skutku równoważnym w przywozie produktów rolnych pochodzących z Kosowa.

2. Z dniem wejścia w życie niniejszego Układu UE znosi cła i opłaty o skutku równoważnym w przywozie produktów rolnych pochodzących z Kosowa, innych niż te objęte następującymi pozycjami Nomenklatury scalonej: 0102 (Bydło żywe), 0201, (Mięso z bydła, świeże lub schłodzone) 0202 (Mięso z bydła, zamrożone), 1701 (Cukier trzcinowy lub buraczany i chemicznie czysta sacharoza, w postaci stałej), 1702 (Pozostałe cukry, włącznie z chemicznie czystymi: laktozą, maltozą, glukozą i fruktozą, w postaci stałej; syropy cukrowe niezawierające dodatku środków aromatyzujących lub barwiących; miód sztuczny, nawet zmieszany z miodem naturalnym; karmel) oraz 2204 (Wino ze świeżych winogron, włącznie z winami wzmocnionymi; moszcz gronowy, inny niż ten objęty pozycją 2009).

W przypadku produktów objętych działami 7 i 8 Nomenklatury scalonej, dla których Wspólna Taryfa Celna przewiduje stosowanie ceł *ad valorem* oraz ceł specyficznych, zniesienie ma zastosowanie tylko do części *ad valorem* cła.

3. Z dniem wejścia w życie niniejszego Układu UE ustala wysokość stawki celnej na przywóz do UE produktów z „młodej wołowiny”, których definicja znajduje się w załączniku II, pochodzących z Kosowa, na poziomie 20 % cła *ad valorem* oraz 20 % cła specyficznego określonego we Wspólnej Taryfie Celnej, w granicach rocznego kontyngentu taryfowego wynoszącego 475 ton wyrażonego w masie tuszy.

Artykuł 29

Koncesje Kosowa na produkty rolne

1. Z dniem wejścia w życie niniejszego Układu Kosowo znosi wszystkie ograniczenia ilościowe oraz środki o skutku równoważnym w przywozie produktów rolnych pochodzących z UE.

2. Z dniem wejścia w życie niniejszego Układu Kosowo:

a) znosi cła stosowane w przywozie niektórych produktów rolnych pochodzących z UE, niewymienionych w załączniku III;

b) stopniowo znosi cła stosowane w przywozie niektórych produktów rolnych pochodzących z UE, wymienionych w załączniku IIIa, IIIb i IIIc, zgodnie z harmonogramem określonym w tym załączniku.

3. Stawką celną stosowaną do niektórych produktów wymienionych w załączniku III d jest podstawowa stawka stosowana w Kosowie w dniu 31 grudnia 2013 r.

Artykuł 30

Protokół w sprawie win i napojów spirytusowych

Protokół II zawiera ustalenia mające zastosowanie do win i wyrobów spirytusowych określonych w tym protokole.

Artykuł 31

Koncesje UE na ryby i produkty rybołówstwa

1. Z dniem wejścia w życie niniejszego Układu UE znosi wszystkie ograniczenia ilościowe oraz środki o skutku równoważnym w przywozie ryb i produktów rybołówstwa pochodzących z Kosowa.

2. Z dniem wejścia w życie niniejszego Układu UE znosi wszystkie cła oraz środki o skutku równoważnym na ryby i produkty rybołówstwa pochodzące z Kosowa, niewymienione w załączniku IV. Do produktów wymienionych w załączniku IV stosuje się postanowienia zawarte w tym załączniku.

Artykuł 32

Koncesje Kosowa na ryby i produkty rybołówstwa

1. Z dniem wejścia w życie niniejszego Układu Kosowo znosi wszystkie ograniczenia ilościowe oraz środki o skutku równoważnym w przywozie ryb i produktów rybołówstwa pochodzących z UE.

2. Z dniem wejścia w życie niniejszego Układu Kosowo znosi wszystkie cła oraz środki o skutku równoważnym na ryby i produkty rybołówstwa pochodzące z UE, niewymienione w załączniku V. Do produktów wymienionych w załączniku V stosuje się postanowienia zawarte w tym załączniku.

Artykuł 33

Klauzula przeglądowa

Biorąc pod uwagę wielkość handlu produktami rolnymi i produktami rybołówstwa między Stronami, szczególną wrażliwość tych produktów, zasady wspólnych polityk UE oraz zasady polityki rolnej i polityki rybołówstwa Kosowa, rolę rolnictwa i rybołówstwa w gospodarce Kosowa oraz rozwój sytuacji w ramach WTO, Rada Stabilizacji i Stowarzyszenia zbada, najpóźniej trzy lata po wejściu w życie niniejszego Układu, w odniesieniu do poszczególnych produktów, w sposób uporządkowany i na zasadzie wzajemności, możliwość przyznania dalszych wzajemnych koncesji w celu wprowadzenia większej liberalizacji handlu produktami rolnymi i produktami rybołówstwa.

Artykuł 34

Klauzula ochronna dotycząca produktów rolnych i produktów rybołówstwa

Niezależnie od innych postanowień niniejszego Układu, w szczególności artykułu 43, uwzględniając szczególną wrażliwość rynków produktów rolnych i produktów rybołówstwa, jeżeli przywóz produktów pochodzących z jednej ze Stron, stanowiących przedmiot koncesji przyznanych na podstawie artykułów 27, 28, 29, 30, 31 i 32, powoduje poważne zakłócenia na rynkach lub w krajowych mechanizmach regulacyjnych drugiej Strony, Strona niezwłocznie podejmuje konsultacje w ramach Komitetu Stabilizacji i Stowarzyszenia w celu znalezienia właściwego rozwiązania. W oczekiwaniu na takie rozwiązanie Strona, której dotyczą takie zakłócenia, może podjąć odpowiednie środki, jakie uzna za niezbędne.

Artykuł 35

Ochrona oznaczeń geograficznych produktów rolnych i produktów rybołówstwa oraz środków spożywczych innych niż wino i napoje spirytusowe

1. Kosowo zapewnia ochronę oznaczeń geograficznych UE zarejestrowanych w UE na podstawie rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1151/2012 z dnia 21 listopada 2012 r. w sprawie systemów jakości produktów rolnych i środków spożywczych⁽¹⁾, na warunkach określonych w niniejszym artykule. Oznaczenia geograficzne Kosowa kwalifikują się do rejestracji w UE na warunkach określonych w tym rozporządzeniu.

2. Oznaczenia geograficzne, o których mowa w ustępie 1, chronione są przed:

a) wszelkim bezpośrednim lub pośrednim wykorzystaniem chronionej nazwy w celach handlowych:

(i) w odniesieniu do porównywalnych produktów niezgodnych ze specyfikacją produktu chronionej nazwy, lub

(ii) jeżeli takie zastosowanie wykorzystuje renomę oznaczenia geograficznego;

b) wszelkim niewłaściwym stosowaniem, imitacją lub przywołaniem, nawet jeżeli prawdziwe pochodzenie produktu lub usługi jest podane lub chroniona nazwa jest przetłumaczona, lub towarzyszą jej określenia takie jak: „styl”, „typ”, „metoda”, „jak produkowane w”, „imitacja”, „smak”, „jak” lub podobne;

c) wszelkimi innymi nieprawdziwymi lub mylącymi wskazaniami odnoszącymi się do pochodzenia, charakteru lub podstawowych właściwości produktu, na opakowaniu wewnętrznym lub zewnętrznym, w materiale reklamowym lub dokumentach odnoszących się do tego produktu oraz opakowaniem produktu w pojemnik mogący stwarzać nieprawdziwe wrażenie co do jego pochodzenia;

d) wszelkimi innymi praktykami mogącymi wprowadzić konsumentów w błąd co do prawdziwego pochodzenia produktu podobnego.

3. W przypadku wniosku o rejestrację nazwy, która jest w całości lub w części homonimiczna w stosunku do nazwy już chronionej, nazwa ta nie będzie chroniona, chyba że między homonimem chronionym w drugiej kolejności a nazwą już chronioną istnieje wystarczające rozróżnienie w sferze lokalnej i tradycyjnej praktyki dotyczące warunków ich stosowania i prezentacji, przy czym należy uwzględnić potrzebę zapewnienia równego traktowania producentów i niewprowadzania w błąd konsumentów. Nie rejestruje się nazwy homonimicznej wprowadzającej w błąd konsumenta, że produkty pochodzą z innego terytorium, nawet jeżeli nazwa ta odpowiada faktycznemu terytorium, regionowi lub miejscu pochodzenia danych produktów.

4. Kosowo odmawia rejestracji znaku towarowego, którego używanie odpowiada sytuacjom, o których mowa w ustępie 2.

⁽¹⁾ Dz.U. L 343 z 14.12.2012, s. 1.

5. Znaki towarowe, których wykorzystanie odpowiada sytuacjom, o których mowa w ustępie 2, zarejestrowane w Kosowie lub nabyte przez używanie, przestają być używane z upływem pięciu lat od dnia wejścia w życie niniejszego Układu. Nie dotyczy to jednak znaków towarowych zarejestrowanych w Kosowie oraz znaków towarowych nabytych przez używanie, które są własnością obywateli państw trzecich, pod warunkiem że ich charakter nie wprowadza w żaden sposób w błąd odbiorców co do jakości, specyfikacji lub pochodzenia geograficznego towarów.

6. Każde wykorzystanie oznaczeń geograficznych, chronionych zgodnie z ustępem 1, jako terminów używanych zwyczajowo w języku potocznym jako nazwy zwyczajowej takich towarów lub produktów, które zostały zgodnie z prawem wprowadzane do obrotu pod tą nazwą w Kosowie, ustaje najpóźniej z upływem pięciu lat od dnia wejścia w życie niniejszego Układu.

7. Kosowo zapewnia, aby towary wywożone z jego terytorium po upływie pięciu lat od dnia wejścia w życie niniejszego Układu nie naruszały postanowień niniejszego artykułu.

8. Kosowo zapewnia ochronę, o której mowa w ustępach 1–7, z własnej inicjatywy, jak również na wniosek zainteresowanych stron.

ROZDZIAŁ III

Postanowienia wspólne

Artykuł 36

Zakres stosowania

Postanowienia niniejszego rozdziału stosuje się do handlu wszystkimi produktami między Stronami, o ile nie postanowiono inaczej w niniejszym rozdziale lub w protokole I.

Artykuł 37

Korzystniejsze koncesje

Postanowienia niniejszego tytułu w żaden sposób nie mają wpływają na jednostronne stosowanie korzystniejszych środków przez którąkolwiek ze Stron.

Artykuł 38

Klauzula zawieszająca

1. Od dnia wejścia w życie niniejszego Układu w handlu między UE a Kosowem nie wprowadza się żadnych nowych ceł przywozowych ani wywozowych, ani też opłat o skutku równoważnym, natomiast te, które są już stosowane, nie zostaną podwyższone.

2. Od dnia wejścia w życie niniejszego Układu w handlu między UE a Kosowem nie wprowadza się żadnych nowych ograniczeń ilościowych w przywozie lub wywozie, ani środków o skutku równoważnym, natomiast te, które już istnieją, nie staną się bardziej restrykcyjne.

3. Bez uszczerbku dla koncesji przyznanych na podstawie artykułów 28, 29, 30, 31 i 32, ustępy 1 i 2 niniejszego artykułu nie ograniczają w żaden sposób prowadzenia polityki rolnej i polityki rybołówstwa przez, odpowiednio, UE i Kosowo, ani podejmowania środków w ramach tych polityk, o ile nie wpływa to na system przywozu, przewidziany w załącznikach II–V oraz w protokole I.

Artykuł 39

Zakaz dyskryminacji podatkowej

1. UE i Kosowo powstrzymują się od stosowania jakichkolwiek środków lub praktyk o wewnętrznym charakterze fiskalnym powodujących, bezpośrednio lub pośrednio, dyskryminację między produktami jednej Strony a podobnymi produktami pochodzącymi z terytorium drugiej Strony. Jeśli takie środki lub praktyki istnieją, UE i Kosowo, w stosownych przypadkach, uchylają je lub znoszą.

2. Produkty wywożone na terytorium jednej ze Stron nie korzystają ze zwrotu wewnętrznych podatków pośrednich w wielkościach przekraczających podatki pośrednie nałożone na te produkty.

Artykuł 40

Cła o charakterze fiskalnym

Postanowienia dotyczące zniesienia ceł przywozowych stosuje się również do ceł o charakterze fiskalnym.

*Artykuł 41***Unie celne, strefy wolnego handlu, uzgodnienia transgraniczne lub transterytorialne**

1. Niniejszy Układ nie wyklucza utrzymywania lub ustanawiania unii celnych lub stref wolnego handlu ani utrzymywania lub dokonywania uzgodnień dotyczących handlu transgranicznego lub transterytorialnego, o ile ich skutkiem nie jest zmiana ustaleń dotyczących handlu przewidzianych w niniejszym Układzie.
2. W trakcie okresu przejściowego, określonego w artykule 20, niniejszy Układ nie ma wpływu na stosowanie szczególnych uzgodnień preferencyjnych dotyczących przepływu towarów, określonych w umowach transgranicznych lub transterytorialnych zawartych wcześniej między jednym lub kilkoma państwami członkowskimi a Kosowem lub wynikających z konwencji dwustronnych określonych w tytule III zawartych przez Kosowo w celu działania na rzecz handlu regionalnego.
3. Strony prowadzą, w ramach Rady Stabilizacji i Stowarzyszenia, konsultacje dotyczące umów, o których mowa w ustępach 1 i 2, a – na wniosek – dotyczące również innych ważnych kwestii związanych z ich polityką handlową wobec państw trzecich. W szczególności, w przypadku przystąpienia jednego z państw trzecich do UE, konsultacje takie prowadzone są w celu uwzględnienia wspólnych interesów UE i Kosowa, jak zostały one określone w niniejszym Układzie.

*Artykuł 42***Dumping i dotacje**

1. Żadne z postanowień niniejszego Układu nie uniemożliwia Stronom podjęcia działań służących ochronie handlu zgodnie z ustępem 2 niniejszego artykułu i artykułem 43.
2. Jeżeli Strona stwierdzi istnienie praktyk dumpingowych lub dotacji wyrównawczych w handlu z drugą Stroną, może ona podjąć właściwe środki przeciw tym praktykom zgodnie z Porozumieniem WTO o stosowaniu artykułu VI GATT 1994 lub Porozumieniem WTO w sprawie subsydiów i środków wyrównawczych oraz jej własnym prawodawstwem wewnętrznym dotyczącym tych porozumień.

*Artykuł 43***Klauzula ochronna**

1. Strony uzgadniają, że stosowane są postanowienia i zasady określone w artykule XIX GATT 1994 oraz Porozumienie WTO w sprawie środków ochronnych.
2. Niezależnie od ustępu 1, Strona dokonująca przywozu może podjąć stosowne dwustronne środki ochronne na warunkach i zgodnie z procedurami określonymi w niniejszym artykule, w przypadku gdy przywóz produktu jednej Strony na terytorium drugiej Strony odbywa się w takich zwiększonych ilościach i na takich warunkach, które powodują lub zagrażają spowodowaniem:
 - a) poważnej szkody dla krajowego przemysłu produktów podobnych lub bezpośrednio konkurujących na terytorium Strony dokonującej przywozu; lub
 - b) poważnych zakłóceń w jakimkolwiek sektorze gospodarki lub trudności mogących spowodować poważne pogorszenie sytuacji gospodarczej w regionie Strony dokonującej przywozu.
3. Dwustronne środki ochronne skierowane wobec przywozu dokonywanego z terytorium drugiej Strony nie wykraczają poza to, co jest niezbędne do usunięcia problemów, określonych w ustępie 2, które pojawiły się w wyniku wykonywania niniejszego Układu. Przyjęte środki ochronne składają się z zawieszenia wzrostu lub obniżki marginesu preferencji przewidzianych w niniejszym Układzie dla danego produktu do maksymalnej wysokości odpowiadającej podstawowej stawce celnej, o której mowa w artykule 20 ustęp 4 litery a) i b) oraz ustęp 5 dla tego samego produktu. Środki takie wyraźnie przewidują ich stopniowe znoszenie, najpóźniej do końca wyznaczonego terminu, i nie mogą być stosowane przez okres dłuższy niż dwa lata.

W bardzo wyjątkowych okolicznościach środki mogą zostać przedłużone na dalszy okres nieprzekraczający maksymalnie dwóch lat. Do przywozu produktu, który był wcześniej przedmiotem dwustronnego środka ochronnego, nie stosuje się – przez okres odpowiadający okresowi, przez jaki środek taki był już stosowany – dwustronnych środków ochronnych, pod warunkiem że okres niestosowania wynosi co najmniej dwa lata od wygaśnięcia środka.

4. W przypadkach określonych w niniejszym artykule, przed podjęciem środków w nim przewidzianych lub w przypadkach, do których stosuje się ustęp 5 litera b) niniejszego artykułu, UE lub Kosowo jak najszybciej dostarcza Radzie Stabilizacji i Stowarzyszenia wszelkich istotnych informacji wymaganych w celu dokładnego zbadania sytuacji i znalezienia rozwiązania możliwego do zaakceptowania przez obie Strony.

5. W celu wykonania ustępów 1, 2, 3 i 4 stosuje się następujące postanowienia:

- a) problemy wynikające z sytuacji, o której mowa w niniejszym artykule, kieruje się niezwłocznie do zbadania przez Radę Stabilizacji i Stowarzyszenia, która może podjąć wszelkie decyzje niezbędne do usunięcia takich problemów.

Jeżeli Rada Stabilizacji i Stowarzyszenia lub Strona dokonująca wywozu nie podjęły decyzji, która usunęłaby problemy, lub jeżeli nie zostało znalezione inne zadowalające rozwiązanie w terminie 30 dni od przedłożenia sprawy Radzie Stabilizacji i Stowarzyszenia, Strona dokonująca przywozu może podjąć środki właściwe do rozwiązania problemu zgodnie z niniejszym artykułem. Przy wyborze środków ochronnych pierwszeństwo należy przyznać tym, które w najmniejszym stopniu zakłócają funkcjonowanie uzgodnień przyjętych w niniejszym Układzie. Środki ochronne zachowują poziom lub margines preferencji przyznany zgodnie z niniejszym Układem.

- b) jeżeli wyjątkowe i poważne okoliczności wymagające podjęcia natychmiastowych działań uniemożliwiają, w zależności od przypadku, wcześniejsze poinformowanie lub zbadanie, zainteresowana Strona może, w sytuacjach wyszczególnionych w niniejszym artykule, zastosować bezzwłocznie środki tymczasowe niezbędne do zaradzenia sytuacji, o czym zawiadamia niezwłocznie drugą Stronę.

Rada Stabilizacji i Stowarzyszenia jest niezwłocznie powiadamiana o środkach ochronnych, które są przedmiotem okresowych konsultacji w ramach tego organu, w szczególności w celu ustalenia harmonogramu ich znoszenia, gdy tylko okoliczności na to pozwolą.

6. W przypadku gdy UE lub Kosowo prowadzą w stosunku do przywozu produktów, mogącego powodować problemy, o których mowa w niniejszym artykule, postępowanie administracyjne, którego celem jest szybkie dostarczenie informacji dotyczących tendencji w przepływach handlu, zawiadamia o tym drugą Stronę.

Artykuł 44

Klauzula niedoboru

1. Jeżeli przestrzeganie postanowień niniejszego tytułu prowadzi do:

- a) poważnych niedoborów środków spożywczych lub innych produktów istotnych dla Strony dokonującej wywozu lub zagrożenia takim niedoborem; lub
- b) powrotnego wywozu do państwa trzeciego produktu, w odniesieniu do którego Strona dokonująca wywozu utrzymuje wywozowe ograniczenia ilościowe, cła wywozowe lub środki lub opłaty o skutku równoważnym, i jeżeli sytuacje, o których mowa powyżej, powodują lub mogą powodować poważne trudności dla Strony dokonującej wywozu,

Strona ta może podjąć stosowne środki na warunkach i zgodnie z procedurami określonymi w niniejszym artykule.

2. Przy wyborze środków pierwszeństwo należy przyznać tym, które w jak najmniejszym stopniu zakłócają funkcjonowanie uzgodnień niniejszego Układu. Środków takich nie stosuje się w sposób, który – przy utrzymywaniu się takich samych warunków – stanowiłby środek arbitralnej lub nieuzasadnionej dyskryminacji, lub ukrytego ograniczenia wymiany handlowej, a gdy warunki nie uzasadniają już ich utrzymywania, środki te znosi się.

3. Przed podjęciem środków, o których mowa w ustępie 1, lub jak najszybciej w przypadkach, do których stosuje się ustęp 4, UE lub Kosowo dostarczają Radzie Stabilizacji i Stowarzyszenia wszelkich istotnych informacji w celu znalezienia rozwiązania możliwego do zaakceptowania przez obie Strony. Rada Stabilizacji i Stowarzyszenia może uzgodnić wszelkie środki niezbędne, by usunąć trudności. Jeżeli porozumienie nie zostanie osiągnięte w ciągu 30 dni od przedłożenia sprawy Radzie Stabilizacji i Stowarzyszenia, Strona dokonująca wywozu może zastosować środki na podstawie niniejszego artykułu w odniesieniu do wywozu odpowiedniego produktu.

4. Jeżeli wyjątkowe i poważne okoliczności wymagające podjęcia natychmiastowych działań uniemożliwiają, w zależności od przypadku, wcześniejsze poinformowanie lub zbadanie, UE lub Kosowo może zastosować bezzwłocznie środki ostrożności niezbędne do zaradzenia sytuacji, o czym zawiadamia niezwłocznie drugą Stronę.

5. Rada Stabilizacji i Stowarzyszenia jest niezwłocznie powiadamiana o wszelkich środkach stosowanych zgodnie z niniejszym artykułem; są one przedmiotem okresowych konsultacji w ramach tego organu, w szczególności w celu ustalenia harmonogramu ich znoszenia, gdy tylko okoliczności na to pozwolą.

Artykuł 45

Monopole państwowe

W odniesieniu do monopolu państwowych o charakterze handlowym Kosowo zapewnia, by do czasu wejścia w życie niniejszego Układu nie istniała żadna dyskryminacja między obywatelami państw członkowskich a obywatelami Kosowa w zakresie warunków, na jakich towary są nabywane i zbywane.

*Artykuł 46***Reguły pochodzenia**

O ile w niniejszym Układzie nie postanowiono inaczej, protokół III ustanawia reguły pochodzenia do celów wykonania niniejszego Układu.

*Artykuł 47***Dopuszczalne ograniczenia**

Niniejszy Układ nie wyklucza zakazów ani ograniczeń przywózowych, wywózowych lub tranzytowych, uzasadnionych względami moralności publicznej, porządku publicznego lub bezpieczeństwa publicznego; ochrony zdrowia i życia ludzi, zwierząt lub roślin; ochrony dóbr kultury o wartości artystycznej, historycznej lub archeologicznej oraz ochrony własności intelektualnej, przemysłowej i handlowej lub przepisami dotyczącymi złota i srebra. Takie zakazy lub ograniczenia nie mogą jednak stanowić środka arbitralnej dyskryminacji ani ukrytego ograniczenia wymiany handlowej między Stronami.

*Artykuł 48***Brak współpracy administracyjnej**

1. Strony uzgadniają, że współpraca administracyjna jest niezbędna do stosowania i kontroli traktowania preferencyjnego przyznanego na mocy niniejszego tytułu i podkreślają swoje zobowiązanie do zwalczania nieprawidłowości i nadużyć finansowych w sprawach celnych i związanych z cłami.
2. W przypadku gdy Strona stwierdziła, na podstawie obiektywnych informacji, brak współpracy administracyjnej lub nieprawidłowości lub nadużycia finansowe, o których mowa w niniejszym tytule, Strona ta (zwana w niniejszym artykule „zainteresowaną Stroną”) może tymczasowo zawiesić traktowanie preferencyjne danego produktu lub produktów zgodnie z niniejszym artykułem.
3. Na potrzeby niniejszego artykułu brak współpracy administracyjnej oznacza między innymi:
 - a) powtarzające się przypadki niedopełnienia obowiązku weryfikacji statusu pochodzenia danego produktu lub produktów;
 - b) powtarzające się przypadki odmowy dokonania następczej weryfikacji dowodów pochodzenia lub nieuzasadnionego opóźnienia w dokonywaniu takiej weryfikacji lub w przekazywaniu jej wyników;
 - c) powtarzające się przypadki odmowy wydania zezwolenia na przeprowadzenie misji współpracy administracyjnej celem weryfikacji autentyczności dokumentów lub dokładności informacji dotyczących przyznawania danego traktowania preferencyjnego lub powtarzające się przypadki nieuzasadnionego opóźnienia w wydaniu takiego zezwolenia.

Na potrzeby niniejszego artykułu stwierdzenie istnienia nieprawidłowości lub nadużyć finansowych może mieć miejsce, między innymi, jeżeli nastąpił gwałtowny, niepozwalający się wyjaśnić w zadowalający sposób, wzrost wielkości przywozu towarów, przekraczający zwykłe możliwości produkcyjne i wywózowe drugiej Strony, powiązany z posiadaniem obiektywnych informacji dotyczących nieprawidłowości lub nadużyć finansowych.

4. Zastosowanie czasowego zawieszenia podlega następującym warunkom:
 - a) Strona, która stwierdziła, na podstawie obiektywnych informacji, brak współpracy administracyjnej lub nieprawidłowości lub nadużycia finansowe, bezzwłocznie powiadamia o tym Komitet Stabilizacji i Stowarzyszenia, przekazując jednocześnie obiektywne informacje, oraz rozpoczyna z drugą Stroną konsultacje w ramach Komitetu Stabilizacji i Stowarzyszenia w oparciu o wszelkie stosowne informacje i obiektywne ustalenia, celem znalezienia rozwiązania możliwego do zaakceptowania przez obie Strony.
 - b) w przypadku gdy Strony rozpoczęły konsultacje w ramach Komitetu Stabilizacji i Stowarzyszenia na podstawie litery a) i nie uzgodniły możliwego do zaakceptowania rozwiązania w terminie trzech miesięcy od dnia powiadomienia, zainteresowana Strona może tymczasowo zawiesić traktowanie preferencyjne danego produktu lub produktów. O czasowym zawieszeniu powiadamia się bezzwłocznie Komitet Stabilizacji i Stowarzyszenia.
 - c) czasowe zawieszenia na podstawie niniejszego artykułu ogranicza się do niezbędnego minimum w celu ochrony interesów finansowych zainteresowanej Strony. Nie przekraczają one okresu sześciu miesięcy, który może zostać przedłużony. Komitet Stabilizacji i Stowarzyszenia powiadamia się o czasowych zawieszeniach bezzwłocznie po ich przyjęciu. Są one przedmiotem okresowych konsultacji w ramach Komitetu Stabilizacji i Stowarzyszenia, w szczególności w celu ich zakończenia jak tylko ustaną warunki, które były powodem ich zastosowania.
5. Równocześnie z powiadomieniem Komitetu Stabilizacji i Stowarzyszenia zgodnie z ustępem 4 litera a), zainteresowana Strona publikuje zawiadomienie dla importerów w swoim dzienniku urzędowym. W zawiadomieniu dla importerów powinna być zawarta informacja, że w odniesieniu do danego produktu stwierdzono, na podstawie obiektywnych informacji, brak współpracy administracyjnej lub istnienie nieprawidłowości lub nadużyć finansowych.

Artykuł 49

W przypadku popełnienia przez właściwe organy błędu we właściwym zarządzaniu systemem preferencyjnym dotyczącym wywozu, a w szczególności w stosowaniu protokołu III, jeżeli pociąga on za sobą skutki w zakresie ceł przywozowych, Strona, której dotyczą takie skutki, może zwrócić się do Rady Stabilizacji i Stowarzyszenia o zbadanie możliwości podjęcia stosownych środków celem zaradzenia tej sytuacji.

TYTUŁ V

SWOBODA PRZEDSIĘBIORCZOŚCI ŚWIADCZENIE USŁUG I KAPITAŁ*Artykuł 50***Definicja**

Na potrzeby niniejszego Układu:

- 1) „przedsiębiorstwo unijne” i „przedsiębiorstwo kosowskie” oznaczają odpowiednio przedsiębiorstwo założone zgodnie z prawem państwa członkowskiego lub Kosowa, które posiada siedzibę, zarząd lub główne miejsce prowadzenia działalności na terytorium UE lub Kosowa. Jeżeli jednak przedsiębiorstwo ma jedynie siedzibę odpowiednio na terytorium UE lub Kosowa, jest ono uważane za przedsiębiorstwo unijne lub przedsiębiorstwo kosowskie, jeżeli jego działalność ma rzeczywisty i ciągły związek z gospodarką jednego z państw członkowskich lub Kosowa;
- 2) „podmiot zależny” przedsiębiorstwa oznacza przedsiębiorstwo, które jest faktycznie kontrolowane przez inne przedsiębiorstwo;
- 3) „oddział” przedsiębiorstwa oznacza zakład nieposiadający osobowości prawnej o charakterze stałym, powstały w wyniku rozszerzenia działalności podmiotu macierzystego, posiadający swoje kierownictwo i odpowiednio wyposażony do prowadzenia negocjacji handlowych z osobami trzecimi, tak aby osoby te, wiedząc że choć będzie je łączył związek prawny z podmiotem macierzystym, który ma siedzibę zarządu za granicą, to nie będą one musiały negocjować bezpośrednio z takim podmiotem macierzystym, lecz będą mogły dokonywać transakcji handlowych w miejscu prowadzenia działalności stanowiącej rozszerzenie działalności podmiotu macierzystego;
- 4) „swoboda przedsiębiorczości” oznacza prawo podejmowania działalności gospodarczej poprzez zakładanie przedsiębiorstw, w tym podmiotów zależnych i oddziałów, odpowiednio w UE lub w Kosowie;
- 5) „prowadzenie działalności” oznacza prowadzenie działalności gospodarczej;
- 6) „działalność gospodarcza” obejmuje zasadniczo działalność o charakterze przemysłowym, handlowym i rzemieślniczym oraz wykonywanie wolnych zawodów;
- 7) „obywatel UE” i „obywatel Kosowa” oznacza osobę fizyczną, która jest odpowiednio obywatelem jednego z państw członkowskich lub Kosowa;
- 8) „usługi finansowe” oznaczają działalność określoną w załączniku VI.

ROZDZIAŁ I

Swoboda przedsiębiorczości*Artykuł 51*

1. Kosowo ułatwia przedsiębiorstwom unijnym prowadzenie działalności na swoim terytorium. W tym celu, z chwilą wejścia w życie niniejszego Układu, Kosowo przyznaje:
 - a) w odniesieniu do swobody przedsiębiorczości przedsiębiorstw unijnych na terytorium Kosowa – traktowanie nie mniej korzystne niż traktowanie przyznane własnym przedsiębiorstwom lub przedsiębiorstwom z państw trzecich, w zależności od tego, które jest korzystniejsze;
 - b) w odniesieniu do prowadzenia działalności przez założone na terytorium Kosowa podmioty zależne i oddziały przedsiębiorstw unijnych – traktowanie nie mniej korzystne niż traktowanie przyznane własnym przedsiębiorstwom i oddziałom lub podmiotom zależnym i oddziałom przedsiębiorstw z państw trzecich, w zależności od tego, które jest korzystniejsze.
2. Z dniem wejścia w życie niniejszego Układu UE przyznaje:
 - a) w odniesieniu do swobody przedsiębiorczości przedsiębiorstw kosowskich – traktowanie nie mniej korzystne niż traktowanie przyznane przez UE własnym przedsiębiorstwom lub przedsiębiorstwom z państw trzecich, w zależności od tego, które jest korzystniejsze;
 - b) w odniesieniu do prowadzenia działalności przez założone na jej terytorium podmioty zależne i oddziały kosowskich przedsiębiorstw – traktowanie nie mniej korzystne niż traktowanie przyznane przez UE własnym przedsiębiorstwom i oddziałom lub założonym na jej terytorium podmiotom zależnym i oddziałom przedsiębiorstw z państw trzecich, w zależności od tego, które jest korzystniejsze.

3. Strony nie przyjmują żadnych nowych przepisów ani środków, które powodują dyskryminację – w porównaniu z ich własnymi przedsiębiorstwami – w zakresie korzystania ze swobody przedsiębiorczości na ich terytorium przez przedsiębiorstwa drugiej Strony lub w zakresie prowadzenia działalności przez te przedsiębiorstwa założone w ramach swobody przedsiębiorczości.
4. Niezależnie od postanowień niniejszego artykułu,
 - a) z chwilą wejścia w życie niniejszego Układu podmioty zależne i oddziały przedsiębiorstw unijnych mają prawo do korzystania z nieruchomości w Kosowie i ich najmu;
 - b) przez okres pięciu lat od dnia wejścia w życie niniejszego Układu podmioty zależne i oddziały przedsiębiorstw unijnych mają prawo do nabywania prawa własności nieruchomości i korzystania z tego prawa tak jak przedsiębiorstwa kosowskie, a w odniesieniu do dóbr publicznych lub dóbr użytkowanych we wspólnym interesie – takie same prawa, jakie przysługują przedsiębiorstwom kosowskim, jeżeli prawa te są niezbędne do działalności gospodarczej, dla której prowadzenia zostały założone.

Artykuł 52

1. Z zastrzeżeniem postanowień artykułu 54, Strony mogą ustanawiać przepisy regulujące swobodę przedsiębiorczości i prowadzenie na ich terytorium działalności przez przedsiębiorstwa, pod warunkiem że przepisy te nie stanowią dyskryminacji wobec przedsiębiorstw drugiej Strony w porównaniu z własnymi przedsiębiorstwami.
2. W zakresie usług finansowych, niezależnie od innych postanowień niniejszego Układu, nie ma przeszkód, aby Strona podjęła środki ze względów ostrożnościowych, w tym ze względu na ochronę inwestorów, deponentów, posiadaczy polis ubezpieczeniowych lub osób, do których należą prawa powiernicze z tytułu umów z podmiotami świadczącymi usługi finansowe lub w celu zapewnienia integralności i stabilności systemu finansowego. Środki takie nie będą wykorzystywane jako sposób uchylania się przez Stronę od obowiązków wynikających z niniejszego Układu.
3. Żadne z postanowień niniejszego Układu nie może być interpretowane w sposób wymagający od Stron ujawnienia informacji odnoszących się do interesów i rachunków klientów indywidualnych, ani informacji poufnych lub informacji zastrzeżonych będących w posiadaniu instytucji publicznych.

Artykuł 53

1. Postanowienia niniejszego rozdziału nie naruszają postanowień traktatu ustanawiającego wspólnotę transportową z Bałkanami Zachodnimi ani Wielostronnej umowy w sprawie ustanowienia Wspólnego Europejskiego Obszaru Lotniczego podpisanej w dniu 9 czerwca 2006 r. ⁽¹⁾
2. W zakresie polityki transportowej UE, Rada Stabilizacji i Stowarzyszenia może, w określonych przypadkach, wydać zalecenia dotyczące poprawy swobody przedsiębiorczości i prowadzenia działalności w dziedzinach objętych ustępem 1.
3. Postanowień niniejszego rozdziału nie stosuje się do transportu morskiego.

Artykuł 54

1. Artykuły 51 i 52 nie wykluczają stosowania przez Stronę szczególnych przepisów dotyczących zakładania oddziałów przedsiębiorstw drugiej Strony niezarejestrowanych na terytorium pierwszej Strony i prowadzenia przez nie działalności na jej terytorium, które są uzasadnione prawnymi lub technicznymi różnicami pomiędzy takimi oddziałami w porównaniu z oddziałami przedsiębiorstw zarejestrowanych na jej terytorium lub w przypadku usług finansowych – ze względów ostrożnościowych.
2. Różnica w traktowaniu nie wykracza poza to, co jest absolutnie konieczne w związku z istnieniem powyższych różnic prawnych lub technicznych lub w przypadku usług finansowych – ze względów ostrożnościowych.

ROZDZIAŁ II

Świadczenie usług

Artykuł 55

1. Przedsiębiorstwo unijne założone na terytorium Kosowa lub przedsiębiorstwo kosowskie założone w UE jest uprawnione do zatrudniania lub do zatrudniania w swoich podmiotach zależnych lub oddziałach, zgodnie z prawodawstwem obowiązującym na terytorium przyjmującym miejsca korzystania ze swobody przedsiębiorczości, odpowiednio na terytorium UE oraz Kosowa, pracowników, którzy są odpowiednio obywatelami UE lub obywatelami Kosowa, pod warunkiem że pracownicy tacy należą do kluczowego personelu określonego w ustępie 2 oraz że są zatrudnieni wyłącznie przez te przedsiębiorstwa, podmioty zależne lub oddziały.
2. Personel kluczowy wyżej wymienionych przedsiębiorstw, zwanych dalej „organizacjami”, to „osoby przeniesione wewnątrz organizacji”, zgodnie z definicją w litera c) – pod warunkiem że organizacja posiada osobowość prawną, a osoby te zostały zatrudnione przez nią lub były jej partnerami (innymi niż udziałowcy większościowi) przez okres co najmniej jednego roku, bezpośrednio poprzedzającego takie przeniesienie – i należące do następujących kategorii:

⁽¹⁾ Dz.U. L 285 z 16.10.2006, s. 3.

- a) osoby pracujące w organizacji na wyższych stanowiskach, które przede wszystkim zarządzają założonym w ramach swobody przedsiębiorczości podmiotem, nadzorowane i otrzymujące wytyczne głównie od zarządu lub udziałowców lub równoważnych organów, włączając w to:
 - (i) kierowanie założonym w ramach swobody przedsiębiorczości podmiotem lub wydziałem bądź działem takiego podmiotu;
 - (ii) nadzór i kontrolę pracy innych pracowników sprawujących nadzór, zajmujących stanowiska kierownicze lub pracowników wykwalifikowanych;
 - (iii) bezpośrednie zatrudnianie lub zwalnianie pracowników lub rekomendowanie zatrudniania, zwalniania lub podejmowanie innych czynności w sprawach kadrowych;
- b) osoby pracujące w organizacji, posiadające szczególną wiedzę kluczową dla obsługi założonego w ramach swobody przedsiębiorczości podmiotu, aparatury badawczej, technologii lub zarządzania. Ocena posiadanych kwalifikacji może uwzględniać, poza wiedzą właściwą dla założonego w ramach swobody przedsiębiorczości podmiotu, wysoki poziom kwalifikacji odnoszących się do danego rodzaju pracy lub branży wymagającej specyficznej wiedzy technicznej, w tym wykonywanie zawodu licencjonowanego;
- c) „osoba przeniesiona wewnątrz organizacji” oznacza osobę fizyczną pracującą dla organizacji na terytorium jednej Strony i czasowo przeniesioną w związku z wykonywaniem działalności gospodarczej na terytorium drugiej Strony; organizacja dokonująca przeniesienia musi mieć główne miejsce prowadzenia działalności gospodarczej na terytorium jednej Strony, a przeniesienie pracownika musi się odbywać do założonego w ramach swobody przedsiębiorczości podmiotu (oddziału, podmiotu zależnego), wykonującego faktycznie na terytorium drugiej Strony działalność gospodarczą podobnego rodzaju.

3. Zezwala się na wjazd i pobyt czasowy na terytorium UE lub Kosowa obywateli odpowiednio Kosowa i UE, jeżeli osoby te są przedstawicielami przedsiębiorstw pracującymi w danym przedsiębiorstwie na wyższych stanowiskach, zgodnie z definicją w ustępie 2 litera a), oraz są odpowiedzialne za założenie unijnego podmiotu zależnego lub oddziału kosowskiego przedsiębiorstwa lub kosowskiego podmiotu zależnego lub oddziału unijnego przedsiębiorstwa, odpowiednio w państwie członkowskim lub w Kosowie, jeżeli:

- a) przedstawiciele ci nie są zaangażowani w bezpośrednią sprzedaż lub świadczenie usług ani nie otrzymują wynagrodzenia ze źródła zlokalizowanego na terytorium przyjmującym miejsca korzystania ze swobody przedsiębiorczości; oraz
- b) przedsiębiorstwo ma główne miejsce prowadzenia działalności odpowiednio poza UE lub Kosowem oraz nie ma innych przedstawicieli, biur, oddziałów lub podmiotów zależnych odpowiednio w tym państwie członkowskim lub Kosowie.

Artykuł 56

W celu ułatwienia obywatelom UE i obywatelom Kosowa podejmowania i prowadzenia regulowanej działalności zawodowej w odpowiednio Kosowie i UE, w ciągu dwóch lat od dnia wejścia w życie niniejszego Układu, Rada Stabilizacji i Stowarzyszenia analizuje kroki, jakie należy podjąć w celu wzajemnego uznawania kwalifikacji. Może ona podjąć w tym celu wszystkie konieczne środki.

Artykuł 57

Po sześciu latach od wejścia w życie niniejszego Układu Rada Stabilizacji i Stowarzyszenia określa zasady rozszerzenia zakresu stosowania postanowień niniejszego rozdziału na obywateli UE i obywateli Kosowa w odniesieniu do czasowego wjazdu i pobytu usługodawców prowadzących działalność na własny rachunek na terytorium jednej ze Strony, którzy zawarli w dobrej wierze umowę o świadczenie usług z końcowym konsumentem pochodzącym z drugiej Strony, wymagającą ich czasowej obecności na terytorium tej Strony w celu wykonania umowy o świadczenie usług.

Artykuł 58

1. UE i Kosowo zobowiązują się, zgodnie z ustępem 2 i 3, do podejmowania niezbędnych kroków w kierunku stopniowego zezwalania na świadczenie usług przez przedsiębiorstwa unijne, przedsiębiorstwa kosowskie lub przez obywateli UE lub obywateli Kosowa prowadzących działalność na terytorium Strony innej niż Strona, na terytorium której prowadzi działalność lub ma miejsce zamieszkania usługobiorca.

2. Wraz z procesem liberalizacji, o którym mowa w ustępie 1, Strony zezwalają na tymczasowy przepływ osób fizycznych świadczących usługi lub zatrudnionych przez usługodawcę jako personel kluczowy w rozumieniu artykułu 55, w tym osób fizycznych będących przedstawicielami przedsiębiorstwa unijnego lub przedsiębiorstwa kosowskiego lub obywatela UE lub obywatela Kosowa, zamierzających przebywać czasowo na danym terytorium w celu prowadzenia negocjacji dotyczących sprzedaży usług lub zawarcia umowy sprzedaży usług na rzecz danego usługodawcy, jeżeli przedstawiciele ci nie będą zaangażowani w sprzedaż bezpośrednią lub sami nie będą świadczyli usług.

3. Po upływie pięciu lat od dnia wejścia w życie niniejszego Układu Rada Stabilizacji i Stowarzyszenia podejmuje środki konieczne do stopniowego wykonania postanowień ustępu 1 i 2. Uwzględnione zostaną postępy Kosowa w zbliżeniu prawodawstwa do dorobku prawnego UE.

Artykuł 59

1. Strony nie podejmują żadnych środków ani działań powodujących, że warunki świadczenia usług przez obywateli UE lub unijne przedsiębiorstwa lub obywateli Kosowa lub kosowskie przedsiębiorstwa – których miejsce stałego zamieszkania lub miejsce prowadzenia przedsiębiorstwa znajduje się na terytorium Strony innej niż Strona, na terytorium której znajduje się miejsce stałego zamieszkania lub miejsce prowadzenia przedsiębiorstwa osoby, dla której usługi te są przeznaczone – są znacznie bardziej restrykcyjne w porównaniu z sytuacją istniejącą w dniu bezpośrednio poprzedzającym dzień wejścia w życie niniejszego Układu.

2. Jeżeli Strona uważa, że w wyniku wprowadzenia środków przez drugą Stronę od chwili wejścia w życie niniejszego Układu sytuacja pod względem świadczenia usług stała się znacznie bardziej restrykcyjna w porównaniu z sytuacją istniejącą w dniu bezpośrednio poprzedzającym dzień wejścia w życie niniejszego Układu, Strona ta może zwrócić się do drugiej Strony o przeprowadzenie konsultacji.

Artykuł 60

W odniesieniu do świadczenia usług transportowych pomiędzy UE a Kosowem, stosuje się następujące postanowienia:

- 1) w odniesieniu do transportu lotniczego – warunki wzajemnego dostępu do rynku określa wielostronna umowa w sprawie ustanowienia Wspólnego Europejskiego Obszaru Lotniczego
- 2) w odniesieniu do transportu lądowego – warunki wzajemnego dostępu do rynku i ruchu tranzytowego w transporcie drogowym określa traktat ustanawiający wspólnotę transportową.
- 3) Kosowo dostosowuje na bieżąco swoje prawodawstwo, w tym przepisy administracyjne, techniczne i inne, do obowiązujących przepisów UE w dziedzinie transportu lotniczego i lądowego, o ile przyczynia się to do liberalizacji i wzajemnego dostępu do rynków Stron oraz ułatwia przepływ pasażerów i towarów.
- 4) Kosowo zobowiązuje się przestrzegać wszelkich międzynarodowych konwencji dotyczących bezpieczeństwa ruchu drogowego, zwracając przy tym szczególną uwagę na uzgodnioną kompleksową sieć Obserwatorium ds. Transportu w Europie Południowo-Wschodniej (SEETO).
- 5) Postanowień niniejszego rozdziału nie stosuje się do usług transportu morskiego.

ROZDZIAŁ III

Ruch tranzytowy

Artykuł 61

Definicje

Na potrzeby niniejszego Układu stosuje się następujące definicje:

- 1) unijny ruch tranzytowy: przewóz towarów tranzytem przez terytorium Kosowa w drodze do lub z państwa członkowskiego za pośrednictwem przewoźnika prowadzącego działalność w UE;
- 2) kosowski ruch tranzytowy: przewóz towarów tranzytem z Kosowa przez terytorium UE do państwa trzeciego lub towarów przewożonych z państwa trzeciego do Kosowa, za pośrednictwem przewoźnika prowadzącego działalność w Kosowie.

Artykuł 62

Postanowienia ogólne

1. Postanowienia niniejszego rozdziału przestają obowiązywać po wejściu w życie traktatu ustanawiającego wspólnotę transportową.
2. Strony postanawiają przyznać nieograniczony dostęp unijnemu ruchowi tranzytowemu przez Kosowo oraz kosowskiemu ruchowi tranzytowemu przez UE ze skutkiem od dnia wejścia w życie niniejszego Układu.
3. Jeżeli, w wyniku praw przyznanych na podstawie ustępu 2, ruch tranzytowy obsługiwany przez przewoźników UE wzrośnie do poziomu powodującego poważne uszkodzenie infrastruktury drogowej lub zakłócenie płynności ruchu na osiach lub poziomu grożącego takim uszkodzeniem lub zakłóceniem i jeżeli w tych samych okolicznościach pojawiają się problemy na części terytorium UE położonej blisko granicy/terytorium Kosowa, sprawa zostanie przekazana Radzie Stabilizacji i Stowarzyszenia zgodnie z artykułem 128 niniejszego Układu. Strony mogą zaproponować wyjątkowe środki przejściowe o charakterze niedyskryminacyjnym, niezbędne do ograniczenia lub zmniejszenia tych szkód i zakłóceń.
4. Strony powstrzymują się od wszelkich jednostronnych działań, które mogłyby prowadzić do dyskryminacji pomiędzy przewoźnikami lub pojazdami z UE oraz przewoźnikami lub pojazdami z Kosowa. Strony podejmują wszelkie kroki niezbędne do ułatwienia transportu drogowego do terytorium drugiej Strony lub przez to terytorium.

*Artykuł 63***Uproszczenie formalności**

1. Strony postanawiają uprościć przepływ towarów w transporcie kolejowym i drogowym, zarówno w ruchu dwustronnym, jak i tranzytowym.
2. Strony postanawiają podjąć, w niezbędnym zakresie, wspólne działania w sprawie przyjęcia środków upraszczających oraz zachęcać do przyjmowania takich środków.

ROZDZIAŁ IV

Płatności bieżące i przepływ kapitału*Artykuł 64*

Strony zobowiązują się zezwolić na dokonywanie, w walucie w pełni wymiennej, zgodnie z artykułem VIII Umowy o Międzynarodowym Funduszu Walutowym, wszelkich płatności i transferów na rachunku bieżącym w ramach bilansu płatniczego między UE a Kosowem.

Artykuł 65

1. W odniesieniu do transakcji na rachunku kapitałowym i finansowym bilansu płatniczego, od daty wejścia w życie niniejszego Układu Strony zapewniają swobodny przepływ kapitału związany z bezpośrednimi inwestycjami dokonywanymi w przedsiębiorstwach utworzonych zgodnie z obowiązującym prawodawstwem oraz inwestycjami dokonywanymi zgodnie z postanowieniami tytułu V rozdział I, jak również likwidacją lub repatriacją tych inwestycji oraz wszelkiego wynikającego z nich zysku.
2. W odniesieniu do transakcji na rachunkach kapitałowych i finansowych bilansu płatniczego, w których uczestniczy osoba mająca miejsce zamieszkania na terytorium jednej Strony, Strony zapewniają, od momentu wejścia w życie niniejszego Układu, swobodny przepływ kapitału w odniesieniu do kredytów związanych z transakcjami handlowymi lub świadczeniem usług, w tym pożyczek pieniężnych i kredytów. Niniejszy artykuł nie obejmuje inwestycji portfelowych, tj. nabywania papierów wartościowych na rynku kapitałowym dokonanego jedynie w celu lokaty kapitału, bez zamiaru uczestniczenia w zarządzaniu przedsiębiorstwem lub sprawowania nad nim kontroli.
3. W ciągu pięciu lat od dnia wejścia w życie niniejszego Układu Kosowo zapewnia takie samo traktowanie obywatelom UE nabywającym nieruchomości na jego terytorium jak własnym obywatelom.
4. Bez uszczerbku dla ustępu 1 Strony nie wprowadzają żadnych nowych ograniczeń dotyczących przepływu kapitału i płatności bieżących między mieszkańcami UE i Kosowa, ani nie czynią istniejących uzgodnień bardziej restrykcyjnymi.
5. Bez uszczerbku dla niniejszego artykułu i artykułu 64, w przypadku gdy w szczególnych okolicznościach przepływ kapitału powoduje lub może spowodować poważne trudności w funkcjonowaniu polityki kursowej lub polityki pieniężnej w UE lub w Kosowie, odpowiednio UE i Kosowo mogą przedsięwziąć środki ochronne w odniesieniu do przepływu kapitału między UE a Kosowem na okres nieprzekraczający sześciu miesięcy, jeżeli środki takie są absolutnie niezbędne.
6. Strony prowadzą wzajemne konsultacje mające na celu ułatwienie przepływu kapitału pomiędzy UE a Kosowem, aby działać na rzecz celów niniejszego Układu.

Artykuł 66

1. W ciągu pierwszego roku od wejścia w życie niniejszego Układu Kosowo podejmuje środki pozwalające na stworzenie warunków niezbędnych do dalszego stopniowego stosowania przepisów UE dotyczących swobodnego przepływu kapitału.
2. Przed upływem dwóch lat od dnia wejścia w życie niniejszego Układu Rada Stabilizacji i Stowarzyszenia określa zasady pełnego stosowania w Kosowie przepisów UE dotyczących swobodnego przepływu kapitału.

ROZDZIAŁ V

Postanowienia ogólne*Artykuł 67*

1. Postanowienia niniejszego tytułu stosuje się z zastrzeżeniem ograniczeń uzasadnionych względami porządku publicznego, bezpieczeństwa publicznego lub zdrowia publicznego.
2. Postanowienia niniejszego tytułu nie mają zastosowania do działalności, która na terytorium którejkolwiek ze Stron związana jest, choćby okazjonalnie, z wykonywaniem władzy publicznej.

Artykuł 68

1. Na potrzeby niniejszego tytułu żadne z postanowień niniejszego Układu nie uniemożliwia Stronom stosowania ich przepisów ustawowych i wykonawczych dotyczących wjazdu i pobytu, zatrudnienia, warunków pracy, prowadzenia przedsiębiorstwa przez osoby fizyczne oraz świadczenia usług, szczególnie w zakresie przyznawania, przedłużania lub odmowy udzielenia zezwolenia na pobyt, pod warunkiem że działania te nie niweczą lub nie ograniczają korzyści, które przysługują którejkolwiek ze Stron zgodnie ze szczególnymi postanowieniami niniejszego Układu i dorobku prawnego UE. Postanowienie to pozostaje bez uszczerbku dla stosowania artykułu 67.

2. Postanowienia niniejszego tytułu nie mają zastosowania do środków dotyczących osób fizycznych starających się o dostęp do rynku pracy którejkolwiek ze Stron, ani do środków dotyczących obywatelstwa, stałego pobytu lub stałego zatrudnienia.

Artykuł 69

Przedsiębiorstwa będące pod wspólną kontrolą i będące wyłączną wspólną własnością przedsiębiorstw unijnych lub obywateli UE oraz przedsiębiorstw kosowskich lub obywateli Kosowa są również objęte postanowieniami niniejszego tytułu.

Artykuł 70

1. Uprzywilejowane traktowanie udzielone zgodnie z postanowieniami niniejszego tytułu nie ma zastosowania do ulg podatkowych, których Strony udzielają lub udzielą w przyszłości na podstawie umów w sprawie unikania podwójnego opodatkowania lub innych uzgodnień podatkowych.

2. Żadne z postanowień niniejszego tytułu nie może być interpretowane w sposób, który stałby na przeszkodzie przyjęciu lub wykonywaniu przez Strony jakiegokolwiek środka służącego zapobieganiu unikania opodatkowania lub uchylania się od opodatkowania, zgodnie z postanowieniami podatkowymi umów w sprawie unikania podwójnego opodatkowania lub innych uzgodnień podatkowych lub krajowym prawodawstwem podatkowym.

3. Żadne z postanowień niniejszego tytułu nie może być interpretowane w sposób, który stałby na przeszkodzie wprowadzaniu przez Strony, stosujące odpowiednie przepisy ich prawodawstwa podatkowego, rozróżnienia między podatnikami, którzy nie są w identycznej sytuacji, w szczególności ze względu na miejsce zamieszkania.

Artykuł 71

1. W każdym możliwym przypadku, Strony podejmują wysiłki w celu uniknięcia nakładania środków ograniczających, w tym środków dotyczących przywozu, w celach związanych z bilansem płatniczym. Strona przyjmująca takie środki jak najszybciej przedstawia drugiej Stronie harmonogram ich znoszenia.

2. W przypadku gdy jedno lub kilka państw członkowskich lub Kosowo napotka poważne trudności w zrównoważeniu bilansu płatniczego lub gdy zaistnieje bezpośrednie ryzyko wystąpienia takich trudności, UE i Kosowo mogą, zgodnie z warunkami określonymi w Porozumieniu WTO, przyjąć środki ograniczające, w tym środki dotyczące przywozu, które mają ograniczony okres stosowania i których zakres nie może wykroczać poza to, co jest ściśle niezbędne do naprawy sytuacji bilansu płatniczego. UE i Kosowo niezwłocznie informują o tym drugą Stronę.

Artykuł 72

Postanowienia niniejszego tytułu są stopniowo dostosowywane, w szczególności do wymogów wynikających z artykułu V GATS.

Artykuł 73

Postanowienia niniejszego Układu nie mają wpływu na stosowanie przez Strony jakichkolwiek środków niezbędnych, aby zapobiec obchodzeniu, przy pomocy niniejszego Układu, środków Strony dotyczących dostępu państw trzecich do jej rynku.

TYTUŁ VI

ZBLIŻENIE PRAWA KOSOWA DO DOROBKU PRAWNEGO UE, EGZEKWOWANIE PRAWA I REGULY KONKURENCJI

Artykuł 74

1. Strony uznają znaczenie zbliżenia obowiązującego w Kosowie prawa do prawa UE oraz jego skutecznego stosowania. Kosowo podejmuje wysiłki w celu stopniowego dostosowania obowiązującego prawa i przyszłego prawodawstwa do dorobku prawnego UE. Kosowo zapewnia należyte stosowanie i egzekwowanie obowiązującego prawa i przyszłego prawodawstwa.

2. Zbliżanie rozpoczyna się w dniu podpisania niniejszego Układu i jest stopniowo rozszerzane na wszystkie elementy dorobku prawnego UE, o których mowa w niniejszym Układzie, do zakończenia okresu przejściowego określonego w artykule 9.

3. Na etapie początkowym zbliżenie prawodawstwa koncentruje się na podstawowych elementach dorobku prawnego UE dotyczących rynku wewnętrznego oraz obszaru wolności, bezpieczeństwa i sprawiedliwości, jak również dziedziny związanych z handlem. Na późniejszym etapie Kosowo koncentruje się na pozostałych częściach dorobku prawnego UE.

Zbliżenie prawodawstwa jest przeprowadzane na podstawie programu uzgodnionego między Komisją Europejską a Kosowem.

4. Kosowo określa również, w porozumieniu z Komisją Europejską, zasady monitorowania realizacji zbliżenia prawodawstwa oraz działania, jakie należy podjąć w celu egzekwowania prawa, w tym działania Kosowa na rzecz reformy wymiaru sprawiedliwości w celu wdrożenia jego ogólnych ram prawnych.

Artykuł 75

Konkurencja i inne postanowienia gospodarcze

1. Za niezgodne z właściwym funkcjonowaniem niniejszego Układu – w zakresie, w jakim mogą wpływać na handel między UE a Kosowem – uznaje się:

- a) wszystkie porozumienia między przedsiębiorstwami, decyzje związków przedsiębiorstw i praktyki uzgodnione między przedsiębiorstwami, których celem lub skutkiem jest zapobieżenie, ograniczenie lub zakłócenie konkurencji;
- b) nadużywanie przez jedno lub więcej przedsiębiorstw pozycji dominującej na terytorium UE lub Kosowa jako całości lub na znacznej części takiego terytorium;
- c) wszelką pomoc publiczną, zakłócającą konkurencję lub grożącą jej zakłóceniem przez sprzyjanie niektórym przedsiębiorstwom lub niektórym produktom.

2. Wszelkie praktyki sprzeczne z niniejszym artykułem ocenia się na podstawie kryteriów wynikających ze stosowania zasad konkurencji obowiązujących w UE, w szczególności z artykułów 101, 102, 106 i 107 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej oraz aktów interpretujących, przyjętych przez instytucje UE.

3. Strony zapewniają, by działającemu niezależnie organowi zostały nadane uprawnienia niezbędne do pełnego stosowania ustępu 1 litera a) i b) niniejszego artykułu w odniesieniu do przedsiębiorstw prywatnych i publicznych oraz przedsiębiorstw, którym nadano szczególne prawa.

4. Kosowo zapewnia, by działającemu niezależnie organowi zostały nadane uprawnienia niezbędne do pełnego stosowania ustępu 1 litera c). Organ ten musi mieć między innymi uprawnienia do zatwierdzania programów pomocy publicznej i indywidualnej pomocy w formie dotacji, zgodnie z ustępem 2, jak również uprawnienia do żądania zwrotu pomocy publicznej przyznanej niezgodnie z prawem.

5. UE z jednej strony, a Kosowo z drugiej strony, zapewniają przejrzystość w dziedzinie pomocy publicznej między innymi poprzez przekazywanie drugiej Stronie okresowych sprawozdań rocznych lub ich odpowiedników, sporządzonych zgodnie z metodologią oraz w postaci właściwej dla badań dotyczących pomocy publicznej przeprowadzanych przez UE. Na wniosek Strony druga Strona dostarcza informacji na temat szczególnych indywidualnych przypadków pomocy publicznej.

6. Kosowo tworzy wyczerpujący wykaz ustanowionych programów pomocy i dostosowuje te programy do kryteriów, o których mowa w ustępie 2, w okresie nieprzekraczającym trzech lat od dnia wejścia w życie niniejszego Układu.

7. (a) a) Na potrzeby stosowania ustępu 1 litera c) Strony uzgadniają, że w ciągu pierwszych pięciu lat od dnia wejścia w życie niniejszego Układu każda pomoc publiczna przyznana przez Kosowo jest oceniana z uwzględnieniem faktu, że Kosowo uważane jest za obszar równoważny regionom, o których mowa w artykule 107 ustęp 3 litera a) Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej.

(b) b) W ciągu czterech lat od dnia wejścia w życie niniejszego Układu Kosowo przedstawia Komisji Europejskiej dane dotyczące PKB na mieszkańca, ujednolicone na poziomie NUTS II. Następnie organ, o którym mowa w ustępie 4, oraz Komisja Europejska dokonują wspólnie oceny kwalifikowania się regionów Kosowa do otrzymania pomocy, jak również związanej z tym maksymalnej intensywności pomocy w celu sporządzenia regionalnej mapy pomocy na podstawie stosownych wytycznych UE.

8. W odniesieniu do produktów określonych w tytule IV rozdział II:

- a) nie stosuje się ustępu 1 litera c) niniejszego artykułu;

b) wszelkie praktyki sprzeczne z ustępem 1 litera a) niniejszego artykułu ocenia się zgodnie z kryteriami ustalonymi przez UE na podstawie artykułów 42 i 43 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej i szczególnych aktów prawnych UE przyjętych na tej podstawie.

9. Jeżeli Strona uważa, że dana praktyka jest niezgodna z ustępem 1, może podjąć stosowne środki po przeprowadzeniu konsultacji w ramach Rady Stabilizacji i Stowarzyszenia lub po upływie 30 dni roboczych od daty złożenia wniosku o przeprowadzenie takich konsultacji. Żadne z postanowień niniejszego artykułu nie narusza ani nie wpływa w jakikolwiek sposób na wprowadzenie przez UE lub Kosowo środków wyrównawczych zgodnie z GATT 1994, Porozumieniem WTO w sprawie subsydiów i środków wyrównawczych lub ich własnym prawodawstwem wewnętrznym.

Artykuł 76

Przedsiębiorstwa publiczne

Przed upływem trzech lat od dnia wejścia w życie niniejszego Układu Kosowo zastosuje w odniesieniu do przedsiębiorstw publicznych oraz przedsiębiorstw, którym przyznano specjalne lub wyłączne uprawnienia, zasady określone w Traktacie o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, ze szczególnym uwzględnieniem art. 106.

Szczególne uprawnienia przedsiębiorstw publicznych w trakcie okresu przejściowego nie mogą dotyczyć możliwości nakładania ograniczeń ilościowych lub środków o skutku równoważnym na przywóz towarów z UE do Kosowa.

Artykuł 77

Ogólne aspekty własności intelektualnej

1. W myśl niniejszego artykułu oraz załącznika VII, Strony potwierdzają znaczenie, jakie przywiązują do zapewnienia wystarczającej i skutecznej ochrony oraz egzekwowania praw własności intelektualnej, przemysłowej i handlowej.

2. Najpóźniej pięć lat od dnia wejścia w życie niniejszego Układu Kosowo przyjmuje środki niezbędne do zagwarantowania ochrony praw własności intelektualnej, przemysłowej i handlowej na poziomie podobnym do poziomu istniejącego w UE, w tym środki skutecznego egzekwowania tych praw.

3. Kosowo zobowiązuje się przestrzegać umów wielostronnych dotyczących praw własności intelektualnej, przemysłowej i handlowej, o których mowa w załączniku VII. Rada Stabilizacji i Stowarzyszenia może podjąć decyzję o zobowiązaniu Kosowa do przestrzegania określonych umów wielostronnych w tej dziedzinie.

Artykuł 78

Handlowe aspekty własności intelektualnej

1. W odniesieniu do uznawania i ochrony własności intelektualnej, przemysłowej i handlowej Strony zapewniają, od dnia wejścia w życie niniejszego Układu, aby przedsiębiorstwa drugiej Strony, obywatele UE i obywatele Kosowa byli traktowani w sposób nie mniej korzystny niż traktowanie przyznane państwom trzecim na podstawie umów dwustronnych.

2. W przypadku wystąpienia problemów w dziedzinie własności intelektualnej, przemysłowej i handlowej, wpływających na warunki wymiany handlowej, są one niezwłocznie przedkładane, na wniosek Strony, Radzie Stabilizacji i Stowarzyszenia w celu wspólnego osiągnięcia zadowalających rozwiązań.

Artykuł 79

Zamówienia publiczne

1. UE i Kosowo uznają za pożądaną cel udzielanie zamówień publicznych na zasadzie niedyskryminacji i wzajemności, zwłaszcza zgodnie z zasadami WTO.

2. Z dniem wejścia w życie niniejszego Układu przedsiębiorstwom kosowskim – niezależnie od tego, czy zostały założone na terytorium UE czy nie – przyznany zostaje dostęp do postępowań o udzielenie zamówienia w UE zgodnie z unijnymi przepisami dotyczącymi zamówień publicznych, na warunkach nie mniej korzystnych niż te, które są stosowane wobec przedsiębiorstw unijnych.

Powyższe postanowienia mają zastosowanie również do zamówień w sektorze usług użyteczności publicznej, po tym jak Kosowo ustanowi prawodawstwo wprowadzające przepisy UE w tym zakresie. UE okresowo sprawdza, czy Kosowo faktycznie ustanowiło takie prawodawstwo.

3. Z dniem wejścia w życie niniejszego Układu przedsiębiorstwom unijnym założonym w Kosowie zgodnie z tytułem V rozdział I przyznany zostaje dostęp do postępowań o udzielenie zamówienia w Kosowie na warunkach nie mniej korzystnych niż te, które są stosowane wobec przedsiębiorstw kosowskich.

4. Z dniem wejścia w życie niniejszego Układu przedsiębiorstwom unijnym, które nie zostały założone w Kosowie zgodnie z tytułem V rozdział I, przyznany zostaje dostęp do postępowań o udzielenie zamówienia w Kosowie na warunkach nie mniej korzystnych niż te, które są stosowane wobec przedsiębiorstw kosowskich i przedsiębiorstw unijnych założonych w Kosowie, z wyjątkiem preferencji cenowych, o których mowa w ustępie 5.

5. Z dniem wejścia w życie niniejszego Układu Kosowo przekształca wszelkie istniejące mechanizmy preferencyjnego traktowania przedsiębiorstw kosowskich lub przedsiębiorstw unijnych założonych w Kosowie, odnoszące się do zamówień udzielonych w ramach postępowań opartych o kryteria oferty najkorzystniejszej ekonomicznie i najtańszej, w preferencje cenowe, które stopniowo znosi przez okres pięciu lat zgodnie z następującym harmonogramem:

- preferencje nie mogą przekraczać 15 % do końca drugiego roku od dnia wejścia w życie niniejszego Układu;
- preferencje nie mogą przekraczać 10 % do końca trzeciego roku od dnia wejścia w życie niniejszego Układu;
- preferencje nie mogą przekraczać 5 % do końca czwartego roku od dnia wejścia w życie niniejszego Układu; oraz
- preferencje zostają całkowicie zniesione najpóźniej do końca piątego roku od dnia wejścia w życie niniejszego Układu.

6. W ciągu dwóch lat od dnia wejścia w życie niniejszego Układu Rada Stabilizacji i Stowarzyszenia może dokonać przeglądu preferencji określonych w ustępie 5 i podjąć decyzję o skróceniu okresów określonych w ustępie 5.

7. W ciągu pięciu lat od dnia wejścia w życie niniejszego Układu Kosowo ustanawia prawodawstwo pozwalające wdrożyć normy proceduralne przewidziane w dorobku prawnym UE.

8. Kosowo przedstawia Radzie Stabilizacji i Stowarzyszenia raz w roku sprawozdanie na temat środków, jakie podjęło w celu zwiększenia przejrzystości i zapewnienia skutecznej kontroli sądowej decyzji podejmowanych w dziedzinie zamówień publicznych.

9. W odniesieniu do swobody przedsiębiorczości, prowadzenia działalności, świadczenia usług między UE a Kosowem zastosowanie mają artykuły 50–66. W odniesieniu do zatrudniania i przepływu pracowników w związku z realizacją zamówień publicznych, do obywateli Kosowa w UE zastosowanie mają przepisy dorobku prawnego UE dotyczące obywateli państw trzecich. W przypadku obywateli UE w Kosowie, w odniesieniu do zatrudniania i przepływu pracowników w związku z realizacją zamówień publicznych, Kosowo przyznaje – na zasadzie wzajemności – pracownikom, którzy są obywatelami państwa członkowskiego, prawa podobne do tych, które przysługują obywatelom Kosowa w UE.

Artykuł 80

Normalizacja, metrologia, akredytacja i ocena zgodności

1. Kosowo podejmuje niezbędne środki w celu stopniowego osiągnięcia zgodności z horyzontalnymi i sektorowymi przepisami UE dotyczącymi bezpieczeństwa produktów i dostosowania infrastruktury jakości, obejmującej normalizację, metrologię, akredytację i procedury oceny zgodności, do norm europejskich.

2. W tym celu Strony podejmują starania w celu:

- a) działania na rzecz stosowania unijnych regulacji technicznych, norm europejskich i procedur oceny zgodności;
- b) zapewnienia pomocy we wspieraniu tworzenia infrastruktury jakości: normalizacji, metrologii, akredytacji i oceny zgodności;
- c) promowania współpracy Kosowa z organizacjami związanymi z normami, oceną zgodności, metrologią, akredytacją i podobnymi funkcjami (np. CEN, CENELEC, ETSI, EA, WELMEC, EURAMET) ⁽¹⁾, o ile pozwolą na to obiektywne okoliczności;
- d) zawarcia, w stosownych przypadkach, układu w sprawie oceny zgodności i zatwierdzania produktów przemysłowych, gdy tylko ramy prawne i procedury Kosowa zostaną w wystarczającym stopniu dostosowane do unijnych oraz dostępna będzie odpowiednia wiedza fachowa.

Artykuł 81

Ochrona konsumentów

Strony współpracują w celu zbliżenia prawodawstwa Kosowa w dziedzinie ochrony konsumentów do dorobku prawnego UE, aby zagwarantować:

- a) politykę aktywnej ochrony konsumenta, zgodnie z prawem UE, w tym podniesienie poziomu wiedzy i tworzenie niezależnych organizacji w Kosowie;
- b) harmonizację prawodawstwa w zakresie ochrony konsumentów w Kosowie z prawodawstwem obowiązującym w UE;

⁽¹⁾ Europejski Komitet Normalizacyjny, Europejski Komitet Normalizacyjny Elektrotechniki, Europejski Instytut Norm Telekomunikacyjnych, Europejska Współpraca w Dziedzinie Akredytacji, Europejska Współpraca w Dziedzinie Metrologii Prawnej, Europejskie Stowarzyszenie Krajowych Instytutów Metrologicznych.

- c) skuteczną ochronę prawną dla konsumentów w celu poprawy jakości towarów konsumpcyjnych oraz utrzymania odpowiednich norm bezpieczeństwa;
- d) monitorowanie zasad przez właściwe organy oraz zapewnienie dostępu do odpowiednich środków dochodzenia roszczeń w przypadku sporów;
- e) wymianę informacji o produktach niebezpiecznych.

Artykuł 82

Warunki pracy i równość szans

Kosowo stopniowo harmonizuje z prawodawstwem UE swoje prawodawstwo dotyczące warunków pracy, w szczególności w zakresie bezpieczeństwa i higieny pracy oraz równości szans.

TYTUŁ VII

WOLNOŚĆ, BEZPIECZEŃSTWO I SPRAWIEDLIWOŚĆ

Artykuł 83

Wzmocnienie instytucji i praworządność

W zakresie współpracy w dziedzinie wolności, bezpieczeństwa i sprawiedliwości Strony przywiązują szczególną wagę do ugruntowania praworządności oraz wzmocnienia instytucji na wszystkich szczeblach administracji w ujęciu całościowym, a w szczególności w odniesieniu do organów ścigania i wymiaru sprawiedliwości. Współpraca ma na celu, w szczególności, wzmocnienie niezależności, bezstronności i odpowiedzialności sądownictwa w Kosowie oraz poprawę jego skuteczności, tworzenie odpowiednich struktur dla policji, prokuratorów i sędziów, a także innych organów ścigania i wymiaru sprawiedliwości, tak aby odpowiednio przygotować je do współpracy w sprawach cywilnych, handlowych i karnych oraz umożliwić im skuteczne zapobieganie przestępczości zorganizowanej, korupcji i terroryzmowi, prowadzenie dochodzeń, ściganie sprawców i orzekanie w tego rodzaju sprawach.

Artykuł 84

Ochrona danych osobowych

Strony współpracują w zakresie prawodawstwa dotyczącego ochrony danych osobowych, dążąc do takiego poziomu ochrony danych osobowych w Kosowie, który będzie odpowiadał poziomowi przewidzianemu w dorobku prawnym UE. Kosowo zapewnia jednemu lub kilku niezależnym organom nadzoru wystarczające zasoby finansowe i ludzkie, aby skutecznie monitorować i gwarantować egzekwowanie krajowego prawodawstwa dotyczącego ochrony danych osobowych.

Artykuł 85

Wizy, zarządzanie granicami państwowymi lub terytorialnymi, azyl i migracja

Strony współpracują w dziedzinie wiz, kontroli granic państwowych lub terytorialnych, azylu i migracji oraz ustanawiają ramy współpracy w tych dziedzinach, również na poziomie regionalnym, uwzględniając inne inicjatywy istniejące w tej dziedzinie lub, w razie potrzeby, w pełni korzystając z takich inicjatyw.

Współpraca w sprawach, o których mowa w akapicie pierwszym, opiera się na wzajemnych konsultacjach i bliskiej współpracy między Stronami i może obejmować pomoc techniczną i administracyjną w zakresie:

- a) wymiany informacji i danych statystycznych dotyczących prawodawstwa i praktyk;
- b) przygotowywania projektów aktów prawnych;
- c) zwiększania wydajności instytucji;
- d) szkolenia personelu;
- e) zabezpieczania dokumentów podróży i wykrywania fałszywych dokumentów;
- f) zarządzania kontrolą granic państwowych lub terytorialnych.

Współpraca koncentruje się w szczególności:

- a) w dziedzinie azylu – na przyjęciu i wykonywaniu przez Kosowo prawodawstwa w celu spełnienia norm określonych w Konwencji dotyczącej statusu uchodźców sporządzonej w Genewie w dniu 28 lipca 1951 r. i Protokole dotyczącym statusu uchodźców sporządzonym w Nowym Jorku w dniu 31 stycznia 1967 r., zapewniając w ten sposób poszanowanie zasady non-refoulement oraz innych praw osób ubiegających się o azyl i uchodźców;

b) w dziedzinie legalnej migracji – na zasadach przyjmowania oraz prawach i statusie migrantów. W odniesieniu do migracji Strony postanawiają uczciwie traktować obywateli państw trzecich przebywających legalnie na terytorium państwa członkowskiego lub Kosowa, oraz zbadać możliwości ustanowienia środków zachęcających i wspierających działania Kosowa podejmowane na rzecz integracji obywateli państw trzecich przebywających legalnie w Kosowie.

Artykuł 86

Legalna migracja

Strony współpracują w celu wspierania Kosowa w zbliżaniu jego prawodawstwa do dorobku prawnego UE w dziedzinie legalnej migracji.

Strony uzgadniają, że obywatele Kosowa korzystają z praw przewidzianych w dorobku prawnym UE, w szczególności odnoszących się do warunków pracy, wynagrodzeń i zwolnień, łączenia rodzin, pobytu długoterminowego, studentów, badaczy i wysoko wykwalifikowanych pracowników, pracowników sezonowych, osób przeniesionych wewnątrz organizacji oraz emerytur. Strony uzgadniają także, że powyższe pozostaje bez uszczerbku dla warunków i zasad mających zastosowanie w każdym państwie członkowskim.

W ciągu czterech lat od dnia wejścia w życie niniejszego Układu Kosowo przyznaje obywatelom UE – na zasadzie wzajemności – prawa w dziedzinach, o których mowa w akapicie drugim. Rada Stabilizacji i Stowarzyszenia bada niezbędne środki, jakie należy podjąć w tym celu. Rada Stabilizacji i Stowarzyszenia może rozpatrzyć wszelkie inne kwestie związane z wykonaniem niniejszego artykułu.

Artykuł 87

Zapobieganie nielegalnej migracji i jej kontrolowanie

Rada Stabilizacji i Stowarzyszenia określa wspólne wysiłki, jakie Strony mogą podjąć w celu zapobiegania i kontroli nielegalnej migracji, w tym handlu ludźmi i przemytu ludzi, zapewniając przy tym przestrzeganie i ochronę praw podstawowych migrantów i pomoc migrantom znajdującym się w trudnej sytuacji.

Artykuł 88

Readmisja

W ramach współpracy w celu zapobiegania nielegalnej migracji i jej kontrolowania, na wniosek i bez dodatkowych formalności, Strony:

- a) dokonują readmisji obywateli Kosowa lub obywateli UE przebywających nielegalnie na terytorium drugiej Strony;
- b) dokonują readmisji obywateli państw trzecich i bezpaństwowców, którzy wjechali na terytorium państwa członkowskiego przez Kosowo lub do Kosowa przez terytorium państwa członkowskiego.

Kosowo dostarcza swoim obywatelom odpowiednie dokumenty tożsamości i zapewnia im konieczne w tym celu udogodnienia administracyjne.

Strony postanawiają zbadać możliwość rozpoczęcia negocjacji w sprawie zawarcia umowy określającej szczegółowe procedury dotyczące readmisji osób, o których mowa w akapicie pierwszym litera a) i b).

Kosowo zbada możliwość zawarcia umów o readmisji, o ile pozwolą na to obiektywne okoliczności, z krajami biorącymi udział w procesie stabilizacji i stowarzyszenia i zobowiązuje się podjąć wszelkie niezbędne środki w celu zapewnienia elastycznego i szybkiego wykonania tych umów. UE zbada możliwość udzielenia wsparcia poszczególnym krajom w tym procesie, o ile pozwolą na to obiektywne okoliczności.

Artykuł 89

Pranie pieniędzy i finansowanie terroryzmu

Strony współpracują w celu uniemożliwienia wykorzystywania ich systemów finansowych do prania dochodów z działalności przestępczej w ogóle, a w szczególności z przestępstw związanych ze środkami odurzającymi, jak również do finansowania terroryzmu.

Współpraca w tej dziedzinie obejmuje pomoc administracyjną i techniczną dla Kosowa mającą na celu udoskonalenie stosowania przepisów i skutecznego funkcjonowania stosownych norm oraz mechanizmów zwalczania prania pieniędzy i finansowania terroryzmu, równoważnych tym przyjętym przez UE oraz inne gremia międzynarodowe w tej dziedzinie, a w szczególności przez Grupę Specjalną ds. Przeciwdziałania Praniu Pieniędzy (FATF).

Artykuł 90

Współpraca w zakresie zwalczania środków odurzających

Strony współpracują w celu zapewnienia zrównoważonego i zintegrowanego podejścia do kwestii związanych ze środkami odurzającymi. Celem polityki dotyczącej zwalczania środków odurzających oraz działań w jej zakresie jest wzmocnienie struktur Kosowa zajmujących się walką ze środkami odurzającymi i ich prekursorami, zmniejszenie podaży takich środków, ograniczenie handlu nimi i popytu na nie, radzenie sobie ze skutkami zdrowotnymi i społecznymi nadużywania środków odurzających, jak również bardziej skuteczna kontrola prekursorów.

Strony uzgadniają metody współpracy niezbędne do osiągnięcia tych celów. Działania opierają się na wspólnie uzgodnionych zasadach, zgodnie ze strategią antynarkotykową UE na lata 2013-2020 i wszelkimi dokumentami stanowiącymi jej kontynuację.

Artykuł 91

Zapobieganie i zwalczanie przestępczości zorganizowanej i innej nielegalnej działalności

Strony współpracują w celu wzmocnienia struktur Kosowa zajmujących się zwalczaniem i zapobieganiem działalności przestępczej, w szczególności przestępczości zorganizowanej, korupcji i innych poważnych przestępstw o wymiarze transgranicznym lub transterytorialnym. Kosowo przestrzega stosownych konwencji i instrumentów międzynarodowych w tej dziedzinie. Podejmuje się działania na rzecz współpracy regionalnej w zwalczaniu przestępczości zorganizowanej.

W odniesieniu do fałszowania pieniędzy w Kosowie, Kosowo współpracuje ściśle z UE w celu zwalczania fałszowania banknotów i monet oraz wykrywania i karania wszelkich przypadków ich fałszowania. W zakresie prewencji Kosowo dąży do wdrażania środków, które są równoważne ze środkami określonymi w odpowiednim prawodawstwie UE, oraz przestrzegania stosownych konwencji i instrumentów międzynarodowych związanych z tą dziedziną. Kosowo może skorzystać ze wsparcia UE przeznaczonego na wymianę, pomoc i szkolenia w zakresie ochrony przed fałszowaniem pieniędzy.

Artykuł 92

Zwalczanie terroryzmu

Strony współpracują w celu wzmocnienia struktur Kosowa zajmujących się zapobieganiem i zwalczaniem aktów terrorystycznych i ich finansowania, zwłaszcza aktów o wymiarze transgranicznym lub transterytorialnym. Współpraca w tym zakresie jest spójna z zasadą praworządności, prawami człowieka i podstawowymi wolnościami, międzynarodowym prawem uchodźczym i międzynarodowym prawem humanitarnym. Kosowo przestrzega stosownych konwencji i instrumentów międzynarodowych w tej dziedzinie.

TYTUŁ VIII

ZASADY WSPÓŁPRACY

Artykuł 93

UE i Kosowo ustanawiają ścisłą współpracę mającą na celu przyczynianie się do rozwoju i potencjału wzrostu Kosowa. Współpraca taka wzmacnia istniejące powiązania gospodarcze w jak najszerszym zakresie, z korzyścią dla obu Stron.

Polityki i inne środki są kształtowane w taki sposób, aby umożliwić osiągnięcie zrównoważonego rozwoju gospodarczego i społecznego Kosowa. Polityki te muszą gwarantować, by także kwestie ochrony środowiska i klimatu były od początku uwzględniane w pełni i były powiązane z wymogami harmonijnego rozwoju społecznego.

Polityki współpracy zostają włączone do regionalnych ram współpracy. Szczególną uwagę poświęca się środkom wspomagającym współpracę między Kosowem a sąsiadującymi z nim państwami, przyczyniając się w ten sposób do stabilizacji w regionie. Rada Stabilizacji i Stowarzyszenia określa priorytety pomiędzy opisanymi w niniejszym tytule dziedzinami współpracy oraz priorytety w ramach poszczególnych dziedzin.

Artykuł 94

Polityka handlowa i gospodarcza

UE i Kosowo ułatwiają proces reform gospodarczych poprzez współpracę mającą na celu lepsze zrozumienie podstawowych zasad rządzących ich systemami gospodarczymi oraz formułowanie i realizację polityki gospodarczej w gospodarkach rynkowych.

W tym celu UE i Kosowo współpracują w zakresie:

- a) wymiany danych dotyczących wyników i prognoz makroekonomicznych oraz strategii rozwoju;
- b) wspólnej analizy kwestii ekonomicznych będących przedmiotem wspólnego zainteresowania, w tym wspierania polityki gospodarczej oraz jej wykonywania; a także
- c) działania na rzecz szerszej współpracy w celu przyspieszenia napływu *know-how* i zwiększenia dostępu do nowych technologii.

Kosowo dąży do stworzenia sprawnie działającej gospodarki rynkowej oraz stopniowego zbliżania swojej polityki do zorientowanej na stabilizację polityki unii gospodarczej i walutowej. Na wniosek władz Kosowa UE może udzielić pomocy przeznaczonej na wsparcie wysiłków Kosowa w tym względzie.

Współpraca ma również na celu wzmocnienie praworządności w dziedzinie przedsiębiorczości poprzez stabilne i niedyskryminujące ramy prawne dotyczące handlu.

Współpraca w tej dziedzinie obejmuje również wymianę informacji dotyczących zasad i funkcjonowania unii gospodarczej i walutowej.

Artykuł 95

Współpraca w dziedzinie statystyki

Współpraca między Stronami koncentruje się przede wszystkim na obszarach priorytetowych związanych z dorobkiem prawnym UE w dziedzinie statystyki. Ma ona na celu przede wszystkim stworzenie w Kosowie wydajnego i trwałego systemu statystycznego zdolnego do dostarczania wiarygodnych, obiektywnych i dokładnych danych, porównywalnych z europejskimi danymi statystycznymi, niezbędnych do planowania i monitorowania procesu transformacji i reform w Kosowie. Jej celem jest również umożliwienie kosowskiemu urzędowi statystycznemu lepszego zaspokajania potrzeb jego klientów (zarówno administracji publicznej, jak i sektora prywatnego). System statystyczny jest spójny z zasadami Europejskiego kodeksu praktyk statystycznych, podstawowymi zasadami ONZ dotyczącymi statystyk, przepisami europejskiego prawa statystycznego i zmierza w kierunku stosowania dorobku UE w dziedzinie statystyki. Strony współpracują w szczególności w celu zapewnienia poufności danych indywidualnych, stopniowego zwiększonego gromadzenia danych i przekazywania ich do europejskiego systemu statystycznego oraz wymiany informacji na temat metod, przekazywania *know-how* i szkoleń.

Artykuł 96

Bankowość, ubezpieczenia i pozostałe usługi finansowe

Współpraca między UE a Kosowem koncentruje się na obszarach priorytetowych związanych z dorobkiem prawnym UE w dziedzinie bankowości, ubezpieczeń i usług finansowych. Strony współpracują w celu ustanowienia i rozwoju stosownych ram wsparcia dla sektorów bankowości, ubezpieczeń i usług finansowych w Kosowie, opartych na uczciwej konkurencji i zapewnienia koniecznych równych warunków działania.

Artykuł 97

Publiczna wewnętrzna kontrola finansowa i audyt zewnętrzny

Współpraca między Stronami koncentruje się na obszarach priorytetowych związanych z dorobkiem prawnym UE w dziedzinie publicznej wewnętrznej kontroli finansowej. Strony współpracują w szczególności w celu dalszego wdrażania skutecznej kontroli wewnętrznej oraz niezależnie działających systemów audytu wewnętrznego w sektorze publicznym w Kosowie, zgodnie z uznanymi międzynarodowymi ramami i oraz dobrymi praktykami UE.

W celu wypełnienia zobowiązań dotyczących koordynacji i harmonizacji wynikających z powyższych wymogów współpraca koncentruje się także na stworzeniu i wzmocnieniu centralnych jednostek harmonizacyjnych ds. zarządzania finansowego i kontroli oraz audytu wewnętrznego.

W dziedzinie audytu zewnętrznego Strony współpracują zwłaszcza w celu dalszego rozwoju działalności w zakresie niezależnego audytu zewnętrznego w Kosowie, zgodnie z uznanymi międzynarodowymi standardami oraz dobrymi praktykami UE. Współpraca koncentruje się również na budowaniu zdolności instytucjonalnych najwyższego urzędu kontroli.

Artykuł 98

Promowanie i ochrona inwestycji

Współpraca między Stronami w dziedzinie promowania i ochrony inwestycji koncentruje się na ochronie bezpośrednich inwestycji zagranicznych i ma na celu stworzenie klimatu sprzyjającego inwestycjom prywatnym, zarówno krajowym, jak i zagranicznym, które są istotne dla ożywienia gospodarczego i przemysłowego Kosowa. Dla Kosowa szczególnym celem współpracy jest poprawa ram prawnych, tak aby sprzyjały one inwestycjom i je chroniły.

Artykuł 99

Współpraca przemysłowa

Współpraca ma na celu działanie na rzecz modernizacji i restrukturyzacji przemysłu Kosowa oraz jego poszczególnych sektorów. Zmierza ona także do zapewnienia, by istniały warunki zapewniające konkurencyjność kosowskiego sektora przemysłu, na warunkach gwarantujących ochronę środowiska.

We współpracy uwzględnia się regionalne aspekty rozwoju przemysłowego, działając na rzecz, w stosownych przypadkach, partnerstw transgranicznych lub transterytorialnych. Inicjatywy mogą mieć na celu, w szczególności, stworzenie odpowiednich ram dla przedsiębiorstw, poprawę zarządzania i *know-how* oraz działanie na rzecz rynków, przejrzystości rynku i otoczenia biznesowego. Szczególną wagę przywiązuje się do zainicjowania w Kosowie skutecznych działań wspierających wywóz.

Współpraca należyście uwzględnić dorobek prawny UE w dziedzinie polityki przemysłowej.

Artykuł 100

Małe i średnie przedsiębiorstwa

Współpraca między Stronami ma na celu rozwój i wzmocnienie małych i średnich przedsiębiorstw (zwanymi dalej „MŚP”) w sektorze prywatnym, promowanie warunków sprzyjających inicjatywom i rozwojowi przedsiębiorstw, zwłaszcza małych i średnich przedsiębiorstw, oraz promowanie środowiska sprzyjającego współpracy między przedsiębiorstwami. Współpraca jest zgodna z zasadami *Small Business Act* i należyście uwzględnić obszary priorytetowe związane z dorobkiem UE w dziedzinie MŚP.

Artykuł 101

Turystyka

Współpraca między Stronami w dziedzinie turystyki ma na celu:

- a) zapewnienie zrównoważonego i trwałego rozwoju turystyki i kwestii z nią związanych;
- b) wzmocnienie przepływu informacji w dziedzinie turystyki (poprzez sieci międzynarodowe, bazy danych itp.);
- c) wspieranie tworzenia infrastruktury sprzyjającej inwestycjom w sektorze turystyki.

Współpraca ma również na celu badanie możliwości prowadzenia wspólnych działań i wzmocnienia współpracy między przedsiębiorstwami z branży turystycznej, ekspertami i instytucjami oraz ich agencjami właściwymi w dziedzinie turystyki, jak również przekazywanie *know how* (poprzez szkolenia, wymiany, seminaria). Współpraca należyście uwzględnić dorobek prawny UE w dziedzinie turystyki.

Współpraca może zostać włączona do regionalnych ram współpracy.

Artykuł 102

Rolnictwo i sektor rolno-przemysłowy

Współpraca między Stronami jest rozwijana we wszystkich obszarach priorytetowych związanych z dorobkiem prawnym UE w dziedzinie rolnictwa, jak również w zakresie systemów jakości produktów rolnych i środków spożywczych, bezpieczeństwa żywności, kwestii weterynaryjnych i fitosanitarnych. Współpraca ma na celu przede wszystkim modernizację i restrukturyzację rolnictwa i sektora rolno-przemysłowego w Kosowie, zwłaszcza w celu spełnienia unijnych wymogów sanitarnych, poprawy gospodarowania zasobami wodnymi oraz rozwoju obszarów wiejskich i powiązanych aspektów sektora leśnictwa w Kosowie, a także wsparcie stopniowego zbliżania prawodawstwa i praktyk Kosowa do dorobku prawnego UE.

Artykuł 103

Rybołówstwo

Strony badają możliwość określenia obopólnie korzystnych obszarów będących przedmiotem wspólnego zainteresowania w sektorach akwakultury i rybołówstwa. We współpracy należyście uwzględnić priorytetowe obszary związane z dorobkiem prawnym UE w tych dziedzinach oraz zasady zarządzania zasobami rybnymi i ich zachowania oparte na zasadach opracowanych przez stosowne międzynarodowe i regionalne organizacje ds. rybołówstwa.

Artykuł 104

Cła

Strony ustanawiają współpracę w tej dziedzinie w celu zagwarantowania zgodności z postanowieniami, które mają zostać przyjęte w dziedzinie handlu, oraz w celu zbliżenia systemu celnego Kosowa do systemu celnego UE, pomagając tym samym w przygotowaniu zaplanowanej zgodnie z niniejszym Układem liberalizacji oraz w stopniowym zbliżaniu prawodawstwa celnego Kosowa do dorobku prawnego UE.

Współpraca należyście uwzględnić obszary priorytetowe związane z dorobkiem prawnym UE w dziedzinie ceł.

Zasady wzajemnej pomocy administracyjnej między Stronami w sprawach celnych są określone w protokole IV.

Artykuł 105

Opodatkowanie

UE współpracuje z Kosowem w celu wspierania jego rozwoju w dziedzinie opodatkowania włącznie ze środkami mającymi na celu dalsze zreformowanie systemu podatkowego Kosowa oraz restrukturyzację administracji podatkowej po to, aby zagwarantować skuteczne ściąganie podatków i skuteczną walkę z nadużyciami podatkowymi.

Współpraca należy uwzględnić obszary priorytetowe związane z dorobkiem prawnym UE w dziedzinie opodatkowania i walki ze szkodliwą konkurencją podatkową. Przygotowując prawodawstwo dotyczące wyeliminowania szkodliwej konkurencji podatkowej, Kosowo należy uwzględnić zasady Kodeksu postępowania w dziedzinie opodatkowania przedsiębiorstw, przyjętego przez Radę i przedstawicieli rządów państw członkowskich zebranych w Radzie w dniu 1 grudnia 1997 r. ⁽¹⁾

Współpraca ma na celu promowanie zasad dobrej administracji w dziedzinie podatków, przejrzystości, wymiany informacji i uczciwej konkurencji podatkowej w Kosowie w celu ułatwienia egzekwowania środków mających zapobiegać nadużyciom podatkowym, uchylaniu się od opodatkowania lub unikaniu opodatkowania.

Artykuł 106

Współpraca społeczna

Strony współpracują w celu ułatwienia reformy polityki zatrudnienia w Kosowie w kontekście wzmocnionej reformy gospodarczej i integracji oraz w celu wspierania wzrostu sprzyjającego włączeniu społecznemu. Współpraca ma również na celu działanie na rzecz dialogu społecznego oraz stopniowego zbliżania do dorobku prawnego UE prawodawstwa Kosowa w dziedzinie pracy, zdrowia, bezpieczeństwa pracy i równości szans kobiet i mężczyzn, osób niepełnosprawnych oraz osób należących do mniejszości i innych szczególnie wrażliwych grup, przyjmując jako odniesienie poziom ochrony istniejący w UE. Współpraca w tym zakresie może także obejmować dostosowanie przepisów Kosowa do dorobku prawnego UE w zakresie prawa pracy i warunków pracy kobiet. Współpraca wspiera także przyjęcie przez Kosowo kompleksowych polityk włączenia społecznego i antydyskryminacji. Współpraca obejmuje także ustanowienie w Kosowie systemu zabezpieczenia społecznego zdolnego wspierać zatrudnienie i wzrost sprzyjający włączeniu społecznemu.

Strony współpracują w celu zapewnienia zbliżenia prawodawstwa Kosowa do dorobku prawnego UE oraz w celu poprawy zdrowia i zapobiegania chorobom w społeczeństwie, tworzą niezależne i skuteczne struktury administracyjne i nadają uprawnienia wykonawcze, aby zagwarantować przestrzeganie zasadniczych wymagań w zakresie zdrowia i bezpieczeństwa, ochronę praw pacjentów, ochronę obywateli przed zagrożeniami dla zdrowia i chorobami oraz propagowanie zdrowych stylów życia.

Kosowo przestrzega międzynarodowych konwencji i innych instrumentów prawnych w tych dziedzinach. Współpraca należy uwzględnić obszary priorytetowe związane z dorobkiem prawnym UE w tych dziedzinach.

Artykuł 107

Kształcenie i szkolenie

Strony współpracują w celu podwyższenia poziomu kształcenia ogólnego oraz kształcenia i szkolenia zawodowego, a także polityki dotyczącej młodzieży i pracy wykonywanej przez młodzież w Kosowie, promując w ten sposób doskonalenie umiejętności, zatrudnialność, włączenie społeczne i rozwój gospodarczy w Kosowie. Priorytetem dla systemów szkolnictwa wyższego jest osiągnięcie przez kosowskie instytucje i programy odpowiednich standardów jakości, spójnych z celami procesu bolońskiego i deklaracji bolońskiej.

Strony współpracują również, aby zapewnić, by dostęp do wszystkich szczebli kształcenia i szkolenia w Kosowie był wolny od dyskryminacji ze względu na płeć, rasę lub pochodzenie etniczne, religię lub światopogląd, niepełnosprawność, wiek lub orientację seksualną. We współpracy dąży się do zaspokojenia potrzeb uczniów niepełnosprawnych w Kosowie.

Celem współpracy jest także rozwijanie potencjału w zakresie badań i innowacji, zwłaszcza poprzez wspólne projekty w dziedzinie badań i innowacji, obejmujące wszystkie zainteresowane strony i zapewniające przekazywanie *know-how*.

Odpowiednie programy i instrumenty unijne przyczyniają się do podwyższania poziomu struktur i działań w zakresie kształcenia, szkolenia, badań i innowacji w Kosowie.

Współpraca należy uwzględnić obszary priorytetowe związane z dorobkiem prawnym UE w tej dziedzinie.

⁽¹⁾ Konkluzje z posiedzenia Rady ECOFIN z dnia 1 grudnia 1997 r. dotyczące polityki podatkowej (Dz.U. C 2 z 6.1.1998, s. 1).

*Artykuł 108***Współpraca w dziedzinie kultury**

Strony zobowiązują się do działania na rzecz współpracy w dziedzinie kultury. Współpraca w tym zakresie służy wzmocnieniu potencjału Kosowa w zakresie polityki kulturalnej, wzmocnieniu potencjału podmiotów kulturalnych i zwiększaniu wzajemnego zrozumienia między poszczególnymi obywatelami, mniejszościami i całymi narodami. Współpraca wspiera również reformy instytucjonalne na rzecz promowania różnorodności kulturowej w Kosowie, w tym na podstawie zasad zawartych w Konwencji Unesco w sprawie ochrony i promowania różnorodności form wyrazu kulturowego, przyjętej w Paryżu w dniu 20 października 2005 r.

*Artykuł 109***Współpraca w sektorze audiowizualnym**

Strony współpracują w celu działania na rzecz przemysłu audiowizualnego w Europie i sprzyjają koprodukcjom w obszarze kinematografii i mediów audiowizualnych.

Współpraca mogłaby obejmować między innymi programy i udogodnienia na rzecz szkoleń dla dziennikarzy i innych osób zatrudnionych w sektorze mediów audiowizualnych, jak również pomoc techniczną dla mediów publicznych i prywatnych Kosowa w celu wzmocnienia ich niezależności, profesjonalizmu i związków z mediami europejskimi.

Kosowo dostosowuje swoją politykę w dziedzinie uregulowania treści przy nadawaniu transgranicznym lub transterytorialnym do polityki UE i harmonizuje swoje prawodawstwo z dorobkiem prawnym UE. Kosowo zwraca szczególną uwagę na kwestie związane z nabywaniem praw własności intelektualnej do programów i transmisji oraz zapewniania i wzmocnienia niezależności właściwych organów regulacyjnych.

*Artykuł 110***Społeczeństwo informacyjne**

Współpraca prowadzona jest we wszystkich obszarach związanych z dorobkiem prawnym UE dotyczącym społeczeństwa informacyjnego. Jej celem jest przede wszystkim wspieranie stopniowego zbliżenia polityki i prawodawstwa Kosowa w tym sektorze do polityki i prawodawstwa UE.

Strony współpracują również w celu dalszego rozwoju społeczeństwa informacyjnego w Kosowie. Do ogólnych celów należy dalsze przygotowanie całego społeczeństwa do ery cyfrowej oraz określenie środków zapewniających interoperacyjność sieci i usług.

*Artykuł 111***Sieci i usługi łączności elektronicznej**

Współpraca koncentruje się przede wszystkim na obszarach priorytetowych związanych z dorobkiem prawnym UE w tej dziedzinie.

Strony wzmocniają, w szczególności, współpracę w dziedzinie sieci łączności elektronicznej i związanych z nimi usług, przy czym ostatecznym celem będzie przyjęcie przez Kosowo dorobku prawnego UE dotyczącego tego sektora w ciągu pięciu lat od dnia wejścia w życie niniejszego Układu, zwracając przy tym szczególną uwagę na zapewnienie i wzmocnienie niezależności właściwych organów regulacyjnych.

*Artykuł 112***Informacja i komunikacja**

Strony podejmują środki niezbędne do stymulowania wzajemnej wymiany informacji. Priorytetowo traktowane są programy mające na celu dostarczanie ogółowi społeczeństwa podstawowych informacji na temat UE, a środowiskom zawodowym w Kosowie – bardziej specjalistycznych informacji.

*Artykuł 113***Transport**

Współpraca między Stronami koncentruje się na obszarach priorytetowych związanych z dorobkiem prawnym UE w dziedzinie transportu.

Współpraca może, w szczególności, mieć na celu restrukturyzację i modernizację systemu transportu Kosowa oraz poprawę powiązanej infrastruktury (w tym połączeń regionalnych wskazanych przez Obserwatorium ds. Transportu w Europie Południowo-Wschodniej), poprawę swobodnego przepływu osób i towarów, osiągnięcie standardów interoperacyjnych ze standardami obowiązującymi w UE i porównywalnych z tymi standardami oraz dostosowanie prawodawstwa w dziedzinie transportu do prawodawstwa UE, o ile pozwolą na to obiektywne okoliczności.

Współpraca ma zapewniać stopniowy wzajemny dostęp do rynków i infrastruktury transportu UE i Kosowa przewidzianych w niniejszym Układzie, rozwijanie w Kosowie interoperacyjnego systemu transportu zgodnego z systemem UE i dostosowanego do niego oraz zapewnienie lepszej ochrony środowiska w dziedzinie transportu.

Artykuł 114

Energia

Zgodnie ze stosownymi przepisami dorobku prawnego UE Strony rozwijają i zacieśniają współpracę w dziedzinie energii, zgodnie z zasadami gospodarki wolnorynkowej i Traktatem o Wspólnocie Energetycznej podpisanym w Atenach w dniu 25 października 2005 r. ⁽¹⁾. Współpraca jest rozwijana w celu stopniowej integracji Kosowa z europejskimi rynkami energii.

Współpraca może obejmować wspieranie Kosowa w szczególności w odniesieniu do następujących kwestii:

- a) poprawa i dywersyfikacja dostaw oraz lepszy dostęp do rynku energii, zgodnie z dorobkiem prawnym UE dotyczącym bezpieczeństwa dostaw energii oraz regionalną strategią energetyczną Wspólnoty Energetycznej, oraz stosowanie unijnych i europejskich zasad dotyczących tranzytu, przesyłania i dystrybucji oraz renowacji sieci połączeń przesyłowych o znaczeniu regionalnym, łączących go z krajami sąsiadującymi;
- b) wspieranie Kosowa we wdrażaniu dorobku prawnego UE dotyczącego efektywności energetycznej, odnawialnych źródeł energii oraz wpływu sektora energii na środowisko, promując w ten sposób oszczędność energii, efektywność energetyczną, odnawialne źródła energii oraz badanie i łagodzenie wpływu produkcji i zużycia energii na środowisko;
- c) opracowywanie ramowych warunków restrukturyzacji przedsiębiorstw energetycznych oraz współpraca przedsiębiorstw w tym sektorze, zgodnie z przepisami UE z zakresu wewnętrznego rynku energii dotyczącymi rozdzielania.

Artykuł 115

Środowisko

Strony rozwijają i zacieśniają współpracę w dziedzinie środowiska, której podstawowym zadaniem jest powstrzymanie jego dalszej degradacji oraz rozpoczęcie działań na rzecz poprawy stanu środowiska w celu zapewnienia zrównoważonego rozwoju w Kosowie. Strony współpracują w dziedzinie jakości powietrza i wód (w tym w kwestii substancji promieniotwórczych w wodzie przeznaczonej do spożycia przez ludzi), podstawowych norm bezpieczeństwa w celu ochrony przed zagrożeniami wynikającymi z narażenia na działanie promieniowania jonizującego, wszelkiego rodzaju gospodarowania odpadami (w tym odpowiedzialnego i bezpiecznego gospodarowania odpadami promieniotwórczymi) oraz ochrony przyrody, monitorowania i redukcji emisji przemysłowych, zapewniania bezpieczeństwa instalacji przemysłowych oraz klasyfikacji i bezpiecznego obchodzenia się z chemikaliami w Kosowie.

Strony ustanawiają, w szczególności, współpracę w celu wzmocnienia struktur i procedur administracyjnych Kosowa, aby zapewnić planowanie strategiczne w kwestiach środowiska naturalnego oraz koordynację działań odpowiednich podmiotów i skupiają się na stopniowym zbliżaniu prawodawstwa Kosowa do dorobku prawnego UE, a w stosownych przypadkach – dorobku prawnego Euratomu. Współpraca mogłaby również koncentrować się na rozwijaniu przez Kosowo strategii mających na celu znaczne obniżenie zanieczyszczenia powietrza i wody na poziomie lokalnym, regionalnym i transterytorialnym, ustanowienie ram dla wydajnej, czystej, zrównoważonej i odnawialnej produkcji energii i jej zużycia oraz strategii służących przeprowadzaniu ocen wpływu na środowisko i strategicznych ocen oddziaływania na środowisko.

Artykuł 116

Zmiany klimatu

Strony współpracują, aby wspierać Kosowo w rozwijaniu polityki przeciwdziałania zmianom klimatu oraz uwzględnianiu kwestii klimatu w polityce w dziedzinie energii, transportu, przemysłu, rolnictwa, kształcenia i innych stosownych politykach. Celem takiej współpracy jest także stopniowe zbliżanie prawodawstwa Kosowa do dorobku prawnego UE dotyczącego zmian klimatu, zwłaszcza skutecznego monitorowania, raportowania i weryfikacji emisji gazów cieplarnianych. Celem takiej współpracy jest także wspieranie Kosowa w tworzeniu odpowiedniego potencjału administracyjnego i procedur koordynacji między wszystkimi odpowiednimi podmiotami, aby umożliwić przyjmowanie i wdrażanie niskiemisyjnych i odpornych na zmianę klimatu polityk wzrostu. Strony współpracują, o ile pozwolą na to obiektywne okoliczności, w celu wspierania udziału Kosowa w globalnych i regionalnych działaniach na rzecz łagodzenia i przystosowania się do zmian klimatu.

Artykuł 117

Ochrona ludności

Strony rozwijają i zacieśniają swoją współpracę w zakresie poprawy zapobiegania klęskom żywiołowym i katastrofom spowodowanym przez człowieka, a także gotowości i reagowania na nie. Współpraca ma zwłaszcza na celu poprawę potencjału Kosowa w zakresie ochrony ludności i stopniowe zbliżanie prawodawstwa Kosowa do dorobku prawnego UE dotyczących zarządzania klęskami żywiołowymi.

⁽¹⁾ Dz.U. L 198 z 20.7.2006, s. 18.

Współpraca może koncentrować się na następujących celach priorytetowych:

- a) wczesne powiadamianie i ostrzeganie o klęskach żywiołowych; objęcie Kosowa europejskimi systemami wczesnego ostrzegania i narzędziami monitorowania,
- b) ustanowienie skutecznej całodobowej komunikacji między służbami ratowniczymi Kosowa i ich odpowiednikami w Komisji Europejskiej,
- c) zapewnianie współpracy w przypadku poważnych sytuacjach kryzysowych, w tym ułatwianie świadczenia i otrzymywania pomocy i wsparcia gospodarza,
- d) poprawa bazy wiedzy o klęskach żywiołowych i zagrożeniach oraz opracowanie obejmujących całe Kosowo ocen ryzyka związanego z klęskami żywiołowymi i planów zarządzania klęskami żywiołowymi,
- e) wdrażanie najlepszych praktyk i wytycznych w dziedzinie zapobiegania klęskom żywiołowemu oraz gotowości i reagowania na nie.

Artykuł 118

Badania i rozwój technologiczny

Strony propagują współpracę w dziedzinie cywilnych badań naukowych i rozwoju technologicznego na bazie wzajemnych korzyści oraz z uwzględnieniem dostępności zasobów i odpowiedniego dostępu do swoich programów, z zastrzeżeniem odpowiedniego poziomu skutecznej ochrony praw własności intelektualnej, przemysłowej i handlowej.

Współpraca należyście uwzględnić obszary priorytetowe związane z dorobkiem prawnym UE w dziedzinie badań i rozwoju technicznego.

Artykuł 119

Rozwój regionalny i lokalny

Strony dążą do określenia środków pozwalających wzmocnić współpracę w zakresie rozwoju regionalnego i lokalnego w celu wsparcia rozwoju gospodarczego i zmniejszenia nierówności regionalnych. Szczególna uwaga zostaje poświęcona współpracy transgranicznej lub transterytorialnej, ponadnarodowej i międzyregionalnej.

Współpraca należyście uwzględnić obszary priorytetowe związane z dorobkiem prawnym UE w dziedzinie rozwoju regionalnego.

Artykuł 120

Administracja publiczna

Współpraca i dialog mają na celu zapewnienie dalszego rozwoju profesjonalnej, skutecznej i odpowiedzialnej administracji publicznej w Kosowie, w oparciu o wysiłki reformatorskie podjęte dotychczas w tej dziedzinie, w tym te związane z procesem decentralizacji i tworzeniem nowych gmin. Współpraca ma na celu zwłaszcza wspieranie stosowania zasady praworządności, właściwego funkcjonowania instytucji z korzyścią dla całego społeczeństwa Kosowa oraz harmonijnego rozwoju stosunków pomiędzy UE a Kosowem.

Współpraca w tej dziedzinie koncentruje się głównie na tworzeniu instytucji, w tym na rozwijaniu i stosowaniu – zarówno na poziomie centralnym, jak i lokalnym – opartych na osiągnięciach, przejrzystych i bezstronnych procedur rekrutacji, zarządzaniu zasobami ludzkimi i rozwojem kariery dla służb publicznych, szkoleniach ustawicznych i promowaniu etyki w ramach administracji publicznej. Współpraca obejmuje także poprawę skuteczności i zdolności niezależnych organów, które są kluczowe dla funkcjonowania administracji publicznej i skutecznego mechanizmu kontroli i równowagi.

TYTUŁ IX

WSPÓLPRACA FINANSOWA

Artykuł 121

Aby osiągnąć cele niniejszego Układu oraz zgodnie z artykułami 7, 122, 123 i 125, Kosowo może otrzymywać pomoc finansową od UE w formie dotacji i pożyczek, w tym pożyczek od Europejskiego Banku Inwestycyjnego. Pomoc finansowa UE jest uzależniona od dalszych postępów w wypełnianiu politycznych kryteriów kopenhaskich. Uwzględnić się także wypełnianie przez Kosowo zobowiązań wynikających z niniejszego Układu oraz coroczne sprawozdania z postępów Kosowa. Pomoc finansowa UE jest uzależniona także od warunków procesu stabilizacji i stowarzyszenia, w szczególności w odniesieniu do zobowiązania beneficjentów do przeprowadzenia reform demokratycznych, gospodarczych i instytucjonalnych. Pomoc finansowa przyznana Kosowu uwzględnia stwierdzone potrzeby, uzgodnione priorytety, zdolności absorpcji i zwrotu pomocy finansowej oraz środki podjęte w celu zreformowania i restrukturyzacji gospodarki.

Artykuł 122

Pomoc finansowa w postaci dotacji jest udzielana zgodnie z odpowiednim rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady w ramach indykatywnych wieloletnich ram i w oparciu o roczne lub wieloletnie programy ustanowione przez UE po konsultacjach z Kosowem.

Artykuł 123

Pomoc finansowa może obejmować wszystkie stosowne sektory współpracy, ze szczególnym uwzględnieniem obszaru wolności, bezpieczeństwa i sprawiedliwości, zbliżenia prawodawstwa do dorobku prawnego UE, rozwoju społecznego i gospodarczego, dobrej administracji, reformy administracji publicznej, energii i rolnictwa.

Artykuł 124

Na wniosek Kosowa oraz w przypadku wystąpienia szczególnej potrzeby UE może w porozumieniu z międzynarodowymi instytucjami finansowymi zbadać możliwość udzielenia w drodze wyjątku pomocy makrofinansowej, podlegającej określonym warunkom i przy uwzględnieniu dostępności wszystkich zasobów finansowych. Pomoc ta byłaby udostępniana tylko w przypadku spełnienia warunków, które zostaną określone w programie uzgodnionym między Kosowem a Międzynarodowym Funduszem Walutowym.

Artykuł 125

W celu umożliwienia optymalnego wykorzystania dostępnych zasobów Strony zapewniają, by pomoc finansowa UE była ściśle skoordynowana z pomocą pochodzącą z innych źródeł, takich jak państwa członkowskie, państwa trzecie i międzynarodowe instytucje finansowe.

W tym celu Kosowo regularnie przedstawia informacje dotyczące wszystkich źródeł pomocy.

TYTUŁ X

POSTANOWIENIA INSTYTUCJONALNE, OGÓLNE I KOŃCOWE

Artykuł 126

Ustanawia się Radę Stabilizacji i Stowarzyszenia, która nadzoruje stosowanie i wykonywanie niniejszego Układu. Rada Stabilizacji i Stowarzyszenia zbiera się na odpowiednim szczeblu w regularnych odstępach czasu i zwołuje posiedzenia nadzwyczajne, gdy wymagają tego okoliczności. Bada ona wszelkie istotne kwestie związane z niniejszym Układem, jak również wszelkie inne kwestie będące przedmiotem wspólnego zainteresowania.

Artykuł 127

1. W skład Rady Stabilizacji i Stowarzyszenia wchodzi przedstawiciele UE, z jednej strony, i Kosowa, z drugiej strony.
2. Rada Stabilizacji i Stowarzyszenia przyjmuje swój regulamin wewnętrzny.
3. Członkowie Rady Stabilizacji i Stowarzyszenia mogą działać przez przedstawicieli, na zasadach, które zostaną określone w jej regulaminie wewnętrznym.
4. Radzie Stabilizacji i Stowarzyszenia przewodniczą kolejno: przedstawiciel UE oraz przedstawiciel Kosowa, zgodnie z zasadami, które zostaną określone w jej regulaminie wewnętrznym.
5. Europejski Bank Inwestycyjny uczestniczy jako obserwator w pracach Rady Stabilizacji i Stowarzyszenia w tych kwestiach, które go dotyczą.

Artykuł 128

Dla osiągnięcia celów niniejszego Układu Rada Stabilizacji i Stowarzyszenia ma prawo podejmować decyzje w zakresie stosowania niniejszego Układu w przypadkach w nim przewidzianych. Podjęte decyzje są wiążące dla Stron, które podejmują środki niezbędne do wykonania takich decyzji. Rada Stabilizacji i Stowarzyszenia może również przyjmować stosowne zalecenia. Decyzje i zalecenia Rady Stabilizacji i Stowarzyszenia są przygotowywane w uzgodnieniu ze Stronami.

Artykuł 129

1. Rada Stabilizacji i Stowarzyszenia jest wspierana w pełnieniu swoich zadań przez Komitet Stabilizacji i Stowarzyszenia składający się z przedstawicieli UE, z jednej strony, i przedstawicieli Kosowa, z drugiej strony.
2. W swoim regulaminie wewnętrznym Rada Stabilizacji i Stowarzyszenia określa zadania Komitetu Stabilizacji i Stowarzyszenia, obejmujące przygotowywanie posiedzeń Rady Stabilizacji i Stowarzyszenia oraz zasady funkcjonowania Komitetu.
3. Rada Stabilizacji i Stowarzyszenia może przekazać Komitetowi Stabilizacji i Stowarzyszenia wszystkie swoje uprawnienia. W takim przypadku Komitet Stabilizacji i Stowarzyszenia podejmuje swoje decyzje na zasadach określonych w artykule 128.

Artykuł 130

Komitet Stabilizacji i Stowarzyszenia może tworzyć podkomitety i grupy specjalne. Przed końcem pierwszego roku od dnia wejścia w życie niniejszego Układu Komitet Stabilizacji i Stowarzyszenia tworzy podkomitety niezbędne do właściwego wykonania niniejszego Układu.

Stworzony zostaje podkomitet zajmujący się kwestią migracji.

Artykuł 131

Rada Stabilizacji i Stowarzyszenia może podjąć decyzję o powołaniu innych specjalnych komitetów lub organów, które mogą pomagać jej w wykonywaniu zadań. W swoim regulaminie wewnętrznym Rada Stabilizacji i Stowarzyszenia określa skład i zadania takich komitetów lub organów oraz sposób ich funkcjonowania.

Artykuł 132

Niniejszym ustanawia się Parlamentarny Komitet Stabilizacji i Stowarzyszenia (zwany dalej „komitetem parlamentarnym”). Stanowi on forum spotkań i wymiany poglądów dla posłów do Parlamentu Europejskiego i członków parlamentu Kosowa. Komitet zbiera się z częstotliwością, którą sam określa, nie rzadziej jednak niż raz do roku.

W skład komitetu parlamentarnego wchodzi posłowie do Parlamentu Europejskiego oraz członkowie parlamentu Kosowa.

Komitet parlamentarny przyjmuje swój regulamin wewnętrzny.

Komitetowi parlamentarnemu przewodniczą kolejno: poseł do Parlamentu Europejskiego i członek parlamentu Kosowa, zgodnie z zasadami, które zostaną określone w regulaminie wewnętrznym tego komitetu.

Komitet parlamentarny może kierować zalecenia do Rady Stabilizacji i Stowarzyszenia.

Artykuł 133

W zakresie niniejszego Układu Strony zobowiązują się zagwarantować osobom fizycznym i prawnym drugiej Strony wolny od dyskryminacji dostęp do odpowiednich środków dochodzenia roszczeń w celu obrony ich praw.

Artykuł 134

Żadne z postanowień niniejszego Układu nie uniemożliwia Stronom podjęcia środków, jakie uważają za niezbędne, w celu zapobiegania ujawnieniu informacji szkodzących ich podstawowym interesom bezpieczeństwa.

Artykuł 135

1. W dziedzinach podlegających niniejszemu Układowi:
 - a) uregulowania stosowane przez Kosowo w odniesieniu do UE nie mogą prowadzić do jakiegokolwiek dyskryminacji między państwami członkowskimi, ich obywatelami, ich przedsiębiorstwami lub spółkami;
 - b) uregulowania stosowane przez UE w odniesieniu do Kosowa nie mogą prowadzić do jakiegokolwiek dyskryminacji obywateli Kosowa lub jego przedsiębiorstw lub spółek.
2. Postanowienia ustępu 1 są bez uszczerbku dla wszelkich szczególnych postanowień zawartych w niniejszym Układzie, w tym w szczególności artykułu 70 ustęp 3.

Artykuł 136

1. Strony podejmują wszelkie środki o charakterze ogólnym lub szczególnym wymagane do wypełnienia zobowiązań wynikających z niniejszego Układu. Zapewniają one osiągnięcie celów określonych w niniejszym Układzie.
2. Strony zgadzają się prowadzić w trybie pilnym i właściwymi sposobami, na wniosek jednej ze Stron, konsultacje mające na celu rozpatrzenie wszelkich kwestii związanych z wykładnią lub wykonywaniem niniejszego Układu oraz innych istotnych aspektów wzajemnych stosunków.
3. Strony zwracają się do Rady Stabilizacji i Stowarzyszenia w przypadku sporu dotyczącego stosowania lub wykładni niniejszego Układu. W takim przypadku stosuje się artykuł 137 oraz, w odpowiednich przypadkach, protokół V.

Rada Stabilizacji i Stowarzyszenia może rozstrzygać spory w drodze wiążących decyzji.

4. Jeżeli Strona uważa, że druga Strona nie wypełniła zobowiązania, jakie nakłada na nią niniejszy Układ, może podjąć odpowiednie środki. Zanim to uczyni, z wyjątkiem szczególnie nagłych przypadków, dostarcza ona Radzie Stabilizacji i Stowarzyszenia wszelkie istotne informacje konieczne do dokładnego zbadania sytuacji celem znalezienia rozwiązania możliwego do zaakceptowania przez obie Strony.

W wyborze środków pierwszeństwo należy przyznać tym, które w najmniejszym stopniu zakłócają funkcjonowanie niniejszego Układu. Rada Stabilizacji i Stowarzyszenia jest niezwłocznie powiadamiana o podjęciu tych środków i jeżeli druga Strona wystąpi z takim wnioskiem, stanowią one przedmiot konsultacji w Radzie Stabilizacji i Stowarzyszenia, Komitecie Stabilizacji i Stowarzyszenia lub dowolnym innym organie utworzonym na podstawie artykułów 130 i 131.

5. Ustępy 2, 3 i 4 nie wpływają w żaden sposób na artykuły 34, 42, 43, 44 i 48 oraz protokół III (definicja pojęcia „produkty pochodzące” oraz metody współpracy administracyjnej) i pozostają bez uszczerbku dla tych postanowień.

6. Ustępy 3 i 4 niniejszego artykułu nie mają zastosowania do artykułów 5 i 13.

Artykuł 137

1. W przypadku powstania sporu między Stronami dotyczącego interpretacji lub wykonywania niniejszego Układu Strona przekazuje drugiej Stronie oraz Radzie Stabilizacji i Stowarzyszenia formalny wniosek o rozstrzygnięcie spornej kwestii.

Jeżeli Strona uzna, że środek przyjęty przez drugą Stronę lub bezczynność drugiej Strony stanowią naruszenie jej zobowiązań wynikających z niniejszego Układu, formalny wniosek o rozstrzygnięcie spornej kwestii musi zawierać uzasadnienie takiego stanowiska, a w stosownych przypadkach informację, że Strona może podjąć środki przewidziane w artykule 136 ustęp 4.

2. Strony dokładają wszelkich starań, aby rozstrzygnąć spór, przystępując w dobrej wierze do konsultacji w ramach Rady Stabilizacji i Stowarzyszenia oraz innych organów przewidzianych w ustępie 3, w celu jak najszybszego znalezienia rozwiązania możliwego do zaakceptowania przez obie Strony.

3. Strony przekazują Radzie Stabilizacji i Stowarzyszenia wszelkie istotne informacje wymagane w celu dokładnego zbadania sytuacji.

Do czasu znalezienia rozwiązania sporna kwestia jest przedmiotem dyskusji podczas każdego posiedzenia Rady Stabilizacji i Stowarzyszenia, chyba że zostało wszczęte postępowanie arbitrażowe przewidziane w protokole V. Spór uznaje się za rozstrzygnięty, jeżeli Rada Stabilizacji i Stowarzyszenia podjęła wiążącą decyzję rozstrzygającą daną kwestię zgodnie z artykułem 136 ustęp 3 lub jeżeli oświadczyła, że spór już nie istnieje.

Konsultacje w sprawie sporu mogą toczyć się również na spotkaniach Komitetu Stabilizacji i Stowarzyszenia lub innych odpowiednich komitetów lub organów ustanowionych na podstawie artykułów 130 i 131, zgodnie z uzgodnieniami między Stronami lub na wniosek Strony. Konsultacje mogą być również prowadzone w formie pisemnej.

Wszystkie informacje ujawnione podczas konsultacji są poufne.

4. W kwestiach wchodzących w zakres stosowania protokołu V Strony mogą przedłożyć sporną kwestię do rozstrzygnięcia w ramach arbitrażu zgodnie z tym protokołem, jeżeli Stronom nie udało się rozstrzygnąć sporu w ciągu dwóch miesięcy od rozpoczęcia procedury rozstrzygnięcia sporu zgodnie z ustępem 1 niniejszego artykułu.

Artykuł 138

Do czasu przyznania równoważnych praw osobom i podmiotom gospodarczym na mocy niniejszego Układu, pozostaje on bez wpływu na prawa gwarantowane tym osobom i podmiotom postanowieniami obowiązujących umów wiążących jedno lub kilka państw członkowskich, z jednej strony, i Kosowo, z drugiej strony.

Artykuł 139

Załączniki I–VII, protokoły I, II, III, IV i V oraz deklaracja stanowią integralną część niniejszego Układu.

Artykuł 140

Niniejszy Układ zostaje zawarty na czas nieokreślony.

Każda Strona może wypowiedzieć niniejszy Układ poprzez notyfikowanie tego drugiej Stronie. Niniejszy Układ wygasa po upływie sześciu miesięcy od daty takiej notyfikacji.

Każda Strona może zawiesić całość lub część niniejszego Układu ze skutkiem natychmiastowym w przypadku naruszenia przez drugą Stronę zasadniczych elementów niniejszego Układu.

UE może podjąć środki, jakie uzna za stosowne, w tym zawiesić całość lub część niniejszego Układu ze skutkiem natychmiastowym, w przypadku naruszenia przez Kosowo zasadniczych zasad określonych w artykułach 5 i 13.

Artykuł 141

Niniejszy Układ ma zastosowanie z jednej strony do terytoriów, do których stosuje się Traktat o Unii Europejskiej, Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej i Traktat ustanawiający Europejską Wspólnotę Energii Atomowej, zgodnie z warunkami określonymi w tych Traktatach, a z drugiej strony do terytorium Kosowa.

Artykuł 142

Depozytariuszem niniejszego Układu jest Sekretariat Generalny Rady Unii Europejskiej.

Artykuł 143

Niniejszy Układ został sporządzony w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach w językach: angielskim, bułgarskim, chorwackim, czeskim, duńskim, estońskim, fińskim, francuskim, greckim, hiszpańskim, holenderskim, litewskim, łotewskim, maltańskim, niemieckim, polskim, portugalskim, rumuńskim, słowackim, słoweńskim, szwedzkim, węgierskim, włoskim, albańskim oraz serbskim, przy czym teksty w każdym z tych języków są jednakowo autentyczne.

Artykuł 144

Strony zatwierdzają niniejszy Układ zgodnie z ich własnymi procedurami.

Niniejszy Układ wchodzi w życie pierwszego dnia drugiego miesiąca następującego po dniu, w którym Strony notyfikowały sobie wzajemnie zakończenie procedur, o których mowa w akapicie pierwszym.

Съставено в Страсбург на двадесет и седми октомври две хиляди и петнадесета година.

Hecho en Estrasburgo, el veintisiete de octubre de dos mil quince.

Ve Štrasburku dne dvacátého sedmého října dva tisíce patnáct.

Udfærdiget i Strasbourg den syvogtyvende oktober to tusind og femten.

Geschehen zu Strassburg am siebenundzwanzigsten Oktober zweitausendfünfzehn.

Kahe tuhanda viieteistkümnenda aasta oktoobrikuu kahekümne seitsmendal päeval Strasbourgis.

Έγινε στο Στρασβούργο, στις είκοσι εφτά Οκτωβρίου δύο χιλιάδες δεκαπέντε.

Done at Strasbourg on the twenty-seventh day of October in the year two thousand and fifteen.

Fait à Strasbourg, le vingt-sept octobre deux mille quinze.

Sastavljeno u Strasbourgju dvadeset sedmog listopada dvije tisuće petnaeste.

Fatto a Strasburgo, addì ventisette ottobre duemilaquindici.

Strasbūrā, divi tūkstoši piecpadsmitā gada divdesmit septītajā oktobrī.

Priimta du tūkstančiai penkioliktų metų spalio dvidešimt septintą dieną Strasbūre.

Kelt Strasbourgban, a kétéze-tizenötödik év október havának huszonhatedik napján.

Magħmul fi Strasburgu, fis-sebgha u għoxrin jum ta' Ottubru fis-sena elfejn u ħmistax.

Gedaan te Straatsburg, de zeventwintigste oktober tweeduizend vijftien.

Sporządzono w Strasburgu dnia dwudziestego siódmego października roku dwa tysiące piętnastego.

Feito em Estrasburgo, em vinte e sete de outubro de dois mil e quinze.

Întocmit la Strasbourg la douăzeci și șapte octombrie două mii cincisprezece.

V Štrasburgu dvadsiateho siedmeho oktobra dvetisíctridsať.

V Strasbourgju, dne sedemindvajsetega oktobra leta dva tisoč petnajst.

Tehty Strasbourgissa kahdentenkymmenentenäseitsemäntenä päivänä lokakuuta vuonna kaksituhattaviisitoista.

Som skedde i Strasbourg den tjugosjunde oktober år tjugohundrafemton.

Nënshkruar në Strazburg më njëzet e shtatë tetor, dy mijë e pesëmbëdhjetë.

Potpisano u Strazburgu dvadeset sedmog Oktobra dve hiljade petnaeste.

За Европейския съюз
 Por la Unión Europea
 Za Evropskou unii
 For Den Europæiske Union
 Für die Europäische Union
 Euroopa Liidu nimel
 Για την Ευρωπαϊκή Ένωση
 For the European Union
 Pour l'Union européenne
 Za Europejską uniję
 Per l'Unione europea
 Eiropas Savienības vārdā –
 Europos Sąjungos vardu
 Az Európai Unió részéről
 Ghall-Unjoni Ewropea
 Voor de Europese Unie
 W imieniu Unii Europejskiej
 Pela União Europeia
 Pentru Uniunea Europeană
 Za Európsku úniu
 Za Evropsko unijo
 Euroopan unionin puolesta
 För Europeiska unionen
 Për Bashkimin Evropian
 Za Evropsku Uniju

За Европейската общност за атомна енергия
 Por la Comunidad Europea de la Energía Atómica
 Za Evropské společenství pro atomovou energii
 For Det Europæiske Atomenergifællesskab
 Für die Europäische Atomgemeinschaft
 Euroopa Aatomenergiaühenduse nimel
 Για την Ευρωπαϊκή Κοινότητα Ατομικής Ενέργειας
 For the European Atomic Energy Community
 Pour la Communauté européenne de l'énergie atomique
 Za Europejską zajednicę za atomską energję
 Per la Comunità europea dell'energia atomica
 Eiropas Atomenerģijas Kopienas vārdā –
 Europos atominės energijos bendrijos vardu
 Az Európai Atomenergia-közösség részéről
 Fisem il-Komunità Ewropea tal-Energija Atomika
 Voor de Europese Gemeenschap voor Atoomenergie
 W imieniu Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej
 Pela Comunidade Europeia da Energia Atómica
 Pentru Comunitatea Europeană a Energiei Atomice
 Za Európske spoločenstvo pre atómovú energiu
 Za Evropsko skupnost za atomsko energijo
 Euroopan atomienergiajärjestön puolesta
 För Europeiska atomenergigemenskapen
 Për Komunitetin Evropian për Energji Atomike
 Za Evropsku Zajednicu za Atomsku Energiju

Për Kosovën *
 Za Kosovo *

Bekim Colleka
 Ballku

* Ky përcaktim nuk paragjykon qëndrimin ndaj statusit dhe është në përputhje me Rezolutën 1244/1999 dhe Opinionin e Gjykatës Ndërkombëtare të Drejtësisë mbi shpalljen e pavarësisë së Kosovës.

* Ovaj naziv ne prejudicira stavove o statusu i u skladu je sa RSBUN 1244/1999 i mišljenjem Međunarodnog Suda Pravde o deklaraciji o nezavisnosti Kosova.

WYKAZ ZAŁĄCZNIKÓW, PROTOKOŁÓW I DEKLARACJI

ZAŁĄCZNIKI

Załącznik I (artykuł 23)	Koncesje taryfowe Kosowa na produkty przemysłowe z UE
Załącznik II (artykuł 28)	Definicja produktów z „młodej wołowiny”
Załącznik III (artykuł 29)	Koncesje taryfowe Kosowa na produkty rolne z UE
Załącznik IV (artykuł 31)	Koncesje UE na produkty rybołówstwa z Kosowa
Załącznik V (artykuł 32)	Koncesje taryfowe Kosowa na ryby i produkty rybołówstwa z UE
Załącznik VI (artykuł 50)	Swoboda przedsiębiorczości: usługi finansowe
Załącznik VII (artykuł 77)	Prawa własności intelektualnej, przemysłowej i handlowej

PROTOKOŁY

Protokół I (artykuł 27)	Handel między UE a Kosowem przetworzonymi produktami rolnymi
Protokół II (artykuł 30)	Wina, napoje spirytusowe i wina aromatyzowane
Protokół III (artykuł 46)	w sprawie pojęcia „produkty pochodzące”
Protokół IV (artykuł 104)	Wzajemna pomoc administracyjna w sprawach celnych
Protokół V (artykuł 136)	Rozstrzygnięcie sporów

DEKLARACJE

Wspólna deklaracja

ZAŁĄCZNIK I

ZAŁĄCZNIK Ia

KONCESJE TARYFOWE KOSOWA NA PRODUKTY PRZEMYSŁOWE Z UE

(o których mowa w art. 23)

Podstawową stawkę celną, w odniesieniu do której dokonywane będą stopniowe obniżki przewidziane w niniejszym załączniku, stanowi podstawowa 10 % stawka celna stosowana w Kosowie od dnia 31 grudnia 2013 r. Stawki celne zostają obniżone według następującego harmonogramu:

- a) z dniem wejścia w życie niniejszego Układu cło przywozowe zostanie obniżone do 80 % podstawowej stawki celnej, tj. do 8 %;
- b) dnia 1 stycznia pierwszego roku po wejściu w życie niniejszego Układu cło przywozowe zostanie obniżone do 60 % podstawowej stawki celnej, tj. do 6 %;
- c) dnia 1 stycznia drugiego roku po wejściu w życie niniejszego Układu cło przywozowe zostanie obniżone do 40 % podstawowej stawki celnej, tj. do 4 %;
- d) dnia 1 stycznia trzeciego roku po wejściu w życie niniejszego Układu cło przywozowe zostanie obniżone do 20 % podstawowej stawki celnej, tj. do 2 %;
- e) dnia 1 stycznia czwartego roku po wejściu w życie niniejszego Układu pozostałe cła przywozowe zostaną zniesione.

Kod	Opis ⁽¹⁾
2501 00	Sól (włączając sól kuchenną i sól denaturowaną) i czysty chlorek sodu, nawet w roztworze wodnym lub zawierająca dodatek środków zapobiegających zbrylaniu lub środków zapewniających dobrą sypkość; woda morską: - Sól zwyczajna (włączając sól kuchenną i sól denaturowaną) i czysty chlorek sodu, nawet w roztworze wodnym lub z dodatkiem środków zapobiegających zbrylaniu lub środków zapewniających dobrą sypkość: - - Pozostałe:
2501 00 51	- - - Denaturowane lub do celów przemysłowych (włącznie z oczyszczaniem), innych niż konserwowanie lub przygotowanie artykułów spożywczych dla ludzi i zwierząt - - - Pozostałe:
2501 00 91	- - - - Sól odpowiednia do spożycia przez ludzi
2501 00 99	- - - - Pozostałe
2505	Piaski naturalne wszystkich rodzajów, nawet barwione, inne niż piaski metalonośne objęte działem 26:
2505 10 00	- Piaski krzemionkowe i piaski kwarcowe
2506	Kwarc (inny niż piasek naturalny); kwarcyt, nawet wstępnie obrobiony lub tylko pocięty przez piłowanie lub inaczej, na bloki lub płyty o kształcie prostokątnym (włączając kwadratowy)
2506 10 00	- Kwarc
2507 00	Kaolin i pozostałe gliny kaolinowe, nawet kalcynowane:
2507 00 80	- Pozostałe gliny kaolinowe
2508	Pozostałe gliny (z wyjątkiem ilów porowatych objętych pozycją 6806), andaluzyt, cyjanit i sylimanit, nawet kalcynowane; mullit; ziemie szamotowe lub dynasowe:
2508 10 00	- Bentonit
2508 40 00	- Pozostałe gliny
2508 70 00	- Ziemie szamotowe lub dynasowe

Kod	Opis (*)
2515	Marmur, trawertyn, ekausyna i pozostałe wapienne kamienie pomnikowe lub budowlane, o pozornej gęstości 2,5 lub większej, oraz alabaster, nawet wstępnie obrobione lub tylko pocięte, przez piłowanie lub inaczej, na bloki lub płyty o kształcie prostokątnym (włączając kwadratowy)
2517	Otoczaki, żwir, kamień pokruszony lub rozłupany, w rodzaju zwykle stosowanych jako kruszywo do betonu, jako tłużeń drogowy lub do podsypki torów kolejowych lub inne kruszywo, gruby żwir i krzemień, nawet poddane obróbce cieplnej; makadam z żużla, popiołów odlewniczych lub podobnych odpadów przemysłowych, nawet zawierający materiały wymienione w pierwszej części pozycji; granulki, odłamki i proszek kamieni objętych pozycją 2515 lub 2516, nawet poddane obróbce cieplnej:
2517 10	- Otoczaki, żwir, kamień pokruszony lub rozłupany, w rodzaju zwykle stosowanych jako kruszywo do betonu, jako tłużeń drogowy lub do podsypki torów kolejowych lub inne kruszywa, gruby żwir i krzemień, nawet poddane obróbce cieplnej:
2517 10 20	- - Wapień, dolomit i pozostałe skały wapienne, pokruszone lub rozłupane
2517 30 00	- Makadam smołowany
2520	Gips; anhydryt; spoiwa gipsowe (składające się z gipsu kalcynowanego lub siarczanu wapnia), nawet barwione, zawierające lub nie małe ilości przyspieszaczy lub opóźniaczy
2522	Wapno palone, wapno gaszone i wapno hydrauliczne, inne niż tlenek wapnia i wodorotlenek wapnia, objęte pozycją 2825:
2522 20 00	- Wapno gaszone
2523	Cement portlandzki, cement glinowy, cement żuźlowy, cement anhydrytowy i podobne cementy hydrauliczne, nawet barwione lub w postaci klinkieru:
2523 10 00	- Klinkier cementowy
2526	Steatyt naturalny, nawet wstępnie obrobiony lub tylko pocięty przez piłowanie lub inaczej, na bloki lub płyty o kształcie prostokątnym (włączając kwadratowy); talk:
2526 20 00	- Rozdrobniony lub sproszkowany
2530	Substancje mineralne, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone:
2530 90 00	- Pozostałe
3001	Gruczoły i pozostałe narządy do celów organoterapeutycznych, suszone, nawet sproszkowane; ekstrakty z gruczołów lub pozostałych narządów lub ich wydzielin do celów organoterapeutycznych; heparyna i jej sole; pozostałe substancje ludzkie lub zwierzęce, preparowane do celów terapeutycznych lub profilaktycznych, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone:
3001 20	- Ekstrakty gruczołów lub pozostałych narządów lub ich wydzielin:
3001 20 10	- - Pochodzenia ludzkiego
3001 90	- Pozostałe
- - - Pozostałe	
3001 90 91	- - - Heparyna i jej sole
3001 90 98	- - - Pozostałe
3002	Krew ludzka; krew zwierzęca preparowana do celów terapeutycznych, profilaktycznych lub diagnostycznych; antybiotyki, pozostałe frakcje krwi i produkty immunologiczne, nawet modyfikowane lub otrzymywane w procesach biotechnologicznych; szczepionki, toksyny, hodowle mikroorganizmów (z wyłączeniem drożdży) oraz podobne produkty:

Kod	Opis ⁽¹⁾
3002 10	- Antyusurowice, pozostałe frakcje krwi i produkty immunologiczne, nawet modyfikowane lub otrzymywane w procesach biotechnologicznych
3002 30 00	- Szczepionki stosowane w weterynarii
3002 90	- Pozostałe
3002 90 30	- - Krew zwierzęca przygotowana do stosowania terapeutycznego, profilaktycznego lub diagnostycznego
3002 90 50	- - Hodowle mikroorganizmów
3002 90 90	- - Pozostałe
3003	Leki (z wyłączeniem produktów objętych pozycją 3002, 3005 lub 3006) złożone z dwóch lub więcej składników, które zmieszano do celów terapeutycznych lub profilaktycznych, ale niepakowane w odmierzone dawki ani do postaci lub w opakowania do sprzedaży detalicznej:
3003 10 00	- Zawierające penicyliny lub ich pochodne, ze strukturą kwasu penicylanowego lub streptomycyny, lub ich pochodne
3003 20 00	- Zawierające pozostałe antybiotyki - Zawierające hormony lub ich produkty objęte pozycją 2937, ale niezawierające antybiotyków:
3003 31 00	- - Zawierające insulinę
3003 40	- Zawierające alkaloidy lub ich pochodne, ale niezawierające hormonów lub pozostałych produktów objętych pozycją 2937 lub antybiotyków
3003 90 00	- Pozostałe
3004	Leki (z wyłączeniem produktów objętych pozycją 3002, 3005 lub 3006) złożone z produktów zmieszanych lub niez mieszanych do celów terapeutycznych lub profilaktycznych, pakowane w odmierzone dawki (włącznie z lekami podawanymi przez skórę) lub do postaci, lub w opakowania do sprzedaży detalicznej:
3004 32 00	- Zawierające hormony lub ich produkty objęte pozycją 2937, ale niezawierające antybiotyków: - - Zawierające hormony kory nadnercza, ich pochodne lub analogi strukturalne
3004 50 00	- Pozostałe leki zawierające witaminy lub pozostałe produkty objęte pozycją 2936
3004 90 00	- Pozostałe
3005	Wata, gaza, bandaże i podobne artykuły (na przykład opatrunki, plastry przyklepne, kataplazmy) impregnowane lub pokryte substancjami farmaceutycznymi lub pakowane do postaci, lub w opakowania do sprzedaży detalicznej, do celów medycznych, chirurgicznych:
3005 90	- Pozostałe:
3005 90 50	- - Pozostałe:
3005 90 50	- - - Z materiałów włókienniczych:
3005 90 50	- - - - Pozostałe
3006	Produkty farmaceutyczne wymienione w uwadze 4 do niniejszego działu:
3006 10	- Sterylny katgut chirurgiczny, podobne sterylne materiały do zszywania chirurgicznego (włącznie ze sterylnymi wchłanialnymi niciami chirurgicznymi lub dentystycznymi) oraz sterylne materiały przyklepne do chirurgicznego zamykania ran; sterylna laminaria (listownica) i sterylne tampony z laminarii; sterylne absorpcyjne chirurgiczne lub dentystyczne środki tamujące krwawienie; sterylne chirurgiczne lub dentystyczne środki zapobiegające powstawaniu zrostów, nawet absorpcyjne:

Kod	Opis (*)
3006 10 10	- - Sterylny katgut chirurgiczny
3006 20 00	- Odczynniki do oznaczania grupy krwi
3006 30 00	- Preparaty kontrastowe do badań rentgenowskich; odczynniki diagnostyczne przeznaczone do podawania pacjentom
3006 50 00	- Apteczki podręczne i zestawy pierwszej pomocy
3006 60 00	- Chemiczne preparaty antykoncepcyjne na bazie hormonów, na bazie pozostałych produktów objętych pozycją 2937 lub na bazie środków plemnikobójczych
3006 70 00	- Preparaty żelowe przeznaczone do stosowania w medycynie lub weterynarii jako środki do smarowania części ciała podczas operacji chirurgicznych lub do badań lekarskich, lub jako środki poprawiające kontakt pomiędzy ciałem i instrumentami medycznymi - Pozostałe:
3006 92 00	- - Odpady farmaceutyczne
3208	Farby i pokosty (włącznie z emaliami i lakierami) na bazie polimerów syntetycznych i chemicznie modyfikowanych polimerów naturalnych, rozproszonych lub rozpuszczonych w środowisku niewodnym; roztwory określone w uwadze 4 do niniejszego działu:
3208 90	- Pozostałe: - - Roztwory określone w uwadze 4 do niniejszego działu:
3208 90 19	- - - Pozostałe - - Pozostałe:
3208 90 91	- - - Na bazie polimerów syntetycznych
3303 00	Perfumy i wody toaletowe:
3303 00 90	- Wody toaletowe
3304	Preparaty kosmetyczne lub upiększające oraz preparaty do pielęgnacji skóry (inny niż leki), włącznie z preparatami przeciwsłonecznymi lub do opalania; preparaty do manicure lub pedicure: - Pozostałe:
3304 91 00	- - Pudry, nawet prasowane
3306	Preparaty do higieny zębów lub jamy ustnej, włącznie z pastami i proszkami do przytwierdzenia protez; nici dentystyczne do czyszczenia międzyzębowego (dental floss), w jednostkowych opakowaniach do sprzedaży detalicznej:
3306 10 00	- Środki do czyszczenia zębów
3307	Preparaty stosowane przed goleniem, do golenia lub po goleniu, dezodoranty osobiste, preparaty do kąpieli, depilatory i pozostałe preparaty perfumeryjne, kosmetyczne lub toaletowe, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone; gotowe odświeżacze pomieszczeń, nawet perfumowane, lub mające własności dezynfekcyjne:
3307 20 00	- Dezodoranty osobiste i środki przeciwpotowe
3401	Mydło; organiczne produkty i preparaty powierzchniowo czynne, stosowane jako mydło, w postaci kostek lub ukształtowanych kawałków, nawet zawierające mydło; organiczne produkty i preparaty powierzchniowo czynne do mycia skóry, w płynie lub w postaci kremów i pakowane do sprzedaży detalicznej, nawet niezawierające mydła; papier, watolina, filc i włóknina, impregnowane, powleczone lub pokryte mydłem lub detergentem: - Mydło i organiczne produkty i preparaty powierzchniowo czynne, w postaci kostek lub ukształtowanych kawałków oraz papier, watolina, filc i włóknina, impregnowane, powleczone lub pokryte mydłem lub detergentem:

Kod	Opis (!)
3401 19 00	- - Pozostałe
3401 20	- Mydło w innych postaciach:
3401 20 10	- - Płatków, granulek lub proszków
3403	Preparaty smarowe (włącznie z cieczami chłodząco-smarującymi, preparatami do rozluźniania śrub i nakrętek, preparatami przeciwrzduwnymi i antykorozyjnymi, preparatami zapobiegającymi przyleganiu do formy opartymi na smarach) oraz preparaty w rodzaju stosowanych do natłuszczania materiałów włókienniczych, skóry wyprawionej, skór futerkowych lub pozostałych materiałów, z wyłączeniem preparatów zawierających, jako składnik zasadniczy, 70 % masy lub więcej olejów ropy naftowej lub olejów otrzymanych z minerałów bitumicznych
3404	Woski sztuczne i woski preparowane
3405	Pasty i kremy, do obuwia, mebli, podłóg, nadwozi, szkła lub do polerowania metali, pasty i proszki do czyszczenia i podobne preparaty (nawet w postaci papieru, watoliny, filcu, włókniny, tworzyw sztucznych komórkowych lub gumy komórkowej, impregnowanych, powleczonych lub pokrytych takimi preparatami), z wyłączeniem wosków objętych pozycją 3404:
3405 10 00	- Pasty, kremy i podobne preparaty, do obuwia lub skóry wyprawionej
3405 20 00	- Pasty, kremy i podobne preparaty, do konserwacji mebli drewnianych, podłóg lub innych wyrobów drewnianych
3405 40 00	- Pasty i proszki do czyszczenia i pozostałe preparaty do czyszczenia
3405 90	- Pozostałe:
3405 90 10	- - Pasty do polerowania metalu
3407 00 00	Pasty modelarskie, włącznie z przeznaczonymi do zabawy dla dzieci; preparaty znane jako „wosk dentystyczny” lub jako „dentystyczny materiał formierski”, pakowane w zestawy, w opakowania do sprzedaży detalicznej lub w postaci płytek, podków, lasek lub podobnej formie; pozostałe preparaty do stosowania w dentystyce, na bazie gipsu (gipsu kalcynowanego lub siarczanu wapnia)
3605 00 00	Zapałki, inne niż artykuły pirotechniczne objęte pozycją 3604
3606	Stopy żelazocer i pozostałe stopy piroforyczne, we wszystkich postaciach; artykuły z materiałów łatwo palnych wymienione w uwadze 2 do niniejszego działu:
3606 10 00	- Paliwa płynne lub upłynnione, w pojemnikach, w rodzaju stosowanych do napełniania zapalniczek do papierosów lub podobnych, o pojemności nieprzekraczającej 300 cm ³
3606 90	- Pozostałe:
3606 90 90	- - Pozostałe
3801	Grafit sztuczny; grafit koloidalny lub półkoloidalny; preparaty na bazie grafitu lub pozostałych odmian węgla, w postaci past, bloków, płyt lub pozostałych półproduktów:
3801 10 00	- Grafit sztuczny
3801 30 00	- Pasty węglowe do elektrod oraz pasty podobne na wykładziny piecowe
3801 90 00	- Pozostałe
3802	Węgiel aktywowany; aktywowane naturalne produkty mineralne; czerni kostna, włącznie ze zużytą czernią kostną

Kod	Opis ⁽¹⁾
3806	Kalafonia i kwasy żywiczne oraz ich pochodne; spirytus kalafoniowy i olejki kalafoniowe; żywice ciekłe:
3806 30 00	- Żywice estrowe
3806 90 00	- Pozostałe
3807 00	Smoła drzewna; oleje ze smoły drzewnej; kreozot drzewny; drzewna benzyna ciężka; pak roślinny; pak browarniany i preparaty podobne na bazie kalafonii, kwasów żywicznych lub paku roślinnego:
3807 00 90	- Pozostałe
3809	Środki wykańczalnicze, nośniki barwników przyspieszające barwienie, utrwalacze barwników i pozostałe preparaty (na przykład klejonki i zaprawy), w rodzaju stosowanych w przemysłach włókienniczym, papierniczym, skórzanym i podobnych, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone:
	- Pozostałe:
3809 91 00	- - W rodzaju stosowanych w przemyśle włókienniczym lub przemysłach podobnych
3809 92 00	- - W rodzaju stosowanych w przemyśle papierniczym lub przemysłach podobnych
3809 93 00	- - W rodzaju stosowanych w przemyśle skórzanym lub przemysłach podobnych
3810	Preparaty do wytrawiania powierzchni metali; topniki i pozostałe preparaty pomocnicze do lutowania, lutowania twardego lub spawania; proszki i pasty do lutowania, lutowania twardego lub spawania, złożone z metalu lub innych materiałów; preparaty, w rodzaju stosowanych jako rdzenie lub otuliny elektrod lub prętów spawalniczych:
3810 10 00	- Preparaty do wytrawiania powierzchni metali; proszki i pasty do lutowania, lutowania twardego lub spawania, złożone z metalu i innych materiałów
3810 90	- Pozostałe:
3810 90 90	- - Pozostałe
3812	Gotowe przyspieszacze wulkanizacji; złożone plastyfikatory do gumy (kauczuku) lub tworzyw sztucznych, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone; preparaty przeciwutleniające oraz pozostałe związki stabilizujące do gumy lub tworzyw sztucznych:
3812 20	- Złożone plastyfikatory do kauczuku lub tworzyw sztucznych:
3812 20 90	- - Pozostałe
3812 30	- Preparaty przeciwutleniające oraz pozostałe związki stabilizujące do gumy lub tworzyw sztucznych
3812 30 80	- - Pozostałe
3813 00 00	Preparaty i ładunki do gaśnic przeciwpożarowych; granaty gaśnicze
3815	Inicjatory reakcji, przyspieszacze reakcji oraz preparaty katalityczne, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone:
3815 90	- Pozostałe:
3815 90 90	- - Pozostałe
3818 00	Pierwiastki chemiczne domieszkowane do stosowania w elektronice, w postaci krążków, płytek lub podobnych postaciach; związki chemiczne domieszkowane, do stosowania w elektronice:
3818 00 10	- Krzem domieszkowany
3819 00 00	Hydrauliczne płyny hamulcowe i pozostałe gotowe płyny do hydraulicznych skrzyń biegów, niezawierające lub zawierające mniej niż 70 % masy olejów ropy naftowej lub olejów otrzymanych z minerałów bitumicznych

Kod	Opis (*)
3820 00 00	Środki zapobiegające zamarzaniu i gotowe płyny przeciwoblodzeniowe
3821 00 00	Gotowe pożywki do namnażania i odżywiania drobnoustrojów (włącznie z wirusami i tym podobnymi) lub komórek roślinnych, ludzkich lub zwierzęcych
3824	Gotowe spoiwa do form odlewniczych lub rdzeni; produkty chemiczne i preparaty przemysłu chemicznego lub przemysłów pokrewnych (włączając te składające się z mieszanin produktów naturalnych), gdzie indziej niewymienione ani niewłączone:
3824 10 00	- Gotowe spoiwa do form odlewniczych lub rdzeni - Mieszaniny zawierające fluorowcowane pochodne metanu, etanu lub propanu:
3824 78 00	- - Zawierające perfluorowcowane węglowodory (PFC) lub fluorowęglowodory (HFC), ale niezawierające związków węgla z chlorem i fluorem (CFC) lub chlorofluorowęglodorów (HCFC)
3824 79 00	- - Pozostałe
3824 90	- Pozostałe:
3824 90 10	- Produkty sulfonowania przy rafinacji ropy, z wyłączeniem sulfonianów metali alkalicznych, amonowych lub etanoloaminowych; tiofenowane kwasy sulfonowe z olejów otrzymanych z minerałów bitumicznych oraz ich sole
3824 90 35	- - Preparaty przeciwrdzewne zawierające aminy jako składniki aktywne
3824 90 40	- - Złożone rozpuszczalniki nieorganiczne i rozcieńczalniki do lakierów i produktów podobnych - - Pozostałe:
3824 90 45	- - - Środki usuwające kamień kotłowy oraz środki podobne
3824 90 55	- - - Mieszaniny mono-, di-, i triestrow glicerynowych kwasów tłuszczowych (emulgatory tłuszczów) - - - Produkty i preparaty do użytku farmaceutycznego lub chirurgicznego:
3824 90 62	- - - - Produkty pośrednie z produkcji soli monensin
3824 90 64	- - - - Pozostałe
3824 90 70	- - - Preparaty ognioodporne, wodoodporne i inne podobne stosowane w budownictwie - - - Pozostałe:
3824 90 75	- - - - Płytki niobianu litu, niedomieszkowana
3824 90 80	- - - - Mieszanina amin pochodzących ze zdimeryzowanych kwasów tłuszczowych, o średniej masie cząsteczkowej 520 lub większej, ale nieprzekraczającej 550
3824 90 85	- - - - 3-(1-Etylo-1-metylopropylo)izoksazol-5-yloamina, w postaci roztworu w toluenie.
3824 90 87	- - - - Mieszaniny składające się głównie z (5-etylo-2-metylo-2-oksyo-1,3,2-dioksafosfinian-5-ylo)metylo metylo metylofosfonianu i bis[(5-etylo-2-metylo-2-oksyo-1,3,2-dioksafosfinian-5-ylo)metylo] metylofosfonianu, oraz mieszaniny składające się głównie z metylofosfonianu dimetylu, oksyranu i pentatlenku difosforu
3825	Produkty odpadowe przemysłu chemicznego lub przemysłów pokrewnych, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone; odpady komunalne; osady ze ścieków kanalizacyjnych; pozostałe odpady wymienione w uwadze 6 do niniejszego działu: - Odpady rozpuszczalników organicznych:

Kod	Opis ⁽¹⁾
3825 49 00	- - Pozostałe
3825 90	- Pozostałe:
3825 90 90	- - Pozostałe
3826 00	Biodiesel i jego mieszaniny, niezawierające lub zawierające mniej niż 70 % masy olejów ropy naftowej lub olejów otrzymywanych z minerałów bitumicznych:
3826 00 10	- Monoalkilowe estry kwasów tłuszczowych, zawierające objętościowo 96,5 % lub więcej estrów (FAMAE)
3918	Pokrycia podłogowe z tworzyw sztucznych, nawet samoprzylepne, w rolkach lub w postaci płytek; pokrycia ścienne lub sufitowe, z tworzyw sztucznych, jak określono w uwadze 9 do niniejszego działu
3919	Samoprzylepne płyty, arkusze, folie, taśmy, pasy i inne płaskie kształty, z tworzyw sztucznych, nawet w rolkach
4004 00 00	Odpady, ścinki i braki z gumy (innej niż ebonit) oraz proszki i granulaty z nich otrzymane
4006	Pozostałe formy (na przykład pręty, rury i kształtowniki) oraz artykuły (na przykład krążki i pierścienie) z kauczuku niewulkanizowanego
4008	Płyty, arkusze, taśmy, pręty i kształtowniki, z gumy, innej niż ebonit:
	- Z gumy komórkowej:
4008 11 00	- - Płyty, arkusze i taśmy
4008 19 00	- - Pozostałe
	- Z gumy niekomórkowej:
4008 21	- - Płyty, arkusze i taśmy:
4008 21 10	- - - Pokrycia podłogowe i maty
4009	Przewody, rury i węże, z gumy, innej niż ebonit, nawet z wyposażeniem (na przykład złącza, kolanka, kołnierze):
	- Niewzmocnione lub inaczej połączone z innymi materiałami:
4009 11 00	- - Bez wyposażenia
	- Wzmocnione lub inaczej połączone tylko z metalem:
4009 21 00	- - Bez wyposażenia
	- Wzmocnione lub inaczej połączone tylko z materiałami włókienniczymi:
4009 31 00	- - Bez wyposażenia
	- Wzmocnione lub inaczej połączone z innymi materiałami:
4009 41 00	- - Bez wyposażenia
4010	Pasy lub taśmy, przenośnikowe lub napędowe, z gumy:
	- Pasy lub taśmy, przenośnikowe:
4010 11 00	- - Wzmocnione tylko metalem
4010 19 00	- - Pozostałe
	- Pasy lub taśmy, napędowe:

Kod	Opis (*)
4010 32 00	- - Pasy napędowe bez końca, o przekroju poprzecznym trapezoidalnym (pasy klinowe), inne niż rowkowane, o obwodzie zewnętrznym przekraczającym 60 cm, ale nieprzekraczającym 180 cm
4010 33 00	- - Pasy napędowe bez końca, o przekroju poprzecznym trapezoidalnym (pasy klinowe), rowkowane, o obwodzie zewnętrznym przekraczającym 180 cm, ale nieprzekraczającym 240 cm
4010 34 00	- - Pasy napędowe bez końca, o przekroju poprzecznym trapezoidalnym (pasy klinowe), inne niż rowkowane, o obwodzie zewnętrznym przekraczającym 180 cm, ale nieprzekraczającym 240 cm
4010 36 00	- - Pasy synchroniczne bez końca, o obwodzie zewnętrznym przekraczającym 150 cm, ale nieprzekraczającym 198 cm
4014	Artykuły higieniczne lub farmaceutyczne (włącznie ze smoczkami), z gumy, innej niż ebonit, nawet z wyposażeniem z ebonitu:
4014 10 00	- Osłonki antykoncepcyjne
4016	Pozostałe artykuły z gumy, innej niż ebonit:
	- Pozostałe:
4016 91 00	- - Pokrycia podłogowe i maty
4016 95 00	- - Pozostałe artykuły nadmuchiwane
4016 99	- - Pozostałe:
	- - - Do pojazdów silnikowych objętych pozycjami od 8701 do 8705
4016 99 52	- - - - Części gumowo-metalowe
4201 00 00	Wyroby siodlarskie i rymarskie dla wszelkich zwierząt (włączając postronki, smycze, nakolanniki, kagańce, nakrycia siodła, torby przy siodłach, ubiory psów i tym podobne), z dowolnego materiału
4202	Kufry, walizy, saszetki, teczki, aktówki, tornistry, futerały na okulary, lornetki, aparaty fotograficzne, instrumenty muzyczne, broń palną, kabury i podobne pojemniki; torby podróżne, izolowane torby na żywność lub napoje, kosmetyczki, plecaki, torebki, torby na zakupy, portfele, portmonetki, mapniki, papierośnice, woreczki na tytoń, torby na narzędzia, torby sportowe, pojemniki na butelki, pudełka na biżuterię, puderniczki, kasety na sztuce oraz podobne pojemniki, ze skóry wyprawionej lub skóry wtórnej, z folii z tworzywa sztucznego, z materiałów włókienniczych, z fibry lub tektury, lub całkowicie lub głównie pokryte takimi materiałami, lub papierem:
	- Kufry, walizy, saszetki, teczki, aktówki, tornistry i podobne pojemniki:
4202 11	- - Z zewnętrzną powierzchnią ze skóry wyprawionej lub skóry wtórnej
4202 12	- - Z zewnętrzną powierzchnią z tworzyw sztucznych lub materiałów włókienniczych
4202 19	- - Pozostałe
	- Torebki, nawet z paskiem na ramię, włączając te bez uchwytu:
4202 21 00	- - Z zewnętrzną powierzchnią ze skóry wyprawionej lub skóry wtórnej
4202 22	- - Z zewnętrzną powierzchnią z folii z tworzywa sztucznego lub materiałów włókienniczych
4202 29 00	- - Pozostałe
	- Artykuły w rodzaju zwykle noszonych w kieszeni lub w torebce:

Kod	Opis ⁽¹⁾
4202 31 00	- - Z zewnętrzną powierzchnią ze skóry wyprawionej lub skóry wtórnej
4202 32	- - Z zewnętrzną powierzchnią z folii z tworzywa sztucznego lub materiałów włókienniczych:
4202 32 90	- - - Z materiałów włókienniczych
4202 39 00	- - Pozostałe - Pozostałe:
4202 91	- - Z zewnętrzną powierzchnią ze skóry wyprawionej lub skóry wtórnej
4202 92	- - Z zewnętrzną powierzchnią z folii z tworzywa sztucznego lub materiałów włókienniczych: - - - Z folii z tworzywa sztucznego:
4202 92 11	- - - - Torby podróżne, kosmetyczki, plecaki i torby sportowe
4202 92 19	- - - - Pozostałe - - - Z materiałów włókienniczych:
4202 92 91	- - - - Torby podróżne, kosmetyczki, plecaki i torby sportowe
4202 92 98	- - - - Pozostałe
4202 99 00	- - Pozostałe
4203	Artykuły odzieżowe i dodatki odzieżowe, ze skóry wyprawionej lub skóry wtórnej:
4203 10 00	- Artykuły odzieżowe - Rękawiczki, mitenki i rękawice z jednym palcem
4203 29	- - Pozostałe
4203 30 00	- Pasy i bandolety
4203 40 00	- Pozostałe dodatki odzieżowe
4205 00	Pozostałe artykuły ze skóry wyprawionej lub skóry wtórnej: - W rodzaju stosowanych w maszynach lub urządzeniach mechanicznych, lub do innych technicznych zastosowań:
4205 00 11	- - Pasy lub taśmy, przenośnikowe lub napędowe
4205 00 90	- Pozostałe
4407	Drewno przetarte lub strugane wzdłużnie, skrawane warstwami lub obwodowo, nawet strugane, szlifowane lub łączone stykowo, o grubości przekraczającej 6 mm
4407 10	- Z drzew iglastych - - Pozostałe: - - - Pozostałe:
4407 10 93	- - - - Sosnowe z gatunku <i>Pinus sylvestris</i> L.
4411	Płyta pilśniowa, z drewna lub pozostałych zdrewniałych materiałów, nawet związana za pomocą żywic lub innych substancji organicznych: - Pozostałe:

Kod	Opis (1)
4411 93	- - O gęstości przekraczającej 0,5 g/cm ³ , ale nieprzekraczającej 0,8 g/cm ³ :
4411 93 10	- - - Nieobrobiona mechanicznie ani niepokryta powierzchniowo
4806	Pergamin roślinny, papiery tłuszczoodporne, kalki kreślarskie i papier pergaminowy satynowany oraz pozostałe satynowane papiery przezroczyste lub prześwitujące, w zwojach lub w arkuszach:
4806 40	- Papier pergaminowy satynowany oraz pozostałe satynowane papiery przezroczyste lub prześwitujące:
4806 40 10	- - Papier pergaminowy satynowany
4810	Papier i tektura, powleczone jednostronnie lub obustronnie kaolinem (glinką białą) lub innymi substancjami nieorganicznymi, ze spoiwem lub bez, oraz bez żadnej innej powłoki, nawet barwione powierzchniowo, dekorowane na powierzchni lub z nadrukiem, w zwojach lub arkuszach prostokątnych (włączając kwadratowe), o dowolnym wymiarze:
	- Papier i tektura siarczanowe, inne niż te w rodzaju stosowanych do pisania, druku lub innych celów graficznych:
4810 32	- - Bielone jednorodnie w masie, w których więcej niż 95 % masy całkowitej zawartości włókien składa się z włókien drzewnych, otrzymanych w procesie chemicznym, i o gramaturze większej niż 150 g/m ² :
4810 32 90	- - - Pozostałe
4823	Pozostały papier, tektura, wata celulozowa i wstęgi z włókien celulozowych, pocięte do wymiaru lub kształtu; pozostałe artykuły z masy papierniczej, papieru, tektury, waty celulozowej lub wstęg z włókien celulozowych:
	- Tace, półmiski, talerze, kubki i tym podobne, z papieru lub tektury:
4823 61 00	- - Z bambusa
5512	Tkaniny z włókien odcinkowych syntetycznych, zawierające 85 % masy lub więcej włókien odcinkowych syntetycznych:
	- Zawierająca 85 % masy lub więcej włókien odcinkowych poliestrowych:
5512 19	- - Pozostałe
	- Zawierająca 85 % masy lub więcej włókien odcinkowych akrylowych lub modakrylowych:
5512 29	- - Pozostałe:
5512 29 90	- - - Pozostałe
5513	Tkaniny z włókien odcinkowych syntetycznych, zawierające mniej niż 85 % masy takich włókien, zmieszanych głównie lub wyłącznie z bawełną, o masie powierzchniowej nieprzekraczającej 170 g/m ² :
	- Barwione:
5513 21 00	- - Z włókien odcinkowych poliestrowych, o splocie płóciennym
	- Zadrukowane:
5513 41 00	- - Z włókien odcinkowych poliestrowych, o splocie płóciennym
5513 49 00	- - Pozostałe tkaniny
5514	Tkaniny z włókien odcinkowych syntetycznych, zawierające mniej niż 85 % masy takich włókien, zmieszanych głównie lub wyłącznie z bawełną, o masie powierzchniowej przekraczającej 170 g/m ² :
	- Barwione
5514 23 00	- - Pozostałe tkaniny z włókien odcinkowych poliestrowych
5514 29 00	- - Pozostałe tkaniny
	- Zadrukowane:

Kod	Opis (!)
5514 42 00	- - Z włókien odcinkowych poliestrowych, o splocie diagonalnym 3-nitkowym lub 4-nitkowym, włącznie ze splotem diagonalnym krzyżowym
5514 43 00	- - Pozostałe tkaniny z włókien odcinkowych poliestrowych
5515	Pozostałe tkaniny z włókien odcinkowych syntetycznych: - Z włókien odcinkowych poliestrowych: 5515 11 - - Zmieszanych głównie lub wyłącznie z włóknami odcinkowymi wiskozowymi: 5515 11 90 - - - Pozostałe 5515 12 - - Zmieszanych głównie lub wyłącznie z włóknami ciągłymi chemicznymi 5515 12 90 - - - Pozostałe 5515 19 - - Pozostałe: 5515 19 90 - - - Pozostałe - Pozostałe tkaniny: 5515 99 - - Pozostałe: 5515 99 80 - - - Pozostałe
5516	Tkaniny z włókien odcinkowych sztucznych: - Zawierające mniej niż 85 % masy włókien odcinkowych sztucznych, zmieszanych głównie lub wyłącznie z włóknami ciągłymi chemicznymi: 5516 23 - - Z przędz o różnych barwach: 5516 23 10 - - - Tkaniny żakardowe o szerokości 140 cm lub większej (materiały na materace i wsypy) - Zawierające mniej niż 85 % masy włókien odcinkowych sztucznych, zmieszanych głównie lub wyłącznie z bawełną: 5516 43 00 - - Z przędz o różnych barwach - Pozostałe: 5516 93 00 - - Z przędz o różnych barwach
5601	Wata z materiałów włókienniczych i artykuły z niej; włókna tekstylne o długości nieprzekraczającej 5 mm (kosmyki), pył oraz węzły i pęczki, tekstylne: - Wata z materiałów włókienniczych i artykuły z niej: 5601 21 - - Z bawełny 5601 29 00 - - Pozostałe 5601 30 00 - Kosmyki i pył oraz węzły i pęczki, tekstylne
5602	Filc, nawet impregnowany, powleczone, pokryty lub laminowany: 5602 10 - Filc igłowany i wyroby włókiennicze igłowane: - - Nieimpregnowany, niepowleczone, niepokryty ani nielaminowany: - - - Filc igłowany: 5602 10 19 - - - - Z pozostałych materiałów włókienniczych - - - Wyroby włókiennicze igłowane: 5602 10 38 - - - - Z pozostałych materiałów włókienniczych

Kod	Opis ⁽¹⁾
5602 10 90	- - Impregnowany, powleczone, pokryty lub laminowany - Pozostały filc, nieimpregnowany, niepowleczone, niepokryty ani nielaminowany:
5602 29 00	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych
5602 90 00	- Pozostałe
5603	Włókniny, nawet impregnowane, powleczone, pokryte lub laminowane:
	- Z włókien ciągłych chemicznych:
5603 11	- - O masie powierzchniowej nie większej niż 25 g/m ²
5603 12	- - O masie powierzchniowej większej niż 25 g/m ² , ale nie większej niż 70 g/m ²
5603 13	- - O masie powierzchniowej większej niż 70 g/m ² , ale nie większej niż 150 g/m ²
5603 14	- - O masie powierzchniowej większej niż 150 g/m ²
	- Pozostałe:
5603 91	- - O masie powierzchniowej nie większej niż 25 g/m ² :
5603 91 10	- - - Powleczone lub pokryte
5603 92	- - O masie powierzchniowej większej niż 25 g/m ² , ale nie większej niż 70 g/m ² :
5603 92 10	- - - Powleczone lub pokryte
5603 93	- - O masie powierzchniowej większej niż 70 g/m ² , ale nie większej niż 150 g/m ²
5603 94	- - O masie powierzchniowej większej niż 150 g/m ² :
5603 94 90	- - - Pozostałe
5604	Nić gumowa i sznurek, pokryte materiałem włókienniczym; przędza włókiennicza oraz pasek i temu podobne, objęte pozycją 5404 lub 5405, impregnowane, powleczone, pokryte lub otulane gumą, lub tworzywami sztucznymi:
5604 90	- Pozostałe:
5604 90 90	- - Pozostałe
5605 00 00	Przędza metalizowana, nawet rdzeniowa, będąca przędzą włókienniczą lub paskiem, lub tym podobnym, objętym pozycją 5404 lub 5405, połączona z metalem w postaci nici, taśmy lub proszku, lub pokryta metalem
5606 00	Przędza rdzeniowa oraz pasek i tym podobne, objęte pozycją 5404 lub 5405 (inne niż te objęte pozycją 5605 oraz przędza rdzeniowa z włosia końskiego); przędza szenilowa (włącznie z przędzą szenilową kosmykową); przędza pętelkowa:
5606 00 10	- Przędza pętelkowa
	- Pozostała:
5606 00 91	- - Przędza rdzeniowa
5607	Szpagat, powróż, linki i liny, nawet plecione lub oplatanie i nawet impregnowane, powleczone, pokryte lub otulane gumą, lub tworzywami sztucznymi:
	- Z sizalu lub pozostałych włókien tekstylnych z rodzaju <i>Agave</i> :
5607 29 00	- - Pozostałe
	- Z polietylenu lub polipropylenu:
5607 41 00	- - Szpagat do wiązania lub belowania
5607 49	- - Pozostałe

Kod	Opis (!)
5607 50	- Z pozostałych włókien syntetycznych
5607 90	- Pozostałe:
5607 90 90	- - Pozostałe
5608	Siatki wiązane ze szpagatu, powrozu lub liny; gotowe sieci rybackie oraz pozostałe gotowe sieci, z materiałów włókienniczych:
	- Z materiałów włókienniczych chemicznych:
5608 19	- - Pozostałe:
	- - - Siatki gotowe:
	- - - - Z nylonu lub pozostałych poliamidów:
5608 19 19	- - - - - Pozostałe
5608 19 30	- - - - - Pozostałe
5608 19 90	- - - - - Pozostałe
5609 00 00	Artykuły z przędzy, paska lub tym podobnych, objętych pozycją 5404 lub 5405, szpagatu, powrozu, linki lub liny, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone
5702	Dywany i pozostałe pokrycia podłogowe włókiennicze, tkane, nieigłowe ani nieflokowane, nawet gotowe, włączając „Kelem”, „Schumacks”, „Karamanie” i podobne ręcznie tkane dywaniki (maty):
5702 50	- Pozostałe, bez okrywy, niegotowe:
	- - Z materiałów włókienniczych chemicznych:
5702 50 31	- - - Z polipropylenu
5702 50 39	- - - Pozostałe
5703	Dywany i pozostałe pokrycia podłogowe włókiennicze, igłowe, nawet gotowe:
5703 30	- Z pozostałych materiałów włókienniczych chemicznych:
	- - Z polipropylenu:
5703 30 12	- - - Płyty o maksymalnej powierzchni 1 m ²
	- - - Pozostałe:
5703 30 82	- - - Płyty o maksymalnej powierzchni 1 m ²
5801	Tkaniny włosowe i tkaniny szenilowe, inne niż tkaniny objęte pozycją 5802 lub 5806:
5801 10 00	- Z wełny lub cienkiej sierści zwierzęcej
	- Z włókien chemicznych:
5801 31 00	- - Tkaniny włosowe wątkowe, nieprzecięte
5801 32 00	- - Kord genua przecięty (welwet)
5801 36 00	- - Tkaniny szenilowe
5801 37 00	- - Tkaniny włosowe osnowowe
5802	Tkaniny ręcznikowe pętelkowe (frotte) i podobne tkaniny pętelkowe, inne niż taśmy tkane objęte pozycją 5806; materiały włókiennicze igłowe, inne niż wyroby objęte pozycją 5703:
5802 20 00	- Tkaniny ręcznikowe pętelkowe (frotte) i podobne tkaniny pętelkowe, z pozostałych materiałów włókienniczych
5804	Tiule i pozostałe wyroby sieciowe, z wyłączeniem tkanych, dzianych; koronki w sztukach, w paskach lub w postaci motywów, inne niż dzianiny objęte pozycjami od 6002 do 6006:

Kod	Opis (!)
5804 10	- Tiule i pozostałe wyroby sieciowe:
5804 10 90	- - Pozostałe
5806	Taśmy tkane, inne niż towary objęte pozycją 5807; taśmy składające się z osnowy bez wątku, połączone za pomocą kleju (bolducs):
5806 10 00	- Tkaniny włosowe (włączając tkaniny ręcznikowe pętelkowe (frotte) i podobne tkaniny pętelkowe) oraz tkaniny szenilowe
	- Pozostałe tkaniny:
5806 31 00	- - Z bawełny
5806 32	- - Z włókien chemicznych:
5806 32 10	- - - Z prawdziwą krajką
5807	Etykiety, odznaki i podobne artykuły z materiałów włókienniczych, w sztukach, paskach lub wykrojone do kształtu lub wymiaru, niehaftowane
5810	Hafty w sztukach, paskach lub motywach:
	- Pozostałe hafty:
5810 92	- - Z włókien chemicznych:
5810 92 90	- - - Pozostałe
5810 99	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych:
5810 99 90	- - - Pozostałe
5901	Tekstylia powleczone żywicą naturalną lub substancją skrobiową, w rodzaju stosowanych do opraw książek lub temu podobnych; kalka techniczna płócienna; płótno malarskie zagruntowane; bukram i podobne tekstylia usztywniane, w rodzaju stosowanych do formowania stożków kapeluszy
5902	Materiały na kord oponowy z przędzy o dużej wytrzymałości na rozciąganie, z nylonu lub pozostałych poliamidów, poliestrów lub włókien wiskozowych:
5902 10	- Z nylonu lub pozostałych poliamidów:
5902 10 90	- - Pozostałe
5903	Tekstylia impregnowane, powleczone, pokryte lub laminowane tworzywami sztucznymi, inne niż te objęte pozycją 5902:
5903 10	- Poli(chlorkiem winylu):
5903 10 90	- - Powleczone, pokryte lub laminowane
5903 20	- Poliuretanem
5903 90	- Pozostałe
5904	Linoleum, nawet cięte do kształtu; pokrycia podłogowe składające się z powłoki lub pokrycia nałożonego na podkład włókienniczy, nawet cięte do kształtu
5905 00	Pokrycia ścienne włókiennicze:
	- Pozostałe:
5905 00 90	- - Pozostałe
5906	Tekstylia gumowane, inne niż te objęte pozycją 5902:
5906 10 00	- Taśmy przyklepne o szerokości nieprzekraczającej 20 cm
	- Pozostałe:
5906 99	- - Pozostałe:

Kod	Opis (1)
5906 99 90	- - - Pozostałe
5907 00 00	Tekstylia w inny sposób impregnowane, powleczone lub pokryte; płótna pomalowane będące dekoracjami teatralnymi, tłami studyjnymi lub temu podobnymi
5909 00	Giętkie tekstylne przewody rurowe i podobne tekstylne przewody rurowe, z okładziną, zbrojeniem lub osprzętem, z innych materiałów, lub bez
5910 00 00	Pasy lub taśmy, przenośnikowe lub napędowe, z materiałów włókienniczych, nawet impregnowane, pokryte, powleczone lub laminowane tworzywami sztucznymi, lub wzmacniane metalem, lub innym materiałem
5911	Produkty i artykuły tekstylne, do zastosowań technicznych, wymienione w uwadze 7 do niniejszego działu:
5911 10 00	- Tekstylia, filc i tkaniny podbite filcem, powleczone, pokryte lub laminowane gumą, skórą wyprawioną lub innym materiałem, w rodzaju stosowanych do obić zgrzeblarskich i podobne materiały, w rodzaju stosowanych do innych celów technicznych, włącznie z taśmami wykonanymi z welwetu impregnowanego gumą, do pokrywania wrzecion tkackich (nawojów tkackich)
5911 20 00	- Gaza młynarska, nawet gotowa - Tekstylia i filc, bez końca lub zaopatrzone w urządzenia spinające, w rodzaju stosowanych w maszynach papierniczych lub podobnych maszynach (na przykład do masy włóknistej lub azbestowocementowej):
5911 32	- - O masie 650 g/m ² lub większej: - - - Z jedwabiu lub włókien chemicznych:
5911 32 19	- - - - Pozostałe
5911 32 90	- - - Z pozostałych materiałów włókienniczych
5911 90	- Pozostałe
6001	Dzianiny włosowe, włącznie z dzianinami „o długim włosie” oraz dzianinami frotte:
6001 10 00	- Dzianiny „o długim włosie” - Dzianiny pętelkowe:
6001 21 00	- - Z bawełny
6001 22 00	- - Z włókien chemicznych
6001 29 00	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych - Pozostałe:
6001 92 00	- - Z włókien chemicznych
6001 99 00	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych
6002	Dzianiny o szerokości nieprzekraczającej 30 cm, zawierające 5 % masy lub więcej przędzy elastomerowej lub nitki gumowej, inne niż te objęte pozycją 6001:
6002 40 00	- Zawierające 5 % masy lub więcej przędzy elastomerowej, ale niezawierające nitki gumowej
6005	Dzianiny osnowowe (włączając te wykonane na dziewiarce obszywającej galonem), inne niż te objęte pozycjami od 6001 do 6004:
6005 32	- Z włókien syntetycznych: - - Barwione:
6005 32 90	- - - Pozostałe
6006	Pozostałe dzianiny: - Z bawełny:

Kod	Opis (!)
6006 23 00	- - Z przędz o różnych barwach - Z włókien syntetycznych:
6006 31	- - Niebielone lub bielone
6006 33	- - Z przędz o różnych barwach:
6006 33 90	- - - Pozostałe
6006 34	- - Zadrutowane:
6006 34 90	- - - Pozostałe
6006 90 00	- Pozostałe
6102	Palta, kurtki 3/4, pelerynki, peleryny, anoraki (włącznie z kurtkami narciarskimi), wiatrówki, kurtki od wiatru i podobne artykuły, damskie lub dziewczęce, dziane, inne niż te objęte pozycją 6104:
6102 90	- Z pozostałych materiałów włókienniczych:
6102 90 90	- - Anoraki (włącznie z kurtkami narciarskimi), wiatrówki, kurtki od wiatru i podobne artykuły
6103	Garnitury, komplety, marynarki, spodnie, spodnie na szelkach i z karczkiem typu ogrodniczki, bryczesy i szorty (inne niż strój kąpielowy), męskie lub chłopięce, dziane: - Spodnie, spodnie na szelkach i z karczkiem typu ogrodniczki, bryczesy i szorty:
6103 42 00	- - Z bawełny
6103 43 00	- - Z włókien syntetycznych
6104	Kostiumy, komplety, żakiety, suknie, spódnice, spódnico-spodnie, spodnie, spodnie na szelkach i z karczkiem typu ogrodniczki, bryczesy i szorty (inne niż strój kąpielowy), damskie lub dziewczęce, dziane: - Suknie:
6104 42 00	- - Z bawełny
6107	Kalesony, majtki, koszule nocne, piżamy, płaszcze kąpielowe, szlafroki i podobne artykuły, męskie lub chłopięce, dziane: - Pozostałe:
6107 99 00	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych
6108	Półhalki, halki, majtki, figi, koszule nocne, piżamy, peniuary, płaszcze kąpielowe, szlafroki i podobne artykuły, damskie lub dziewczęce, dziane: - Piżamy i koszule nocne:
6108 39 00	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych
6108 91 00	- - Pozostałe:
6108 91 00	- - Z bawełny
6203	Garnitury, komplety, marynarki, spodnie, spodnie na szelkach i z karczkiem typu ogrodniczki, bryczesy i szorty (inne niż strój kąpielowy), męskie lub chłopięce: - Spodnie, spodnie na szelkach i z karczkiem typu ogrodniczki, bryczesy i szorty:
6203 42	- - Z bawełny:
6203 42 59	- - - Spodnie na szelkach i z karczkiem typu ogrodniczki:
6203 42 59	- - - - Pozostałe

Kod	Opis (*)
6204	Kostiumy, komplety, żakiety, suknie, spódnice, spódnico-spodnie, spodnie, spodnie na szelkach i z karczkiem typu ogrodniczki, bryczesy i szorty (inne niż strój kąpielowy), damskie lub dziewczęce: - Komplety:
6204 21 00	- - Z wełny lub cienkiej sierści zwierzęcej
6204 23	- - Z włókien syntetycznych:
6204 23 80	- - - Pozostałe
6208	Koszulki i pozostałe podkoszulki, półhalki, halki, majtki, figi, koszule nocne, piżamy, peniuary, płaszcze kąpielowe, szlafroki i podobne artykuły, damskie lub dziewczęce: - Półhalki i halki:
6208 11 00	- - Z włókien chemicznych
6209	Odzież i dodatki odzieżowe dla niemowląt:
6209 30 00	- Z włókien syntetycznych
6211	Dresy, ubiory narciarskie i stroje kąpielowe; pozostała odzież: - Pozostała odzież męska lub chłopięca: 6211 33 - - Z włókien chemicznych: - - - Dresy z podszewką: 6211 33 31 - - - - Pokryte z zewnątrz pojedynczym, identycznym materiałem - - - - Pozostałe: 6211 33 42 - - - - Części dolne 6211 33 90 - - - Pozostałe 6211 39 00 - - Z pozostałych materiałów włókienniczych - Pozostała odzież, damska lub dziewczęca: 6211 42 - - Z bawełny: - - - Dresy z podszewką: 6211 42 31 - - - - Pokryte z zewnątrz pojedynczym, identycznym materiałem 6211 43 - - Z włókien chemicznych: - - - Dresy z podszewką: - - - - Pozostałe: 6211 43 42 - - - - Części dolne
6301	Koce i pledy:
6301 30	- Koce (inne niż koce elektryczne) i pledy, z bawełny:
6301 30 10	- - Dziane
6301 40	- Koce (inne niż koce elektryczne) i pledy, z włókien syntetycznych:
6301 40 90	- - Pozostałe
6302	Bielizna pościelowa, bielizna stołowa, bielizna toaletowa i bielizna kuchenna: - Pozostała bielizna pościelowa, zadrukowana:

Kod	Opis ⁽¹⁾
6302 22	- - Z włókien chemicznych:
6302 22 10	- - - Z włóknin
6302 29	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych:
6302 29 90	- - - Z pozostałych materiałów włókienniczych
	- Pozostała bielizna pościelowa:
6302 32	- - Z włókien chemicznych:
6302 32 90	- - - Pozostała
	- Pozostała bielizna stołowa:
6302 51 00	- - Z bawełny
6302 53	- - Z włókien chemicznych:
6302 53 10	- - - Z włóknin
6302 59	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych:
6302 59 90	- - - Pozostała
	- Pozostała:
6302 91 00	- - Z bawełny
6302 99	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych:
6302 99 90	- - - Pozostała
6303	Firanki, zasłony (włącznie z draperiami) i wewnętrzne rolety; lambrekiny zasłonowe lub łózkowe:
	- Pozostałe:
6303 92	- - Z włókien syntetycznych:
6303 92 90	- - - Pozostałe
6303 99	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych:
6303 99 10	- - - Z włóknin
6304	Pozostałe artykuły wyposażenia wnętrz, z wyłączeniem tych objętych pozycją 9404:
	- Pozostałe:
6304 91 00	- - Dziane
6306	Brezenty, markizy i zasłony przeciwsłoneczne; namioty; żagle do łodzi, desek windsurfingowych lub pojazdów lądowych; wyposażenie kempingowe:
	- Namioty:
6306 22 00	- - Z włókien syntetycznych
6307	Pozostałe artykuły gotowe, włącznie z wykrojami odzieży:
6307 10	- Ścierki do podłogi, zmywaki, ścierki do kurzu oraz podobne ścierki do czyszczenia:
6307 10 10	- - Dziane
6307 10 30	- - Z włóknin

Kod	Opis ⁽¹⁾
6307 90	- Pozostałe: - - Pozostałe: - - - Pozostałe:
6307 90 92	- - - - Obłożenia jednorazowego użytku z materiałów włókienniczych objętych pozycją 5603, w rodzaju używanych podczas procedur chirurgicznych
6308 00 00	Zestawy składające się z tkaniny i przędzy, nawet z dodatkami, do wykonywania dywaników (mat), obić, haftowanej bielizny stołowej lub serwetek, lub podobnych artykułów włókienniczych, pakowane w opakowania do sprzedaży detalicznej
6402	Pozostałe obuwie z podeszwami i cholewkami, z gumy lub tworzyw sztucznych: - Pozostałe obuwie:
6402 99	- - Pozostałe: - - - Pozostałe:
6402 99 50	- - - - Z cholewkami z tworzyw sztucznych: - - - - - Pantofle i pozostałe obuwie domowe
6403	Obuwie z podeszwami z gumy, tworzyw sztucznych, skóry wyprawionej lub skóry wtórnej i cholewkami ze skóry wyprawionej: - Pozostałe obuwie z podeszwami ze skóry wyprawionej:
6403 51	- - Zakrywające kostkę:
6403 51 05	- - - Wykonane na spodzie lub platformie z drewna, niemające podpodeszwy (podeszwy wewnętrznej)
6403 59	- - Pozostałe: - - - Pozostałe:
6403 59 99	- - - - Pozostałe, o długości podpodeszwy (podeszwy wewnętrznej): - - - - - 24 cm lub większej: - - - - - - Damskie
6404	Obuwie z podeszwami z gumy, tworzyw sztucznych, skóry wyprawionej lub skóry wtórnej i cholewkami z materiałów włókienniczych: - Obuwie z podeszwami z gumy lub tworzyw sztucznych:
6404 19	- - Pozostałe:
6404 19 10	- - - Pantofle i pozostałe obuwie domowe
6404 20	- Obuwie z podeszwami ze skóry wyprawionej lub skóry wtórnej:
6404 20 10	- - Pantofle i pozostałe obuwie domowe
6406	Części obuwia (włącznie z cholewkami, nawet przymocowanymi do podeszew innych niż podeszwy zewnętrzne); podpodeszwy wyjmowane (wkładki), podkładki pod piętę i podobne artykuły; getry, sztylpy i podobne artykuły oraz ich części:
6406 20	- Podeszwy zewnętrzne i obcasy, z gumy lub tworzyw sztucznych
6501 00 00	Formy kapeluszy, korpusy kapeluszy i stożki, z filcu, niemodelowane i bez rond; płaty i rury (włącznie z rurami rozciętymi), z filcu
6504 00 00	Kapelusze i pozostałe nakrycia głowy, plecione lub wykonane przez łączenie pasków z dowolnego materiału, nawet z podszewką lub przybraniem

Kod	Opis (*)
6505 00	Kapelusze i pozostałe nakrycia głowy, dziane lub wykonane z koronki, filcu lub innych materiałów włókienniczych, w kawałku (ale nie z pasków), nawet z podszewką lub przybraniem; siatki na włosy z dowolnego materiału, nawet z podszewką lub przybraniem
6506	Pozostałe nakrycia głowy, nawet z podszewką lub przybraniem:
6506 10	- Nakrycia głowy zabezpieczające
	- Pozostałe:
6506 91 00	- - Z gumy lub tworzyw sztucznych
6506 99	- - Z pozostałych materiałów:
6506 99 90	- - - Pozostałe
6507 00 00	Taśmy do kapeluszy, podszewki, osłony, szkielety kapeluszy, ramy kapeluszy, daszki i paski pod brodę, do nakryć głowy
6601	Parasole i parasole przeciwsłoneczne (włączając parasole-laski, parasole ogrodowe i podobne parasole)
6602 00 00	Laski, stołki myśliwskie, bicze, szpicruty i tym podobne
6603	Części, ozdoby i dodatki do artykułów objętych pozycją 6601 lub 6602:
6603 20 00	- Szkielety parasoli, włączając szkielety zamocowane na trzonach (drzewcach)
6802	Obrobione kamienie pomnikowe lub budowlane (z wyjątkiem łupków) i artykuły z nich, inne niż towary objęte pozycją 6801; kostki mozaikowe i tym podobne, z kamieni naturalnych (włącznie z łupkami), nawet na podłożu; sztucznie barwione ziarna, odłamki i proszek, z kamieni naturalnych (włącznie z łupkami):
	- Pozostałe kamienie pomnikowe lub budowlane i artykuły z nich, tylko cięte lub piłowane, z powierzchnią płaską lub gładką:
6802 21 00	- - Marmur, trawertyn i alabaster
	- Pozostałe:
6802 91 00	- - Marmur, trawertyn i alabaster
6811	Artykuły azbestowo-cementowe, celulozowo-cementowe lub tym podobne:
	- Niezawierające azbestu:
6811 82 00	- - Pozostałe arkusze, płyty, płytki i podobne artykuły
6901 00 00	Cegły, płyty, bloki i pozostałe wyroby ceramiczne z krzemionkowych skał kopalnych (na przykład ziemia okrzemkowa, trypla lub diatomit) lub z podobnych ziem krzemionkowych
6902	Cegły, płyty, bloki i podobne wyroby ceramiczne konstrukcyjne, ogniotrwałe, inne niż te z krzemionkowych skał kopalnych lub podobnych ziem krzemionkowych
6903	Pozostałe wyroby ceramiczne ogniotrwałe (na przykład retorty, tygle, mufle, dysze, korki, podpory, tygle probiercze do kupelacji, przewody, rury, osłony i pręty), inne niż te z krzemionkowych skał kopalnych lub podobnych ziem krzemionkowych:
6903 20	- Zawierające więcej niż 50 % masy tlenku glinu (Al_2O_3) lub mieszaniny lub związku tlenku glinu i krzemionki (SiO_2):
6903 20 10	- - Zawierające mniej niż 45 % masy tlenku glinu (Al_2O_3)
6904	Cegły budowlane, pustaki stropowe, podporowe lub wypełnieniowe, ceramiczne i temu podobne
6905	Dachówki, nasady kominowe, wkłady kominowe, ozdoby architektoniczne i pozostałe ceramiczne wyroby budowlane
6907	Płyty chodnikowe, kafle lub płytki ścienne, ceramiczne, nieszkliwione; kostki mozaikowe i temu podobne, nawet na podłożu, ceramiczne, nieszkliwione:

Kod	Opis (!)
6907 90	- Pozostałe
6908	Płyty chodnikowe, kafle lub płytki ścienne, ceramiczne, szkliwione; kostki mozaikowe i temu podobne, nawet na podłożu, ceramiczne, szkliwione
6909	Wyroby ceramiczne do celów laboratoryjnych, chemicznych lub innych technicznych; koryta, wanny i podobne zbiorniki, w rodzaju stosowanych w rolnictwie, ceramiczne; garnki, słoje i podobne wyroby, w rodzaju stosowanych do transportu lub pakowania towarów:
	- Wyroby ceramiczne do celów laboratoryjnych, chemicznych lub innych technicznych:
6909 11 00	- - Z porcelany lub porcelany chińskiej
6909 12 00	- - Artykuły posiadające twardość równą 9 lub większą w skali Mohsa
6909 90 00	- Pozostałe
6910	Zlewy, umywalki, podstawy umywalek, wanny, bidety, miski klozetowe, płuczki ustępowe, pisuary i podobna armatura sanitarna, ceramiczne
6911	Naczynia stołowe, naczynia kuchenne oraz pozostałe artykuły gospodarstwa domowego i toaletowe, z porcelany lub porcelany chińskiej
6912 00	Naczynia stołowe, naczynia kuchenne oraz pozostałe artykuły gospodarstwa domowego i toaletowe, ceramiczne, inne niż z porcelany lub porcelany chińskiej
6913	Statuetki i pozostałe artykuły dekoracyjne, ceramiczne
6914	Pozostałe artykuły ceramiczne
7106	Srebro (włącznie ze srebrem pokrytym złotem lub platyną), w stanie surowym lub półproduktu, lub w postaci proszku:
	- Pozostałe:
7106 92 00	- - W stanie półproduktu
7113	Artykuły biżuteryjne i ich części, z metalu szlachetnego lub platerowanego metalem szlachetnym:
	- Z metalu szlachetnego, nawet pokrytego lub platerowanego metalem szlachetnym:
7113 11 00	- - Ze srebra, nawet pokrytego lub platerowanego metalem szlachetnym
7114	Artykuły jubilerskie ze złota lub srebra oraz ich części, z metalu szlachetnego lub metalu platerowanego metalem szlachetnym:
	- Z metalu szlachetnego, nawet pokrytego lub platerowanego metalem szlachetnym:
7114 11 00	- - Ze srebra, nawet pokrytego lub platerowanego metalem szlachetnym
7117	Sztuczna biżuteria:
	- Z metalu nieszlachetnego, nawet pokrytego metalem szlachetnym:
7117 19 00	- - Pozostała
7117 90 00	- Pozostała
7201	Surówka i surówka zwierciadlista, w gąskach, blokach lub pozostałych pierwotnych postaciach:
7201 20 00	- Surówka niestopowa, o zawartości fosforu większej niż 0,5 % masy fosforu
7205	Surówka, surówka zwierciadlista, żeliwo lub stal, w postaci granulek lub proszku:
	- Proszki:
7205 29 00	- - Pozostałe
7206	Żeliwo i stal niestopowa w postaci wlewków lub w pozostałych formach pierwotnych (z wyłączeniem żelaza objętego pozycją 7203):

Kod	Opis (1)
7206 90 00	- Pozostałe
7207	Półprodukty z żeliwa lub stali niestopowej: - Zawierające mniej niż 0,25 % masy węgla:
7207 12	- - Pozostałe, o prostokątnym (innym niż kwadratowy) przekroju poprzecznym:
7207 12 90	- - - Kute
7210	Wyroby walcowane płaskie z żeliwa lub stali niestopowej, o szerokości 600 mm lub większej, platerowane, powleczone lub pokryte: - Powleczone lub pokryte cyną:
7210 12	- - O grubości mniejszej niż 0,5 mm:
7210 12 80	- - - Pozostałe
7210 20 00	- Powleczone lub pokryte ołowiem, włączając blachę białą matową
7210 30 00	- Elektrolitycznie powleczone lub pokryte cynkiem - W inny sposób powleczone lub pokryte cynkiem:
7210 41 00	- - Faliste
7210 50 00	- Powleczone lub pokryte tlenkami chromu lub chromem i tlenkami chromu
7210 70	- Malowane, lakierowane lub powleczone tworzywami sztucznymi:
7210 70 10	- - Blacha biała, lakierowana; wyroby, powleczone lub pokryte tlenkiem chromu lub chromem i tlenkiem chromu, lakierowane
7212	Wyroby walcowane płaskie z żeliwa lub stali niestopowej, o szerokości mniejszej niż 600 mm, platerowane, powleczone lub pokryte:
7212 10	- Powleczone lub pokryte cyną:
7212 10 90	- - Pozostałe
7212 50	- W inny sposób powleczone lub pokryte:
7212 50 20	- - Powleczone lub pokryte tlenkami chromu lub chromem i tlenkami chromu - - Powleczone lub pokryte aluminium:
7212 50 69	- - - Pozostałe
7212 60 00	- Platerowane
7214	Pozostałe sztaby i pręty z żeliwa lub stali niestopowej, nieobrobione więcej niż kute, walcowane na gorąco, ciągnięte na gorąco lub wyciskane na gorąco, ale z włączeniem tych, które po walcowaniu zostały skrecone:
7214 10 00	- Kute - Pozostałe:
7214 91	- - O przekroju poprzecznym prostokątnym (innym niż kwadratowy):
7214 91 10	- - - Zawierające mniej niż 0,25 % masy węgla
7214 99	- - Pozostałe: - - - Zawierające mniej niż 0,25 % masy węgla:
7214 99 10	- - - - W rodzaju stosowanych do zbrojenia betonu - - - - Pozostałe, o kołowym przekroju poprzecznym, którego średnica wynosi:

Kod	Opis ⁽¹⁾
7214 99 31	- - - - 80 mm lub więcej
7214 99 50	- - - - Pozostałe
	- - - Zawierający 0,25 % masy lub więcej węgla:
	- - - - O przekroju poprzecznym w kształcie koła, którego średnica wynosi:
7214 99 71	- - - - - 80 mm lub więcej
7214 99 79	- - - - - Mniej niż 80 mm
7214 99 95	- - - - Pozostałe
7215	Pozostałe sztaby i pręty, z żeliwa lub stali niestopowej:
7215 50	- Pozostałe, nieobrobione więcej niż gięte na zimno lub wykończone na zimno:
	- - Zawierające mniej niż 0,25 % masy węgla:
7215 50 19	- - - Pozostałe
7216	Kątowniki, kształtowniki i profile, z żeliwa lub stali niestopowej:
	- Kątowniki lub teowniki, nieobrobione więcej niż walcowane na gorąco, ciągnięte na gorąco lub wyciskane, o wysokości mniejszej niż 80 mm:
7216 22 00	- - Teowniki
	- Ceowniki, dwuteowniki lub dwuteowniki szerokostopowe, nieobrobione więcej niż walcowane na gorąco, ciągnięte na gorąco lub wyciskane, o wysokości 80 mm lub większej:
7216 31	- - Ceowniki:
7216 31 90	- - - O wysokości przekraczającej 220 mm
7216 32	- - Dwuteowniki:
	- - - O wysokości 80 mm lub większej, ale nieprzekraczającej 220 mm:
7216 32 11	- - - - Z równoległymi powierzchniami przyłgowymi kołnierza
7216 32 19	- - - - Pozostałe
	- - - O wysokości przekraczającej 220 mm:
7216 32 99	- - - - Pozostałe
7216 33	- - Dwuteowniki szerokostopowe:
7216 33 10	- - - O wysokości 80 mm lub większej, ale nieprzekraczającej 180 mm
7216 40	- Kątowniki lub teowniki, nieobrobione więcej niż walcowane na gorąco, ciągnięte na gorąco lub wyciskane, o wysokości 80 mm lub większej:
7216 40 90	- - Teowniki
7216 50	- Pozostałe kątowniki, kształtowniki i profile, nieobrobione więcej niż walcowane na gorąco, ciągnięte na gorąco lub wyciskane:
	- - Pozostałe:
7216 50 99	- - - Pozostałe
	- Kątowniki, kształtowniki i profile, nieobrobione więcej niż gięte na zimno lub wykończone na zimno:
7216 61	- - Otrzymane z wyrobów walcowanych płaskich:

Kod	Opis (!)
7216 61 90	- - - Pozostałe
	- Pozostałe:
7216 91	- - Gięte na zimno lub kształtowane na zimno z wyrobów walcowanych płaskich:
7216 91 10	- - - Arkusze profilowane (żeberkowane)
7217	Drut z żeliwa lub stali niestopowej:
7217 10	- Niepokryty ani niepowleczone, nawet polerowany:
	- - Zawierające mniej niż 0,25 % masy węgla:
7217 10 10	- - - O maksymalnym wymiarze przekroju poprzecznego mniejszym niż 0,8 mm
7217 20	- Powleczone lub pokryte cynkiem:
	- - Zawierające mniej niż 0,25 % masy węgla:
7217 20 10	- - - O maksymalnym wymiarze przekroju poprzecznego mniejszym niż 0,8 mm
7217 90	- Pozostały:
7217 90 20	- - Zawierający mniej niż 0,25 % masy węgla
7217 90 90	- - Zawierający 0,6 % masy lub więcej węgla
7218	Stal nierdzewna w postaci wlewków lub pozostałych form pierwotnych; półprodukty ze stali nierdzewnej:
7218 10 00	- Wlewki i pozostałe formy pierwotne
7219	Wyroby walcowane płaskie ze stali nierdzewnej, o szerokości 600 mm lub większej:
	- Nieobrobione więcej niż walcowane na gorąco, w zwojach:
7219 14	- - O grubości mniejszej niż 3 mm:
7219 14 10	- - - Zawierające 2,5 % masy lub więcej niklu
	- Nieobrobione więcej niż walcowane na gorąco, nie w zwojach:
7219 21	- - O grubości przekraczającej 10 mm:
7219 21 10	- - - Zawierające 2,5 % masy lub więcej niklu
7219 22	- - O grubości 4,75 mm lub większej, ale nieprzekraczającej 10 mm:
7219 22 10	- - - Zawierające 2,5 % masy lub więcej niklu
7219 23 00	- - O grubości 3 mm lub większej, ale mniejszej niż 4,75 mm
	- Nieobrobione więcej niż walcowane na zimno:
7219 31 00	- - O grubości 4,75 mm lub większej
7219 32	- - O grubości 3 mm lub większej, ale mniejszej niż 4,75 mm:
7219 32 10	- - - Zawierające 2,5 % masy lub więcej niklu
7219 33	- - O grubości przekraczającej 1 mm, ale mniejszej niż 3 mm:
7219 33 10	- - - Zawierające 2,5 % masy lub więcej niklu
7219 34	- - O grubości 0,5 mm lub większej, ale nieprzekraczającej 1 mm
7219 90	- Pozostałe:
7219 90 20	- - Perforowane
7220	Wyroby walcowane płaskie ze stali nierdzewnej, o szerokości mniejszej niż 600 mm:

Kod	Opis (!)
7220 20	- Nieobrobione więcej niż walcowane na zimno:
	- - O grubości 3 mm lub większej, zawierające:
7220 20 29	- - - Mniej niż 2,5 % masy niklu
	- - O grubości przekraczającej 0,35 mm, ale mniejszej niż 3 mm, zawierające:
7220 20 41	- - - 2,5 % masy niklu lub więcej
7223 00	Drut ze stali nierdzewnej:
	- Zawierający 2,5 % masy lub więcej niklu:
7223 00 19	- - Pozostały
	- Zawierający mniej niż 2,5 % masy niklu:
7223 00 91	- - Zawierający 13 % masy lub więcej, ale nie więcej niż 25 % masy chromu oraz 3,5 % masy lub więcej, ale nie więcej niż 6 % masy glinu
7225	Wyroby walcowane płaskie z pozostałej stali stopowej, o szerokości 600 mm lub większej:
7225 30	- Pozostałe, nieobrobione więcej niż walcowane na gorąco, w zwojach:
7225 30 90	- - Pozostałe
7225 40	- Pozostałe, nieobrobione więcej niż walcowane na gorąco, nie w zwojach:
	- - Pozostałe:
7225 40 40	- - - O grubości przekraczającej 10 mm
7225 40 60	- - - O grubości 4,75 mm lub większej, ale nieprzekraczającej 10 mm
	- Pozostałe:
7225 92 00	- - W inny sposób powleczone lub pokryte cynkiem
7226	Wyroby walcowane płaskie z pozostałej stali stopowej, o szerokości mniejszej niż 600 mm:
	- Pozostałe:
7226 99	- - Pozostałe:
7226 99 30	- - - W inny sposób powleczone lub pokryte cynkiem
7226 99 70	- - - Pozostałe
7227	Sztaby i pręty, z pozostałej stali stopowej, walcowane na gorąco, w nieregularnych kręgach:
7227 90	- Pozostałe:
7227 90 10	- - Zawierające 0,0008 % masy lub więcej boru łącznie z dowolnym innym pierwiastkiem, o zawartości mniejszej niż minimalna określona w uwadze 1 f) do niniejszego działu
7227 90 95	- - Pozostałe
7229	Drut z pozostałej stali stopowej:
7229 90	- Pozostały:
7229 90 90	- - Pozostały
7302	Elementy konstrukcyjne torów kolejowych lub tramwajowych, z żeliwa lub stali: szyny, odbojnice i szyny zębate, iglice zwrotnicowe, krzyżownice, pręty zwrotnicowe i pozostałe elementy skrzyżowań, podkłady kolejowe, nakładki stykowe, siodełka szynowe, kliny siodełkowe, podkłady szynowe, łapki mocujące, płyty podstawowe, ciągnia i pozostałe elementy przeznaczone do łączenia lub mocowania szyn:
7302 10	- Szyny:

Kod	Opis (!)
7302 10 10	<ul style="list-style-type: none"> - - Przewodzące prąd, z częściami z metalu nieżelaznego - - Pozostałe: - - - Nowe:
7302 10 40	<ul style="list-style-type: none"> - - - - Szyny z rowkiem
7304	<p>Rury, przewody rurowe i profile drażone, bez szwu, żelazne (inne niż żeliwne) lub ze stali:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Rury przewodowe, w rodzaju stosowanych do rurociągów ropy naftowej lub gazu:
7304 19	<ul style="list-style-type: none"> - - Pozostałe:
7304 19 90	<ul style="list-style-type: none"> - - - O średnicy zewnętrznej przekraczającej 406,4 mm
7306	<p>Pozostałe rury, przewody rurowe i profile drażone, z żeliwa lub stali (na przykład z otwartym szwem lub spawane, zgrzewane, nitowane lub podobnie zamykane):</p> <ul style="list-style-type: none"> - Rury przewodowe, w rodzaju stosowanych do rurociągów ropy naftowej lub gazu:
7306 11	<ul style="list-style-type: none"> - - Spawane, ze stali nierdzewnej:
7306 11 90	<ul style="list-style-type: none"> - - - Spawane spiralnie
7306 29 00	<ul style="list-style-type: none"> - Rury okładzinowe i przewody rurowe, w rodzaju stosowanych do wierceń ropy naftowej lub gazu: - - Pozostałe
7307	<p>Łączniki rur lub przewodów rurowych (na przykład złączki nakrętne, kolanka, tuleje), z żeliwa lub stali:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Pozostałe, ze stali nierdzewnej:
7307 29	<ul style="list-style-type: none"> - - Pozostałe:
7307 29 80	<ul style="list-style-type: none"> - - - Pozostałe
7307 91 00	<ul style="list-style-type: none"> - Pozostałe: - - Kołnierze
7318	<p>Wkręty, śruby, nakrętki, wkręty do podkładów, haki gwintowane, nity, zawlecзки, przetyczki, podkładki (włącznie z podkładkami sprężystymi) i podobne artykuły, z żeliwa lub stali:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Wyroby gwintowane:
7318 12	<ul style="list-style-type: none"> - - Pozostałe wkręty do drewna:
7318 12 90	<ul style="list-style-type: none"> - - - Pozostałe
7318 24 00	<ul style="list-style-type: none"> - Wyroby niegwintowane: - - Zawlecзки i przetyczki
7324	<p>Wyroby sanitarne i ich części, z żeliwa lub stali:</p>
7324 21 00	<ul style="list-style-type: none"> - Wanny: - - Z żeliwa, nawet emaliowane
7325	<p>Pozostałe odlewane artykuły z żeliwa lub stali:</p>
7325 91 00	<ul style="list-style-type: none"> - Pozostałe: - - Kule mielące i podobne artykuły dla młynów
7326	<p>Pozostałe artykuły z żeliwa lub stali:</p>
7326	<ul style="list-style-type: none"> - Kute lub tłoczone, ale nieobrobione więcej:

Kod	Opis ⁽¹⁾
7326 19	- - Pozostałe:
7326 19 10	- - - Kute swobodnie
7403	Miedź rafinowana i stopy miedzi, nieobrobione plastycznie:
	- Stopy miedzi:
7403 22 00	- - Stopy miedzi z cyną (brąz)
7415	Gwoździe, gwoździe z szeroką główką, pinezki kreślarskie, klamry (inne niż te objęte pozycją 8305) i artykuły podobne, z miedzi lub z żeliwa lub stali, z główkami z miedzi; wkręty, śruby, nakrętki, haki gwintowane, nity, zawlecзки, przetyczki, podkładki (włącznie z podkładkami sprężystymi) i artykuły podobne, z miedzi:
	- Pozostałe artykuły gwintowane:
7415 39 00	- - Pozostałe
7419	Pozostałe artykuły z miedzi:
	- Pozostałe:
7419 91 00	- - Odlewane, formowane, wytłaczane lub kute, ale więcej nieobrobione
7602 00	Odpady aluminium i złom:
	- Odpady:
7602 00 11	- - Wióry, skrawki, ścinki, opiłki, po różnych rodzajach obróbki mechanicznej, cięciu i piłowaniu; odpady blachy i folii barwionej, powleczonej lub spajanej, o grubości (z wyłączeniem dowolnego podłoża) nieprzekraczającej 0,2 mm
7602 00 19	- - Pozostałe (włączając braki produkcyjne)
7605	Drut aluminiowy:
	- Z aluminium niestopowego:
7605 19 00	- - Pozostały
	- Ze stopów aluminium:
7605 29 00	- - Pozostały
7606	Blachy grube, cienkie oraz taśma, o grubości przekraczającej 0,2 mm, z aluminium:
	- Prostokątne (włączając kwadratowe):
7606 11	- - Z aluminium niestopowego:
7606 11 10	- - - Malowane, lakierowane lub powleczone tworzywami sztucznymi
	- - - Pozostałe, o grubości:
7606 11 91	- - - - Mniejszej niż 3 mm
7606 11 99	- - - - Nie mniejszej niż 6 mm
7606 12	- - Ze stopów aluminium:
7606 12 20	- - - Malowane, lakierowane lub powleczone tworzywami sztucznymi
	- - - Pozostałe, o grubości:
7606 12 93	- - - - Nie mniejszej niż 3 mm, ale mniejszej niż 6 mm
	- Pozostałe:
7606 92 00	- - Ze stopów aluminium

Kod	Opis (*)
7607	Folia aluminiowa (nawet zadrukowana, łączona z papierem, tekturą, z tworzywami sztucznymi lub podobnym materiałem podłożowym), o grubości (z wyłączeniem dowolnego podłoża) nieprzekraczającej 0,2 mm:
	- Bez podłoża:
7607 11	- - Walcowana, ale nieobrobiona więcej
7609 00 00	Łączniki rur lub przewodów rurowych (na przykład złączki nakrętne, kolanka, tuleje), z aluminium
7610	Konstrukcje z aluminium (z wyłączeniem budynków prefabrykowanych objętych pozycją 9406) i części takich konstrukcji (na przykład mosty i części mostów, wieże, maszty kratowe, dachy, szkielety konstrukcji dachów, drzwi i okna oraz ramy do nich i progi drzwiowe, balustrady, filary i kolumny); płyty, pręty, kształtowniki, rury i temu podobne, z aluminium, przygotowane do stosowania w konstrukcjach
7613 00 00	Pojemniki z aluminium na sprężony lub skroplony gaz
7614	Splotki, kable, taśmy plecione i temu podobne, z aluminium, nieizolowane elektrycznie:
7614 90 00	- Pozostałe
7615	Stołowe, kuchenne lub pozostałe artykuły gospodarstwa domowego i ich części, z aluminium; zmywaki i tampony do czyszczenia, szorowania lub polerowania naczyń, rękawice i temu podobne, z aluminium; wyroby sanitarne i ich części, z aluminium:
7615 10	- Stołowe, kuchenne lub pozostałe artykuły gospodarstwa domowego i ich części; zmywaki i tampony do czyszczenia, szorowania lub polerowania naczyń, rękawice i temu podobne:
7615 10 10	- - Odlewane
7615 20 00	- Wyroby sanitarne i ich części
7616	Pozostałe artykuły z aluminium
8201	Narzędzia ręczne: łopaty, szufle, motyki, kilofy, grace, widły i grabie; siekiery, topory i podobne narzędzia do rąbania; sekatory i nożyce ogrodnicze wszelkiego rodzaju; kosy, sierpy, nożyce do trawy, nożyce do żywopłotów, kliny do drewna oraz pozostałe narzędzia, w rodzaju stosowanych w rolnictwie, ogrodnictwie lub leśnictwie:
8202	Piły ręczne; brzeszczoty do pił dowolnego rodzaju (włączając brzeszczoty do cięcia, do żłobienia rowków lub brzeszczoty bez zębów)
8203	Pilniki, tarniki, szczypce (włączając szczypce tnące), obcęgi, pincety, nożyce do cięcia metalu, obcinaki do rur, nożyce do prętów, przebijaki i podobne narzędzia ręczne
8204	Klucze maszynowe ręczne (włączając klucze dynamometryczne, ale bez pokręteł do gwintowników); wymienne gniazda do kluczy nasadowych, z rękojeściami lub bez
8205	Narzędzia ręczne (włączając diamenty szklarskie), gdzie indziej niewymienione ani niewłączone; lampy lutownicze; imadła, zaciski i temu podobne, inne niż akcesoria i części do obrabiarek; kowadła; przenośne ogniska kowalskie; ściernice z ramami obsługiwane ręcznie lub nożnie:
8205 20 00	- Młotki i młoty kowalskie
8205 30 00	- Strugi, dłuta, żłobniki i podobne narzędzia tnące do obróbki drewna
8205 40 00	- Wkrętaki
	- Pozostałe narzędzia ręczne (włączając diamenty szklarskie):
8205 51 00	- - Narzędzia gospodarstwa domowego
8205 59	- - Pozostałe
8205 60 00	- Lampy lutownicze
8205 70 00	- Imadła, zaciski i temu podobne
8205 90	- Pozostałe, włącznie z zestawami artykułów objętych dwiema lub więcej podpozycjami niniejszej pozycji

Kod	Opis ⁽¹⁾
8206 00 00	Narzędzia z dwóch lub więcej pozycji od 8202 do 8205, pakowane w zestawy do sprzedaży
8207	Narzędzia wymienne do narzędzi ręcznych, nawet napędzanych mechanicznie lub do obrabiarek (na przykład do prasowania, tłoczenia, kucia na prasach, przebijania, wykrawania, gwintowania otworów lub wałków, wiercenia, wytaczania, przeciągania, frezowania, toczenia lub wkręcania), włączając ciągadła, ciągowniki lub matryce do wyciskania metalu oraz narzędzia do wiercenia w kamieniu lub do wierceń ziemnych:
	- Narzędzia do wiercenia w kamieniu lub do wierceń ziemnych:
8207 13 00	- - Z częścią roboczą z cermetali
8207 19	- - Pozostałe, włącznie z częściami
8207 20	- Ciągadła, ciągowniki lub matryce do wyciskania metalu:
8207 20 90	- - Z częścią roboczą z pozostałych materiałów
8207 30	- Narzędzia do prasowania, tłoczenia, kucia na prasach, przebijania lub wykrawania
8207 40	- Narzędzia do gwintowania otworów lub wałków
8207 50	- Narzędzia do wiercenia, inne niż do wiercenia w kamieniu
8207 60	- Narzędzia do wytaczania lub przeciągania:
	- - Z częścią roboczą z pozostałych materiałów:
	- - - Narzędzia do wytaczania:
8207 60 30	- - - - Do metalu
	- - - Narzędzia do przeciągania:
8207 60 90	- - - - Pozostałe
8207 70	- Narzędzia do frezowania:
	- - Do metalu, z częścią roboczą:
	- - - Z pozostałych materiałów:
8207 70 31	- - - - Trzpieniowe
8207 70 37	- - - - Pozostałe
8207 70 90	- - Pozostałe
8207 80	- Narzędzia do toczenia:
	- - Do metalu, z częścią roboczą:
8207 80 19	- - - Z pozostałych materiałów
8207 80 90	- - Pozostałe
8207 90	- Pozostałe narzędzia wymienne:
8207 90 10	- - Z częścią roboczą z diamentu lub z diamentów spiekanych
	- - Z częścią roboczą z pozostałych materiałów:
8207 90 30	- - - Końcówki wkrętaków
	- - - Pozostałe, z częścią roboczą:
	- - - - Ze spieku ceramiczno-metalowego:
8207 90 78	- - - - - Pozostałe
	- - - - Z pozostałych materiałów:

Kod	Opis (!)
8207 90 91	- - - - Do metalu
8207 90 99	- - - - Pozostałe
8208	Noże i ostrza tnące, do maszyn lub do urządzeń mechanicznych
8209 00	Płytki, nakładki, końcówki i temu podobne do narzędzi, niezmontowane, z cermetali
8210 00 00	Ręcznie obsługiwane urządzenia mechaniczne, o masie 10 kg lub mniejszej, stosowane do przygotowania, obróbki lub podawania potraw lub napojów
8211	Noże z ostrzami tnącymi, nawet ząbkowanymi (włączając noże ogrodnicze), inne niż noże objęte pozycją 8208, oraz ostrza do nich:
8211 10 00	- Zestawy artykułów w kompletach - Pozostałe:
8211 91 00	- - Noże stołowe z ostrzami stałymi
8211 92 00	- - Pozostałe noże z ostrzami stałymi
8211 93 00	- - Noże z ostrzami innymi niż stałe
8211 94 00	- - Ostrza
8212	Brzytwy, maszynki do golenia i żyłетки (włączając półwyroby żyłetek w taśmach)
8213 00 00	Nożyczki, nożyce krawieckie i podobne nożyce oraz ostrza do nich
8214	Pozostałe artykuły nożownicze (na przykład maszynki do strzyżenia włosów, tasaki rzeźnicze lub kuchenne, noże do siekania i mielenia mięsa, noże do papieru); zestawy i akcesoria do manicure lub pedicure (włączając pilniki do paznokci)
8215	Łyżki, widelce, chochle, cedzidła, łopatkę do ciasta, noże do ryb, noże do masła, szczypcę do cukru i podobne artykuły kuchenne lub stołowe:
8215 10	- Zestawy artykułów w kompletach, zawierające co najmniej jeden artykuł pokryty metalem szlachetnym: - - Pozostałe:
8215 10 30	- - - Ze stali nierdzewnej
8215 10 80	- - - Pozostałe
8215 20	- Pozostałe zestawy artykułów w kompletach - Pozostałe:
8215 99	- - Pozostałe
8301	Kłódki i zamki (na klucze, szyfrowe lub elektryczne), z metalu nieszlachetnego; zamknięcia i okucia z zamknięciami, zawierające zamki, z metalu nieszlachetnego; klucze do dowolnych artykułów wyżej wymienionych, z metalu nieszlachetnego
8302	Oprawy, okucia i podobne artykuły z metalu nieszlachetnego, nadające się do mebli, drzwi, schodów, okien, żaluzji, nadwozi pojazdów, wyrobów rymarskich, waliz, kufrów, kasetek lub temu podobnych; wieszaki, podpórki i podobne uchwyty z metalu nieszlachetnego; kółka samonastawne z zamocowaniem, z metalu nieszlachetnego; automatyczne urządzenia do zamykania drzwi z metalu nieszlachetnego:
8302 30 00	- Pozostałe oprawy, okucia i podobne artykuły nadające się do pojazdów silnikowych - Pozostałe oprawy, okucia i podobne artykuły:
8302 41	- - Nadające się do budynków:
8302 41 10	- - - Do drzwi
8302 41 90	- - - Pozostałe

Kod	Opis ⁽¹⁾
8302 50 00	- Wieszaki, podpórki i podobne uchwyty
8303 00	Opancerzone lub wzmocnione sejfy, kasy oraz drzwi i szafki na depozyty do skarbców, kasetki na pieniądze lub dokumenty i temu podobne, z metali nieszlachetnych
8304 00 00	Szafy na akta, szafy na kartoteki, kasety na papiery, podpórki na papiery, pojemniki na przybory do pisania, stojaki na stemple biurowe i podobne wyposażenie biurowe lub biurkowe, z metali nieszlachetnych, inne niż meble biurowe objęte pozycją 9403
8305	Okucia do skoroszytów lub segregatorów, klipsy do pism, narożniki do pism, spinacze biurowe, przywieszki katalogowe i podobne artykuły biurowe, z metali nieszlachetnych; zszywki w pasmach (na przykład biurowe, tapicerskie, do pakowania), z metali nieszlachetnych
8306	Dzwonki, gongi i temu podobne nieelektryczne, z metali nieszlachetnych; statuetki i pozostałe ozdoby, z metali nieszlachetnych; ramy do fotografii, obrazów lub podobne, z metali nieszlachetnych; lustra z metali nieszlachetnych
8306 10 00	- Dzwonki, gongi i temu podobne - Statuetki i pozostałe ozdoby:
8306 29 00	- - Pozostałe
8306 30 00	- Ramy do fotografii, obrazów lub podobne; lustra
8308	Zatraski, okucia z zatraskami lub innymi zamknięciami, klamerki, sprzączki, zapinki, haczyki, oczka, pętelki i temu podobne, z metali nieszlachetnych, w rodzaju stosowanych do odzieży, obuwia, zasłon, torebek damskich, toreb podróżnych lub innych artykułów gotowych, nity rurkowe lub rozwidlone, z metali nieszlachetnych; wisioriki i ozdoby z metali nieszlachetnych
8310 00 00	Szyldy, tablice z nazwami, tablice adresowe i podobne tablice, numery, litery i inne symbole, z metali nieszlachetnych, z wyłączeniem tych, które są objęte pozycją 9405
8311	Druty, pręty, rury, płyty, elektrody i podobne wyroby, z metali nieszlachetnych lub z węglików metali, w otulinie lub z rdzeniem z topnika, w rodzaju stosowanych do lutowania miękkiego lub twardego, spawania lub osadzania metali, lub węglików metali; druty i pręty z aglomerowanych proszków metali nieszlachetnych, stosowane w metalizacji natryskowej
8401	Reaktory jądrowe; sekcje paliwowe (kasety), nienapromieniowane, do reaktorów jądrowych; maszyny i aparatura do rozdzielania izotopów:
8401 10 00	- Reaktory jądrowe
8402	Kotły wytwarzające parę wodną lub inną parę (inne niż kotły centralnego ogrzewania do gorącej wody, mogące również wytwarzać parę o niskim ciśnieniu); kotły wodne wysokotemperaturowe:
	- Kotły wytwarzające parę wodną lub inną parę:
8402 12 00	- - Kotły wodnorurowe o wydajności nieprzekraczającej 45 ton pary na godzinę
8402 19	- - Pozostałe kotły parowe, włączając kotły hybrydowe:
8402 19 90	- - - Pozostałe
8402 20 00	- Kotły wodne wysokotemperaturowe
8402 90 00	- Części
8403	Kotły centralnego ogrzewania, inne niż te objęte pozycją 8402:
8403 90	- Części:
8403 90 90	- - Pozostałe
8404	Instalacje pomocnicze do stosowania z kotłami objętymi pozycją 8402 lub 8403 (na przykład podgrzewacze wody, podgrzewacze pary, zdmuchiwacze sadzy, podgrzewacze powietrza); skraplacze do siłowni na parę wodną lub inną

Kod	Opis (!)
8405	Wytwornice gazu generatorowego lub wodnego, z oczyszczalnikami wytwarzanego gazu lub bez nich; wytwornice acetyleny i podobne wytwornice gazu metodą wodną, z oczyszczalnikami wytwarzanego gazu lub bez nich
8406	Turbiny na parę wodną i turbiny na inne rodzaje pary: - Pozostałe turbiny: 8406 81 00 - - O mocy wyjściowej przekraczającej 40 MW 8406 82 00 - - O mocy wyjściowej nieprzekraczającej 40 MW
8409	Części nadające się do stosowania wyłącznie lub głównie do silników objętych pozycją 8407 lub 8408: - Pozostałe: 8409 91 00 - - Nadające się do stosowania wyłącznie lub głównie do tłokowych silników spalinowych z zapłonem iskrowym
8410	Turbiny hydrauliczne, koła wodne oraz ich regulatory: 8410 90 00 - Części, włączając regulatory
8413	Pompy do cieczy, nawet wyposażone w urządzenia pomiarowe; podnośniki do cieczy: - Pompy wyposażone lub przystosowane konstrukcyjnie do wyposażenia w urządzenie pomiarowe: 8413 11 00 - - Pompy dozujące paliwo lub środki smarne, w rodzaju stosowanych w stacjach paliwowych lub w stacjach obsługi pojazdów 8413 40 00 - Pompy do betonu 8413 70 - Pozostałe pompy odśrodkowe: - - Pompy głębinowe: 8413 70 21 - - - Jednostopniowe 8413 70 29 - - - Wielostopniowe 8413 70 30 - - Bezdławnicowe pompy wirnikowe do układów ogrzewania i doprowadzania ciepłej wody - Pozostałe pompy; podnośniki do cieczy 8413 82 00 - - Podnośniki do cieczy
8414	Pompy powietrzne lub próżniowe, sprężarki i wentylatory powietrza lub innych gazów; okapy wentylacyjne lub recyrkulacyjne z wbudowanym wentylatorem, nawet z filtrami 8414 20 - Pompy powietrzne ręczne lub nożne: 8414 20 20 - - Pompki ręczne do rowerów 8414 40 - Sprężarki powietrza zainstalowane na podwoziu kołowym i przeznaczone do holowania przez inny pojazd: 8414 40 10 - - O wydajności nieprzekraczającej 2 m ³ na minutę 8414 60 00 - Okapy, w których największy poziomy bok nie przekracza 120 cm
8415	Klimatyzatory, zawierające wentylator napędzany silnikiem oraz elementy służące do zmiany temperatury i wilgotności, włączając klimatyzatory nieposiadające możliwości oddzielnej regulacji wilgotności: 8415 10 - Typu okiennego lub ściennego, samodzielne lub w systemach złożonych z oddzielnych części (typu „split”) 8415 20 00 - W rodzaju stosowanych dla ludzi w pojazdach silnikowych
8416	Palniki piecowe na paliwo ciekłe, na paliwo stałe pyłowe lub na gaz; mechaniczne podajniki węgla, włączając ich ruszty mechaniczne, mechaniczne urządzenia do usuwania popiołu oraz podobne urządzenia
8417	Piecze i paleniska przemysłowe lub laboratoryjne, włączając piecze do spopielenia, nieelektryczne:

Kod	Opis ⁽¹⁾
8417 10 00	- Piece do prażenia, topienia lub innej obróbki cieplnej rud, pirytów lub metali
8417 20	- Piece piekarnicze, włączając piece do wyrobów cukierniczych:
8417 20 90	- - Pozostałe
8417 80	- Pozostałe:
8417 80 70	- - Pozostałe
8418	Chłodziarki, zamrażarki i pozostałe urządzenia chłodzące lub zamrażające, elektryczne lub inne; pompy ciepłe inne niż klimatyzatory objęte pozycją 8415:
	- Chłodziarki domowe:
8418 21	- - Sprężarkowe:
	- - - Pozostałe:
8418 21 51	- - - - Wyposażone w blat
8418 21 59	- - - - Do wbudowania
	- - - - Pozostałe, o pojemności:
8418 21 91	- - - - - Nieprzekraczającej 250 litrów
8418 21 99	- - - - - Przekraczającej 250 litrów, ale nieprzekraczającej 340 litrów
8418 50	- Pozostałe meble (skrzynie, szafki, lady wystawowe, gabloty i temu podobne) do przechowywania i wystawiania, zawierające wyposażenie chłodnicze lub zamrażarkowe:
	- - Witryny i lady chłodnicze (z wbudowanym agregatem chłodniczym lub parownikiem):
8418 50 11	- - - Do przechowywania zamrożonej żywności
	- Części:
8418 91 00	- - Meble przystosowane do wbudowania urządzeń chłodniczych lub zamrażających
8419	Maszyny, instalacje przemysłowe lub laboratoryjne, nawet ogrzewane elektrycznie (z wyłączeniem pieców, piekarników i pozostałych urządzeń objętych pozycją 8514), do obróbki materiałów w procesach wymagających zmiany temperatury, takich jak: grzanie, gotowanie, prażenie, destylowanie, rektyfikowanie, sterylizowanie, pasteryzowanie, poddawanie działaniu pary wodnej, suszenie, odparowywanie, parowanie, skraplanie lub chłodzenie, inne niż urządzenia lub instalacje, w rodzaju stosowanych do celów domowych; urządzenia do podgrzewania wody przepływowe lub pojemnościowe, nieelektryczne:
	- Urządzenia do podgrzewania wody przepływowe lub pojemnościowe, nieelektryczne:
8419 11 00	- - Urządzenia przepływowe do podgrzewania wody, gazowe
8419 19 00	- - Pozostałe
8421	Wirówki, włączając suszarki wirówkowe; urządzenia i aparatura do filtrowania lub oczyszczania cieczy lub gazów:
	- Wirówki, włączając suszarki wirówkowe:
8421 11 00	- - Wirówki do mleka
8421 12 00	- - Suszarki do odzieży
8421 19	- - Pozostałe:
8421 19 20	- - - Wirówki, w rodzaju stosowanych w laboratoriach
	- Urządzenia i aparatura do filtrowania lub oczyszczania cieczy:

Kod	Opis (!)
8421 22 00	- - Do filtrowania lub oczyszczania napojów innych niż woda - Części:
8421 91 00	- - Wirówek, włącznie z suszarkami wirówkowymi
8423	Urządzenia do ważenia (z wyłączeniem wag o czułości 5 cg lub czulszych), włączając maszyny do liczenia lub kontroli przez ważenie; wszelkiego rodzaju odważniki do wag:
8423 10	- Wagi osobowe, włączając wagi do ważenia niemowląt; wagi do użytku domowego
8423 20 00	- Wagi do ciągłego ważenia towarów na przenośnikach
8423 30 00	- Wagi do porównywania ważonej masy z zadaną wartością stałą oraz wagi służące do podawania ustalonej masy materiału do worka lub innego pojemnika, włączając wagi zbiornikowe - Pozostałe urządzenia do ważenia:
8423 81	- - O maksymalnej nośności nieprzekraczającej 30 kg:
8423 81 10	- - - Wagi kontrolne i urządzenia do automatycznego sterowania dokonujące porównań z masą zadaną
8423 81 50	- - - Wagi sklepowe
8423 81 90	- - - Pozostałe
8423 82	- - O maksymalnej nośności przekraczającej 30 kg, ale nieprzekraczającej 5 000 kg
8423 82 90	- - - Pozostałe
8423 89 00	- - Pozostałe
8424	Urządzenia mechaniczne (nawet obsługiwane ręcznie) do rozrzucania, rozpraszania lub rozpylania cieczy lub proszków; gaśnice, nawet napełnione; pistolety natryskowe i podobne urządzenia; maszyny do wytwarzania strumienia pary lub piasku i podobne maszyny
8424 20 00	- Pistolety natryskowe i podobne urządzenia
8424 30	- Maszyny do wytwarzania strumienia pary lub piasku i podobne maszyny wytwarzające strumień czynnika roboczego: - - Urządzenia do czyszczenia wodą, z wbudowanym silnikiem:
8424 30 01	- - - Z urządzeniem grzejnym
8424 30 08	- - - Pozostałe - - Pozostałe maszyny:
8424 30 10	- - - Na sprężone powietrze
8424 89 00	- - Pozostałe urządzenia:
8424 89 00	- - Pozostałe
8424 90 00	- Części
8440	Maszyny introligatorskie, włączając niciarki:
8440 10	- Maszyny:
8440 10 10	- - Złamywarki
8440 10 30	- - Niciarki, zszywarki drutowe i blokówki
8440 10 40	- - Maszyny do oprawiania książek metodą bezszwową
8440 10 90	- - Pozostałe
8440 90 00	- Części

Kod	Opis (!)
8443	Maszyny drukarskie stosowane do drukowania za pomocą płyt, cylindrów i innych elementów drukarskich objętych pozycją 8442; pozostałe drukarki, urządzenia kopiujące i telekopiarki, połączone lub nie; ich części i akcesoria
	- Pozostałe drukarki, urządzenia kopiujące i telekopiarki, połączone lub nie:
8443 31	- - Maszyny, które wykonują dwie lub więcej funkcji drukowania, kopiowania lub transmisji telefaksowej, nadające się do podłączenia do maszyny do automatycznego przetwarzania danych lub do sieci:
8443 31 20	- - - Maszyny, których podstawową funkcją jest kopiowanie cyfrowe, które następuje przez skanowanie oryginału i drukowanie kopii za pomocą elektrostatycznego mechanizmu drukującego
8443 32	- - Pozostałe, nadające się do podłączenia do maszyny do automatycznego przetwarzania danych lub do sieci:
8443 32 30	- - - Telefaksy
	- - - Pozostałe:
8443 32 93	- - - - Pozostałe maszyny wykonujące funkcję kopiowania, zawierające układ optyczny
8443 32 99	- - - - Pozostałe
8443 39	- - Pozostałe:
	- - - Pozostałe kopiarki:
8443 39 39	- - - - Pozostałe
8443 39 90	- - - Pozostałe
	- Części i akcesoria:
8443 91	- - Części i akcesoria maszyn drukarskich stosowanych do drukowania za pomocą płyt, cylindrów i innych elementów drukarskich objętych pozycją 8442
8443 99	- - Pozostałe:
8443 99 10	- - - Zespoły elektroniczne
8450	Maszyny pralnicze typu domowego lub profesjonalnego, włączając maszyny piorąco-suszące:
	- Maszyny o pojemności jednorazowej nieprzekraczającej 10 kg suchej białizny:
8450 11	- - Maszyny w pełni automatyczne:
	- - - O pojemności jednorazowej nieprzekraczającej 6 kg suchej białizny:
8450 11 19	- - - - Maszyny ładowane od góry
8450 11 90	- - - O pojemności jednorazowej przekraczającej 6 kg, ale nieprzekraczającej 10 kg suchej białizny
8450 12 00	- - Pozostałe maszyny, z wbudowaną suszarką odśrodkową
8450 19 00	- - Pozostałe
8450 20 00	- Maszyny o pojemności jednorazowej przekraczającej 10 kg suchej białizny
8450 90 00	- Części
8451	Maszyny i urządzenia (inne niż maszyny objęte pozycją 8450) do prania, czyszczenia, wyżymania, suszenia, prasowania, parowego prasowania (włącznie z prasami do zgrzewania), wybielania, farbowania, klejenia, apreturowania, wykańczania, powlekania lub impregnowania przędzy, materiałów lub gotowych wyrobów włókienniczych oraz urządzenia do nakładania tworzywa sztucznego na podłoże włókiennicze lub na inne podłoże, stosowane przy produkcji pokryw podłogowych, takich jak linoleum; maszyny do zwijania, rozwijania, składania, cięcia lub wycinania materiałów włókienniczych:

Kod	Opis (!)
8451 10 00	- Maszyny do prania na sucho - Suszarki:
8451 21 00	- - O pojemności jednorazowej nieprzekraczającej 10 kg suchej bielizny
8451 29 00	- - Pozostałe
8451 30 00	- Prasowarki i prasy parowe (włącznie z prasami do zgrzewania)
8451 40 00	- Maszyny do prania, wybielania lub farbowania
8451 50 00	- Maszyny do zwijania, rozwijania, składania, cięcia lub wycinania materiałów włókienniczych
8451 80	- Pozostałe urządzenia:
8451 80 10	- - Urządzenia stosowane do produkcji linoleum lub pozostałych pokryć podłogowych do nakładania tworzywa sztucznego na podłoże włókiennicze lub na inne podłoże
8451 80 80	- - Pozostałe
8451 90 00	- Części
8467	Narzędzia ręczne, pneumatyczne, hydrauliczne lub z samodzielnym silnikiem elektrycznym lub nieelektrycznym:
8467 11	- - Pneumatyczne:
8467 11	- - - Obrotowe (włączając kombinowane obrotowo-udarowe) - - - Z własnym silnikiem elektrycznym:
8467 21	- - - Wiertarki dowolnego rodzaju
8467 22	- - - Piły
8467 29	- - - Pozostałe:
8467 29 20	- - - - Niewymagające zewnętrznego źródła energii - - - - Pozostałe:
8467 29 51	- - - - - Szlifierki i szlifierki oscylacyjne:
8467 29 51	- - - - - - Szlifierki kątowe
8467 29 53	- - - - - - Szlifierki taśmowe
8467 29 59	- - - - - - Pozostałe
8467 29 80	- - - - - Maszyny do przycinania żywopłotu i obcinarki do brzegów trawnika
8467 29 85	- - - - - Pozostałe
8467 81 00	- Pozostałe narzędzia:
8467 81 00	- - Piły łańcuchowe
8467 91 00	- - Części:
8467 91 00	- - - Pił łańcuchowych
8467 92 00	- - - Narzędzi pneumatycznych
8467 99 00	- - - Pozostałe
8469 00	Maszyny do pisania, inne niż drukarki objęte pozycją 8443; maszyny do redagowania tekstów

Kod	Opis (!)
8470	Maszyny liczące i kieszonkowe maszyny z funkcjami liczącymi do zapisu, odtwarzania i wyświetlania danych; maszyny do księgowania, frankowania, maszyny do wydawania biletów i podobne maszyny, wyposażone w urządzenia liczące; kasy rejestrujące:
8470 10 00	- Kalkulatory elektroniczne mogące funkcjonować bez zewnętrznego źródła energii elektrycznej i kieszonkowe maszyny z funkcjami liczącymi do zapisu, odtwarzania i wyświetlania danych - Pozostałe elektroniczne maszyny liczące:
8470 29 00	- - Pozostałe
8470 90 00	- Pozostałe
8471	Maszyny do automatycznego przetwarzania danych i urządzenia do nich; czytniki magnetyczne lub optyczne, maszyny do przenoszenia danych w postaci zakodowanej na nośniki danych oraz maszyny do przetwarzania takich danych, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone:
8471 80 00	- Pozostałe urządzenia do maszyn do automatycznego przetwarzania danych
8471 90 00	- Pozostałe
8472	Pozostałe maszyny biurowe (na przykład hektografy lub powielacze białkowe, maszyny adresujące, automaty wydające banknoty, maszyny do sortowania, liczenia lub pakowania monet, urządzenia do temperowania ołówków, dziurkacze lub zszywacze):
8472 10 00	- Powielacze
8472 30 00	- Maszyny do sortowania, składania, kopertowania lub banderolowania poczty, maszyny do otwierania, zamykania lub pieczętowania poczty oraz maszyny do przyklejania lub kasowania znaczków pocztowych
8472 90	- Pozostałe:
8472 90 10	- - Maszyny do sortowania, liczenia lub pakowania monet
8472 90 30	- - Bankomaty
8473	Części i akcesoria (inne niż pokrowce, futerały i tym podobne) nadające się do stosowania wyłącznie lub głównie z maszynami objętymi pozycjami od 8469 do 8472:
8473 10	- Części i akcesoria do maszyn objętych pozycją 8469 - Części i akcesoria do maszyn objętych pozycją 8470:
8473 21	- - Do elektronicznych maszyn liczących objętych podpozycją 8470 10, 8470 21 lub 8470 29:
8473 21 90	- - - Pozostałe
8473 30	- Części i akcesoria do maszyn objętych pozycją 8471
8473 40	- Części i akcesoria do maszyn objętych pozycją 8472
8473 50	- Części i akcesoria w równym stopniu odpowiednie do stosowania do maszyn i urządzeń objętych dwiema lub więcej pozycjami od 8469 do 8472:
8473 50 20	- - Zespoły elektroniczne
8476	Automaty do sprzedaży różnych towarów (na przykład znaczków pocztowych, papierosów, potraw lub napojów), włączając automaty do rozmienniania pieniędzy: - Automaty do sprzedaży napojów:
8476 21 00	- - Zawierające urządzenia podgrzewające lub schładzające
8476 29 00	- - Pozostałe - Pozostałe maszyny:

Kod	Opis (!)
8476 89 00	- - Pozostałe
8476 90 00	- Części
8479	Maszyny i urządzenia, mechaniczne, posiadające indywidualne funkcje, niewymienione ani niewłączone gdzie indziej w niniejszym dziale:
8479 20 00	- Maszyny do otrzymywania lub przyrządzania tłuszczów, lub olejów zwierzęcych, lub roślinnych
8479 30	- Prasy do produkcji płyt wiórowych lub budowlanych płyt pilśniowych z drewna lub innych zdrewniałych materiałów oraz pozostałe maszyny do przerobu drewna lub korka:
8479 30 90	- - Pozostałe
8479 40 00	- Maszyny do wyrobu lin lub kabli
8479 50 00	- Roboty przemysłowe, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone
8479 60 00	- Chłodnice wyparne powietrza
	- Pozostałe maszyny i urządzenia mechaniczne:
8479 81 00	- - Do obróbki metali, włączając nawijarki uzwojeń elektrycznych
8479 82 00	- - Maszyny do sporządzania mieszanek, ugniatania, zgniatania, kruszenia, mielenia, klasyfikowania, przesiewania, ujednorodnienia, emulsyfikowania lub mieszania obrabianej substancji
8479 89	- - Pozostałe:
8479 89 60	- - - Centralne układy smarowania
8480	Skrzynki formierskie dla odlewni metali; płyty podmodelowe; modele odlewnicze; formy do metali (inne niż wlewnice), węglików metali, szkła, materiałów mineralnych, gumy lub tworzyw sztucznych:
8480 30	- Modele odlewnicze:
8480 30 90	- - Pozostałe
	- Formy do metali lub do węglików metali:
8480 49 00	- - Pozostałe
	- Formy do gumy lub tworzyw sztucznych:
8480 79 00	- - Pozostałe
8481	Krany, kurki, zawory i podobna armatura do rur, płaszczy kotłów, zbiorników, kadzi lub tym podobnych, włączając zawory redukcyjne i zawory sterowane termostatycznie:
8481 10	- Zawory redukcyjne:
8481 10 05	- - Połączone z filtrami lub smarownicami
	- - Pozostałe:
8481 10 19	- - - Z żeliwa lub staliwa
8481 20	- Zawory do olejowo-hydraulicznych lub pneumatycznych układów przenoszenia napędu
8481 30	- Zawory zwrotne (jednokierunkowe)
8481 40	- Zawory bezpieczeństwa lub zawory nadmiarowe
8481 80	- Pozostałe urządzenia:
	- - Krany, kurki i zawory do zlewozmywaków, umywalek, bidetów, płuczek ustępowych, wanien łazienkowych i podobnych urządzeń:
8481 80 11	- - - Zawory mieszające

Kod	Opis ⁽¹⁾
8481 80 19	- - - Pozostałe
	- - Zawory do grzejników centralnego ogrzewania:
8481 80 31	- - - Zawory termostatyczne
8481 80 40	- - Zawory do opon i dętek
	- - Pozostałe:
	- - - Zawory do sterowania procesami:
8481 80 51	- - - - Regulatory temperatury
8481 80 59	- - - - Pozostałe
	- - - Pozostałe:
	- - - - Zasuwy:
8481 80 61	- - - - - Z żeliwa
8481 80 63	- - - - - Ze staliwa
8481 80 69	- - - - - Pozostałe
	- - - - Zawory o kadłubach kulistych:
8481 80 71	- - - - - Z żeliwa
8481 80 73	- - - - - Ze staliwa
8481 80 79	- - - - - Pozostałe
8481 80 81	- - - - Zawory z czopem kulistym
8481 80 85	- - - - Zawory skrzydełkowe
8481 80 87	- - - - Zawory przeponowe
8482	Łożyska toczne:
8482 10	- Łożyska kulkowe:
8482 10 10	- - O największej średnicy zewnętrznej nieprzekraczającej 30 mm
8482 30 00	- Łożyska baryłkowe
8482 40 00	- Łożyska igiełkowe
8482 50 00	- Pozostałe łożyska wałeczkowe
8482 80 00	- Pozostałe, włączając kombinowane łożyska kulkowo-wałeczkowe
	- Części:
8482 91	- - Kulki, igiełki i wałeczki
8482 99 00	- - Pozostałe
8483	Wały napędowe (włączając wały krzywkowe i wały wykorbione) i korby; obudowy łożysk i łożyska ślizgowe; mechanizmy i przekładnie zębate; mechanizmy śrubowo-kulkowe lub śrubowo-wałeczkowe; skrzynie przekładniowe i pozostałe układy zmieniające prędkość, włączając przemienniki momentu obrotowego; koła zamachowe i koła pasowe lub linowe, włączając wielokrążki i zbloca; sprzęgła rozłączne i nierozłączne (włączając przeguby uniwersalne):
8483 20 00	- Obudowy łożysk, zawierające łożyska toczne
8484	Uszczelki i podobne przekładki, z cienkiej blachy łączonej z innym materiałem lub z dwoma lub więcej warstwami metalu; zestawy lub komplety uszczelki i podobnych przekładek, różniących się między sobą, pakowane w torebki, koperty lub podobne opakowania; uszczelnienia mechaniczne:

Kod	Opis (!)
8484 20 00	- Uszczelnienia mechaniczne
8487	Części maszyn i urządzeń niezawierające złączy elektrycznych, izolatorów, uzwojeń, styków lub innych części elektrycznych, niewymienione ani niewłączone gdzie indziej w niniejszym dziale:
8487 10	- Śruby napędowe do statków lub łodzi i ich łopatki:
8487 10 90	- - Pozostałe
8487 90	- Pozostałe
8501	Silniki elektryczne i prądnice (z wyłączeniem zespołów prądotwórczych):
8501 10	- Silniki o mocy wyjściowej nieprzekraczającej 37,5 W
	- Pozostałe silniki prądu przemiennego, wielofazowe:
8501 53	- - O mocy wyjściowej przekraczającej 75 kW:
	- - - Pozostałe, o mocy wyjściowej:
8501 53 99	- - - - Przekraczającej 750 kW
8503 00	Części nadające się wyłącznie lub głównie do maszyn objętych pozycją 8501 lub 8502:
8503 00 10	- Pierścienie ustalające z materiałów niemagnetycznych
	- Pozostałe:
8503 00 91	- - Z żeliwa lub staliwa
8504	Transformatory elektryczne, przekształtniki (na przykład prostowniki) oraz wzbudniki:
	- Transformatory z ciekłym dielektrykiem:
8504 21 00	- - O mocy wyjściowej nieprzekraczającej 650 kVA
8504 22	- - O mocy wyjściowej przekraczającej 650 kVA, ale nieprzekraczającej 10 000 kVA:
8504 22 10	- - - O mocy wyjściowej przekraczającej 650 kVA, ale nieprzekraczającej 1 600 kVA
8504 23 00	- - O mocy wyjściowej przekraczającej 10 000 kVA
8504 90	- Części:
	- - Transformatorów i wzbudników:
8504 90 05	- - - Zespoły elektroniczne maszyn objętych podpozycją 8504 50 20
	- - - Pozostałe:
8504 90 18	- - - - Pozostałe
	- - Przekształtników:
8504 90 91	- - - Zespoły elektroniczne maszyn objętych podpozycją 8504 40 30
8504 90 99	- - - Pozostałe
8505	Elektromagnesy; magnesy trwałe i artykuły, które mają stać się magnesami trwałymi po namagnesowaniu; elektromagnetyczne lub magnetyczne uchwyty, zaciski i podobne urządzenia przytrzymujące; elektromagnetyczne sprzęgła nierozłączne, sprzęgła rozłączne i hamulce; elektromagnetyczne głowice podnośnikowe:
	- Magnesy trwałe i artykuły, które mają stać się magnesami trwałymi po namagnesowaniu:
8505 11 00	- - Z metalu
8505 19	- - Pozostałe

Kod	Opis (!)
8505 20 00	- Elektromagnetyczne sprzęgła nierozłączne, rozłączne i hamulce
8505 90	- Pozostałe, włącznie z częściami:
8505 90 20	- - Elektromagnesy; elektromagnetyczne lub magnetyczne uchwyty, zaciski i podobne urządzenia przytrzymujące
8505 90 90	- - Części
8506	Ogniwa i baterie galwaniczne:
8506 10	- Z ditlenkiem manganu
8506 50	- Litowe
8506 60 00	- Powietrzno-cynkowe
8506 80	- Pozostałe ogniwa i baterie galwaniczne
8506 90 00	- Części
8508	Odkurzacze
8509	Elektromechaniczny sprzęt gospodarstwa domowego z własnym silnikiem elektrycznym, inny niż odkurzacze objęte pozycją 8508
8510	Golarki, maszynki do strzyżenia i urządzenia do usuwania owłosienia, z własnym silnikiem elektrycznym
8511	Elektryczne urządzenia zapłonowe lub rozrusznikowe, w rodzaju stosowanych w silnikach wewnętrznego spalania o zapłonie iskrowym lub samoczynnym (na przykład iskrowniki, prądnice iskrownikowe, cewki zapłonowe, świece zapłonowe, świece żarowe, silniki rozruszników); prądnice (na przykład prądu stałego lub przemiennego) oraz wyłączniki współpracujące z takimi silnikami:
8511 90 00	- Części
8512	Elektryczny sprzęt oświetleniowy i sygnalizacyjny (z wyłączeniem artykułów objętych pozycją 8539), elektryczne wycieraczki szyb, urządzenia zapobiegające zamarzaniu i zaparowaniu szyb, w rodzaju stosowanych w rowerach i w pojazdach silnikowych
8513	Przenośne lampy elektryczne przystosowane do zasilania z własnego źródła energii (na przykład suchych baterii, akumulatorów, prądnic), inne niż sprzęt oświetleniowy objęty pozycją 8512
8515	Elektryczne (włącznie z elektrycznie ogrzewanymi gazem), maszyny i aparatura do lutowania miękkiego, lutowania twardego lub spawania, metodą laserową lub inną wiązką światła lub fotonów, ultradźwiękami, wiązką elektronów, impulsów magnetycznych lub łuku plazmowego, nawet nadające się do cięcia; elektryczne maszyny i aparatura do natryskiwania na gorąco metali lub cermetali:
	- Maszyny i aparatura do lutowania miękkiego lub twardego:
8515 11 00	- - Lutownice, w tym pistoletowe
8515 19 00	- - Pozostałe
	- Maszyny i aparatura do oporowego zgrzewania metali:
8515 21 00	- - Całkowicie lub częściowo automatyczne
8515 29 00	- - Pozostałe
	- Maszyny i aparatura do spawania metali łukiem elektrycznym (włączając łuk plazmowy):
8515 31 00	- - Całkowicie lub częściowo automatyczne
8515 39	- - Pozostałe:
	- - - Do spawania ręcznego elektrodą otuloną, włącznie z urządzeniami do spawania lub cięcia, a przesyłanych wraz z:
8515 39 13	- - - - Transformatorami

Kod	Opis (!)
8515 39 90	- - - Pozostałe
8515 80	- Pozostałe maszyny i aparatura
8515 90 00	- Części
8516	Podgrzewacze do wody, natychmiastowe lub zbiornikowe oraz grzałki nurnikowe, elektryczne; aparatura do ogrzewania gleby i pomieszczeń, elektryczna; przyrządy fryzjerskie (na przykład suszarki do włosów, termoloki, lokówki) oraz suszarki do rąk, elektrotermiczne; żelazka do prasowania, elektryczne; urządzenia elektrotermiczne, w rodzaju stosowanych do użytku domowego; elektryczne rezystory grzejne, inne niż te objęte pozycją 8545:
8516 10	- Podgrzewacze wody, natychmiastowe lub zbiornikowe, oraz grzałki nurnikowe, elektryczne:
8516 10 11	- - Ogrzewacze wody, natychmiastowe
8516 21 00	- - Grzejniki akumulacyjne
8516 29	- - Pozostałe:
8516 29 50	- - - Grzejniki konwekcyjne
8516 29 99	- - - Pozostałe:
8516 31 00	- - - - Pozostałe
8516 31 00	- Przyrządy fryzjerskie lub suszarki do rąk, elektrotermiczne:
8516 31 00	- - Suszarki do włosów
8516 32 00	- - Pozostałe przyrządy fryzjerskie
8516 33 00	- - Suszarki do rąk
8516 40 00	- Żelazka do prasowania, elektryczne
8516 50 00	- Kuchenki mikrofalowe
8516 60	- Pozostałe piece; kuchnie, płyty kuchenne, kuchenki do gotowania; grille i ruszty
8516 71 00	- Pozostałe urządzenia elektrotermiczne:
8516 71 00	- - Urządzenia do zaparzania kawy lub herbaty
8516 72 00	- - Opiekacze do grzanek
8516 79	- - Pozostałe
8516 80	- Elektryczne rezystory grzejne:
8516 80 80	- - Pozostałe
8516 90 00	- Części
8517	Aparaty telefoniczne, włączając telefony dla sieci komórkowych lub dla innych sieci bezprzewodowych; pozostała aparatura do transmisji lub odbioru głosu, obrazów lub innych danych, włączając aparaturę do komunikacji w sieci przewodowej lub bezprzewodowej (takiej jak lokalna lub rozległa sieć komputerowa), inna niż aparatura nadawcza i odbiorcza objęta pozycją 8443, 8525, 8527 lub 8528:
8517 11 00	- Aparaty telefoniczne, włączając telefony dla sieci komórkowych lub dla innych sieci bezprzewodowych:
8517 11 00	- - Przewodowe aparaty telefoniczne ze słuchawką bezprzewodową

Kod	Opis (!)
8517 18 00	- - Pozostałe - Pozostała aparatura do transmisji lub odbioru głosu, obrazów lub innych danych, włączając aparaturę do komunikacji w sieci przewodowej lub bezprzewodowej (takiej jak lokalna lub rozległa sieć komputerowa):
8517 69	- - Pozostałe:
8517 69 10	- - - Wideofony
8517 69 20	- - - Do systemów z hasłowym przywołaniem
8518	Mikrofony i ich stojaki; głośniki, nawet zamontowane w swoich obudowach; słuchawki nagłowne i douszne, nawet połączone z mikrofonem oraz zestawy składające się z mikrofonu i jednego lub więcej głośników; wzmacniacze częstotliwości akustycznych, elektryczne; zestawy wzmacniające dźwięk, elektryczne:
8518 30	- Słuchawki nagłowne i douszne, nawet połączone z mikrofonem oraz zestawy składające się z mikrofonu i jednego lub więcej głośników:
8518 30 20	- - Słuchawki bezprzewodowe do telefonów przewodowych
8518 90 00	- Części
8519	Aparatura do rejestrowania lub odtwarzania dźwięku:
8519 20	- Aparatura uruchamiana monetami, banknotami, kartami bankowymi, żetonami lub innymi środkami płatniczymi: - - Pozostałe:
8519 20 99	- - - Pozostałe
8519 30 00	- Gramofony bez wzmacniacza - Pozostała aparatura:
8519 81	- - Wykorzystująca nośniki magnetyczne, optyczne lub półprzewodnikowe: - - - Sprzęt do odtwarzania dźwięku (włącznie z odtwarzaczami kasetowymi), niezawierający urządzenia do rejestracji dźwięku: - - - - Pozostałe urządzenia do odtwarzania dźwięku: - - - - - Pozostałe, kasetowe:
8519 81 21	- - - - - Z analogowym lub cyfrowym systemem odczytu
8519 81 25	- - - - - Pozostałe - - - - - Pozostałe: - - - - - Z laserowym systemem odczytu:
8519 81 31	- - - - - W rodzaju stosowanych w pojazdach silnikowych, w rodzaju odtwarzających płyty o średnicy nieprzekraczającej 6,5 cm
8519 81 45	- - - - - Pozostałe - - - Pozostała aparatura: - - - - Pozostałe magnetofony zawierające urządzenia do odtwarzania dźwięku: - - - - - Kasetowe: - - - - - Z wbudowanym wzmacniaczem i z wbudowanym jednym lub więcej głośnikami:
8519 81 61	- - - - - Pozostałe

Kod	Opis ⁽¹⁾
8519 89	- - Pozostałe: - - - Sprzęt do odtwarzania dźwięku, niezawierający urządzenia do rejestracji dźwięku:
8519 89 11	- - - - Gramofony, inne niż te objęte podpozycją 8519 20
8519 89 19	- - - - Pozostałe
8521	Aparatura do zapisu lub odtwarzania obrazu i dźwięku, nawet z wbudowanym urządzeniem do odbioru sygnałów wizyjnych i dźwiękowych (tunerem wideo):
8521 90 00	- Pozostałe
8522	Części i akcesoria nadające się do stosowania wyłącznie lub głównie z aparaturą objętą pozycją 8519 lub 8521:
8522 90	- Pozostałe:
8522 90 30	- - Igły; diamenty, szafiry i pozostałe kamienie szlachetne lub półszlachetne (naturalne, syntetyczne lub odtworzone) na igły, nawet oprawione
8523	Dyski, taśmy, półprzewodnikowe urządzenia pamięci trwałe, „karty inteligentne” i inne nośniki do rejestrowania dźwięku lub innych zjawisk, nawet nagrane, włączając matryce i wzorce do produkcji dysków, ale wyłączając produkty objęte działem 37:
8523 21 00	- Nośniki magnetyczne: - - Karty zawierające pasek magnetyczny
8523 29	- - Pozostałe
8523 41	- Nośniki optyczne: - - Niezapisane
8523 49	- - Pozostałe:
8523 49 25	- - - Dyski do systemów odczytu laserowego: - - - - Do odtwarzania zjawisk fizycznych, innych niż dźwięk lub obraz
8523 49 31	- - - - Do odtwarzania wyłącznie dźwięku: - - - - - O średnicy nieprzekraczającej 6,5 cm
8523 49 39	- - - - - O średnicy przekraczającej 6,5 cm
8523 49 45	- - - - - Pozostałe: - - - - - Do odtwarzania instrukcji, danych, dźwięków oraz obrazów zapisanych w postaci binarnej maszynowej oraz umożliwiające manipulowanie lub interaktywną współpracę z użytkownikiem za pomocą maszyn do automatycznego przetwarzania danych
8523 49 51	- - - - - Pozostałe: - - - - - Uniwersalne dyski wideo (DVD)
8523 49 59	- - - - - Pozostałe
8523 49 93	- - - - - Pozostałe: - - - - - Do odtwarzania instrukcji, danych, dźwięków oraz obrazów zapisanych w postaci binarnej maszynowej oraz umożliwiające manipulowanie lub interaktywną współpracę z użytkownikiem za pomocą maszyn do automatycznego przetwarzania danych
8523 49 99	- - - - - Pozostałe
8523 51	- Nośniki półprzewodnikowe: - - Półprzewodnikowe urządzenia pamięci trwałe:

Kod	Opis ⁽¹⁾
8523 51 10	- - - Niezapisane
	- - - Pozostałe:
8523 51 99	- - - - Pozostałe
8523 52	- - „Karty inteligentne”
8523 80	- Pozostałe:
	- - Pozostałe:
8523 80 99	- - - Pozostałe
8525	Aparatura nadawcza do radiofonii lub telewizji, nawet zawierająca aparaturę odbiorczą lub aparaturę zapisującą lub odtwarzającą dźwięk; kamery telewizyjne, kamery i aparaty cyfrowe oraz rejestrujące kamery wideo:
8525 50 00	- Aparatura nadawcza
8525 80	- Kamery telewizyjne, kamery i aparaty cyfrowe oraz rejestrujące kamery wideo:
	- - Kamery telewizyjne:
8525 80 11	- - - Z trzema lub większą liczbą lamp analizujących
8525 80 30	- - Kamery i aparaty cyfrowe
	- - Rejestrujące kamery wideo:
8525 80 91	- - - Nadające się jedynie do zapisu dźwięku i obrazu zarejestrowanego przez kamerę telewizyjną
8527	Aparatura odbiorcza do radiofonii, nawet połączona w tej samej obudowie z aparaturą do zapisu lub odtwarzania dźwięku lub zegarem:
	- Odbiorniki radiowe nadające się do pracy bez zewnętrznego źródła zasilania:
8527 12	- - Radioodtwarzacze kasetowe kieszonkowe:
8527 12 90	- - - Pozostałe
8527 13	- - Pozostałe aparaty połączone z aparaturą do zapisu lub odtwarzania dźwięku:
	- - - Pozostałe:
8527 13 99	- - - - Pozostałe
	- Odbiorniki radiowe nienadające się do pracy bez zewnętrznego źródła zasilania, w rodzaju stosowanych w pojazdach silnikowych:
8527 21	- - Połączone z aparaturą do zapisu lub odtwarzania dźwięku:
	- - - Nadające się do odbierania i dekodowania cyfrowych sygnałów radiowego systemu przekazywania danych (RDS):
8527 21 20	- - - - Z laserowym systemem odczytu
	- - - - Pozostałe:
8527 21 59	- - - - - Pozostałe
8527 29 00	- - Pozostałe
	- Pozostałe:
8527 91	- - Połączone z aparaturą do zapisu lub odtwarzania dźwięku:
	- - - Pozostałe:

Kod	Opis ⁽¹⁾
8527 91 35	- - - - Z laserowym systemem odczytu
	- - - - Pozostałe:
8527 91 99	- - - - - Pozostałe
8527 99 00	- - Pozostałe
8528	Monitory i projektory, niezawierające aparatury odbiorczej dla telewizji; aparatura odbiorcza dla telewizji, nawet zawierająca odbiorniki radiowe lub aparaturę do zapisu lub odtwarzania dźwięku lub obrazu:
	- Monitory z lampą elektronopromieniową:
8528 49	- - Pozostałe:
8528 49 80	- - - Kolorowe
	- Pozostałe monitory:
8528 59	- - Pozostałe
	- Projektory:
8528 69	- - Pozostałe:
8528 69 10	- - - Działające za pomocą płaskich wyświetlaczy (na przykład urządzenia ciekłokrystaliczne), umożliwiające wyświetlanie informacji cyfrowych wygenerowanych przez maszyny do automatycznego przetwarzania danych
	- - - Pozostałe:
8528 69 99	- - - - Kolorowe
	- Aparatura odbiorcza dla telewizji, nawet zawierająca odbiorniki radiowe lub aparaturę do zapisu lub odtwarzania dźwięku lub obrazu:
8528 71	- - Nieprzeznaczona do włączenia wyświetlacza lub ekranu wideo
8528 72	- - Pozostała, kolorowa
8528 73 00	- - Pozostała, monochromatyczna
8529	Części nadające się do stosowania wyłącznie lub głównie z aparaturą objętą pozycjami od 8525 do 8528:
8529 10	- Anteny i reflektory anten wszelkich typów; części nadające się do stosowania do nich:
	- - Anteny:
8529 10 11	- - - Anteny teleskopowe i prętowe do aparatury przenośnej lub do aparatury do zamontowania w pojazdach silnikowych
	- - - Anteny zewnętrzne do odbiorników radiowych lub telewizyjnych:
8529 10 31	- - - - Do odbioru satelitarne
8529 10 39	- - - - Pozostałe
8529 90	- Pozostałe:
8529 90 20	- - Części aparatów objętych podpozycjami 8525 60 00, 8525 80 30, 8528 41 00, 8528 51 00 i 8528 61 00
	- - Pozostałe:
	- - - Skrzynki i obudowy:
8529 90 49	- - - - Z pozostałych materiałów
	- - - Pozostałe:

Kod	Opis (!)
8529 90 92	- - - Do kamer telewizyjnych objętych podpozycjami 8525 80 11 i 8525 80 19 oraz aparatury objętej pozycjami 8527 i 8528
8531	Aparatura do sygnalizacji dźwiękowej lub wzrokowej (na przykład dzwonki, syreny, tablice sygnalizacyjne, urządzenia alarmowe przeciwłamaniowe lub przeciwpożarowe), elektryczna, inna niż ta objęta pozycją 8512 lub 8530:
8531 10	- Aparatura przeciwłamaniowa, przeciwpożarowa oraz inna temu podobna:
8531 10 30	- - W rodzaju stosowanej w obiektach budowlanych
8531 90	- Części:
8531 90 85	- - Pozostałe
8532	Kondensatory elektryczne, stałe, nastawne lub strojeniowe:
8532 10 00	- Kondensatory stałe przeznaczone do zastosowań w obwodach prądu 50/60 Hz dla mocy biernej nie mniejszej niż 0,5 kvar (kondensatory elektroenergetyczne) - Pozostałe kondensatory stałe:
8532 29 00	- - Pozostałe
8532 90 00	- Części
8533	Rezystory (włączając reostaty i potencjometry), inne niż rezystory grzejne:
8533 21 00	- Pozostałe rezystory stałe: - - Dla mocy nieprzekraczającej 20 W
8533 29 00	- - Pozostałe
8533 31 00	- Rezystory drutowe zmienne, włączając reostaty i potencjometry: - - Dla mocy nieprzekraczającej 20 W
8533 40	- Pozostałe rezystory nastawne, włączając rezystory regulowane (reostaty i potencjometry)
8533 90 00	- Części
8534 00	Obwody drukowane
8535	Urządzenia elektryczne do przełączania lub zabezpieczania obwodów elektrycznych, lub do wykonywania połączeń w obwodach elektrycznych, lub do tych obwodów (na przykład przełączniki, bezpieczniki, odgromniki, ograniczniki napięcia, tłumiki przepięciowe, wtyki i inne złącza, skrzynki przyłączone), do napięć przekraczających 1 000 V:
8535 10 00	- Bezpieczniki - Wyłączniki automatyczne:
8535 21 00	- - Do napięć mniejszych niż 72,5 kV
8535 30	- Odłączniki i przełączniki
8535 40 00	- Odgromniki, ograniczniki napięcia, ochronniki przepięciowe
8535 90 00	- Pozostałe
8536	Urządzenia elektryczne do przełączania lub zabezpieczania obwodów elektrycznych, lub do wykonywania połączeń w obwodach elektrycznych, lub do tych obwodów (na przykład przełączniki, przekaźniki, bezpieczniki, tłumiki przepięciowe, wtyki, gniazda wtykowe, oprawki lamp i inne złącza, skrzynki przyłączone), do napięć nieprzekraczających 1 000 V; złącza do włókien optycznych, wiązek włókien optycznych lub kabli światłowodowych:
8536 10	- Bezpieczniki
8536 20	- Wyłączniki automatyczne

Kod	Opis (*)
8536 30	- Pozostałe urządzenia zabezpieczające obwody elektryczne
	- Przekazniki:
8536 41	- - Do napięć nieprzekraczających 60 V
8536 49 00	- - Pozostałe
8536 50	- Pozostałe przełączniki:
8536 50 05	- - Przełączniki elektroniczne, włączając zabezpieczone temperaturowo przełączniki elektroniczne, składające się z tranzystora i logicznej płytki półprzewodnikowej (technologia chip-on-chip)
8536 50 07	- - Przełączniki migowe elektromechaniczne do prądu nieprzekraczającego 11 A - - Pozostałe: - - - Do napięć nieprzekraczających 60 V:
8536 50 11	- - - - Przyciskowe
8536 50 15	- - - - Z pokrętle
8536 50 19	- - - - Pozostałe - Oprawy lamp, wtyki i gniazda wtykowe:
8536 61	- - Oprawy lamp
8536 69	- - Pozostałe
8536 70 00	- Złącza do włókien optycznych, wiązek włókien optycznych lub kabli światłowodowych
8536 90	- Pozostałe urządzenia
8537	Tablice, panele, konsole, pulpity, szafy i pozostałe układy wspornikowe, wyposażone przynajmniej w dwa lub więcej urządzeń objętych pozycją 8535 lub 8536, służące do elektrycznego sterowania lub rozdziału energii elektrycznej, włącznie z układami zawierającymi przyrządy lub aparaturę, objęte działem 90, oraz aparatura sterowana numerycznie, inna niż aparatura połączeniowa objęta pozycją 8517
8538	Części nadające się wyłącznie lub głównie do stosowania z urządzeniami objętymi pozycją 8535, 8536 lub 8537
8539	Elektryczne lampy żarowe lub wyładowcze, włączając zespoły nierozbieralnych wkładów reflektorów oraz promienniki lampowe nadfioletu lub podczerwieni; lampy łukowe:
	- Pozostałe lampy żarowe, z wyłączeniem promienników lampowych nadfioletu lub podczerwieni:
8539 21	- - Lampy halogenowe z żarnikiem wolframowym
8539 22	- - Pozostałe, o mocy nieprzekraczającej 200 W i do napięć przekraczających 100 V
8539 29	- - Pozostałe - Lampy wyładowcze, inne niż promienniki lampowe nadfioletu:
8539 31	- - Fluorescencyjne z termokatodą
8539 32	- - Lampy na pary rtęci lub sodu; lampy metalohalogenkowe
8539 39 00	- - Pozostałe - Promienniki lampowe nadfioletu lub podczerwieni; lampy łukowe:
8539 49 00	- - Pozostałe
8539 90	- Części:
8539 90 90	- - Pozostałe

Kod	Opis ⁽¹⁾
8540	Lampy elektronowe z termokatodą, o zimnej katodzie lub z fotokatodą (na przykład elektronowe lampy próżniowe, wyładowcze lub gazowane, rtęciowe lampy prostownicze, lampy elektronopromienne, telewizyjne lampy analizujące): - Kineskopy do odbiorników telewizyjnych, włącznie z kineskopami do monitorów wideo:
8540 11 00	- - Kolorowe
8540 20	- Lampy analizujące do kamer telewizyjnych, przetworniki obrazowe i wzmacniacze obrazu; pozostałe lampy fotokatodowe:
8540 20 80	- - Pozostałe - Pozostałe lampy elektronowe:
8540 89 00	- - Pozostałe - Części:
8540 99 00	- - Pozostałe
8541	Diody, tranzystory i podobne elementy półprzewodnikowe; światłoczułe elementy półprzewodnikowe, włączając fotoogniwa, nawet zmontowane w moduły lub tworzące panele; diody świecące (elektroluminescencyjne); oprawione kryształy piezoelektryczne:
8541 10 00	- Diody, inne niż fotodiody lub diody świecące - Tranzystory, inne niż fototranzystory:
8541 29 00	- - Pozostałe
8541 30 00	- Tyrystory, diaki i triaki, inne niż elementy światłoczułe
8541 40	- Światłoczułe elementy półprzewodnikowe, włączając fotoogniwa, nawet zmontowane w moduły lub tworzące panele; diody świecące
8541 90 00	- Części
8542	Elektroniczne układy scalone: - Elektroniczne układy scalone:
8542 31	- - Procesory i sterowniki, nawet połączone z pamięciami, przetwornikami, układami logicznymi, wzmacniaczami, zegarami i układami czasowymi lub innymi układami
8542 32	- - Pamięci: - - - Pozostałe: - - - - Pamięci dynamiczne (D-RAM):
8542 32 39	- - - - O pojemności przekraczającej 512 Mb
8542 32 45	- - - - Pamięci statyczne (S-RAM) włączając pamięci podręczne (cache-RAM)
8542 32 55	- - - - Pamięci stałe kasowalne promieniami ultrafioletowymi, programowalne (EPROM) - - - - Pamięci stałe kasowalne elektrycznie, programowalne (E ² PROM), włączając typu flash E ² PROM:
8542 32 75	- - - - Pozostałe
8542 32 90	- - - - Pozostałe pamięci
8542 33 00	- - Wzmacniacze
8542 39	- - Pozostałe:
8542 39 90	- - - Pozostałe

Kod	Opis ⁽¹⁾
8542 90 00	- Części
8543	Maszyny i aparatura, elektryczne, posiadające indywidualne funkcje, niewymienione ani niewłączone gdzie indziej w niniejszym dziale:
8543 20 00	- Generatory sygnałów
8543 70	- Pozostałe maszyny i aparatura:
8543 70 10	- - Urządzenia elektryczne z funkcjami tłumaczenia lub słownikowymi
8543 70 30	- - Wzmacniacze antenowe
8543 70 50	- - Łóżka opalające, lampy opalające i podobne urządzenia do opalania
8543 70 60	- - Zasilacze do ogrodzeń elektrycznych
8544	Drut izolowany (włączając emaliowany lub anodyzowany), kable (włączając kabel koncentryczny) oraz pozostałe izolowane przewody elektryczne, nawet wyposażone w złącza; przewody z włókien optycznych, złożone z indywidualnie osłoniętych włókien, nawet połączone z przewodnikami prądu elektrycznego lub wyposażone w złącza:
8544 20 00	- Kabel koncentryczny i inne współosiowe przewody elektryczne - Pozostałe przewody elektryczne, do napięć nieprzekraczających 1 000 V:
8544 42	- - Wyposażone w złącza:
8544 42 90	- - - Pozostałe
8544 49	- - Pozostałe:
8544 49 91	- - - Pozostałe: - - - - Druty i kable o średnicy pojedynczego przewodu przekraczającej 0,51 mm
8544 49 93	- - - - Pozostałe: - - - - - Do napięć nieprzekraczających 80 V
8544 49 95	- - - - - Do napięć przekraczających 80 V, ale mniejszych niż 1 000 V
8544 60	- Pozostałe przewody elektryczne, do napięć przekraczających 1 000 V:
8544 60 10	- - Z przewodami miedzianymi
8545	Elektrody węglowe, szczotki węglowe, węgle do lamp, węgiel do baterii oraz inne artykuły z grafitu lub innego rodzaju węgla, z metalem lub bez, w rodzaju stosowanych w elektrotechnice:
8545 19 00	- Elektrody: - - Pozostałe
8545 20 00	- Szczotki
8545 90	- Pozostałe:
8545 90 90	- - Pozostałe
8546	Izolatory elektryczne z dowolnego materiału
8547	Osprzęt izolacyjny do maszyn, urządzeń lub sprzętu elektrycznego, będący całkowicie osprzętem z materiału izolacyjnego, poza drobnymi elementami z metalu (na przykład gniazda gwintowane), wprowadzanymi podczas formowania wyłącznie do celów montażowych, inne niż izolatory objęte pozycją 8546; elektryczne rurki kablowe oraz ich połączenia, z metali nieszlachetnych, wyłożone materiałem izolacyjnym:
8547 20 00	- Osprzęt izolacyjny z tworzyw sztucznych
8547 90 00	- Pozostałe

Kod	Opis ⁽¹⁾
8548	Odpady i braki ogniw galwanicznych, baterii galwanicznych i akumulatorów elektrycznych; zużyte ogniwa galwaniczne, zużyte baterie galwaniczne i zużyte akumulatory elektryczne; elektryczne części maszyn lub urządzeń, niewymienione ani niewłączone gdzie indziej w niniejszym dziale:
8548 90	- Pozostałe
8702	Pojazdy silnikowe do przewozu dziesięciu lub więcej osób razem z kierowcą:
8702 10	- Wyposażone w silniki tłokowe wewnętrznego spalania z zapłonem samoczynnym (wysokoprężne lub średnioprężne):
	- - o pojemności skokowej przekraczającej 2 500 cm ³ :
8702 10 19	- - - Używane
	- - o pojemności skokowej nieprzekraczającej 2 500 cm ³ :
8702 10 99	- - - Używane
8702 90	- Pozostałe:
	- - Wyposażone w silniki tłokowe wewnętrznego spalania z zapłonem iskrowym:
	- - - o pojemności skokowej przekraczającej 2 800 cm ³ :
8702 90 19	- - - - Używane
	- - - o pojemności skokowej nieprzekraczającej 2 800 cm ³ :
8702 90 39	- - - - Używane
9602 00 00	Materiały do rzeźbienia pochodzenia roślinnego lub mineralnego, obrobione oraz artykuły z takich materiałów; formowane lub rzeźbione artykuły z wosku, stearyny, gum i żywic naturalnych lub mas modelarskich, oraz pozostałe artykuły formowane lub rzeźbione, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone; obrobiona, nieutwardzona żelatyna (z wyjątkiem żelatyny objętej pozycją 3503) oraz artykuły z nieutwardzonej żelatyny
9603	Miotły, szczotki i pędzle (włączając szczotki stanowiące części maszyn, urządzeń lub pojazdów), ręcznie sterowane mechaniczne zmiatarki podłóg, bezsilnikowe, mopy i przybory do odkurzania wykonane z piór; kępkki i pęczki przygotowane do wyrobu mioteł, szczotek lub pędzli; poduszki i wałki do malowania; gumowe wycieraczki do szyb (inne niż wałki gumowe):
9603 10 00	- Miotły i szczotki składające się ze związanych razem gałęzi lub pozostałych materiałów pochodzenia roślinnego, z uchwytami lub bez
	- Szczoteczki do zębów, pędzle do golenia, szczotki do włosów, szczoteczki do rąk, szczoteczki do rzęs oraz pozostałe szczoteczki kosmetyczne do użytku osobistego, włączając szczotki stanowiące części urządzeń:
9603 21 00	- - Szczoteczki do zębów, włączając szczoteczki do protez dentystycznych
9603 29	- - Pozostałe:
9603 29 30	- - - Szczotki do włosów
9603 30	- Pędzle artystyczne, pędzle do pisania oraz podobne pędzle do zastosowań kosmetycznych
9603 40	- Pędzle do farb olejnych, klejowych, lakierów lub podobne (inne niż pędzle objęte podpozycją 9603 30); poduszki i wałki, do malowania
9603 50 00	- Pozostałe szczotki stanowiące części maszyn, urządzeń lub pojazdów
9603 90	- Pozostałe:
9603 90 10	- - Mechaniczne szczotki do zmiatania podłóg, obsługiwane ręcznie, bezsilnikowe
9604 00 00	Sita i przesiewacze, ręczne
9605 00 00	Zestawy podróżne do higieny osobistej, szycia oraz czyszczenia ubrań lub obuwia

Kod	Opis (!)
9606	Guziki, zatrzaski, zatrzaski guzikowe, formy do guzików i pozostałe części tych artykułów; półprodukty guzików:
9606 10 00	- Zatrzaski, zatrzaski guzikowe i ich części
	- Guziki:
9606 21 00	- - Z tworzyw sztucznych, niepokryte materiałem włókienniczym
9606 22 00	- - Z metali nieszlachetnych, niepokryte materiałem włókienniczym
9606 29 00	- - Pozostałe
9607	Zamki błyskawiczne i ich części:
	- Zamki błyskawiczne:
9607 11 00	- - Z ogniwami z metali nieszlachetnych
9607 20	- Części
9608	Pióra kulkowe i długopisy; pisaki i pióra z końcówkami filcowymi lub innymi końcówkami porowatymi; pióra wieczne, stylografy oraz pozostałe pióra; rapidografy; ołówki automatyczne; obsadki do piór, obsadki do ołówków lub podobne; części (włączając skuwki i klipsy) powyższych artykułów, inne niż te objęte pozycją 9609:
9608 10	- Pióra kulkowe i długopisy
9608 30 00	- Pióra wieczne, rapidografy i pozostałe pióra
9608 40 00	- Ołówki automatyczne
9608 50 00	- Komplety składające się z dwóch lub więcej artykułów objętych powyższymi podpozycjami
9608 60 00	- Wkłady do piór kulkowych i długopisów, złożone z końcówki i zasobnika z tuszem
	- Pozostałe:
9608 91 00	- - Stalówki i ich ostrza
9608 99 00	- - Pozostałe
9609	Ołówki (inne niż ołówki objęte pozycją 9608), kredki, pręciki ołówkowe, pastele, węgle rysunkowe, kredy do pisania lub rysowania, kredy krawieckie
9610 00 00	Tabliczki i tablice z powierzchniami do pisania, kreślenia lub rysowania, nawet oprawione
9611 00 00	Datowniki, pieczęcie lub numeratory i tym podobne (włącznie z urządzeniami do drukowania lub tłoczenia etykiet), przeznaczone do obsługi ręcznej; ręczne wierszowniki oraz komplety do ręcznego drukowania takimi wierszownikami
9612	Taśmy do maszyn do pisania i podobne taśmy, nasycone tuszem lub przygotowane inaczej do otrzymywania odbitek, nawet na szpulkach lub w kasetach; poduszki do tuszu, nawet nasycone tuszem, w pudełkach lub bez
9613	Zapalniczki do papierosów i pozostałe zapalniczki, nawet mechaniczne lub elektryczne, oraz części, inne niż kamienie do zapalniczek i knoty:
9613 20 00	- Zapalniczki kieszonkowe, gazowe, do wielokrotnego napełniania
9613 80 00	- Pozostałe zapalniczki
9613 90 00	- Części
9614 00	Fajki do tytoniu (włączając cybuchy) oraz cygarniczki do papierosów lub cygar, oraz ich części
9615	Grzebienie, wsuwki do włosów i tym podobne; szpilki do włosów, lokówki, szpilki do lokówek i tym podobne, inne niż te objęte pozycją 8516, oraz ich części

Kod	Opis ⁽¹⁾
9616	Rozpylacze do perfum i podobnych preparatów toaletowych, ich oprawy i główce; puszki do pudru i tamponiki do nakładania kosmetyków lub preparatów toaletowych:
9616 10	- Rozpylacze do perfum i do preparatów toaletowych, ich oprawy i główce:
9616 10 10	- - Rozpylacze toaletowe
9617 00 00	Termosy i pozostałe pojemniki próżniowe, kompletne z obudowami; części do nich, inne niż wkłady szklane
9618 00 00	Manekiny krawieckie i pozostałe manekiny; automaty i inne animowane wystawy, stosowane do dekoracji okien sklepowych
9619 00	Podpaski higieniczne (wkładki) i tampony, pieluchy i wkładki dla niemowląt oraz podobne artykuły, z dowolnego materiału:

⁽¹⁾ Odesłania do kodów i opisów towarów są zgodne z Nomenklaturą scaloną stosowaną w roku 2014 zgodnie z rozporządzeniem wykonawczym Komisji (UE) nr 1001/2013 z dnia 4 października 2013 r. zmieniającym załącznik I do rozporządzenia Rady (EWG) nr 2658/87 w sprawie nomenklatury taryfowej i statystycznej oraz w sprawie Wspólnej Taryfy Celnej (Dz.U. L 290 z 31.10.2013, s. 1).

ZAŁĄCZNIK Ib

KONCESJE TARYFOWE KOSOWA NA PRODUKTY PRZEMYSŁOWE Z UE

(o których mowa w art. 23)

Podstawową stawkę celną, w odniesieniu do której dokonywane będą stopniowe obniżki przewidziane w niniejszym załączniku, stanowi podstawowa stawka 10 % stosowana w Kosowie od dnia 31 grudnia 2013 r. Stawki celne zostają obniżone według następującego harmonogramu:

- a) z dniem wejścia w życie niniejszego Układu cło przywozowe zostanie obniżone do 90 % podstawowej stawki celnej, tj. do 9 %;
- b) dnia 1 stycznia pierwszego roku po wejściu w życie niniejszego Układu cło przywozowe zostanie obniżone do 80 % podstawowej stawki celnej, tj. do 8 %;
- c) dnia 1 stycznia drugiego roku po wejściu w życie niniejszego Układu cło przywozowe zostanie obniżone do 70 % podstawowej stawki celnej, tj. do 7 %;
- d) dnia 1 stycznia trzeciego roku po wejściu w życie niniejszego Układu cło przywozowe zostanie obniżone do 50 % podstawowej stawki celnej, tj. do 5 %;
- e) dnia 1 stycznia czwartego roku po wejściu w życie niniejszego Układu cło przywozowe zostanie obniżone do 30 % podstawowej stawki celnej, tj. do 3 %;
- f) dnia 1 stycznia piątego roku po wejściu w życie niniejszego Układu cło przywozowe zostanie obniżone do 10 % podstawowej stawki celnej, tj. do 1 %;
- g) dnia 1 stycznia szóstego roku po wejściu w życie niniejszego Układu pozostałe cła przywozowe zostaną zniesione.

Kod	Opis (!)
2523	Cement portlandzki, cement glinowy, cement żuźlowy, cement anhydrytowy i podobne cementy hydrauliczne, nawet barwione lub w postaci klinkieru:
	- Cement portlandzki:
2523 21 00	- - Biały cement, nawet sztucznie barwiony
2523 29 00	- - Pozostały
2523 90 00	- Pozostałe cementy hydrauliczne
3208	Farby i pokosty (włącznie z emaliami i lakierami) na bazie polimerów syntetycznych i chemicznie modyfikowanych polimerów naturalnych, rozproszonych lub rozpuszczonych w środowisku niewodnym; roztwory określone w uwadze 4 do niniejszego działu:
3208 10	- Na bazie poliestrów:
3208 10 90	- - Pozostałe
3208 20	- Na bazie polimerów akrylowych lub winylowych:
3208 20 90	- - Pozostałe
3209	Farby i pokosty (włącznie z emaliami i lakierami) na bazie polimerów syntetycznych lub polimerów naturalnych modyfikowanych chemicznie, rozproszone lub rozpuszczone w środowisku wodnym
3210 00	Pozostałe farby i pokosty (włącznie z emaliami, lakierami i farbami klejowymi); gotowe pigmenty wodne, w rodzaju stosowanych do wykańczania skóry:
3210 00 10	- Farby olejne oraz pokosty (włącznie z emaliami i lakierami)
3214	Kit szklarski, kit ogrodniczy, kity żywiczne, masy uszczelniające i pozostałe mastyksy; wypełniacze malarskie, nieogniotrwałe preparaty powierzchniowe do fasad, ścian wewnętrznych, podłóg, sufitów lub tym podobne
3303 00	Perfumy i wody toaletowe:

Kod	Opis ⁽¹⁾
3303 00 10	- Perfumy
3304	Preparaty kosmetyczne lub upiększające oraz preparaty do pielęgnacji skóry (inne niż leki), włącznie z preparatami przeciwsłonecznymi lub do opalania; preparaty do manicure lub pedicure: - Pozostałe:
3304 99 00	- - Pozostałe
3305	Preparaty do włosów:
3305 10 00	- Szampony
3305 90 00	- Pozostałe
3401	Mydło; organiczne produkty i preparaty powierzchniowo czynne, stosowane jako mydło, w postaci kostek lub ukształtowanych kawałków, nawet zawierające mydło; organiczne produkty i preparaty powierzchniowo czynne do mycia skóry, w płynie lub w postaci kremów i pakowane do sprzedaży detalicznej, nawet niezawierające mydła; papier, watolina, filc i włóknina, impregnowane, powleczone lub pokryte mydłem lub detergentem: - Mydło i organiczne produkty i preparaty powierzchniowo czynne, w postaci kostek lub ukształtowanych kawałków oraz papier, watolina, filc i włóknina, impregnowane, powleczone lub pokryte mydłem lub detergentem:
3401 11 00	- - Do stosowania toaletowego (włączając produkty lecznicze)
3401 20	- Mydło w innych postaciach:
3401 20 90	- - Pozostałe
3401 30 00	- Organiczne produkty i preparaty powierzchniowo czynne, do mycia skóry, w płynie lub w postaci kremów i pakowane do sprzedaży detalicznej, nawet zawierające mydła
3405	Pasty i kremy, do obuwia, mebli, podłóg, nadwozi, szkła lub do polerowania metali, pasty i proszki do czyszczenia i podobne preparaty (nawet w postaci papieru, watoliny, filcu, włókniny, tworzyw sztucznych komórkowych lub gumy komórkowej, impregnowanych, powleczonych lub pokrytych takimi preparatami), z wyłączeniem wosków objętych pozycją 3404:
3405 30 00	- Pasty i podobne preparaty do nadwozi, inne niż pasty do polerowania metalu
3405 90	- Pozostałe:
3405 90 90	- - Pozostałe
3406 00 00	Świece, cienkie świece i tym podobne
3602 00 00	Gotowe materiały wybuchowe, inne niż prochy strzelnicze
3824	Gotowe spoiwa do form odlewniczych lub rdzeni; produkty chemiczne i preparaty przemysłu chemicznego lub przemysłów pokrewnych (włączając te składające się z mieszanin produktów naturalnych), gdzie indziej niewymienione ani niewłączone:
3824 40 00	- Gotowe dodatki do cementów, zapraw lub betonów
3824 50	- Nieogniotrwałe zaprawy i masy betonowe:
3824 50 90	- - Pozostałe
3824 90	- Pozostałe:

Kod	Opis ⁽¹⁾
3824 90 15	- - Wymieniacze jonowe - - Pozostałe: - - - Pozostałe:
3824 90 97	- - - - Pozostałe
3917	Rury, rurki i węże oraz ich osprzęt (na przykład złącza, kolanka, kołnierze), z tworzyw sztucznych
3920	Pozostałe płyty, arkusze, folie, taśmy i pasy, z tworzyw sztucznych niekomórkowych, niewzmocnionych, nielaminowanych, nieosadzonych na podłożu ani niepołączonych w podobny sposób z innymi materiałami:
3920 10	- Z polimerów etylenu
3920 20	- Z polimerów propylenu
3920 30 00	- Z polimerów styrenu - Z polimerów chlorku winylu:
3920 43	- - Zawierające nie mniej niż 6 % masy plastyfikatorów
3920 49	- - Pozostałe - Z polimerów akrylowych:
3920 51 00	- - Z poli(metakrylanu metylu)
3920 59	- - Pozostałe:
3920 59 90	- - - Pozostałe - Z poliwęglanów, żywic alkidowych, poliestrów allilowych lub pozostałych poliestrów:
3920 61 00	- - Z poliwęglanów
3920 62	- - Z poli(tereftalanu etylenu)
3920 69 00	- - Z pozostałych poliestrów - Z celulozy lub jej chemicznych pochodnych:
3920 71 00	- - Z celulozy regenerowanej
3920 79	- - Z pozostałych pochodnych celulozy:
3920 79 90	- - - Pozostałe - Z pozostałych tworzyw sztucznych:
3920 91 00	- - Z poli(winylobutyralu)
3920 92 00	- - Z poliamidów
3920 94 00	- - Z żywic fenolowych
3920 99	- - Z pozostałych tworzyw sztucznych: - - - Z produktów polimeryzacji kondensacyjnej lub z przegrupowaniem, nawet modyfikowanych chemicznie:

Kod	Opis (*)
3920 99 28	- - - - Pozostałe - - - Z produktów polimeryzacji addycyjnej:
3920 99 59	- - - - Pozostałe
3920 99 90	- - - Pozostałe
3921	Pozostałe płyty, arkusze, folie, taśmy i pasy, z tworzyw sztucznych
3922	Wanny, prysznice, zlewy, umywalki, bidety, miski klozetowe, sedesy i pokrywy, spłuczki ustępowe i podobne artykuły sanitarne, z tworzyw sztucznych
3924	Naczynia stołowe, naczynia kuchenne, pozostałe artykuły gospodarstwa domowego i artykuły higieniczne lub toaletowe, z tworzyw sztucznych
3925	Artykuły budowlane z tworzyw sztucznych, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone
3926	Pozostałe artykuły z tworzyw sztucznych oraz artykuły z pozostałych materiałów objętych pozycjami od 3901 do 3914
4008	Płyty, arkusze, taśmy, pręty i kształtowniki, z gumy, innej niż ebonit: - Z gumy niekomórkowej:
4008 21	- - Płyty, arkusze i taśmy:
4008 21 90	- - - Pozostałe
4008 29 00	- - Pozostałe
4010	Pasy lub taśmy, przenośnikowe lub napędowe, z gumy: - Pasy lub taśmy, przenośnikowe:
4010 12 00	- - Wzmocnione tylko materiałami włókienniczymi - Pasy lub taśmy, napędowe:
4010 31 00	- - Pasy napędowe bez końca, o przekroju poprzecznym trapezoidalnym (pasy klinowe), rowkowane, o obwodzie zewnętrznym przekraczającym 60 cm, ale nieprzekraczającym 180 cm
4010 35 00	- - Pasy synchroniczne bez końca, o obwodzie zewnętrznym przekraczającym 60 cm, ale nieprzekraczającym 150 cm
4010 39 00	- - Pozostałe
4014	Artykuły higieniczne lub farmaceutyczne (włącznie ze smoczkami), z gumy, innej niż ebonit, nawet z wyposażeniem z ebonitu:
4014 90 00	- Pozostałe
4015	Artykuły odzieżowe i dodatki odzieżowe (włącznie z rękawiczkami, mitenkami i rękawicami z jednym palcem), dowolnego przeznaczenia, z gumy, innej niż ebonit
4016	Pozostałe artykuły z gumy, innej niż ebonit: - Pozostałe:
4016 92 00	- - Gumy do wycierania
4017 00 00	Ebonit we wszystkich postaciach, włączając odpady i złom; artykuły z ebonitu:

Kod	Opis ⁽¹⁾
4402	Węgiel drzewny (włączając węgiel drzewny z łupin lub orzechów), nawet aglomerowany:
4402 90 00	- Pozostałe
4406	Podkłady kolejowe lub tramwajowe, z drewna:
4406 90 00	- Pozostałe
4407	Drewno przetarte lub strugane wzdłużnie, skrawane warstwami lub obwodowo, nawet strugane, szlifowane lub łączone stykowo, o grubości przekraczającej 6 mm:
4407 10	- Z drzew iglastych:
	- - Pozostałe:
	- - - Strugane:
4407 10 31	- - - - Świerkowe z gatunku <i>Picea abies</i> Karst. lub srebrnej jodły (<i>Abies alba</i> Mill.)
	- - - Pozostałe:
4407 10 91	- - - - Świerkowe z gatunku <i>Picea abies</i> Karst. lub srebrnej jodły (<i>Abies alba</i> Mill.)
4407 10 98	- - - - Pozostałe
	- Z drewna tropikalnego wymienionego w uwadze 2 do podpozycji niniejszego działu:
4407 21	- - Mahogany (<i>Swietenia</i> spp.):
	- - - Pozostałe:
4407 21 99	- - - - Pozostałe
4407 29	- - Pozostałe:
	- - - Pozostałe:
	- - - - Akacja afrykańska, azobé, dibétou, ilomba, jelutong, jongkong, kapur, kempas, keruing, limba, makore, mansonia, merbau, obéché, okoumé, palisander z Para, palisander z Rio, palisander z Rose, ramin, sipo, teak i tiama:
4407 29 45	- - - - - Szlifowane
	- - - - Pozostałe:
4407 29 95	- - - - - Pozostałe
	- Pozostałe:
4407 91	- - Z dębu (<i>Quercus</i> spp.)
	- - - Pozostałe:
4407 91 90	- - - - Pozostałe
4407 92 00	- - Z buka (<i>Fagus</i> spp.)
4407 99	- - Pozostałe:
4407 99 27	- - - Strugane; łączone stykowo, nawet strugane lub szlifowane
	- - - Pozostałe:
	- - - - Pozostałe:

Kod	Opis ⁽¹⁾
4407 99 98	- - - - Pozostałe
4408	Arkusze na forniry (włącznie z otrzymanymi przez cięcie drewna warstwowego), na sklejkę lub na podobne drewno warstwowe i inne drewno, przetarte wzdłużnie, skrawane warstwami lub obwodowo, nawet strugane, szlifowane, łączone na długość lub łączone stykowo, o grubości nieprzekraczającej 6 mm:
4408 10	- Z drzew iglastych: - - Pozostałe:
4408 10 98	- - - Pozostałe - Z drewna tropikalnego wymienionego w uwadze 2 do podpozycji niniejszego działu:
4408 39	- - Pozostałe: - - - Pozostałe:
4408 39 55	- - - - Strugane; szlifowane; łączone stykowo, nawet strugane lub szlifowane
4408 90	- Pozostałe: - - Pozostałe: - - - Pozostałe:
4408 90 85	- - - - O grubości nieprzekraczającej 1 mm
4408 90 95	- - - - O grubości przekraczającej 1 mm
4409	Drewno (włącznie z klepkami i listwami na parkiet, niepołączonymi), kształtowane w sposób ciągły (z wypustem, rowkiem, ze ściętymi krawędziami, zaokrąglone, ze złączami w jaskółczy ogon i tym podobne) wzdłuż dowolnej krawędzi, końców lub powierzchni, nawet strugane, szlifowane lub łączone stykowo:
4409 10	- Z drzew iglastych:
4409 10 18	- - Pozostałe - Z drzew innych niż iglastych:
4409 29	- - Pozostałe: - - - Pozostałe:
4409 29 91	- - - - Płyty, listwy i klepki do parkietów lub drewniane płyty podłogowe, nielączone
4409 29 99	- - - - Pozostałe
4410	Płyta wiórowa, płyta o wiórach zorientowanych („oriented strand board” OSB) i podobna płyta (na przykład płyta płatkowa (płyta ze średniodużych wiórów „waferboard”)) z drewna lub pozostałych zdrewniałych materiałów, nawet aglomerowanych żywicami lub inny
4411	Płyta pilśniowa, z drewna lub pozostałych zdrewniałych materiałów, nawet związana za pomocą żywic lub innych substancji organicznych:
4411 12	- Płyta pilśniowa średniej gęstości (MDF): - - O grubości nieprzekraczającej 5 mm
4411 13	- - O grubości przekraczającej 5 mm, ale nieprzekraczającej 9 mm
4411 14	- - O grubości przekraczającej 9 mm
	- Pozostała:

Kod	Opis ⁽¹⁾
4411 92	- - O gęstości przekraczającej 0,8 g/cm ³
4411 94	- - O gęstości nieprzekraczającej 0,5 g/cm ³ :
4411 94 90	- - - Pozostała
4412	Sklejka, płyty fornirowane i podobne drewno warstwowe: - Pozostała sklejka, składająca się wyłącznie z arkuszy z drewna (innego niż bambus), grubość żadnej warstwy nie przekracza 6 mm:
4412 32	- - Pozostała, przynajmniej z jedną warstwą z drewna drzew innych niż iglaste:
4412 32 10	- - - Z brzozy, buka, czereśni, dębu, grabu, jesionu, kasztana, kasztanowca, klonu, lipy, olchy, orzecha włoskiego, orzesznika, platana, robinii akacjowej, topoli, tulipanowca amerykańskiego, wiązu lub wiśni
4412 39 00	- - Pozostała - Pozostałe:
4412 94	- - Płyta stolarska, płyta warstwowa i płyta podłogowa:
4412 94 90	- - - Pozostała
4412 99	- - Pozostałe: - - - Pozostałe: - - - - Przynajmniej z jedną zewnętrzną warstwą z drewna drzew innych niż iglaste:
4412 99 50	- - - - - Pozostałe
4412 99 85	- - - - - Pozostałe
4413 00 00	Drewno utwardzone, w postaci bloków, płyt, desek lub kształtowników profilowanych
4414 00	Ramy do obrazów, fotografii, lusterek lub podobnych przedmiotów, drewniane:
4414 00 90	- Z pozostałego drewna
4415	Skrzynie, pudła, klatki, bębny i podobne opakowania, z drewna; bębny do kabli, z drewna; palety, palety skrzyniowe i pozostałe platformy załadunkowe, z drewna; nadstawki do palet płaskich, z drewna
4416 00 00	Beczki, baryłki, kadzie, cebry i pozostałe wyroby bednarskie oraz ich części, z drewna, włącznie z klepkami
4417 00 00	Narzędzia, oprawy narzędzi, rękojeści narzędzi, oprawy lub trzonki mioteł, szczotek i pędzli, z drewna; kopyta lub prawidła do obuwia, z drewna
4418	Wyroby stolarskie i ciesielskie budowlane, z drewna, włącznie z drewnianymi płytami komórkowymi, połączonymi płytami podłogowymi, dachówkami i gontami:
4418 10	- Okna, okna balkonowe i ich ramy
4418 20	- Drzwi i ich futryny oraz progi
4418 40 00	- Szalunki do konstrukcyjnych robót betoniarskich
4418 60 00	- Słupy i belki - Połączone płyty podłogowe:
4418 71 00	- - Na podłogi mozaikowe

Kod	Opis ⁽¹⁾
4418 72 00	- - Pozostałe, wielowarstwowe
4418 79 00	- - Pozostałe
4418 90	- Pozostałe
4419 00	Naczynia stołowe i naczynia kuchenne, z drewna
4420	Intarsje i mozaiki, z drewna; kasety i szkatułki na biżuterię lub sztucce i podobne artykuły, z drewna; statuetki i pozostałe ozdoby, z drewna; drewniane artykuły meblarskie nieobjęte działem 94
4421	Pozostałe artykuły z drewna
4707	Papier lub tektura, z odzysku (makulatura i odpady):
4707 90	- Pozostałe, włącznie z niesortowaną makulaturą i niesortowanymi odpadami
4803 00	Papier do produkcji papieru toaletowego lub chusteczek higienicznych, ręczników lub pieluszek oraz podobny papier, w rodzaju stosowanego do celów gospodarczych lub sanitarnych, wata celulozowa i wstęgi, z włókien celulozowych, nawet krepowane, marszczone, tłoczone, perforowane, barwione powierzchniowo, z powierzchnią dekorowaną lub z nadrukiem, w zwojach lub arkuszach: - Papier krepowy i wstęgi z włókien celulozowych (bibułki), w pasmach o gramaturze:
4803 00 31	- - Nie większej niż 25 g/m ² :
4803 00 39	- - Większej niż 25 g/m ²
4803 00 90	- Pozostałe
4806	Pergamin roślinny, papiery tłuszczoodporne, kalki kreślarskie i papier pergaminowy satynowany oraz pozostałe satynowane papiery przezroczyste lub prześwitujące, w zwojach lub w arkuszach:
4806 10 00	- Pergamin roślinny
4806 20 00	- Papiery tłuszczoodporne
4806 30 00	- Kalki kreślarskie
4806 40	- Papier pergaminowy satynowany oraz pozostałe satynowane papiery przezroczyste lub prześwitujące:
4806 40 90	- - Pozostałe
4807 00	Papier i tektura złożone (wykonane przez sklejenie płaskich warstw papieru lub tektury), niepowlezione powierzchniowo ani nieimpregnowane, nawet ze wzmocnieniem wewnętrznym, w zwojach lub arkuszach
4808	Papier i tektura faliste (z płaskimi arkuszami wklejonymi lub nie), krepowane, marszczone, tłoczone lub perforowane, w zwojach lub arkuszach, inne niż papier opisany w pozycji 4803:
4808 10 00	- Papier i tektura faliste, nawet perforowane
4808 90 00	- Pozostałe

Kod	Opis ⁽¹⁾
4809	Kalka maszynowa, papier samokopiujący oraz pozostałe papiery do kopiowania lub papiery przedrukowe (włącznie z powleczonym lub impregnowanym papierem na matryce do powielania lub płyty offsetowe), nawet zadrukowane, w zwojach lub arkuszach
4810	<p>Papier i tektura, powleczone jednostronnie lub obustronnie kaolinem (glinką białą) lub innymi substancjami nieorganicznymi, ze spoiwem lub bez, oraz bez żadnej innej powłoki, nawet barwione powierzchniowo, dekorowane na powierzchni lub z nadrukiem, w zwojach lub arkuszach prostokątnych (włączając kwadratowe), o dowolnym wymiarze:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Papier i tektura, w rodzaju stosowanych do pisania, drukowania lub innych celów graficznych, niezawierające włókien otrzymanych w procesie mechanicznym, lub chemiczno-mechanicznym lub w których nie więcej niż 10 % masy całkowitej zawartości włókien składa się z takich włókien: 4810 13 00 - - W zwojach 4810 14 00 - - W arkuszach, w których po rozłożeniu długość jednego boku nie przekracza 435 mm i drugiego boku nie przekracza 297 mm 4810 19 00 - - Pozostałe - Papier i tektura, w rodzaju stosowanych do pisania, drukowania lub innych celów graficznych, w których więcej niż 10 % masy całkowitej zawartości włókien składa się z włókien otrzymanych w procesie mechanicznym lub chemiczno-mechanicznym: 4810 22 00 - - Papier lekki powleczony 4810 29 - - Pozostałe - Papier i tektura siarczanowe, inne niż te w rodzaju stosowanych do pisania, druku lub innych celów graficznych: 4810 39 00 - - Pozostałe - Pozostały papier i tektura: 4810 92 - - Wielowarstwowe: 4810 92 30 - - - Tylko jedna zewnętrzna warstwa bielona 4810 92 90 - - - Pozostałe 4810 99 - - Pozostałe: 4810 99 80 - - - Pozostałe
4813	Bibułka papierosowa, nawet pocięta do wymiaru lub w książeczkach, lub w tutkach:
4813 10 00	- W książeczkach lub w tutkach
4813 90	- Pozostałe
4814	Tapety papierowe i podobne pokrycia ścienne; okienny papier przezroczysty
4817	Koperty, karty listowe, karty pocztowe i karty korespondencyjne, z papieru lub tektury; pudełka, torby, portfele i zestawy piśmienne, z papieru lub tektury, zawierające asortyment piśmiennych artykułów papierniczych:
4817 10 00	- Koperty
4817 30 00	- Pudełka, torby, portfele i zestawy piśmienne, z papieru lub tektury, zawierające asortyment piśmiennych artykułów papierniczych
4818	Papier toaletowy i podobny papier, wata celulozowa lub wstęgi z włókien celulozowych, w rodzaju stosowanych w gospodarstwach domowych lub do celów sanitarnych, w rolkach o szerokości nieprzekraczającej 36 cm lub pocięte do kształtu lub wymiaru; chusteczki do nosa, chusteczki kosmetyczne, ręczniki, obrusy, serwety, serwetki, prześcieradła i podobne artykuły do użytku domowego, sanitarnego lub szpitalnego, artykuły odzieżowe i dodatki odzieżowe, z masy papierniczej, papieru, waty celulozowej lub wstęg z włókien celulozowych

Kod	Opis (*)
4820	Rejestry, księgi rachunkowe, notesy i notatniki, księgi zamówień, kwitariusze, bloki listowe, bloczki na notatki, dzienniki, terminarze i podobne artykuły, zeszyty, bibuły, okładki (z kartkami do wyjmowania lub inne), teczki, okładki do akt, różnorodne formularze pism, przekładane kalką zestawy do pisania i pozostałe artykuły piśmienne, z papieru lub tektury; albumy na próbki lub kolekcje i okładki książek, z papieru lub tektury
4821	Etykiety wszelkich rodzajów z papieru lub tektury, nawet zadrukowane
4822	Szpule, cewki, cewki przędzalnicze i podobne nośniki, z masy papierniczej, papieru lub tektury (nawet perforowane lub utwardzane):
4822 90 00	- Pozostałe
4823	Pozostały papier, tektura, wata celulozowa i wstęgi z włókien celulozowych, pocięte do wymiaru lub kształtu; pozostałe artykuły z masy papierniczej, papieru, tektury, waty celulozowej lub wstęg z włókien celulozowych:
4823 20 00	- Papier i tektura, filtracyjne
4823 40 00	- Zwoje, arkusze i krążki, z nadrukami do rejestratorów - Tace, półmiski, talerze, kubki i tym podobne, z papieru lub tektury:
4823 69	- - Pozostałe
4823 70	- Formowane lub prasowane artykuły z masy papierniczej
4823 90	- Pozostałe:
4823 90 40	- - Papier i tektura, w rodzaju stosowanych do pisania, drukowania lub innych celów graficznych
5106	Przędza z wełny zgrzebnej, niepakowana do sprzedaży detalicznej:
5106 10	- Zawierająca 85 % masy lub więcej wełny:
5106 10 10	- - Niebielona
5107	Przędza z wełny czesanej, niepakowana do sprzedaży detalicznej:
5107 10	- Zawierająca 85 % masy lub więcej wełny:
5107 10 90	- - Pozostała
5701	Dywany i pozostałe pokrycia podłogowe włókiennicze, węzełkowe, nawet gotowe:
5701 10	- Z wełny lub cienkiej sierści zwierzęcej:
5701 10 90	- - Pozostałe
5701 90	- Z pozostałych materiałów włókienniczych:
5701 90 90	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych
5702	Dywany i pozostałe pokrycia podłogowe włókiennicze, tkane, nieigłowe ani nieflokowane, nawet gotowe, włączając „Kelem”, „Schumacks”, „Karamanie” i podobne ręcznie tkane dywaniki (maty): - Pozostałe, z okrywą, niegotowe:
5702 32	- - Z materiałów włókienniczych chemicznych:
5702 32 10	- - - Dywany Axminster

Kod	Opis (*)
5702 39 00	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych - Pozostałe, z okrywą, gotowe:
5702 42	- - Z materiałów włókienniczych chemicznych:
5702 42 90	- - - Pozostałe - Pozostałe, bez okrywy, gotowe:
5702 91 00	- - Z wełny lub cienkiej sierści zwierzęcej
5702 92	- - Z materiałów włókienniczych chemicznych
5702 99 00	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych
5703	Dywany i pozostałe pokrycia podłogowe włókiennicze, igłowe, nawet gotowe:
5703 10 00	- Z wełny lub cienkiej sierści zwierzęcej
5703 20	- Z nylonu lub pozostałych poliamidów: - - Zadrukowane:
5703 20 18	- - - Pozostałe - - Pozostałe:
5703 20 92	- - - Płyty o maksymalnej powierzchni 1 m ²
5703 20 98	- - - Pozostałe
5703 30	- Z pozostałych materiałów włókienniczych chemicznych: - - Z polipropylenu:
5703 30 18	- - - Pozostałe - - Pozostałe:
5703 30 88	- - - Pozostałe
5704	Dywany i pozostałe pokrycia podłogowe włókiennicze, z filcu, nieigłowe ani nieflokowane, nawet gotowe:
5704 90 00	- Pozostałe
5705 00	Pozostałe dywany i pozostałe pokrycia podłogowe włókiennicze, nawet gotowe
5801	Tkaniny włosowe i tkaniny szenilowe, inne niż tkaniny objęte pozycją 5802 lub 5806:
5801 90	- Z pozostałych materiałów włókienniczych:
5801 90 90	- - Pozostałe
5804	Tiule i pozostałe wyroby sieciowe, z wyłączeniem tkanych, dzianych; koronki w sztukach, w paskach lub w postaci motywów, inne niż dzianiny objęte pozycjami od 6002 do 6006: - Koronki wykonane maszynowo:
5804 29	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych:
5804 29 90	- - - Pozostałe

Kod	Opis (*)
5806	Taśmy tkane, inne niż towary objęte pozycją 5807; taśmy składające się z osnowy bez wątku, połączone za pomocą kleju (bolducs):
5806 20 00	- Pozostałe tkaniny, zawierające 5 % masy lub więcej przędzy elastomerowej lub nici gumowej
	- Pozostałe tkaniny:
5806 32	- - Z włókien chemicznych:
5806 32 90	- - - Pozostałe
5806 39 00	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych
5809 00 00	Tkaniny z nitki metalowej oraz tkaniny z przędzy metalizowanej objętej pozycją 5605, w rodzaju stosowanych w strojach, jako materiały dekoracyjne lub do podobnych celów, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone
6101	Pałta, kurtki 3/4, pelerynki, peleryny, anoraki (włącznie z kurtkami narciarskimi), wiatrówki, kurtki od wiatru i podobne artykuły, męskie lub chłopięce, dziane, inne niż te objęte pozycją 6103:
6101 30	- Z włókien chemicznych:
6101 30 10	- - Pałta, kurtki 3/4, pelerynki, peleryny i podobne artykuły
6101 90	- Z pozostałych materiałów włókienniczych
6102	Pałta, kurtki 3/4, pelerynki, peleryny, anoraki (włącznie z kurtkami narciarskimi), wiatrówki, kurtki od wiatru i podobne artykuły, damskie lub dziewczęce, dziane, inne niż te objęte pozycją 6104:
6102 10	- Z wełny lub cienkiej sierści zwierzęcej:
6102 10 10	- - Pałta, kurtki 3/4, pelerynki, peleryny i podobne artykuły
6102 20	- Z bawełny:
6102 20 90	- - Anoraki (włącznie z kurtkami narciarskimi), wiatrówki, kurtki od wiatru i podobne artykuły
6102 30	- Z włókien chemicznych
6102 90	- Z pozostałych materiałów włókienniczych:
6102 90 10	- - Pałta, kurtki 3/4, pelerynki, peleryny i podobne artykuły
6103	Garnitury, komplety, marynarki, spodnie, spodnie na szelkach i z karczkiem typu ogrodniczki, bryczesy i szorty (inne niż strój kąpielowy), męskie lub chłopięce, dziane:
6103 10	- Garnitury:
6103 10 90	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych
	- Komplety:
6103 22 00	- - Z bawełny
6103 23 00	- - Z włókien syntetycznych
	- Marynarki:
6103 32 00	- - Z bawełny
6103 33 00	- - Z włókien syntetycznych

Kod	Opis ⁽¹⁾
6103 39 00	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych - Spodnie, spodnie na szelkach i z karczkiem typu ogrodniczki, bryczesy i szorty:
6103 49 00	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych
6104	Kostiumy, komplety, żakiety, suknie, spódnice, spódnico-spodnie, spodnie, spodnie na szelkach i z karczkiem typu ogrodniczki, bryczesy i szorty (inne niż strój kąpielowy), damskie lub dziewczęce, dziane: - Komplety:
6104 29	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych:
6104 29 90	- - - Z pozostałych materiałów włókienniczych - Marynarki:
6104 32 00	- - Z bawełny
6104 33 00	- - Z włókien syntetycznych
6104 39 00	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych - Suknie:
6104 43 00	- - Z włókien syntetycznych
6104 44 00	- - Z włókien sztucznych
6104 49 00	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych - Spódnice i spódnico-spodnie:
6104 59 00	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych - Spodnie, spodnie na szelkach i z karczkiem typu ogrodniczki, bryczesy i szorty:
6104 62 00	- - Z bawełny
6104 63 00	- - Z włókien syntetycznych
6104 69 00	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych
6105	Koszule męskie lub chłopięce, dziane:
6105 10 00	- Z bawełny
6105 20	- Z włókien chemicznych
6105 90	- Z pozostałych materiałów włókienniczych:
6105 90 90	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych
6106	Bluzki, koszule i bluzki koszulowe, damskie lub dziewczęce, dziane:
6106 10 00	- Z bawełny
6106 20 00	- Z włókien chemicznych
6106 90	- Z pozostałych materiałów włókienniczych:
6106 90 90	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych

Kod	Opis ⁽¹⁾
6107	Kalesony, majtki, koszule nocne, piżamy, płaszcze kąpielowe, szlafroki i podobne artykuły, męskie lub chłopięce, dziane:
	- Kalesony i majtki:
6107 11 00	- - Z bawełny
6107 12 00	- - Z włókien chemicznych
6107 19 00	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych
	- Koszule nocne i piżamy:
6107 21 00	- - Z bawełny
6107 29 00	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych
	- Pozostałe:
6107 91 00	- - Z bawełny
6108	Półhalki, halki, majtki, figi, koszule nocne, piżamy, peniuary, płaszcze kąpielowe, szlafroki i podobne artykuły, damskie lub dziewczęce, dziane:
	- Półhalki i halki:
6108 19 00	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych
	- Majtki i figi:
6108 21 00	- - Z bawełny
6108 22 00	- - Z włókien chemicznych
6108 29 00	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych
	- Piżamy i koszule nocne:
6108 31 00	- - Z bawełny
6109	T-shirts, koszulki i pozostałe podkoszulki, dziane
6110	Bluzy, pulowery, swetry rozpinane, kamizelki i podobne artykuły, dziane:
	- Z wełny lub cienkiej sierści zwierzęcej:
6110 11	- - Z wełny:
	- - - Pozostałe:
6110 11 30	- - - - Męskie lub chłopięce
6110 11 90	- - - - Damskie lub dziewczęce
6110 19	- - Pozostałe
6110 20	- Z bawełny:
	- - Pozostałe:
6110 20 91	- - - Męskie lub chłopięce
6110 20 99	- - - Damskie lub dziewczęce

Kod	Opis (*)
6110 30	- Z włókien chemicznych
6110 90	- Z pozostałych materiałów włókienniczych
6111	Odzież i dodatki odzieżowe dla niemowląt, dziane:
6111 20	- Z bawełny
6111 30	- Z włókien syntetycznych:
6111 30 90	- - Pozostałe
6111 90	- Z pozostałych materiałów włókienniczych:
6111 90 90	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych
6112	Dresy, ubiory narciarskie i stroje kąpielowe, dziane:
	- Dresy:
6112 12 00	- - Z włókien syntetycznych
6112 19 00	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych
	- Stroje kąpielowe męskie lub chłopięce:
6112 31	- - Z włókien syntetycznych:
6112 31 90	- - - Pozostałe
	- Stroje kąpielowe damskie lub dziewczęce:
6112 41	- - Z włókien syntetycznych:
6112 41 90	- - - Pozostałe
6114	Pozostała odzież dziana
6115	Rajstopy, trykoty, pończochy, skarpety i pozostałe wyroby pończosznicze, włącznie z wyrobami pończoszniczymi o stopniowanym ucisku (na przykład pończochy przeciwżylakowe) i obuwiem bez nakładanych podeszew, dziane:
6115 10	- Wyroby pończosznicze o stopniowanym ucisku (na przykład pończochy przeciwżylakowe) - Pozostałe rajstopy i trykoty:
6115 21 00	- - Z włókien syntetycznych, o masie liniowej nitki pojedynczej mniejszej niż 67 decyteków
6115 22 00	- - Z włókien syntetycznych, o masie liniowej nitki pojedynczej 67 decyteków lub większej
6115 29 00	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych
6115 30	- Pozostałe damskie wyroby pończosznicze pełnej długości lub do kolan (podkolanówki), o masie liniowej nitki pojedynczej mniejszej niż 67 decyteków - Pozostałe:
6115 95 00	- - Z bawełny
6115 96	- - Z włókien syntetycznych
6115 99 00	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych

Kod	Opis (!)
6116	Rękawiczki, mitenki i rękawice z jednym palcem, dziane:
6116 10	- Impregnowane, powleczone lub pokryte tworzywem sztucznym lub gumą
6117	Pozostałe gotowe dodatki odzieżowe, dziane; części odzieży lub dodatków odzieżowych, dziane:
6117 10 00	- Szale, chusty, szaliki, mantyle, welony i temu podobne
6117 80	- Pozostałe dodatki
6201	Palta, kurtki 3/4, pelerynki, peleryny, anoraki (włącznie z kurtkami narciarskimi), wiatrówki, kurtki od wiatru i podobne artykuły, męskie lub chłopięce, inne niż te objęte pozycją 6203:
	- Palta, płaszcze przeciwdeszczowe, kurtki 3/4, pelerynki, peleryny i podobne artykuły:
6201 11 00	- - Z wełny lub cienkiej sierści zwierzęcej
6201 12	- - Z bawełny:
6201 12 90	- - - O masie sztuki ubioru przekraczającej 1 kg
6201 13	- - Z włókien chemicznych:
6201 13 10	- - - O masie sztuki ubioru nieprzekraczającej 1 kg
6201 19 00	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych
	- Pozostałe:
6201 91 00	- - Z wełny lub cienkiej sierści zwierzęcej
6201 92 00	- - Z bawełny
6201 93 00	- - Z włókien chemicznych
6201 99 00	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych
6202	Palta, kurtki 3/4, pelerynki, peleryny, anoraki (włącznie z kurtkami narciarskimi), wiatrówki, kurtki od wiatru i podobne artykuły, damskie lub dziewczęce, inne niż te objęte pozycją 6204:
	- Palta, płaszcze przeciwdeszczowe, kurtki 3/4, pelerynki, peleryny i podobne artykuły:
6202 11 00	- - Z wełny lub cienkiej sierści zwierzęcej
6202 12	- - Z bawełny:
6202 12 10	- - - O masie sztuki ubioru nieprzekraczającej 1 kg
6202 13	- - Z włókien chemicznych
6202 19 00	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych
	- Pozostałe:
6202 91 00	- - Z wełny lub cienkiej sierści zwierzęcej
6202 92 00	- - Z bawełny
6202 93 00	- - Z włókien chemicznych
6202 99 00	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych

Kod	Opis ⁽¹⁾
6203	Garnitury, komplety, marynarki, spodnie, spodnie na szelkach i z karczkiem typu ogrodniczki, bryczesy i szorty (inne niż strój kąpielowy), męskie lub chłopięce:
	- Garnitury:
6203 11 00	- - Z wełny lub cienkiej sierści zwierzęcej
6203 12 00	- - Z włókien syntetycznych
6203 19	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych
	- Komplety:
6203 22	- - Z bawełny:
6203 22 80	- - - Pozostałe
6203 23	- - Z włókien syntetycznych
6203 29	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych:
6203 29 30	- - - Z wełny lub cienkiej sierści zwierzęcej
6203 29 90	- - - Z pozostałych materiałów włókienniczych
	- Marynarki:
6203 31 00	- - Z wełny lub cienkiej sierści zwierzęcej
6203 32	- - Z bawełny
6203 33	- - Z włókien syntetycznych
6203 39	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych
	- Spodnie, spodnie na szelkach i z karczkiem typu ogrodniczki, bryczesy i szorty:
6203 41	- - Z wełny lub cienkiej sierści zwierzęcej:
6203 41 10	- - - Spodnie i bryczesy
6203 41 90	- - - Pozostałe
6203 42	- - Z bawełny:
	- - - Spodnie i bryczesy:
6203 42 11	- - - - Robocze
	- - - - Pozostałe:
6203 42 31	- - - - - Z drelichu
6203 42 33	- - - - - Z kordu genua przeciętego (welwetu)
6203 42 35	- - - - - Pozostałe
6203 42 90	- - - Pozostałe
6203 43	- - Z włókien syntetycznych

Kod	Opis ⁽¹⁾
6203 49	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych:
	- - - Z włókien sztucznych:
	- - - - Spodnie i bryczesy:
6203 49 11	- - - - - Robocze
6203 49 19	- - - - - Pozostałe
6203 49 90	- - - Z pozostałych materiałów włókienniczych
6204	Kostiumy, komplety, żakiety, suknie, spódnice, spódnico-spodnie, spodnie, spodnie na szelkach i z karczkiem typu ogrodniczki, bryczesy i szorty (inne niż strój kąpielowy), damskie lub dziewczęce:
	- Garnitury:
6204 11 00	- - Z wełny lub cienkiej sierści zwierzęcej
6204 12 00	- - Z bawełny
6204 13 00	- - Z włókien syntetycznych
6204 19	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych
	- Komplety:
6204 29	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych:
6204 29 90	- - - Z pozostałych materiałów włókienniczych
	- Marynarki:
6204 31 00	- - Z wełny lub cienkiej sierści zwierzęcej
6204 32	- - Z bawełny:
6204 32 90	- - - Pozostałe
6204 33	- - Z włókien syntetycznych:
6204 33 90	- - - Pozostałe
6204 39	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych:
	- - - Z włókien sztucznych:
6204 39 19	- - - - Pozostałe
6204 39 90	- - - Z pozostałych materiałów włókienniczych
	- Suknie:
6204 41 00	- - Z wełny lub cienkiej sierści zwierzęcej
6204 42 00	- - Z bawełny
6204 43 00	- - Z włókien syntetycznych
6204 44 00	- - Z włókien sztucznych
6204 49	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych
	- Spódnice i spódnico-spodnie:

Kod	Opis ⁽¹⁾
6204 51 00	- - Z wełny lub cienkiej sierści zwierzęcej
6204 52 00	- - Z bawełny
6204 53 00	- - Z włókien syntetycznych
6204 59	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych:
6204 59 90	- - - Z pozostałych materiałów włókienniczych
6204 61	- Spodnie, spodnie na szelkach i z karczkiem typu ogrodniczki, bryczesy i szorty:
6204 61 85	- - - Pozostałe
6204 62	- - Z bawełny:
6204 62 11	- - - Spodnie i bryczesy:
6204 62 31	- - - - Robocze
6204 62 39	- - - - Pozostałe:
6204 62 59	- - - - - Z drelichu
6204 62 90	- - - - - Pozostałe
6204 63	- - - Spodnie na szelkach i z karczkiem typu ogrodniczki:
6204 63 11	- - - - Pozostałe
6204 63 18	- - - - Pozostałe
6204 63 39	- - - - Spodnie na szelkach i z karczkiem typu ogrodniczki:
6204 63 90	- - - - - Pozostałe
6204 69	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych:
6204 69 11	- - - Z włókien sztucznych:
6204 69 18	- - - - Spodnie i bryczesy:
6204 69 50	- - - - - Robocze
6204 69 90	- - - - - Pozostałe
6204 69 90	- - - - - Pozostałe
6204 69 90	- - - Z pozostałych materiałów włókienniczych

Kod	Opis ⁽¹⁾
6205	Koszule męskie lub chłopięce:
6205 20 00	- Z bawełny
6205 30 00	- Z włókien chemicznych
6205 90	- Z pozostałych materiałów włókienniczych:
6205 90 80	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych
6206	Bluzki, koszule i bluzki koszulowe, damskie lub dziewczęce:
6206 20 00	- Z wełny lub cienkiej sierści zwierzęcej
6206 30 00	- Z bawełny
6206 40 00	- Z włókien chemicznych
6206 90	- Z pozostałych materiałów włókienniczych
6207	Koszulki i pozostałe podkoszulki, kalesony, majtki, koszule nocne, piżamy, płaszcze kąpielowe, szlafroki i podobne artykuły, męskie lub chłopięce:
	- Kalesony i majtki:
6207 11 00	- - Z bawełny
6207 19 00	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych
	- Koszule nocne i piżamy:
6207 21 00	- - Z bawełny
6207 29 00	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych
	- Pozostałe:
6207 91 00	- - Z bawełny
6207 99	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych:
6207 99 90	- - - Z pozostałych materiałów włókienniczych
6208	Koszulki i pozostałe podkoszulki, półhalki, halki, majtki, figi, koszule nocne, piżamy, peniuary, płaszcze kąpielowe, szlafroki i podobne artykuły, damskie lub dziewczęce:
	- Piżamy i koszule nocne:
6208 21 00	- - Z bawełny
6208 22 00	- - Z włókien chemicznych
6208 29 00	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych
	- Pozostałe:
6208 91 00	- - Z bawełny
6208 92 00	- - Z włókien chemicznych
6208 99 00	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych

Kod	Opis ⁽¹⁾
6209	Odzież i dodatki odzieżowe dla niemowląt:
6209 20 00	- Z bawełny
6209 90	- Z pozostałych materiałów włókienniczych:
6209 90 90	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych
6210	Odzież wykonana z materiałów objętych pozycją 5602, 5603, 5903, 5906 lub 5907:
6210 10	- Z materiałów objętych pozycją 5602 lub 5603:
	- - Z materiałów objętych pozycją 5603
6210 10 92	- - - Fartuchy jednorazowego użytku, w rodzaju używanych przez pacjentów lub chirurgów podczas procedur chirurgicznych
6210 40 00	- Pozostała odzież męska lub chłopięca
6210 50 00	- Pozostała odzież damska lub dziewczęca
6211	Dresy, ubiory narciarskie i stroje kąpielowe; pozostała odzież:
	- Stroje kąpielowe:
6211 11 00	- - Męskie lub chłopięce
6211 12 00	- - Damskie lub dziewczęce
	- Pozostała odzież męska lub chłopięca:
6211 32	- - Z bawełny:
6211 32 10	- - - Ubiory robocze
	- - - Dresy z podszewką:
	- - - - Pozostałe:
6211 32 42	- - - - - Części dolne
6211 32 90	- - - Pozostałe
6211 33	- - Z włókien chemicznych:
6211 33 10	- - - Ubiory robocze
	- Pozostała odzież, damska lub dziewczęca:
6211 42	- - Z bawełny:
6211 42 10	- - - Fartuszki, fartuchy, kitle i pozostałe ubiory robocze (nawet odpowiednie do użytku domowego)
6211 42 90	- - - Pozostałe
6211 43	- - Z włókien chemicznych:
6211 43 90	- - - Pozostałe
6211 49 00	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych
6212	Biustonosze, pasy, gorsety, szelki, podwiązki i podobne artykuły oraz ich części, nawet dziane

Kod	Opis ⁽¹⁾
6214	Szale, chusty, szaliki, mantyle, welony i temu podobne:
6214 10 00	- Z jedwabiu lub odpadów jedwabiu
6214 30 00	- Z włókien syntetycznych
6214 40 00	- Z włókien sztucznych
6214 90 00	- Z pozostałych materiałów włókienniczych
6215	Krawaty, muszki i fulary
6216 00 00	Rękawiczki, mitenki i rękawice z jednym palcem
6217	Pozostałe gotowe dodatki odzieżowe; części odzieży lub dodatków odzieżowych, inne niż te objęte pozycją 6212
6301	Koce i pledy:
6301 20	- Koce (inne niż koce elektryczne) i pledy, z wełny lub cienkiej sierści zwierzęcej:
6301 20 90	- - Pozostałe
6301 30	- Koce (inne niż koce elektryczne) i pledy, z bawełny:
6301 30 90	- - Pozostałe
6301 40	- Koce (inne niż koce elektryczne) i pledy, z włókien syntetycznych:
6301 40 10	- - Dziane
6301 90	- Pozostałe koce i pledy:
6301 90 90	- - Pozostałe
6302	Bielizna pościelowa, bielizna stołowa, bielizna toaletowa i bielizna kuchenna:
6302 10 00	- Bielizna pościelowa, dziana
	- Pozostała bielizna pościelowa, zadrukowana:
6302 21 00	- - Z bawełny
6302 22	- - Z włókien chemicznych:
6302 22 90	- - - Pozostała
	- Pozostała bielizna pościelowa:
6302 31 00	- - Z bawełny
6302 39	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych:
6302 39 90	- - - Z pozostałych materiałów włókienniczych
6302 40 00	- Bielizna stołowa, dziana
	- Pozostała bielizna stołowa:
6302 53	- - Z włókien chemicznych:
6302 53 90	- - - Pozostała

Kod	Opis ⁽¹⁾
6302 60 00	- Bielizna toaletowa i bielizna kuchenna, z materiałów ręcznikowych frotte lub podobnych materiałów frotte, z bawełny
	- Pozostała:
6302 93	- - Z włókien chemicznych:
6302 93 90	- - - Pozostała
6303	Firanki, zasłony (włącznie z draperiami) i wewnętrzne rolety; lambrekiny zasłonowe lub łózkowe:
	- Dziane:
6303 19 00	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych
	- Pozostałe:
6303 99	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych:
6303 99 90	- - - Pozostałe
6304	Pozostałe artykuły wyposażenia wnętrz, z wyłączeniem tych objętych pozycją 9404:
	- Narzuty:
6304 11 00	- - Dziane
6304 19	- - Pozostałe:
6304 19 10	- - - Z bawełny
6304 19 90	- - - Z pozostałych materiałów włókienniczych
	- Pozostałe:
6304 99 00	- - Niedziane, z pozostałych materiałów włókienniczych
6306	Brezenty, markizy i zasłony przeciwsłoneczne; namioty; żagle do łodzi, desek windsurfingowych lub pojazdów lądowych; wyposażenie kempingowe:
	- Brezenty, markizy i zasłony przeciwsłoneczne:
6306 12 00	- - Z włókien syntetycznych
6306 19 00	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych
	- Namioty:
6306 29 00	- - Z pozostałych materiałów włókienniczych
6306 90 00	- Pozostałe
6307	Pozostałe artykuły gotowe, włącznie z wykrojami odzieży:
6307 10	- Ścierki do podłogi, zmywaki, ścierki do kurzu oraz podobne ścierki do czyszczenia:
6307 10 90	- - Pozostałe
6307 20 00	- Kamizelki i pasy ratunkowe
6307 90	- Pozostałe:
6307 90 10	- - Dziane
	- - Pozostałe:

Kod	Opis ⁽¹⁾
6307 90 91	- - - Z filcu - - - Pozostałe:
6307 90 98	- - - - Pozostałe
6309 00 00	Odzież używana i pozostałe artykuły używane
6310	Szmaty zużyte lub nowe, odpady szpagatu, powrozów, lin i linek oraz zużyte artykuły ze szpagatu, powrozu, lin lub linek, z materiałów włókienniczych:
6310 90 00	- Pozostałe
6401	Obuwie nieprzemakalne z podeszwami i cholewkami, z gumy lub tworzyw sztucznych, które nie są przymocowane do podeszwy ani złączone z nią za pomocą szycia, nitowania, gwoździ, wkrętów, kołków lub podobnymi sposobami
6402	Pozostałe obuwie z podeszwami i cholewkami, z gumy lub tworzyw sztucznych:
6402 12	- Obuwie sportowe:
6402 12 10	- - Buty narciarskie, buty do biegów narciarskich oraz buty snowbordowe:
6402 12 10 10	- - - Buty narciarskie i buty do biegów narciarskich
6402 19 00	- - Pozostałe
6402 20 00	- Obuwie z cholewkami z pasków lub rzemyków przymocowanymi do podeszwy za pomocą kołków
6402 91	- Pozostałe obuwie:
6402 91 91	- - Zakrywające kostkę
6402 99	- - Pozostałe:
6402 99 05	- - - Zawierające metalowy nosek ochronny
6402 99 10	- - - - Pozostałe:
6402 99 10 10	- - - - - Z cholewkami z gumy
6402 99 10 10 10	- - - - - Z cholewkami z tworzyw sztucznych:
6402 99 10 10 10 10	- - - - - - Obuwie z przyszwą wykonaną z pasków lub mające jedno lub więcej wycięć:
6402 99 10 10 10 10 10	- - - - - - - W których wysokość podeszwy razem z obcasem przekracza 3 cm
6402 99 10 10 10 10 10 10	- - - - - - - Pozostałe
6402 99 10 10 10 10 10 10 10	- - - - - - - Pozostałe, o długości podpodeszwy (podeszwy wewnętrznej):
6402 99 10 10 10 10 10 10 10 10	- - - - - - - - Mniejszej niż 24 cm
6402 99 10 10 10 10 10 10 10 10 10	- - - - - - - - 24 cm lub większej:
6402 99 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	- - - - - - - - Obuwie, którego nie można określić ani jako męskie, ani jako damskie
6402 99 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	- - - - - - - - Pozostałe:
6402 99 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	- - - - - - - - - Męskie
6402 99 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	- - - - - - - - - Damskie

Kod	Opis ⁽¹⁾
6403	Obuwie z podeszwami z gumy, tworzyw sztucznych, skóry wyprawionej lub skóry wtórnej i cholewkami ze skóry wyprawionej:
	- Obuwie sportowe:
6403 19 00	- - Pozostałe
6403 20 00	- Obuwie z podeszwami ze skóry wyprawionej i cholewkami z pasków skórzanych w poprzek podbicia i wokół dużego palca
6403 40 00	- Pozostałe obuwie zawierające metalowy nosek ochronny - Pozostałe obuwie z podeszwami ze skóry wyprawionej:
6403 51	- - Zakrywające kostkę:
	- - - Pozostałe:
	- - - - Zakrywające kostkę, ale nie część łydki, o długości podeszwy wewnętrznej:
6403 51 11	- - - - - Mniejszej niż 24 cm
	- - - - - 24 cm lub większej:
6403 51 15	- - - - - Męskie
6403 51 19	- - - - - Damskie
	- - - - Pozostałe, o długości podpodeszwy (podeszwy wewnętrznej): - - - - - 24 cm lub większej:
6403 51 95	- - - - - Męskie
6403 51 99	- - - - - Damskie
6403 59	- - Pozostałe:
6403 59 05	- - - Wykonane na spodzie lub platformie z drewna, niemające podpodeszwy (podeszwy wewnętrznej) - - - Pozostałe:
	- - - - Obuwie z przyszwą wykonaną z pasków lub mające jedno lub więcej wycięć: - - - - - Pozostałe, o długości podpodeszwy (podeszwy wewnętrznej):
6403 59 31	- - - - - Mniejszej niż 24 cm
	- - - - - 24 cm lub większej:
6403 59 35	- - - - - Męskie
6403 59 39	- - - - - Damskie
	- - - - Pozostałe, o długości podpodeszwy (podeszwy wewnętrznej):
6403 59 91	- - - - - Mniejszej niż 24 cm
	- - - - - 24 cm lub większej:
6403 59 95	- - - - - Męskie
	- Pozostałe obuwie:

Kod	Opis ⁽¹⁾
6403 91	- - Zakrywające kostkę:
	- - - Pozostałe:
	- - - - Zakrywające kostkę, ale nie część łydki, o długości podeszwy wewnętrznej:
6403 91 11	- - - - - Mniejszej niż 24 cm
	- - - - - 24 cm lub większej:
6403 91 13	- - - - - Obuwie, którego nie można określić ani jako męskie, ani jako damskie
	- - - - - Pozostałe:
6403 91 16	- - - - - Męskie
6403 91 18	- - - - - Damskie
	- - - - - Pozostałe, o długości podpodeszwy (podeszwy wewnętrznej):
6403 91 91	- - - - - Mniejszej niż 24 cm
	- - - - - 24 cm lub większej:
6403 91 93	- - - - - Obuwie, którego nie można określić ani jako męskie, ani jako damskie
	- - - - - Pozostałe:
6403 91 96	- - - - - Męskie
6403 91 98	- - - - - Damskie
6403 99	- - Pozostałe
6404	Obuwie z podeszwami z gumy, tworzyw sztucznych, skóry wyprawionej lub skóry wtórnej i cholewkami z materiałów włókienniczych:
	- Obuwie z podeszwami z gumy lub tworzyw sztucznych:
6404 11 00	- - Obuwie sportowe; buty do tenisa, buty do koszykówki, pantofle gimnastyczne, buty treningowe i temu podobne
6404 19	- - Pozostałe:
6404 19 90	- - - Pozostałe
6404 20	- Obuwie z podeszwami ze skóry wyprawionej lub skóry wtórnej:
6404 20 90	- - Pozostałe
6405	Pozostałe obuwie:
6405 10 00	- Z cholewkami ze skóry wyprawionej lub skóry wtórnej
6405 20	- Z cholewkami z materiałów włókienniczych:
	- - Z podeszwami z pozostałych materiałów:
6405 20 91	- - - Pantofle i pozostałe obuwie domowe
6405 20 99	- - - Pozostałe

Kod	Opis (!)
6405 90	- Pozostałe
6406	Części obuwia (włącznie z cholewkami, nawet przymocowanymi do podeszew innych niż podeszwy zewnętrzne); podpodeszwy wyjmowane (wkładki), podkładki pod pięty i podobne artykuły; getry, sztylpy i podobne artykuły oraz ich części:
6406 10	- Cholewki i ich części, inne niż zakładki:
6406 10 10	- - Ze skóry wyprawionej
6406 90	- Pozostałe
6801 00 00	Kostki brukowe, płyty nawierzchniowe, krawężniki i płyty chodnikowe, z kamienia naturalnego (z wyjątkiem łupków)
6802	Obrobione kamienie pomnikowe lub budowlane (z wyjątkiem łupków) i artykuły z nich, inne niż towary objęte pozycją 6801; kostki mozaikowe i tym podobne, z kamieni naturalnych (włącznie z łupkami), nawet na podłożu; sztucznie barwione ziarna, odłamki i proszek, z kamieni naturalnych (włącznie z łupkami):
6802 10 00	- Płytki, kostki i podobne artykuły, nawet prostokątne (włączając kwadratowe), których największe pole powierzchni można zamknąć kwadratem o boku mniejszym niż 7 cm; sztucznie barwione ziarna, odłamki i proszek
	- Pozostałe kamienie pomnikowe lub budowlane i artykuły z nich, tylko cięte lub piłowane, z powierzchnią płaską lub gładką:
6802 23 00	- - Granit
6802 29 00	- - Pozostałe kamienie
	- Pozostałe:
6802 92 00	- - Pozostałe kamienie wapienne
6802 93	- - Granit
6802 99	- - Pozostałe kamienie
6803 00	Obrobione łupki i artykuły z łupków lub z łupków aglomerowanych:
6803 00 10	- Pokrycia dachowe i ścienne, łupkowe
6804	Kamienie młyńskie, kamienie szlifierskie, ściernice i tym podobne, bez opraw, do rozdrabniania, ostrzenia, polerowania, szlifowania lub cięcia, osełki do ręcznego ostrzenia lub polerowania oraz ich części, z kamienia naturalnego, ze spiekanych materiałów ściernych naturalnych lub sztucznych, lub z ceramiki, z częściami lub bez części z innych materiałów:
	- Pozostałe kamienie młyńskie, kamienie szlifierskie, ściernice i tym podobne:
6804 21 00	- - Z aglomerowanych diamentów syntetycznych lub naturalnych
6804 22	- - Z pozostałych aglomerowanych materiałów ściernych lub z ceramiki:
	- - - Ze sztucznych materiałów ściernych, ze spoiwem:
	- - - - Z żywic syntetycznych lub sztucznych:
6804 22 12	- - - - Niewzmocnione
6804 22 18	- - - - Wzmocnione
6804 22 90	- - - Pozostałe
6804 23 00	- - Z kamienia naturalnego
6804 30 00	- Osełki do ręcznego ostrzenia lub polerowania

Kod	Opis (*)
6805	Naturalny lub sztuczny ścierny proszek lub ziarno, na podłożu z tekstyliów, papieru, tektury lub innych materiałów, nawet cięte do kształtu lub zszywane, lub inaczej wykonane
6806	Wełna żuźlowa, wełna skalna i podobne wełny mineralne; wermikulit porowaty, ily porowate, żużel spieniony i podobne porowate materiały mineralne; mieszaniny i artykuły z materiałów mineralnych izolujących cieplnie, akustycznie lub pochłaniających dźwięki, inne niż te objęte pozycją 6811 lub 6812, lub objęte działem 69:
6806 10 00	- Wełna żuźlowa, wełna skalna i podobne wełny mineralne (włącznie z ich mieszaninami), luzem, w arkuszach lub w belach
6806 20	- Wermikulit porowaty, ily porowate, żużel spieniony i podobne porowate materiały mineralne (włącznie z ich mieszaninami):
6806 20 90	- - Pozostałe
6806 90 00	- Pozostałe
6807	Artykuły z asfaltu lub podobnego materiału (na przykład bitumu naftowego lub paku węglowego)
6808 00 00	Tafle, płyty, płytki, bloki i podobne artykuły z włókien roślinnych, słomy, wiórów, trocin, pyłu lub pozostałych odpadów drewna, scalonych cementem, gipsem lub innym spoiwem mineralnym
6809	Artykuły z gipsu lub z mieszanek na bazie gipsu
6810	Artykuły z cementu, betonu lub ze sztucznego kamienia, nawet zbrojone
6811	Artykuły azbestowo-cementowe, celulozowo-cementowe lub tym podobne: - Niezawierające azbestu:
6811 89 00	- - Pozostałe artykuły
6813	Materiały cierne i artykuły z nich (na przykład arkusze, rolki, pasy, segmenty, tarcze, podkładki, okładziny), niezmontowane, do hamulców, sprzęgieł lub tym podobnych, na bazie azbestu lub innych substancji mineralnych, lub celulozy, nawet połączone z materiałami włókienniczymi lub innymi: - Niezawierające azbestu:
6813 81 00	- - Okładziny i klocki hamulcowe
6815	Artykuły z kamienia lub pozostałych substancji mineralnych (włącznie z włóknami węglowymi, artykułami z włókien węglowych i artykułami z torfu), gdzie indziej niewymienione ani niewłączone:
6815 10	- Artykuły z grafitu lub pozostałego węgla, przeznaczone do użytku nieelektrycznego:
6815 10 90	- - Pozostałe
6815 99 00	- Pozostałe artykuły:
6815 99 00	- - Pozostałe
7204	Odpady i złom żeliwa i stali; wlewki do przetopienia z żeliwa lub stali: - Odpady i złom ze stali stopowej:
7204 21	- - Ze stali nierdzewnej:
7204 21 10	- - - Zawierające 8 % masy lub więcej niklu
7204 29 00	- - Pozostałe
7204 29 00	- Pozostałe odpady i złom:

Kod	Opis ⁽¹⁾
7204 49	- - Pozostałe:
	- - - Pozostałe:
7204 49 90	- - - - Pozostałe
7210	Wyroby walcowane płaskie z żeliwa lub stali niestopowej, o szerokości 600 mm lub większej, platerowane, powleczone lub pokryte:
	- W inny sposób powleczone lub pokryte cynkiem:
7210 49 00	- - Pozostałe
7210 70	- Malowane, lakierowane lub powleczone tworzywami sztucznymi:
7210 70 80	- - Pozostałe
7210 90	- Pozostałe:
7210 90 80	- - Pozostałe
7212	Wyroby walcowane płaskie z żeliwa lub stali niestopowej, o szerokości mniejszej niż 600 mm, platerowane, powleczone lub pokryte:
7212 30 00	- W inny sposób powleczone lub pokryte cynkiem
7212 40	- Malowane, lakierowane lub powleczone tworzywami sztucznymi:
7212 40 80	- - Pozostałe
7212 50	- W inny sposób powleczone lub pokryte:
7212 50 90	- - Pozostałe
7213	Sztaby i pręty, walcowane na gorąco, w nieregularnie związanych kręgach, z żeliwa lub stali niestopowej:
	- Pozostałe:
7213 91	- - O przekroju poprzecznym w kształcie koła, o średnicy mniejszej niż 14 mm:
	- - - Pozostałe:
7213 91 49	- - - - Zawierające więcej niż 0,06 % masy, ale mniej niż 0,25 % masy węgla
7214	Pozostałe sztaby i pręty z żeliwa lub stali niestopowej, nieobrobione więcej niż kute, walcowane na gorąco, ciągnięte na gorąco lub wyciskane na gorąco, ale z włączeniem tych, które po walcowaniu zostały skrecone:
7214 20 00	- Posiadające wgniecenia, żeberka, rowki lub inne odkształcenia, wykonane podczas procesu walcowania lub skrecone po walcowaniu
7215	Pozostałe sztaby i pręty, z żeliwa lub stali niestopowej:
7215 10 00	- Ze stali automatowej, nieobrobione więcej niż gięte na zimno lub wykończone na zimno
7215 90 00	- Pozostałe
7216	Kątowniki, kształtowniki i profile, z żeliwa lub stali niestopowej:
7216 10 00	- Ceowniki, dwuteowniki lub dwuteowniki szerokostopowe, nieobrobione więcej niż walcowane na gorąco, ciągnięte na gorąco lub wyciskane, o wysokości mniejszej niż 80 mm
	- Kątowniki, kształtowniki i profile, nieobrobione więcej niż gięte na zimno lub wykończone na zimno:
7216 69 00	- - Pozostałe
	- Pozostałe:
7216 91	- - Gięte na zimno lub kształtowane na zimno z wyrobów walcowanych płaskich:
7216 91 80	- - - Pozostałe

Kod	Opis (1)
7216 99 00	- - Pozostałe
7217	Drut z żeliwa lub stali niestopowej:
7217 10	- Niepokryty ani niepowleczonej, nawet polerowany:
	- - Zawierające mniej niż 0,25 % masy węgla:
	- - - O maksymalnym wymiarze przekroju poprzecznego 0,8 mm lub większym:
7217 10 39	- - - - Pozostały
7217 30	- Powleczonej lub pokryty innymi metalami nieszlachetnymi:
	- - Zawierający mniej niż 0,25 % masy węgla:
7217 30 41	- - - Pokryty miedzią
7217 30 49	- - - Pozostały
7219	Wyroby walcowane płaskie ze stali nierdzewnej, o szerokości 600 mm lub większej:
7219 90	- Pozostałe:
7219 90 80	- - Pozostałe
7220	Wyroby walcowane płaskie ze stali nierdzewnej, o szerokości mniejszej niż 600 mm:
7220 90	- Pozostałe:
7220 90 80	- - Pozostałe
7223 00	Drut ze stali nierdzewnej:
	- Zawierający mniej niż 2,5 % masy niklu:
7223 00 99	- - Pozostały
7301	Ścianka szczelna z żeliwa lub stali, nawet drążona, tłoczona lub wykonana z połączonych elementów; spawane, zgrzewane kątowniki, kształtowniki i profile, z żeliwa lub stali
7302	Elementy konstrukcyjne torów kolejowych lub tramwajowych, z żeliwa lub stali: szyny, odbojnice i szyny zębate, iglice zwrotnicowe, krzyżownice, pręty zwrotnicowe i pozostałe elementy skrzyżowań, podkłady kolejowe, nakładki stykowe, siodełka szynowe, kliny siodełkowe, podkładki szynowe, łapki mocujące, płyty podstawowe, ciężna i pozostałe elementy przeznaczone do łączenia lub mocowania szyn:
7302 10	- Szyny:
	- - Pozostałe:
	- - - Nowe:
	- - - - Szyna kolejowa z symetryczną stopą płaską (Vignola):
7302 10 28	- - - - - O masie jednego metra mniejszej niż 36 kg
7302 10 50	- - - - - Pozostałe
7302 40 00	- Nakładki stykowe i podkładki pod szyny
7302 90 00	- Pozostałe
7303 00	Rury, przewody rurowe i profile drążone, z żeliwa:
7303 00 90	- Pozostałe
7304	Rury, przewody rurowe i profile drążone, bez szwu, żelazne (inne niż żeliwne) lub ze stali:
	- Rury przewodowe, w rodzaju stosowanych do rurociągów ropy naftowej lub gazu:

Kod	Opis (!)
7304 11 00	- - Ze stali nierdzewnej
7304 19	- - Pozostałe:
7304 19 10	- - - O średnicy zewnętrznej nieprzekraczającej 168,3 mm
7304 19 30	- - - O średnicy zewnętrznej przekraczającej 168,3 mm, ale nieprzekraczającej 406,4 mm
7304 22 00	- Rura okładzinowa, przewód rurowy i rura płuczkowa, w rodzaju stosowanych do wierceń ropy naftowej lub gazu: - Rura płuczkowa ze stali nierdzewnej - Pozostałe, o okrągłym przekroju poprzecznym, żelazne lub ze stali niestopowej:
7304 39	- - Pozostałe:
7304 39 10	- - - Nieobrobione, proste i o jednolitej grubości ścianki, wyłącznie do stosowania przy produkcji rur i przewodów rurowych, o innych przekrojach poprzecznych i grubościach ścianki
7305	Pozostałe rury i przewody rurowe (na przykład spawane, zgrzewane, nitowane lub podobnie zamykane), o przekroju poprzecznym w kształcie koła, których zewnętrzna średnica przekracza 406,4 mm, z żeliwa lub stali: - Rury przewodowe, w rodzaju stosowanych do rurociągów ropy naftowej lub gazu:
7305 11 00	- - Spawane wzdłużnie łukiem krytym - Pozostałe, spawane, zgrzewane:
7305 39 00	- - Pozostałe
7305 90 00	- Pozostałe
7306	Pozostałe rury, przewody rurowe i profile drążone, z żeliwa lub stali (na przykład z otwartym szwem lub spawane, zgrzewane, nitowane lub podobnie zamykane): - Rury przewodowe, w rodzaju stosowanych do rurociągów ropy naftowej lub gazu:
7306 19	- - Pozostałe:
7306 19 90	- - - Spawane spiralnie
7306 90 00	- Pozostałe
7307	Łączniki rur lub przewodów rurowych (na przykład złączki nakrętne, kolanka, tuleje), z żeliwa lub stali: - Łączniki odlewane:
7307 11	- - Z żeliwa nieciągliwego:
7307 11 90	- - - Pozostałe
7307 19	- - Pozostałe
7307 21 00	- - Pozostałe, ze stali nierdzewnej: - - Kołnierze
7307 22	- - Gwintowane kolanka, łuki i tuleje
7307 23	- - Łączniki spawane doczołowo
7307 29	- - Pozostałe:
7307 29 10	- - - Gwintowane
7307 92	- Pozostałe: - - Gwintowane kolanka, łuki i tuleje

Kod	Opis (!)
7307 93	- - Łączniki spawane doczołowo: - - - O największej średnicy zewnętrznej nieprzekraczającej 609,6 mm:
7307 93 11	- - - - Kolanka i łuki
7307 93 19	- - - - Pozostałe
7307 99	- - Pozostałe
7308	Konstrukcje (z wyłączeniem budynków prefabrykowanych objętych pozycją 9406) i części konstrukcji (na przykład mosty i części mostów, wrota śluz, wieże, maszty kratowe, dachy, szkielety konstrukcji dachów, drzwi i okna oraz ramy do nich, progi drzwiowe, okiennice, balustrady, filary i kolumny), z żeliwa lub stali; płyty, pręty, kątowniki, kształtowniki, profile, rury i tym podobne, przygotowane do stosowania w konstrukcjach, z żeliwa lub stali
7309 00	Zbiorniki, cysterny, kadzie i podobne pojemniki na dowolny materiał (inny niż sprężony lub skroplony gaz), z żeliwa lub stali, o pojemności przekraczającej 300 l, nawet pokryte lub izolowane cieplnie, ale niewyposażone w urządzenia mechaniczne lub termiczne:
7309 00 10	- Do gazów (innych niż gaz sprężony lub skroplony) - Do cieczy:
7309 00 30	- - Pokryte lub izolowane cieplnie - - Pozostałe, o pojemności:
7309 00 59	- - - Nieprzekraczającej 100 000 l
7309 00 90	- Do ciał stałych
7310	Cysterny, beczki, bębny, puszki, skrzynki i podobne pojemniki na dowolny materiał (inny niż sprężony lub skroplony gaz), z żeliwa lub stali, o pojemności nieprzekraczającej 300 litrów, nawet pokryte lub izolowane cieplnie, ale niewyposażone w urządzenia mechaniczne lub termiczne:
7310 10 00	- O pojemności 50 l lub większej - O pojemności mniejszej niż 50 l:
7310 21	- - Puszki, które mają być zamykane przez lutowanie lub obciskanie:
7310 21 11	- - - Puszki, w rodzaju stosowanych do konserwowania żywności - - - Pozostałe, o grubości ścianki:
7310 21 91	- - - - Mniejszej niż 0,5 mm
7310 21 99	- - - - 0,5 mm lub większej
7310 29	- - Pozostałe
7311 00	Pojemniki na sprężony lub skroplony gaz, z żeliwa lub stali: - Bez szwu: - - Dla ciśnienia o wartości 165 barów lub większej, o pojemności: 7311 00 11 - - - Mniejszej niż 20 l 7311 00 13 - - - 20 l lub większej, ale nie większej niż 50 l 7311 00 19 - - - Przekraczającej 50 l 7311 00 30 - - Pozostałe - Pozostałe, o pojemności: 7311 00 99 - - 1 000 l lub większej

Kod	Opis ⁽¹⁾
7313 00 00	Drut kolczasty z żeliwa lub stali; obręcze skręcone lub pojedynczy drut płaski, z kolcami lub bez, i luźno skręcany drut podwójny, w rodzaju stosowanych na ogrodzenia, z żeliwa lub stali
7314	Tkanina (włączając taśmy bez końca), krata, siatka i ogrodzenia, z drutu stalowego; siatka metalowa rozciągana z żeliwa lub stali:
	- Wyroby tkane:
7314 14 00	- - Pozostałe wyroby tkane ze stali nierdzewnej
7314 19 00	- - Pozostałe
7314 20	- Krata, siatka i ogrodzenia, spawane na przecięciach, z drutu o maksymalnym wymiarze przekroju poprzecznego 3 mm lub większym, i o wielkości oczek 100 cm ² lub większej - Pozostałe kraty, siatki i ogrodzenia, spawane na przecięciach:
7314 31 00	- - Powleczone lub pokryte cynkiem
7314 39 00	- - Pozostałe - Pozostała tkanina, krata, siatka i ogrodzenie:
7314 41 00	- - Powleczone lub pokryte cynkiem
7314 42 00	- - Pokryte tworzywami sztucznymi
7314 49 00	- - Pozostałe
7314 50 00	- Siatka metalowa rozciągana
7315	Łańcuch i jego części, z żeliwa lub stali: - Łańcuch przegubowy i jego części:
7315 11	- - Łańcuch tulejkowy:
7315 11 90	- - - Pozostałe
7315 12 00	- - Pozostałe łańcuchy
7315 20 00	- Łańcuch przeciwpoślizgowy - Pozostałe łańcuchy:
7315 82 00	- - Pozostałe, o ogniwach spawanych
7315 89 00	- - Pozostałe
7315 90 00	- Pozostałe części
7317 00	Gwoździe, gwoździe z szeroką główką, pinezki kreślarskie, gwoździe karbowane, klamry (inne niż te objęte pozycją 8305) i podobne artykuły, z żeliwa lub stali, nawet z główkami z innych metali, ale z wyłączeniem tych, które mają główki z miedzi
7318	Wkręty, śruby, nakrętki, wkręty do podkładów, haki gwintowane, nity, zawleczki, przetyczki, podkładki (włącznie z podkładkami sprężystymi) i podobne artykuły, z żeliwa lub stali:
	- Wyroby gwintowane:
7318 11 00	- - Wkręty do podkładów
7318 12	- - Pozostałe wkręty do drewna:
7318 12 10	- - - Ze stali nierdzewnej
7318 13 00	- - Haki gwintowane i pierścienie gwintowane
7318 14	- - Wkręty samogwintujące

Kod	Opis (!)
7318 15	- - Pozostałe wkręty i śruby, nawet z nakrętkami lub podkładkami:
7318 15 10	- - - Toczone ze sztab, prętów, profili lub drutu, o pełnym przekroju, o grubości trzpienia nieprzekraczającej 6 mm
	- - - Pozostałe:
7318 15 20	- - - - Do mocowania kolejowych, torowych materiałów konstrukcyjnych
	- - - - Pozostałe:
	- - - - - Bez łbów:
7318 15 30	- - - - - Ze stali nierdzewnej
	- - - - - Pozostałe, o wytrzymałości na rozciąganie;
7318 15 41	- - - - - Mniejszej niż 800 MPa
7318 15 49	- - - - - 800 MPa lub większej
	- - - - - Z łbami:
	- - - - - Z łbem z nacięciem płaskim lub z gniazdem krzyżowym:
7318 15 51	- - - - - Ze stali nierdzewnej
7318 15 59	- - - - - Pozostałe
	- - - - - Z łbem \ gniazdem sześciokątnym:
7318 15 69	- - - - - Pozostałe
	- - - - - Z łbem sześciokątnym:
7318 15 70	- - - - - Ze stali nierdzewnej
	- - - - - Pozostałe, o wytrzymałości na rozciąganie;
7318 15 81	- - - - - Mniejszej niż 800 MPa
7318 15 90	- - - - - Pozostałe
7318 16	- - Nakrętki
7318 19 00	- - Pozostałe
	- Wyroby niegwintowane:
7318 21 00	- - Podkładki sprężyste i pozostałe podkładki ustalające
7318 22 00	- - Pozostałe podkładki
7318 23 00	- - Nity
7318 29 00	- - Pozostałe
7319	Igły do szycia, igły dziewiarskie, iglice, szydełka, igły do haftowania i podobne artykuły do prac ręcznych, z żeliwa lub stali; agrafki i pozostałe szpilki, z żeliwa lub stali, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone:
7319 90	- Pozostałe:
7319 90 90	- - Pozostałe
7320	Sprężyny i pióra do resorów, z żeliwa lub stali:
7320 10	- Resory piórowe i pióra do nich:
7320 10 90	- - Pozostałe

Kod	Opis (!)
7320 20	- Sprężyny śrubowe
7320 90	- Pozostałe:
7320 90 10	- - Sprężyny spiralne płaskie
7320 90 90	- - Pozostałe
7321	Piece, kuchnie, ruszty, kuchenki (włącznie z tymi, które wyposażone są w kotły centralnego ogrzewania), rożna, piecyki koksowe, palniki gazowe, podgrzewacze płytowe i podobne nieelektryczne urządzenia stosowane w gospodarstwie domowym oraz ich części, z
7322	Grzejniki centralnego ogrzewania, nieogrzewane elektrycznie oraz ich części, z żeliwa lub stali; nagrzewnice powietrza i rozdzielacze gorącego powietrza (włączając rozdzielacze, które mogą także rozdzielać powietrze świeże lub klimatyzowane), nieogrzewane elektrycznie, zawierające wentylatory lub dmuchawy poruszane silnikiem oraz ich części, z żeliwa lub stali:
	- Chłodnice oraz ich części:
7322 11 00	- - Z żeliwa
7322 19 00	- - Pozostałe
7323	Stołowe, kuchenne lub pozostałe artykuły gospodarstwa domowego i ich części, z żeliwa lub stali; wełna stalowa; zmywaki do czyszczenia, szorowania lub polerowania naczyń, rękawice i tym podobne, z żeliwa lub stali
7324	Wyroby sanitarne i ich części, z żeliwa lub stali:
	- Wanny:
7324 29 00	- - Pozostałe
7325	Pozostałe odlewane artykuły z żeliwa lub stali:
7325 10 00	- Z żeliwa nieciągliwego
	- Pozostałe:
7325 99	- - Pozostałe:
7325 99 90	- - - Pozostałe
7326	Pozostałe artykuły z żeliwa lub stali:
	- Kute lub tłoczone, ale nieobrobione więcej:
7326 11 00	- - Kule mielące i podobne artykuły dla młynów
7326 19	- - Pozostałe:
7326 19 90	- - - Pozostałe
7326 20 00	- Artykuły z drutu, z żeliwa lub stali
7326 90	- Pozostałe:
7326 90 30	- - Drabiny i szczeble
7326 90 40	- - Palety i podobne platformy, do przenoszenia towarów
7326 90 60	- - Wywietrzniki niemechaniczne, rynny, haki i podobne artykuły stosowane w przemyśle budowlanym
	- - Pozostałe artykuły z żeliwa lub stali:
7326 90 92	- - - Kute swobodnie
7326 90 98	- - - Pozostałe

Kod	Opis (*)
7804	Blachy grube, cienkie, taśma i folia, z ołowiu; proszki i płatki ołowiu: - Blachy grube, cienkie, taśma i folia:
7804 19 00	- - Pozostałe
7905 00 00	Blachy grube, cienkie, taśma i folia, z cynku
7907 00 00	Pozostałe artykuły z cynku
8302	Oprawy, okucia i podobne artykuły z metalu nieszlachetnego, nadające się do mebli, drzwi, schodów, okien, żaluzji, nadwozi pojazdów, wyrobów rymarskich, waliz, kufrów, kasetek lub temu podobnych; wieszaki, podpórki i podobne uchwyty z metalu nieszlachetnego; kółka samonastawne z zamocowaniem, z metalu nieszlachetnego; automatyczne urządzenia do zamykania drzwi z metalu nieszlachetnego: - Pozostałe oprawy, okucia i podobne artykuły:
8302 41	- - Nadające się do budynków:
8302 41 50	- - - Do okien i okien balkonowych
8403	Kotły centralnego ogrzewania, inne niż te objęte pozycją 8402:
8403 10	- Kotły
8406	Turbiny na parę wodną i turbiny na inne rodzaje pary:
8406 90	- Części
8409	Części nadające się do stosowania wyłącznie lub głównie do silników objętych pozycją 8407 lub 8408: - Pozostałe:
8409 99 00	- - Pozostałe
8414	Pompy powietrzne lub próżniowe, sprężarki i wentylatory powietrza lub innych gazów; okapy wentylacyjne lub recyrkulacyjne z wbudowanym wentylatorem, nawet z filtrami: - Sprężarki powietrza zainstalowane na podwoziu kołowym i przeznaczone do holowania przez inny pojazd: - - O wydajności przekraczającej 2 m ³ na minutę
8417	Piecze i paleniska przemysłowe lub laboratoryjne, włączając piecze do spopielania, nieelektryczne:
8417 90 00	- Części
8418	Chłodziarki, zamrażarki i pozostałe urządzenia chłodzące lub zamrażające, elektryczne lub inne; pompy ciepłe inne niż klimatyzatory objęte pozycją 8415: - Chłodziarki domowe: - - Pozostałe - Pozostałe meble (skrzynie, szafki, lady wystawowe, gabloty i temu podobne) do przechowywania i wystawiania, zawierające wyposażenie chłodnicze lub zamrażarkowe: - - Witryny i lady chłodnicze (z wbudowanym agregatem chłodniczym lub parownikiem): - - - Pozostałe - - Pozostałe wyposażenie chłodnicze - Części: - - Pozostałe
8421	Wirówki, włączając suszarki wirówkowe; urządzenia i aparatura do filtrowania lub oczyszczania cieczy lub gazów: - Części:

Kod	Opis (!)
8421 99 00	- - Pozostałe
8423	Urządzenia do ważenia (z wyłączeniem wag o czułości 5 cg lub czulszych), włączając maszyny do liczenia lub kontroli przez ważenie; wszelkiego rodzaju odważniki do wag:
8423 90 00	- Wszelkiego rodzaju odważniki do wag; części wag
8424	Urządzenia mechaniczne (nawet obsługiwane ręcznie) do rozrzucania, rozpraszania lub rozpylania cieczy lub proszków; gaśnice, nawet napełnione; pistolety natryskowe i podobne urządzenia; maszyny do wytwarzania strumienia pary lub piasku i podobne maszyny:
8424 30	- Maszyny do wytwarzania strumienia pary lub piasku i podobne maszyny wytwarzające strumień czynnika roboczego: - - Pozostałe maszyny:
8424 30 90	- - - Pozostałe
8443	Maszyny drukarskie stosowane do drukowania za pomocą płyt, cylindrów i innych elementów drukarskich objętych pozycją 8442; pozostałe drukarki, urządzenia kopiujące i telekopiarki, połączone lub nie; ich części i akcesoria: - Pozostałe drukarki, urządzenia kopiujące i telekopiarki, połączone lub nie:
8443 31	- - Maszyny, które wykonują dwie lub więcej funkcji drukowania, kopiowania lub transmisji telefaksowej, nadające się do podłączenia do maszyny do automatycznego przetwarzania danych lub do sieci:
8443 31 80	- - - Pozostałe
8443 39	- - Pozostałe:
8443 39 10	- - - Maszyny wykonujące funkcję kopiowania przez skanowanie oryginału i drukowanie kopii za pomocą elektrostatycznego mechanizmu drukującego - Części i akcesoria:
8443 99	- - Pozostałe:
8443 99 90	- - - Pozostałe
8450	Maszyny pralnicze typu domowego lub profesjonalnego, włączając maszyny piorąco-suszące: - Maszyny o pojemności jednorazowej nieprzekraczającej 10 kg suchej bielizny:
8450 11	- - Maszyny w pełni automatyczne: - - - O pojemności jednorazowej nieprzekraczającej 6 kg suchej bielizny:
8450 11 11	- - - - Maszyny ładowane od frontu
8467	Narzędzia ręczne, pneumatyczne, hydrauliczne lub z samodzielnym silnikiem elektrycznym lub nieelektrycznym: - Pozostałe narzędzia:
8467 89 00	- - Pozostałe
8470	Maszyny liczące i kieszonkowe maszyny z funkcjami liczącymi do zapisu, odtwarzania i wyświetlania danych; maszyny do księgowania, frankowania, maszyny do wydawania biletów i podobne maszyny, wyposażone w urządzenia liczące; kasy rejestrujące:
8470 50 00	- Kasy rejestrujące
8471	Maszyny do automatycznego przetwarzania danych i urządzenia do nich; czytniki magnetyczne lub optyczne, maszyny do przenoszenia danych w postaci zakodowanej na nośniki danych oraz maszyny do przetwarzania takich danych, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone:

Kod	Opis ⁽¹⁾
8471 30 00	- Przenośne maszyny do automatycznego przetwarzania danych, o masie nie większej niż 10 kg, składające się co najmniej z jednostki centralnej, klawiatury i monitora
8472	Pozostałe maszyny biurowe (na przykład hektografy lub powielacze białkowe, maszyny adresujące, automaty wydające banknoty, maszyny do sortowania, liczenia lub pakowania monet, urządzenia do temperowania ołówków, dziurkacze lub zszywacze):
8472 90	- Pozostałe:
8472 90 70	- - Pozostałe
8473	Części i akcesoria (inne niż pokrowce, futerały i tym podobne) nadające się do stosowania wyłącznie lub głównie z maszynami objętymi pozycjami od 8469 do 8472: - Części i akcesoria do maszyn objętych pozycją 8470:
8473 29	- - Pozostałe:
8473 29 90	- - - Pozostałe
8473 50	- Części i akcesoria w równym stopniu odpowiednie do stosowania do maszyn i urządzeń objętych dwiema lub więcej pozycjami od 8469 do 8472:
8473 50 80	- - Pozostałe
8479	Maszyny i urządzenia, mechaniczne, posiadające indywidualne funkcje, niewymienione ani niewłączone gdzie indziej w niniejszym dziale:
8479 10 00	- Maszyny do wykonywania robót publicznych, budowlanych lub tym podobnych
8480	Skrzynki formierskie dla odlewni metali; płyty podmodelowe; modele odlewnicze; formy do metali (inne niż wlewnice), węglików metali, szkła, materiałów mineralnych, gumy lub tworzyw sztucznych:
8480 60 00	- Formy do materiałów mineralnych
8480 71 00	- - Typu wtryskowego lub tłoczego
8481	Krany, kurki, zawory i podobna armatura do rur, płaszczy kotłów, zbiorników, kadzi lub tym podobnych, włączając zawory redukcyjne i zawory sterowane termostaticznie:
8481 10	- Zawory redukcyjne:
8481 10 99	- - Pozostałe:
8481 80	- Pozostałe urządzenia:
8481 80 99	- - - Pozostałe:
8481 90 00	- - - - Pozostałe
8481 90 00	- Części
8516	Podgrzewacze do wody, natychmiastowe lub zbiornikowe oraz grzałki nurnikowe, elektryczne; aparatura do ogrzewania gleby i pomieszczeń, elektryczna; przyrządy fryzjerskie (na przykład suszarki do włosów, termoloki, lokówki) oraz suszarki do rąk, elektrotermiczne; żelazka do prasowania, elektryczne; urządzenia elektrotermiczne, w rodzaju stosowanych do użytku domowego; elektryczne rezystory grzejne, inne niż te objęte pozycją 8545:
8516 10	- Podgrzewacze wody, natychmiastowe lub zbiornikowe, oraz grzałki nurnikowe, elektryczne:
8516 10 80	- - Pozostałe
8516 10 80	- Elektryczne aparaty do ogrzewania pomieszczeń i elektryczne aparaty do ogrzewania gleby:

Kod	Opis ⁽¹⁾
8516 29	- - Pozostałe:
8516 29 10	- - - Grzejniki wypełnione cieczą
	- - - Pozostałe:
8516 29 91	- - - - Z wbudowanym wentylatorem
8535	Urządzenia elektryczne do przełączania lub zabezpieczania obwodów elektrycznych, lub do wykonywania połączeń w obwodach elektrycznych, lub do tych obwodów (na przykład przełączniki, bezpieczniki, odgromniki, ograniczniki napięcia, tłumiki przepięciowe, wtyki i inne złącza, skrzynki przyłączone), do napięć przekraczających 1 000 V: - Wyłączniki automatyczne:
8535 29 00	- - Pozostałe
8544	Drut izolowany (włączając emaliowany lub anodyzowany), kable (włączając kabel koncentryczny) oraz pozostałe izolowane przewody elektryczne, nawet wyposażone w złącza; przewody z włókien optycznych, złożone z indywidualnie osłoniętych włókien, nawet połączone z przewodnikami prądu elektrycznego lub wyposażone w złącza:
	- Drut nawojowy:
8544 11	- - Miedziany:
8544 11 90	- - - Pozostałe
8544 19 00	- - Pozostałe
	- Pozostałe przewody elektryczne, do napięć nieprzekraczających 1 000 V:
8544 42	- - Wyposażone w złącza:
8544 42 10	- - - W rodzaju stosowanych w telekomunikacji
8544 49	- - Pozostałe:
8544 49 20	- - - W rodzaju stosowanych w telekomunikacji, do napięć nieprzekraczających 80 V
	- - - Pozostałe:
	- - - - Pozostałe:
8544 49 99	- - - - - Do napięć 1 000 V
8544 60	- Pozostałe przewody elektryczne, do napięć przekraczających 1 000 V:
8544 60 90	- - Z innymi przewodami
8703	Samochody i pozostałe pojazdy silnikowe przeznaczone zasadniczo do przewozu osób (inne niż te objęte pozycją 8702), włącznie z samochodami osobowo-towarowymi (kombi) oraz samochodami wyścigowymi:
	- Pozostałe pojazdy z silnikiem tłokowym wewnętrznego spalania z zapłonem iskrowym:
8703 21	- - O pojemności skokowej nieprzekraczającej 1 000 cm ³ :
8703 21 90	- - - Używane
8703 22	- - O pojemności skokowej przekraczającej 1 000 cm ³ , ale nieprzekraczającej 1 500 cm ³ :
8703 22 90	- - - Używane
8703 23	- - O pojemności skokowej przekraczającej 1 500 cm ³ , ale nieprzekraczającej 3 000 cm ³ :
8703 23 90	- - - Używane
8703 24	- - O pojemności skokowej przekraczającej 3 000 cm ³ :

Kod	Opis ⁽¹⁾
8703 24 90	- - - Używane
	- Pozostałe pojazdy, z silnikiem tłokowym wewnętrznego spalania z zapłonem samoczynnym (wysokoprężne i średnioprężne):
8703 31	- - O pojemności skokowej nieprzekraczającej 1 500 cm ³ :
8703 31 90	- - - Używane
8703 32	- - O pojemności skokowej przekraczającej 1 500 cm ³ , ale nieprzekraczającej 2 500 cm ³ :
8703 32 90	- - - Używane
8703 33	- - O pojemności skokowej przekraczającej 2 500 cm ³ :
8703 33 90	- - - Używane
8704	Pojazdy silnikowe do transportu towarów:
	- Pozostałe, z silnikiem tłokowym wewnętrznego spalania z zapłonem samoczynnym (wysokoprężnym lub średnioprężnym):
8704 21	- - O masie całkowitej pojazdu nieprzekraczającej 5 ton:
	- - - Pozostałe:
	- - - - Z silnikami o pojemności skokowej przekraczającej 2 500 cm ³ :
8704 21 39	- - - - - Używane
	- - - - Z silnikami o pojemności skokowej nieprzekraczającej 2 500 cm ³ :
8704 21 99	- - - - - Używane
8704 22	- - O masie całkowitej pojazdu przekraczającej 5 ton, ale nieprzekraczającej 20 ton:
	- - - Pozostałe:
8704 22 99	- - - - Używane
8704 23	- - O masie całkowitej pojazdu przekraczającej 20 ton:
	- - - Pozostałe:
8704 23 99	- - - - Używane
	- Pozostałe, z silnikiem tłokowym wewnętrznego spalania z zapłonem iskrowym:
8704 31	- - O masie całkowitej pojazdu nieprzekraczającej 5 ton:
	- - - Pozostałe:
	- - - - Z silnikami o pojemności skokowej przekraczającej 2 800 cm ³ :
8704 31 39	- - - - - Używane
	- - - - Z silnikami o pojemności skokowej nieprzekraczającej 2 800 cm ³
8704 31 99	- - - - - Używane
8704 32	- - O masie całkowitej pojazdu przekraczającej 5 ton:
	- - - Pozostałe:
8704 32 99	- - - - Używane
9401	Siedzenia (inne niż te objęte pozycją 9402), nawet zamieniane w łózka, oraz ich części:
9401 20 00	- Siedzenia w rodzaju stosowanych w pojazdach silnikowych

Kod	Opis (!)
9401 30 00	- Siedzenia obrotowe z regulacją wysokości
9401 40 00	- Siedzenia, inne niż siedzenia ogrodowe lub wyposażenie kempingowe, zamieniane w łóżka - Siedzenia trzcinowe, wiklinowe, bambusowe lub z podobnych materiałów:
9401 51 00	- - Z bambusa lub rattanowe
9401 59 00	- - Pozostałe - Pozostałe siedzenia, z drewnianą ramą:
9401 61 00	- - Tapicerowane
9401 69 00	- - Pozostałe - Pozostałe siedzenia, z metalową ramą:
9401 71 00	- - Tapicerowane
9401 79 00	- - Pozostałe
9401 80 00	- Pozostałe siedzenia
9401 90	- Części
9402	Meble lekarskie, chirurgiczne, dentystyczne lub weterynaryjne (na przykład stoły operacyjne, stoły do badań, łóżka szpitalne z osprzętem mechanicznym, fotele dentystyczne); fotele fryzjerskie i podobne fotele, mające mechanizmy obrotowe, jak również mechanizmy zarówno do pochylania oparcia, jak i mechanizmy podnoszące
9403	Pozostałe meble i ich części
9404	Stelaże pod materace; artykuły pościelowe i podobne artykuły wyposażeniowe (na przykład materace, kołdry, pierzyny, poduszki, pufy i jaśki) wyposażone w sprężyny lub wypchane, lub zawierające wewnątrz dowolny materiał, lub z gumy lub z tworzyw sztucznych, nawet pokryte
9405	Lampy i oprawy oświetleniowe, włącznie z reflektorami poszukiwawczymi i punktowymi, oraz ich części, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone; podświetlane znaki, podświetlane tablice i tabliczki, i tym podobne, ze źródłem światła zamontowanym na stałe, oraz ich części, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone:
9405 10	- Żyrandole, świeczniki i pozostałe elektryczne oprawy oświetleniowe, mocowane do sufitu lub do ściany, z wyłączeniem tych w rodzaju stosowanych do oświetlania otwartych przestrzeni publicznych lub dróg publicznych: - - Z tworzyw sztucznych lub z materiałów ceramicznych:
9405 10 21	- - - Z tworzyw sztucznych, w rodzaju stosowanych do lamp żarowych
9405 10 40	- - - Pozostałe
9405 10 50	- - Ze szkła - - Z pozostałych materiałów:
9405 10 91	- - - W rodzaju stosowanych do lamp żarowych
9405 20	- Lampy elektryczne stołowe, biurkowe, nocne lub podłogowe
9405 30 00	- Zestawy oświetleniowe, w rodzaju używanych na choinkach bożonarodzeniowych
9405 40	- Pozostałe lampy elektryczne i oprawy oświetleniowe
9405 50 00	- Nielektryczne lampy i oprawy oświetleniowe - Części:
9405 91	- - Ze szkła
9406 00	Budynki prefabrykowane

Kod	Opis ⁽¹⁾
9603	<p>Miotły, szczotki i pędzle (włączając szczotki stanowiące części maszyn, urządzeń lub pojazdów), ręcznie sterowane mechaniczne zmiatarki podłóg, bezsilnikowe, mopy i przybory do odkurzania wykonane z piór; kępki i pęczki przygotowane do wyrobu mioteł, szczotek lub pędzli; poduszki i wałki do malowania; gumowe wycieraczki do szyb (inne niż wałki gumowe):</p> <p>- Szczoteczki do zębów, pędzle do golenia, szczotki do włosów, szczoteczki do rąk, szczoteczki do rzęs oraz pozostałe szczoteczki kosmetyczne do użytku osobistego, włączając szczotki stanowiące części urządzeń:</p> <p>9603 29 - - Pozostałe:</p> <p>9603 29 80 - - - Pozostałe</p> <p>9603 90 - Pozostałe:</p> <p>- - Pozostałe:</p> <p>9603 90 91 - - - Szczotki do zmiatania dróg; domowe miotły i szczotki, włączając szczotki do butów i do ubrania; szczotki do szczotkowania i czesania zwierząt</p> <p>9603 90 99 - - - Pozostałe</p>
9608	<p>Pióra kulkowe i długopisy; pisaki i pióra z końcówkami filcowymi lub innymi końcówkami porowatymi; pióra wieczne, stylografy oraz pozostałe pióra; rapidografy; ołówki automatyczne; obsadki do piór, obsadki do ołówków lub podobne; części (włączając skuwki i klipsy) powyższych artykułów, inne niż te objęte pozycją 9609:</p> <p>9608 20 00 - Pisaki i pióra, z końcówkami filcowymi lub innymi końcówkami porowatymi</p>
9613	<p>Zapalniczki do papierosów i pozostałe zapalniczki, nawet mechaniczne lub elektryczne, oraz części, inne niż kamienie do zapalniczek i knoty:</p> <p>9613 10 00 - Zapalniczki kieszonkowe, gazowe, jednorazowe</p>

⁽¹⁾ Odniesienia do kodów i opisów towarów są zgodne z Nomenklaturą scaloną stosowaną w roku 2014 zgodnie z rozporządzeniem wykonawczym Komisji (UE) nr 1001/2013 z dnia 4 października 2013 r. zmieniającym załącznik I do rozporządzenia Rady (EWG) nr 2658/87 w sprawie nomenklatury taryfowej i statystycznej oraz w sprawie Wspólnej Taryfy Celnej (Dz.U. L 290 z 31.10.2013, s. 1).

ZAŁĄCZNIK II

DEFINICJA PRODUKTÓW Z „MŁODEJ WOŁOWINY”

(o których mowa w art. 28 ust. 3)

Niezależnie od reguł interpretacji Nomenklatury Scalonej, opis produktów ma charakter wyłącznie orientacyjny; w ramach niniejszego załącznika system preferencyjny ustala się na podstawie zakresu kodów CN. W przypadkach, w których znajduje się odesłanie do kodów „ex CN”, system preferencyjny ustala się poprzez zastosowanie łącznie kodu CN i odpowiedniego opisu.

Kod CN	Podpozycja TARIC	Opis ⁽¹⁾
0102		Bydło żywe:
		- Bydło:
0102 29		- - Pozostałe:
		- - - Pozostałe:
		- - - - O masie przekraczającej 300 kg:
		- - - - - Jałówki (bydło płci żeńskiej, które nigdy nie miało cielaka):
Ex 0102 29 51		- - - - - Do uboju:
0102 29 51	10	- - - - - Nieposiadające jeszcze żadnych zębów stałych, o masie nie mniejszej niż 320 kg, ale nie większej niż 470 kg ⁽²⁾
0102 29 59		- - - - - Pozostałe:
		- - - - - Jałówki siwe, brunatne lub żółte ras górskich i łaciate rasy Pinzgauer
Ex 0102 29 59	11	- - - - - Nieposiadające jeszcze żadnych zębów stałych, o masie nie mniejszej niż 320 kg, ale nie większej niż 470 kg ⁽²⁾
		- - - - - Ras Schwyz i Fribourg
0102 29 59	21	- - - - - Nieposiadające jeszcze żadnych zębów stałych, o masie nie mniejszej niż 320 kg, ale nie większej niż 470 kg ⁽²⁾
		- - - - - Rasy Simental
0102 29 59	31	- - - - - Nieposiadające jeszcze żadnych zębów stałych, o masie nie mniejszej niż 320 kg, ale nie większej niż 470 kg ⁽²⁾
		- - - - - Pozostałe:
0102 29 59	91	- - - - - Nieposiadające jeszcze żadnych zębów stałych, o masie nie mniejszej niż 320 kg, ale nie większej niż 470 kg ⁽²⁾
		- - - - - Pozostałe:
Ex 0102 29 91		- - - - - Do uboju:
0102 29 91	10	- - - - - Nieposiadające jeszcze żadnych zębów stałych, o masie nie mniejszej niż 350 kg, ale nie większej niż 500 kg ⁽²⁾
Ex 0102 29 99		- - - - - Pozostałe:
		- - - - - Byki ras Schwyz, Fribourg i Simental

Kod CN	Podpozycja TARIC	Opis ⁽¹⁾
0102 29 99	21	- - - - - Nieposiadające jeszcze żadnych zębów stałych, o masie nie mniejszej niż 350 kg, ale nie większej niż 500 kg ⁽²⁾
		- - - - - Pozostałe:
0102 29 99	91	- - - - - Nieposiadające jeszcze żadnych zębów stałych, o masie nie mniejszej niż 350 kg, ale nie większej niż 500 kg ⁽²⁾
0201		Mięso z bydła, świeże lub schłodzone:
Ex 0201 10 00		- Tusze i półtusze:
		- - Pozostałe:
0201 10 00	91	- - - Tusze o masie 180 kg lub większej, ale nieprzekraczającej 300 kg oraz półtusze o masie 90 kg lub większej, ale nieprzekraczającej 150 kg, o niskim stopniu skostnienia tkanki chrzęstnej (w szczególności łonowej i krzyżowej), o mięsie koloru jasnorożowego i tłuszczu o wyjątkowo delikatnym układzie włókien, w kolorze białym do jasnożółtego ⁽²⁾
0201 20		- Pozostałe kawałki mięsa, z kośćmi:
0201 20 20		- - Ćwierci „kompensowane”:
		- - - Pozostałe:
0201 20 20	91	- - - - Ćwierci „kompensowane” o masie 90 kg lub większej, ale nieprzekraczającej 150 kg, o niskim stopniu skostnienia tkanki chrzęstnej (w szczególności łonowej i krzyżowej), o mięsie koloru jasnorożowego i tłuszczu o wyjątkowo delikatnym układzie włókien, w kolorze białym do jasnożółtego ⁽²⁾
0201 20 30		- - Ćwierci przednie nierozdzielone lub rozdzielone:
		- - - Pozostałe:
0201 20 30	91	- - - - Ćwierci przednie rozdzielone o masie 45 kg lub większej, ale nieprzekraczającej 75 kg, o niskim stopniu skostnienia tkanki chrzęstnej (w szczególności krzyżowej), o mięsie koloru jasnorożowego i tłuszczu o wyjątkowo delikatnym układzie włókien, w kolorze białym do jasnożółtego ⁽²⁾
0201 20 50		- - Ćwierci tylne nierozdzielone lub rozdzielone:
		- - - Pozostałe:
0201 20 50	91	- - - - Ćwierci tylne rozdzielone o masie 45 kg lub większej, ale nieprzekraczającej 75 kg (38 kg lub więcej, lecz nieprzekraczające 68 kg w przypadku kawałków „pistoła”), o małym stopniu skostnienia tkanki chrzęstnej (w szczególności krzyżowej), o mięsie koloru jasnorożowego i tłuszczu o wyjątkowo delikatnym układzie włókien, w kolorze białym do jasnożółtego ⁽²⁾

⁽¹⁾ Odesłania do kodów i opisów towarów są zgodne z Nomenklaturą scaloną stosowaną w roku 2014 zgodnie z rozporządzeniem wykonawczym Komisji (UE) nr 1001/2013 z dnia 4 października 2013 r. zmieniającym załącznik I do rozporządzenia Rady (EWG) nr 2658/87 w sprawie nomenklatury taryfowej i statystycznej oraz w sprawie Wspólnej Taryfy Celnej (Dz.U. L 290 z 31.10.2013, s. 1).

⁽²⁾ Objęcie niniejszą podpozycją podlega warunkom ustanowionym w odpowiednich przepisach Unii.

ZAŁĄCZNIK III

ZAŁĄCZNIK IIIa

KONCESJE TARYFOWE KOSOWA NA PRODUKTY ROLNE Z UE

(o których mowa w art. 29 ust. 2 lit. b))

Podstawową stawkę celną, w odniesieniu do której dokonywane będą stopniowe obniżki przewidziane w niniejszym załączniku, stanowi podstawowa 10 % stawka celna stosowana w Kosowie od dnia 31 grudnia 2013 r. Stawki celne zostają obniżone według następującego harmonogramu:

- a) z dniem wejścia w życie niniejszego Układu cło przywozowe zostanie obniżone do 80 % podstawowej stawki celnej, tj. do 8 %;
- b) dnia 1 stycznia pierwszego roku po wejściu w życie niniejszego Układu cło przywozowe zostanie obniżone do 60 % podstawowej stawki celnej, tj. do 6 %;
- c) dnia 1 stycznia drugiego roku po wejściu w życie niniejszego Układu cło przywozowe zostanie obniżone do 40 % podstawowej stawki celnej, tj. do 4 %;
- d) dnia 1 stycznia trzeciego roku po wejściu w życie niniejszego Układu cło przywozowe zostanie obniżone do 20 % podstawowej stawki celnej, tj. do 2 %;
- e) dnia 1 stycznia czwartego roku po wejściu w życie niniejszego Układu pozostałe cła przywozowe zostaną zniesione.

Kod	Opis (!)
0102	Bydło żywe:
	- Bydło:
0102 29	- - Pozostałe:
	- - - Pozostałe:
	- - - - O masie przekraczającej 300 kg:
	- - - - - Pozostałe:
0102 29 91	- - - - - Do uboju
0201	Mięso z bydła, świeże lub schłodzone
0202	Mięso z bydła, zamrożone:
0202 10 00	- Tusze i półtusze
0202 20	- Pozostałe kawałki mięsa, z kośćmi:
0202 20 30	- - Ćwierci przednie nierozdzielone lub rozdzielone
0202 20 90	- - Pozostałe
0202 30	- Bez kości
0206	Jadalne podroby z bydła, świń, owiec, kóz, koni, osłów, mułów lub osłomułów, świeże, schłodzone lub zamrożone:
	- Z bydła, zamrożone:
0206 29	- - Pozostałe
0207	Mięso i podroby jadalne, z drobiu objętego pozycją 0105, świeże, schłodzone lub zamrożone:
	- Z ptactwa z gatunku <i>Gallus domesticus</i> :

Kod	Opis ⁽¹⁾
0207 11	- - Niecięte na kawałki, świeże lub schłodzone:
0207 11 90	- - - Oskubane i wypatroszone, bez głów i łapek oraz bez szyj, serc, wątróbek i żołądków, znane jako „kurczaki 65 %” lub inaczej zgłaszane
0207 12	- - Niecięte na kawałki, zamrożone:
0207 12 90	- - - Oskubane i wypatroszone, bez głów i łapek oraz bez szyj, serc, wątróbek i żołądków, znane jako „kurczaki 65 %” lub inaczej zgłaszane
0207 13	- - Kawałki i podroby, świeże lub schłodzone: - - - Kawałki: - - - - Z kośćmi:
0207 13 50	- - - - - Piersi i ich kawałki
0207 13 60	- - - - - Nogi i ich kawałki
0207 13 70	- - - - - Pozostałe - - - Podroby:
0207 13 91	- - - - Wątróbki
0207 13 99	- - - - Pozostałe
0207 14	- - Kawałki i podroby, zamrożone: - - - Kawałki: - - - - Z kośćmi:
0207 14 20	- - - - - Połówki lub ćwiartki
0207 14 30	- - - - - Całe skrzydła, nawet z końcami - Z indyków:
0207 27	- - Kawałki i podroby, zamrożone: - - - Kawałki: - - - - Z kośćmi:
0207 27 40	- - - - - Grzbiety, szyje, grzbiety włącznie z szyjami, kupry i końce skrzydeł - - - - - Nogi i ich kawałki:
0207 27 60	- - - - - Podudzia i ich kawałki
0207 27 80	- - - - - Pozostałe
0401	Mleko i śmietana, niezagęszczone ani niezawierające dodatku cukru lub innego środka słodzącego:
0401 20	- O zawartości tłuszczu przekraczającej 1 % masy, ale nieprzekraczającej 6 % masy: - - Przekraczającej 3 % masy:

Kod	Opis ⁽¹⁾
0401 20 99	- - - Pozostałe
0401 40	- O zawartości tłuszczu przekraczającej 6 % masy, ale nieprzekraczającej 10 % masy
0401 50	- O zawartości tłuszczu przekraczającej 10 % masy: - - Nieprzekraczającej 21 % masy
0401 50 11	- - - W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 2 litrów
0401 50 19	- - - Pozostałe - - Przekraczającej 21 % masy, ale nieprzekraczającej 45 % masy:
0401 50 31	- - - W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 2 litrów - - Przekraczającej 45 % masy:
0401 50 91	- - - W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 2 litrów
0402	Mleko i śmietana, zagęszczone lub zawierające dodatek cukru lub innego środka słodzącego:
0402 10	- W proszku, granulkach lub w innej stałej postaci, o zawartości tłuszczu nieprzekraczającej 1,5 % masy: - - Niezawierające dodatku cukru lub innego środka słodzącego:
0402 10 11	- - - W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 2,5 kg
0402 10 19	- - - Pozostałe - Pozostałe:
0402 91	- - Niezawierające dodatku cukru lub innego środka słodzącego:
0402 91 10	- - - O zawartości tłuszczu nieprzekraczającej 8 % masy
0403	Maślanka, mleko zsiadłe i śmietana ukwaszona, jogurt, kefir i inne sfermentowane lub zakwaszone mleko i śmietana, nawet zagęszczone lub zawierające dodatek cukru lub innego środka słodzącego, lub aromatyzowane lub zawierające dodatek owoców, orzechów lub kakao:
0403 10	- Jogurt: - - Niaromatyzowany ani niezawierający dodatku owoców, orzechów lub kakao: - - - Niezawierający dodatku cukru lub innego środka słodzącego, o zawartości tłuszczu:
0403 10 19	- - - - Przekraczającej 6 % masy - - - Pozostałe, o zawartości tłuszczu:
0403 10 31	- - - - Nieprzekraczającej 3 % masy
0403 10 33	- - - - Przekraczającej 3 % masy, ale nieprzekraczającej 6 % masy
0403 10 39	- - - - Przekraczającej 6 % masy
0403 90	- Pozostałe: - - Niaromatyzowany ani niezawierający dodatku owoców, orzechów lub kakao: - - - Pozostałe:
	- - - - Pozostałe, o zawartości tłuszczu:

Kod	Opis ⁽¹⁾
0403 90 61	- - - - Nieprzekraczającej 3 % masy
0404	Serwatka, nawet zagęszczona lub zawierająca dodatek cukru lub innego środka słodzącego; produkty składające się ze składników naturalnego mleka, nawet zawierające dodatek cukru lub innego środka słodzącego, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone:
0404 10	- Serwatka i serwatka zmodyfikowana, nawet zagęszczona lub zawierająca dodatek cukru lub innego środka słodzącego: - - W proszku, granulkach lub w innej stałej postaci: - - - Niezawierająca dodatku cukru lub innego środka słodzącego, o zawartości białka (zawartość azotu × 6,38): - - - - Nieprzekraczającej 15 % masy, o zawartości tłuszczu:
0404 10 02	- - - - Nieprzekraczającej 1,5 % masy
0404 10 04	- - - - Przekraczającej 1,5 % masy, ale nieprzekraczającej 27 % masy
0405	Masło i pozostałe tłuszcze oraz oleje otrzymane z mleka; produkty mleczarskie do smarowania:
0405 10	- Masło: - - O zawartości tłuszczu nieprzekraczającej 85 % masy: - - - Masło naturalne:
0405 10 11	- - - - W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 1 kg
0405 10 19	- - - - Pozostałe
0405 10 50	- - - Masło z serwatki
0405 20	- Produkty mleczarskie do smarowania:
0405 20 90	- - O zawartości tłuszczu większej niż 75 % masy, ale mniejszej niż 80 % masy
0407	Jaja ptasie w skorupkach, świeże, zakonserwowane lub gotowane: - Pozostałe świeże jaja:
0407 29	- - Pozostałe:
0407 29 10	- - - Drobiu, innego niż ptactwa z gatunku Gallus domesticus
0409 00 00	Miód naturalny
0511	Produkty pochodzenia zwierzęcego, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone; martwe zwierzęta objęte działem 1 lub 3, nienadające się do spożycia przez ludzi: - Pozostałe:
0511 99	- - Pozostałe:
0511 99 85	- - - Pozostałe
0603	Kwiaty cięte i pąki kwiatowe gatunków odpowiednich na bukiety lub do celów zdobniczych, świeże, suszone, barwione, bielone, impregnowane lub w inny sposób przygotowane

Kod	Opis ⁽¹⁾
0604	Liście, gałęzie i pozostałe części roślin, bez kwiatów lub pąków kwiatowych, oraz trawy, mchy i porosty, odpowiednie na bukiety lub do celów zdobniczych, świeże, suszone, barwione, bielone, impregnowane lub w inny sposób przygotowane
0703	Cebula, szalotka, czosnek, pory oraz pozostałe warzywa cebulowe, świeże lub schłodzone:
0703 10	- Cebula i szalotka:
	- - Cebula:
0703 10 19	- - - Pozostałe
0703 20 00	- Czosnek
0704	Kapusty, kalafior, kalarepa, jarmuż i podobne jadalne kapusty, świeże lub schłodzone:
0704 10 00	- Kalafior i brokuły głowiaste
0705	Sałata (<i>Lactuca sativa</i>) i cykoria (<i>Cichorium spp.</i>), świeże lub schłodzone:
	- Sałata:
0705 11 00	- - Sałata głowiasta
0705 19 00	- - Pozostałe
	- Cykoria:
0705 21 00	- - Cykoria warzywna (cykoria brukselska) (<i>Cichorium intybus</i> var. <i>foliosum</i>)
0706	Marchew, rzepa, buraki sałatkowe, salsefia, selery, rzodkiewki i podobne korzenie jadalne, świeże lub schłodzone:
0706 90	- Pozostałe:
0706 90 30	- - Chrzan (<i>Cochlearia armoracia</i>)
0706 90 90	- - Pozostałe
0707 00	Ogórki i korniszony, świeże lub schłodzone:
0707 00 90	- Korniszony
0709	Pozostałe warzywa, świeże lub schłodzone:
	- Pozostałe:
0709 99	- - Pozostałe
0710	Warzywa (niepoddane obróbce cieplnej lub ugotowane na parze lub w wodzie), zamrożone:
0710 10 00	- Ziemniaki
	- Warzywa strączkowe, nawet łuskane:
0710 21 00	- - Groch (<i>Pisum sativum</i>)
0710 30 00	- Szpinak, szpinak nowozelandzki i szpinak ogrodowy
0710 80	- Pozostałe warzywa:
0710 80 59	- - - Pozostałe

Kod	Opis ⁽¹⁾
0711	Warzywa zakonserwowane tymczasowo (na przykład w gazowym ditlenku siarki, w solance, w wodzie siarkowej lub w innych roztworach konserwujących), ale nienadające się w tym stanie do bezpośredniego spożycia:
0711 90	- Pozostałe warzywa; mieszanki warzyw:
	- - Warzywa:
0711 90 80	- - - Pozostałe
0712	Warzywa suszone, całe, cięte w kawałki, w plasterkach, łamane lub w proszku, ale dalej nieprzetworzone:
	- Grzyby, uszaki (<i>Auricularia</i> spp.), trzęsaki (<i>Tremella</i> spp.) i trufle:
0712 32 00	- - Uszaki (<i>Auricularia</i> spp.)
0712 33 00	- - Trzęsaki (<i>Tremella</i> spp.)
0712 90	- Pozostałe warzywa; mieszanki warzyw:
	- - Kukurydza cukrowa (<i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i>):
0712 90 11	- - - Odmiany do siewu
0712 90 30	- - Pomidory
0712 90 50	- - Marchew
0712 90 90	- - Pozostałe
0713	Warzywa strączkowe, suszone, łuskane, nawet bez skórki lub dzielone:
	- Fasola (<i>Vigna</i> spp., <i>Phaseolus</i> spp.):
0713 31 00	- - Fasola z gatunku <i>Vigna mungo</i> (L.) Hepper lub <i>Vigna radiata</i> (L.) Wilczek
0713 32 00	- - Fasolka czerwona mała (Adzuki) (<i>Phaseolus</i> lub <i>Vigna angularis</i>)
0713 33	- - Fasola, włącznie z białą groszkową (<i>Phaseolus vulgaris</i>):
0713 33 10	- - - Do siewu
0713 34 00	- - Sorzycha ziemna (<i>Vigna subterranea</i> lub <i>Voandzeia subterranea</i>)
0713 35 00	- - Fasolnik chiński (<i>Vigna unguiculata</i>)
0713 39 00	- - Pozostałe
0713 50 00	- Bób (<i>Vicia faba</i> var. <i>major</i>) i bobik (<i>Vicia faba</i> var. <i>equina</i> , <i>Vicia faba</i> var. <i>minor</i>)
0713 60 00	- Nikla indyjska (<i>Cajanus cajan</i>)
0714	Maniok, maranta, salep, topinambur, słodkie ziemniaki i podobne korzenie i bulwy o dużej zawartości skrobi lub inuliny, świeże, schłodzone, zamrożone lub suszone, nawet w plasterkach lub w postaci granulek; rdzeń sagowca:
0714 20	- Ziemniaki słodkie
0714 30 00	- Pochrzyn (ignam) (<i>Dioscorea</i> spp.)
0714 40 00	- Kolokazja jadalna (taro) (<i>Colocasia</i> spp.)

Kod	Opis ⁽¹⁾
0806	Winogrona, świeże lub suszone:
0806 20	- Suszone
0809	Morele, wiśnie i czereśnie, brzoskwinie (włącznie z nektarynami), śliwki i owoce tarniny, świeże:
0809 10 00	- Morele
0809 29 00	- Wiśnie i czereśnie:
0809 29 00	- - Pozostałe
0811	Owoce i orzechy, niepoddane obróbce cieplnej lub ugotowane na parze lub w wodzie, zamrożone, nawet zawierające dodatek cukru lub innego środka słodzącego:
0811 20	- Maliny, jeżyny, morwy, owoce mieszańców malin z jeżynami, porzeczki czarne, białe lub czerwone i agrest:
0811 20 11	- - Zawierające dodatek cukru lub innego środka słodzącego:
0811 20 11	- - - O zawartości cukru przekraczającej 13 % masy
0811 20 39	- - - Pozostałe:
0811 20 39	- - - Porzeczki czarne
0811 20 51	- - - Porzeczki czerwone
0812	Owoce i orzechy zakonserwowane tymczasowo (na przykład gazowym ditlenkiem siarki, w solance, w wodzie siarkowej lub w innych roztworach konserwujących), ale nienadające się w tym stanie do bezpośredniego spożycia
0813	Owoce suszone, inne niż te objęte pozycjami od 0801 do 0806; mieszanki orzechów lub owoców suszonych objętych niniejszym działem:
0813 10 00	- Morele
0813 20 00	- Śliwki
0813 40	- Pozostałe owoce
0901	Kawa, nawet palona lub bezkofeinowa; łupinki i łuski kawy; substytuty kawy zawierające kawę w każdej proporcji:
0901 12 00	- Kawa, niepalona:
0901 12 00	- - Bezkofeinowa
0901 22 00	- Kawa, palona:
0901 22 00	- - Bezkofeinowa
0902	Herbata, nawet aromatyzowana:
0902 10 00	- Herbata zielona (niefermentowana), w bezpośrednich opakowaniach o zawartości nieprzekraczającej 3 kg
0902 20 00	- Pozostała herbata zielona (niefermentowana)
0902 40 00	- Pozostała herbata czarna (fermentowana) i pozostała herbata częściowo fermentowana

Kod	Opis ⁽¹⁾
0904	Pieprz z rodzaju <i>Piper</i> ; owoce z rodzaju <i>Capsicum</i> lub z rodzaju <i>Pimenta</i> , suszone lub rozgniatane, lub mielone: - Pieprz: 0904 11 00 - - Nierozgniatany ani niemielony 0904 12 00 - - Rozgniatany lub mielony - Owoce z rodzaju <i>Capsicum</i> lub z rodzaju <i>Pimenta</i> : 0904 22 00 - - Rozgniatane lub mielone
0905	Wanilia: 0905 10 00 - Nierozgniatana ani niemielona
0906	Cynamon i kwiaty cynamonowca: - Nierozgniatane ani niemielone: 0906 11 00 - - Cynamon (<i>Cinnamomum zeylanicum</i> Blume) 0906 20 00 - Rozgniatany lub mielony
0907	Goździki (całe owoce, kwiaty i szypułki): 0907 20 00 - Rozgniatane lub mielone
0908	Gałka muszkatolowa, kwiat muszkatolowy i kardamony
0909	Nasiona anyżku, badianu, kopru, kolendry, kminu lub kminku; jagody jałowca: - Nasiona kolendry: 0909 21 00 - - Nierozgniatane ani niemielone 0909 22 00 - - Rozgniatane lub mielone
0910	Imbir, szafran, kurkuma, tymianek, liście laurowe, curry i pozostałe przyprawy korzenne: - Imbir: 0910 11 00 - - Nierozgniatane ani niemielone 0910 12 00 - - Rozgniatane lub mielone 0910 30 00 - Kurkuma - Pozostałe przyprawy korzenne: 0910 99 - - Pozostałe: 0910 99 10 - - - Nasiona kozieradki
1006	Ryż: 1006 10 - Ryż niełuskany 1006 20 - Ryż łuskany (brązowy)

Kod	Opis ⁽¹⁾
1006 30	- Ryż częściowo lub całkowicie bielony, nawet polerowany lub glazurowany: - - Ryż półbielony: - - - Parzony:
1006 30 21	- - - - Okrągłozarnisty
1006 30 23	- - - - Średniozarnisty - - - - Długozarnisty:
1006 30 25	- - - - - O stosunku długości do szerokości większym niż 2, ale mniejszym niż 3
1006 30 27	- - - - - O stosunku długości do szerokości równym 3 lub większym niż 3 - - - Pozostały:
1006 30 42	- - - - Okrągłozarnisty
1006 30 44	- - - - Średniozarnisty - - - - Długozarnisty:
1006 30 46	- - - - - O stosunku długości do szerokości większym niż 2, ale mniejszym niż 3
1006 30 48	- - - - - O stosunku długości do szerokości równym 3 lub większym niż 3 - - Ryż całkowicie bielony: - - - Parzony:
1006 30 61	- - - - Okrągłozarnisty
1006 30 63	- - - - Średniozarnisty - - - - Długozarnisty:
1006 30 65	- - - - - O stosunku długości do szerokości większym niż 2, ale mniejszym niż 3
1006 30 67	- - - - - O stosunku długości do szerokości równym 3 lub większym niż 3 - - - Pozostałe:
1006 30 92	- - - - Okrągłozarnisty
1006 40 00	- Ryż łamany
1103	Kasze, mączki i granulki, zbożowe: - Kasze i mączki:
1103 11	- - Z pszenicy
1104	Ziarna zbóż obrobione w inny sposób (na przykład łuszczone, miażdżone, płatkowane, perełkowane, krojone lub śrutowane), z wyjątkiem ryżu objętego pozycją 1006; zarodki zbóż całe, miażdżone, płatkowane lub mielone: - Ziarna miażdżone lub płatkowane:
1104 19	- - Z pozostałych zbóż: - - - Pozostałe:

Kod	Opis ⁽¹⁾
1104 19 99	- - - - Pozostałe - Pozostałe obrobione ziarna (na przykład łuszczone, perełkowane, krojone lub śrutowane):
1104 22	- - Z owsa:
1104 22 40	- - - Łuszczone (łuskane lub obierane), nawet krojone lub śrutowane
1104 22 95	- - - Pozostałe
1104 23	- - Z kukurydzy
1104 29	- - Z pozostałych zbóż: - - - Pozostałe:
1104 29 17	- - - - Łuszczone (łuskane lub obierane), nawet krojone lub śrutowane - - - - Obrobione wyłącznie przez śrutowanie:
1104 29 51	- - - - - Z pszenicy
1104 30	- Zarodki zbóż, całe, miazdżone, płatkowane lub mielone
1105	Mąka, mączka, proszek, płatki i granulki, ziemniaczane:
1105 20 00	- Płatki i granulki
1106	Mąka, mączka i proszek, z suszonych warzyw strączkowych objętych pozycją 0713, z sago lub z korzeni, lub bulw, objętych pozycją 0714, lub z produktów objętych działem 8:
1106 10 00	- Z suszonych warzyw strączkowych objętych pozycją 0713
1106 20	- Z sago lub z korzeni, lub z bulw, objętych pozycją 0714
1502	Tłuszcze z bydła, owiec lub kóz, inne niż te objęte pozycją 1503:
1502 10	- Łój:
1502 10 90	- - Pozostałe
1507	Olej sojowy i jego frakcje, nawet rafinowane, ale niemodyfikowane chemicznie:
1507 90	- Pozostałe
1508	Olej z orzeszków ziemnych i jego frakcje, nawet rafinowane, ale niemodyfikowane chemicznie
1509	Oliwa i jej frakcje, nawet rafinowane, ale niemodyfikowane chemicznie:
1509 10	- Z pierwszego tłoczenia:
1509 10 10	- - Oliwa lampante
1510 00	Pozostałe oleje i ich frakcje, otrzymywane wyłącznie z oliwek, nawet rafinowane, ale niemodyfikowane chemicznie, włącznie z mieszaninami tych olejów lub ich frakcji z olejami lub frakcjami objętymi pozycją 1509:
1510 00 10	- Oleje surowe

Kod	Opis ⁽¹⁾
1511	Olej palmowy i jego frakcje, nawet rafinowany, ale niemodyfikowany chemicznie:
1511 10	- Olej surowy
1511 90	- Pozostałe:
	- - Frakcje stałe:
1511 90 11	- - - W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 1 kg
1511 90 19	- - - Pozostałe
	- - Pozostałe:
1511 90 91	- - - Do zastosowań technicznych lub przemysłowych innych niż produkcja artykułów spożywanych przez ludzi
1512	Olej z nasion słonecznika, z krokosza barwierskiego lub z nasion bawełny i ich frakcje, nawet rafinowane, ale niemodyfikowane chemicznie:
	- Olej z nasion słonecznika lub z krokosza barwierskiego i ich frakcje:
1512 19	- - Pozostałe:
1512 19 10	- - - Do zastosowań technicznych lub przemysłowych innych niż produkcja artykułów spożywanych przez ludzi
1517	Margaryna; jadalne mieszaniny lub produkty z tłuszczów lub olejów, zwierzęcych lub roślinnych, lub z frakcji różnych tłuszczów lub olejów, z niniejszego działu, inne niż jadalne tłuszcze lub oleje lub ich frakcje, objęte pozycją 1516:
1517 90	- Pozostałe:
	- - Pozostałe:
1517 90 91	- - - Oleje roślinne, ciekłe, zmieszane
1517 90 99	- - - Pozostałe
1518 00	Tłuszcze i oleje, zwierzęce lub roślinne i ich frakcje, gotowane, utlenione, odwodnione, siarkowane, napowietrzane, polimeryzowane przez ogrzewanie w próżni lub w gazie obojętnym, lub inaczej modyfikowane chemicznie, z wyłączeniem objętych pozycją 1516; niejadalne mieszaniny lub produkty z tłuszczów lub olejów, zwierzęcych lub roślinnych, lub z frakcji różnych tłuszczów lub olejów z niniejszego działu, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone:
	- Oleje roślinne, ciekłe, zmieszane, do zastosowań technicznych lub przemysłowych innych niż produkcja artykułów spożywanych przez ludzi:
1518 00 31	- - Surowe
1518 00 39	- - Pozostałe
1601 00	Kiełbasy i podobne wyroby z mięsa, podrobów lub krwi; przetwory żywnościowe na bazie tych wyrobów
1602	Pozostałe mięso, podroby lub krew, przetworzone lub zakonserwowane:
1602 10 00	- Przetwory homogenizowane
1602 20	- Z wątroby (wątróbki) dowolnych zwierząt
	- Z drobiu objętego pozycją 0105:

Kod	Opis ⁽¹⁾
1602 31	- - Z indyków
1602 32	- - Z ptactwa z gatunku <i>Gallus domesticus</i> : - - - Zawierające 57 % masy lub więcej mięsa lub podrobów, drobiowych:
1602 32 11	- - - - Niepoddane obróbce cieplnej
1602 32 19	- - - - Pozostałe
1602 39	- - Pozostałe: - - - Zawierające 57 % masy lub więcej mięsa lub podrobów, drobiowych:
1602 39 21	- - - - Niepoddane obróbce cieplnej
1602 39 85	- - - Pozostałe
1701	Cukier trzcinowy lub buraczany i chemicznie czysta sacharoza, w postaci stałej: - Pozostałe:
1701 91 00	- - Zawierający dodatek środków aromatyzujących lub barwiących
1701 99	- - Pozostałe:
1701 99 10	- - - Cukier biały
1702	Pozostałe cukry, włącznie z chemicznie czystymi: laktozą, maltozą, glukozą i fruktozą, w postaci stałej; syropy cukrowe niezawierające dodatku środków aromatyzujących lub barwiących; miód sztuczny, nawet zmieszany z miodem naturalnym; karmel:
1702 20	- Cukier klonowy i syrop klonowy:
1702 20 90	- - Pozostałe
1702 30	- Glukoza i syrop glukozowy, niezawierające fruktozy lub zawierające w stanie suchym mniej niż 20 % masy fruktozy:
1702 30 10	- - Izogluchoza - - Pozostałe:
1702 30 50	- - - W postaci białego, krystalicznego proszku, nawet aglomerowanego
1702 90	- Pozostałe, włącznie z cukrem inwertowanym i innymi cukrami oraz mieszankami syropów cukrowych, zawierającymi w stanie suchym 50 % masy fruktozy: - - Karmel:
1702 90 71	- - - Zawierający w substancji suchej 50 % masy sacharozy lub więcej - - - Pozostałe:
1702 90 75	- - - - W postaci proszku, nawet aglomerowanego
1702 90 79	- - - - Pozostały
2001	Warzywa, owoce, orzechy i pozostałe jadalne części roślin, przetworzone lub zakonserwowane octem lub kwasem octowym:
2001 10 00	- Ogórki i korniszony

Kod	Opis ⁽¹⁾
2003	Grzyby i trufle, przetworzone lub zakonserwowane inaczej niż octem lub kwasem octowym
2005	<p>Pozostałe warzywa przetworzone lub zakonserwowane inaczej niż octem lub kwasem octowym, niezamrożone, inne niż produkty objęte pozycją 2006:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Fasola (<i>Vigna</i> spp., <i>Phaseolus</i> spp.):
2005 59 00	- - Pozostałe
2005 60 00	- Szparagi
2005 91 00	- Pozostałe warzywa i mieszanki warzywne:
2005 91 00	- - Pędy bambusa
2008	<p>Owoce, orzechy i pozostałe jadalne części roślin, inaczej przetworzone lub zakonserwowane, nawet zawierające dodatek cukru lub innej substancji słodzącej, lub alkoholu, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone:</p>
2008 11	- Orzechy, orzeszki ziemne i pozostałe nasiona, nawet zmieszane razem:
2008 11	- - Orzeszki ziemne:
2008 11 96	- - - Pozostałe, w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto:
2008 11 96	- - - - Nieprzekraczającej 1 kg:
2008 11 96	- - - - - Prażone
2008 11 98	- - - - - Pozostałe
2008 20	- Ananasy:
2008 20	- - Zawierające dodatek alkoholu:
2008 20 19	- - - W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto przekraczającej 1 kg:
2008 20 19	- - - - Pozostałe
2008 20 19	- - - - W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 1 kg:
2008 20 31	- - - - O zawartości cukru przekraczającej 19 % masy
2008 20 39	- - - - Pozostałe
2008 20 59	- - Niezawierające dodatku alkoholu:
2008 20 59	- - - Zawierające dodatek cukru, w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto przekraczającej 1 kg:
2008 20 59	- - - - Pozostałe
2008 20 90	- - - Niezawierające dodatku cukru
2008 40	- Gruszki:
2008 40	- - Zawierające dodatek alkoholu:
2008 40 19	- - - W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto przekraczającej 1 kg:
2008 40 19	- - - - O zawartości cukru przekraczającej 13 % masy:
2008 40 19	- - - - - Pozostałe
2008 40 19	- - - - - Pozostałe:

Kod	Opis ⁽¹⁾
2008 40 21	- - - - O rzeczywistej masowej mocy alkoholu nieprzekraczającej 11,85 % masy
2008 40 29	- - - - Pozostałe
	- - - W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 1 kg:
2008 40 31	- - - - O zawartości cukru przekraczającej 15 % masy
2008 40 39	- - - - Pozostałe
	- - Niezawierające dodatku alkoholu:
	- - - Zawierające dodatek cukru, w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto przekraczającej 1 kg:
2008 40 51	- - - - O zawartości cukru przekraczającej 13 % masy
2008 40 59	- - - - Pozostałe
	- - - Zawierające dodatek cukru, w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 1 kg:
2008 40 71	- - - - O zawartości cukru przekraczającej 15 % masy
2008 40 79	- - - - Pozostałe
2008 40 90	- - - Niezawierające dodatku cukru
2008 70	- Brzoskwinie, włącznie z nektarynami
2008 80	- Truskawki i poziomki:
	- - Zawierające dodatek alkoholu:
	- - - O zawartości cukru przekraczającej 9 % masy:
2008 80 11	- - - - O rzeczywistej masowej mocy alkoholu nieprzekraczającej 11,85 % masy
	- - - Pozostałe:
2008 80 31	- - - - O rzeczywistej masowej mocy alkoholu nieprzekraczającej 11,85 % masy
2008 80 39	- - - - Pozostałe
	- - Niezawierające dodatku alkoholu:
2008 80 50	- - - Zawierające dodatek cukru, w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto przekraczającej 1 kg
	- Pozostałe, włączając mieszanki, inne niż objęte podpozycją 2008 19:
2008 99	- - Pozostałe:
	- - - Zawierające dodatek alkoholu:
	- - - - Winogrona:
2008 99 21	- - - - - O zawartości cukru przekraczającej 13 % masy
2008 99 23	- - - - - Pozostałe
	- - - - - Pozostałe:
	- - - - - O zawartości cukru przekraczającej 9 % masy:
	- - - - - O rzeczywistej masowej mocy alkoholu nieprzekraczającej 11,85 % mas.:

Kod	Opis ⁽¹⁾
2008 99 24	- - - - - Owoce tropikalne
2008 99 28	- - - - - Pozostałe
	- - - - - Pozostałe:
2008 99 31	- - - - - Owoce tropikalne
	- - - - - Pozostałe:
	- - - - - O rzeczywistej masowej mocy alkoholu nieprzekraczającej 11,85 % mas.:
2008 99 37	- - - - - Pozostałe
	- - - - - Pozostałe:
2008 99 38	- - - - - Owoce tropikalne
	- - - Niezawierające dodatku alkoholu:
	- - - - Zawierające dodatek cukru, w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto przekraczającej 1 kg:
2008 99 41	- - - - - Imbir
	- - - - Zawierające dodatek cukru, w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 1 kg:
2008 99 51	- - - - - Imbir
2008 99 63	- - - - - Owoce tropikalne
	- - - - Niezawierające dodatku cukru:
	- - - - - Śliwki, w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto:
2008 99 72	- - - - - 5 kg lub większej
2009	Soki owocowe (włączając moszcz gronowy) i soki warzywne, niesfermentowane i niezawierające dodatku alkoholu, nawet z dodatkiem cukru lub innej substancji słodzącej:
	- Sok pomarańczowy:
2009 11	- - Zamrożony:
	- - - O liczbie Brixu przekraczającej 67:
2009 11 11	- - - - O wartości nieprzekraczającej 30 EUR za 100 kg masy netto
	- - - O liczbie Brixu nieprzekraczającej 67:
2009 11 91	- - - - O wartości nieprzekraczającej 30 EUR za 100 kg masy netto i o zawartości dodatku cukru przekraczającej 30 % masy
2009 19	- - Pozostałe:
	- - - O liczbie Brixu przekraczającej 20, ale nieprzekraczającej 67:
2009 19 91	- - - - O wartości nieprzekraczającej 30 EUR za 100 kg masy netto i o zawartości dodatku cukru przekraczającej 30 % masy
	- Sok grejpfrutowy (włącznie z sokiem z pomelo)
2009 29	- - Pozostałe:
	- - - O liczbie Brixu przekraczającej 67:

Kod	Opis ⁽¹⁾
2009 29 11	<ul style="list-style-type: none"> - - - - O wartości nieprzekraczającej 30 EUR za 100 kg masy netto - Sok z dowolnego innego pojedynczego owocu cytrusowego:
2009 39	<ul style="list-style-type: none"> - - Pozostałe: - - - O liczbie Brixu przekraczającej 67:
2009 39 11	<ul style="list-style-type: none"> - - - - O wartości nieprzekraczającej 30 EUR za 100 kg masy netto - - - O liczbie Brixu przekraczającej 20, ale nieprzekraczającej 67: - - - - O wartości przekraczającej 30 EUR za 100 kg masy netto:
2009 39 31	<ul style="list-style-type: none"> - - - - - Zawierające dodatek cukru - - - - O wartości nieprzekraczającej 30 EUR za 100 kg masy netto: - - - - - Pozostałe soki z owoców cytrusowych:
2009 39 95	<ul style="list-style-type: none"> - - - - - O zawartości dodatku cukru nieprzekraczającej 30 % masy - Sok ananasowy:
2009 49	<ul style="list-style-type: none"> - - Pozostałe: - - - O liczbie Brixu przekraczającej 67:
2009 49 11	<ul style="list-style-type: none"> - - - - O wartości nieprzekraczającej 30 EUR za 100 kg masy netto
2009 49 19	<ul style="list-style-type: none"> - - - - Pozostałe - - - O liczbie Brixu przekraczającej 20, ale nieprzekraczającej 67: - - - - Pozostałe:
2009 49 91	<ul style="list-style-type: none"> - - - - - O zawartości dodatku cukru przekraczającej 30 % masy
2009 49 93	<ul style="list-style-type: none"> - - - - - O zawartości dodatku cukru nieprzekraczającej 30 % masy
2009 49 99	<ul style="list-style-type: none"> - - - - - Niezawierające dodatku cukru - Sok winogronowy (włączając moszcz gronowy):
2009 69	<ul style="list-style-type: none"> - - Pozostały: - - - O liczbie Brixu przekraczającej 67:
2009 69 11	<ul style="list-style-type: none"> - - - - O wartości nieprzekraczającej 22 EUR za 100 kg masy netto - - - O liczbie Brixu przekraczającej 30, ale nieprzekraczającej 67: - - - - O wartości przekraczającej 18 EUR za 100 kg masy netto:
2009 69 59	<ul style="list-style-type: none"> - - - - - Pozostały - - - - O wartości nieprzekraczającej 18 EUR za 100 kg masy netto: - - - - - O zawartości dodatku cukru przekraczającej 30 % masy:
2009 69 71	<ul style="list-style-type: none"> - - - - - Zagęszczony

Kod	Opis ⁽¹⁾
2009 69 90	- - - - Pozostały - Sok jabłkowy:
2009 79	- - Pozostały: - - - O liczbie Brixu przekraczającej 67:
2009 79 11	- - - - O wartości nieprzekraczającej 22 EUR za 100 kg masy netto - - - O liczbie Brixu przekraczającej 20, ale nieprzekraczającej 67:
2009 79 30	- - - - O wartości przekraczającej 18 EUR za 100 kg masy netto, zawierający dodatek cukru
2009 90	- Mieszanki soków: - - O liczbie Brixu nieprzekraczającej 67: - - - Pozostałe: - - - - O wartości nieprzekraczającej 30 EUR za 100 kg masy netto: - - - - - Pozostałe: - - - - - O zawartości dodatku cukru przekraczającej 30 % masy:
2009 90 94	- - - - - Pozostałe - - - - - O zawartości dodatku cukru nieprzekraczającej 30 % masy:
2009 90 95	- - - - - Mieszanki soków z owoców tropikalnych
2009 90 96	- - - - - Pozostałe - - - - - Niezawierające dodatku cukru:
2009 90 97	- - - - - Mieszanki soków z owoców tropikalnych
2009 90 98	- - - - - Pozostałe
2106	Przetwory spożywcze, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone:
2106 90	- Pozostałe: - - Aromatyzowane lub barwione syropy cukrowe:
2106 90 30	- - - Syropy izoglukozowe - - - Pozostałe:
2106 90 51	- - - - Syrop laktozowy
2106 90 55	- - - - Syrop glukozowy i z maltodekstryny
2204	Wino ze świeżych winogron, włącznie z winami wzmocnionymi; moszcz gronowy, inny niż ten objęty pozycją 2009:
2204 10	- Wino musujące - Pozostałe wina; moszcz gronowy z fermentacją nierozpoczętą lub zatrzymaną przez dodanie alkoholu:

Kod	Opis ⁽¹⁾
2204 21	- - W pojemnikach o objętości 2 litry lub mniejszej: - - - Wina, inne niż objęte podpozycją 2204 10, w butelkach z korkami „grzybkowymi” przytrzymywanymi przewiązkami lub zapieczkami; wina dostarczane w inny sposób, pozostające w wyniku obecności ditlenku węgla w roztworze, pod ciśnieniem nie mniejszym niż 1 bar, ale mniejszym niż 3 bary, mierzonym w temperaturze 20 °C:
2204 21 07	- - - - Z chronionym oznaczeniem geograficznym (ChOG) - - - - Pozostałe: - - - - - Wyprodukowane w Unii Europejskiej: - - - - - - O rzeczywistej objętościowej mocy alkoholu nieprzekraczającej 15 % obj.: - - - - - - - Wina z chronioną nazwą pochodzenia (ChNP): - - - - - - - - Białe:
2204 21 17	- - - - - - - Val de Loire (Loire Valley)
2204 21 18	- - - - - - - Mosel
2204 21 19	- - - - - - - Pfalz
2204 21 22	- - - - - - - Rheinhessen
2204 21 23	- - - - - - - Tokaj
2204 21 28	- - - - - - - Veneto
2204 21 32	- - - - - - - Vinho Verde
2204 21 34	- - - - - - - Penedés
2204 21 36	- - - - - - - Rioja
2204 21 37	- - - - - - - Valencia
2204 21 68	- - - - - - - Pozostałe: - - - - - - - - Veneto
2204 21 77	- - - - - - - Valdepeñas
	- - - - - O rzeczywistej objętościowej mocy alkoholu przekraczającej 15 % obj., ale nieprzekraczającej 22 % obj.: - - - - - - Wina z chronioną nazwą pochodzenia (ChNP) lub wina z chronionym oznaczeniem geograficznym (ChOG):
2204 21 85	- - - - - - - Madeira i Setúbal muscatel
2204 21 86	- - - - - - - Sherry
2204 21 87	- - - - - - - Marsala
2204 21 88	- - - - - - - Samos i Muscat de Lemnos
2204 21 90	- - - - - - - Pozostałe

Kod	Opis ⁽¹⁾
2204 21 92	<ul style="list-style-type: none"> - - - - O rzeczywistej objętościowej mocy alkoholu przekraczającej 22 % obj. - - - - Pozostałe: - - - - Wina z chronioną nazwą pochodzenia (ChNP) lub wina z chronionym oznaczeniem geograficznym (ChOG):
2204 21 93	<ul style="list-style-type: none"> - - - - - Białe
2204 30	<ul style="list-style-type: none"> - Pozostały moszcz gronowy:
2204 30 10	<ul style="list-style-type: none"> - - W trakcie fermentacji lub z fermentacją zatrzymaną inaczej niż przez dodanie alkoholu - - Pozostałe: - - - Pozostałe:
2204 30 98	<ul style="list-style-type: none"> - - - - Pozostałe
2206 00	<p>Pozostałe napoje fermentowane (na przykład cydr (cider), perry i miód pitny); mieszanki napojów fermentowanych oraz mieszanki napojów fermentowanych i napojów bezalkoholowych, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone</p>
2209 00	<p>Ocet i namiastki octu otrzymane z kwasu octowego:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Ocet winny, w pojemnikach o objętości:
2209 00 19	<ul style="list-style-type: none"> - - Większej niż 2 litry - Pozostałe, w pojemnikach o objętości:
2209 00 91	<ul style="list-style-type: none"> - - 2 litry lub mniejszej
2209 00 99	<ul style="list-style-type: none"> - - Większej niż 2 litry

⁽¹⁾ Odesłania do kodów i opisów towarów są podane zgodnie z Nomenklaturą scaloną stosowaną w roku 2014 zgodnie z rozporządzeniem wykonawczym Komisji (UE) nr 1001/2013 z dnia 4 października 2013 r. zmieniającym załącznik I do rozporządzenia Rady (EWG) nr 2658/87 w sprawie nomenklatury taryfowej i statystycznej oraz w sprawie Wspólnej Taryfy Celnej (Dz.U. L 290 z 31.10.2013, s. 1).

ZAŁĄCZNIK IIIb

KONCESJE TARYFOWE KOSOWA NA PRODUKTY ROLNE Z UE

(o których mowa w art. 29 ust. 2 lit. b))

Podstawową stawkę celną, w odniesieniu do której dokonywane będą stopniowe obniżki przewidziane w niniejszym załączniku, stanowi podstawowa 10 % stawka stosowana w Kosowie od dnia 31 grudnia 2013 r. Stawki celne zostają obniżone według następującego harmonogramu:

- a) z dniem wejścia w życie niniejszego Układu cło przywozowe zostanie obniżone do 90 % podstawowej stawki celnej, tj. do 9 %;
- b) dnia 1 stycznia pierwszego roku po wejściu w życie niniejszego Układu cło przywozowe zostanie obniżone do 80 % podstawowej stawki celnej, tj. do 8 %;
- c) dnia 1 stycznia drugiego roku po wejściu w życie niniejszego Układu cło przywozowe zostanie obniżone do 70 % podstawowej stawki celnej, tj. do 7 %;
- d) dnia 1 stycznia trzeciego roku po wejściu w życie niniejszego Układu cło przywozowe zostanie obniżone do 50 % podstawowej stawki celnej, tj. do 5 %;
- e) dnia 1 stycznia czwartego roku po wejściu w życie niniejszego Układu cło przywozowe zostanie obniżone do 30 % podstawowej stawki celnej, tj. do 3 %;
- f) dnia 1 stycznia piątego roku po wejściu w życie niniejszego Układu cło przywozowe zostanie obniżone do 10 % podstawowej stawki celnej, tj. do 1 %;
- g) dnia 1 stycznia szóstego roku po wejściu w życie niniejszego Układu pozostałe cła przywozowe zostaną zniesione.

Kod	Opis (1)
0207	Mięso i podroby jadalne, z drobiu objętego pozycją 0105, świeże, schłodzone lub zamrożone:
	- Z ptactwa z gatunku <i>Gallus domesticus</i> :
0207 14	- - Kawałki i podroby, zamrożone:
	- - - Kawałki:
0207 14 10	- - - - Bez kości
	- - - - Z kośćmi:
0207 14 50	- - - - - Piersi i ich kawałki
0207 14 60	- - - - - Nogi i ich kawałki
0207 14 70	- - - - - Pozostałe
	- - - Podroby:
0207 14 91	- - - - Wątróbki
0207 14 99	- - - - Pozostałe
0401	Mleko i śmietana, niezagęszczone ani niezawierające dodatku cukru lub innego środka słodzącego:
0401 10	- O zawartości tłuszczu nieprzekraczającej 1 % masy:
0401 10 90	- - Pozostałe

Kod	Opis ⁽¹⁾
0401 20	- O zawartości tłuszczu przekraczającej 1 % masy, ale nieprzekraczającej 6 % masy: - - Nieprzekraczającej 3 % masy:
0401 20 19	- - - Pozostałe
0403	Maślanka, mleko zsiadłe i śmietana ukwaszona, jogurt, kefir i inne sfermentowane lub zakwaszone mleko i śmietana, nawet zagęszczone lub zawierające dodatek cukru lub innego środka słodzącego, lub aromatyzowane lub zawierające dodatek owoców, orzechów lub kakao:
0403 90	- Pozostałe: - - Niearomatyzowany ani niezawierający dodatku owoców, orzechów lub kakao: - - - Pozostałe:
0403 90 53	- - - - Niezawierające dodatku cukru lub innego środka słodzącego, o zawartości tłuszczu:
0403 90 59	- - - - - Przekraczającej 3 % masy, ale nieprzekraczającej 6 % masy
0403 90 59	- - - - - Przekraczającej 6 % masy
0404	Serwatka, nawet zagęszczona lub zawierająca dodatek cukru lub innego środka słodzącego; produkty składające się ze składników naturalnego mleka, nawet zawierające dodatek cukru lub innego środka słodzącego, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone:
0404 90	- Pozostałe: - - Niezawierające dodatku cukru lub innego środka słodzącego, o zawartości tłuszczu:
0404 90 23	- - - Przekraczającej 1,5 % masy, ale nieprzekraczającej 27 % masy
0406	Ser i twaróg:
0406 10	- Ser (nieodjrzewający lub niekonserwowany) świeży, włącznie z serem serwatkowym i twaróg
0406 30	- Ser przetworzony (ser topiony), nietarty lub nieproszkowany: - - Pozostałe: - - - O zawartości tłuszczu nieprzekraczającej 36 % masy i o zawartości tłuszczu w suchej masie:
0406 30 31	- - - - Nieprzekraczającej 48 % masy
0406 30 39	- - - - Przekraczającej 48 % masy
0406 30 90	- - - O zawartości tłuszczu przekraczającej 36 % masy
0406 90	- Pozostałe sery: - - Pozostałe: - - - Pozostałe:
0406 90	- - - - Pozostałe: - - - - - O zawartości tłuszczu nieprzekraczającej 40 % masy i o zawartości wody w substancji beztłuszczowej:
0406 90	- - - - - Nieprzekraczającej 47 % masy:

Kod	Opis ⁽¹⁾
0406 90 69	- - - - - Pozostałe - - - - - Przekraczającej 47 % masy, ale nieprzekraczającej 72 % masy: - - - - - Pozostałe sery, o zawartości wody w substancji beztłuszczowej:
0406 90 86	- - - - - Przekraczającej 47 % masy, ale nieprzekraczającej 52 % masy
0406 90 87	- - - - - Przekraczającej 52 % masy, ale nieprzekraczającej 62 % masy
0406 90 88	- - - - - Przekraczającej 62 % masy, ale nieprzekraczającej 72 % masy
0406 90 93	- - - - - Przekraczającej 72 % masy
0406 90 99	- - - - - Pozostałe
0407	Jaja ptasie w skorupkach, świeże, zakonserwowane lub gotowane: - Pozostałe świeże jaja:
0407 21 00	- - Z ptactwa z gatunku <i>Gallus domesticus</i>
0703	Cebula, szalotka, czosnek, pory oraz pozostałe warzywa cebulowe, świeże lub schłodzone:
0703 90 00	- Pory i pozostałe warzywa cebulowe
0710 80	- Pozostałe warzywa:
0710 80 51	- - - Słodka papryka
0710 80 59	- - - Pozostałe
0710 80 61	- - - Grzyby:
0710 80 61	- - - Z rodzaju <i>Agaricus</i>
0710 80 70	- - Pomidory
0711	Warzywa zakonserwowane tymczasowo (na przykład w gazowym ditlenku siarki, w solance, w wodzie siarkowej lub w innych roztworach konserwujących), ale nienadające się w tym stanie do bezpośredniego spożycia:
0711 90	- Pozostałe warzywa; mieszanki warzyw:
0711 90 80	- - Pozostałe
0711 90 90	- - Mieszanki warzyw
0712	Warzywa suszone, całe, cięte w kawałki, w plasterkach, łamane lub w proszku, ale dalej nieprzetworzone:
0712 20 00	- Cebula - Grzyby, uszaki (<i>Auricularia</i> spp.), trzęsaki (<i>Tremella</i> spp.) i trufle:
0712 31 00	- - Grzyby z rodzaju <i>Agaricus</i>
0712 39 00	- - Pozostałe

Kod	Opis ⁽¹⁾
0807	Melony (włącznie z arbuzami) i papaje, świeże: - Melony (włącznie z arbuzami):
0807 19 00	- - Pozostałe
0809	Morele, wiśnie i czereśnie, brzoskwinie (włącznie z nektarynami), śliwki i owoce tarniny, świeże:
0809 40	- Śliwki i owoce tarniny
0809 40 05	- - Śliwki
0810	Pozostałe owoce, świeże:
0810 10 00	- Truskawki i poziomki
0811	Owoce i orzechy, niepoddane obróbce cieplnej lub ugotowane na parze lub w wodzie, zamrożone, nawet zawierające dodatek cukru lub innego środka słodzącego:
0811 10	- Truskawki i poziomki
0811 20	- Maliny, jeżyny, morwy, owoce mieszańców malin z jeżynami, porzeczki czarne, białe lub czerwone i agrest: - - Zawierające dodatek cukru lub innego środka słodzącego:
0811 20 19	- - - Pozostałe
0811 20 31	- - - Maliny
0811 20 59	- - - Jeżyny i morwy
0811 20 90	- - - Pozostałe
0813	Owoce suszone, inne niż te objęte pozycjami od 0801 do 0806; mieszanki orzechów lub owoców suszonych objętych niniejszym działem:
0813 30 00	- Jabłka
0901	Kawa, nawet palona lub bezkofeinowa; łupinki i łuski kawy; substytuty kawy zawierające kawę w każdej proporcji: - Kawa, niepalona:
0901 11 00	- - Niepozabawiona kofeiny
0901 21 00	- Kawa, palona: - - Niepozabawiona kofeiny
0905	Wanilia:
0905 20 00	- Rozgniatana lub mielona
0906	Cynamon i kwiaty cynamonowca:
0906 19 00	- Nierozgniatany ani niemielony: - - Pozostałe

Kod	Opis ⁽¹⁾
0909	Nasiona anyżku, badianu, kopru, kolendry, kminu lub kminku; jagody jałowca:
	- Nasiona kminu rzymskiego:
0909 32 00	- - Rozgniatane lub mielone
	- Nasiona anyżku, badianu, kminku lub kopru; jagody jałowca:
0909 62 00	- - Rozgniatane lub mielone
0910	Imbir, szafran, kurkuma, tymianek, liście laurowe, curry i pozostałe przyprawy korzenne:
0910 20	- Szafran
	- Pozostałe przyprawy korzenne:
0910 91	- - Mieszanki wymienione w uwadze 1 b) do niniejszego działu
0910 99	- - Pozostałe:
	- - - Tymianek:
	- - - - Nierozgniatany ani niemielony:
0910 99 31	- - - - - Macierzanka piaskowa (<i>Thymus serpyllum</i> L.)
1101 00	Mąka pszenna lub z meslin
1102	Mąki ze zbóż, innych niż pszenica lub meslin:
1102 90	- Pozostałe:
1102 90 50	- - Mąka ryżowa
1102 90 70	- - Mąka żytnia
1102 90 90	- - Pozostałe
1104	Ziarna zbóż obrobione w inny sposób (na przykład łuszczone, miażdżone, płatkowane, perełkowane, krojone lub śrutowane), z wyjątkiem ryżu objętego pozycją 1006; zarodki zbóż całe, miażdżone, płatkowane lub mielone:
	- Pozostałe obrobione ziarna (na przykład łuszczone, perełkowane, krojone lub śrutowane):
1104 29	- - Z pozostałych zbóż:
	- - - Z jęczmienia:
1104 29 08	- - - - Pozostałe
	- - - Pozostałe:
	- - - - Obrobione wyłącznie przez śrutowanie:
1104 29 55	- - - - - Z żyta
	- - - - - Pozostałe:
1104 29 89	- - - - - Pozostałe

Kod	Opis ⁽¹⁾
1105	Mąka, mączka, proszek, płatki i granulki, ziemniaczane:
1105 10 00	- Mąka, mączka i proszek
1106	Mąka, mączka i proszek, z suszonych warzyw strączkowych objętych pozycją 0713, z sago lub z korzeni, lub bulw, objętych pozycją 0714, lub z produktów objętych działem 8:
1106 30	- Z produktów objętych działem 8:
1106 30 10	- - Z bananów
1602	Pozostałe mięso, podroby lub krew, przetworzone lub zakonserwowane:
1602 32	- Z drobiu objętego pozycją 0105:
1602 32 30	- - Z ptactwa z gatunku <i>Gallus domesticus</i> :
1602 32 30 30	- - - Zawierające 25 % masy lub więcej, ale mniej niż 57 % masy, mięsa lub podrobów, drobiowych
1602 32 90	- - - Pozostałe
1602 39	- - Pozostałe:
1602 39 29	- - - Zawierające 57 % masy lub więcej mięsa lub podrobów, drobiowych:
1602 39 29 29	- - - - Pozostałe
1602 50	- Z bydła
1602 90	- Pozostałe, włącznie z przetworami z krwi dowolnych zwierząt:
1602 90 10	- - Przetwory z krwi dowolnych zwierząt
1702	Pozostałe cukry, włącznie z chemicznie czystymi: laktozą, maltozą, glukozą i fruktozą, w postaci stałej; syropy cukrowe niezawierające dodatku środków aromatyzujących lub barwiących; miód sztuczny, nawet zmieszany z miodem naturalnym; karmel:
1702 40	- Glukoza i syrop glukozowy, zawierające w stanie suchym co najmniej 20 % masy, ale mniej niż 50 % masy fruktozy, z wyłączeniem cukru inwertowanego:
1702 40 90	- - Pozostałe
2002	Pomidory przetworzone lub zakonserwowane inaczej niż octem lub kwasem octowym:
2002 10	- Pomidory, całe lub w kawałkach
2004	Pozostałe warzywa przetworzone lub zakonserwowane inaczej niż octem lub kwasem octowym, zamrożone, inne niż produkty objęte pozycją 2006:
2004 90	- Pozostałe warzywa i mieszanki warzywne:
2004 90 98	- - Pozostałe, włączając mieszanki:
2004 90 98 98	- - - Pozostałe
2005	Pozostałe warzywa przetworzone lub zakonserwowane inaczej niż octem lub kwasem octowym, niezamrożone, inne niż produkty objęte pozycją 2006:
2005 10 00	- Warzywa homogenizowane

Kod	Opis ⁽¹⁾
2005 20	- Ziemniaki: - - Pozostałe:
2005 20 20	- - - Cienkie plasterki, smażone lub pieczone, nawet solone lub z przyprawami, w hermetycznych opakowaniach, nadające się do bezpośredniego spożycia
2005 20 80	- - - Pozostałe
2005 40 00	- Groch (<i>Pisum sativum</i>) - Fasola (<i>Vigna spp.</i> , <i>Phaseolus spp.</i>):
2005 51 00	- - Fasola łuskana - Pozostałe warzywa i mieszanki warzywne:
2005 99	- - Pozostałe:
2005 99 30	- - - Karczochy
2005 99 60	- - - Kapusta kwaszona
2006 00	Warzywa, owoce, orzechy, skórki z owoców i pozostałe części roślin, zakonserwowane cukrem (odsączone, lukrowane lub kandyzowane):
2006 00 10	- Imbir - Pozostałe: - - O zawartości cukru przekraczającej 13 % masy:
2006 00 31	- - - Wiśnie i czereśnie
2007	Dżemy, galaretki owocowe, marmolady, przeciery i pasty owocowe lub orzechowe, otrzymane w wyniku obróbki cieplnej, nawet zawierające dodatek cukru lub innej substancji słodzącej:
2007 10	- Przetwory homogenizowane - Pozostałe:
2007 99	- - Pozostałe:
2007 99 50	- - - O zawartości cukru przekraczającej 13 % masy, ale nieprzekraczającej 30 % masy - - - Pozostałe:
2007 99 97	- - - - Pozostałe
2008	Owoce, orzechy i pozostałe jadalne części roślin, inaczej przetworzone lub zakonserwowane, nawet zawierające dodatek cukru lub innej substancji słodzącej, lub alkoholu, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone: - Orzechy, orzeszki ziemne i pozostałe nasiona, nawet zmieszane razem:
2008 11	- - Orzeszki ziemne: - - - Pozostałe, w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto:
2008 11 91	- - - - Przekraczającej 1 kg

Kod	Opis ⁽¹⁾
2008 20	<ul style="list-style-type: none"> - Ananasy: - - Zawierające dodatek alkoholu: - - - W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto przekraczającej 1 kg:
2008 20 11	<ul style="list-style-type: none"> - - - - O zawartości cukru przekraczającej 17 % masy - - Niezawierające dodatku alkoholu: - - - Zawierające dodatek cukru, w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto przekraczającej 1 kg:
2008 20 51	<ul style="list-style-type: none"> - - - - O zawartości cukru przekraczającej 17 % masy - - - Zawierające dodatek cukru, w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 1 kg:
2008 20 71	<ul style="list-style-type: none"> - - - - O zawartości cukru przekraczającej 19 % masy
2008 20 79	<ul style="list-style-type: none"> - - - - Pozostałe
2008 80	<ul style="list-style-type: none"> - Truskawki i poziomki: - - Zawierające dodatek alkoholu: - - - O zawartości cukru przekraczającej 9 % masy:
2008 80 19	<ul style="list-style-type: none"> - - - - Pozostałe - - Niezawierające dodatku alkoholu:
2008 80 70	<ul style="list-style-type: none"> - - - Zawierające dodatek cukru, w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 1 kg
2008 80 90	<ul style="list-style-type: none"> - - - Niezawierające dodatku cukru - Pozostałe, włączając mieszanki, inne niż objęte podpozycją 2008 19:
2008 99	<ul style="list-style-type: none"> - - Pozostałe: - - - Zawierające dodatek alkoholu: - - - - Imbir:
2008 99 19	<ul style="list-style-type: none"> - - - - - Pozostałe - - - - Pozostałe: - - - - - O zawartości cukru przekraczającej 9 % masy: - - - - - - Pozostałe:
2008 99 34	<ul style="list-style-type: none"> - - - - - - Pozostałe - - - - - Pozostałe: - - - - - O rzeczywistej masowej mocy alkoholu nieprzekraczającej 11,85 % mas.:
2008 99 36	<ul style="list-style-type: none"> - - - - - - Owoce tropikalne - - - - - Pozostałe:

Kod	Opis ⁽¹⁾
2008 99 40	- - - - - Pozostałe
	- - - Niezawierające dodatku alkoholu:
	- - - - Zawierające dodatek cukru, w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto przekraczającej 1 kg:
2008 99 43	- - - - Winogrona
2008 99 45	- - - - Śliwki
2008 99 48	- - - - Owoce tropikalne
2008 99 49	- - - - Pozostałe
	- - - - Zawierające dodatek cukru, w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 1 kg:
2008 99 67	- - - - Pozostałe
	- - - - Niezawierające dodatku cukru:
	- - - - Śliwki, w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto:
2008 99 78	- - - - - Mniejszej niż 5 kg
2008 99 99	- - - - - Pozostałe
2009	Soki owocowe (włączając moszcz gronowy) i soki warzywne, niesfermentowane i niezawierające dodatku alkoholu, nawet z dodatkiem cukru lub innej substancji słodzącej:
	- Sok pomarańczowy:
2009 11	- - Zamrożony:
	- - - O liczbie Brixu przekraczającej 67:
2009 11 19	- - - - Pozostały
	- - - O liczbie Brixu nieprzekraczającej 67:
2009 11 99	- - - - Pozostały
2009 12 00	- - Niezamrożony, o liczbie Brixu nieprzekraczającej 20
2009 19	- - Pozostały:
	- - - O liczbie Brixu przekraczającej 67:
2009 19 11	- - - - O wartości nieprzekraczającej 30 EUR za 100 kg masy netto
2009 19 19	- - - - Pozostały
	- - - O liczbie Brixu przekraczającej 20, ale nieprzekraczającej 67:
2009 19 98	- - - - Pozostały
	- Sok grejpfrutowy (włącznie z sokiem z pomelo)
2009 21 00	- - O liczbie Brixu nieprzekraczającej 20
2009 29	- - Pozostały:
	- - - O liczbie Brixu przekraczającej 67:

Kod	Opis ⁽¹⁾
2009 29 19	<ul style="list-style-type: none"> - - - - Pozostały - - - O liczbie Brixu przekraczającej 20, ale nieprzekraczającej 67:
2009 29 91	<ul style="list-style-type: none"> - - - - O wartości nieprzekraczającej 30 EUR za 100 kg masy netto i o zawartości dodatku cukru przekraczającej 30 % masy
2009 29 99	<ul style="list-style-type: none"> - - - - Pozostały - Sok z dowolnego innego pojedynczego owocu cytrusowego:
2009 31	<ul style="list-style-type: none"> - - O liczbie Brixu nieprzekraczającej 20
2009 39	<ul style="list-style-type: none"> - - Pozostały: - - - O liczbie Brixu przekraczającej 67:
2009 39 19	<ul style="list-style-type: none"> - - - - Pozostały - - - O liczbie Brixu przekraczającej 20, ale nieprzekraczającej 67: - - - - O wartości przekraczającej 30 EUR za 100 kg masy netto:
2009 39 39	<ul style="list-style-type: none"> - - - - - Niezawierające dodatku cukru - - - - O wartości nieprzekraczającej 30 EUR za 100 kg masy netto: - - - - - Pozostałe soki z owoców cytrusowych:
2009 39 91	<ul style="list-style-type: none"> - - - - - O zawartości dodatku cukru przekraczającej 30 % masy
2009 39 99	<ul style="list-style-type: none"> - - - - - Niezawierające dodatku cukru - Sok ananasowy:
2009 41	<ul style="list-style-type: none"> - - O liczbie Brixu nieprzekraczającej 20
2009 49	<ul style="list-style-type: none"> - - Pozostały: - - - O liczbie Brixu przekraczającej 20, ale nieprzekraczającej 67:
2009 49 30	<ul style="list-style-type: none"> - - - - O wartości przekraczającej 30 EUR za 100 kg masy netto, zawierający dodatek cukru - Sok winogronowy (włączając moszcz gronowy):
2009 61	<ul style="list-style-type: none"> - - O liczbie Brixu nieprzekraczającej 30
2009 69	<ul style="list-style-type: none"> - - Pozostały: - - - O liczbie Brixu przekraczającej 67:
2009 69 19	<ul style="list-style-type: none"> - - - - Pozostały - - - O liczbie Brixu przekraczającej 30, ale nieprzekraczającej 67: - - - - O wartości przekraczającej 18 EUR za 100 kg masy netto:
2009 69 51	<ul style="list-style-type: none"> - - - - - Zagęszczony - - - - O wartości nieprzekraczającej 18 EUR za 100 kg masy netto: - - - - - O zawartości dodatku cukru przekraczającej 30 % masy:

Kod	Opis ⁽¹⁾
2009 69 79	- - - - - Pozostały - Sok jabłkowy:
2009 71	- - O liczbie Brixu nieprzekraczającej 20
2009 79	- - Pozostały: - - - O liczbie Brixu przekraczającej 67:
2009 79 19	- - - - Pozostały - - - O liczbie Brixu przekraczającej 20, ale nieprzekraczającej 67: - - - - Pozostały:
2009 79 91	- - - - - O zawartości dodatku cukru przekraczającej 30 % masy
2009 90	- Mieszanki soków: - - O liczbie Brixu przekraczającej 67: - - - Mieszanki soków jabłkowego i gruszkowego:
2009 90 11	- - - - - O wartości nieprzekraczającej 22 EUR za 100 kg masy netto
2009 90 19	- - - - Pozostałe - - - Pozostałe:
2009 90 29	- - - - Pozostałe - - O liczbie Brixu nieprzekraczającej 67: - - - Mieszanki soków jabłkowego i gruszkowego:
2009 90 39	- - - - Pozostałe - - - Pozostałe: - - - - O wartości przekraczającej 30 EUR za 100 kg masy netto: - - - - - Pozostałe:
2009 90 59	- - - - - Pozostałe - - - - O wartości nieprzekraczającej 30 EUR za 100 kg masy netto: - - - - - Mieszanki soków owoców cytrusowych i soku ananasowego:
2009 90 79	- - - - - Niezawierające dodatku cukru
2204	Wino ze świeżych winogron, włącznie z winami wzmocnionymi; moszcz gronowy, inny niż ten objęty pozycją 2009: - Pozostałe wina; moszcz gronowy z fermentacją nierozpoczętą lub zatrzymaną przez dodanie alkoholu:
2204 21	- - W pojemnikach o objętości 2 litry lub mniejszej: - - - Wina, inne niż objęte podpozycją 2204 10, w butelkach z korkami „grzybkowymi” przytrzymywanymi przewiązkami lub zapieczkami; wina dostarczane w inny sposób, pozostające w wyniku obecności ditlenku węgla w roztworze, pod ciśnieniem nie mniejszym niż 1 bar, ale mniejszym niż 3 bary, mierzonym w temperaturze 20 °C:

Kod	Opis ⁽¹⁾
2204 21 09	- - - - Pozostałe
	- - - Pozostałe:
	- - - - Wyprodukowane w Unii Europejskiej:
	- - - - - O rzeczywistej objętościowej mocy alkoholu nieprzekraczającej 15 % obj.:
	- - - - - - Wina z chronioną nazwą pochodzenia (ChNP):
	- - - - - - - Białe:
2204 21 11	- - - - - - - - Alsace
2204 21 12	- - - - - - - - Bordeaux
2204 21 13	- - - - - - - - Bourgogne (Burgundy)
2204 21 24	- - - - - - - - Lazio (Latium)
2204 21 26	- - - - - - - - Toscana (Tuscany)
2204 21 27	- - - - - - - - Trentino, Alto Adige i Friuli
2204 21 38	- - - - - - - - Pozostałe
	- - - - - - - - Pozostałe:
2204 21 42	- - - - - - - - Bordeaux
2204 21 43	- - - - - - - - Bourgogne (Burgundy)
2204 21 46	- - - - - - - - Côtes-du-Rhône
2204 21 47	- - - - - - - - Languedoc-Roussillon
2204 21 62	- - - - - - - - Piemonte (Piemont)
2204 21 66	- - - - - - - - Toscana (Tuscany)
2204 21 76	- - - - - - - - Rioja
2204 21 78	- - - - - - - - Pozostałe
	- - - - - Wina z chronionym oznaczeniem geograficznym (ChOG):
2204 21 79	- - - - - - Białe
2204 21 80	- - - - - - Pozostałe
	- - - - - - Pozostałe wina ze szczepu:
2204 21 81	- - - - - - Białe
2204 21 82	- - - - - - Pozostałe
	- - - - - - Pozostałe:
2204 21 83	- - - - - - Białe

Kod	Opis ⁽¹⁾
2204 21 84	- - - - - Pozostałe - - - - - O rzeczywistej objętościowej mocy alkoholu przekraczającej 15 % obj., ale nieprzekraczającej 22 % obj.: - - - - - Wina z chronioną nazwą pochodzenia (ChNP) lub wina z chronionym oznaczeniem geograficznym (ChOG):
2204 21 89	- - - - - Port
2204 21 91	- - - - - Pozostałe - - - - - Pozostałe: - - - - - Wina z chronioną nazwą pochodzenia (ChNP) lub wina z chronionym oznaczeniem geograficznym (ChOG):
2204 21 94	- - - - - Pozostałe - - - - - Pozostałe wina ze szczepu:
2204 21 95	- - - - - Białe
2204 21 96	- - - - - Pozostałe - - - - - Pozostałe:
2204 21 97	- - - - - Białe
2204 21 98	- - - - - Pozostałe
2204 29	- - Pozostałe:
2204 29 10	- - - Wina, inne niż objęte podpozycją 2204 10, w butelkach z korkami „grzybkowymi” przytrzymywanymi przewiązkami lub zapięciami; wina dostarczane w inny sposób, pozostające w wyniku obecności ditlenku węgla w roztworze, pod ciśnieniem nie mniejszym niż 1 bar, ale mniejszym niż 3 bary, mierzonym w temperaturze 20 °C:
2209 00	Ocet i namiastki octu otrzymane z kwasu octowego: - Ocet winny, w pojemnikach o objętości:
2209 00 11	- - 2 litry lub mniejszej
5103	Odpady wełny lub cienkiej lub grubej sierści zwierzęcej, włącznie z odpadami przędzy, ale z wyłączeniem szarpanki rozwłóknionej:
5103 20 00	- Pozostałe odpady wełny lub cienkiej sierści zwierzęcej

⁽¹⁾ Odesłania do kodów i opisów towarów są zgodne z Nomenklaturą scaloną stosowaną w roku 2014 zgodnie z rozporządzeniem wykonawczym Komisji (UE) nr 1001/2013 z dnia 4 października 2013 r. zmieniającym załącznik I do rozporządzenia Rady (EWG) nr 2658/87 w sprawie nomenklatury taryfowej i statystycznej oraz w sprawie Wspólnej Taryfy Celnej (Dz.U. L 290 z 31.10.2013, s. 1).

ZAŁĄCZNIK IIIc

KONCESJE TARYFOWE KOSOWA NA PRODUKTY ROLNE Z UE

(o których mowa w art. 29 ust. 2 lit. b))

Podstawową stawkę celną, w odniesieniu do której dokonywane będą stopniowe obniżki przewidziane w niniejszym załączniku, stanowi podstawowa 10 % stawka celna stosowana w Kosowie od dnia 31 grudnia 2013 r. Stawki celne zostają obniżone według następującego harmonogramu:

- a) dnia 1 stycznia drugiego roku po wejściu w życie niniejszego Układu cło przywozowe zostanie obniżone do 90 % podstawowej stawki celnej, tj. do 9 %;
- b) dnia 1 stycznia trzeciego roku po wejściu w życie niniejszego Układu cło przywozowe zostanie obniżone do 80 % podstawowej stawki celnej, tj. do 8 %;
- c) dnia 1 stycznia czwartego roku po wejściu w życie niniejszego Układu cło przywozowe zostanie obniżone do 70 % podstawowej stawki celnej, tj. do 7 %;
- d) dnia 1 stycznia piątego roku po wejściu w życie niniejszego Układu cło przywozowe zostanie obniżone do 60 % podstawowej stawki celnej, tj. do 6 %;
- e) dnia 1 stycznia szóstego roku po wejściu w życie niniejszego Układu cło przywozowe zostanie obniżone do 50 % podstawowej stawki celnej, tj. do 5 %;
- f) dnia 1 stycznia siódmego roku po wejściu w życie niniejszego Układu cło przywozowe zostanie obniżone do 30 % podstawowej stawki celnej, tj. do 3 %;
- g) dnia 1 stycznia ósmego roku po wejściu w życie niniejszego Układu cło przywozowe zostanie obniżone do 10 % podstawowej stawki celnej, tj. do 1 %;
- h) dnia 1 stycznia dziewiątego roku po wejściu w życie niniejszego Układu pozostałe cła przywozowe zostaną zniesione.

Kod	Opis ⁽¹⁾
0701	Ziemniaki, świeże lub schłodzone:
0701 90	- Pozostałe:
	- - Pozostałe:
0701 90 90	- - - Pozostałe
0702 00 00	Pomidory, świeże lub schłodzone
0703	Cebula, szalotka, czosnek, pory oraz pozostałe warzywa cebulowe, świeże lub schłodzone:
0703 10	- Cebula i szalotka:
0703 10 90	- - Szalotka
0704	Kapusty, kalafior, kalarepa, jarmuż i podobne jadalne kapusty, świeże lub schłodzone:
0704 90	- Pozostałe:
0704 90 10	- - Kapusta biała i kapusta czerwona
0707 00	Ogórki i korniszony, świeże lub schłodzone:
0707 00 05	- Ogórki
0709	Pozostałe warzywa, świeże lub schłodzone:
0709 60	- Owoce z rodzaju <i>Capsicum</i> lub z rodzaju <i>Pimenta</i> :
0709 60 10	- - Słodka papryka

Kod	Opis ⁽¹⁾
0807	Melony (włącznie z arbuzami) i papaje, świeże: - Melony (włącznie z arbuzami):
0807 11 00	- - Arbuzy
0808	Jabłka, gruszki i pigwy, świeże:
0808 10	- Jabłka:
0808 10 80	- - Pozostałe

(¹) Odesłania do kodów i opisów towarów są zgodne z Nomenklaturą scaloną stosowaną w roku 2014 zgodnie z rozporządzeniem wykonawczym Komisji (UE) nr 1001/2013 z dnia 4 października 2013 r. zmieniającym załącznik I do rozporządzenia Rady (EWG) nr 2658/87 w sprawie nomenklatury taryfowej i statystycznej oraz w sprawie Wspólnej Taryfy Celnej (Dz.U. L 290 z 31.10.2013, s. 1).

ZAŁĄCZNIK IIIa

POSTANOWIENIA SZCZEGÓLNE DOTYCZĄCE HANDLU NIEKTÓRYMI PRODUKTAMI ROLNYMI

(o których mowa w art. 29 ust. 3)

Podstawową stawką celną stosowaną w odniesieniu do produktów określonych w niniejszym załączniku jest podstawowa 10 % stawka celna stosowana w Kosowie od dnia 31 grudnia 2013 r.

Kod	Opis ⁽¹⁾
0401	Mleko i śmietana, niezagęszczone ani niezawierające dodatku cukru lub innego środka słodzącego:
0401 10	- O zawartości tłuszczu nieprzekraczającej 1 % masy:
0401 10 10	- - W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 2 litrów
0401 20	- O zawartości tłuszczu przekraczającej 1 % masy, ale nieprzekraczającej 6 % masy:
	- - Nieprzekraczającej 3 % masy:
0401 20 11	- - - W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 2 litrów
	- - Przekraczającej 3 % masy:
0401 20 91	- - - W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 2 litrów
0403	Maślanka, mleko zsiadłe i śmietana ukwaszona, jogurt, kefir i inne sfermentowane lub zakwaszone mleko i śmietana, nawet zagęszczone lub zawierające dodatek cukru lub innego środka słodzącego, lub aromatyzowane lub zawierające dodatek owoców, orzechów lub kakao:
0403 10	- Jogurt:
	- - Niaromatyzowany ani niezawierający dodatku owoców, orzechów lub kakao:
	- - - Niezawierający dodatku cukru lub innego środka słodzącego, o zawartości tłuszczu:
0403 10 11	- - - - Nieprzekraczającej 3 % masy
0403 10 13	- - - - Przekraczającej 3 % masy, ale nieprzekraczającej 6 % masy
0701	Ziemniaki, świeże lub schłodzone:
0701 90	- Pozostałe:
0701 90 10	- - Do produkcji skrobi
	- - Pozostałe:
0701 90 50	- - - Młode, od dnia 1 stycznia do dnia 30 czerwca
0712	Warzywa suszone, całe, cięte w kawałki, w plasterkach, łamane lub w proszku, ale dalej nieprzetworzone:
0712 90	- Pozostałe warzywa; mieszanki warzyw:
0712 90 05	- - Ziemniaki, nawet cięte w kawałki lub plasterki, ale dalej nieprzetworzone
0808	Jabłka, gruszki i pigwy, świeże:
0808 10	- Jabłka:
0808 10 10	- - Jabłka na cydr (cidr), luzem, od dnia 16 września do dnia 15 grudnia

Kod	Opis ⁽¹⁾
2204	Wino ze świeżych winogron, włącznie z winami wzmocnionymi; moszcz gronowy, inny niż ten objęty pozycją 2009: - Pozostałe wina; moszcz gronowy z fermentacją nierozpoczętą lub zatrzymaną przez dodanie alkoholu:
2204 21	- - W pojemnikach o objętości 2 litry lub mniejszej: - - - Wina, inne niż objęte podpozycją 2204 10, w butelkach z korkami „grzybkowymi” przytrzymywanymi przewiązkami lub zapięciami; wina dostarczane w inny sposób, pozostające w wyniku obecności ditlenku węgla w roztworze, pod ciśnieniem nie mniejszym niż 1 bar, ale mniejszym niż 3 bary, mierzonym w temperaturze 20 °C:
2204 21 06	- - - - Z chronioną nazwą pochodzenia (ChNP)
2204 21 08	- - - - Pozostałe wina ze szczepu

(¹) Odesłania do kodów i opisów towarów są zgodne z Nomenklaturą scaloną stosowaną w roku 2014 zgodnie z rozporządzeniem wykonawczym Komisji (UE) nr 1001/2013 z dnia 4 października 2013 r. zmieniającym załącznik I do rozporządzenia Rady (EWG) nr 2658/87 w sprawie nomenklatury taryfowej i statystycznej oraz w sprawie Wspólnej Taryfy Celnej (Dz.U. L 290 z 31.10.2013, s. 1).

ZAŁĄCZNIK IV

KONCESJE UE NA PRODUKTY RYBOŁÓWSTWA Z KOSOWA

(o których mowa w art. 31 ust. 2)

Przywóz do UE następujących produktów pochodzących z Kosowa podlega określonym poniżej koncesjom w formie kontyngentów taryfowych.

Kod CN	Opis	Roczna wielkość kontyngentu	Stawka celna
0301 91 00 0302 11 00 0303 14 00 0304 42 00 ex 0304 52 00 0304 82 00 ex 0304 99 21 ex 0305 10 00 ex 0305 39 90 0305 43 00 ex 0305 59 80 ex 0305 69 80	Pstrągi i Trocie (<i>Salmo trutta</i> , <i>Oncorhynchus mykiss</i> , <i>Oncorhynchus clarki</i> , <i>Oncorhynchus aguabonita</i> , <i>Oncorhynchus gilae</i> , <i>Oncorhynchus apache</i> and <i>Oncorhynchus chrysogaster</i>): żywe, świeże lub schłodzone, zamrożone, suszone, solone lub w solance, wędzone; filety rybne i pozostałe mięso rybne; mąki, mączki i granulki, nadające się do spożycia przez ludzi	15 ton	Wyłączenie
0301 93 00 0302 73 00 0303 25 00 ex 0304 39 00 ex 0304 51 00 ex 0304 69 00 ex 0304 93 90 ex 0305 10 00 ex 0305 31 00 ex 0305 44 90 ex 0305 59 80 ex 0305 64 00	Karpie (<i>Cyprinus carpio</i> , <i>Carassius carassius</i> , <i>Ctenopharyngodon idellus</i> , <i>Hypophthalmichthys</i> spp., <i>Cirrhinus</i> spp., <i>Mylopharyngodon piceus</i>): żywe, świeże lub schłodzone, zamrożone, suszone, solone lub w solance, wędzone; filety rybne i pozostałe mięso rybne; mąki, mączki i granulki, nadające się do spożycia	20 ton	Wyłączenie

ZAŁĄCZNIK V

KONCESJE TARYFOWE KOSOWA NA RYBY I PRODUKTY RYBOŁÓWSTWA Z UE

(o których mowa w art. 32 ust. 2)

Podstawową stawkę celną, w odniesieniu do której dokonywane będą stopniowe obniżki przewidziane w niniejszym załączniku, stanowi podstawowa 10 % stawka celna stosowana w Kosowie od dnia 31 grudnia 2013 r. Stawki celne zostają obniżone według następującego harmonogramu:

- a) z dniem wejścia w życie niniejszego Układu cło przywozowe zostanie obniżone do 80 % podstawowej stawki celnej, tj. do 8 %;
- b) dnia 1 stycznia pierwszego roku po wejściu w życie niniejszego Układu cło przywozowe zostanie obniżone do 60 % podstawowej stawki celnej, tj. do 6 %;
- c) dnia 1 stycznia drugiego roku po wejściu w życie niniejszego Układu cło przywozowe zostanie obniżone do 40 % podstawowej stawki celnej, tj. do 4 %;
- d) dnia 1 stycznia trzeciego roku po wejściu w życie niniejszego Układu cło przywozowe zostanie obniżone do 20 % podstawowej stawki celnej, tj. do 2 %;
- e) dnia 1 stycznia czwartego roku po wejściu w życie niniejszego Układu pozostałe cła przywozowe zostaną zniesione.

Kod	Opis ⁽¹⁾
0305	Ryby suszone, solone lub w solance; ryby wędzone, nawet gotowane przed lub podczas procesu wędzenia; mąki, mączki i granulki, z ryb, nadające się do spożycia przez ludzi:
	- Ryby wędzone, włącznie z filedami, inne niż jadalne odpadki rybne:
0305 49	- - Pozostałe:
0305 49 30	- - - Makrele (<i>Scomber scombrus</i> , <i>Scomber australasicus</i> , <i>Scomber japonicus</i>)

⁽¹⁾ Odesłania do kodów i opisów towarów są podane zgodnie z Nomenklaturą scaloną stosowaną w roku 2014 zgodnie z rozporządzeniem wykonawczym Komisji (UE) nr 1001/2013 z dnia 4 października 2013 r. zmieniającym załącznik I do rozporządzenia Rady (EWG) nr 2658/87 w sprawie nomenklatury taryfowej i statystycznej oraz w sprawie Wspólnej Taryfy Celnej (Dz.U. L 290 z 31.10.2013, s. 1).

Podstawową stawkę celną, w odniesieniu do której dokonywane będą stopniowe obniżki przewidziane w niniejszym załączniku, stanowi podstawowa 10 % stawka celna stosowana w Kosowie od dnia 31 grudnia 2013 r. Stawki celne zostają obniżone według następującego harmonogramu:

- a) z dniem wejścia w życie niniejszego Układu cło przywozowe zostanie obniżone do 90 % podstawowej stawki celnej, tj. do 9 %;
- b) dnia 1 stycznia pierwszego roku po wejściu w życie niniejszego Układu cło przywozowe zostanie obniżone do 80 % podstawowej stawki celnej, tj. do 8 %;
- c) dnia 1 stycznia drugiego roku po wejściu w życie niniejszego Układu cło przywozowe zostanie obniżone do 70 % podstawowej stawki celnej, tj. do 7 %;
- d) dnia 1 stycznia trzeciego roku po wejściu w życie niniejszego Układu cło przywozowe zostanie obniżone do 50 % podstawowej stawki celnej, tj. do 5 %;
- e) dnia 1 stycznia czwartego roku po wejściu w życie niniejszego Układu cło przywozowe zostanie obniżone do 30 % podstawowej stawki celnej, tj. do 3 %;
- f) dnia 1 stycznia piątego roku po wejściu w życie niniejszego Układu cło przywozowe zostanie obniżone do 10 % podstawowej stawki celnej, tj. do 1 %;

g) dnia 1 stycznia szóstego roku po wejściu w życie niniejszego Układu pozostałe cła przywozowe zostaną zniesione.

Kod	Opis
0305	Ryby suszone, solone lub w solance; ryby wędzone, nawet gotowane przed lub podczas procesu wędzenia; mąki, mączki i granulki, z ryb, nadające się do spożycia przez ludzi: - Ryby wędzone, włącznie z filedami, inne niż jadalne odpadki rybne:
0305 43 00	- - Pstrągi i trocie (<i>Salmo trutta</i> , <i>Oncorhynchus mykiss</i> , <i>Oncorhynchus clarki</i> , <i>Oncorhynchus aguabonita</i> , <i>Oncorhynchus gilae</i> , <i>Oncorhynchus apache</i> and <i>Oncorhynchus chrysogaster</i>)

ZAŁĄCZNIK VI

SWOBODA PRZEDSIĘBIORCZOŚCI: USŁUGI FINANSOWE

(o których mowa w art. 50)

USŁUGI FINANSOWE: DEFINICJE

„Usługa finansowa” oznacza dowolną usługę o charakterze finansowym, oferowaną przez podmiot świadczący usługi finansowe jednej ze Stron.

Usługi finansowe obejmują następujące rodzaje działalności:

A. Wszelkie usługi ubezpieczeniowe oraz związane z ubezpieczeniami:

1. ubezpieczenia bezpośrednie (w tym koasekuracja):
 - a) ubezpieczenia na życie;
 - b) ubezpieczenie inne niż na życie;
2. reasekuracja i retrocesja;
3. pośrednictwo ubezpieczeniowe, takie jak usługi brokerskie i agencyjne;
4. pomocnicze usługi ubezpieczeniowe, takie jak doradztwo ubezpieczeniowe, usługi aktuarialne, ocena ryzyka oraz likwidacja szkód.

B. Usługi bankowe i pozostałe usługi finansowe (z wyłączeniem ubezpieczeń):

1. przyjmowanie depozytów i innych funduszy zwrotnych od klientów;
2. udzielanie wszelkiego rodzaju pożyczek i kredytów, w tym między innymi kredytów konsumenckich i kredytów hipotecznych, faktoring oraz finansowanie transakcji handlowych;
3. leasing finansowy;
4. wszelkie usługi płatnicze i transferu środków pieniężnych, w tym karty kredytowe, debetowe, czeki podróżne oraz czeki bankierskie;
5. gwarancje i zobowiązania;
6. operacje przeprowadzane na własny rachunek lub na zlecenie klientów, zarówno na giełdzie, jak i na rynku pozagiełdowym, bądź w inny sposób za pomocą:
 - a) instrumentów rynku pieniężnego (w tym czeków, weksli, certyfikatów depozytowych);
 - b) walut obcych;
 - c) instrumentów pochodnych, w tym, ale nie wyłącznie, kontraktów terminowych (futures) i opcji;
 - d) instrumentów opartych na kursach walutowych i stopach procentowych, w tym instrumentów takich jak transakcje swapowe, kontrakty terminowe na stopę procentową;
 - e) zbywalnych papierów wartościowych;
 - f) innych instrumentów zbywalnych i aktywów finansowych, w tym kruszców w sztabach;
7. uczestnictwo w emisji wszelkiego rodzaju papierów wartościowych, w tym w gwarantowaniu emisji i inwestycjach (publicznych i prywatnych) w charakterze agenta oraz świadczenie usług z tym związanych;
8. pośrednictwo na rynku pieniężnym;
9. zarządzanie majątkiem, a szczególnie zarządzanie środkami pieniężnymi i portfelem aktywów, wszelkie formy zarządzania inwestycjami zbiorowymi, zarządzanie funduszem emerytalnym oraz usługi w zakresie przechowywania, deponowania i powiernictwa;
10. usługi rozrachunkowe i rozliczeniowe w odniesieniu do aktywów finansowych, takich jak papiery wartościowe, instrumenty pochodne i inne instrumenty zbywalne;

11. dostarczanie i przekazywanie informacji finansowych oraz przetwarzanie danych finansowych, udostępnianie związanego z nimi oprogramowania przez podmioty świadczące inne usługi finansowe;
12. doradztwo, pośrednictwo i inne pomocnicze usługi finansowe w odniesieniu do wszystkich rodzajów działalności wymienionych w pkt 1–11, w tym badanie zdolności kredytowej i analiza kredytowa, badania i doradztwo w odniesieniu do inwestycji i tworzenia portfela aktywów, doradztwo w zakresie nabywania oraz restrukturyzacji i strategii przedsiębiorstw.

Definicja „usług finansowych” nie obejmuje następujących rodzajów działalności:

- a) działalności prowadzonej przez banki centralne albo inne instytucje publiczne w ramach realizacji polityki pieniężnej i polityki kursowej;
- b) działalności prowadzonej przez banki centralne, administrację rządową lub instytucje publiczne, w imieniu rządu lub przy posiadaniu gwarancji rządowych, z wyjątkiem sytuacji, gdy działalność taka może być realizowana przez podmioty świadczące usługi finansowe w konkurencji z tymi podmiotami publicznymi;
- c) działalności stanowiącej część ustawowego systemu ubezpieczeń społecznych albo powszechnego programu emerytalnego, z wyjątkiem sytuacji, gdy działalność taka może być realizowana przez podmioty świadczące usługi finansowe w konkurencji z podmiotami publicznymi lub podmiotami prywatnymi.

Rada Stabilizacji i Stowarzyszenia może rozszerzyć lub zmienić zakres niniejszego załącznika.

ZAŁĄCZNIK VII

PRAWA WŁASNOŚCI INTELEKTUALNEJ, PRZEMYSŁOWEJ I HANDLOWEJ

(o których mowa w art. 77)

Artykuł 77 ust. 3 niniejszego Układu dotyczy następujących umów wielostronnych:

- Konwencja o ustanowieniu Światowej Organizacji Własności Intelektualnej (konwencja WIPO, Sztokholm, 1967, zmieniona w 1979 r.);
 - Konwencja berneńska o ochronie dzieł literackich i artystycznych (Akt paryski z 1971 r.);
 - Konwencja brukselska dotycząca rozpowszechniania sygnałów będących nośnikami programów transmitowanych drogą satelitarną (Bruksela, 1974 r.);
 - Traktat budapeszteński o międzynarodowym uznawaniu depozytu mikroorganizmów dla celów postępowania patentowego (Budapeszt, 1977 r., zmieniony w 1980 r.);
 - Porozumienie haskie dotyczące międzynarodowej rejestracji wzorów przemysłowych (Akt londyński z 1934 r., Akt haski z 1960 r. i Akt genewski z 1999 r.);
 - Porozumienie z Locarno ustanawiające międzynarodową klasyfikację wzorów przemysłowych (Locarno, 1968 r., zmienione w 1979 r.);
 - Porozumienie madryckie o międzynarodowej rejestracji znaków (Akt sztokholmski z 1967 r., zmieniony w 1979 r.);
 - Protokół dotyczący porozumienia madryckiego o międzynarodowej rejestracji znaków (Protokół madrycki z 1989 r.);
 - Porozumienie nicejskie dotyczące międzynarodowej klasyfikacji towarów i usług do celów rejestracji znaków (Genewa, 1977 r., zmienione w 1979 r.);
 - Konwencja paryska o ochronie własności przemysłowej (Akt sztokholmski z 1967 r., zmieniony w 1979 r.);
 - Układ o współpracy patentowej (Waszyngton, 1970 r., zmieniony w 1979 r. i zmodyfikowany w 1984 r.);
 - Traktat o prawie patentowym (Genewa, 2000 r.);
 - Międzynarodowa konwencja o ochronie nowych odmian roślin (konwencja UPOV, Paryż, 1961 r., zmieniona w 1972, 1978 i 1991 r.);
 - Konwencja o ochronie producentów nagrań fonograficznych przed nieupoważnionym powielaniem ich nagrań fonograficznych (konwencja fonograficzna, Genewa, 1971 r.);
 - Międzynarodowa konwencja o ochronie wykonawców, producentów nagrań fonograficznych oraz organizacji nadawczych (konwencja rzymska, 1961 r.);
 - Porozumienie strasburskie dotyczące międzynarodowej klasyfikacji patentowej (Strasburg, 1971 r., zmienione w 1979 r.);
 - Traktat o znakach towarowych (Genewa, 1994 r.);
 - Porozumienie wiedeńskie ustanawiające międzynarodową klasyfikację elementów graficznych znaków (Wiedeń, 1973 r., zmienione w 1985 r.);
 - Traktat WIPO o prawie autorskim (Genewa, 1996 r.);
 - Traktat WIPO o artystycznych wykonaniach i fonogramach (Genewa, 1996 r.);
 - Konwencja o patencie europejskim;
 - Porozumienie WTO w sprawie handlowych aspektów praw własności intelektualnej.
-

PROTOKÓŁ I**W sprawie handlu między UE a Kosowem przetworzonymi produktami rolnymi***Artykuł 1*

1. UE i Kosowo stosują do przetworzonych produktów rolnych cła wymienione odpowiednio w załączniku I i II do niniejszego protokołu, zgodnie z wymienionymi w nich warunkami, niezależnie od ustanowienia kontyngentów taryfowych.
2. Rada Stabilizacji i Stowarzyszenia podejmuje decyzje w sprawie:
 - a) rozszerzenia wykazu przetworzonych produktów rolnych, objętych niniejszym protokołem;
 - b) zmiany ceł, o których mowa w załączniku I i II do niniejszego protokołu;
 - c) zwiększenia lub zniesienia kontyngentów taryfowych.
3. Rada Stabilizacji i Stowarzyszenia może zastąpić cła ustanowione w niniejszym protokole systemem ustanowionym na podstawie odpowiednich cen rynkowych obowiązujących w UE i Kosowie na produkty rolne faktycznie wykorzystywane przy wytwarzaniu przetworzonych produktów rolnych objętych niniejszym protokołem.

Artykuł 2

Cła, stosowane zgodnie z art. 1, mogą zostać obniżone decyzją Rady Stabilizacji i Stowarzyszenia:

- a) jeżeli w handlu między UE a Kosowem zostaną obniżone cła stosowane do produktów podstawowych; lub
- b) w odpowiedzi na obniżenie wynikające z wzajemnych koncesji dotyczących przetworzonych produktów rolnych.

Obniżki, o których mowa w lit. a), oblicza się w oparciu o część stawki celnej wskazanej jako element rolny, który powinien odpowiadać produktom rolnym rzeczywiście wykorzystywanym do produkcji określonych przetworzonych produktów rolnych i który powinien zostać odliczony od stawki celnej stosowanej do podstawowych produktów rolnych.

Artykuł 3

UE i Kosowo informują się wzajemnie o uzgodnieniach administracyjnych przyjętych w stosunku do produktów objętych niniejszym protokołem. Uzgodnienia te powinny zapewnić równe traktowanie wszystkich zainteresowanych stron i powinny być możliwie jak najprostsze i jak najbardziej elastyczne.

ZAŁĄCZNIK I DO PROTOKOŁU I

CŁA STOSOWANE DO PRZYWOZU DO UE PRODUKTÓW POCHODZĄCYCH Z KOSOWA

Przy przywozie do UE wymienionych poniżej przetworzonych produktów rolnych pochodzących z Kosowa obowiązują zerowe stawki celne.

Kod CN	Opis ⁽¹⁾
(1)	(2)
0403	Maślanka, mleko zsiadłe i śmietana ukwaszona, jogurt, kefir i inne sfermentowane lub zakwaszone mleko i śmietana, nawet zagęszczone lub zawierające dodatek cukru lub innego środka słodzącego, lub aromatyzowane lub zawierające dodatek owoców, orzechów lub kakao:
0403 10	- Jogurt:
	- - Aromatyzowany lub zawierający dodatek owoców, orzechów lub kakao:
	- - - W proszku, granulkach lub w innej stałej postaci, o zawartości tłuszczu mlecznego:
0403 10 51	- - - - Nieprzekraczającej 1,5 % masy
0403 10 53	- - - - Przekraczającej 1,5 % masy, ale nieprzekraczającej 27 % masy
0403 10 59	- - - - Przekraczającej 27 % masy
	- - - Pozostałe, o zawartości tłuszczu mlecznego:
0403 10 91	- - - - Nieprzekraczającej 3 % masy
0403 10 93	- - - - Przekraczającej 3 % masy, ale nieprzekraczającej 6 % masy
0403 10 99	- - - - Przekraczającej 6 % masy
0403 90	- Pozostałe:
	- - Aromatyzowany lub zawierający dodatek owoców, orzechów lub kakao:
	- - - W proszku, granulkach lub w innej stałej postaci, o zawartości tłuszczu mlecznego:
0403 90 71	- - - - Nieprzekraczającej 1,5 % masy
0403 90 73	- - - - Przekraczającej 1,5 % masy, ale nieprzekraczającej 27 % masy
0403 90 79	- - - - Przekraczającej 27 % masy
	- - - Pozostałe, o zawartości tłuszczu mlecznego:
0403 90 91	- - - - Nieprzekraczającej 3 % masy
0403 90 93	- - - - Przekraczającej 3 % masy, ale nieprzekraczającej 6 % masy
0403 90 99	- - - - Przekraczającej 6 % masy
0405	Maśło i pozostałe tłuszcze oraz oleje otrzymane z mleka; produkty mleczarskie do smarowania:
0405 20	- Produkty mleczarskie do smarowania:
0405 20 10	- - O zawartości tłuszczu 39 % masy i większej, ale mniejszej niż 60 % masy
0405 20 30	- - O zawartości tłuszczu 60 % masy i większej, ale nieprzekraczającej 75 % masy
0501 00 00	Włosy ludzkie nieobrobione, nawet myte lub odtłuszczone; odpadki ludzkich włosów

Kod CN	Opis ⁽¹⁾
(1)	(2)
0502	Szczecina i sierść świń lub dzików; sierść borsuka i pozostała sierść do wyrobu szczotek i pędzli; odpadki takiej szczeciny lub sierści
0505	Skóry i pozostałe części ptaków z ich piórami lub puchem, pióra i części piór (nawet z przyszytymi końcami) oraz puch, nie bardziej obrobione niż oczyszczone, zdezynfekowane lub zakonserwowane; proszek i odpadki piór lub części piór
0506	Kości i rdzenie rogów, nieobrobione, odtłuszczone, wstępnie przygotowane (ale nieprzycięte do nadania kształtu), poddane działaniu kwasu lub odżelatynowane; proszek i odpadki tych produktów
0507	Kość słoniowa, skorupy żółwiowe, fiszbiny i frędzle, rogi, rogi jelenie, kopyta, paznokcie, szpony, pazury i dzioby, nieobrobione lub wstępnie przygotowane, ale nieprzycięte dla nadania kształtu; proszek i odpadki tych produktów
0508 00 00	Koral i podobne materiały, nieobrobione lub wstępnie przygotowane, ale nieobrobione inaczej; skorupy mięczaków, skorupiaków lub szkarłupni i kości sepii, nieobrobione lub wstępnie przygotowane, ale nieprzycięte dla nadania kształtu, proszek i ich odpadki
0510 00 00	Ambra szara, strój bobrowy, cybet i piżmo; kantarydyna; żółć, nawet suszona; gruczoły i pozostałe produkty zwierzęce stosowane do przygotowania produktów farmaceutycznych, świeże, schłodzone, zamrożone lub inaczej tymczasowo zakonserwowane
0511	Produkty pochodzenia zwierzęcego, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone; martwe zwierzęta objęte działem 1 lub 3, nienadające się do spożycia przez ludzi:
	- Pozostałe:
0511 99	- - Pozostałe:
	- - - Gąbki naturalne pochodzenia zwierzęcego:
0511 99 31	- - - - Surowe
0511 99 39	- - - - Pozostałe
0710	Warzywa (niepoddane obróbce cieplnej lub ugotowane na parze lub w wodzie), zamrożone:
0710 40 00	- Kukurydza cukrowa
0711	Warzywa zakonserwowane tymczasowo (na przykład w gazowym ditlenku siarki, w solance, w wodzie siarkowej lub w innych roztworach konserwujących), ale nienadające się w tym stanie do bezpośredniego spożycia:
0711 90	- Pozostałe warzywa; mieszanki warzyw:
	- - Warzywa:
0711 90 30	- - - Kukurydza cukrowa
0903 00 00	Maté (herbata paragwajska)
1212	Chleb świętojański, wodorosty morskie i pozostałe algi, burak cukrowy i trzcina cukrowa, świeże, schłodzone, zamrożone lub suszone, nawet mielone; pestki i jądra owoców oraz pozostałe produkty roślinne (włącznie z niepalonymi korzeniami cykorii odmiany <i>Cichorium intybus sativum</i>), w rodzaju stosowanych głównie do spożycia przez ludzi, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone:

Kod CN	Opis ⁽¹⁾
(1)	(2)
ex 1212 29 00	- Wodorosty morskie i pozostałe algi - - Pozostałe (wodorosty morskie i pozostałe algi nienadające się do spożycia przez ludzi, inne niż stosowane w farmacji)
1302	Soki i ekstrakty roślinne; substancje pektynowe, pektyniany i pektany; agar-agar i pozostałe śluzy i zagęszczacze, nawet modyfikowane, pochodzące z produktów roślinnych: - Soki i ekstrakty roślinne:
1302 12 00	- - Z lukrecji
1302 13 00	- - Z chmielu
1302 19	- - Pozostałe:
1302 19 20	- - - Z roślin z rodzaju <i>Ephedra</i>
1302 19 70	- - - Pozostałe
1302 20	- Substancje pektynowe, pektyniany i pektany:
1302 20 10	- - Suche
1302 20 90	- - Pozostałe - Śluzy i zagęszczacze, nawet modyfikowane, pochodzące z produktów roślinnych:
1302 31 00	- - Agar-agar
1302 32	- - Śluzy i zagęszczacze, nawet modyfikowane, pochodzące z chleba świętojańskiego, nasion chleba świętojańskiego lub z nasion rośliny guar:
1302 32 10	- - - Z chleba świętojańskiego i jego nasion
1401	Materiały roślinne, w rodzaju stosowanych głównie do wyplatania (na przykład bambus, trzcino-palmy rotang (rattan), trzciny, sitowie, łoziny, rafia, słoma zbożowa czyszczona, bielona lub barwiona i lyko lipowe):
1404	Produkty pochodzenia roślinnego, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone:
1505	Tłuszcz z wełny oraz substancje tłuszczowe otrzymane z niego (włącznie z lanoliną):
1506 00 00	Pozostałe tłuszcze i oleje zwierzęce oraz ich frakcje, nawet rafinowane, ale niemodyfikowane chemicznie
1515	Pozostałe ciekłe tłuszcze i oleje roślinne (włącznie z olejem jojoba) i ich frakcje, nawet rafinowane, ale niemodyfikowane chemicznie:
1515 90	- Pozostałe:
1515 90 11	- - Olej tungowy; olej jojoba i olej oiticica; wosk mirtowy i wosk japoński; ich frakcje
ex 1515 90 11	- - - Olej jojoba i olej oiticica; wosk mirtowy i wosk japoński; ich frakcje
1516	Tłuszcze i oleje, zwierzęce lub roślinne i ich frakcje, częściowo lub całkowicie uwodornione, estryfikowane wewnętrznie, reestryfikowane lub elaidynizowane, nawet rafinowane, ale dalej nieprzetworzone
1516 20	- Tłuszcze i oleje, roślinne i ich frakcje:
1516 20 10	- - Uwodorniony olej rycynowy, tzw. »wosk opalowy«

Kod CN	Opis ⁽¹⁾
(1)	(2)
1517	Margaryna; jadalne mieszaniny lub produkty z tłuszczów lub olejów, zwierzęcych lub roślinnych, lub z frakcji różnych tłuszczów lub olejów, z niniejszego działu, inne niż jadalne tłuszcze lub oleje lub ich frakcje, objęte pozycją 1516:
1517 10	- Margaryna, z wyłączeniem margaryny płynnej:
1517 10 10	- - Zawierająca więcej niż 10 % masy, ale nie więcej niż 15 % masy tłuszczów mleka
1517 90	- Pozostałe:
1517 90 10	- - Zawierająca więcej niż 10 % masy, ale nie więcej niż 15 % masy tłuszczów mleka
	- - Pozostałe:
1517 90 93	- - - Jadalne mieszaniny lub preparaty, w rodzaju stosowanych jako preparaty zapobiegające przyleganiu do formy
1518 00	Tłuszcze i oleje, zwierzęce lub roślinne i ich frakcje, gotowane, utlenione, odwodnione, siarkowane, napowietrzane, polimeryzowane przez ogrzewanie w próżni lub w gazie obojętnym, lub inaczej modyfikowane chemicznie, z wyłączeniem objętych pozycją 1516; niejadalne mieszaniny lub produkty z tłuszczów lub olejów, zwierzęcych lub roślinnych, lub z frakcji różnych tłuszczów lub olejów z niniejszego działu, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone:
1518 00 10	- Linoksyn
	- Pozostałe:
1518 00 91	- - Tłuszcze i oleje zwierzęce lub roślinne i ich frakcje, gotowane, utlenione, odwodnione, siarkowane, napowietrzane, polimeryzowane przez ogrzewanie w próżni lub w gazie obojętnym, lub inaczej modyfikowane chemicznie, z wyłączeniem objętych pozycją 1516
	- - Pozostałe:
1518 00 95	- - - Niejadalne mieszaniny lub przetwory z tłuszczów i olejów zwierzęcych, lub z olejów zwierzęcych i olejów roślinnych, i ich frakcje
1518 00 99	- - - Pozostałe
1520 00 00	Glicerol surowy; wody glicerolowe i ługi glicerolowe
1521	Woski roślinne (inne niż triglicerydy), воск pszczeli, pozostałe woski owadzie i spermacet, nawet rafinowane lub barwione:
1522 00	Degras; pozostałości powstałe przy obróbce substancji tłuszczowych oraz wosków zwierzęcych lub roślinnych:
1522 00 10	- Degras
1702	Pozostałe cukry, włącznie z chemicznie czystymi: laktozą, maltozą, glukozą i fruktozą, w postaci stałej; syropy cukrowe niezawierające dodatku środków aromatyzujących lub barwiących; miód sztuczny, nawet zmieszany z miodem naturalnym; karmel
1702 50 00	- Fruktoza chemicznie czysta
1702 90	- Pozostałe, włącznie z cukrem inwertowanym i innymi cukrami oraz mieszkami syropów cukrowych, zawierającymi w stanie suchym 50 % masy fruktozy
1702 90 10	- - Maltoza chemicznie czysta
1704	Wyroby cukiernicze (włącznie z białą czekoladą), niezawierające kakao:

Kod CN	Opis ⁽¹⁾
(1)	(2)
1803	Pasta kakaowa, nawet odtłuszczona:
1804 00 00	Masło, tłuszcz i olej, kakaowe
1805 00 00	Proszek kakaowy, niezawierający dodatku cukru lub innego środka słodzącego
1806	Czekolada i pozostałe przetwory spożywcze zawierające kakao:
1901	Ekstrakt słodowy; przetwory spożywcze z mąki, kasz, mączki, skrobi lub z ekstraktu słodowego, niezawierające kakao lub zawierające mniej niż 40 % masy kakao, obliczone w stosunku do całkowicie odtłuszczonej bazy, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone; przetwory spożywcze z towarów objętych pozycjami od 0401 do 0404, niezawierające kakao lub zawierające mniej niż 5 % masy kakao, obliczone w stosunku do całkowicie odtłuszczonej bazy, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone:
1902	Makarony, nawet poddane obróbce cieplnej lub nadziewane (mięsem lub innymi substancjami), lub przygotowane inaczej, takie jak spaghetti, rurki, nitki, lasagne, gnocchi, ravioli, cannelloni; kuskus, nawet przygotowany: - Makarony niepoddane obróbce cieplnej, nienadziewane ani nieprzygotowane inaczej
1902 11 00	- - Zawierające jaja
1902 19	- - Pozostałe:
1902 19 10	- - - Niezawierające mąki lub mączki, ze zwykłej pszenicy
1902 19 90	- - - Pozostałe
1902 20	- Makarony nadziewane, nawet poddane obróbce cieplnej lub inaczej przygotowane: - - Pozostałe:
1902 20 91	- - - Gotowane
1902 20 99	- - - Pozostałe
1902 30	- Pozostałe makarony:
1902 30 10	- - Suszone
1902 30 90	- - Pozostałe
1902 40	- Kuskus:
1902 40 10	- - Nieprzygotowany
1902 40 90	- - Pozostały
1903 00 00	Tapioka i jej namiastki, przygotowane ze skrobi, w postaci płatków, ziaren, perełek, odsiewu lub w podobnych postaciach
1904	Przetwory spożywcze otrzymane przez spęcznianie lub prażenie zbóż, lub produktów zbożowych (na przykład płatki kukurydziane); zboża (inne niż kukurydza) w postaci ziarna lub w postaci płatków, lub inaczej przetworzonego ziarna (z wyjątkiem mąki, kasz i mączki), wstępnie obgotowane lub inaczej przygotowane, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone:
1905	Chleb, bułki, pieczywo cukiernicze, ciasta i ciastka, herbatniki i pozostałe wyroby piekarnicze, nawet zawierające kakao; opłatki sakralne, puste kapsułki stosowane do celów farmaceutycznych, wafle wytłaczane, papier ryżowy i podobne wyroby:

Kod CN	Opis ⁽¹⁾
(1)	(2)
2001	Warzywa, owoce, orzechy i pozostałe jadalne części roślin, przetworzone lub zakonserwowane octem lub kwasem octowym:
2001 90	- Pozostałe:
2001 90 30	- - Kukurydza cukrowa (<i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i>)
2001 90 40	- - Ignamy, słodkie ziemniaki i podobne jadalne części roślin, zawierające 5 % masy skrobi lub więcej
2004	Pozostałe warzywa przetworzone lub zakonserwowane inaczej niż octem lub kwasem octowym, zamrożone, inne niż produkty objęte pozycją 2006
2004 10	- Ziemniaki:
	- - Pozostałe
2004 10 91	- - - W postaci mąki, mączki lub płatków
2004 90	- Pozostałe warzywa i mieszanki warzywne:
2004 90 10	- - Kukurydza cukrowa (<i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i>)
2005	Pozostałe warzywa przetworzone lub zakonserwowane inaczej niż octem lub kwasem octowym, niezamrożone, inne niż produkty objęte pozycją 2006
2005 20	- Ziemniaki:
2005 20 10	- - W postaci mąki, mączki lub płatków
2005 80 00	- Kukurydza cukrowa (<i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i>)
2008	Owoce, orzechy i pozostałe jadalne części roślin, inaczej przetworzone lub zakonserwowane, nawet zawierające dodatek cukru lub innej substancji słodzącej, lub alkoholu, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone:
	- Orzechy, orzeszki ziemne i pozostałe nasiona, nawet zmieszane razem:
2008 11	- - Orzeszki ziemne:
2008 11 10	- - - Masło orzechowe
	- Pozostałe, włączając mieszanki, inne niż objęte podpozycją 2008 19:
2008 91 00	- - Rdzenie palmowe
2008 99	- - Pozostałe:
	- - - Niezawierające dodatku alkoholu:
	- - - - Niezawierające dodatku cukru:
2008 99 85	- - - - Kukurydza inna niż kukurydza cukrowa (<i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i>)
2008 99 91	- - - - Ignamy, słodkie ziemniaki i podobne jadalne części roślin, zawierające 5 % masy skrobi lub więcej
2101	Ekstrakty, esencje i koncentraty kawy, herbaty lub maté (herbaty paragwajskiej) oraz przetwory na bazie tych produktów lub na bazie kawy, herbaty lub maté (herbaty paragwajskiej); cykoria palona i pozostałe palone namiastki kawy oraz ich ekstrakty, esencje i koncentraty:
2102	Drożdże (aktywne lub nieaktywne); pozostałe mikroorganizmy jednokomórkowe, martwe (z wyłączeniem szczepionek objętych pozycją 3002); gotowe proszki do pieczenia:

Kod CN	Opis ⁽¹⁾
(1)	(2)
2103	Sosy i preparaty do nich; zmieszane przyprawy i zmieszane przyprawy korzenne; mąka i mączka, z gorczycy oraz gotowa musztarda:
2104	Zupy i buliony i preparaty do nich; złożone przetwory spożywcze, homogenizowane:
2105 00	Lody i pozostałe lody jadalne, nawet zawierające kakao:
2106	Przetwory spożywcze, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone:
2106 10	- Koncentraty białkowe i teksturowane substancje białkowe
2106 10 20	- - Niezawierające tłuszczu mleka, sacharozy, izoglukozy, glukozy lub skrobi, lub zawierające mniej niż 1,5 % masy tłuszczu z mleka, 5 % masy sacharozy lub izoglukozy, 5 % masy glukozy lub skrobi
2106 10 80	- - Pozostałe
2106 90	- Pozostałe:
2106 90 20	- - Preparaty alkoholowe złożone, inne niż na bazie substancji zapachowych, w rodzaju stosowanych do produkcji napojów
	- - Pozostałe:
2106 90 92	- - - Niezawierające tłuszczu mleka, sacharozy, izoglukozy, glukozy lub skrobi, lub zawierające mniej niż 1,5 % masy tłuszczu mleka, 5 % masy sacharozy lub izoglukozy, 5 % masy glukozy lub skrobi:
2106 90 98	- - - Pozostałe
2201	Wody, włącznie z naturalnymi lub sztucznymi wodami mineralnymi i wodami gazowanymi, niezawierające dodatku cukru lub innej substancji słodzącej ani aromatyzującej; lód i śnieg:
2202	Wody, włącznie z wodami mineralnymi i wodami gazowanymi, zawierające dodatek cukru lub innego środka słodzącego, lub wody aromatyzowane i pozostałe napoje bezalkoholowe, z wyłączeniem soków owocowych i warzywnych, objętych pozycją 2009:
2203 00	Piwo otrzymywane ze słodu:
2205	Wermut i pozostałe wina ze świeżych winogron aromatyzowane roślinami lub substancjami aromatycznymi:
2207	Alkohol etylowy nieskażony o objętościowej mocy alkoholu 80 % obj. lub większej; alkohol etylowy i pozostałe wyroby alkoholowe, o dowolnej mocy, skażone:
2208	Alkohol etylowy nieskażony o objętościowej mocy alkoholu mniejszej niż 80 % obj.; wódki, likiery i pozostałe napoje spirytusowe:
2402	Cygara, nawet z obciętymi końcami, cygaretki i papierosy, z tytoniu lub namiastek tytoniu:
2403	Pozostały przetworzony tytoń i przetworzone namiastki tytoniu; tytoń „homogenizowany” lub „odtworzony”; ekstrakty i esencje, z tytoniu:

Kod CN	Opis ⁽¹⁾
(1)	(2)
2905	Alkohole alifatyczne i ich fluorowcowane, sulfonowane, nitrowane lub nitrozowane pochodne:
	- Pozostałe alkohole poliwdorotlenowe:
2905 43 00	- - Mannit
2905 44	- - D-sorbit (sorbitol):
	- - - W roztworze wodnym:
2905 44 11	- - - - Zawierający 2 % masy D-mannitu lub mniej, w przeliczeniu na zawartość D-sorbitu
2905 44 19	- - - - Pozostały
	- - - Pozostały:
2905 44 91	- - - - Zawierający 2 % masy D-mannitu lub mniej, w przeliczeniu na zawartość D-sorbitu
2905 44 99	- - - - Pozostałe
2905 45 00	- - Glicerol
3301	Olejki eteryczne (nawet pozbawione terpenów), włącznie z konkretami i absolutami; rezinoidy; wyekstrahowane oleozywice; koncentraty olejków eterycznych w tłuszczach, ciekłych olejach, woskach lub tym podobnych, otrzymanych w procesie maceracji tłuszczami (enfleurage) lub mace-racji; terpenowe produkty uboczne deterpenacji olejków eterycznych; wodne destylaty i wodne roztwory olejków eterycznych:
3301 90	- Pozostałe:
3301 90 10	- - Terpenowe produkty uboczne odterpenowanych olejków eterycznych
	- - Wyekstrahowane oleozywice
3301 90 21	- - - Z lukrecji i z szyszek chmielowych.
3301 90 30	- - - Pozostałe
3301 90 90	- - Pozostałe
3302	Mieszaniny substancji zapachowych i mieszaniny (włącznie z roztworami alkoholowymi) oparte na jednej lub na wielu takich substancjach, w rodzaju stosowanych jako surowce w przemyśle; pozostałe preparaty oparte na substancjach zapachowych, w rodzaju stosowanych do produkcji napojów:
3302 10	- W rodzaju stosowanych w przemyśle spożywczym lub do produkcji napojów
	- - W rodzaju stosowanych do produkcji napojów:
	- - - Preparaty zawierające wszystkie środki aromatyzujące charakterystyczne dla napojów:
3302 10 10	- - - - O rzeczywistym stężeniu objętościowym alkoholu przekraczającym 0,5 % obj.
	- - - - Pozostałe:
3302 10 21	- - - - - Niezawierające tłuszczu z mleka, sacharozy, izoglukozy, glukozy lub skrobi, lub zawierające mniej niż 1,5 % masy tłuszczu z mleka, 5 % masy sacharozy lub izoglukozy, 5 % masy glukozy lub skrobi
3302 10 29	- - - - - Pozostałe
3501	Kazeina, kazeiniany i pozostałe pochodne kazeiny; kleje kazeinowe:
3501 10	- Kazeina:

Kod CN	Opis ⁽¹⁾
(1)	(2)
3501 10 10	- - Do produkcji regenerowanych włókien tekstylnych
3501 10 50	- - Do stosowania w przemyśle innym niż produkującym żywność lub pasze
3501 10 90	- - Pozostałe
3501 90	- Pozostałe:
3501 90 90	- - Pozostałe
3505	Dekstryny i pozostałe skrobie modyfikowane (na przykład skrobie wstępnie żelatynizowane lub estryfikowane); kleje oparte na skrobiach, na dekstrynach lub pozostałych skrobiach modyfikowanych:
3505 10	- Dekstryny i pozostałe skrobie modyfikowane:
3505 10 10	- - Dekstryny - - Pozostałe skrobie modyfikowane:
3505 10 50	- - Skrobie, estryfikowane lub eteryfikowane
3505 10 90	- - - Pozostałe
3505 20	- Kleje:
3505 20 10	- - Zawierające mniej niż 25 % masy skrobi lub dekstryn, lub pozostałych modyfikowanych skrobi
3505 20 30	- - Zawierające 25 % masy lub więcej, ale mniej niż 55 % masy, skrobi lub dekstryn, lub pozostałych modyfikowanych skrobi
3505 20 50	- - Zawierające 55 % masy lub więcej, ale mniej niż 80 % masy, skrobi lub dekstryn, lub pozostałych modyfikowanych skrobi
3505 20 90	- - Zawierające 80 % masy lub więcej skrobi lub dekstryn, lub pozostałych modyfikowanych skrobi
3809	Środki wykańczalnicze, nośniki barwników przyspieszające barwienie, utrwalcze barwników i pozostałe preparaty (na przykład klejonki i zaprawy), w rodzaju stosowanych w przemyśle włókienniczym, papierniczym, skórzanym i podobnych, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone:
3809 10	- Na bazie substancji skrobiowych:
3809 10 10	- - Zawierające mniej niż 55 % masy tych substancji
3809 10 30	- - Zawierające 55 % masy lub więcej tych substancji, ale mniej niż 70 % masy
3809 10 50	- - Zawierające 70 % masy lub więcej tych substancji, ale mniej niż 83 % masy
3809 10 90	- - Zawierające 83 % masy lub więcej tych substancji
3823	Przemysłowe monokarboksylowe kwasy tłuszczowe; kwaśne oleje z rafinacji; przemysłowe alkohole tłuszczowe:
3824	Gotowe spoiwa do form odlewniczych lub rdzeni; produkty chemiczne i preparaty przemysłu chemicznego lub przemysłów pokrewnych (włączając te składające się z mieszanin produktów naturalnych), gdzie indziej niewymienione ani niewłączone:

Kod CN	Opis ⁽¹⁾
(1)	(2)
3824 60	- Sorbit, inny niż ten objęty podpozycją 2905 44
	- - W roztworze wodnym:
3824 60 11	- - - Zawierający 2 % masy D-mannitu lub mniej, w przeliczeniu na zawartość D-sorbitu
3824 60 19	- - - Pozostałe
	- - Pozostałe:
3824 60 91	- - - Zawierający 2 % masy D-mannitu lub mniej, w przeliczeniu na zawartość D-sorbitu
3824 60 99	- - - Pozostałe

(¹) Odesłania do kodów i opisów towarów są zgodne z nomenklaturą scaloną stosowaną w roku 2014 zgodnie z rozporządzeniem wykonawczym Komisji (UE) nr 1001/2013 z dnia 4 października 2013 r. zmieniające załącznik I do rozporządzenia Rady (EWG) nr 2658/87 w sprawie nomenklatury taryfowej i statystycznej oraz w sprawie Wspólnej Taryfy Celnej (Dz.U UE L 290 z 31.10.2013, s. 1).

ZAŁĄCZNIK II DO PROTOKOŁU I

CŁA STOSOWANE DO PRODUKTÓW POCHODZĄCYCH Z UE W PRZYWOZIE DO KOSOWA

Stawką podstawową, w odniesieniu do której dokonywane będą stopniowe obniżki stawek określone w niniejszym załączniku, jest podstawowa 10 % stawka celna stosowana w Kosowie od dnia 31 grudnia 2013 r. Stawki celne są obniżane zgodnie z poniższą tabelą.

(natychmiast lub stopniowo)

Kod CN	Opis ⁽¹⁾	Stawka celna (% KNU)						
		Rok 1 Wejście w życie	Rok 2	Rok 3	Rok 4	Rok 5	Rok 6	Rok 7 i dalsze
0403	Maślanka, mleko zsiadłe i śmietana ukwaszona, jogurt, kefir i inne sfermentowane lub zakwaszone mleko i śmietana, nawet zagęszczone lub zawierające dodatek cukru lub innego środka słodzącego, lub aromatyzowane lub zawierające dodatek owoców, orzechów lub kakao:							
0403 10	- Jogurt:							
	- - Aromatyzowany lub zawierający dodatek owoców, orzechów lub kakao:							
	- - - W proszku, granulkach lub w innej stałej postaci, o zawartości tłuszczu mlecznego:							
0403 10 51	- - - - Nieprzekraczającej 1,5 % masy	0	0	0	0	0	0	0
0403 10 53	- - - - Przekraczającej 1,5 % masy, ale nieprzekraczającej 27 % masy	80	60	40	20	0	0	0
0403 10 59	- - - - Przekraczającej 27 % masy	0	0	0	0	0	0	0
	- - - Pozostałe, o zawartości tłuszczu mlecznego:							
0403 10 91	- - - - Nieprzekraczającej 3 % masy	100	100	100	100	100	100	100
0403 10 93	- - - - Przekraczającej 3 % masy, ale nieprzekraczającej 6 % masy	100	100	100	100	100	100	100
0403 10 99	- - - - Przekraczającej 6 % masy	100	100	100	100	100	100	100
0403 90	- Pozostałe:							
	- - Aromatyzowane lub zawierające dodatek owoców, orzechów lub kakao:							
	- - - W proszku, granulkach lub w innej stałej postaci, o zawartości tłuszczu mlecznego:							
0403 90 71	- - - - Nieprzekraczającej 1,5 % masy	0	0	0	0	0	0	0
0403 90 73	- - - - Przekraczającej 1,5 % masy, ale nieprzekraczającej 27 % masy	80	60	40	20	0	0	0
0403 90 79	- - - - Przekraczającej 27 % masy	0	0	0	0	0	0	0
	- - - Pozostałe, o zawartości tłuszczu mlecznego:							
0403 90 91	- - - - Nieprzekraczającej 3 % masy	90	80	70	50	30	10	0

Kod CN	Opis ⁽¹⁾	Stawka celna (% KNU)						
		Rok 1 Wejście w życie	Rok 2	Rok 3	Rok 4	Rok 5	Rok 6	Rok 7 i dalsze
0403 90 93	- - - - Przekraczającej 3 % masy, ale nieprzekraczającej 6 % masy	80	60	40	20	0	0	0
0403 90 99	- - - - Przekraczającej 6 % masy	0	0	0	0	0	0	0
0405	Masło i pozostałe tłuszcze oraz oleje otrzymane z mleka; produkty mleczarskie do smarowania:							
0405 20	- Produkty mleczarskie do smarowania:							
0405 20 10	- - O zawartości tłuszczu 39 % masy i większej, ale mniejszej niż 60 % masy	80	60	40	20	0	0	0
0405 20 30	- - O zawartości tłuszczu 60 % masy i większej, ale nieprzekraczającej 75 % masy	80	60	40	20	0	0	0
0501 00 00	Włosy ludzkie nieobrobione, nawet myte lub odtuszczone; odpadki ludzkich włosów	0	0	0	0	0	0	0
0502	Szczecina i sierść świń lub dzików; sierść borsuka i pozostała sierść do wyrobu szczotek i pędzli; odpadki takiej szczeciny lub sierści	0	0	0	0	0	0	0
0505	Skóry i pozostałe części ptaków z ich piórami lub puchem, pióra i części piór (nawet z przystrzyżonymi końcami) oraz puch, nie bardziej obrobione niż oczyszczone, zdezynfekowane lub zakonserwowane; proszek i odpadki piór lub części piór	0	0	0	0	0	0	0
0506	Kości i rdzenie rogów, nieobrobione, odtuszczone, wstępnie przygotowane (ale nieprzycięte do nadania kształtu), poddane działaniu kwasu lub odżelatynowane; proszek i odpadki tych produktów	0	0	0	0	0	0	0
0507	Kość słoniowa, skorupy żółwiowe, fiszby i frędzle, rogi, rogi jelenie, kopyta, paznokcie, szpony, pazury i dzioby, nieobrobione lub wstępnie przygotowane, ale nieprzycięte dla nadania kształtu; proszek i odpadki tych produktów	0	0	0	0	0	0	0
0508 00 00	Koral i podobne materiały, nieobrobione lub wstępnie przygotowane, ale nieobrobione inaczej; skorupy mięczaków, skorupiaków lub szkarłupni i kości sepii, nieobrobione lub wstępnie przygotowane, ale nieprzycięte dla nadania kształtu, proszek i ich odpadki	0	0	0	0	0	0	0

Kod CN	Opis ⁽¹⁾	Stawka celna (% KNU)						
		Rok 1 Wejście w życie	Rok 2	Rok 3	Rok 4	Rok 5	Rok 6	Rok 7 i dalsze
0510 00 00	Ambra szara, strój bobrowy, cybet i piżmo; kantarydina; żółć, nawet suszona; gruczoły i pozostałe produkty zwierzęce stosowane do przygotowania produktów farmaceutycznych, świeże, schłodzone, zamrożone lub inaczej tymczasowo zakonserwowane	0	0	0	0	0	0	0
0511	Produkty pochodzenia zwierzęcego, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone; martwe zwierzęta objęte działem 1 lub 3, nienadające się do spożycia przez ludzi							
	- Pozostałe:							
0511 99	- - Pozostałe:							
	- - - Gąbki naturalne pochodzenia zwierzęcego:							
0511 99 31	- - - - Surowe	0	0	0	0	0	0	0
0511 99 39	- - - - Pozostałe	0	0	0	0	0	0	0
0710	Warzywa (niepoddane obróbce cieplnej lub ugotowane na parze lub w wodzie), zamrożone:							
0710 40 00	- Kukurydza cukrowa	0	0	0	0	0	0	0
0711	Warzywa zakonserwowane tymczasowo (na przykład w gazowym ditlenku siarki, w solance, w wodzie siarkowej lub w innych roztworach konserwujących), ale nienadające się w tym stanie do bezpośredniego spożycia:							
0711 90	- Pozostałe warzywa; mieszanki warzyw:							
	- - Warzywa:							
0711 90 30	- - - Kukurydza cukrowa	0	0	0	0	0	0	0
0903 00 00	Maté (herbata paragwajska)	80	60	40	20	0	0	0
1212	Chleb świętojański, wodorosty morskie i pozostałe algi, burak cukrowy i trzcina cukrowa, świeże, schłodzone, zamrożone lub suszone, nawet mielone; pestki i jądra owoców oraz pozostałe produkty roślinne (włącznie z niepalonymi korzeniami cykorii odmiany <i>Cichorium intybus sativum</i>), w rodzaju stosowanych głównie do spożycia przez ludzi, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone:							
	- Wodorosty morskie i pozostałe algi							
ex 1212 29 00	- - Pozostałe (wodorosty morskie i pozostałe algi nienadające się do spożycia przez ludzi, inne niż stosowane w farmacji)	0	0	0	0	0	0	0
1302	Soki i ekstrakty roślinne; substancje pektynowe, pektyniany i pektany; agar-agar i pozostałe śluzy i zagęszczacze, nawet modyfikowane, pochodzące z produktów roślinnych:							
	- Soki i ekstrakty roślinne:							

Kod CN	Opis ⁽¹⁾	Stawka celna (% KNU)						
		Rok 1 Wejście w życie	Rok 2	Rok 3	Rok 4	Rok 5	Rok 6	Rok 7 i dalsze
1302 12 00	- - Z lukrecji	0	0	0	0	0	0	0
1302 13 00	- - Z chmielu	0	0	0	0	0	0	0
1302 19	- - Inne:							
1302 19 20	- - - Z roślin z rodzaju <i>Ephedra</i>	0	0	0	0	0	0	0
1302 19 70	- - - Pozostałe	0	0	0	0	0	0	0
1302 20	- Substancje pektynowe, pektyniany i pektany	0	0	0	0	0	0	0
	- Śluzy i zagęszczacze, nawet modyfikowane, pochodzące z produktów roślinnych:							
1302 31 00	- - Agar-agar	0	0	0	0	0	0	0
1302 32	- - Śluzy i zagęszczacze, nawet modyfikowane, pochodzące z chleba świętojańskiego, nasion chleba świętojańskiego lub z nasion rośliny guar:							
1302 32 10	- - - Z chleba świętojańskiego i jego nasion	0	0	0	0	0	0	0
1401	Materiały roślinne, w rodzaju stosowanych głównie do wyplatania (na przykład bambus, trzcinopalmowy rotang (rattan), trzciny, sitowie, łoziny, rafia, słoma zbożowa czyszczona, bielona lub barwiona i лыko lipowe)	0	0	0	0	0	0	0
1404	Produkty pochodzenia roślinnego, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone	0	0	0	0	0	0	0
1505 00	Tłuszcz z wełny oraz substancje tłuszczowe otrzymane z niego (włącznie z lanoliną):	80	60	40	20	0	0	0
1506 00 00	Pozostałe tłuszcze i oleje zwierzęce oraz ich frakcje, nawet rafinowane, ale niemodyfikowane chemicznie	80	60	40	20	0	0	0
1515	Pozostałe ciekłe tłuszcze i oleje roślinne (włącznie z olejem jojoba) i ich frakcje, nawet rafinowane, ale niemodyfikowane chemicznie:							
1515 90	- Pozostałe:							
1515 90 11	- - Olej tungowy; olej jojoba i olej oiticica; wosk mirtowy i wosk japoński; ich frakcje							
ex 1515 90 11	- - Olej jojoba i olej oiticica; wosk mirtowy i wosk japoński; ich frakcje	0	0	0	0	0	0	0

Kod CN	Opis ⁽¹⁾	Stawka celna (% KNU)						
		Rok 1 Wejście w życie	Rok 2	Rok 3	Rok 4	Rok 5	Rok 6	Rok 7 i dalsze
1516	Tłuszcze i oleje, zwierzęce lub roślinne i ich frakcje, częściowo lub całkowicie uwodornione, estryfikowane wewnętrznie, reestryfikowane lub elaidynizowane, nawet rafinowane, ale dalej nieprzetworzone							
1516 20	- Tłuszcze i oleje, roślinne i ich frakcje:							
1516 20 10	- - Uwodorniony olej rycynowy, tzw. »wosk opalowy«	0	0	0	0	0	0	0
1517	Margaryna; jadalne mieszaniny lub produkty z tłuszczów lub olejów, zwierzęcych lub roślinnych, lub z frakcji różnych tłuszczów lub olejów, z niniejszego działu, inne niż jadalne tłuszcze lub oleje lub ich frakcje, objęte pozycją 1516:							
1517 10	- Margaryna, z wyłączeniem margaryny płynnej:							
1517 10 10	- - Zawierająca więcej niż 10 % masy, ale nie więcej niż 15 % masy tłuszczów mleka	80	60	40	20	0	0	0
1517 90	- Inne:							
1517 90 10	- - Zawierająca więcej niż 10 % masy, ale nie więcej niż 15 % masy tłuszczów mleka	80	60	40	20	0	0	0
	- - Inne:							
1517 90 93	- - - Jadalne mieszaniny lub preparaty, w rodzaju stosowanych jako preparaty zapobiegające przyleganiu do formy	80	60	40	20	0	0	0
1518 00	Tłuszcze i oleje, zwierzęce lub roślinne i ich frakcje, gotowane, utlenione, odwodnione, siarkowane, napowietrzane, polimeryzowane przez ogrzewanie w próżni lub w gazie obojętnym, lub inaczej modyfikowane chemicznie, z wyłączeniem objętych pozycją 1516; niejadalne mieszaniny lub produkty z tłuszczów lub olejów, zwierzęcych lub roślinnych, lub z frakcji różnych tłuszczów lub olejów z niniejszego działu, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone:							
1518 00 10	- Linoksyn	80	60	40	20	0	0	0
	- Inne:							
1518 00 91	- - Tłuszcze i oleje zwierzęce lub roślinne i ich frakcje, gotowane, utlenione, odwodnione, siarkowane, napowietrzane, polimeryzowane przez ogrzewanie w próżni lub w gazie obojętnym, lub inaczej modyfikowane chemicznie, z wyłączeniem objętych pozycją 1516	80	60	40	20	0	0	0
	- - Inne:							

Kod CN	Opis ⁽¹⁾	Stawka celna (% KNU)						
		Rok 1 Wejście w życie	Rok 2	Rok 3	Rok 4	Rok 5	Rok 6	Rok 7 i dalsze
1518 00 95	- - - Niejadalne mieszaniny lub przetwory z tłuszczów i olejów zwierzęcych, lub z olejów zwierzęcych i olejów roślinnych, i ich frakcje	80	60	40	20	0	0	0
1518 00 99	- - - Pozostałe	80	60	40	20	0	0	0
1520 00 00	Glicerol surowy; wody glicerolowe i ługi glicerolowe	90	80	70	50	30	10	0
1521	Woski roślinne (inne niż triglicerydy), wosk pszczeli, pozostałe woski owadzie i spermacet, nawet rafinowane lub barwione							
1521 10 00	- Woski roślinne	90	80	70	50	30	10	0
1521 90	- Pozostałe	0	0	0	0	0	0	0
1522 00	Degras; pozostałości powstałe przy obróbce substancji tłuszczowych oraz wosków zwierzęcych lub roślinnych:							
1522 00 10	- Degras	0	0	0	0	0	0	0
1702	Pozostałe cukry, włącznie z chemicznie czystymi: laktozą, maltozą, glukozą i fruktozą, w postaci stałej; syropy cukrowe niezawierające dodatku środków aromatyzujących lub barwiących; miód sztuczny, nawet zmieszany z miodem naturalnym; karmel							
1702 50 00	- Fruktaza chemicznie czysta	0	0	0	0	0	0	0
1702 90	- Pozostałe, włącznie z cukrem inwertowanym i innymi cukrami oraz mieszankami syropów cukrowych, zawierającymi w stanie suchym 50 % masy fruktozy:							
1702 90 10	- - Maltoza chemicznie czysta	0	0	0	0	0	0	0
1704	Wyroby cukiernicze (włącznie z białą czekoladą), niezawierające kakao:							
1704 10	- Guma do żucia, nawet pokryta cukrem	0	0	0	0	0	0	0
1704 90	- Inne:							
1704 90 10	- - Wyciąg (ekstrakt) z lukrecji, zawierający więcej niż 10 % masy sacharozy, ale niezawierający innych dodanych substancji	90	80	70	50	30	10	0
1704 90 30	- - Biała czekolada	90	80	70	50	30	10	0
	- - Inne:							
1704 90 51	- - Pasty, włącznie z marcepanem, w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto 1 kg lub większej	90	80	70	50	30	10	0
1704 90 55	- - - Pastylki od bólu gardła i dropsy od kaszlu	90	80	70	50	30	10	0

Kod CN	Opis ⁽¹⁾	Stawka celna (% KNU)						
		Rok 1 Wejście w życie	Rok 2	Rok 3	Rok 4	Rok 5	Rok 6	Rok 7 i dalsze
1704 90 61	- - - Wyroby pokryte cukrem	80	60	40	20	0	0	0
	- - - Inne:							
1704 90 65	- - - - Wyroby żelowe i galaretki, włącznie z pastami owocowymi, w postaci wyrobów cukierniczych	80	60	40	20	0	0	0
1704 90 71	- - - - Cukierki z masy gotowanej, nawet nadziewane	80	60	40	20	0	0	0
1704 90 75	- - - - Toffi, karmelki i podobne cukierki	90	80	70	50	30	10	0
	- - - - Inne:							
1704 90 81	- - - - - Tabletki prasowane	90	80	70	50	30	10	0
1704 90 99	- - - - - Pozostałe	80	60	40	20	0	0	0
1803	Pasta kakaowa, nawet odtłuszczona	0	0	0	0	0	0	0
1804 00 00	Masło, tłuszcz i olej, kakaowe	0	0	0	0	0	0	0
1805 00 00	Proszek kakaowy, niezawierający dodatku cukru lub innego środka słodzącego	0	0	0	0	0	0	0
1806	Czekolada i pozostałe przetwory spożywcze zawierające kakao:							
1806 10	- Proszek kakaowy zawierający dodatek cukru lub innego środka słodzącego:	0	0	0	0	0	0	0
1806 20	- Pozostałe przetwory w blokach, tabliczkach lub batonach, o masie większej niż 2 kg, lub w płynie, paście, proszku, granulkach lub w innej postaci, w pojemnikach lub w bezpośrednich opakowaniach, o zawartości przekraczającej 2 kg:	0	0	0	0	0	0	0
	- Pozostałe, w blokach, tabliczkach lub batonach:							
1806 31 00	- - Nadziewane	0	0	0	0	0	0	0
1806 32	- - Bez nadzienia	0	0	0	0	0	0	0
1806 90	- Inne:							
	- - Czekolada i wyroby czekoladowe:							
	- - - Czekoladki (włącznie z pralinkami), nawet z nadzieniem:							
1806 90 11	- - - - Zawierające alkohol	90	80	70	50	30	10	0
1806 90 19	- - - - Pozostałe	80	60	40	20	0	0	0
	- - - Inne:							

Kod CN	Opis ⁽¹⁾	Stawka celna (% KNU)						
		Rok 1 Wejście w życie	Rok 2	Rok 3	Rok 4	Rok 5	Rok 6	Rok 7 i dalsze
1806 90 31	- - - - Nadziewane	80	60	40	20	0	0	0
1806 90 39	- - - - Bez nadzienia	80	60	40	20	0	0	0
1806 90 50	- - Wyroby cukiernicze i ich namiastki wykonane z substytutów cukru, zawierające kakao	80	60	40	20	0	0	0
1806 90 60	- - Wyroby do smarowania zawierające kakao	90	80	70	50	30	10	0
1806 90 70	- - Przetwory zawierające kakao do sporządzania napojów	90	80	70	50	30	10	0
1806 90 90	- - Pozostałe	90	80	70	50	30	10	0
1901	Ekstrakt słodowy; przetwory spożywcze z mąki, kasz, mączki, skrobi lub z ekstraktu słodowego, niezawierające kakao lub zawierające mniej niż 40 % masy kakao, obliczone w stosunku do całkowicie odłuszczonej bazy, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone; przetwory spożywcze z towarów objętych pozycjami od 0401 do 0404, niezawierające kakao lub zawierające mniej niż 5 % masy kakao, obliczone w stosunku do całkowicie odłuszczonej bazy, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone:							
1901 10 00	- Przetwory dla niemowląt, pakowane do sprzedaży detalicznej	90	80	70	50	30	10	0
1901 20 00	- Mieszanki i ciasta, do wytworzenia wyrobów piekarniczych objętych pozycją 1905	80	60	40	20	0	0	0
1901 90	- Inne:							
	- - Ekstrakt słodowy:							
1901 90 11	- - - O zawartości suchego ekstraktu 90 % masy lub większej	0	0	0	0	0	0	0
1901 90 19	- - - Pozostałe	0	0	0	0	0	0	0
	- - Inne:							
1901 90 91	- - - Niezawierające tłuszczu mleka, sacharozy, izoglukozy, glukozy lub skrobi, lub zawierające mniej niż 1,5 % tłuszczu mleka, 5 % sacharozy (włącznie z cukrem inwertowanym) lub izoglukozy, 5 % glukozy lub skrobi, z wyłączeniem przetworów spożywczych w postaci proszku z towarów objętych pozycjami od 0401 do 0404	0	0	0	0	0	0	0
1901 90 99	- - - Pozostałe	80	60	40	20	0	0	0
1902	Makarony, nawet poddane obróbce cieplnej lub nadziewane (mięsem lub innymi substancjami), lub przygotowane inaczej, takie jak spaghetti, rurki, nitki, lasagne, gnocchi, ravioli, cannelloni; kuskus, nawet przygotowany: - Makarony niepoddane obróbce cieplnej, nienadziewane ani nieprzygotowane inaczej							

Kod CN	Opis ⁽¹⁾	Stawka celna (% KNU)						
		Rok 1 Wejście w życie	Rok 2	Rok 3	Rok 4	Rok 5	Rok 6	Rok 7 i dalsze
1902 11 00	- - Zawierające jaja	0	0	0	0	0	0	0
1902 19	- - Pozostałe:	90	80	70	50	30	10	0
1902 20	- Makarony nadziewane, nawet poddane obróbce cieplnej lub inaczej przygotowane:							
	- - Pozostałe:	0	0	0	0	0	0	0
1902 20 91	- - - Gotowane	0	0	0	0	0	0	0
1902 20 99	- - - Pozostałe	0	0	0	0	0	0	0
1902 30	- Pozostałe makarony	90	80	70	50	30	10	0
1902 40	- Kuskus	90	80	70	50	30	10	0
1903 00 00	Tapioka i jej namiastki, przygotowane ze skrobi, w postaci płatków, ziaren, perełek, odsiewu lub w podobnych postaciach	90	80	70	50	30	10	0
1904	Przetwory spożywcze otrzymane przez spęcznianie lub prażenie zbóż, lub produktów zbożowych (na przykład płatki kukurydziane); zboża (inne niż kukurydza) w postaci ziarna lub w postaci płatków, lub inaczej przetworzonego ziarna (z wyjątkiem mąki, kasz i mączki), wstępnie obgotowane lub inaczej przygotowane, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone:							
1904 10	- Przetwory spożywcze otrzymane przez spęcznianie lub prażenie zbóż lub produktów zbożowych:							
1904 10 10	- - Otrzymane z kukurydzy	0	0	0	0	0	0	0
1904 10 30	- - Otrzymane z ryżu	0	0	0	0	0	0	0
1904 10 90	- - Pozostałe	80	60	40	20	0	0	0
1904 20	- Przetwory spożywcze otrzymane z nieprażonych płatków zbożowych lub z mieszaniny nieprażonych płatków zbożowych i prażonych płatków zbożowych lub zbóż spęcznionych							
1904 20 10	- - Preparaty typu müsli bazujące na nieprażonych płatkach zbożowych	90	80	70	50	30	10	0
	- - Pozostałe							
1904 20 91	- - - Otrzymane z kukurydzy	80	60	40	20	0	0	0
1904 20 95	- - - Otrzymane z ryżu	90	80	70	50	30	10	0
1904 20 99	- - - Pozostałe	90	80	70	50	30	10	0

Kod CN	Opis ⁽¹⁾	Stawka celna (% KNU)						
		Rok 1 Wejście w życie	Rok 2	Rok 3	Rok 4	Rok 5	Rok 6	Rok 7 i dalsze
1904 30 00	- Pszenica spęczniona	90	80	70	50	30	10	0
1904 90	- Pozostałe							
1904 90 10	- - Otrzymane z ryżu	80	60	40	20	0	0	0
1904 90 80	- - Pozostałe	90	80	70	50	30	10	0
1905	Chleb, bułki, pieczywo cukiernicze, ciasta i ciastka, herbatniki i pozostałe wyroby piekarnicze, nawet zawierające kakao; opłatki sakralne, puste kapsułki stosowane do celów farmaceutycznych, wafle wytłaczane, papier ryżowy i podobne wyroby:							
1905 10 00	- Chleb chrupki	90	80	70	50	30	10	0
1905 20	- Piernik z dodatkiem imbiru i tym podobne	90	80	70	50	30	10	0
	- Słodkie herbatniki; gofry i wafle:							
1905 31	- - Słodkie herbatniki							
	- - - Całkowicie lub częściowo pokryte lub powleczone czekoladą lub innymi przetworami zawierającymi kakao:							
1905 31 11	- - - - W bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 85 g	0	0	0	0	0	0	0
1905 31 19	- - - - Pozostałe	0	0	0	0	0	0	0
	- - - Pozostałe:							
1905 31 30	- - - - Zawierające 8 % masy tłuszczu mleka lub więcej	90	80	70	50	30	10	0
	- - - - Pozostałe:							
1905 31 91	- - - - - Podwójne herbatniki z nadzieniem	0	0	0	0	0	0	0
1905 31 99	- - - - - Pozostałe	0	0	0	0	0	0	0
1905 32	- - Gofry i wafle	0	0	0	0	0	0	0
1905 40	- Sucharki, tosty z chleba i podobne wyroby tostowe	80	60	40	20	0	0	0
1905 90	- Pozostałe:	90	80	70	50	30	10	0
2001	Warzywa, owoce, orzechy i pozostałe jadalne części roślin, przetworzone lub zakonserwowane octem lub kwasem octowym:							
2001 90	- Pozostałe:							
2001 90 30	- - Kukurydza cukrowa (<i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i>)	0	0	0	0	0	0	0

Kod CN	Opis ⁽¹⁾	Stawka celna (% KNU)						
		Rok 1 Wejście w życie	Rok 2	Rok 3	Rok 4	Rok 5	Rok 6	Rok 7 i dalsze
2001 90 40	- - Ignamy, słodkie ziemniaki i podobne jadalne części roślin, zawierające 5 % masy skrobi lub więcej	0	0	0	0	0	0	0
2004	Pozostałe warzywa przetworzone lub zakonserwowane inaczej niż octem lub kwasem octowym, zamrożone, inne niż produkty objęte pozycją 2006:							
2004 10	- Ziemniaki:							
	- - Pozostałe:							
2004 10 91	- - - W postaci mąki, mączki lub płatków	0	0	0	0	0	0	0
2004 90	- Pozostałe warzywa i mieszanki warzywne:							
2004 90 10	- - Kukurydza cukrowa (<i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i>)	0	0	0	0	0	0	0
2005	Pozostałe warzywa przetworzone lub zakonserwowane inaczej niż octem lub kwasem octowym, niezamrożone, inne niż produkty objęte pozycją 2006:							
2005 20	- Ziemniaki:							
2005 20 10	- - W postaci mąki, mączki lub płatków	90	80	70	50	30	10	0
2005 80 00	- Kukurydza cukrowa (<i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i>)	90	80	70	50	30	10	0
2008	Owoce, orzechy i pozostałe jadalne części roślin, inaczej przetworzone lub zakonserwowane, nawet zawierające dodatek cukru lub innej substancji słodzącej, lub alkoholu, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone:							
	- Orzechy, orzeszki ziemne i pozostałe nasiona, nawet zmieszane razem:							
2008 11	- - orzeszki ziemne:							
2008 11 10	- - - Masło orzechowe	80	60	40	20	0	0	0
	- Pozostałe, włączając mieszanki, inne niż objęte podpozycją 2008 19:							
2008 91 00	- - Rdzenie palmowe	0	0	0	0	0	0	0
2008 99	- - Pozostałe:							
	- - - Niezawierające dodatku alkoholu:							
	- - - - Niezawierające dodatku cukru:							
2008 99 85	- - - - Kukurydza inna niż kukurydza cukrowa (<i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i>)	90	80	70	50	30	10	0

Kod CN	Opis ⁽¹⁾	Stawka celna (% KNU)						
		Rok 1 Wejście w życie	Rok 2	Rok 3	Rok 4	Rok 5	Rok 6	Rok 7 i dalsze
2008 99 91	- - - - Ignamy, słodkie ziemniaki i podobne jadalne części roślin, zawierające 5 % masy skrobi lub więcej	80	60	40	20	0	0	0
2101	Ekstrakty, esencje i koncentraty kawy, herbaty lub maté (herbaty paragwajskiej) oraz przetwory na bazie tych produktów lub na bazie kawy, herbaty lub maté (herbaty paragwajskiej); cykoria palona i pozostałe palone namiastki kawy oraz ich ekstrakty, esencje i koncentraty							
	- Ekstrakty, esencje i koncentraty kawy oraz przetwory na bazie tych ekstraktów, esencji lub koncentratów, lub na bazie kawy:							
2101 11 00	- - Ekstrakty, esencje lub koncentraty	80	60	40	20	0	0	0
2101 12	- - Przetwory na bazie tych ekstraktów, esencji lub koncentratów, lub na bazie kawy:							
2101 12 92	- - - Przetwory na bazie tych ekstraktów, esencji lub koncentratów kawy	80	60	40	20	0	0	0
2101 12 98	- - - Pozostałe	0	0	0	0	0	0	0
2101 20	- Ekstrakty, esencje i koncentraty herbaty lub maté (herbaty paragwajskiej) i przetwory na bazie tych ekstraktów, esencji lub koncentratów, lub na bazie herbaty, lub maté (herbaty paragwajskiej):	0	0	0	0	0	0	0
2101 30	- Cykoria palona i pozostałe palone namiastki kawy oraz ich ekstrakty, esencje i koncentraty:	80	60	40	20	0	0	0
2102	Drożdże (aktywne lub nieaktywne); pozostałe mikroorganizmy jednokomórkowe, martwe (z wyłączeniem szczepionek objętych pozycją 3002); gotowe proszki do pieczenia:							
2102 10	- Drożdże aktywne:	80	60	40	20	0	0	0
2102 20	- Drożdże nieaktywne; pozostałe mikroorganizmy jednokomórkowe, martwe							
	- - Drożdże nieaktywne:							
2102 20 11	- - - W tabletkach, kostkach lub w podobnej postaci, lub w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 1 kg	80	60	40	20	0	0	0
2102 20 19	- - - Pozostałe	80	60	40	20	0	0	0

Kod CN	Opis ⁽¹⁾	Stawka celna (% KNU)						
		Rok 1 Wejście w życie	Rok 2	Rok 3	Rok 4	Rok 5	Rok 6	Rok 7 i dalsze
2102 20 90	- - Pozostałe	90	80	70	50	30	10	0
2102 30 00	- Proszki do pieczenia, gotowe	80	60	40	20	0	0	0
2103	Sosy i preparaty do nich; zmieszane przyprawy i zmieszane przyprawy korzenne; mąka i mączka, z gorczycy oraz gotowa musztarda:							
2103 10 00	- Sos sojowy	90	80	70	50	30	10	0
2103 20 00	- Ketchup pomidorowy i pozostałe sosy pomidorowe	100	100	90	80	70	60	50 ⁽²⁾
2103 30	- Mąka i mączka z gorczycy oraz gotowa musztarda:	90	80	70	50	30	10	0
2103 90	- Pozostałe:	0	0	0	0	0	0	0
2104	Zupy i buliony i preparaty do nich; złożone przetwory spożywcze, homogenizowane:							
2104 10 00	- Zupy i buliony i przetwory z nich:	80	60	40	20	0	0	0
2104 20 00	- Złożone przetwory spożywcze, homogenizowane	90	80	70	50	30	10	0
2105 00	Lody i pozostałe lody jadalne, nawet zawierające kakao	90	80	70	50	30	10	0
2106	Przetwory spożywcze, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone:							
2106 10	- Koncentraty białkowe i teksturowane substancje białkowe	0	0	0	0	0	0	0
2106 90	- Pozostałe:							
2106 90 20	- - Preparaty alkoholowe złożone, inne niż na bazie substancji zapachowych, w rodzaju stosowanych do produkcji napojów	90	80	70	50	30	10	0
	- - Pozostałe:							
2106 90 92	- - - Niezawierające tłuszczu mleka, sacharozy, izoglukozy, glukozy lub skrobi, lub zawierające mniej niż 1,5 % masy tłuszczu z mleka, 5 % masy sacharozy lub izoglukozy, 5 % masy glukozy lub skrobi	90	80	70	50	30	10	0
2106 90 98	- - - Pozostałe	90	80	70	50	30	10	0
2201	Wody, włącznie z naturalnymi lub sztucznymi wodami mineralnymi i wodami gazowanymi, niezawierające dodatku cukru lub innej substancji słodzącej ani aromatyzującej; lód i śnieg:							

Kod CN	Opis ⁽¹⁾	Stawka celna (% KNU)						
		Rok 1 Wejście w życie	Rok 2	Rok 3	Rok 4	Rok 5	Rok 6	Rok 7 i dalsze
2201 10	- Wody mineralne i wody gazowane	90	80	70	50	30	10	0
2201 90 00	- Pozostałe	90	80	70	50	30	10	0
2202	Wody, włącznie z wodami mineralnymi i wodami gazowanymi, zawierające dodatek cukru lub innego środka słodzącego, lub wody aromatyzowane i pozostałe napoje bezalkoholowe, z wyłączeniem soków owocowych i warzywnych, objętych pozycją 2009:							
2202 10 00	- -Wody, włącznie z wodami mineralnymi i wodami gazowanymi, zawierające dodatek cukru lub innego środka słodzącego, lub wody aromatyzowane	100	100	90	80	70	60	50 ⁽³⁾
2202 90	- Pozostałe	90	80	70	50	30	10	0
2203 00	Piwo otrzymywane ze słodu:							
	- W pojemnikach o objętości 10 litrów lub mniejszej:							
2203 00 01	- - W butelkach	100	100	90	80	70	60	50 ⁽⁴⁾
2203 00 09	- - Pozostałe	100	100	90	80	70	60	50 ⁽⁵⁾
2203 00 10	- W pojemnikach o objętości większej niż 10 litry	90	80	70	50	30	10	0
2205	Wermut i pozostałe wina ze świeżych winogron aromatyzowane roślinami lub substancjami aromatycznymi	80	60	40	20	0	0	0
2207	Alkohol etylowy nieskażony o objętościowej mocy alkoholu 80 % obj. lub większej; alkohol etylowy i pozostałe wyroby alkoholowe, o dowolnej mocy, skażone	90	80	70	50	30	10	0
2208	Alkohol etylowy nieskażony o objętościowej mocy alkoholu mniejszej niż 80 % obj.; wódki, likiery i pozostałe napoje spirytusowe:							
2208 20	- Napoje spirytusowe otrzymane przez destylację wina z winogron lub wyłoków z winogron	80	60	40	20	0	0	0
2208 30	- Whisky:							
	- - Whisky burbońskie, w pojemnikach o objętości:							
2208 30 11	- - - 2 litry lub mniejszej	90	80	70	50	30	10	0
2208 30 19	- - - Większej niż 2 litry	80	60	40	20	0	0	0
	- - Szkocka whisky:							
2208 30 30	- - - Whisky „single malt”	90	80	70	50	30	10	0
	- - - Whisky „blended malt”, w pojemnikach o objętości:							
2208 30 41	- - - - 2 litry lub mniejszej	90	80	70	50	30	10	0

Kod CN	Opis (1)	Stawka celna (% KNU)						
		Rok 1 Wejście w życie	Rok 2	Rok 3	Rok 4	Rok 5	Rok 6	Rok 7 i dalsze
2208 30 49	- - - - Większej niż 2 litry	90	80	70	50	30	10	0
	- - - Whisky „single grain” i whisky „blended grain”, w pojemnikach o objętości:							
2208 30 61	- - - - 2 litry lub mniejszej	80	60	40	20	0	0	0
2208 30 69	- - - - Większej niż 2 litry	80	60	40	20	0	0	0
	- - - Inne whisky „blended”, w pojemnikach o objętości:							
2208 30 71	- - - - 2 litry lub mniejszej	90	80	70	50	30	10	0
2208 30 79	- - - - Większej niż 2 litry	80	60	40	20	0	0	0
	- - Pozostałe, w pojemnikach o objętości:							
2208 30 82	- - - 2 litry lub mniejszej	90	80	70	50	30	10	0
2208 30 88	- - - Większej niż 2 litry	80	60	40	20	0	0	0
2208 40	- Rum i pozostałe napoje spirytusowe otrzymane przez destylację sfermentowanych produktów z trzciny cukrowej	80	60	40	20	0	0	0
2208 50	- Gin i gin Geneva:							
	- - Gin, w pojemnikach o objętości:							
2208 50 11	- - - 2 litry lub mniejszej	90	80	70	50	30	10	0
2208 50 19	- - - Większej niż 2 litry	90	80	70	50	30	10	0
	- - Gin Geneva, w pojemnikach o objętości:							
2208 50 91	- - - 2 litry lub mniejszej	80	60	40	20	0	0	0
2208 50 99	- - - Większej niż 2 litry	90	80	70	50	30	10	0
2208 60	- Wódka							
	- - O objętościowej mocy alkoholu 45,4 % obj. lub mniejszej, w pojemnikach o objętości:							
2208 60 11	- - - 2 litry lub mniejszej	90	80	70	50	30	10	0
2208 60 19	- - - Większej niż 2 litry	80	60	40	20	0	0	0
	- - O objętościowej mocy alkoholu większej niż 45,4 % obj., w pojemnikach o objętości:							
2208 60 91	- - - 2 litry lub mniejszej	90	80	70	50	30	10	0

Kod CN	Opis ⁽¹⁾	Stawka celna (% KNU)						
		Rok 1 Wejście w życie	Rok 2	Rok 3	Rok 4	Rok 5	Rok 6	Rok 7 i dalsze
2208 60 99	- - - Większej niż 2 litry	80	60	40	20	0	0	0
2208 70	- Likieri i kordiały							
2208 70 10	- - W pojemnikach o objętości 2 litry lub mniejszej	90	80	70	50	30	10	0
2208 70 90	- - W pojemnikach o objętości większej niż 2 litry	80	60	40	20	0	0	0
2208 90	- Pozostałe	80	60	40	20	0	0	0
2402	Cygara, nawet z obciętymi końcami, cygaretki i papierosy, z tytoniu lub namiastek tytoniu:							
2402 10 00	- Cygara, nawet z obciętymi końcami i cygaretki, zawierające tytoń	0	0	0	0	0	0	0
2402 20	- Papierosy zawierające tytoń:							
2402 20 10	- - Zawierające goździki	0	0	0	0	0	0	0
2402 20 90	- - Pozostałe	90	80	70	50	30	10	0
2402 90 00	- Pozostałe	0	0	0	0	0	0	0
2403	Pozostały przetworzony tytoń i przetworzone namiastki tytoniu; tytoń „homogenizowany” lub „odtworzony”; ekstrakty i esencje, z tytoniu:							
	- Tytoń do palenia, nawet zawierający namiastki tytoniu w dowolnej proporcji:							
2403 11 00	- - Tytoń do fajek wodnych wymieniony w uwadze 1 do podpozycji do niniejszego działu	0	0	0	0	0	0	0
2403 19	- - Pozostały	0	0	0	0	0	0	0
	- Pozostały:							
2403 91 00	- - Tytoń „homogenizowany” lub „odtworzony”	0	0	0	0	0	0	0
2403 99	- - Pozostały:	0	0	0	0	0	0	0
2905	Alkohole alifatyczne i ich fluorowcowane, sulfonowane, nitrowane lub nitrozowane pochodne:							
	- Pozostałe alkohole poliwdorotlenowe:							
2905 43 00	- - Mannit	0	0	0	0	0	0	0
2905 44	- - D-sorbit (sorbitol)	0	0	0	0	0	0	0
2905 45 00	- - Glicerol	0	0	0	0	0	0	0

Kod CN	Opis ⁽¹⁾	Stawka celna (% KNU)						
		Rok 1 Wejście w życie	Rok 2	Rok 3	Rok 4	Rok 5	Rok 6	Rok 7 i dalsze
3301	Olejki eteryczne (nawet pozbawione terpenów), włącznie z konkretami i absolutami; rezinoidy; wyekstrahowane oleozywice; koncentraty olejków eterycznych w tłuszczach, ciekłych olejach, woskach lub tym podobnych, otrzymanych w procesie maceracji tłuszczami (enfleurage) lub maceracji; terpenowe produkty uboczne deterpenacji olejków eterycznych; wodne destylaty i wodne roztwory olejków eterycznych:							
3301 90	- Pozostałe	0	0	0	0	0	0	0
3302	Mieszanki substancji zapachowych i mieszaniny (włącznie z roztworami alkoholowymi) oparte na jednej lub na wielu takich substancjach, w rodzaju stosowanych jako surowce w przemyśle; pozostałe preparaty oparte na substancjach zapachowych, w rodzaju stosowanych do produkcji napojów:							
3302 10	- W rodzaju stosowanych w przemyśle spożywczym lub do produkcji napojów: - - W rodzaju stosowanych do produkcji napojów: - - - Preparaty zawierające wszystkie czynniki zapachowe charakterystyczne dla napojów:							
3302 10 10	- - - - O rzeczywistym stężeniu objętościowym alkoholu przekraczającym 0,5 % obj.	0	0	0	0	0	0	0
	- - - - Pozostałe:							
3302 10 21	- - - - - Niezawierające tłuszczu mleka, sacharozy, izoglukozy, glukozy lub skrobi, lub zawierające mniej niż 1,5 % masy tłuszczu mleka, 5 % masy sacharozy lub izoglukozy, 5 % masy glukozy lub skrobi	0	0	0	0	0	0	0
3302 10 29	- - - - - Pozostałe	0	0	0	0	0	0	0
3501	Kazeina, kazeiniany i pozostałe pochodne kazeiny; kleje kazeinowe							
3501 10	- Kazeina	0	0	0	0	0	0	0
3501 90	- Pozostałe:							
3501 90 90	- - Pozostałe	0	0	0	0	0	0	0
3505	Dekstryny i pozostałe skrobie modyfikowane (na przykład skrobie wstępnie żelatynizowane lub estryfikowane); kleje oparte na skrobiach, na dekstrynach lub pozostałych skrobiach modyfikowanych:							
3505 10	- Dekstryny i pozostałe skrobie modyfikowane:	0	0	0	0	0	0	0

Kod CN	Opis (1)	Stawka celna (% KNU)						
		Rok 1 Wejście w życie	Rok 2	Rok 3	Rok 4	Rok 5	Rok 6	Rok 7 i dalsze
3505 20	- Kleje	0	0	0	0	0	0	0
3809	Środki wykańczalnicze, nośniki barwników przyspieszające barwienie, utrwalacze barwników i pozostałe preparaty (na przykład klejonki i zaprawy), w rodzaju stosowanych w przemysłach włókienniczym, papierniczym, skórzanym i podobnych, gdzie indziej niewymienione ani niewłączone:							
3809 10	- Na bazie substancji skrobiowych							
3809 10 10	- - Zawierające mniej niż 55 % masy tych substancji	80	60	40	20	0	0	0
3809 10 30	- - Zawierające 55 % masy lub więcej tych substancji, ale mniej niż 70 % masy	0	0	0	0	0	0	0
3809 10 50	- - Zawierające 70 % masy lub więcej tych substancji, ale mniej niż 83 % masy	0	0	0	0	0	0	0
3809 10 90	- - Zawierające 83 % masy lub więcej tych substancji	80	60	40	20	0	0	0
3823	Przemysłowe monokarboksyłowe kwasy tłuszczowe; kwaśne oleje z rafinacji; przemysłowe alkohole tłuszczowe							
	- Przemysłowe monokarboksyłowe kwasy tłuszczowe; kwaśne oleje z rafinacji:							
3823 11 00	- - Kwas stearynowy	0	0	0	0	0	0	0
3823 12 00	- - Kwas oleinowy	0	0	0	0	0	0	0
3823 13 00	- - Kwasy tłuszczowe oleju talowego	0	0	0	0	0	0	0
3823 19	- - Pozostałe:	0	0	0	0	0	0	0
3823 70 00	Przemysłowe alkohole tłuszczowe	80	60	40	20	0	0	0
3824	Gotowe spoiwa do form odlewniczych lub rdzeni; produkty chemiczne i preparaty przemysłu chemicznego lub przemysłów pokrewnych (włączając te składające się z mieszanin produktów naturalnych), gdzie indziej niewymienione ani niewłączone:							
3824 60	- Sorbit, inny niż ten objęty podpozycją 2905 44							
	- - w roztworze wodnym:							
3824 60 11	- - - Zawierający 2 % masy D-mannitu lub mniej, w przeliczeniu na zawartość D-sorbitu	0	0	0	0	0	0	0
3824 60 19	- - - Pozostałe	80	60	40	20	0	0	0

Kod CN	Opis ⁽¹⁾	Stawka celna (% KNU)						
		Rok 1 Wejście w życie	Rok 2	Rok 3	Rok 4	Rok 5	Rok 6	Rok 7 i dalsze
3824 60 91	- - Pozostałe: - - - Zawierający 2 % masy D-mannitu lub mniej, w przeliczeniu na zawartość D- sorbitu	0	0	0	0	0	0	0
3824 60 99	- - - Pozostałe	80	60	40	20	0	0	0

(¹) Odesłania do kodów i opisów towarów są zgodne z nomenklaturą scaloną stosowaną w roku 2014 zgodnie z rozporządzeniem wykonawczym Komisji (UE) nr 1001/2013 z dnia 4 października 2013 r. zmieniające załącznik I do rozporządzenia Rady (EWG) nr 2658/87 w sprawie nomenklatury taryfowej i statystycznej oraz w sprawie Wspólnej Taryfy Celnej (Dz.U UE L 290 z 31.10.2013, s. 1).

(²) Dla kodu CN 2103 20 00 następująca stawka taryfowa stosowana jest po roku 7: Rok 8: 30 % KNU, Rok 9: 10 % KNU, Rok 10 i dalsze: 0 % KNU.

(³) Dla kodu CN 2202 10 00 następująca stawka taryfowa stosowana jest po roku 7: Rok 8: 30 % KNU, Rok 9: 10 % KNU, Rok 10 i dalsze: 0 % KNU.

(⁴) Dla kodu CN 2203 00 01 następująca stawka taryfowa stosowana jest po roku 7: Rok 8: 30 % KNU, Rok 9: 10 % KNU, Rok 10 i dalsze: 0 % KNU.

(⁵) Dla kodu CN 2203 00 09 następująca stawka taryfowa stosowana jest po roku 7: Rok 8: 30 % KNU, Rok 9: 10 % KNU, Rok 10 i dalsze: 0 % KNU.

PROTOKÓŁ II**W sprawie wzajemnych preferencyjnych koncesji na niektóre wina, wzajemnego uznawania ochrony i kontroli nazw win, napojów spirytusowych i win aromatyzowanych****Artykuł 1**

Niniejszy protokół zawiera:

- 1) Umowę w sprawie wzajemnych preferencyjnych koncesji handlowych na niektóre wina (załącznik I do niniejszego protokołu),
- 2) Umowę w sprawie wzajemnego uznawania, ochrony i kontroli nazw win, napojów spirytusowych i win aromatyzowanych (załącznik II do niniejszego protokołu).

Wykazy, o których mowa w art. 4 lit. b) umowy wskazanej w pkt 2), zostaną sporządzone w późniejszym terminie i zatwierdzone zgodnie z procedurą określoną w art. 11 tej umowy.

Artykuł 2

Umowy, o których mowa w art. 1 niniejszego protokołu, mają zastosowanie do:

- 1) win objętych pozycją 22 04 Międzynarodowej konwencji w sprawie zharmonizowanego systemu oznaczania i kodowania towarów⁽¹⁾ (zwanej dalej „systemem zharmonizowanym”), sporządzonej w Brukseli dnia 14 czerwca 1983 r., które zostały wyprodukowane ze świeżych winogron:

- a) pochodzących z UE i wyprodukowanych zgodnie z przepisami dotyczącymi praktyk i procesów enologicznych, o których mowa w rozporządzeniu Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1308/2013 ustanawiającym wspólną organizację rynków produktów rolnych⁽²⁾, w szczególności przepisami dotyczącymi produkcji w sektorze wina, zgodnie z art. 75, 80, 81, 83 i 91 oraz załącznikiem VIII, część I i II tego rozporządzenia oraz zgodnie z rozporządzeniem Komisji (WE) nr 606/2009⁽³⁾ i rozporządzeniem Komisji (WE) nr 607/2009⁽⁴⁾, w szczególności art. 7, 57, 58, 64 i 66 oraz załącznikach XIII, XIV i XVI tego rozporządzenia;

lub

- b) pochodzących z Kosowa, wyprodukowanych zgodnie z przepisami dotyczącymi praktyk i procesów enologicznych oraz zgodnie z prawem Kosowa. Te przepisy dotyczące praktyk i procesów enologicznych muszą być zgodne z prawem UE;

- 2) napojów spirytusowych objętych pozycją 22 08 systemu zharmonizowanego:

- a) pochodzących z UE i zgodnych z rozporządzeniem (WE) 110/2008⁽⁵⁾ i rozporządzeniem wykonawczym Komisji (UE) 716/2013⁽⁶⁾;

lub

- b) pochodzących z Kosowa, wyprodukowanych zgodnie z prawem Kosowa, które musi być zgodne z prawem UE;

⁽¹⁾ Dz.U. L 198 z 20.7.1987, s. 3.

⁽²⁾ Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1308/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólną organizację rynków produktów rolnych oraz uchylające rozporządzenia Rady (EWG) nr 922/72, (EWG) nr 234/79, (WE) nr 1037/2001 i (WE) nr 1234/2007 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 671).

⁽³⁾ Rozporządzenie Komisji (WE) nr 606/2009 z dnia 10 lipca 2009 r. ustanawiające niektóre szczegółowe zasady wykonania rozporządzenia Rady (WE) nr 479/2008 w odniesieniu do kategorii produktów winiarskich, praktyk enologicznych i obowiązujących ograniczeń (Dz.U. L 193 z 24.7.2009, s. 1).

⁽⁴⁾ Rozporządzenie Komisji (WE) nr 607/2009 z dnia 14 lipca 2009 r. ustanawiające niektóre szczegółowe przepisy wykonawcze do rozporządzenia Rady (WE) nr 479/2008 w odniesieniu do chronionych nazw pochodzenia i oznaczeń geograficznych, określeń tradycyjnych, etykietowania i prezentacji niektórych produktów sektora wina (Dz.U. L 193 z 24.7.2009, s. 60).

⁽⁵⁾ Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 110/2008 z dnia 15 stycznia 2008 r. w sprawie definicji, opisu, prezentacji, etykietowania i ochrony oznaczeń geograficznych napojów spirytusowych oraz uchylające rozporządzenie Rady (EWG) nr 1576/89 (Dz.U. L 39 z 13.2.2008, s. 16).

⁽⁶⁾ Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) nr 716/2013 z dnia 25 lipca 2013 r. ustanawiające zasady stosowania rozporządzenia (WE) nr 110/2008 Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie definicji, opisu, prezentacji, etykietowania i ochrony oznaczeń geograficznych napojów spirytusowych (Dz.U. L 201 z 26.7.2013, s. 21).

- 3) win aromatyzowanych objętych pozycją 22 05 systemu zharmonizowanego:
- a) pochodzących z UE i zgodnych z rozporządzeniem (UE) nr 251/2014 ⁽¹⁾;
lub
 - b) pochodzących z Kosowa, wyprodukowanych zgodnie z prawem Kosowa, które musi być zgodne z prawem UE.
-

⁽¹⁾ Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 251/2014 z dnia 26 lutego 2014 r. w sprawie definicji, opisu, prezentacji, etykietowania i ochrony oznaczeń geograficznych aromatyzowanych produktów sektora wina, uchylające rozporządzenie Rady (EWG) nr 1601/91 (Dz.U. L 84 z 20.3.2014, s. 14).

ZAŁĄCZNIK I DO PROTOKOŁU II

UMOWA W SPRAWIE WZAJEMNYCH PREFERENCYJNYCH KONCESJI HANDLOWYCH NA NIEKTÓRE WINA

1. Przywóz do UE następujących win, o których mowa w art. 2 niniejszego protokołu, podlega określonym poniżej koncesjom:

Kod CN	Opis (zgodnie z art. 2 ust. 1 lit. b) niniejszego protokołu)	Obowiązujące cło	Ilości (hl)
ex 2204 21 ex 2204 29	Wino ze świeżych winogron	Zwolnienie	40 000
ex 2204 10 ex 2204 21	Gatunkowe wino musujące Wino ze świeżych winogron	Zwolnienie	10 000

2. UE przyznaje preferencyjną zerową stawkę celną w ramach kontyngentów taryfowych wymienionych w pkt 1, pod warunkiem że Kosowo nie będzie wspierać wywozu tych ilości żadnymi subsydiami wywozowymi.

3. Przywóz do Kosowa następujących win, o których mowa w art. 2 niniejszego protokołu, podlega określonym poniżej koncesjom:

(i) podstawową stawkę celną, w odniesieniu do której dokonywane będą stopniowe obniżki przewidziane w niniejszym punkcie, stanowi podstawowa 10 % stawka celna stosowana w Kosowie od dnia 31 grudnia 2013 r. Dla produktów wymienionych w niniejszym punkcie stawki celne zostają obniżone i zniesione według następującego harmonogramu:

- a) z dniem wejścia w życie niniejszej umowy cło przywozowe zostanie obniżone do 90 % podstawowej stawki celnej, tj. do 9 %;
- b) dnia 1 stycznia pierwszego roku po wejściu w życie niniejszej umowy cło przywozowe zostanie obniżone do 80 % podstawowej stawki celnej, tj. do 8 %;
- c) dnia 1 stycznia drugiego roku po wejściu w życie niniejszej umowy cło przywozowe zostanie obniżone do 70 % podstawowej stawki celnej, tj. do 7 %;
- d) dnia 1 stycznia trzeciego roku po wejściu w życie niniejszej umowy cło przywozowe zostanie obniżone do 50 % podstawowej stawki celnej, tj. do 5 %;
- e) dnia 1 stycznia czwartego roku po wejściu w życie niniejszej umowy cło przywozowe zostanie obniżone do 30 % podstawowej stawki celnej, tj. do 3 %;
- f) dnia 1 stycznia piątego roku po wejściu w życie niniejszej umowy cło przywozowe zostanie obniżone do 10 % podstawowej stawki celnej, tj. do 1 %;
- g) dnia 1 stycznia szóstego roku po wejściu w życie niniejszej umowy pozostałe cła przywozowe zostaną zniesione.

Kod CN	Opis
2204 21 09	Inne
2204 21 11	Alsace
2204 21 12	Bordeaux
2204 21 13	Bourgogne (Burgundia)
2204 21 24	Lazio (Latium)

Kod CN	Opis
2204 21 26	Toscana (Toskania)
2204 21 27	Trentino, Alto Adige i Friuli
2204 21 38	Inne
2204 21 42	Bordeaux
2204 21 43	Bourgogne (Burgundia)
2204 21 46	Côtes-du-Rhône
2204 21 47	Languedoc-Roussillon
2204 21 62	Piemonte (Piemont)
2204 21 66	Toscana (Toskania)
2204 21 76	Rioja
2204 21 78	Inne
2204 21 79	Białe
2204 21 80	Inne
2204 21 81	Białe
2204 21 82	Inne
2204 21 83	Białe
2204 21 84	Inne
2204 21 89	Port
2204 21 91	Inne
2204 21 94	Inne
2204 21 95	Białe
2204 21 96	Inne
2204 21 97	Białe
2204 21 98	Inne
2204 29 10	Wina, inne niż objęte podpozycją 2204 10, w butelkach z korkami „grzybkowymi” przytrzymywanymi przewiązkami lub zapięciami; wina dostarczane w inny sposób, pozostające w wyniku obecności ditlenku węgla w roztworze, pod ciśnieniem nie mniejszym niż 1 bar, ale mniejszym niż 3 bary, mierzonym w temperaturze 20 °C

(ii) podstawową stawkę celną, w odniesieniu do której dokonywane będą stopniowe obniżki stawek celnych przewidziane w niniejszym punkcie, stanowi podstawowa 10 % stawka celna stosowana w Kosowie od dnia 31 grudnia 2013 r. Dla produktów wymienionych w niniejszym punkcie stawki celne zostają obniżone i zniesione według następującego harmonogramu:

- a) z dniem wejścia w życie niniejszej umowy cło przywozowe zostanie obniżone do 80 % podstawowej stawki celnej, tj. do 8 %;
- b) dnia 1 stycznia pierwszego roku po wejściu w życie niniejszej umowy cło przywozowe zostanie obniżone do 60 % podstawowej stawki celnej, tj. do 6 %;

- c) dnia 1 stycznia drugiego roku po wejściu w życie niniejszej umowy cło przywozowe zostanie obniżone do 40 % podstawowej stawki celnej, tj. do 4 %;
- d) dnia 1 stycznia trzeciego roku po wejściu w życie niniejszej umowy cło przywozowe zostanie obniżone do 20 % podstawowej stawki celnej, tj. do 2 %;
- e) dnia 1 stycznia czwartego roku po wejściu w życie niniejszej umowy pozostałe cła przywozowe zostaną zniesione.

Kod CN	Opis
2204 10 11	Champagne
2204 10 91	Asti spumante
2204 10 93	Inne
2204 10 94	Z chronionym oznaczeniem geograficznym (ChOG)
2204 10 96	Pozostałe wina ze szczepu
2204 10 98	Inne
2204 21 07	Z chronionym oznaczeniem geograficznym (ChOG)
2204 21 17	Val de Loire (Dolina Loary)
2204 21 18	Mosel
2204 21 19	Pfalz
2204 21 22	Rheinhessen
2204 21 23	Tokaj
2204 21 28	Veneto
2204 21 32	Vinho Verde
2204 21 34	Penedés
2204 21 36	Rioja
2204 21 37	Valencia
2204 21 68	Veneto
2204 21 77	Valdepeñas
2204 21 85	Madeira i Setubal muscatel
2204 21 86	Sherry
2204 21 87	Marsala
2204 21 88	Samos i Muscat de Lemnos
2204 21 90	Inne
2204 21 92	O rzeczywistej objętościowej mocy alkoholu przekraczającej 22 % obj.

Kod CN	Opis
2204 21 93	Białe
2204 30 10	W trakcie fermentacji lub z fermentacją zatrzymaną inaczej niż przez dodanie alkoholu
2204 30 98	Inne

(iii) z dniem wejścia w życie niniejszej umowy przy przywozie do Kosowa wymienionych poniżej win pochodzących z UE obowiązują zerowe stawki celne.

Kod CN	Opis
2204 21 44	Beaujolais
2204 21 48	Val de Loire (Dolina Loary)
2204 21 67	Trentino i Alto Adige
2204 21 69	Dão, Bairrada i Douro
2204 21 71	Navarra
2204 21 74	Penedés
2204 29 11	Tokaj
2204 29 12	Bordeaux
2204 29 13	Bourgogne (Burgundia)
2204 29 17	Val de Loire (Dolina Loary)
2204 29 18	Inne
2204 29 42	Bordeaux
2204 29 43	Bourgogne (Burgundia)
2204 29 44	Beaujolais
2204 29 46	Côtes-du-Rhône
2204 29 47	Languedoc-Roussillon
2204 29 48	Val de Loire (Dolina Loary)
2204 29 58	Inne
2204 29 79	Białe
2204 29 80	Inne
2204 29 81	Białe
2204 29 82	Inne
2204 29 83	Białe

Kod CN	Opis
2204 29 84	Inne
2204 29 85	Madeira i Setubal muscatel
2204 29 86	Sherry
2204 29 87	Marsala
2204 29 88	Samos i Muscat de Lemnos
2204 29 89	Port
2204 29 90	Inne
2204 29 91	Inne
2204 29 92	O rzeczywistej objętościowej mocy alkoholu przekraczającej 22 % obj.
2204 29 93	Białe
2204 29 94	Inne
2204 29 95	Białe
2204 29 96	Inne
2204 29 97	Białe
2204 29 98	Inne
2204 30 92	Zagęszczony
2204 30 94	Inne
2204 30 96	Zagęszczony

4. Kosowo przyznaje preferencyjną zerową stawkę celną, o której mowa w pkt 3, pod warunkiem że UE nie będzie wspierać wywozu żadnymi subsydiami wywozowymi.
5. W ramach niniejszej umowy stosuje się reguły pochodzenia określone w protokole III.
6. Przywóz wina w ramach koncesji określonych w niniejszej umowie jest objęty wymogiem przedstawienia poświadczenia i dokumentu towarzyszącego zgodnie z rozporządzeniem Komisji (WE) nr 436/2009 ⁽¹⁾ oraz rozporządzeniem Komisji (WE) nr 555/2008 ⁽²⁾, stwierdzających, że dane wino jest zgodne z art. 2 ust. 1 niniejszego protokołu. Poświadczenie i dokument towarzyszący wydaje wzajemnie uznawany urząd publiczny wymieniony w sporządzonym wspólnie wykazie.
7. Nie później niż trzy lata od dnia wejścia w życie niniejszej umowy Strony zbadają możliwość wzajemnego przyznania dalszych koncesji, biorąc pod uwagę rozwój wzajemnego handlu winem.
8. Strony zapewnią, by przyznane sobie wzajemnie korzyści nie były podważane przez inne środki.
9. Na wniosek jednej ze Stron przeprowadzane są konsultacje dotyczące problemów związanych ze stosowaniem niniejszej umowy.

⁽¹⁾ Rozporządzenie Komisji (WE) nr 436/2009 z dnia 26 maja 2009 r. ustanawiające szczegółowe zasady wykonania rozporządzenia Rady (WE) nr 479/2008 w odniesieniu do rejestru winnic, obowiązkowych deklaracji i sporządzania informacji na potrzeby monitorowania rynku, dokumentów towarzyszących przewozowi produktów i rejestrów prowadzonych w sektorze wina (Dz.U. L 128 z 27.5.2009, s. 15).

⁽²⁾ Rozporządzenie Komisji (WE) nr 555/2008 z dnia 27 czerwca 2008 r. ustanawiające szczegółowe przepisy wykonawcze do rozporządzenia Rady (WE) nr 479/2008 w sprawie wspólnej organizacji rynku wina w odniesieniu do programów wsparcia, handlu z krajami trzecimi, potencjału produkcyjnego oraz kontroli w sektorze wina (Dz.U. L 170 z 30.6.2008, s. 1).

ZAŁĄCZNIK II DO PROTOKOŁU II

UMOWA W SPRAWIE WZAJEMNEGO UZNAWANIA, OCHRONY I KONTROLI NAZW WIN, NAPOJÓW SPIRYTUSOWYCH I WIN AROMATYZOWANYCH

Artykuł 1

Cele

1. Strony, na zasadzie równego traktowania i wzajemności, uznają, chronią i kontrolują nazwy produktów, o których mowa w art. 2 niniejszego protokołu, zgodnie z warunkami określonymi w niniejszym załączniku.
2. Strony przyjmują wszelkie ogólne i szczególne środki konieczne do wypełnienia zobowiązań i osiągnięcia celów określonych w niniejszym załączniku.

Artykuł 2

Definicje

Na potrzeby niniejszej umowy, o ile wyraźnie nie przewidziano w niej inaczej:

- 1) określenie „pochodzący”, w przypadku, gdy jest używane w odniesieniu do nazwy Strony, oznacza że:
 - wino jest produkowane w całości na terytorium danej Strony wyłącznie z winogron, które zostały w całości zebrane na jej terytorium,
 - napój spirytusowy lub wino aromatyzowane jest produkowane na terytorium danej Strony;
- 2) „oznaczenie geograficzne”, wymienione w wykazie w dodatku 1, to oznaczenie zgodne z definicją zawartą w art. 22 ust. 1 Porozumienia w sprawie handlowych aspektów praw własności intelektualnej (zwanego dalej „porozumieniem TRIPS”);
- 3) „określenie tradycyjne” oznacza tradycyjnie stosowaną nazwę, jak wyszczególniono w dodatku 2, odnoszącą się w szczególności do metody produkcji lub do jakości, koloru, rodzaju lub miejsca, lub określonego wydarzenia związanego z historią danego wina, uznawaną na mocy przepisów ustawowych i wykonawczych Strony na potrzeby opisu i prezentacji danego wina pochodzącego z terytorium tej Strony;
- 4) „homonimiczne” oznacza takie samo oznaczenie geograficzne lub określenie tradycyjne, lub termin podobny w stopniu mogącym powodować nieporozumienia, stosowane w celu oznaczenia różnych miejsc pochodzenia, procedur lub przedmiotów;
- 5) „opis” oznacza określenia wykorzystywane do etykietowania, prezentacji, na opakowaniach oraz w dokumentach towarzyszących transportowi napojów, w dokumentach handlowych, w szczególności na fakturach i kwitach dostawy, a także w reklamach;
- 6) „etykietowanie” oznacza wszystkie opisy i inne odesłania, znaki, wzory, oznaczenia geograficzne lub znaki towarowe służące do wyróżnienia wina, napojów spirytusowych lub win aromatyzowanych, znajdujące się na tym samym pojemniku, w tym na zamknięciu butelki lub na identyfikatorze przymocowanym do pojemnika oraz na osłonie szyjki butelki;
- 7) „prezentacja” oznacza wszelkie terminy, sugestie i tym podobne elementy, odnoszące się do wina, napoju spirytusowego lub wina aromatyzowanego, umieszczane na etykietach, na opakowaniu; na pojemnikach, zamknięciach, w reklamach lub stosowane we wszelkiego rodzaju promocjach sprzedażowych;
- 8) „opakowanie” oznacza opakowanie ochronne, takie jak wszelkiego rodzaju osłony z papieru, kartony i skrzynki, używane do transportu lub sprzedaży jednego pojemnika lub większej liczby pojemników;
- 9) określenie „wyprodukowany” odnosi się do całego procesu wytwarzania wina, napojów spirytusowych i win aromatyzowanych;
- 10) „wino” oznacza wyłącznie napój powstały z pełnej lub częściowej fermentacji świeżych winogron gatunków winorośli, określonych w niniejszej umowie, sprasowanych lub nie, lub z moszczu z nich;

- 11) „odmiany winorośli” oznaczają odmiany roślin gatunku *Vitis vinifera*, bez uszczerbku dla przepisów prawnych danej Strony dotyczących użytkowania różnych odmian winorośli do produkcji wina na jej terytorium;
- 12) „porozumienie WTO” oznacza porozumienie z Marrakeszu ustanawiające Światową Organizację Handlu sporządzone w dniu 15 kwietnia 1994 r.

Artykuł 3

Ogólne zasady przywozu i wprowadzania do obrotu

O ile w niniejszej umowie nie stwierdzono inaczej, przywozu i wprowadzenia do obrotu produktów, o których mowa w art. 2, dokonuje się zgodnie z przepisami ustawowymi i wykonawczymi obowiązującymi na terytorium danej Strony.

TYTUŁ I

WZAJEMNA OCHRONA NAZW WIN, NAPOJÓW SPIRYTUSOWYCH I WIN AROMATYZOWANYCH

Artykuł 4

Nazwy chronione

Z zastrzeżeniem art. 5, 6 i 7, ochroną objęte są:

- a) w odniesieniu do produktów, o których mowa w art. 2:
 - odniesienia do nazwy państwa członkowskiego, z którego pochodzi wino, napój spirytusowy lub wino aromatyzowane, lub inne nazwy wskazujące na to państwo członkowskie,
 - oznaczenia geograficzne, wymienione w wykazie w dodatku 1, część A, lit. a) – dla win, lit. b) – dla napojów spirytusowych i lit. c) – dla win aromatyzowanych,
 - określenia tradycyjne wymienione w wykazie w dodatku 2, część A;
- b) w odniesieniu do win, napojów spirytusowych lub win aromatyzowanych pochodzących z Kosowa, oznaczenia geograficzne, które mają zostać określone zgodnie z art. 11 ust. 4 lit. a).

Artykuł 5

Ochrona nazw odnoszących się do państw członkowskich i Kosowa

1. W Kosowie odniesienia do państw członkowskich i inne nazwy wskazujące na państwa członkowskie, mające na celu określenie pochodzenia wina, napoju spirytusowego i wina aromatyzowanego:

- a) są zastrzeżone dla win, napojów spirytusowych i win aromatyzowanych pochodzących z danego państwa członkowskiego oraz
- b) są wykorzystywane przez UE wyłącznie na warunkach określonych w przepisach prawnych UE.

2. W UE odniesienia do Kosowa i inne nazwy wskazujące na Kosowo, mające na celu określenie pochodzenia wina, napoju spirytusowego i wina aromatyzowanego:

- a) są zastrzeżone dla win, napojów spirytusowych i win aromatyzowanych pochodzących z Kosowa oraz
- b) są wykorzystywane przez Kosowo wyłącznie na warunkach określonych w przepisach ustawowych i wykonawczych Kosowa.

Artykuł 6

Ochrona oznaczeń geograficznych

1. W Kosowie oznaczenia geograficzne UE, wymienione w wykazie w dodatku 1, część A:

- a) są chronione w odniesieniu do win, napojów spirytusowych i win aromatyzowanych pochodzących z UE oraz

b) są wykorzystywane wyłącznie na warunkach określonych w unijnych przepisach prawnych.

2. W UE oznaczenia geograficzne Kosowa, określone i wymienione w wykazie w dodatku 1, część B:

a) są zastrzeżone dla win, napojów spirytusowych i win aromatyzowanych pochodzących z Kosowa oraz

b) są wykorzystywane wyłącznie na warunkach określonych w przepisach ustawowych i wykonawczych Kosowa.

3. Strony przyjmują wszelkie, zgodne z niniejszą umową, środki konieczne do wzajemnej ochrony nazw, o których mowa w art. 4 lit. a) tiret drugie i art. 4 lit. b), które są używane do opisu, etykietowania i prezentacji win, napojów spirytusowych i win aromatyzowanych pochodzących z terytorium Stron. W tym celu każda ze Stron stosuje właściwe środki prawne, o których mowa w art. 23 porozumienia TRIPS, by zapewnić skuteczną ochronę i zapobiec przypadkom stosowania oznaczeń geograficznych i określić tradycyjnych do oznaczania win, napojów spirytusowych i win aromatyzowanych nieobjętych odpowiednimi oznaczeniami lub opisami.

4. Oznaczenia geograficzne, o których mowa w art. 4, zastrzeżone są wyłącznie dla produktów pochodzących z terytorium tej Strony, do której się odnoszą, i mogą być stosowane wyłącznie zgodnie z warunkami określonymi w przepisach ustawowych i wykonawczych tej Strony.

5. Oznaczenia geograficzne, o których mowa w art. 4, chronione są przed:

a) wszelkim bezpośrednim lub pośrednim wykorzystaniem chronionej nazwy w celach handlowych:

— w odniesieniu do porównywalnych produktów niezgodnych ze specyfikacją produktu chronionej nazwy, lub

— jeśli takie zastosowanie wykorzystuje renomę oznaczenia geograficznego;

b) wszelkim niewłaściwym stosowaniem, imitacją lub przywołaniem, nawet jeśli prawdziwe pochodzenie produktu lub usługi jest podane lub chroniona nazwa jest przetłumaczona, lub towarzyszą jej określenia, takie jak: „styl”, „typ”, „metoda”, „jak produkowane w”, „imitacja”, „smak”, „jak” lub tym podobne;

c) nieprawdziwym lub wprowadzającym w błąd określeniem miejsca pochodzenia lub wytwarzania, właściwości lub podstawowych cech produktu w opisie, prezentacji lub etykietowaniu wyrobu, które mogłyby stworzyć nieprawdziwe wrażenie co do jego pochodzenia;

d) wszelkimi innymi praktykami mogącymi wprowadzić konsumentów w błąd co do prawdziwego pochodzenia produktu.

6. Jeżeli oznaczenia geograficzne wymienione w wykazie w dodatku 1 są homonimiczne, chronione są wszystkie oznaczenia, pod warunkiem że zostały użyte w dobrej wierze. Strony wspólnie określają praktyczne warunki stosowania, na podstawie których rozróżniane będą homonimiczne oznaczenia geograficzne, uwzględniając przy tym potrzebę równego traktowania producentów oraz dbając o to, aby nie wprowadzać w błąd konsumentów.

7. Jeżeli oznaczenie geograficzne wymienione w wykazie w dodatku 1 i oznaczenie geograficzne z kraju trzeciego są homonimiczne, stosuje się art. 23 ust. 3 porozumienia TRIPS.

8. Postanowienia niniejszej umowy w żaden sposób nie naruszają prawa jakiejkolwiek osoby do używania do celów handlowych swojej własnej nazwy (nazwiska) lub nazwy (nazwiska) swojego poprzednika, z wyjątkiem przypadku, gdy dana nazwa (nazwisko) stosowana jest w sposób wprowadzający w błąd konsumentów.

9. Żadne postanowienia niniejszej umowy nie zobowiązują żadnej ze Stron do ochrony oznaczenia geograficznego drugiej Strony wymienionego w wykazie w dodatku 1, jeżeli oznaczenie to nie jest lub przestaje być chronione w swoim kraju pochodzenia lub jeśli w tym kraju wyszło z użycia.

10. Z dniem wejścia w życie niniejszej umowy Strony przestają uznawać chronione nazwy geograficzne wymienione w wykazie w dodatku 1 za zwyczajowe, używane w języku powszechnym Stron, pospolite nazwy win, napojów spirytusowych i win aromatyzowanych, jak przewidziano w art. 24 ust. 6 porozumienia TRIPS.

Artykuł 7

Ochrona określeń tradycyjnych

1. W Kosowie określenia tradycyjne UE, wymienione w wykazie w dodatku 2:
 - a) nie są wykorzystywane do opisu lub prezentacji win pochodzących z Kosowa; oraz
 - b) nie są wykorzystywane do opisu lub prezentacji win pochodzących z UE w inny sposób, niż zgodnie z pochodzeniem i kategorią i w języku określonym dla win wymienionych w wykazie w dodatku 2 i zgodnie z warunkami przewidzianymi w przepisach prawnych UE.
2. Kosowo podejmuje, zgodnie z niniejszą umową, środki niezbędne do ochrony określeń tradycyjnych, o których mowa w art. 4, używanych do opisu i prezentacji win pochodzących z terytorium UE. W tym celu Kosowo ustanowi odpowiednie środki prawne, gwarantujące skuteczną ochronę i zapobiegające użyciu określeń tradycyjnych do opisu wina nieuprawnionego do tych określeń tradycyjnych, nawet w przypadkach, gdy takim tradycyjnym określeniom towarzyszą wyrażenia takie jak „rodzaj”, „typ”, „styl”, „imitacja”, „metoda” lub podobne.
3. Ochrona określeń tradycyjnych ma zastosowanie wyłącznie:
 - a) w odniesieniu do języka lub języków, w których zostało ono podane w dodatku 2, ale nie w odniesieniu do tłumaczenia; oraz
 - b) w odniesieniu do kategorii produktu, w ramach której jest ono chronione dla UE, jak określono w dodatku 2.
4. Ochrona przewidziana w ust. 3 nie narusza art. 4.

Artykuł 8

Znaki towarowe

1. Właściwe urzędy Stron odmawiają rejestracji znaku towarowego wina, napoju spirytusowego lub wina aromatyzowanego, który jest identyczny z oznaczeniem geograficznym chronionym na podstawie art. 4 tytułu I niniejszej umowy, lub jest do niego podobny albo zawiera odniesienie do niego lub składa się z takiego oznaczenia geograficznego, jeżeli jego wykorzystanie prowadziłoby do sytuacji, o których mowa w art. 6 ust. 5.
2. Właściwe urzędy Stron odmawiają rejestracji znaku towarowego wina, który zawiera określenie tradycyjne chronione na podstawie niniejszej umowy lub składa się z niego, jeżeli dane wino nie jest winem, dla którego zastrzeżone są określenia tradycyjne, wskazane w dodatku 2.
3. Kosowo podejmuje środki konieczne do zmiany wszystkich znaków towarowych, tak aby całkowicie znieść wszelkie odniesienia do oznaczeń geograficznych UE chronionych na podstawie art. 4 tytułu I niniejszej umowy. Wszystkie takie odniesienia zostają zniesione w momencie wejścia w życie niniejszej umowy.

Artykuł 9

Wywóz

Strony podejmują wszelkie niezbędne kroki w celu zapewnienia, by w przypadku, gdy wina, napoje spirytusowe i wina aromatyzowane pochodzące z terytorium danej Strony są wywożone i wprowadzane do obrotu poza terytorium tej Strony, chronione oznaczenia geograficzne, o których mowa w art. 4 lit. a) tiret drugie i art. 4 lit. b) oraz, w przypadku win, określenia tradycyjne stosowane przez daną Stronę, o których mowa w art. 4 lit. a) ppkt (iii) nie były wykorzystywane do opisywania i prezentowania produktów, które pochodzą od drugiej Strony.

TYTUŁ II

WYKONANE UMOWY I WZAJEMNA POMOC MIĘDZY WŁAŚCIWYMI ORGANAMI ORAZ FUNKCJONOWANIE NINIEJSZEJ UMOWY*Artykuł 10***Grupa robocza**

1. Powołuje się grupę roboczą działającą pod auspicjami podkomitetu ds. rolnictwa, który zostanie utworzony zgodnie z art. 130 Układu o stabilizacji i stowarzyszeniu między UE a Kosowem.
2. Grupa robocza nadzoruje prawidłowe funkcjonowanie niniejszej umowy oraz rozpatruje wszelkie zagadnienia, które mogą się pojawić w związku z jej wykonywaniem.
3. Grupa robocza może wydawać zalecenia, omawiać i przedstawiać sugestie dotyczące wszelkich kwestii będących przedmiotem wspólnego zainteresowania, związanych z sektorem wina, napojów spirytusowych i win aromatyzowanych, które mogłyby się przyczynić do osiągnięcia celów niniejszej umowy. Grupa robocza zbiera się na wniosek jednej ze Stron, na przemian na terytorium UE i Kosowa, w miejscu, w terminie i w sposób określony wspólnie przez Strony.

*Artykuł 11***Zadania Stron**

1. Strony regularnie kontaktują się ze sobą, bezpośrednio albo za pośrednictwem grupy roboczej, o której mowa w art. 10, we wszelkich sprawach związanych z wykonywaniem i funkcjonowaniem niniejszej umowy.
2. Kosowo wyznacza na swój organ przedstawicielski Ministerstwo Rolnictwa i Rozwoju Obszarów Wiejskich. UE wyznacza na swój organ przedstawicielski Dyрекcję Generalną ds. Rolnictwa i Rozwoju Obszarów Wiejskich Komisji Europejskiej. Każda ze Stron powiadamia drugą Stronę o zmianie swojego organu przedstawicielskiego.
3. Organ przedstawicielski zapewnia koordynację działań wszystkich organów odpowiedzialnych za wykonanie niniejszej umowy.
4. Strony:
 - a) sporządzają i zmieniają, w drodze decyzji Komitetu Stabilizacji i Stowarzyszenia, wykaz, o którym mowa w art. 4, w celu uwzględnienia zmian w przepisach ustawowych i wykonawczych Stron;
 - b) wspólnie decydują, w drodze decyzji Komitetu Stabilizacji i Stowarzyszenia, o konieczności wprowadzenia zmian w dodatkach do niniejszej umowy. Dodatki uznaje się za zmienione odpowiednio od daty odnotowanej w wymianie listów między Stronami albo od daty podjęcia decyzji przez grupę roboczą;
 - c) wspólnie podejmują decyzje dotyczące warunków praktycznych, o których mowa w art. 6 ust. 6;
 - d) informują się nawzajem o zamiarze przyjęcia nowych przepisów wykonawczych lub dokonania zmian istniejących przepisów wykonawczych dotyczących polityki publicznej, w dziedzinach takich jak zdrowie lub ochrona konsumentów, mających wpływ na sektor win, napojów spirytusowych i win aromatyzowanych;
 - e) informują się nawzajem o wszelkich środkach ustawodawczych i administracyjnych oraz o decyzjach sądowych dotyczących wykonania niniejszej umowy oraz informują się wzajemnie o środkach podjętych na podstawie takich decyzji.

*Artykuł 12***Stosowanie i funkcjonowanie niniejszej umowy**

Strony wyznaczają punkty kontaktowe określone w dodatku 3, odpowiedzialne za stosowanie i funkcjonowanie niniejszej umowy.

Artykuł 13

Zapewnienie wykonania umowy i wzajemna pomoc między Stronami

1. Jeżeli opis, prezentacja lub etykieta wina, napoju spirytusowego lub wina aromatyzowanego są niezgodne z postanowieniami niniejszej umowy, Strony podejmują konieczne środki administracyjne lub wszczynają postępowanie sądowe w celu zwalczania nieuczciwej konkurencji lub zapobieżenia innemu bezprawnemu użyciu chronionej nazwy.

2. Środki i postępowanie, o których mowa w ust. 1, stosuje się w szczególności:

a) w przypadku, gdy stosowane opisy lub ich tłumaczenia, nazwy, napisy lub ilustracje dotyczące wina, napoju spirytusowego lub wina aromatyzowanego, których nazwy są chronione na podstawie niniejszej umowy, bezpośrednio lub pośrednio podają informacje nieprawdziwe lub wprowadzające w błąd co do pochodzenia, charakteru lub jakości wina, napoju spirytusowego lub wina aromatyzowanego;

b) w przypadku, gdy używane pojemniki wprowadzają w błąd co do pochodzenia wina.

3. Jeżeli jedna ze Stron ma powody podejrzewać, że:

a) wino, napój spirytusowy lub wino aromatyzowane, zdefiniowane w art. 2 niniejszego protokołu, które jest lub było przedmiotem obrotu w UE i Kosowie, nie spełnia przepisów dotyczących sektora wina, napojów spirytusowych lub win aromatyzowanych w UE lub w Kosowie lub jest niezgodne z niniejszą umową; oraz

b) niezgodność ta ma szczególne znaczenie dla interesów drugiej Strony i może prowadzić do podjęcia środków administracyjnych lub wszczęcia postępowania sądowego,

natychmiast informuje ona o tym organ przedstawicielski drugiej Strony.

4. Informacje przekazywane zgodnie z ust. 3 obejmują szczegółowe dane dotyczące niezgodności z przepisami dotyczącymi sektora wina, napojów spirytusowych i win aromatyzowanych obowiązującymi daną Stronę lub z niniejszą umową i są przekazywane wraz z dokumentami urzędowymi, handlowymi lub innymi stosownymi dokumentami oraz ze szczegółowymi informacjami dotyczącymi środków administracyjnych lub postępowań sądowych, które mogą zostać podjęte w razie konieczności.

Artykuł 14

Konsultacje

1. Jeżeli jedna ze Stron uważa, że druga Strona nie wypełniła zobowiązania zawartego w niniejszej umowie, Strony przystępują do konsultacji.

2. Strona, która zwraca się o przeprowadzenie konsultacji, przedstawia drugiej Stronie wszystkie informacje niezbędne do szczegółowego zbadania danego zagadnienia.

3. W przypadkach gdy jakakolwiek zwłoka mogłaby stanowić zagrożenie dla zdrowia ludzkiego lub mogłaby osłabić skuteczność środków mających na celu kontrolę nadużyć finansowych, można podjąć odpowiednie przejściowe środki ochronne bez wcześniejszych konsultacji, pod warunkiem że konsultacje będą miały miejsce niezwłocznie po podjęciu tych środków.

4. Jeżeli w wyniku konsultacji przewidzianych w ust. 1 i 3 Strony nie osiągną porozumienia, Strona, która zwróciła się o przeprowadzenie konsultacji lub podjęła środki określone w ust. 3, może podjąć, zgodnie z art. 136 Układu o stabilizacji i stowarzyszeniu, odpowiednie środki umożliwiające prawidłowe stosowanie umowy zawartej w niniejszym załączniku.

TYTUŁ III

POSTANOWIENIA OGÓLNE

Artykuł 15

Tranzyt niewielkich ilości

1. Niniejsza umowa nie ma zastosowania do win, napojów spirytusowych i win aromatyzowanych, które:

a) są przewożone tranzytem przez terytorium jednej ze Stron lub

b) pochodzą z terytorium jednej ze Stron i są przesyłane w niewielkich ilościach między Stronami, na warunkach przewidzianych w ust. 2 i zgodnie z określonymi w nim procedurami.

2. W odniesieniu do win, napojów spirytusowych i win aromatyzowanych za niewielkie ilości uznaje się:

a) ilości w oznaczonych etykietami pojemnikach nie większych niż 5 litrów, wyposażonych w mechanizm zamknięcia nienadający się do ponownego zastosowania, w przypadku gdy całkowita ilość transportowanych wyrobów, bez względu na to, czy są one dostarczane w jednej przesyłce, czy w też kilku osobnych przesyłkach, nie przekracza 50 litrów;

b) (i) ilości znajdujące się w bagażu osobistym podróżnych, nieprzekraczające 30 litrów;

(ii) ilości nieprzekraczające 30 litrów, przesyłane w przesyłkach między osobami prywatnymi;

(iii) ilości należące do majątku ruchomego osób prywatnych będących w trakcie przeprowadzki;

(iv) ilości przywożone do celów eksperymentów naukowych lub technicznych, nieprzekraczające 1 hektolitra;

(v) ilości przeznaczone dla przedstawicielstw dyplomatycznych, konsularnych lub podobnych jednostek, przywożone jako część limitu bezcłowego;

(vi) ilości przewożone na pokładzie międzynarodowych środków transportu w charakterze prowiantu.

Wyłączenie określone w lit. a) nie łączy się z jednym lub wieloma przypadkami wyłączenia określonymi w lit. b).

Artykuł 16

Obrót zapasami istniejącymi wcześniej

1. Wina, napoje spirytusowe lub wina aromatyzowane, które zostały do momentu wejścia w życie niniejszej umowy wyprodukowane, przygotowywane, opisane i zaprezentowane zgodnie z wewnętrznymi przepisami ustawowymi i wykonawczymi Stron, a których zakazuje niniejsza umowa, mogą być sprzedawane do wyczerpania zapasów.

2. Z zastrzeżeniem odmiennych postanowień przyjętych przez Strony, wina, napoje spirytusowe i wina aromatyzowane, które zostały wyprodukowane, przygotowywane, opisane i zaprezentowane zgodnie z niniejszą umową, a których produkcja, przygotowanie, opis i prezentacja przestają być zgodne z niniejszą umową na skutek jej zmiany, mogą być sprzedawane do wyczerpania zapasów.

DODATEK 1

WYKAZ NAZW CHRONIONYCH

(o którym mowa w art. 4 i 6 załącznika II do niniejszego protokołu)

CZĘŚĆ A: W UE

a) WINA POCHODZĄCE Z UE

AUSTRIA

1. Chroniona nazwa pochodzenia

Wachau	PDO-AT-A0205
Weinviertel	PDO-AT-A0206
Burgenland	PDO-AT-A0207
Kremstal	PDO-AT-A0208
Kamptal	PDO-AT-A0209
Traisental	PDO-AT-A0210
Mittelburgenland	PDO-AT-A0214
Eisenberg	PDO-AT-A0215
Leithaberg	PDO-AT-A0216
Carnuntum	PDO-AT-A0217
Kärnten	PDO-AT-A0218
Neusiedlersee	PDO-AT-A0219
Neusiedlersee-Hügelland	PDO-AT-A0220
Niederösterreich	PDO-AT-A0221
Oberösterreich	PDO-AT-A0223
Salzburg	PDO-AT-A0224
Steiermark	PDO-AT-A0225
Süd-Oststeiermark	PDO-AT-A0226
Südburgenland	PDO-AT-A0227
Südsteiermark	PDO-AT-A0228
Thermenregion	PDO-AT-A0229
Tirol	PDO-AT-A0230
Vorarlberg	PDO-AT-A0231
Wagram	PDO-AT-A0233
Weststeiermark	PDO-AT-A0234
Wien	PDO-AT-A0235

2. Chronione oznaczenie geograficzne

Bergland	PGI-AT-A0211
Weinland	PGI-AT-A0212
Steirerland	PGI-AT-A0213

BELGIA

1. Chroniona nazwa pochodzenia

Côte de Sambre et Meuse	PDO-BE-A0009
Vin mousseux de qualité de Wallonie	PDO-BE-A0011
Crémant de Wallonie	PDO-BE-A0012
Heuvellandse wijn	PDO-BE-A1426
Vlaamse mousserende kwaliteitswijn	PDO-BE-A1430
Haspengouwse wijn	PDO-BE-A1492
Hagelandse wijn	PDO-BE-A1499

2. Chronione oznaczenie geograficzne

Vin de pays de jardins de Wallonie	PGI-BE-A0010
Vlaamse landwijn	PGI-BE-A1429

BULGARIA

1. Chroniona nazwa pochodzenia

	Nazwa równoznaczna	
Сакар	Sakar	PDO-BG-A0013
Лозица	Lozitsa	PDO-BG-A0360
Върбица	Varbitsa	PDO-BG-A0370
Ново село	Novo Selo	PDO-BG-A0382
Павликени	Pavlikeni	PDO-BG-A0420
Поморие	Pomorie	PDO-BG-A0430
Асеновград	Asenovgrad	PDO-BG-A0877
Евксиноград	Evksinograd	PDO-BG-A0881
Велики Преслав	Veliki Preslav	PDO-BG-A0885
Брестник	Brestnik	PDO-BG-A0944
Хърсово	Harsovo	PDO-BG-A0946
Лясковец	Lyaskovets	PDO-BG-A0951
Драгоево	Dragoevo	PDO-BG-A0952
Враца	Vratsa	PDO-BG-A0955

Ловеч	Lovech	PDO-BG-A0956
Свищов	Svishtov	PDO-BG-A0957
Болярово	Bolyarovo	PDO-BG-A0985
Шумен	Shumen	PDO-BG-A0997
Сандански	Sandanski	PDO-BG-A1006
Славянци	Slavyantsi	PDO-BG-A1008
Сухиндол	Suhindol	PDO-BG-A1018
Хан Крум	Khan Krum	PDO-BG-A1030
Нови Пазар	Novi Pazar	PDO-BG-A1031
Варна	Varna	PDO-BG-A1032
Хасково	Haskovo	PDO-BG-A1043
Карлово	Karlovo	PDO-BG-A1044
Ивайловград	Ivaylovgrad	PDO-BG-A1047
Карнобат	Karnobat	PDO-BG-A1175
Любимец	Lyubimets	PDO-BG-A1177
Ямбол	Yambol	PDO-BG-A1179
Пазарджик	Pazardjik	PDO-BG-A1182
Септември	Septemvri	PDO-BG-A1185
Сливен	Sliven	PDO-BG-A1190
Пловдив	Plovdiv	PDO-BG-A1297
Монтана	Montana	PDO-BG-A1314
Оряховица	Oryahovitsa	PDO-BG-A1344
Видин	Vidin	PDO-BG-A1346
Южно Черноморие	Southern Black Sea Coast	PDO-BG-A1347
Шивачево	Shivachevo	PDO-BG-A1391
Черноморски район	Northern Black Sea	PDO-BG-A1392
Хисаря	Hisarya	PDO-BG-A1393
Стара Загора	Stara Zagora	PDO-BG-A1394
Русе	Ruse	PDO-BG-A1425
Търговище	Targovishte	PDO-BG-A1439
Лом	Lom	PDO-BG-A1441
Мелник	Melnik	PDO-BG-A1472
Долината на Струма	Struma valley	PDO-BG-A1473
Перущица	Perushtitsa	PDO-BG-A1474
Плевен	Pleven	PDO-BG-A1477
Стамболово	Stambolovo	PDO-BG-A1487

Сунгурларе	Sungurlare	PDO-BG-A1489
Нова Загора	Nova Zagora	PDO-BG-A1494

2. Chronione oznaczenie geograficzne

	Nazwa równoznaczna	
Дунавска равнина	Danube Plain	PGI-BG-A1538
Тракийска низина	Thracian Lowlands	PGI-BG-A1552

CYPR

1. Chroniona nazwa pochodzenia

	Nazwa równoznaczna	
Κομμανδάρια	Commandaria	PDO-CY-A1622
Κρασοχώρια Λεμεσού - Αφάμης	Krasohoria Lemesou - Afames	PDO-CY-A1623
Κρασοχώρια Λεμεσού - Λαόνα	Krasohoria Lemesou - Laona	PDO-CY-A1624
Βουνί Παναγιάς – Αμπελίτης	Vouni Panayia – Ambelitis	PDO-CY-A1625
Λαόνα Ακάμα	Laona Akama	PDO-CY-A1626
Πιτσιλιά	Pitsilia	PDO-CY-A1627
Κρασοχώρια Λεμεσού	Krasohoria Lemesou	PDO-CY-A1628

2. Chronione oznaczenie geograficzne

	Nazwa równoznaczna	
Πάφος	Pafos	PGI-CY-A1618
Λεμεσός	Lemesos	PGI-CY-A1619
Λάρνακα	Larnaka	PGI-CY-A1620
Λευκωσία	Lefkosia	PGI-CY-A1621

REPUBLIKA CZESKA

1. Chroniona nazwa pochodzenia

Čechy	PDO-CZ-A0888
Slovácká	PDO-CZ-A0890
Znojemská	PDO-CZ-A0892
Litoměřická	PDO-CZ-A0894
Mělnická	PDO-CZ-A0895
Velkopavlovická	PDO-CZ-A0896
Mikulovská	PDO-CZ-A0897
Morava	PDO-CZ-A0899
Znojmo	PDO-CZ-A1086

Šobeské víno	PDO-CZ-A1089
Šobes	PDO-CZ-A1089
Novosedelské Slámové víno	PDO-CZ-A1321

2. Chronione oznaczenie geograficzne

české	PGI-CZ-A0900
moravské	PGI-CZ-A0902

NIEMCY

1. Chroniona nazwa pochodzenia

Ahr	PDO-DE-A0867
Baden	PDO-DE-A1264
Franken	PDO-DE-A1267
Hessische Bergstraße	PDO-DE-A1268
Mittelrhein	PDO-DE-A1269
Mosel	PDO-DE-A1270
Nahe	PDO-DE-A1271
Pfalz	PDO-DE-A1272
Rheingau	PDO-DE-A1273
Rheinhessen	PDO-DE-A1274
Saale-Unstrut	PDO-DE-A1275
Württemberg	PDO-DE-A1276
Sachsen	PDO-DE-A1277

2. Chronione oznaczenie geograficzne

Ahrtaler Landwein	PGI-DE-A1278
Badischer Landwein	PGI-DE-A1279
Bayerischer Bodensee-Landwein	PGI-DE-A1280
Brandenburger Landwein	PGI-DE-A1281
Landwein Main	PGI-DE-A1282
Landwein der Mosel	PGI-DE-A1283
Landwein Neckar	PGI-DE-A1284
Landwein Oberrhein	PGI-DE-A1285
Landwein Rhein	PGI-DE-A1286
Landwein Rhein-Neckar	PGI-DE-A1287
Landwein der Ruwer	PGI-DE-A1288
Landwein der Saar	PGI-DE-A1289
Mecklenburger Landwein	PGI-DE-A1290

Mitteldeutscher Landwein	PGI-DE-A1291
Nahegauer Landwein	PGI-DE-A1293
Pfälzer Landwein	PGI-DE-A1294
Regensburger Landwein	PGI-DE-A1296
Rheinburgen-Landwein	PGI-DE-A1298
Rheingauer Landwein	PGI-DE-A1299
Rheinischer Landwein	PGI-DE-A1301
Saarländischer Landwein	PGI-DE-A1302
Sächsischer Landwein	PGI-DE-A1303
Schleswig-Holsteinischer Landwein	PGI-DE-A1304
Schwäbischer Landwein	PGI-DE-A1305
Starkenburger Landwein	PGI-DE-A1306
Taubertäler Landwein	PGI-DE-A1307

DANIA

Chronione oznaczenie geograficzne

Sjælland	PGI-DK-A1245
Jylland	PGI-DK-A1247
Fyn	PGI-DK-A1248
Bornholm	PGI-DK-A1249

FRANCJA

1. Chroniona nazwa pochodzenia

Gigondas	PDO-FR-A0143
Châteauneuf-du-Pape	PDO-FR-A0144
Corse	PDO-FR-A0145
Vin de Corse	PDO-FR-A0145
Vouvray	PDO-FR-A0146
Saumur-Champigny	PDO-FR-A0147
Buzet	PDO-FR-A0148
Coteaux de l'Aubance	PDO-FR-A0149
Rosé de Loire	PDO-FR-A0150
Vacqueyras	PDO-FR-A0151
Haut-Montravel	PDO-FR-A0152
Monbazillac	PDO-FR-A0153
Châteaumeillant	PDO-FR-A0154
Côtes du Jura	PDO-FR-A0155

Ajaccio	PDO-FR-A0156
Patrimonio	PDO-FR-A0157
Savennières	PDO-FR-A0158
Coteaux d'Aix-en-Provence	PDO-FR-A0159
Clairette de Bellegarde	PDO-FR-A0160
Costières de Nîmes	PDO-FR-A0161
Pessac-Léognan	PDO-FR-A0162
Rosette	PDO-FR-A0163
Cheverny	PDO-FR-A0164
Côtes de Duras	PDO-FR-A0165
Coteaux du Vendômois	PDO-FR-A0166
Saint-Romain	PDO-FR-A0167
Gevrey-Chambertin	PDO-FR-A0168
Montlouis-sur-Loire	PDO-FR-A0169
Loupiac	PDO-FR-A0170
Lalande-de-Pomerol	PDO-FR-A0171
Côtes du Forez	PDO-FR-A0172
Roussette de Savoie	PDO-FR-A0173
Bugey	PDO-FR-A0174
Marsannay	PDO-FR-A0175
Vougeot	PDO-FR-A0176
Châtillon-en-Diois	PDO-FR-A0177
Saint-Estèphe	PDO-FR-A0178
Coteaux de Saumur	PDO-FR-A0179
Palette	PDO-FR-A0185
Barsac	PDO-FR-A0186
Château-Chalon	PDO-FR-A0187
Côtes de Montravel	PDO-FR-A0188
Saussignac	PDO-FR-A0189
Bergerac	PDO-FR-A0190
Côtes de Bergerac	PDO-FR-A0191
Macvin du Jura	PDO-FR-A0192
Pommard	PDO-FR-A0193
Sancerre	PDO-FR-A0194
Fitou	PDO-FR-A0195
Malepère	PDO-FR-A0196

Saint-Bris	PDO-FR-A0197
Volnay	PDO-FR-A0198
Côte Rôtie	PDO-FR-A0199
Saint-Joseph	PDO-FR-A0200
Côte Roannaise	PDO-FR-A0201
Coteaux du Lyonnais	PDO-FR-A0202
Saint-Chinian	PDO-FR-A0203
Cabernet de Saumur	PDO-FR-A0257
Anjou Villages Brissac	PDO-FR-A0259
Saumur	PDO-FR-A0260
Côtes de Blaye	PDO-FR-A0271
Les Baux de Provence	PDO-FR-A0272
Pomerol	PDO-FR-A0273
Premières Côtes de Bordeaux	PDO-FR-A0274
Gros Plant du Pays nantais	PDO-FR-A0275
Lustrac-Médoc	PDO-FR-A0276
Alsace grand cru Florimont	PDO-FR-A0298
Coteaux du Loir	PDO-FR-A0299
Menetou-Salon	PDO-FR-A0300
Clairette de Die	PDO-FR-A0301
Cahors	PDO-FR-A0302
Orléans	PDO-FR-A0303
Cour-Cheverny	PDO-FR-A0304
Bordeaux supérieur	PDO-FR-A0306
Corton-Charlemagne	PDO-FR-A0307
Puligny-Montrachet	PDO-FR-A0308
Romanée-Saint-Vivant	PDO-FR-A0309
Clos de Vougeot	PDO-FR-A0310
Clos Vougeot	PDO-FR-A0310
Chambertin-Clos de Bèze	PDO-FR-A0311
Chambertin	PDO-FR-A0313
La Romanée	PDO-FR-A0314
Mazis-Chambertin	PDO-FR-A0315
Chapelle-Chambertin	PDO-FR-A0316
Mazoyères-Chambertin	PDO-FR-A0317
Corton	PDO-FR-A0319

Valençay	PDO-FR-A0320
Echezeaux	PDO-FR-A0321
La Tâche	PDO-FR-A0322
Clos Saint-Denis	PDO-FR-A0323
Clos des Lambrays	PDO-FR-A0324
Côtes du Rhône	PDO-FR-A0325
Gaillac premières côtes	PDO-FR-A0326
Tavel	PDO-FR-A0328
Margaux	PDO-FR-A0329
Minervois	PDO-FR-A0330
Lirac	PDO-FR-A0331
Alsace grand cru Marckrain	PDO-FR-A0333
Alsace grand cru Mandelberg	PDO-FR-A0334
Alsace grand cru Kitterlé	PDO-FR-A0335
Alsace grand cru Bruderthal	PDO-FR-A0336
Alsace grand cru Eichberg	PDO-FR-A0338
Alsace grand cru Kirchberg de Ribeauvillé	PDO-FR-A0339
Alsace grand cru Brand	PDO-FR-A0340
Alsace grand cru Rosacker	PDO-FR-A0341
Alsace grand cru Kirchberg de Barr	PDO-FR-A0343
Alsace grand cru Steinert	PDO-FR-A0344
Alsace grand cru Spiegel	PDO-FR-A0345
Alsace grand cru Frankstein	PDO-FR-A0346
Alsace grand cru Altenberg de Wolxheim	PDO-FR-A0348
Alsace grand cru Altenberg de Bergbieten	PDO-FR-A0349
Alsace grand cru Hatschbourg	PDO-FR-A0372
Alsace grand cru Goldert	PDO-FR-A0373
Alsace grand cru Pfersigberg	PDO-FR-A0374
Alsace grand cru Saering	PDO-FR-A0375
Alsace grand cru Hengst	PDO-FR-A0376
Alsace grand cru Gloeckelberg	PDO-FR-A0377
Alsace grand cru Furstentum	PDO-FR-A0378
Alsace grand cru Geisberg	PDO-FR-A0379
Alsace grand cru Praelatenberg	PDO-FR-A0381
Alsace grand cru Moenchberg	PDO-FR-A0383
Alsace grand cru Froehn	PDO-FR-A0384

Alsace grand cru Engelberg	PDO-FR-A0385
Alsace grand cru Rangen	PDO-FR-A0386
Alsace grand cru Pfingstberg	PDO-FR-A0387
Richebourg	PDO-FR-A0388
Crozes-Ermitage	PDO-FR-A0389
Crozes-Hermitage	PDO-FR-A0389
Côtes du Vivarais	PDO-FR-A0390
Crémant de Loire	PDO-FR-A0391
Côtes de Provence	PDO-FR-A0392
Jasnieres	PDO-FR-A0393
Coteaux du Giennois	PDO-FR-A0394
Chinon	PDO-FR-A0395
Cassis	PDO-FR-A0396
Coteaux de Die	PDO-FR-A0397
Saint-Péray	PDO-FR-A0398
Ventoux	PDO-FR-A0399
Orléans-Cléry	PDO-FR-A0400
Côte de Beaune-Villages	PDO-FR-A0401
Montrachet	PDO-FR-A0402
Montagny	PDO-FR-A0403
Mercrey	PDO-FR-A0404
Anjou-Coteaux de la Loire	PDO-FR-A0405
Entre-deux-Mers	PDO-FR-A0406
Sainte-Foy-Bordeaux	PDO-FR-A0407
Saint-Sardos	PDO-FR-A0408
Vins fins de la Côte de Nuits	PDO-FR-A0409
Côte de Nuits-Villages	PDO-FR-A0409
Alsace grand cru Kanzlerberg	PDO-FR-A0410
Alsace grand cru Mambourg	PDO-FR-A0411
Alsace grand cru Osterberg	PDO-FR-A0412
Alsace grand cru Ollwiller	PDO-FR-A0413
Alsace grand cru Kessler	PDO-FR-A0414
Alsace grand cru Schlossberg	PDO-FR-A0415
Alsace grand cru Sommerberg	PDO-FR-A0416
Alsace grand cru Muenchberg	PDO-FR-A0417
Alsace grand cru Schoenenbourg	PDO-FR-A0418

Alsace grand cru Kastelberg	PDO-FR-A0419
Bandol	PDO-FR-A0485
Clairette du Languedoc	PDO-FR-A0486
Crémant de Die	PDO-FR-A0487
Crémant de Bordeaux	PDO-FR-A0488
Pineau des Charentes	PDO-FR-A0489
Bonnes-Mares	PDO-FR-A0490
Clos de Tart	PDO-FR-A0491
Charlemagne	PDO-FR-A0492
Anjou Villages	PDO-FR-A0493
Muscadet Sèvre et Maine	PDO-FR-A0494
Muscadet Coteaux de la Loire	PDO-FR-A0495
Muscadet Côtes de Grandlieu	PDO-FR-A0496
Muscadet	PDO-FR-A0497
Quincy	PDO-FR-A0498
Coteaux du Quercy	PDO-FR-A0499
Saint-Julien	PDO-FR-A0500
Touraine	PDO-FR-A0501
Gaillac	PDO-FR-A0502
Floc de Gascogne	PDO-FR-A0503
Vosne-Romanée	PDO-FR-A0504
Chablis grand cru	PDO-FR-A0505
Ruchottes-Chambertin	PDO-FR-A0559
Charmes-Chambertin	PDO-FR-A0560
Griotte-Chambertin	PDO-FR-A0562
Latricières-Chambertin	PDO-FR-A0564
Bâtard-Montrachet	PDO-FR-A0571
Chevalier-Montrachet	PDO-FR-A0573
Criots-Bâtard-Montrachet	PDO-FR-A0574
Bouzeron	PDO-FR-A0576
Saint-Véran	PDO-FR-A0577
Givry	PDO-FR-A0578
Nuits-Saint-Georges	PDO-FR-A0579
Clos de la Roche	PDO-FR-A0580
La Grande Rue	PDO-FR-A0581
Musigny	PDO-FR-A0582

Grands-Echezeaux	PDO-FR-A0583
Romanée-Conti	PDO-FR-A0584
Saint-Nicolas-de-Bourgueil	PDO-FR-A0585
Saint-Pourçain	PDO-FR-A0586
Château-Grillet	PDO-FR-A0587
Roussette du Bugey	PDO-FR-A0588
Santenay	PDO-FR-A0589
Ladoix	PDO-FR-A0590
Irancy	PDO-FR-A0591
Côte de Beaune	PDO-FR-A0592
Pacherenc du Vic-Bilh	PDO-FR-A0593
Touraine Noble Joué	PDO-FR-A0594
Fronton	PDO-FR-A0595
Côtes de Millau	PDO-FR-A0596
Béarn	PDO-FR-A0597
L'Etoile	PDO-FR-A0598
Rivesaltes	PDO-FR-A0623
Alsace grand cru Sonnenglanz	PDO-FR-A0625
Alsace grand cru Sporen	PDO-FR-A0628
Alsace grand cru Steingrubler	PDO-FR-A0630
Alsace grand cru Vorbourg	PDO-FR-A0632
Alsace grand cru Wineck-Schlossberg	PDO-FR-A0633
Alsace grand cru Zinnkoepflé	PDO-FR-A0635
Alsace grand cru Steinklotz	PDO-FR-A0636
Alsace grand cru Wiebelsberg	PDO-FR-A0638
Alsace grand cru Winzenberg	PDO-FR-A0641
Fixin	PDO-FR-A0642
Pernand-Vergelesses	PDO-FR-A0643
Auxey-Duresses	PDO-FR-A0647
Mâcon	PDO-FR-A0649
Bourgogne	PDO-FR-A0650
Pouilly-Loché	PDO-FR-A0652
Pouilly-Fuissé	PDO-FR-A0653
Monthélie	PDO-FR-A0654
Petit Chablis	PDO-FR-A0656
Bienvenues-Bâtard-Montrachet	PDO-FR-A0657

Chorey-lès-Beaune	PDO-FR-A0659
Savigny-lès-Beaune	PDO-FR-A0660
Viré-Clessé	PDO-FR-A0661
Vin de Bellet	PDO-FR-A0663
Bellet	PDO-FR-A0663
Côtes du Rhône Villages	PDO-FR-A0664
Muscat de Saint-Jean-de-Minervois	PDO-FR-A0666
Minervois-la-Livinière	PDO-FR-A0667
Cérons	PDO-FR-A0668
Moselle	PDO-FR-A0669
Corbières-Boutenac	PDO-FR-A0670
Corbières	PDO-FR-A0671
Banyuls	PDO-FR-A0672
Banyuls grand cru	PDO-FR-A0673
Frontignan	PDO-FR-A0675
Muscat de Frontignan	PDO-FR-A0675
Vin de Frontignan	PDO-FR-A0675
Crémant de Bourgogne	PDO-FR-A0676
Seysssel	PDO-FR-A0679
Vin de Savoie	PDO-FR-A0681
Savoie	PDO-FR-A0681
Côtes du Marmandais	PDO-FR-A0683
Condrieu	PDO-FR-A0685
Cadillac	PDO-FR-A0686
Madiran	PDO-FR-A0687
Vinsobres	PDO-FR-A0690
Cornas	PDO-FR-A0697
Côtes de Bordeaux-Saint-Macaire	PDO-FR-A0707
Irouléguy	PDO-FR-A0708
Côtes de Toul	PDO-FR-A0709
Haut-Médoc	PDO-FR-A0710
Saint-Mont	PDO-FR-A0711
Blaye	PDO-FR-A0712
Pauillac	PDO-FR-A0713
Sainte-Croix-du-Mont	PDO-FR-A0714
Muscat de Mireval	PDO-FR-A0715

Muscat de Beaufort	PDO-FR-A0716
Muscat de Lunel	PDO-FR-A0717
Maranges	PDO-FR-A0718
Maury	PDO-FR-A0719
Rasteau	PDO-FR-A0720
Grand Roussillon	PDO-FR-A0721
Muscat du Cap Corse	PDO-FR-A0722
Beaufort de Venise	PDO-FR-A0724
Coteaux Varois en Provence	PDO-FR-A0725
Haut-Poitou	PDO-FR-A0726
Reuilly	PDO-FR-A0727
Bourgueil	PDO-FR-A0729
Médoc	PDO-FR-A0730
Moulis	PDO-FR-A0731
Moulis-en-Médoc	PDO-FR-A0731
Fiefs Vendéens	PDO-FR-A0733
Tursan	PDO-FR-A0734
Chablis	PDO-FR-A0736
Bourgogne mousseux	PDO-FR-A0737
Bourgogne Passe-tout-grains	PDO-FR-A0738
Bourgogne aligoté	PDO-FR-A0739
Crémant du Jura	PDO-FR-A0740
Marcillac	PDO-FR-A0818
Sauternes	PDO-FR-A0819
Anjou	PDO-FR-A0820
Bordeaux	PDO-FR-A0821
Saint-Aubin	PDO-FR-A0822
Pécharmant	PDO-FR-A0823
Pouilly-Fumé	PDO-FR-A0824
Blanc Fumé de Pouilly	PDO-FR-A0824
Pouilly-sur-Loire	PDO-FR-A0825
Coteaux du Layon	PDO-FR-A0826
Jurançon	PDO-FR-A0827
Bourg	PDO-FR-A0828

Côtes de Bourg	PDO-FR-A0828
Bourgeois	PDO-FR-A0828
Quarts de Chaume	PDO-FR-A0829
Chiroubles	PDO-FR-A0911
Régnié	PDO-FR-A0912
Morey-Saint-Denis	PDO-FR-A0913
Alsace grand cru Kaefferkopf	PDO-FR-A0914
Alsace grand cru Altenberg de Bergheim	PDO-FR-A0915
Alsace grand cru Zotzenberg	PDO-FR-A0916
Crémant d'Alsace	PDO-FR-A0917
Pierrevert	PDO-FR-A0918
Côtes du Roussillon	PDO-FR-A0919
Luberon	PDO-FR-A0920
Limoux	PDO-FR-A0921
Coteaux du Languedoc	PDO-FR-A0922
Languedoc	PDO-FR-A0922
Montravel	PDO-FR-A0923
Canon Fronsac	PDO-FR-A0924
Côtes d'Auvergne	PDO-FR-A0925
Bonnezeaux	PDO-FR-A0926
Graves de Vayres	PDO-FR-A0927
Coteaux d'Ancenis	PDO-FR-A0928
Grignan-les-Adhémar	PDO-FR-A0929
Fleurie	PDO-FR-A0930
Bourgogne grand ordinaire	PDO-FR-A0931
Bourgogne ordinaire	PDO-FR-A0931
Coteaux Bourguignons	PDO-FR-A0931
Aloxe-Corton	PDO-FR-A0932
Moulin-à-Vent	PDO-FR-A0933
Beaujolais	PDO-FR-A0934
Brouilly	PDO-FR-A0935
Pouilly-Vinzelles	PDO-FR-A0936
Rully	PDO-FR-A0937
Savennières Roche aux Moines	PDO-FR-A0982
Savennières Coulée de Serrant	PDO-FR-A0983
Brulhois	PDO-FR-A0984
Entraygues - Le Fel	PDO-FR-A0986
Côtes de Bordeaux	PDO-FR-A0987

Saint-Emilion	PDO-FR-A0988
Montagne-Saint-Emilion	PDO-FR-A0990
Saint-Georges-Saint-Emilion	PDO-FR-A0991
Puisseguin Saint-Emilion	PDO-FR-A0992
Saint-Emilion Grand Cru	PDO-FR-A0993
Arbois	PDO-FR-A0994
Faugères	PDO-FR-A0996
Côtes du Roussillon Villages	PDO-FR-A0999
Estaing	PDO-FR-A1000
L'Hermitage	PDO-FR-A1002
Ermitage	PDO-FR-A1002
Hermitage	PDO-FR-A1002
L'Ermitage	PDO-FR-A1002
Crémant de Limoux	PDO-FR-A1003
Cabernet d'Anjou	PDO-FR-A1005
Rosé d'Anjou	PDO-FR-A1007
Cabardès	PDO-FR-A1011
Graves	PDO-FR-A1012
Graves supérieures	PDO-FR-A1014
Chambolle-Musigny	PDO-FR-A1016
Meursault	PDO-FR-A1017
Chassagne-Montrachet	PDO-FR-A1021
Beaune	PDO-FR-A1022
Blagny	PDO-FR-A1023
Morgon	PDO-FR-A1024
Juliéнас	PDO-FR-A1025
Côte de Brouilly	PDO-FR-A1027
Saint-Amour	PDO-FR-A1028
Chénas	PDO-FR-A1029
Collioure	PDO-FR-A1049
Alsace	PDO-FR-A1101
Vin d'Alsace	PDO-FR-A1101
Muscat de Rivesaltes	PDO-FR-A1102
Fronsac	PDO-FR-A1103
Lussac Saint-Emilion	PDO-FR-A1200
Champagne	PDO-FR-A1359
Rosé des Riceys	PDO-FR-A1363
Coteaux champenois	PDO-FR-A1364

2. Chronione oznaczenie geograficzne

Périgord	PGI-FR-A1105
Vicomté d'Aumelas	PGI-FR-A1107
Ariège	PGI-FR-A1109
Côtes de Thongue	PGI-FR-A1110
Torgan	PGI-FR-A1112
Sainte-Marie-la-Blanche	PGI-FR-A1113
Alpes-de-Haute-Provence	PGI-FR-A1115
Urfé	PGI-FR-A1116
Yonne	PGI-FR-A1117
Coteaux de Coiffy	PGI-FR-A1120
Drôme	PGI-FR-A1121
Collines Rhodaniennes	PGI-FR-A1125
Haute Vallée de l'Aude	PGI-FR-A1126
Corrèze	PGI-FR-A1127
Coteaux du Cher et de l'Arnon	PGI-FR-A1129
Gard	PGI-FR-A1130
Coteaux du Pont du Gard	PGI-FR-A1131
Coteaux de Tannay	PGI-FR-A1134
Côtes Catalanes	PGI-FR-A1135
Lavilledieu	PGI-FR-A1136
Vallée du Paradis	PGI-FR-A1141
Saint-Guilhem-le-Désert	PGI-FR-A1143
Allobrogie	PGI-FR-A1144
Var	PGI-FR-A1145
Coteaux du Libron	PGI-FR-A1146
Alpes-Maritimes	PGI-FR-A1148
Aveyron	PGI-FR-A1149
Haute-Marne	PGI-FR-A1150
Cévennes	PGI-FR-A1151
Maures	PGI-FR-A1152
Isère	PGI-FR-A1153
Méditerranée	PGI-FR-A1154

Côte Vermeille	PGI-FR-A1155
Côtes de Meuse	PGI-FR-A1156
Haute-Vienne	PGI-FR-A1157
Coteaux des Baronnie	PGI-FR-A1159
Ain	PGI-FR-A1160
Côtes du Tarn	PGI-FR-A1161
Côtes de Gascogne	PGI-FR-A1162
Haute Vallée de l'Orb	PGI-FR-A1163
Duché d'Uzès	PGI-FR-A1165
Île de Beauté	PGI-FR-A1166
Coteaux d'Ensérune	PGI-FR-A1168
Charentais	PGI-FR-A1196
Alpilles	PGI-FR-A1197
Ardèche	PGI-FR-A1198
Coteaux de Narbonne	PGI-FR-A1202
Cité de Carcassonne	PGI-FR-A1203
Thézac-Perricard	PGI-FR-A1204
Mont Caume	PGI-FR-A1206
Agenais	PGI-FR-A1207
Hautes-Alpes	PGI-FR-A1208
Vaucluse	PGI-FR-A1209
Puy-de-Dôme	PGI-FR-A1211
Saône-et-Loire	PGI-FR-A1212
Aude	PGI-FR-A1215
Coteaux de Glanes	PGI-FR-A1216
Franche-Comté	PGI-FR-A1217
Lot	PGI-FR-A1218
Landes	PGI-FR-A1219
Gers	PGI-FR-A1221
Calvados	PGI-FR-A1222
Bouches-du-Rhône	PGI-FR-A1223
Val de Loire	PGI-FR-A1225
Sables du Golfe du Lion	PGI-FR-A1227
Côtes de Thau	PGI-FR-A1229
Comtés Rhodaniens	PGI-FR-A1230
Comté Tolosan	PGI-FR-A1231

Coteaux de l'Auxois	PGI-FR-A1233
Atlantique	PGI-FR-A1365
Pays d'Oc	PGI-FR-A1367
Pays d'Hérault	PGI-FR-A1370
Coteaux de Peyriac	PGI-FR-A1371
Coteaux Charitois	PGI-FR-A1372
Cathare	PGI-FR-A1374

GRECJA

1. Chroniona nazwa pochodzenia

	Nazwa równoznaczna	
Αγχιάλος	Anchialos	PDO-GR-A1484
Αμύνταιο	Amyndeon	PDO-GR-A1395
Αρχάνες	Archanes	PDO-GR-A1340
Γουμένισσα	Goumenissa	PDO-GR-A1251
Δαφνές	Dafnes	PDO-GR-A1390
Ζίτσα	Zitsa	PDO-GR-A1532
Λήμνος	Limnos	PDO-GR-A1614
Malvasia Πάρου	Malvasia Paros	PDO-GR-A1607
Malvasia Σητείας	Malvasia Sitia	PDO-GR-A1608
Malvasia Χάνδακας-Candia	Malvasia Χάνδακας-Candia	PDO-GR-A1617
Μαντινεία	Mantinia	PDO-GR-A1554
Μαυροδάφνη Κεφαλληνίας	Mavrodaphne of Kefalonia/ Mavrodafne of Cephalonia	PDO-GR-A1055
Μαυροδάφνη Πατρών	Mavrodafni of Patra/Mavro- daphne of Patra	PDO-GR-A1048
Μεσενικόλα	Mesenikola	PDO-GR-A1253
Μονεμβασία- Malvasia	Monemvasia-Malvasia	PDO-GR-A1533
Μοσχάτο Πατρών	Muscat of Patra	PDO-GR-A1087
Μοσχάτος Κεφαλληνίας	Muscat of Kefalonia/Muscat de Cephalonie/Muscat of Cephalo- nia	PDO-GR-A1566
Μοσχάτος Λήμνου	Muscat of Limnos	PDO-GR-A1432
Μοσχάτος Ρίου Πάτρας	Muscat of Rio Patra	PDO-GR-A1316
Μοσχάτος Ρόδου	Muscat of Rodos	PDO-GR-A1567
Νάουσα	Naoussa	PDO-GR-A1610
Νεμέα	Nemea	PDO-GR-A1573
Πάρος	Paros	PDO-GR-A1570

Πάτρα	Patra	PDO-GR-A1239
Πεζά	Peza	PDO-GR-A1401
Πλαγιές Μελίτωνα	Slopes of Meliton	PDO-GR-A1096
Ραψάνη	Rapsani	PDO-GR-A0116
Ρόδος	Rodos/Rhodes	PDO-GR-A1612
Ρομπόλα Κεφαλληνίας	Robola of Kefalonia	PDO-GR-A1240
Σάμος	Samos	PDO-GR-A1564
Σαντορίνη	Santorini	PDO-GR-A1065
Σητεία	Sitia	PDO-GR-A1613
Χάνδακας - Candia	Candia	PDO-GR-A1615

2. Chronione oznaczenie geograficzne

	Nazwa równoznaczna	
Άβδηρα	Avdira	PGI-GR-A0861
Άγιο Όρος	Mount Athos/Holly Mount Athos/Holly Mountain Athos/ Mont Athos/Άγιο Όρος Άθως	PGI-GR-A0873
Αγορά	Agora	PGI-GR-A0267
Αιγαίο Πέλαγος	Aegean Sea/Aigaio Pelagos	PGI-GR-A1602
Ανάβυσσος	Anavyssos	PGI-GR-A0859
Αργολίδα	Argolida	PGI-GR-A0850
Αρκαδία	Arkadia	PGI-GR-A1331
Αττική	Attiki	PGI-GR-A1569
Αχαΐα	Achaia	PGI-GR-A1568
Βελβεντό	Velvento	PGI-GR-A1529
Βερντέα Ζακύνθου	Verdea Onomasia kata paradosi Zakynthou/Verdea Zakynthos/ Verntea Zakynthos	PGI-GR-A1050
Γεράνεια	Gerania	PGI-GR-A0840
Γρεβενά	Grevena	PGI-GR-A1051
Δράμα	Drama	PGI-GR-A1057
Δωδεκάνησος	Dodekanese	PGI-GR-A1580
Έβρος	Evros	PGI-GR-A1045
Ελασσόνα	Elassona	PGI-GR-A0868
Επανομή	Epanomi	PGI-GR-A0858
Εύβοια	Evia	PGI-GR-A1559
Ζάκυνθος	Zakynthos	PGI-GR-A0945
Ηλεία	Ilia	PGI-GR-A0140

Ημαθία	Imathia	PGI-GR-A1524
Ήπειρος	Epirus	PGI-GR-A1604
Ηράκλειο	Iraklio	PGI-GR-A1565
Θάσος	Thasos	PGI-GR-A0121
Θαψανά	Thapsana	PGI-GR-A1039
Θεσσαλία	Thessalia	PGI-GR-A1601
Θεσσαλονίκη	Thessaloniki	PGI-GR-A0126
Θήβα	Thiva	PGI-GR-A1195
Θράκη	Thrace	PGI-GR-A1611
Ικαρία	Ikaria	PGI-GR-A0836
Ίλιον	Ilion	PGI-GR-A0204
Ίσμαρος	Ismaros	PGI-GR-A0423
Ιωάννινα	Ioannina	PGI-GR-A1058
Καβάλα	Kavala	PGI-GR-A0137
Καρδίτσα	Karditsa	PGI-GR-A1592
Κάρυστος	Karystos	PGI-GR-A1334
Καστοριά	Kastoria	PGI-GR-A1013
Κέρκυρα	Corfu	PGI-GR-A0141
Κίσαμος	Kissamos	PGI-GR-A0422
Κλημέντι	Klimenti	PGI-GR-A0268
Κοζάνη	Kozani	PGI-GR-A1386
Κοιλιάδα Αταλάντης	Atalanti Valley	PGI-GR-A1521
Κόρινθος	Κορινθία/Korinthos/Korinthia	PGI-GR-A1593
Κρανιά	Krania	PGI-GR-A0424
Κραννώνα	Krannona	PGI-GR-A0142
Κρήτη	Crete	PGI-GR-A1605
Κυκλάδες	Cyclades	PGI-GR-A1343
Κως	Kos	PGI-GR-A0981
Λακωνία	Lakonia	PGI-GR-A1528
Λασιθί	Lasithi	PGI-GR-A0830
Λέσβος	Lesvos	PGI-GR-A0125
Λετρίνοι	Letrini	PGI-GR-A0421
Λευκάδα	Lefkada	PGI-GR-A0866
Ληλάντιο Πεδίο	Lilantio Pedio/Lilantio Field	PGI-GR-A0131
Μαγνησία	Magnisia	PGI-GR-A0860
Μακεδονία	Macedonia	PGI-GR-A1616

Μαντζαβινάτα	Mantzavinata	PGI-GR-A0998
Μαρκόπουλο	Markopoulo	PGI-GR-A0943
Μαρτίνο	Martino	PGI-GR-A1531
Μεσσηνία	Messinia	PGI-GR-A1009
Μεταξάτων	Metaxata	PGI-GR-A1019
Μετέωρα	Meteora	PGI-GR-A1530
Μέτσοβο	Metsovo	PGI-GR-A0942
Νέα Μεσημβρία	Nea Mesimvria	PGI-GR-A1574
Οπούντια Λοκρίδας	Opountia Locris	PGI-GR-A1562
Παγγαίο	Paggeo/Pangeon	PGI-GR-A0865
Παλλήνη	Pallini	PGI-GR-A0265
Παρνασσός	Parnassos	PGI-GR-A1026
Πέλλα	Pella	PGI-GR-A0425
Πελοπόννησος	Peloponnese	PGI-GR-A1606
Πιερία	Pieria	PGI-GR-A0869
Πισάτις	Pisatis	PGI-GR-A0269
Πλαγιές Αιγιαλείας	Slopes of Aigialia	PGI-GR-A1563
Πλαγιές Αίνου	Slopes of Ainos	PGI-GR-A1578
Πλαγιές Αμπέλου	Slopes of ampelos	PGI-GR-A0841
Πλαγιές Βερτίσκου	Slopes of Vertiskos	PGI-GR-A0266
Πλαγιές Κιθαιρώνα	Slopes of Kithaironas	PGI-GR-A1603
Πλαγιές Κνημίδας	Slopes of Knimida	PGI-GR-A1553
Πλαγιές Πάικου	Slopes of Paiko	PGI-GR-A1088
Πλαγιές Πάρνηθας	Slopes of Parnitha	PGI-GR-A1327
Πλαγιές Πεντελικού	Slopes of Pendeliko	PGI-GR-A0863
Πυλία	Pyliá	PGI-GR-A1033
Ρέθυμνο	Rethimno	PGI-GR-A1060
Ρετσίνα Αττικής	Retsina of Attiki	PGI-GR-A1428
Ρετσίνα Βοιωτίας	Retsina of Viotia	PGI-GR-A1572
Ρετσίνα Γιάλτρων	Retsina of Gialtra	PGI-GR-A1052
Ρετσίνα Εύβοιας	Retsina of Evoia	PGI-GR-A1476
Ρετσίνα Θηβών (Βοιωτίας)	Retsina of Thebes (Voiotias)	PGI-GR-A1004
Ρετσίνα Καρύστου	Retsina of Karystos	PGI-GR-A1020
Ρετσίνα Κορωπίου	Ρετσίνα Κορωπίου Αττικής/Retsina of Koropi/ Retsina of Koropi Attiki	PGI-GR-A1595

Ρετσίνα Κρωπίας		PGI-GR-A1595
Ρετσίνα Παιανίας	Ρετσίνα Παιανίας Αττικής/Retsina of Paiania/ Retsina of Paiania Attiki	PGI-GR-A1597
Ρετσίνα Λιοπεσίου		PGI-GR-A1597
Ρετσίνα Μαρκόπουλου (Αττικής)	Retsina of Markopoulo (Attiki)	PGI-GR-A1226
Ρετσίνα Μεγάρων	Ρετσίνα Μεγάρων Αττικής/Retsina of Megara (Attiki)/Retsina of Megara Attiki	PGI-GR-A1596
Ρετσίνα Μεσογείων (Αττικής)	Retsina of Mesogia (Attiki)	PGI-GR-A1091
Ρετσίνα Παλλήνης	Ρετσίνα Παλλήνης Αττικής/Retsina of Pallini/ Retsina of Pallini Attiki	PGI-GR-A1600
Ρετσίνα Πικερμίου	Ρετσίνα Πικερμίου Αττικής/Retsina of Pikermi Attiki/Retsina of Pikermi	PGI-GR-A1599
Ρετσίνα Σπάτων	Ρετσίνα Σπάτων Αττικής/Retsina of Spata/Retsina of Spata Attiki	PGI-GR-A1594
Ρετσίνα Χαλκίδας (Ευβοίας)	Retsina of Halkida (Evoia)	PGI-GR-A1420
Ριτσώνα	Ritsona	PGI-GR-A1527
Σέρρες	Serres	PGI-GR-A1090
Σιάτιστα	Siatista	PGI-GR-A1326
Σιθωνία	Sithonia	PGI-GR-A0989
Σπάτα	Spata	PGI-GR-A0831
Στερεά Ελλάδα	Stereia Ellada	PGI-GR-A1609
Τεγέα	Tegea	PGI-GR-A0123
Τριφυλία	Trifilia	PGI-GR-A0063
Τύρναβος	Tyrnavos	PGI-GR-A0122
Φθιώτιδα	Fthiotida/Phthiotis	PGI-GR-A1571
Φλώρινα	Florina	PGI-GR-A1080
Χαλικούνα	Halikouna	PGI-GR-A0832
Χαλκιδική	Halkidiki	PGI-GR-A1403
Χανιά	Chania	PGI-GR-A1059
Χίος	Chios	PGI-GR-A0118

CHORWACJA

1. Chroniona nazwa pochodzenia

Dalmatinska zagora	PDO-HR-A1648
Dingač	PDO-HR-A1649
Hrvatsko primorje	PDO-HR-A1650
Istočna kontinentalna Hrvatska	PDO-HR-A1651

Hrvatska Istra	PDO-HR-A1652
Moslavina	PDO-HR-A1653
Plešivica	PDO-HR-A1654
Hrvatsko Podunavlje	PDO-HR-A1655
Pokuplje	PDO-HR-A1656
Prigorje-Bilogora	PDO-HR-A1657
Primorska Hrvatska	PDO-HR-A1658
Sjeverna Dalmacija	PDO-HR-A1659
Slavonija	PDO-HR-A1660
Srednja i Južna Dalmacija	PDO-HR-A1661
Zagorje – Međimurje	PDO-HR-A1662
Zapadna kontinentalna Hrvatska	PDO-HR-A1663

WĘGRY

1. Chroniona nazwa pochodzenia

Tokaji	PDO-HU-A1254
Tokaj	PDO-HU-A1254
Egri	PDO-HU-A1328
Eger	PDO-HU-A1328
Kunsági	PDO-HU-A1332
Kunság	PDO-HU-A1332
Mór	PDO-HU-A1333
Móri	PDO-HU-A1333
Neszmély	PDO-HU-A1335
Neszmélyi	PDO-HU-A1335
Pannonhalmi	PDO-HU-A1338
Pannonhalma	PDO-HU-A1338
Izsáki Arany Sárfehér	PDO-HU-A1341
Duna	PDO-HU-A1345
Dunai	PDO-HU-A1345
Szekszárd	PDO-HU-A1349
Szekszárdi	PDO-HU-A1349
Etyek-Buda	PDO-HU-A1350
Etyek-Budai	PDO-HU-A1350
Tolnai	PDO-HU-A1353
Tolna	PDO-HU-A1353
Mátrai	PDO-HU-A1368

Mátra	PDO-HU-A1368
Debrői Hárslevelű	PDO-HU-A1373
Somló	PDO-HU-A1376
Somló	PDO-HU-A1376
Balatonboglári	PDO-HU-A1378
Balatonboglár	PDO-HU-A1378
Pannon	PDO-HU-A1380
Villány	PDO-HU-A1381
Villány	PDO-HU-A1381
Csongrád	PDO-HU-A1383
Csongrádi	PDO-HU-A1383
Pécs	PDO-HU-A1385
Hajós-Baja	PDO-HU-A1388
Bükk	PDO-HU-A1500
Bükki	PDO-HU-A1500
Nagy-Somló	PDO-HU-A1501
Nagy-Somló	PDO-HU-A1501
Zalai	PDO-HU-A1502
Zala	PDO-HU-A1502
Tihanyi	PDO-HU-A1503
Tihany	PDO-HU-A1503
Sopron	PDO-HU-A1504
Soproni	PDO-HU-A1504
Káli	PDO-HU-A1505
Badacsonyi	PDO-HU-A1506
Badacsony	PDO-HU-A1506
Balatoni	PDO-HU-A1507
Balaton	PDO-HU-A1507
Balaton-felvidéki	PDO-HU-A1509
Balaton-felvidék	PDO-HU-A1509
Balatonfüred-Csopak	PDO-HU-A1516
Balatonfüred-Csopaki	PDO-HU-A1516

2. Chronione oznaczenie geograficzne

Felső-Magyarország	PGI-HU-A1329
--------------------	--------------

Felső-Magyarországi	PGI-HU-A1329
Duna-Tisza-közi	PGI-HU-A1342
Dunántúli	PGI-HU-A1351
Dunántúl	PGI-HU-A1351
Zemplén	PGI-HU-A1375
Zempléni	PGI-HU-A1375
Balatonmelléki	PGI-HU-A1508

WŁOCHY

1. Chroniona nazwa pochodzenia

Aglianico del Vulture	PDO-IT-A0222
Fiano di Avellino	PDO-IT-A0232
Greco di Tufo	PDO-IT-A0236
Taurasi	PDO-IT-A0237
Aversa	PDO-IT-A0238
Campi Flegrei	PDO-IT-A0239
Capri	PDO-IT-A0240
Casavecchia di Pontelatone	PDO-IT-A0241
Castel San Lorenzo	PDO-IT-A0242
Cilento	PDO-IT-A0243
Falanghina del Sannio	PDO-IT-A0248
Falerno del Massico	PDO-IT-A0249
Galluccio	PDO-IT-A0250
Ischia	PDO-IT-A0251
Vesuvio	PDO-IT-A0252
Aglianico del Taburno	PDO-IT-A0277
Costa d'Amalfi	PDO-IT-A0278
Irpinia	PDO-IT-A0279
Penisola Sorrentina	PDO-IT-A0280
Sannio	PDO-IT-A0281
Colli Bolognesi Classico Pignoletto	PDO-IT-A0284
Romagna Albana	PDO-IT-A0285
Bosco Eliceo	PDO-IT-A0287
Colli Bolognesi	PDO-IT-A0289
Colli d'Imola	PDO-IT-A0290
Colli di Faenza	PDO-IT-A0291
Colli di Parma	PDO-IT-A0292
dell'Alto Adige	PDO-IT-A0293

Südtiroler	PDO-IT-A0293
Südtirol	PDO-IT-A0293
Alto Adige	PDO-IT-A0293
Lago di Caldaro	PDO-IT-A0294
Kalterersee	PDO-IT-A0294
Kalterer	PDO-IT-A0294
Caldaro	PDO-IT-A0294
Valle d'Aosta	PDO-IT-A0296
Vallée d'Aoste	PDO-IT-A0296
Colli di Rimini	PDO-IT-A0297
Colli di Scandiano e di Canossa	PDO-IT-A0305
Colli Piacentini	PDO-IT-A0312
Colli Romagna centrale	PDO-IT-A0318
Gutturnio	PDO-IT-A0327
Lambrusco di Sorbara	PDO-IT-A0332
Lambrusco Grasparossa di Castelvetro	PDO-IT-A0337
Lambrusco Salamino di Santa Croce	PDO-IT-A0342
di Modena	PDO-IT-A0347
Modena	PDO-IT-A0347
Ortrugo	PDO-IT-A0350
Reggiano	PDO-IT-A0351
Cinque Terre Sciacchetrà	PDO-IT-A0352
Cinque Terre	PDO-IT-A0352
Colli di Luni	PDO-IT-A0353
Colline di Levante	PDO-IT-A0354
Portofino	PDO-IT-A0355
Golfo del Tigullio - Portofino	PDO-IT-A0355
Pornassio	PDO-IT-A0356
Ormeasco di Pornassio	PDO-IT-A0356
Riviera ligure di Ponente	PDO-IT-A0357
Dolceacqua	PDO-IT-A0358
Rossese di Dolceacqua	PDO-IT-A0358
Val Polcèvera	PDO-IT-A0359
Rosazzo	PDO-IT-A0367
San Ginesio	PDO-IT-A0426
Piceno	PDO-IT-A0427

Rosso Piceno	PDO-IT-A0427
Rosso Cònero	PDO-IT-A0428
Pergola	PDO-IT-A0429
Lacrima di Morro d'Alba	PDO-IT-A0431
Lacrima di Morro	PDO-IT-A0431
I Terreni di Sanseverino	PDO-IT-A0432
Falerio	PDO-IT-A0433
Esino	PDO-IT-A0434
Amarone della Valpolicella	PDO-IT-A0435
Bardolino	PDO-IT-A0436
Bardolino Superiore	PDO-IT-A0437
Arcole	PDO-IT-A0438
Breganze	PDO-IT-A0439
Merlara	PDO-IT-A0440
Recioto della Valpolicella	PDO-IT-A0441
Valpolicella	PDO-IT-A0442
Colli Maceratesi	PDO-IT-A0443
Bianchello del Metauro	PDO-IT-A0444
Vernaccia di Serrapetrona	PDO-IT-A0445
Valpolicella Ripasso	PDO-IT-A0446
Durello Lessini	PDO-IT-A0447
Lessini Durello	PDO-IT-A0447
Cònero	PDO-IT-A0449
Colli Berici	PDO-IT-A0450
Serrapetrona	PDO-IT-A0451
Colli di Conegliano	PDO-IT-A0453
Colli Euganei	PDO-IT-A0454
Colli Euganei Fior d'Arancio	PDO-IT-A0455
Fior d'Arancio Colli Euganei	PDO-IT-A0455
Corti Benedettine del Padovano	PDO-IT-A0456
Lison	PDO-IT-A0457
Colli Pesaresi	PDO-IT-A0458
Lison-Pramaggiore	PDO-IT-A0459
Montello - Colli Asolani	PDO-IT-A0460
Montello	PDO-IT-A0461
Montello Rosso	PDO-IT-A0461

Monti Lessini	PDO-IT-A0462
Piave Malanotte	PDO-IT-A0463
Malanotte del Piave	PDO-IT-A0463
Piave	PDO-IT-A0464
Recioto di Soave	PDO-IT-A0465
Bagnoli di Sopra	PDO-IT-A0466
Bagnoli	PDO-IT-A0466
Bagnoli Friularo	PDO-IT-A0467
Friularo di Bagnoli	PDO-IT-A0467
Custoza	PDO-IT-A0468
Bianco di Custoza	PDO-IT-A0468
Gambellara	PDO-IT-A0469
Recioto di Gambellara	PDO-IT-A0470
Riviera del Brenta	PDO-IT-A0471
Soave	PDO-IT-A0472
Soave Superiore	PDO-IT-A0473
Valdadige	PDO-IT-A0474
Etschtaler	PDO-IT-A0474
Terradeiforti	PDO-IT-A0475
Valdadige Terradeiforti	PDO-IT-A0475
Vicenza	PDO-IT-A0476
Offida	PDO-IT-A0477
Serenissima	PDO-IT-A0478
Vigneti della Serenissima	PDO-IT-A0478
Terre di Offida	PDO-IT-A0479
Verdicchio di Matelica Riserva	PDO-IT-A0480
Verdicchio di Matelica	PDO-IT-A0481
Verdicchio dei Castelli di Jesi	PDO-IT-A0482
Castelli di Jesi Verdicchio Riserva	PDO-IT-A0483
Reno	PDO-IT-A0506
Romagna	PDO-IT-A0507
Asolo - Prosecco	PDO-IT-A0514
Colli Asolani - Prosecco	PDO-IT-A0514
Conegliano - Prosecco	PDO-IT-A0515
Conegliano Valdobbiadene - Prosecco	PDO-IT-A0515
Valdobbiadene - Prosecco	PDO-IT-A0515

Prosecco	PDO-IT-A0516
Venezia	PDO-IT-A0517
Aglianico del Vulture Superiore	PDO-IT-A0527
Grottino di Roccanova	PDO-IT-A0528
Terre dell'Alta Val d'Agri	PDO-IT-A0530
Matera	PDO-IT-A0533
Primitivo di Manduria Dolce Naturale	PDO-IT-A0535
Castel del Monte Bombino Nero	PDO-IT-A0537
Castel del Monte Nero di Troia Riserva	PDO-IT-A0538
Castel del Monte Rosso Riserva	PDO-IT-A0539
Aleatico di Puglia	PDO-IT-A0540
Alezio	PDO-IT-A0541
Barletta	PDO-IT-A0542
Brindisi	PDO-IT-A0543
Cacc'e mmitte di Lucera	PDO-IT-A0544
Castel del Monte	PDO-IT-A0545
Colline Joniche Tarantine	PDO-IT-A0546
Copertino	PDO-IT-A0547
Galatina	PDO-IT-A0548
Gioia del Colle	PDO-IT-A0549
Gravina	PDO-IT-A0550
Lizzano	PDO-IT-A0551
Locorotondo	PDO-IT-A0552
Martina	PDO-IT-A0553
Martina Franca	PDO-IT-A0553
Matino	PDO-IT-A0554
Moscato di Trani	PDO-IT-A0555
Nardò	PDO-IT-A0556
Negroamaro di Terra d'Otranto	PDO-IT-A0557
Orta Nova	PDO-IT-A0558
Ostuni	PDO-IT-A0561
Leverano	PDO-IT-A0563
Primitivo di Manduria	PDO-IT-A0565
Rosso di Cerignola	PDO-IT-A0566
Salice Salentino	PDO-IT-A0567
San Severo	PDO-IT-A0568

Squinzano	PDO-IT-A0569
Tavoliere	PDO-IT-A0570
Tavoliere delle Puglie	PDO-IT-A0570
Terra d'Otranto	PDO-IT-A0572
del Molise	PDO-IT-A0575
Molise	PDO-IT-A0575
Bivongi	PDO-IT-A0605
Cirò	PDO-IT-A0610
Greco di Bianco	PDO-IT-A0617
Lamezia	PDO-IT-A0618
Melissa	PDO-IT-A0619
Savuto	PDO-IT-A0620
Scavigna	PDO-IT-A0621
Terre di Cosenza	PDO-IT-A0627
S. Anna di Isola Capo Rizzuto	PDO-IT-A0629
Biferno	PDO-IT-A0674
Tintilia del Molise	PDO-IT-A0677
Cannellino di Frascati	PDO-IT-A0678
Cesanese del Piglio	PDO-IT-A0680
Piglio	PDO-IT-A0680
Frascati Superiore	PDO-IT-A0682
Pentro di Isernia	PDO-IT-A0684
Pentro	PDO-IT-A0684
Aleatico di Gradoli	PDO-IT-A0689
Aprilia	PDO-IT-A0691
Atina	PDO-IT-A0692
Bianco Capena	PDO-IT-A0694
Castelli Romani	PDO-IT-A0695
Cerveteri	PDO-IT-A0696
Affile	PDO-IT-A0698
Cesanese di Affile	PDO-IT-A0698
Cesanese di Olevano Romano	PDO-IT-A0699
Olevano Romano	PDO-IT-A0699
Circeo	PDO-IT-A0700
Colli Albani	PDO-IT-A0701
Colli della Sabina	PDO-IT-A0702

Tuscia	PDO-IT-A0703
Colli Etruschi Viterbesi	PDO-IT-A0703
Colli Lanuvini	PDO-IT-A0704
Est! Est!! Est!!! di Montefiascone	PDO-IT-A0705
Cori	PDO-IT-A0706
Montepulciano d'Abruzzo	PDO-IT-A0723
Trebbiano d'Abruzzo	PDO-IT-A0728
Terre Tollesi	PDO-IT-A0742
Tullum	PDO-IT-A0742
Cerasuolo d'Abruzzo	PDO-IT-A0743
Casteller	PDO-IT-A0748
Teroldego Rotaliano	PDO-IT-A0749
Frascati	PDO-IT-A0750
Genazzano	PDO-IT-A0751
Trento	PDO-IT-A0752
Marino	PDO-IT-A0753
Trentino	PDO-IT-A0754
Montecompati	PDO-IT-A0757
Montecompati Colonna	PDO-IT-A0757
Colonna	PDO-IT-A0757
Nettuno	PDO-IT-A0758
Roma	PDO-IT-A0759
Tarquini	PDO-IT-A0760
Terracina	PDO-IT-A0761
Moscato di Terracina	PDO-IT-A0761
Velletri	PDO-IT-A0762
Vignanello	PDO-IT-A0763
Zagarolo	PDO-IT-A0764
Cerasuolo di Vittoria	PDO-IT-A0773
Alcamo	PDO-IT-A0774
Contea di Sclafani	PDO-IT-A0775
Contessa Entellina	PDO-IT-A0776
Delia Nivolelli	PDO-IT-A0777
Eloro	PDO-IT-A0778
Erice	PDO-IT-A0779
Etna	PDO-IT-A0780

Faro	PDO-IT-A0781
Malvasia delle Lipari	PDO-IT-A0782
Mamertino	PDO-IT-A0783
Mamertino di Milazzo	PDO-IT-A0783
Marsala	PDO-IT-A0785
Menfi	PDO-IT-A0786
Monreale	PDO-IT-A0787
Noto	PDO-IT-A0790
Moscato di Pantelleria	PDO-IT-A0792
Pantelleria	PDO-IT-A0792
Passito di Pantelleria	PDO-IT-A0792
Riesi	PDO-IT-A0793
Salaparuta	PDO-IT-A0795
Sambuca di Sicilia	PDO-IT-A0797
Santa Margherita di Belice	PDO-IT-A0798
Sciacca	PDO-IT-A0800
Sicilia	PDO-IT-A0801
Siracusa	PDO-IT-A0802
Vittoria	PDO-IT-A0803
Montefalco Sagrantino	PDO-IT-A0833
Torgiano Rosso Riserva	PDO-IT-A0834
Amelia	PDO-IT-A0835
Assisi	PDO-IT-A0837
Colli Altotiberini	PDO-IT-A0838
Trasimeno	PDO-IT-A0839
Colli del Trasimeno	PDO-IT-A0839
Colli Martani	PDO-IT-A0842
Colli Perugini	PDO-IT-A0843
Lago di Corbara	PDO-IT-A0844
Montefalco	PDO-IT-A0845
Orvieto	PDO-IT-A0846
Rosso Orvietano	PDO-IT-A0847
Orvietano Rosso	PDO-IT-A0847
Spoleto	PDO-IT-A0848
Todi	PDO-IT-A0849
Torgiano	PDO-IT-A0851

Montepulciano d'Abruzzo Colline Teramane	PDO-IT-A0876
Controguerra	PDO-IT-A0879
Abruzzo	PDO-IT-A0880
Villamagna	PDO-IT-A0883
Vermentino di Gallura	PDO-IT-A0903
Alghero	PDO-IT-A0904
Friuli Annia	PDO-IT-A0905
Arborea	PDO-IT-A0906
Malvasia di Bosa	PDO-IT-A0907
Collio	PDO-IT-A0908
Collio Goriziano	PDO-IT-A0908
Moscato di Sennori	PDO-IT-A0909
Moscato di Sorso - Sennori	PDO-IT-A0909
Moscato di Sorso	PDO-IT-A0909
Carso - Kras	PDO-IT-A0910
Carso	PDO-IT-A0910
Colli Orientali del Friuli Picolit	PDO-IT-A0938
Ramandolo	PDO-IT-A0939
Moscato di Scanzo	PDO-IT-A0949
Scanzo	PDO-IT-A0949
Friuli Aquileia	PDO-IT-A0950
Friuli Colli Orientali	PDO-IT-A0953
Friuli Grave	PDO-IT-A0954
Oltrepò Pavese metodo classico	PDO-IT-A0958
Friuli Isonzo	PDO-IT-A0959
Isonzo del Friuli	PDO-IT-A0959
Oltrepò Pavese	PDO-IT-A0971
Bonarda dell'Oltrepò Pavese	PDO-IT-A0973
Casteggio	PDO-IT-A0974
Friuli Latisana	PDO-IT-A0976
Buttafuoco dell'Oltrepò Pavese	PDO-IT-A0978
Buttafuoco	PDO-IT-A0978
Sangue di Giuda	PDO-IT-A0979
Sangue di Giuda dell'Oltrepò Pavese	PDO-IT-A0979
Pinot nero dell'Oltrepò Pavese	PDO-IT-A1001
Oltrepò Pavese Pinot grigio	PDO-IT-A1010

Franciacorta	PDO-IT-A1034
Sforzato di Valtellina	PDO-IT-A1035
Sfursat di Valtellina	PDO-IT-A1035
Valtellina Superiore	PDO-IT-A1036
Curtefranca	PDO-IT-A1042
Sardegna Semidano	PDO-IT-A1046
San Colombano	PDO-IT-A1054
San Colombano al Lambro	PDO-IT-A1054
Alba	PDO-IT-A1063
Albugnano	PDO-IT-A1066
Barbera d'Alba	PDO-IT-A1068
Garda Colli Mantovani	PDO-IT-A1070
Barbera del Monferrato	PDO-IT-A1071
Lambrusco Mantovano	PDO-IT-A1073
Boca	PDO-IT-A1074
Bramaterra	PDO-IT-A1075
Canavese	PDO-IT-A1083
Carema	PDO-IT-A1084
Cisterna d'Asti	PDO-IT-A1092
Colli Tortonesi	PDO-IT-A1097
Collina Torinese	PDO-IT-A1098
Cannonau di Sardegna	PDO-IT-A1099
Colline Novaresi	PDO-IT-A1100
Botticino	PDO-IT-A1104
Colline Saluzzesi	PDO-IT-A1106
Cellatica	PDO-IT-A1108
Cortese dell'Alto Monferrato	PDO-IT-A1111
Calosso	PDO-IT-A1118
Girò di Cagliari	PDO-IT-A1122
Capriano del Colle	PDO-IT-A1124
Nasco di Cagliari	PDO-IT-A1133
Garda Bresciano	PDO-IT-A1137
Riviera del Garda Bresciano	PDO-IT-A1137
Coste della Sesia	PDO-IT-A1138
Dolcetto d'Acqui	PDO-IT-A1139
Dolcetto d'Alba	PDO-IT-A1142

Moscato di Sardegna	PDO-IT-A1147
Monica di Sardegna	PDO-IT-A1158
Nuragus di Cagliari	PDO-IT-A1164
Campidano di Terralba	PDO-IT-A1167
Terralba	PDO-IT-A1167
Vermentino di Sardegna	PDO-IT-A1169
Vernaccia di Oristano	PDO-IT-A1170
Mandrolisai	PDO-IT-A1171
Carignano del Sulcis	PDO-IT-A1172
Dolcetto d'Asti	PDO-IT-A1174
Dolcetto di Ovada	PDO-IT-A1176
Fara	PDO-IT-A1178
Freisa d'Asti	PDO-IT-A1180
Freisa di Chieri	PDO-IT-A1181
Gabiano	PDO-IT-A1183
Ortona	PDO-IT-A1184
Grignolino d'Asti	PDO-IT-A1186
Grignolino del Monferrato Casalese	PDO-IT-A1187
Valtènesi	PDO-IT-A1188
Langhe	PDO-IT-A1189
Lessona	PDO-IT-A1191
Loazzolo	PDO-IT-A1192
Malvasia di Casorzo	PDO-IT-A1194
Malvasia di Casorzo d'Asti	PDO-IT-A1194
Casorzo	PDO-IT-A1194
Brunello di Montalcino	PDO-IT-A1199
Malvasia di Castelnuovo Don Bosco	PDO-IT-A1201
Monferrato	PDO-IT-A1210
Nebbiolo d'Alba	PDO-IT-A1213
Carmignano	PDO-IT-A1220
Piemonte	PDO-IT-A1224
Chianti	PDO-IT-A1228
Pinerolese	PDO-IT-A1232
Rubino di Cantavenna	PDO-IT-A1234
Chianti Classico	PDO-IT-A1235
Sizzano	PDO-IT-A1236

Aleatico Passito dell'Elba	PDO-IT-A1237
Elba Aleatico Passito	PDO-IT-A1237
Strevi	PDO-IT-A1238
Terre Alfieri	PDO-IT-A1241
Valli Ossolane	PDO-IT-A1242
Valsusa	PDO-IT-A1243
Verduno	PDO-IT-A1244
Verduno Pelaverga	PDO-IT-A1244
Montecucco Sangiovese	PDO-IT-A1246
Alta Langa	PDO-IT-A1252
Ruchè di Castagnole Monferrato	PDO-IT-A1258
Morellino di Scansano	PDO-IT-A1260
Roero	PDO-IT-A1261
Rosso della Val di Cornia	PDO-IT-A1262
Val di Cornia Rosso	PDO-IT-A1262
Ghemme	PDO-IT-A1263
Suvereto	PDO-IT-A1266
Vernaccia di San Gimignano	PDO-IT-A1292
Vino Nobile di Montepulciano	PDO-IT-A1308
Gavi	PDO-IT-A1310
Cortese di Gavi	PDO-IT-A1310
Gattinara	PDO-IT-A1311
Ansonica Costa dell'Argentario	PDO-IT-A1312
Cagliari	PDO-IT-A1313
Erbaluce di Caluso	PDO-IT-A1315
Caluso	PDO-IT-A1315
San Martino della Battaglia	PDO-IT-A1318
Ovada	PDO-IT-A1319
Dolcetto di Ovada Superiore	PDO-IT-A1319
Garda	PDO-IT-A1320
Lugana	PDO-IT-A1322
Rosso di Valtellina	PDO-IT-A1323
Valtellina rosso	PDO-IT-A1323
Dolcetto di Diano d'Alba	PDO-IT-A1324
Diano d'Alba	PDO-IT-A1324
Rosato di Carmignano	PDO-IT-A1325

Vin Santo di Carmignano	PDO-IT-A1325
Vin Santo di Carmignano Occhio di Pernice	PDO-IT-A1325
Barco Reale di Carmignano	PDO-IT-A1325
Dogliani	PDO-IT-A1330
Bianco dell'Empolese	PDO-IT-A1337
Bianco di Pitigliano	PDO-IT-A1339
Bolgheri	PDO-IT-A1348
Bolgheri Sassicaia	PDO-IT-A1348
Terre del Colleoni	PDO-IT-A1358
Colleoni	PDO-IT-A1358
Valcalepio	PDO-IT-A1366
Candia dei Colli Apuani	PDO-IT-A1377
Capalbio	PDO-IT-A1379
Acqui	PDO-IT-A1382
Brachetto d'Acqui	PDO-IT-A1382
Colli dell'Etruria Centrale	PDO-IT-A1384
Colline Lucchesi	PDO-IT-A1387
Barolo	PDO-IT-A1389
Asti	PDO-IT-A1396
Barbera del Monferrato Superiore	PDO-IT-A1397
Barbera d'Asti	PDO-IT-A1398
Barbaresco	PDO-IT-A1399
Grance Senesi	PDO-IT-A1400
Maremma toscana	PDO-IT-A1413
Montecarlo	PDO-IT-A1421
Montecucco	PDO-IT-A1433
Monteregio di Massa Marittima	PDO-IT-A1435
Montescudaio	PDO-IT-A1437
Moscadello di Montalcino	PDO-IT-A1440
Orcia	PDO-IT-A1442
Parrina	PDO-IT-A1451
Pomino	PDO-IT-A1453
Rosso di Montalcino	PDO-IT-A1456
Rosso di Montepulciano	PDO-IT-A1458
San Gimignano	PDO-IT-A1464
Sant'Antimo	PDO-IT-A1486

San Torpè	PDO-IT-A1488
Sovana	PDO-IT-A1490
Terratico di Bibbona	PDO-IT-A1491
Terre di Casole	PDO-IT-A1493
Terre di Pisa	PDO-IT-A1495
Val d'Arbia	PDO-IT-A1496
Valdarno di Sopra	PDO-IT-A1497
Val d'Arno di Sopra	PDO-IT-A1497
Val di Cornia	PDO-IT-A1498
Valdichiana toscana	PDO-IT-A1510
Valdinievole	PDO-IT-A1512
Vin Santo del Chianti	PDO-IT-A1513
Vin Santo del Chianti Classico	PDO-IT-A1514
Vin Santo di Montepulciano	PDO-IT-A1515
Cortona	PDO-IT-A1518
Elba	PDO-IT-A1519

2. Chronione oznaczenie geograficzne:

Campania	PGI-IT-A0253
Catalanesca del Monte Somma	PGI-IT-A0254
Colli di Salerno	PGI-IT-A0255
Dugenta	PGI-IT-A0256
Epomeo	PGI-IT-A0258
Paestum	PGI-IT-A0261
Pompeiano	PGI-IT-A0262
Roccamonfina	PGI-IT-A0263
Terre del Volturno	PGI-IT-A0264
Beneventano	PGI-IT-A0283
Benevento	PGI-IT-A0283
Mitterberg	PGI-IT-A0295
Colline del Genovesato	PGI-IT-A0361
Colline Savonesi	PGI-IT-A0362
Liguria di Levante	PGI-IT-A0363
Terrazze dell'Imperiese	PGI-IT-A0364
Marche	PGI-IT-A0484
Bianco di Castelfranco Emilia	PGI-IT-A0508

Emilia	PGI-IT-A0509
dell'Emilia	PGI-IT-A0509
Forlì	PGI-IT-A0512
Fortana del Taro	PGI-IT-A0513
Colli Trevigiani	PGI-IT-A0518
Conselvano	PGI-IT-A0519
Marca Trevigiana	PGI-IT-A0520
Veneto	PGI-IT-A0521
Veneto Orientale	PGI-IT-A0522
Ravenna	PGI-IT-A0523
Veronese	PGI-IT-A0524
Verona	PGI-IT-A0524
Provincia di Verona	PGI-IT-A0524
Rubicone	PGI-IT-A0525
Bianco del Sillaro	PGI-IT-A0526
Sillaro	PGI-IT-A0526
Terre di Veleja	PGI-IT-A0529
Basilicata	PGI-IT-A0531
Val Tidone	PGI-IT-A0532
Daunia	PGI-IT-A0599
Murgia	PGI-IT-A0600
Puglia	PGI-IT-A0601
Salento	PGI-IT-A0602
Tarantino	PGI-IT-A0603
Valle d'Itria	PGI-IT-A0604
Calabria	PGI-IT-A0637
Costa Viola	PGI-IT-A0640
Locride	PGI-IT-A0644
Palizzi	PGI-IT-A0645
Pellaro	PGI-IT-A0648
Scilla	PGI-IT-A0651
Val di Neto	PGI-IT-A0655
Valdamato	PGI-IT-A0658
Arghillà	PGI-IT-A0662
Lipuda	PGI-IT-A0665
Rotae	PGI-IT-A0688

Oscó	PGI-IT-A0693
Terre degli Osci	PGI-IT-A0693
Colli del Sangro	PGI-IT-A0744
Colline Frentane	PGI-IT-A0745
Vigneti delle Dolomiti	PGI-IT-A0755
Weinberg Dolomiten	PGI-IT-A0755
Vallagarina	PGI-IT-A0756
Anagni	PGI-IT-A0765
Civitella d'Agliano	PGI-IT-A0766
Colli Cimini	PGI-IT-A0767
Costa Etrusco Romana	PGI-IT-A0768
del Frusinate	PGI-IT-A0770
Frusinate	PGI-IT-A0770
Lazio	PGI-IT-A0771
Barbagia	PGI-IT-A0784
Colli del Limbara	PGI-IT-A0788
Marmilla	PGI-IT-A0789
Nurra	PGI-IT-A0791
Ogliastra	PGI-IT-A0794
Parteolla	PGI-IT-A0796
Planargia	PGI-IT-A0799
Avola	PGI-IT-A0804
Camarro	PGI-IT-A0805
Fontanarossa di Cerda	PGI-IT-A0806
Salemi	PGI-IT-A0807
Provincia di Nuoro	PGI-IT-A0808
Salina	PGI-IT-A0809
Terre Siciliane	PGI-IT-A0810
Valle Belice	PGI-IT-A0811
Romangia	PGI-IT-A0812
Sibiola	PGI-IT-A0813
Tharros	PGI-IT-A0814
Trexenta	PGI-IT-A0815
Valle del Tirso	PGI-IT-A0816
Valli di Porto Pino	PGI-IT-A0817
Allerona	PGI-IT-A0852

Bettona	PGI-IT-A0853
Cannara	PGI-IT-A0854
Narni	PGI-IT-A0855
Spello	PGI-IT-A0856
Umbria	PGI-IT-A0857
Delle Venezie	PGI-IT-A0862
Alto Livenza	PGI-IT-A0864
Colli Aprutini	PGI-IT-A0884
Colline Pescaresi	PGI-IT-A0887
Colline Teatine	PGI-IT-A0891
Histonium	PGI-IT-A0893
del Vastese	PGI-IT-A0893
Terre Aquilane	PGI-IT-A0898
Terre de L'Aquila	PGI-IT-A0898
Terre di Chieti	PGI-IT-A0901
Venezia Giulia	PGI-IT-A0977
Provincia di Pavia	PGI-IT-A1015
Ronchi Varesini	PGI-IT-A1037
Sebino	PGI-IT-A1041
Collina del Milanese	PGI-IT-A1053
Terre Lariane	PGI-IT-A1069
Alto Mincio	PGI-IT-A1076
Provincia di Mantova	PGI-IT-A1078
Quistello	PGI-IT-A1081
Sabbioneta	PGI-IT-A1082
Isola dei Nuraghi	PGI-IT-A1140
Benaco Bresciano	PGI-IT-A1205
Montenetto di Brescia	PGI-IT-A1256
Ronchi di Brescia	PGI-IT-A1265
Valcamonica	PGI-IT-A1317
Terrazze Retiche di Sondrio	PGI-IT-A1352
Bergamasca	PGI-IT-A1369
Val di Magra	PGI-IT-A1431
Costa Toscana	PGI-IT-A1434
Colli della Toscana centrale	PGI-IT-A1436
Montecastelli	PGI-IT-A1438

Alta Valle della Greve	PGI-IT-A1443
Toscana	PGI-IT-A1517
Toscano	PGI-IT-A1517

LUKSEMBOURG

Chroniona nazwa pochodzenia

Moselle Luxembourgeoise	PDO-LU-A0452
-------------------------	--------------

MALTA

1. Chroniona nazwa pochodzenia

Gozo	PDO-MT-A1629
Ghawdex	PDO-MT-A1629
Malta	PDO-MT-A1630

2. Chronione oznaczenie geograficzne

Maltese Islands	PGI-MT-A1631
-----------------	--------------

NIDERLANDY

Chronione oznaczenie geograficzne

Flevoland	PGI-NL-A0380
Limburg	PGI-NL-A0961
Gelderland	PGI-NL-A0962
Zeeland	PGI-NL-A0963
Noord-Brabant	PGI-NL-A0964
Zuid-Holland	PGI-NL-A0965
Noord-Holland	PGI-NL-A0966
Utrecht	PGI-NL-A0967
Overijssel	PGI-NL-A0968
Drenthe	PGI-NL-A0969
Groningen	PGI-NL-A0970
Friesland	PGI-NL-A0972

PORTUGALIA

1. Chroniona nazwa pochodzenia

Madeira	PDO-PT-A0038
Vinho da Madeira	PDO-PT-A0038
Vin de Madère	PDO-PT-A0038
Madère	PDO-PT-A0038
Madera	PDO-PT-A0038

Madeira Wijn	PDO-PT-A0038
Vino di Madera	PDO-PT-A0038
Madeira Wein	PDO-PT-A0038
Madeira Wine	PDO-PT-A0038
Madeirense	PDO-PT-A0039
Biscoitos	PDO-PT-A1444
Pico	PDO-PT-A1445
Graciosa	PDO-PT-A1446
Tavira	PDO-PT-A1449
Lagoa	PDO-PT-A1450
Portimão	PDO-PT-A1452
Lagos	PDO-PT-A1454
Lafões	PDO-PT-A1455
Setúbal	PDO-PT-A1457
Palmela	PDO-PT-A1460
Colares	PDO-PT-A1461
Carcavelos	PDO-PT-A1462
Bucelas	PDO-PT-A1463
Torres Vedras	PDO-PT-A1465
Trás-os-Montes	PDO-PT-A1466
Alenquer	PDO-PT-A1468
Óbidos	PDO-PT-A1469
Encostas d'Aire	PDO-PT-A1470
Arruda	PDO-PT-A1471
Dão	PDO-PT-A1534
Bairrada	PDO-PT-A1537
Douro	PDO-PT-A1539
Port Wine	PDO-PT-A1540

Port	PDO-PT-A1540
vinho do Porto	PDO-PT-A1540
Porto	PDO-PT-A1540
vin de Porto	PDO-PT-A1540
Oporto	PDO-PT-A1540
Portvin	PDO-PT-A1540
Portwein	PDO-PT-A1540
Portwijn	PDO-PT-A1540
Távora-Varosa	PDO-PT-A1541
Alentejo	PDO-PT-A1542
DoTejo	PDO-PT-A1544
Vinho Verde	PDO-PT-A1545
Beira Interior	PDO-PT-A1546

2. Chronione oznaczenie geograficzne

Terras Madeirenses	PGI-PT-A0040
Duriense	PGI-PT-A0124
Açores	PGI-PT-A1447
Algarve	PGI-PT-A1448
Península de Setúbal	PGI-PT-A1459
Transmontano	PGI-PT-A1467
Lisboa	PGI-PT-A1535
Minho	PGI-PT-A1536
Alentejano	PGI-PT-A1543
Tejo	PGI-PT-A1547

ROMANIA

1. Chroniona nazwa pochodzenia

Recaș	PDO-RO-A0027
Banat	PDO-RO-A0028
Miniș	PDO-RO-A0029
Murfatlar	PDO-RO-A0030
Crișana	PDO-RO-A0105
Dealul Bujorului	PDO-RO-A0132
Nicorești	PDO-RO-A0133
Pietroasa	PDO-RO-A0134
Cotnari	PDO-RO-A0135

Iana	PDO-RO-A0136
Bohotin	PDO-RO-A0138
Iași	PDO-RO-A0139
Sâmburești	PDO-RO-A0282
Drăgășani	PDO-RO-A0286
Târnave	PDO-RO-A0365
Aiud	PDO-RO-A0366
Alba Iulia	PDO-RO-A0368
Lechința	PDO-RO-A0369
Sebeș-Apold	PDO-RO-A0371
Oltina	PDO-RO-A0611
Murfatlar	PDO-RO-A0624
Dealul Mare	PDO-RO-A1062
Târnave	PDO-RO-A1064
Dealul Mare	PDO-RO-A1067
Mehedinți	PDO-RO-A1072
Dealul Mare	PDO-RO-A1079
Panciu	PDO-RO-A1093
Panciu	PDO-RO-A1193
Segarcea	PDO-RO-A1214
Ștefănești	PDO-RO-A1309
Dealul Mare	PDO-RO-A1336
Babadag	PDO-RO-A1424
Banu Mărăcine	PDO-RO-A1558
Sarica Niculițel	PDO-RO-A1575
Cotești	PDO-RO-A1577
Huși	PDO-RO-A1583
Panciu	PDO-RO-A1584
Odobești	PDO-RO-A1586

2. Chronione oznaczenie geograficzne

Dealurile Zarandului	PGI-RO-A0031
Viile Carașului	PGI-RO-A0032
Dealurile Crișanei	PGI-RO-A0106
Dealurile Sătmarului	PGI-RO-A0107
Viile Timișului	PGI-RO-A0108

Dealurile Transilvaniei	PGI-RO-A0288
Colinele Dobrogei	PGI-RO-A0612
Terasele Dunării	PGI-RO-A1077
Dealurile Munteniei	PGI-RO-A1085
Dealurile Olteniei	PGI-RO-A1095
Dealurile Munteniei	PGI-RO-A1427
Dealurile Vrancei	PGI-RO-A1582
Dealurile Moldovei	PGI-RO-A1591

SŁOWACJA

1. Chroniona nazwa pochodzenia

Vinohradnícka oblasť Tokaj	PDO-SK-A0120
Východoslovenský	PDO-SK-A1354
Východoslovenské	PDO-SK-A1354
Východoslovenská	PDO-SK-A1354
Stredoslovenský	PDO-SK-A1355
Stredoslovenské	PDO-SK-A1355
Stredoslovenská	PDO-SK-A1355
Južnoslovenská	PDO-SK-A1356
Južnoslovenský	PDO-SK-A1356
Južnoslovenské	PDO-SK-A1356
Nitrianska	PDO-SK-A1357
Nitriansky	PDO-SK-A1357
Nitrianske	PDO-SK-A1357
Malokarpatský	PDO-SK-A1360
Malokarpatské	PDO-SK-A1360
Malokarpatská	PDO-SK-A1360
Karpatská perla	PDO-SK-A1598

2. Chronione oznaczenie geograficzne

Slovenské	PGI-SK-A1361
Slovenský	PGI-SK-A1361
Slovenská	PGI-SK-A1361

SŁOWENIA

1. Chroniona nazwa pochodzenia

Goriška Brda	PDO-SI-A0270
Vipavska dolina	PDO-SI-A0448

Slovenska Istra	PDO-SI-A0609
Kras	PDO-SI-A0616
Štajerska Slovenija	PDO-SI-A0639
Prekmurje	PDO-SI-A0769
Bizeljsko Sremič	PDO-SI-A0772
Dolenjska	PDO-SI-A0871
Bela krajina	PDO-SI-A0878
Bizelčan	PDO-SI-A1520
Cviček	PDO-SI-A1561
Belokranjec	PDO-SI-A1576
Metliška črnina	PDO-SI-A1579
Teran	PDO-SI-A1581

2. Chronione oznaczenie geograficzne

Podravje	PGI-SI-A0995
Posavje	PGI-SI-A1061
Primorska	PGI-SI-A1094

HISZPANIA

1. Chroniona nazwa pochodzenia

Cariñena	PDO-ES-A0043
Almansa	PDO-ES-A0044
La Mancha	PDO-ES-A0045
Manchuela	PDO-ES-A0046
Méntrida	PDO-ES-A0047
Mondéjar	PDO-ES-A0048
Ribera del Júcar	PDO-ES-A0049
Uclés	PDO-ES-A0050
Valdepeñas	PDO-ES-A0051
Dominio de Valdepusa	PDO-ES-A0052
Finca Élez	PDO-ES-A0053
Dehesa del Carrizal	PDO-ES-A0054
Campo de La Guardia	PDO-ES-A0055
Calzadilla	PDO-ES-A0056
Pago Florentino	PDO-ES-A0057
Guijoso	PDO-ES-A0058
Casa del Blanco	PDO-ES-A0060

Jumilla	PDO-ES-A0109
La Gomera	PDO-ES-A0111
Gran Canaria	PDO-ES-A0112
Lanzarote	PDO-ES-A0113
Ycoden-Daute-Isora	PDO-ES-A0114
Tacoronte-Acentejo	PDO-ES-A0115
Rioja	PDO-ES-A0117
Cangas	PDO-ES-A0119
Navarra	PDO-ES-A0127
Campo de Borja	PDO-ES-A0180
Prado de Irache	PDO-ES-A0182
Pago de Arínzano	PDO-ES-A0183
Pago de Otazu	PDO-ES-A0184
Calatayud	PDO-ES-A0247
La Palma	PDO-ES-A0510
Somontano	PDO-ES-A0534
Bullas	PDO-ES-A0536
Yecla	PDO-ES-A0606
Arlanza	PDO-ES-A0613
Arribes	PDO-ES-A0614
Bierzo	PDO-ES-A0615
Cigales	PDO-ES-A0622
Ribera del Duero	PDO-ES-A0626
Sierra de Salamanca	PDO-ES-A0631
Tierra del Vino de Zamora	PDO-ES-A0634
Valles de Benavente	PDO-ES-A0646
Chacolí de Álava	PDO-ES-A0732
Txakolí de Álava	PDO-ES-A0732
Arabako Txakolina	PDO-ES-A0732
Cava	PDO-ES-A0735
Chacolí de Getaria	PDO-ES-A0741
Txakolí de Getaria	PDO-ES-A0741
Getariako Txakolina	PDO-ES-A0741
Bizkaiko Txakolina	PDO-ES-A0746

Chacolí de Bizkaia	PDO-ES-A0746
Txakolí de Bizkaia	PDO-ES-A0746
Valtiendas	PDO-ES-A0747
Valencia	PDO-ES-A0872
Utiel-Requena	PDO-ES-A0874
Tierra de León	PDO-ES-A0882
Toro	PDO-ES-A0886
Rueda	PDO-ES-A0889
El Terrerazo	PDO-ES-A0940
Los Balagueses	PDO-ES-A0941
Abona	PDO-ES-A0975
Valle de Güímar	PDO-ES-A0980
Pla i Llevant	PDO-ES-A1038
Valle de la Orotava	PDO-ES-A1040
Binissalem	PDO-ES-A1056
Monterrei	PDO-ES-A1114
Rías Baixas	PDO-ES-A1119
Ribeiro	PDO-ES-A1123
Ribeira Sacra	PDO-ES-A1128
Valdeorras	PDO-ES-A1132
El Hierro	PDO-ES-A1250
Ribera del Guadiana	PDO-ES-A1295
Conca de Barberà	PDO-ES-A1422
Alella	PDO-ES-A1423
Granada	PDO-ES-A1475
Lebrija	PDO-ES-A1478
Montilla-Moriles	PDO-ES-A1479
Sierras de Málaga	PDO-ES-A1480
Málaga	PDO-ES-A1481
Manzanilla-Sanlúcar de Barrameda	PDO-ES-A1482
Manzanilla	PDO-ES-A1482
Jerez-Xérès-Sherry	PDO-ES-A1483
Jerez	PDO-ES-A1483
Xérès	PDO-ES-A1483
Sherry	PDO-ES-A1483
Condado de Huelva	PDO-ES-A1485

Islas Canarias	PDO-ES-A1511
Aylés	PDO-ES-A1522
Costers del Segre	PDO-ES-A1523
Vinos de Madrid	PDO-ES-A1525
Alicante	PDO-ES-A1526
Empordà	PDO-ES-A1548
Cataluña	PDO-ES-A1549
Montsant	PDO-ES-A1550
Penedès	PDO-ES-A1551
Tarragona	PDO-ES-A1555
Terra Alta	PDO-ES-A1556
Pla de Bages	PDO-ES-A1557
Priorat	PDO-ES-A1560

2. Chronione oznaczenie geograficzne

Castilla	PGI-ES-A0059
Ribera del Queiles	PGI-ES-A0083
Serra de Tramuntana-Costa Nord	PGI-ES-A0103
Eivissa	PGI-ES-A0110
Ibiza	PGI-ES-A0110
3 Riberas	PGI-ES-A0128
Costa de Cantabria	PGI-ES-A0129
Liébana	PGI-ES-A0130
Valle del Cinca	PGI-ES-A0181
Ribera del Jiloca	PGI-ES-A0244
Ribera del Gállego - Cinco Villas	PGI-ES-A0245
Valdejalón	PGI-ES-A0246
Valles de Sadacia	PGI-ES-A0511
Campo de Cartagena	PGI-ES-A0607
Murcia	PGI-ES-A0608
Illa de Menorca	PGI-ES-A0870
Isla de Menorca	PGI-ES-A0870
Formentera	PGI-ES-A0875
Illes Balears	PGI-ES-A0947
Castilla y León	PGI-ES-A0948
Mallorca	PGI-ES-A0960

Castelló	PGI-ES-A1173
Barbanza e Iria	PGI-ES-A1255
Betanzos	PGI-ES-A1257
Valle del Miño-Ourense	PGI-ES-A1259
Val do Miño-Ourense	PGI-ES-A1259
Extremadura	PGI-ES-A1300
Bajo Aragón	PGI-ES-A1362
Altiplano de Sierra Nevada	PGI-ES-A1402
Bailén	PGI-ES-A1404
Cádiz	PGI-ES-A1405
Córdoba	PGI-ES-A1406
Cumbres del Guadalfeo	PGI-ES-A1407
Desierto de Almería	PGI-ES-A1408
Laderas del Genil	PGI-ES-A1409
Laujar-Alpujarra	PGI-ES-A1410
Los Palacios	PGI-ES-A1411
Norte de Almería	PGI-ES-A1412
Ribera del Andarax	PGI-ES-A1414
Sierra Norte de Sevilla	PGI-ES-A1415
Sierra Sur de Jaén	PGI-ES-A1416
Sierras de Las Estancias y Los Filabres	PGI-ES-A1417
Torreperogil	PGI-ES-A1418
Villaviciosa de Córdoba	PGI-ES-A1419

ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO

1. Chroniona nazwa pochodzenia

English	PDO-GB-A1585
Welsh	PDO-GB-A1587

2. Chronione oznaczenie geograficzne

English Regional	PGI-GB-A1589
Welsh Regional	PGI-GB-A1590

b) NAPOJE SPIRYTUSOWE POCHODZĄCE Z UE**AUSTRIA**

Korn/Kornbrand
Grossglockner Alpenbitter
Inländerrum
Jägertee/Jagertee/Jagatee
Mariazeller Jagasaftl
Mariazeller Magenlikör
Puchheimer Bitter
Steinfelder Magenbitter
Wachauer Marillenbrand
Wachauer Marillenlikör
Wachauer Weinbrand
Weinbrand Dürnstein

Pálinka

BELGIA

Korn/Kornbrand
Balegemse jenever
Hasseltse jenever/Hasselt
O' de Flander-Oost-Vlaamse Graanjenever
Peket-Pekêt/
Pèket-Pèkèt de Wallonie
Jonge jenever/jonge genever
Oude jenever/oude genever
Genièvre de grains/Graanjenever/Graangenever
Genièvre/Jenever/Genever
Genièvre aux fruits/Vruchtenjenever/Jenever met vruchten
Fruchtgenever

BULGARIA

Сунгурларска гроздова ракия/Гроздова ракия от Сунгурларе/
Sungurlarska grozdova rakya/Grozdova rakya from Sungurlare
Бургаска Мускатова ракия/Мускатова ракия от Бургас/Bourgaska Muscatova rakya/Muscatova rakya from Bourgas
Добруджанска мускатова ракия/Мускатова ракия от Добруджа/Dobrudjanska muscatova rakya/muscatova rakya from Dobrudja
Карловска гроздова ракия/Гроздова Ракия от Карлово/Karlovska grozdova rakya/Grozdova rakya from Karlovo
Ловешка сливова ракия/Сливова ракия от Ловеч/Loveshka slivova rakya/Slivova rakya from Lovech
Поморийска гроздова ракия/Гроздова ракия от Поморие/Pomoriyska grozdova rakya/Grozdova rakya from Pomorie
Русенска бисерна гроздова ракия/Бисерна гроздова ракия от Русе/Russenska biserna grozdova rakya/Biserna grozdova rakya from Russe
Силистренска кайсиева ракия/Кайсиева ракия от Силистра/Silistrenska kaysieva rakya/Kaysieva rakya from Silistra

Сливенска перла (Сливенска гроздова ракия/Гроздова ракия от Сливен)/Slivenska perla (Slivenska grozdova rakya/Grozdova rakya from Sliven)

Стралджанска Мускатова ракия/Мускатова ракия от Стралджа/Straldjanska Muscatova rakya/Muscatova rakya from Straldja

Сухиндолска гроздова ракия/Гроздова ракия от Сухиндол/Suhindolska grozdova rakya/Grozdova rakya from Suhindol

Тервелска кайсиева ракия/Кайсиева ракия отТервел/Tervelska kaysieva rakya/Kaysieva rakya from Tervel

Троянска сливова ракия/Сливова ракия от Троян/Troyanska slivova rakya/Slivova rakya from Troyan

CYPR

Zιβανια/Τζιβανια/Ζιβάνα/Zivania

Ouzo/Ούζο

REPUBLIKA CZESKA

Karlovarská Hořká

DANIA

Dansk Akvavit/Dansk Aquavit

ESTONIA

Estonian vodka

FINLANDIA

Suomalainen Marjalikööri/Suomalainen Hedelmälikööri/Finsk Bärlikör/Finsk Fruktlikör/Finnish berry liqueur/Finnish fruit liqueur

Suomalainen Vodka/Finsk Vodka/Vodka of Finland

FRANCJA

Genièvre de grains/Graanjenever/Graangenever

Genièvre/Jenever/Genever

Genièvre aux fruits/Vruchtenjenever/Jenever met vruchten/Fruchtgenever

Armagnac

Armagnac-Ténarèze

Bas-Armagnac

Blanche Armagnac

Brandy français/

Brandy de France

Calvados

Calvados Domfrontais

Calvados Pays d'Auge

Cassis de Bourgogne

Cassis de Dijon

Cassis de Saintonge

Cassis du Dauphiné

Cognac

Eau-de-vie de cidre de Bretagne

Eau-de-vie de cidre de Normandie

Eau-de-vie de cidre du Maine

Eau-de-vie de Cognac

Eau-de-vie de Faugères/Faugères
Eau-de-vie de Jura
Eau-de-vie de poiré de Bretagne
Eau-de-vie de poiré de Normandie
Eau-de-vie de poiré du Maine
Eau-de-vie de vin de Bourgogne
Eau-de-vie de vin de la Marne
Eau-de-vie de vin de Savoie
Eau-de-vie de vin des Côtes-du-Rhône
Eau-de-vie de vin originaire d'Aquitaine
Eau-de-vie de vin originaire de Franche-Comté
Eau-de-vie de vin originaire de Provence
Eau-de-vie de vin originaire des Coteaux de la Loire
Eau-de-vie de vin originaire du Bugey
Eau-de-vie de vin originaire du Centre-Est
Eau-de-vie de vin originaire du Languedoc
Eau-de-vie des Charentes
Fine Bordeaux
Fine de Bourgogne
Framboise d'Alsace
Haut-Armagnac
Kirsch d'Alsace
Kirsch de Fougerolles
Marc d'Alsace Gewürztraminer
Marc d'Aquitaine/Eau-de-vie de marc originaire d'Aquitaine
Marc d'Auvergne
Marc de Bourgogne/Eau-de-vie de marc de Bourgogne
Marc de Champagne/Eau-de-vie de marc de Champagne
Marc de Franche-Comté/Eau-de-vie de marc originaire de Franche-Comté
Marc de Lorraine
Marc de Provence/Eau-de-vie de marc originaire de Provence
Marc de Savoie/Eau-de-vie de marc originaire de Savoie
Marc des Coteaux de la Loire/Eau-de-vie de marc originaire des Coteaux de la Loire
Marc des Côtes-du-Rhône/Eau-de-vie de marc des Côtes du Rhône
Marc du Bugey/Eau-de-vie de marc originaire de Bugey
Marc du Centre-Est/Eau-de-vie de marc originaire du Centre-Est
Marc du Jura
Marc du Languedoc/Eau-de-vie de marc originaire du Languedoc
Mirabelle d'Alsace
Mirabelle de Lorraine

Pommeau de Bretagne
Pommeau de Normandie
Pommeau du Maine
Quetsch d'Alsace
Ratafia de Champagne
Rhum de la Guadeloupe
Rhum de la Guyane
Rhum de la Martinique
Rhum de la Réunion
Rhum de sucrerie de la Baie du Galion
Rhum des Antilles françaises
Rhum des départements français d'outre-mer
Ron de Málaga
Whisky alsacien/Whisky d'Alsace
Whisky breton/Whisky de Bretagne
Williams d'Orléans
Genièvre Flandres Artois
Génépi des Alpes/Genepi degli Alpi

NIEMCY

Bärwurz
Bayerischer Gebirgsenzian
Bayerischer Kräuterlikör
Benediktbeurer Klosterlikör
Bergischer Korn/Bergischer Kornbrand
Berliner Kümmel
Blutwurz
Chiemseer Klosterlikör
Deutscher Weinbrand
Emsländer Korn/Emsländer Kornbrand
Ettaler Klosterlikör
Fränkischer Obstler
Fränkisches Kirschwasser
Fränkisches Zwetschgenwasser
Hamburger Kümmel
Haselünner Korn/Haselünner Kornbrand
Hasetaler Korn/Hasetaler Kornbrand
Hüttentee
Königsberger Bärenfang
Münchener Kümmel
Münsterländer Korn/Münsterländer Kornbrand

Ostfriesischer Korngenever
Ostpreußischer Bärenfang
Pfälzer Weinbrand
Rheinberger Kräuter
Schwarzwälder Himbeergeist
Schwarzwälder Kirschwasser
Schwarzwälder Mirabellenwasse
Schwarzwälder Williamsbirne
Schwarzwälder Zwetschgenwasser
Sendenhorster Korn/Sendenhorster Kornbrand
Steinhäger
Korn/Kornbrand
Genièvre/Jenever/Genever
Genièvre aux fruits/Vruchtenjenever/Jenever met vruchten/Fruchtenever

GRECJA

Ouzo/Ούζο
Brandy Αττικής/Brandy of Attica
Brandy Κεντρικής Ελλάδας/Brandy of central Greece
Brandy Πελοποννήσου/
Brandy of the Peloponnese
Κίτρο Νάξου/Kitro of Naxos
Κουμκουάτ Κέρκυρας/Koum Kouat of Corfu
Μαστίχα Χίου/Masticha of Chios
Ούζο Θράκης/Ouzo of Thrace
Ούζο Καλαμάτας/Ouzo of Kalamata
Ούζο Μακεδονίας/Ouzo of Macedonia
Ούζο Μυτιλήνης/Ouzo of Mitilene
Ούζο Πλωμαρίου/
Ouzo of Plomari
Τεντούρα/Tentoura
Τσικουδιά Κρήτης/Tsikoudia of Crete
Τσικουδιά/Tsikoudia
Τσίπουρο Θεσσαλίας/Tsipouro of Thessaly
Τσίπουρο Μακεδονίας/Tsipouro of Macedonia
Τσίπουρο Τυρνάβου/Tsipouro of Tyrnavos
Τσίπουρο/Tsipouro

CHORWACJA

Hrvatska loza
Hrvatska stara šljivovica
Hrvatska travarica

Hrvatski pelinkovac

Slavonska šljivovica

Zadarski maraschino

WĘGRY

Békési Szilvapálinka

Gönci Barackpálinka

Kecskeméti Barackpálinka

Szabolcsi Almapálinka

Szatmári Szilvapálinka

Törkölypálinka

Pálinka

IRLANDIA

Irish Cream

Irish Poteen/Irish Poitín

Irish Whiskey/Uisce Beatha Eireannach/

Irish Whisky

WŁOCHY

Génépi des Alpes/Genepi degli Alpi

Aprikot trentino/Aprikot del Trentino

Brandy italiano

Distillato di mele trentino/Distillato di mele del Trentino

Genepi del Piemonte

Genepi della Valle d'Aosta

Genziana trentina/Genziana del Trentino

Grappa

Grappa di Barolo Italie

Grappa di Marsala

Grappa friulana/Grappa del Friuli

Grappa lombarda/Grappa di Lombardia

Grappa piemontese/Grappa del Piemonte

Grappa siciliana/Grappa di Sicilia

Grappa trentina/Grappa del Trentino

Grappa veneta/Grappa del Veneto

Kirsch Friulano/Kirschwasser Friulano

Kirsch Trentino/Kirschwasser Trentino

Kirsch Veneto/

Kirschwasser Veneto

Liquore di limone della Costa d'Amalfi

Liquore di limone di Sorrento

Mirto di Sardegna

Nocino di Modena
Sliwovitz del Friuli-Venezia Giulia/Sliwovitz del Trentino-Alto Adige
Sliwovitz del Veneto
Sliwovitz trentino/Sliwovitz del Trentino
Südtiroler Aprikot/Aprikot dell'Alto Adige
Südtiroler Enzian/Genziana dell'Alto Adige
Südtiroler Golden Delicious/Golden Delicious dell'Alto Adige
Südtiroler Grappa/Grappa dell'Alto Adige
Südtiroler Gravensteiner/Gravensteiner dell'Alto Adige
Südtiroler Kirsch/Kirsch dell'Alto Adige
Südtiroler Marille/Marille dell'Alto Adige
Südtiroler Obstler/Obstler dell'Alto Adige
Südtiroler Williams/Williams dell'Alto Adige
Südtiroler Zwetschgeler/Zwetschgeler dell'Alto Adige
Williams friulano/Williams del Friuli
Williams trentino/Williams del Trentino

LOTWA

Allažu Ķimelis
Latvijas Dzidrais
Rīgas Degvīns

LITWA

Čepkelių
Originali lietuviška degtinė/Original Lithuanian Vodka
Samanė
Trauktinė
Trauktinė Dainava
Trauktinė Palanga
Trejos devynerios
Vilniaus Džinas/Vilnius Gin

LUKSEMBOURG

Cassis de Beaufort
Eau-de-vie de kirsch de marque nationale luxembourgeoise
Eau-de-vie de marc de marque nationale luxembourgeoise
Eau-de-vie de mirabelle de marque nationale luxembourgeoise
Eau-de-vie de poires de marque nationale luxembourgeoise
Eau-de-vie de pommes de marque nationale luxembourgeoise
Eau-de-vie de prunelles de marque nationale luxembourgeoise
Eau-de-vie de quetsch de marque nationale luxembourgeoise
Eau-de-vie de seigle de marque nationale luxembourgeoise

NIDERLANDY

Oude jenever, oude genever

Genièvre de grains, Graanjenever, Graangenever

Genièvre/Jenever/Genever

Genièvre aux fruits/Vruchtenjenever/Jenever met vruchten/Fruchtgenever

POLSKA

Polish Cherry

Polska Wódka/Polish Vodka

Herbal vodka from the North Podlasie Lowland aromatised with an extract of bison grass/Wódka ziołowa z Niziny Północnopodlaskiej aromatyzowana ekstraktem z trawy żubrowej

PORTUGALIA

Aguardente Bagaceira Alentejo

Aguardente Bagaceira Bairrada

Aguardente Bagaceira da Região dos Vinhos Verdes

Aguardente Bagaceira da Região dos Vinhos Verdes de Alvarinho

Aguardente de pêra da Lousã

Aguardente de Vinho Alentejo

Aguardente de Vinho da Região dos Vinhos Verdes

Aguardente de Vinho da Região dos Vinhos Verdes de Alvarinho

Aguardente de Vinho Douro

Aguardente de Vinho Lourinhã

Aguardente de Vinho Ribatejo

Anis português

Évora anisada

Ginjinha portuguesa

Licor de Singeverga

Medronho do Algarve

Medronho do Buçaco

Poncha da Madeira

Rum da Madeira

RUMUNIA

Horincă de Cămârzana

Horincă de Chioar

Horincă de Lăpuș

Horincă de Maramureș

Horincă de Seini

Pălincă

Țuică Ardelenească de Bistrița

Țuică de Argeș

Țuică de Buzău

Țuică de Valea Milcovului

Țuică de Zalău

Țuică Zetea de Medieșu Aurit

Turț de Maramureș

Turț de Oaș

Vinars Murfatlar

Vinars Segarcea

Vinars Târnave

Vinars Vaslui

Vinars Vrancea

SŁOWACJA

Bošácka slivovica

Demänovka bylinná horká

Demänovka Bylinný Likér

Inovecká borovička

Karpatské brandy špeciál

Laugarício vodka

Liptovská borovička

Slovenská borovička

Slovenská borovička Juniperus

Spišská borovička

SŁOWENIA

Brinjevec

Dolenjski sadjevec

Domači rum

Janeževec

Orehovec

Pelinkovec

Slovenska travarica

HISZPANIA

Aguardiente de hierbas de Galicia

Aguardiente de sidra de Asturias

Anís español

Anís Paloma Monforte del Cid

Aperitivo Café de Alcoy

Brandy de Jerez

Brandy del Penedés

Cantueso Alicantino

Cazalla

Chinchón

Gin de Mahón

Herbero de la Sierra de Mariola

Hierbas de Mallorca

Hierbas Ibicencas

Licor café de Galicia

Licor de hierbas de Galicia

Ojén

Orujo de Galicia

Pacharán

Pacharán navarro

Palo de Mallorca

Ratafia catalana

Ron de Granada

Ronmiel

Ronmiel de Canarias

Rute

Whisky español

SZWECJA

Svensk Aquavit/Svensk Akvavit/Swedish Aquavit

Svensk Punsch/Swedish Punch

Svensk Vodka/Swedish Vodka

ZJEDNOCZONE KRÓLESTWO

Plymouth Gin

Somerset Cider Brandy

Scotch Whisky

c) WINO AROMATYZOWANE

CHORWACJA

Samoborski bermet

NIEMCY

Nürnberger Glühwein

Thüringer Glühwein

FRANCJA

Vermouth de Chambéry

WŁOCHY

Vermouth di Torino

HISZPANIA

Vino Naranja del Condado de Huelva

CZĘŚĆ B: W KOSOWIE

- a) WINA POCHODZĄCE Z KOSOWA
 - b) NAPOJE SPIRYTUSOWE POCHODZĄCE Z KOSOWA
 - c) WINA AROMATYZOWANE POCHODZĄCE Z KOSOWA
-

DODATEK 2

WYKAZ TRADYCYJNYCH OKREŚLEŃ I TERMINÓW OKREŚLAJĄCYCH JAKOŚĆ WIN W UE

(o którym mowa w art. 4 i 7 załącznika II do niniejszego protokołu)

Określenia tradycyjne	Objęte wina	Kategoria wina	Język
REPUBLIKA CZESKA			
pozdní sběr	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	czeski
archivní víno	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	czeski
panenské víno	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	czeski
NIEMCY			
Qualitätswein	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	niemiecki
Qualitätswein garantierten Ursprungs/Q.g.U	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	niemiecki
Qualitätswein mit Prädikat/at/Q.b.A.m.Pr/Prädikatswein	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	niemiecki
Qualitätsschaumwein garantierten Ursprungs/Q.g.U	Wszystkie	Gatunkowe wino musujące psr	niemiecki
Auslese	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	niemiecki
Beerenauslese	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	niemiecki
Eiswein	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	niemiecki
Kabinett	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	niemiecki
Spätlese	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	niemiecki
Trockenbeerenauslese	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	niemiecki
Liwein	Wszystkie	Wino stołowe z oz. geogr.	
Affentaler	Altschweier, Bühl, Eisental, Neusatz/Bühl, Bühlertal, Neuweiler/Baden-Baden	Wino gatunkowe psr	niemiecki
Badisch Rotgold	Baden	Wino gatunkowe psr	niemiecki
Ehrentrudis	Baden	Wino gatunkowe psr	niemiecki
Hock	Rhein, Ahr, Hessische Bergstraße, Mittelrhein, Nahe, Rheinhessen, Pfalz, Rheingau	Wino stołowe z oz. geogr. Wino gatunkowe psr	niemiecki

Określenia tradycyjne	Objęte wina	Kategoria wina	Język
Klassik/Classic	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	niemiecki
Liebfrau(en)milch	Nahe, Rheinhessen, Pfalz, Rheingau	Wino gatunkowe psr	niemiecki
Moseltaler	Mosel-Saar-Ruwer	Wino gatunkowe psr	niemiecki
Riesling-Hochgewächs	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	niemiecki
Schillerwein	Württemberg	Wino gatunkowe psr	niemiecki
Weißherbst	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	niemiecki
Winzersekt	Wszystkie	Gatunkowe wino musujące psr	niemiecki

GRECJA

Όνομασία Προελεύσεως Ελεγχόμενη (ΟΠΕ) (Appellation d'origine contrôlée)	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	grecki
Όνομασία Προελεύσεως Ανωτέρας Ποιότητας (ΟΠΑΠ) (Appellation d'origine de qualité supérieure)	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	grecki
Όινοσ γλυκόσ φυσικόσ (Vin doux naturel)	Μοσχάτοσ Κεφαλληνίασ (Muscat de Céphalonie), Μοσχάτοσ Πατρών (Muscat de Patras), Μοσχάτοσ Ρίου-Πατρών (Muscat Rion de Patras), Μοσχάτοσ Λήμου (Muscat de Lemnos), Μοσχάτοσ Ρόδου (Muscat de Rhodos), Μαυροδάφνη Πατρών (Mavrodaphne de Patras), Μαυροδάφνη Κεφαλληνίασ (Mavrodaphne de Céphalonie), Σάμοσ (Samos), Σητεία (Sitia), Δαφνέσ (Dafnès), Σαντορίνη (Santorini)	Gatunkowe wino likierowe psr	grecki
Όινοσ φυσικόσ γλυκόσ (Vin naturellement doux)	Vins de paille: Κεφαλληνίασ (de Céphalonie), Δαφνέσ (de Dafnès), Λήμου (de Lemnos), Πατρών (de Patras), Ρίου-Πατρών (de Rion de Patras), Ρόδου (de Rhodos), Σάμοσ (de Samos), Σητεία (de Sitia), Σαντορίνη (Santorini)	Wino gatunkowe psr	grecki
Όνομασία κατὰ παράδοση (Όνομασία kata paradosi)	Wszystkie	Wino stołowe z oz. geogr.	grecki

Określenia tradycyjne	Objęte wina	Kategoria wina	Język
Τοπικός Οίνος (vins de pays)	Wszystkie	Wino stołowe z oz. geogr.	grecki
Αγρέπαυλη (Agrepavlis)	Wszystkie	Wino gatunkowe psr, wino stołowe z oz. geogr.	grecki
Αμπέλι (Ampeli)	Wszystkie	Wino gatunkowe psr, wino stołowe z oz. geogr.	grecki
Αμπελώνας (ες) (Ampelonas ès)	Wszystkie	Wino gatunkowe psr, wino stołowe z oz. geogr.	grecki
Αρχοντικό (Archontiko)	Wszystkie	Wino gatunkowe psr, wino stołowe z oz. geogr.	grecki
Κάβα ⁽¹⁾ (Cava)	Wszystkie	Wino stołowe z oz. geogr.	grecki
Από διαλεκτούς αμπελώνες (Gri Cru)	Μοσχάτος Κεφαλληνίας (Muscat de Céphalonie), Μοσχάτος Πατρών (Muscat de Patras), Μοσχάτος Ρίου-Πατρών (Muscat Rion de Patras), Μοσχάτος Λήμνου (Muscat de Lemnos), Μοσχάτος Ρόδου (Muscat de Rhodos), Σάμος (Samos)	Gatunkowe wino likierowe psr	grecki
Ειδικά Επιλεγμένος (Gri réserve)	Wszystkie	Wino gatunkowe psr, gatunkowe wino likierowe psr	grecki
Κάστρο (Kastro)	Wszystkie	Wino gatunkowe psr, wino stołowe z oz. geogr.	grecki
Κτήμα (Ktima)	Wszystkie	Wino gatunkowe psr, wino stołowe z oz. geogr.	grecki
Λιαστός (Liastos)	Wszystkie	Wino gatunkowe psr, wino stołowe z oz. geogr.	grecki
Μετόχι (Metochi)	Wszystkie	Wino gatunkowe psr, wino stołowe z oz. geogr.	grecki
Μοναστήρι (Monastiri)	Wszystkie	Wino gatunkowe psr, wino stołowe z oz. geogr.	grecki
Νάμα (Nama)	Wszystkie	Wino gatunkowe psr, wino stołowe z oz. geogr.	grecki
Νυχτέρι (Nychteri)	Σαντορινή	Wino gatunkowe psr	grecki
Ορεινό κτήμα (Orino Ktima)	Wszystkie	Wino gatunkowe psr, wino stołowe z oz. geogr.	grecki

Określenia tradycyjne	Objęte wina	Kategoria wina	Język
Ορεινός αμπελώνας (Orinos Ampelonas)	Wszystkie	Wino gatunkowe psr, wino stołowe z oz. geogr.	grecki
Πύργος (Pyrgos)	Wszystkie	Wino gatunkowe psr, wino stołowe z oz. geogr.	grecki
Επιλογή ή Επιλεγμένος (Réserve)	Wszystkie	Wino gatunkowe psr, gatunkowe wino likierowe psr	grecki
Παλαιωθείς επιλεγμένος (Vieille réserve)	Wszystkie	Gatunkowe wino likierowe psr	grecki
Βερντέα (Verntea)	Ζάκυνθος	Wino stołowe z oz. geogr.	grecki
Vinsanto	Σαντορίνη	Wino gatunkowe psr, gatunkowe wino likierowe psr	grecki

HISZPANIA

Denominacion de origen (DO)	Wszystkie	Wino gatunkowe psr, gatunkowe wino musujące psr, gatunkowe wino półmusujące ps, gatunkowe wino likierowe psr	hiszpański
Denominacion de origen calificada (DOCa)	Wszystkie	Wino gatunkowe psr, gatunkowe wino musujące psr, gatunkowe wino półmusujące ps, gatunkowe wino likierowe psr	hiszpański
Vino dulce natural	Wszystkie	Gatunkowe wino likierowe psr	hiszpański
Vino generoso	(²)	Gatunkowe wino likierowe psr	hiszpański
Vino generoso de licor	(³)	Gatunkowe wino likierowe psr	hiszpański
Vino de la Tierra	Tous	Wino stołowe z oz. geogr.	
Aloque	DO Valdepeñas	Wino gatunkowe psr	hiszpański
Amontillado	DDOO Jerez-Xérès-Sherry y Manzanilla Sanlúcar de Barrameda DO Montilla Moriles	Gatunkowe wino likierowe psr	hiszpański
Añejo	Wszystkie	Wino gatunkowe psr, wino stołowe z oz. geogr.	hiszpański
Añejo	DO Malaga	Gatunkowe wino likierowe psr	hiszpański
Chacoli/Txakolina	DO Chacoli de Bizkaia DO Chacoli de Getaria DO Chacoli de Alava	Wino gatunkowe psr	hiszpański

Określenia tradycyjne	Objęte wina	Kategoria wina	Język
Clásico	DO Abona DO El Hierro DO Lanzarote DO La Palma DO Tacoronte-Acentejo DO Tarragona DO Valle de Güimar DO Valle de la Orotava DO Ycoden-Daute-Isora	Wino gatunkowe psr	hiszpański
Cream	DDOO Jerez-Xerès-Sherry y Manzanilla Sanlúcar de Barrameda DO Montilla Moriles DO Málaga DO Condado de Huelva	Gatunkowe wino likierowe psr	angielski
Criadera	DDOO Jerez-Xerès-Sherry y Manzanilla Sanlúcar de Barrameda DO Montilla Moriles DO Málaga DO Condado de Huelva	Gatunkowe wino likierowe psr	hiszpański
Criaderas y Soleras	DDOO Jerez-Xerès-Sherry y Manzanilla Sanlúcar de Barrameda DO Montilla Moriles DO Málaga DO Condado de Huelva	Gatunkowe wino likierowe psr	hiszpański
Crianza	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	hiszpański
Dorado	DO Rueda DO Málaga	Gatunkowe wino likierowe psr	hiszpański
Fino	DO Montilla Moriles DDOO Jerez-Xerès-Sherry y Manzanilla Sanlúcar de Barrameda	Gatunkowe wino likierowe psr	hiszpański
Fondillon	DO Alicante	Wino gatunkowe psr	hiszpański
Gran Reserva	Wszystkie quality wines psr Cava	Wino gatunkowe psr Gatunkowe wino musujące psr	hiszpański
Lágrima	DO Málaga	Gatunkowe wino likierowe psr	hiszpański
Noble	Wszystkie	Wino gatunkowe psr, wino stołowe z oz. geogr.	hiszpański

Określenia tradycyjne	Objęte wina	Kategoria wina	Język
Noble	DO Malaga	Gatunkowe wino likierowe psr	hiszpański
Oloroso	DDOO Jerez-Xérès-Sherry y Manzanilla Sanlúcar de Barrameda DO Montilla- Moriles	Gatunkowe wino likierowe psr	hiszpański
Pajarete	DO Málaga	Gatunkowe wino likierowe psr	hiszpański
Pálido	DO Condado de Huelva DO Rueda DO Málaga	Gatunkowe wino likierowe psr	hiszpański
Palo Cortado	DDOO Jerez-Xérès-Sherry y Manzanilla Sanlúcar de Barrameda DO Montilla- Moriles	Gatunkowe wino likierowe psr	hiszpański
Primero de cosecha	DO Valencia	Wino gatunkowe psr	hiszpański
Rancio	Wszystkie	Wino gatunkowe psr, gatunkowe wino likierowe psr	hiszpański
Raya	DO Montilla-Moriles	Gatunkowe wino likierowe psr	hiszpański
Reserva	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	hiszpański
Sobremadre	DO vinos de Madrid	Wino gatunkowe psr	hiszpański
Solera	DDOO Jerez-Xerès-Sherry y Manzanilla Sanlúcar de Barrameda DO Montilla Moriles DO Málaga DO Condado de Huelva	Gatunkowe wino likierowe psr	hiszpański
Superior	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	hiszpański
Trasañejo	DO Málaga	Gatunkowe wino likierowe psr	hiszpański
Vino Maestro	DO Málaga	Gatunkowe wino likierowe psr	hiszpański
Vendimia inicial	DO Utiel-Requena	Wino gatunkowe psr	hiszpański
Viejo	Wszystkie	Wino gatunkowe psr, gatun- kowe wino likierowe psr, wino stołowe z oz. geogr.	hiszpański
Vino de tea	DO La Palma	Wino gatunkowe psr	hiszpański
FRANCJA			
Appellation d'origine contrôlée	Wszystkie	Wino gatunkowe psr, gatun- kowe wino musujące psr, gatunkowe wino półmusujące ps, gatunkowe wino likierowe psr	francuski

Określenia tradycyjne	Objęte wina	Kategoria wina	Język
Gri Cru	AOC Alsace, Banyuls, Bonnes Mares, Chablis, Chambertin, Chapelle Chambertin, Chambertin Clos-de-Bèze, Mazoyeres ou Charmes Chambertin, Latricières-Chambertin, Mazis Chambertin, Ruchottes Chambertin, Griottes-Chambertin, Clos de la Roche, Clos Saint Denis, Clos de Tart, Clos de Vougeot, Clos des Lambray, Corton, Corton Charlemagne, Charlemagne, Echézeaux, Gri Echézeaux, La Gri Rue, Montrachet, Chevalier-Montrachet, Bâtard-Montrachet, Bienvenues-Bâtard-Montrachet, Criots-Bâtard-Montrachet, Musigny, Romanée St Vivant, Richebourg, Romanée-Conti, La Romanée, La Tâche, St Emilion	Wino gatunkowe psr	francuski
Gri Cru	Champagne	Gatunkowe wino musujące psr	francuski
Hors d'âge	AOC Rivesaltes	Gatunkowe wino likierowe psr	francuski
Passe-tout-grains	AOC Bourgogne	Wino gatunkowe psr	francuski
Premier Cru	AOC Aloxe Corton, Auxey Duresses, Beaune, Blagny, Chablis, Chambolle Musigny, Chassagne Montrachet, Champagne, Côtes de Brouilly, Fixin, Gevrey Chambertin, Givry, Ladoix, Maranges, Mercurey, Meursault, Monthélie, Montagny, Morey St Denis, Musigny, Nuits, Nuits-Saint-Georges, Pernis-Vergelesses, Pommard, Puligny-Montrachet, Rully, Santenay, Savigny-les-Beaune, St Aubin, Volnay, Vougeot, Vosne-Romanée	Wino gatunkowe psr, gatunkowe wino musujące psr	francuski
Primeur	Wszystkie	Wino gatunkowe psr, wino stołowe z oz. geogr.	francuski
Rancio	AOC Gri Roussillon, Rivesaltes, Banyuls, Banyuls gri cru, Maury, Clairet- -te du Languedoc, Rasteau	Gatunkowe wino likierowe psr	francuski

Określenia tradycyjne	Objęte wina	Kategoria wina	Język
Sélection de grains nobles	AOC Alsace, Alsace Gri cru, Monbazillac, Graves supérieures, Bonnezeaux, Jurançon, Cérons, Quarts de Chaume, Sauternes, Loupiac, Côteaux du Layon, Barsac, Ste Croix du Mont, Coteaux de l'Aubance, Cadillac	Wino gatunkowe psr	francuski
Sur Lie	AOC Muscadet, Muscadet –Coteaux de la Loire, Muscadet-Côtes de Grilieu, Muscadet- Sèvres et Maine, AOVDQS Gros Plant du Pays Nantais, VDT avec IG Vin de pays d'Oc et Vin de pays des Sables du Golfe du Lion	Wino gatunkowe psr, wino stołowe z oz. geogr.	francuski
Tuilé	AOC Rivesaltes	Gatunkowe wino likierowe psr	francuski
Vendanges tardives	AOC Alsace, Jurançon	Wino gatunkowe psr	francuski
Villages	AOC Anjou, Beaujolais, Côte de Beaune, Côte de Nuits, Côtes du Rhône, Côtes du Roussillon, Mâcon	Wino gatunkowe psr	francuski
Vin de paille	AOC Côtes du Jura, Arbois, L'Etoile, Hermitage	Wino gatunkowe psr	francuski
Vin jaune	AOC du Jura (Côtes du Jura, Arbois, L'Etoile, Château-Châlon)	Wino gatunkowe psr	francuski

WŁOCHY

Denominazione di Origine Controllata/D.O.C.	Wszystkie	Wino gatunkowe psr, gatunkowe wino musujące psr, gatunkowe wino półmusujące ps, gatunkowe wino likierowe psr, moszcz winogronowy w trakcie fermentacji z oz. geogr.	włoski
Denominazione di Origine Controllata e Garantita/D.O.C.G.	Wszystkie	Wino gatunkowe psr, gatunkowe wino musujące psr, gatunkowe wino półmusujące ps, gatunkowe wino likierowe psr, moszcz winogronowy w trakcie fermentacji z oz. geogr.	włoski
Vino Dolce Naturale	Wszystkie	Wino gatunkowe psr, gatunkowe wino likierowe psr	włoski
Inticazione geogr.afica tipica (IGT)	Wszystkie	Wino stołowe, „vin de pays”, wino z przejrziałych winogron i moszcz winogronowy w trakcie fermentacji z oz. geogr.	włoski

Określenia tradycyjne	Objęte wina	Kategoria wina	Język
Liwein	Wine with GI of the autonomous province of Bolzano	Wino stołowe, „vin de pays”, wino z przejrziałych winogron i moszcz winogronowy w trakcie fermentacji z oz. geogr.	niemiecki
Vin de pays	Wine with GI of Aosta region	Wino stołowe, „vin de pays”, wino z przejrziałych winogron i moszcz winogronowy w trakcie fermentacji z oz. geogr.	francuski
Alberata o vigneti ad alberata	DOC Aversa	Wino gatunkowe psr, gatunkowe wino musujące psr	włoski
Amarone	DOC Valpolicella	Wino gatunkowe psr	włoski
Ambra	DOC Marsala	Wino gatunkowe psr	włoski
Ambrato	DOC Malvasia delle Lipari DOC Vernaccia di Oristano	Wino gatunkowe psr, gatunkowe wino likierowe psr	włoski
Annoso	DOC Controguerra	Wino gatunkowe psr	włoski
Apianum	DOC Fiano di Avellino	Wino gatunkowe psr	Latin
Auslese	DOC Caldaro e Caldaro classico- Alto Adige	Wino gatunkowe psr	niemiecki
Barco Reale	DOC Barco Reale di Carmignano	Wino gatunkowe psr	włoski
Brunello	DOC Brunello di Montalcino	Wino gatunkowe psr	włoski
Buttafuoco	DOC Oltrepò Pavese	Wino gatunkowe psr, gatunkowe wino półmusujące ps	włoski
Cacc'e mitte	DOC Cacc'e Mitte di Lucera	Wino gatunkowe psr	włoski
Cagnina	DOC Cagnina di Romagna	Wino gatunkowe psr	włoski
Cannellino	DOC Frascati	Wino gatunkowe psr	włoski
Cerasuolo	DOC Cerasuolo di Vittoria DOC Montepulciano d'Abruzzo	Wino gatunkowe psr	włoski
Chiarretto	Wszystkie	Wino gatunkowe psr, gatunkowe wino musujące psr, gatunkowe wino likierowe psr, wino stołowe z oz. geogr.	włoski

Określenia tradycyjne	Objęte wina	Kategoria wina	Język
Ciaret	DOC Monferrato	Wino gatunkowe psr	włoski
Château	DOC de la région Valle d'Aosta	Wino gatunkowe psr, gatunkowe wino musujące psr, gatunkowe wino półmusujące ps, gatunkowe wino likierowe psr	francuski
Classico	Wszystkie	Wino gatunkowe psr, gatunkowe wino półmusujące ps, gatunkowe wino likierowe psr	włoski
Dunkel	DOC Alto Adige DOC Trentino	Wino gatunkowe psr	niemiecki
Est! Est!! Est!!!	DOC Est! Est!! Est!!! di Montefiascone	Wino gatunkowe psr, gatunkowe wino musujące psr	Latin
Falerno	DOC Falerno del Massico	Wino gatunkowe psr	włoski
Fine	DOC Marsala	Gatunkowe wino likierowe psr	włoski
Fior d'Arancio	DOC Colli Euganei	Wino gatunkowe psr, gatunkowe wino musujące psr, Wino stołowe z oz. geogr.	włoski
Falerio	DOC Falerio dei colli Ascolani	Wino gatunkowe psr	włoski
Flétri	DOC Valle d'Aosta o Vallée d'Aoste	Wino gatunkowe psr	włoski
Garibaldi Dolce (lub GD)	DOC Marsala	Gatunkowe wino likierowe psr	włoski
Governo all'uso toscano	DOCG Chianti/Chianti Classico IGT Colli della Toscana Centrale	Wino gatunkowe psr, wino stołowe z oz. geogr.	włoski
Gutturnio	DOC Colli Piacentini	Wino gatunkowe psr, gatunkowe wino półmusujące psr	włoski
Italia Particolare (lub IP)	DOC Marsala	Gatunkowe wino likierowe psr	włoski
Klassisch/Klassisches Ursprungsgebiet	DOC Caldaro DOC Alto Adige (avec la dénomination Santa Maddalena e Terlano)	Wino gatunkowe psr	niemiecki
Kretzer	DOC Alto Adige DOC Trentino DOC Teroldego Rotaliano	Wino gatunkowe psr	niemiecki

Określenia tradycyjne	Objęte wina	Kategoria wina	Język
Lacrima	DOC Lacrima di Morro d'Alba	Wino gatunkowe psr	włoski
Lacryma Christi	DOC Vesuvio	Wino gatunkowe psr, gatunkowe wino likierowe psr	włoski
Lambiccato	DOC Castel San Lorenzo	Wino gatunkowe psr	włoski
London Particular (lub LP lub Inghilterra)	DOC Marsala	Gatunkowe wino likierowe psr	włoski
Morellino	DOC Morellino di Scansano	Wino gatunkowe psr	włoski
Occhio di Pernice	DOC Bolgheri, Vin Santo Di Carmignano, Colli dell'Etruria Centrale, Colline Lucchesi, Cortona, Elba, Montecarlo, Montereio di Massa Maritima, San Gimignano, Sant'Antimo, Vin Santo del Chianti, Vin Santo del Chianti Classico, Vin Santo di Montepulciano	Wino gatunkowe psr	włoski
Oro	DOC Marsala	Gatunkowe wino likierowe psr	włoski
Pagadebit	DOC pagadebit di Romagna	Wino gatunkowe psr, gatunkowe wino likierowe psr	włoski
Passito	Wszystkie	Wino gatunkowe psr, gatunkowe wino likierowe psr, wino stołowe z oz. geogr.	włoski
Ramie	DOC Pinerolese	Wino gatunkowe psr	włoski
Rebola	DOC Colli di Rimini	Wino gatunkowe psr	włoski
Recioto	DOC Valpolicella DOC Gambellara DOCG Recioto di Soave	Wino gatunkowe psr, gatunkowe wino musujące psr	włoski
Riserva	Wszystkie	Wino gatunkowe psr, gatunkowe wino musujące psr, gatunkowe wino półmusujące ps, gatunkowe wino likierowe psr	włoski
Rubino	DOC Garda Colli Mantovani DOC Rubino di Cantavenna DOC Teroldego Rotaliano DOC Trentino	Wino gatunkowe psr	włoski
Rubino	DOC Marsala	Gatunkowe wino likierowe psr	włoski

Określenia tradycyjne	Objęte wina	Kategoria wina	Język
Sangue di Giuda	DOC Oltrepò Pavese	Wino gatunkowe psr, gatunkowe wino półmusujące psr	włoski
Scelto	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	włoski
Sciacchetrà	DOC Cinque Terre	Wino gatunkowe psr	włoski
Sciac-trà	DOC Pornassio lub Ormeasco di Pornassio	Wino gatunkowe psr	włoski
Sforzato, Sfursàt	DO Valtellina	Wino gatunkowe psr	włoski
Spätlese	DOC/IGT de Bolzano	Wino gatunkowe psr, wino stołowe z oz. geogr.	niemiecki
Soleras	DOC Marsala	Gatunkowe wino likierowe psr	włoski
Stravecchio	DOC Marsala	Gatunkowe wino likierowe psr	włoski
Strohwein	DOC/IGT de Bolzano	Wino gatunkowe psr, wino stołowe z oz. geogr.	niemiecki
Superiore	Wszystkie	Wino gatunkowe psr, gatunkowe wino musujące psr, gatunkowe wino półmusujące psr, gatunkowe wino likierowe psr,	włoski
Superiore Old Marsala (lub SOM)	DOC Marsala	Gatunkowe wino likierowe psr	włoski
Torchiato	DOC Colli di Conegliano	Wino gatunkowe psr	włoski
Torcolato	DOC Breganze	Wino gatunkowe psr	włoski
Vecchio	DOC Rosso Barletta, Aglianico del Vulture, Marsala, Falerno del Massico	Wino gatunkowe psr, gatunkowe wino likierowe psr	włoski
Vendemmia Tardiva	Wszystkie	Wino gatunkowe psr, gatunkowe wino półmusujące ps, wino stołowe z oz. geogr.	włoski
Verdolino	Wszystkie	Wino gatunkowe psr, wino stołowe z oz. geogr.	włoski
Vergine	DOC Marsala DOC Val di Chiana	Wino gatunkowe psr, gatunkowe wino likierowe psr	włoski
Vermiglio	DOC Colli dell Etruria Centrale	Gatunkowe wino likierowe psr	włoski
Vino Fiore	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	włoski

Określenia tradycyjne	Objęte wina	Kategoria wina	Język
Vino Nobile	Vino Nobile di Montepulciano	Wino gatunkowe psr	włoski
Vino Novello lub Novello	Wszystkie	Wino gatunkowe psr, wino stołowe z oz. geogr.	włoski
Vin santo/Vino Santo/Vinsanto	DOC et DOCG Bianco dell'Empolese, Bianco della Valdinievole, Bianco Pisano di San Torpé, Bolgheri, Ccia dei Colli Apuani, Capalbio, Carmignano, Colli dell'Etruria Centrale, Colline Lucchesi, Colli del Trasimeno, Colli Perugini, Colli Piacentini, Cortona, Elba, Gambellera, Montecarlo, Monteregio di Massa Maritima, Montescudaio, Offida, Orcia, Pomino, San Gimignano, San'Antimo, Val d'Arbia, Val di Chiana, Vin Santo del Chianti, Vin Santo del Chianti Classico, Vin Santo di Montepulciano, Trentino	Wino gatunkowe psr	włoski
Vivace	Wszystkie	Wino gatunkowe psr, gatunkowe wino likierowe psr, wino stołowe z oz. geogr.	włoski
CYPR			
Οίνος Ελεγχόμενης Ονομασίας Προέλευσης (ΟΕΟΠ)	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	grecki
Τοπικός Οίνος (Regional Wine)	Wszystkie	Wino stołowe z oz. geogr.	grecki
Μοναστήρι (Monastiri)	Wszystkie	Wino gatunkowe psr i wino stołowe z oz. geogr.	grecki
Κτήμα (Ktima)	Wszystkie	Wino gatunkowe psr i wino stołowe z oz. geogr.	grecki
Αμπελώνας (-ες) (Ampelonas (-es))	Wszystkie	Wino gatunkowe psr i wino stołowe z oz. geogr.	grecki
Μονή (Moni)	Wszystkie	Wino gatunkowe psr i wino stołowe z oz. geogr.	grecki
LUKSEMBOURG			
Marque nationale	Wszystkie	Wino gatunkowe psr, gatunkowe wino musujące psr	francuski

Określenia tradycyjne	Objęte wina	Kategoria wina	Język
Crémant du Luxembourg		Gatunkowe wino musujące	francuski
Gri premier cru	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	francuski
Premier cru	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	francuski
Vendanges tardives		Wino gatunkowe psr	francuski
Vin classé	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	francuski
Vin de glace	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	francuski
Vin de paille	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	francuski
Château	Wszystkie	Wino gatunkowe psr, gatunkowe wino musujące psr	francuski

WĘGRY

minőségi bor	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	węgierski
különleges minőségű bor	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	węgierski
fordítás	Tokaj/-i	Wino gatunkowe psr	węgierski
máslás	Tokaj/-i	Wino gatunkowe psr	węgierski
szamorodni	Tokaj/-i	Wino gatunkowe psr	węgierski
aszú ... puttonyos, (zamiast kropek należy wpisać cyfry od 3 do 6)	Tokaj/-i	Wino gatunkowe psr	węgierski
aszúeszencia	Tokaj/-i	Wino gatunkowe psr	węgierski
eszencia	Tokaj/-i	Wino gatunkowe psr	węgierski
tájbor	Wszystkie	Wino stołowe z oz. geogr.	węgierski
bikavér	Eger, Szekszárd	Wino gatunkowe psr	węgierski
késői szüretelésű bor	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	węgierski
válogatott szüretelésű bor	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	węgierski
muzeális bor	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	węgierski
siller	Wszystkie	Wino stołowe z oz. geogr. i wino gatunkowe psr	węgierski

Określenia tradycyjne	Objęte wina	Kategoria wina	Język
AUSTRIA			
Qualitätswein	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	niemiecki
Qualitätswein besonderer Reife und Leseart/Prädikatswein	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	niemiecki
Qualitätswein mit staatlicher Prüfnummer	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	niemiecki
Ausbruch/Ausbruchwein	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	niemiecki
Auslese/Auslesewein	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	niemiecki
Beerenauslese (wein)	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	niemiecki
Eiswein	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	niemiecki
Kabinett/Kabinettwein	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	niemiecki
Schilfwein	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	niemiecki
Spätlese/Spätlesewein	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	niemiecki
Strohwein	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	niemiecki
Trockenbeerenauslese	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	niemiecki
Liwein	Wszystkie	Wino stołowe z oz. geogr.	
Ausstich	Wszystkie	Wino gatunkowe psr i wino stołowe z oz. geogr.	niemiecki
Auswahl	Wszystkie	Wino gatunkowe psr i wino stołowe z oz. geogr.	niemiecki
Bergwein	Wszystkie	Wino gatunkowe psr i wino stołowe z oz. geogr.	niemiecki
Klassik/Classic	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	niemiecki
Erste Wahl	Wszystkie	Wino gatunkowe psr i wino stołowe z oz. geogr.	niemiecki
Hausmarke	Wszystkie	Wino gatunkowe psr i wino stołowe z oz. geogr.	niemiecki
Heuriger	Wszystkie	Wino gatunkowe psr i wino stołowe z oz. geogr.	niemiecki
Jubiläumswein	Wszystkie	Wino gatunkowe psr i wino stołowe z oz. geogr.	niemiecki

Określenia tradycyjne	Objęte wina	Kategoria wina	Język
Reserve	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	niemiecki
Schilcher	Steiermark	Wino gatunkowe psr i wino stołowe z oz. geogr.	niemiecki
Sturm	Wszystkie	Moszcz winogronowy w trakcie fermentacji z oz. geogr.	niemiecki
PORTUGALIA			
Denominação de origem (DO)	Wszystkie	Wino gatunkowe psr, gatunkowe wino musujące psr, gatunkowe wino półmusujące psr, gatunkowe wino likierowe psr	portugalski
Denominação de origem controlada (DOC)	Wszystkie	Wino gatunkowe psr, gatunkowe wino musujące psr, gatunkowe wino półmusujące psr, gatunkowe wino likierowe psr	portugalski
Indicação de proveniência regulamentada (IPR)	Wszystkie	Wino gatunkowe psr, gatunkowe wino musujące psr, gatunkowe wino półmusujące psr, gatunkowe wino likierowe psr	portugalski
Vinho doce natural	Wszystkie	Gatunkowe wino likierowe psr	portugalski
Vinho generoso	DO Porto, Madeira, Moscatel de Setúbal, Carcavelos	Gatunkowe wino likierowe psr	portugalski
Vinho regional	Wszystkie	Wino stołowe z oz. geogr.	portugalski
Canteiro	DO Madeira	Gatunkowe wino likierowe psr	portugalski
Colheita Seleccionada	Wszystkie	Wino gatunkowe psr, wino stołowe z oz. geogr.	portugalski
Crusted/Crusting	DO Porto	Gatunkowe wino likierowe psr	angielski
Escolha	Wszystkie	Wino gatunkowe psr, wino stołowe z oz. geogr.	portugalski
Escuro	DO Madeira	Gatunkowe wino likierowe psr	portugalski
Fino	DO Porto DO Madeira	Gatunkowe wino likierowe psr	portugalski
Frasqueira	DO Madeira	Gatunkowe wino likierowe psr	portugalski
Garrafeira	Wszystkie	Wino gatunkowe psr, wino stołowe z oz. geogr. Gatunkowe wino likierowe psr	portugalski

Określenia tradycyjne	Objęte wina	Kategoria wina	Język
Lágrima	DO Porto	Gatunkowe wino likierowe psr	portugalski
Leve	Wino stołowe z oz. geogr. Estremadura i Ribatejano DO Madeira, DO Porto	Wino stołowe z oz. geogr. Gatunkowe wino likierowe psr	portugalski
Nobre	DO Dão	Wino gatunkowe psr	portugalski
Reserva	Wszystkie	Wino gatunkowe psr, gatun- kowe wino likierowe psr, gatunkowe wino musujące psr, wino stołowe z oz. geogr.	portugalski
Reserva velha (lub grie reserva)	DO Madeira	Gatunkowe wino musujące psr, gatunkowe wino likie- rowe psr	portugalski
Ruby	DO Porto	Gatunkowe wino likierowe psr	angielski
Solera	DO Madeira	Gatunkowe wino likierowe psr	portugalski
Super reserva	Wszystkie	Gatunkowe wino musujące psr	portugalski
Superior	Wszystkie	Wino gatunkowe psr, gatun- kowe wino likierowe psr, wino stołowe z oz. geogr.	portugalski
Tawny	DO Porto	Gatunkowe wino likierowe psr	angielski
Vintage supplemented by Late Bottle (LBV) or Character	DO Porto	Gatunkowe wino likierowe psr	angielski
Vintage	DO Porto	Gatunkowe wino likierowe psr	angielski

SŁOWENIA

penina	Wszystkie	Gatunkowe wino musujące psr	słoweński
pozna trgatev	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	słoweński
izbor	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	słoweński
jagodni izbor	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	słoweński
suhi jagodni izbor	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	słoweński
ledeno vino	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	słoweński
arhivsko vino	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	słoweński
mlado vino	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	słoweński

Określenia tradycyjne	Objęte wina	Kategoria wina	Język
cviček	Dolenjska	Wino gatunkowe psr	słoweński
teran	Kras	Wino gatunkowe psr	słoweński

SŁOWACJA

forditáš	Tokaj/-ská/-ský/-ské	Wino gatunkowe psr	słowacki
mášlaš	Tokaj/-ská/-ský/-ské	Wino gatunkowe psr	słowacki
samorodné	Tokaj/-ská/-ský/-ské	Wino gatunkowe psr	słowacki
výber ... putňový, (zamiast kropek należy wpisać cyfry od 3 do 6)	Tokaj/-ská/-ský/-ské	Wino gatunkowe psr	słowacki
výberová esencia	Tokaj/-ská/-ský/-ské	Wino gatunkowe psr	słowacki
esencia	Tokaj/-ská/-ský/-ské	Wino gatunkowe psr	słowacki

BUŁGARIA

Гарантирано наименование за произход (ГНП) (gwarantowane oznaczenie pochodzenia)	Wszystkie	Wino gatunkowe psr, gatunkowe wino półmusujące psr, gatunkowe wino musujące psr i gatunkowe wino likierowe psr	bułgarski
Гарантирано и контролирано наименование за произход (ГКНП) (gwarantowane i kontrolowane oznaczenie pochodzenia)	Wszystkie	Wino gatunkowe psr, gatunkowe wino półmusujące psr, gatunkowe wino musujące psr i gatunkowe wino likierowe psr	bułgarski
Благородно сладко вино (БСВ) (noble sweet wine)	Wszystkie	Gatunkowe wino likierowe psr	bułgarski
регионално вино (Regional wine)	Wszystkie	Wino stołowe z oz. geogr.	bułgarski
Ново (young)	Wszystkie	Wino gatunkowe psr Wino stołowe z oz. geogr.	bułgarski
Премиум (premium)	Wszystkie	Wino stołowe z oz. geogr.	bułgarski
Резерва (reserve)	Wszystkie	Wino gatunkowe psr Wino stołowe z oz. geogr.	bułgarski
Премиум резерва (premium reserve)	Wszystkie	Wino stołowe z oz. geogr.	bułgarski
Специална резерва (special reserve)	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	bułgarski

Określenia tradycyjne	Objęte wina	Kategoria wina	Język
Специална селекция (special selection)	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	bułgarski
Колекционно (collection)	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	bułgarski
Премиум оук, или първо зареждане в бъчва (premium oak)	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	bułgarski
Беритба на презряло грозде (vintage of over ripe grapes)	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	bułgarski
Розенталер (Rosenthaler)	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	bułgarski

RUMUNIA

Vin cu denumire de origine controlată (D.O.C.)	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	rumuński
Cules la maturitate deplină (C.M.D.)	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	rumuński
Cules târziu (C.T.)	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	rumuński
Cules la înobilarea boabelor (C.I.B.)	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	rumuński
Vin cu indicație geogr.afică	Wszystkie	Wino stołowe z oz. geogr.	rumuński
Rezervă	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	rumuński
Vin de vinotecă	Wszystkie	Wino gatunkowe psr	rumuński

(1) Ochrona określenia „Cava” przewidziana w rozporządzeniu Rady (WE) nr 1493/1999 z dnia 17 maja 1999 r. w sprawie wspólnej organizacji rynku wina (Dz.U. L 179 z 14.7.1999, s. 1) nie narusza ochrony oznaczenia geograficznego mającej zastosowanie do win gatunkowych psr „Cava”.

(2) Wina, których to dotyczy, to gatunkowe wina likierowe psr wymienione w załączniku VI część L ust. 8 do rozporządzenia (WE) nr 1493/1999.

(3) Wina, których to dotyczy, to gatunkowe wina likierowe psr wymienione w załączniku VI część L ust. 11 do rozporządzenia (WE) nr 1493/1999.

DODATEK 3

WYKAZ PUNKTÓW KONTAKTOWYCH

(o którym mowa w art. 12 załącznika II do niniejszego protokołu)

a) **Kosowo**

Ministry of Agriculture and Rural Development
Department of Wineries and Vineyards
Director of Department for Wineries and Vineyards
Pristina
Kosowo

Telefon: +38 1 38 21 18 34

E-mail: mbpzhr@rks-gov.net

b) **UE**

European Commission
Directorate- -General for Agriculture and Rural Development
Directorate A International Bilateral Relations
Head of Unit A.4 Neighbourhood policy, EEA, EFTA and Enlargement
B-1049 Bruxelles/Brussel
Belgia

Telefon: +32 2 299 11 11 Faks: +32 2 296 62 92

E-mail: AGRI-EC-KOSOVO-WINE-TRADE@ec.europa.eu

PROTOKÓŁ III

W sprawie pojęcia „produkty pochodzące”

Artykuł 1

Obowiązujące reguły pochodzenia

Do celów wykonania niniejszego Układu stosuje się dodatek 1 i odpowiednie postanowienia dodatku 2 do Regionalnej konwencji w sprawie paneurośródziemnomorskich preferencyjnych reguł pochodzenia ⁽¹⁾ (zwanej dalej „konwencją”).

Wszystkie odesłania do „odpowiedniej umowy” zawarte w dodatku 1 do konwencji i w odpowiednich postanowieniach dodatku 2 do konwencji należy interpretować jako odesłania do niniejszego Układu.

Artykuł 2

Kumulacja

Niezależnie od przepisów art. 16 ust. 5 i 21 ust. 3 dodatku 1 do konwencji, w przypadku gdy kumulacja obejmuje tylko państwa EFTA, Wyspy Owcze, UE, Turcję i uczestników procesu stabilizacji i stowarzyszenia, dowodem pochodzenia może być świadectwo przewozowe EUR1 lub deklaracja pochodzenia.

Artykuł 3

Rozstrzygnięcie sporów

Spory zaistniałe w związku z procedurami weryfikacji określonymi w art. 32 dodatku 1 do konwencji, których nie można rozstrzygnąć pomiędzy organami celnymi wnioskującymi o przeprowadzenie weryfikacji a organami celnymi odpowiedzialnymi za przeprowadzenie weryfikacji, przekazuje się Radzie Stabilizacji i Stowarzyszenia.

We wszystkich przypadkach rozstrzygnięcie sporów pomiędzy importerem a organami celnymi kraju przywozu podlega prawodawstwu tego kraju.

Artykuł 4

Zmiany w protokole

Rada Stabilizacji i Stowarzyszenia może podjąć decyzję o zmianie niniejszego protokołu.

Artykuł 5

Wystąpienie z konwencji

1. Jeżeli UE lub Kosowo zawiadomi na piśmie depozytariusza konwencji o zamiarze wystąpienia z konwencji zgodnie z jej art. 9, UE i Kosowo niezwłocznie rozpoczynają negocjacje w sprawie reguł pochodzenia w celu wykonywania niniejszego Układu.

2. Do momentu rozpoczęcia stosowania takich nowo wynegocjowanych reguł pochodzenia zastosowanie do niniejszego Układu mają reguły pochodzenia zawarte w dodatku 1 do konwencji, oraz, w stosownych przypadkach, w odpowiednich postanowieniach dodatku 2 do konwencji, obowiązujące w momencie wystąpienia. Jednakże począwszy od momentu wystąpienia reguły pochodzenia zawarte w dodatku 1 do konwencji oraz, w stosownych przypadkach, w odpowiednich postanowieniach dodatku 2 do konwencji należy przyjąć taką interpretację, zgodnie z którą możliwa jest dwustronna kumulacja wyłącznie między UE a Kosowem.

⁽¹⁾ Dz.U. L 54 z 26.2.2013, s. 4.

PROTOKÓŁ IV

Dotyczący wzajemnej pomocy administracyjnej w sprawach celnych

Artykuł 1

Definicje

Do celów niniejszego protokołu:

- a) „prawo celne” oznacza wszelkie przepisy ustawowe i wykonawcze obowiązujące na terytoriach Stron, regulujące przywóz, wywóz i tranzyt towarów oraz poddawanie ich jakimkolwiek innym systemom lub procedurom celnym, łącznie ze środkami zakazu, ograniczenia i kontroli;
- b) „organ wnioskujący” oznacza właściwy organ administracyjny, wyznaczony w tym celu przez Stronę, który występuje z wnioskiem o pomoc na podstawie niniejszego protokołu;
- c) „organ współpracujący”, oznacza właściwy organ administracyjny, wyznaczony w tym celu przez Stronę, który otrzymuje wniosek o pomoc na podstawie niniejszego protokołu;
- d) „dane osobowe” oznaczają wszelkie informacje dotyczące zidentyfikowanej lub możliwej do zidentyfikowania osoby;
- e) „działanie naruszające prawo celne” oznacza wszelkie naruszenie lub próbę naruszenia prawa celnego.

Artykuł 2

Zakres stosowania

1. Strony pomagają sobie nawzajem w zakresie swoich uprawnień, w sposób i na warunkach określonych w niniejszym protokole, aby zapewnić prawidłowe stosowanie prawa celnego, w szczególności przez zapobieganie działaniom naruszającym przepisy celne, prowadzenie dochodzeń dotyczących takich działań i zwalczanie tychże działań.
2. Pomoc w sprawach celnych, jak przewidziano w niniejszym protokole, ma zastosowanie odniesieniu do jakiegokolwiek organu administracyjnego Strony właściwego do stosowania niniejszego protokołu. Nie narusza to zasad regulujących wzajemną pomoc w sprawach karnych. Nie obejmuje to również informacji uzyskanych w wyniku uprawnionych działań przeprowadzonych na wniosek organów sądowych, chyba że organy te wyrażą zgodę na przekazanie takich informacji.
3. Niniejszy protokół nie obejmuje pomocy w zakresie ściągania ceł, podatków ani grzywien.

Artykuł 3

Pomoc na wniosek

1. Na wniosek organu wnioskującego organ współpracujący dostarcza wszelkich istotnych informacji, które mogą umożliwić zapewnienie właściwego stosowania prawa celnego, w tym informacje o stwierdzonych lub zamierzonych działaniach, które stanowią lub mogą stanowić naruszenie prawa celnego.
2. Na wniosek organu wnioskującego organ współpracujący przekazuje informacje odnośnie do tego:
 - a) czy towary wywiezione z terytorium jednej ze Stron zostały prawidłowo przywiezione na terytorium drugiej Strony i wskazuje, w razie potrzeby, procedurę celną zastosowaną wobec tych towarów;
 - b) czy towary przywiezione na terytorium jednej ze Stron zostały prawidłowo wywiezione z terytorium drugiej Strony i wskazuje, w razie potrzeby, procedurę celną zastosowaną wobec towarów.
3. Na wniosek organu wnioskującego organ współpracujący podejmuje – w ramach obowiązujących go przepisów ustawowych i wykonawczych – niezbędne kroki w celu zapewnienia szczególnego nadzoru nad:
 - a) osobami fizycznymi lub prawnymi, wobec których istnieją uzasadnione podstawy, by podejrzewać, że podejmowały lub podejmują działania naruszające prawo celne;
 - b) miejscami, gdzie towar jest lub może być składowany w taki sposób, który wzbudza uzasadnione podejrzenia, że towar ma być wykorzystywany do działań naruszających prawo celne;

- c) towarami, które są lub mogą być transportowane wtaki sposób, który wzbudza uzasadnione podejrzenia, że towary mają być wykorzystywane do działań naruszających prawo celne;
- d) środkami transportu, które są lub też mogą być wykorzystywane wtaki sposób, który wzbudza uzasadnione podejrzenia, że mają być wykorzystywane do działań naruszających prawo celne.

Artykuł 4

Pomoc zwłásnej inicjatywy

Strony udzielają sobie zwłásnej inicjatywy izgodnie ze swoimi przepisami ustawowymi iwykonawczymi wzajemnej pomocy, jeżeli uznają, że jest to niezbędne dla właściwego stosowania przepisów prawa celnego, wszczególności przekazując posiadane informacje dotyczące:

- a) działań naruszających prawo celne lub co do których istnieje takie podejrzenie iktóre mogą być istotne dla drugiej Strony;
- b) nowych środków lub metod wykorzystywanych do prowadzenia działań naruszających prawo celne;
- c) towarów, októrych wiadomo, że są przedmiotem działań naruszających prawo celne;
- d) osób fizycznych lub prawnych, wobec których istnieją uzasadnione podstawy, aby podejrzewać, że prowadzą lub prowadziły działania naruszające prawo celne;
- e) środków transportu, w odniesieniu do których istnieje uzasadnione podejrzenie, że były, są lub mogą być używane do działań naruszających prawo celne.

Artykuł 5

Doręczanie dokumentów ipowiadamianie

Na wniosek organu wnioskującego organwspółpracujący – zgodnie zobowiązującymi go przepisami ustawowymi iwykonawczymi – podejmuje wszelkie niezbędne środki wcelu:

- a) doręczenia dokumentów lub
- b) powiadamiania odecyzjach,

wydanych przez organ wnioskujący iwchodzących wzakres stosowania niniejszego protokołu, adresatowi przebywającemu lub mającemu siedzibę na terytorium, na którym działa organ współpracujący.

Wnioski odoręczenie dokumentów lub powiadomienie odecyzjach są sporządzane na piśmie wjęzyku urzędowym organu współpracującego lub wjęzyku, na który organ ten wyraził zgodę.

Artykuł 6

Forma itreść wniosków oudzielenie pomocy

1. Wnioski przedstawiane na podstawie niniejszego protokołu sporządza się na piśmie. Do wniosków załącza się dokumenty niezbędne do rozpatrzenia wniosków. Jeżeli wymaga tego nagła sytuacja, można przyjąć wnioski ustne, które niezwłocznie muszą zostać potwierdzone na piśmie.
2. Wnioski składane na podstawie ust. 1 zawierają następujące informacje:
 - a) organ wnioskujący;
 - b) wnioskowane środki;
 - c) przedmiot iuzasadnienie wniosku;
 - d) przepisy ustawowe iwykonawcze oraz inne związane ze sprawą aspekty prawne;
 - e) na ile jest to możliwe, jak najdokładniejsze ijak najbardziej wyczerpujące dane dotyczące osób fizycznych lub prawnych, których dotyczy dochodzenie;
 - f) streszczenie istotnych faktów oraz już podjętych środków.
3. Wnioski przedkładane są wjednym zjęzyków urzędowych organu współpracującego lub wjęzyku, na który organ ten wyraził zgodę. Wymóg ten nie ma zastosowania do dokumentów załączonych do wniosku zgodnie z ust. 1.
4. Jeżeli wniosek nie spełnia wymogów formalnych, organ współpracujący może zażądać poprawienia lub uzupełnienia wniosku. Zanim wniosek zostaniepoprawiony lub uzupełniony mogą zostać podjęte środki zaradcze.

Artykuł 7

Wykonanie wniosków

1. W celu wykonania wniosku udzielenie pomocy administracyjnej organ współpracujący działa w granicach swoich uprawnień idostępnych zasobów, wtaki sam sposób, w jaki wykonuje własne zadania lub w jaki działa na wniosek innych organów własnego państwa, przekazując posiadane informacje oraz podejmując lub zlecając podjęcie odpowiednich czynności dochodzeniowych. Niniejszy przepis stosuje się także do wszelkich innych organów, którym wniosek został przekazany przez organ współpracujący, jeżeli organ ten nie może działać samodzielnie.
2. Wnioski opomoc są rozpatrywane zgodnie z przepisami ustawowymi i wykonawczymi Strony współpracującej.
3. Należycie upoważnieni urzędnicy Strony mogą, za zgodą drugiej Strony ina określonych przez nią warunkach, przebywać wpomieszczeniach służbowych organów współpracujących lub wszelkich innych organów właściwych zgodnie z ust. 1, celem uzyskania informacji odziałaniach stanowiących lub mogących stanowić naruszenie prawa celnego, których to informacji organ wnioskujący potrzebuje do celów niniejszego protokołu.
4. Należycie upoważnieni urzędnicy Strony mogą, za zgodą drugiej Strony ina określonych przez nią warunkach, być obecni przy dochodzeniach prowadzonych na terytorium drugiej Strony.

Artykuł 8

Forma przekazywania informacji

1. Organ współpracujący przekazuje wyniki swoich działań organowi wnioskującemu na piśmie wraz z, między innymi, stosownymi dokumentami iuwierzytelnionymi odpisami.
2. Informacje te mogą być przekazywane w formie elektronicznej.
3. Oryginały dokumentów przekazuje się tylko na żądanie, w przypadku gdy uwierzytelnione odpisy są niewystarczające. Oryginały te zwraca się wmożliwie najkrótszym czasie.

Artykuł 9

Wyjątki od obowiązku udzielenia pomocy

1. Pomocy można odmówić lub uzależnić jej udzielenie od spełnienia określonych warunków lub wymogów, w przypadku gdy zdaniem Strony pomoc udzielona na podstawie niniejszego protokołu:
 - a) mogłaby grozić naruszeniem porządku publicznego, bezpieczeństwa lub innych podstawowych interesów, szczególności w przypadkach, o których mowa w art. 10 ust. 2 niniejszego protokołu; lub
 - b) mogłaby spowodować naruszenie tajemnicy przemysłowej, handlowej lub zawodowej.
2. Organ współpracujący może wstrzymać się zudzieleniem pomocy, jeżeli kolidowałoby to ztrwającym dochodzeniem, śledztwem lub postępowaniem. W takim przypadku organ współpracujący konsultuje się zorganem wnioskującym, aby ustalić, czy pomocy można udzielić zzastrzeżeniem warunków wymaganych przez organ współpracujący.
3. Jeżeli organ wnioskujący składa wniosek o udzielenie pomocy, której sam nie byłby w stanie udzielić, gdyby zwrócono się do niego z takim wnioskiem, zwraca na ten fakt uwagę w swoim wniosku. Decyzja w sprawie sposobu rozpatrzenia takiego wniosku należy następnie do organu współpracującego.
4. W przypadkach, o których mowa w ust. 1 i 2, decyzja organu współpracującego oraz jej uzasadnienie muszą być bezzwłocznie podane do wiadomości organu wnioskującego.

Artykuł 10

Wymiana ipoufność informacji

1. Informacje przekazywane zgodnie z niniejszym protokołem, niezależnie od formy, są poufne lub zastrzeżone, w zależności od obowiązujących przepisów Stron. Są one objęte tajemnicą urzędową i korzystają zochrony, jak są objęte są informacje takiego samego rodzaju na podstawie odpowiednich przepisów Strony, która je otrzymała.
2. Dane osobowe mogą być przedmiotem wymiany tylko w przypadku, gdy Strona mająca je otrzymać zobowiąże się do zapewnienia ochrony tych danych w sposób, który zostanie uznany za odpowiedni przez Stronę mającą przekazać informacje.

3. Wykorzystanie informacji uzyskanych na podstawie niniejszego protokołu w postępowaniu administracyjnym izwiązanych zni postępowaniach dotyczących działań naruszających prawo celne uznaje się za wykorzystywanie do celów niniejszego protokołu. Wzwiązku z tym Strony mogą, w swoich aktach dowodowych, sprawozdaniach, na potrzeby zeznań świadków iformułowania zarzutów w ramach postępowania administracyjnego izwiązanych zni postępowań dotyczących działań naruszających prawo celne, wykorzystać jako dowód informacje, które uzyskały, idokumenty, z którymi zapoznały się zgodnie z postanowieniami niniejszego protokołu. O wykorzystaniu informacji w ten sposób powiadamia się właściwy organ, który przekazał te informacje lub udostępnił dokumenty.

4. Uzyskane informacje wykorzystuje się wyłącznie do celów niniejszego protokołu. Jeżeli jedna ze Stron zamierza wykorzystać takie informacje do innych celów, musi wcześniej uzyskać na to pisemną zgodę organu, który przekazał informacje. Wówczas takie wykorzystanie tych informacji odbywa się z zastrzeżeniem wszelkich ograniczeń ustanowionych przez ten organ.

Artykuł 11

Eksperti i świadkowie

Urządник reprezentujący organ współpracujący może zostać upoważniony do stawienia się, w ramach przyznanego upoważnienia, jako biegły lub świadek w postępowaniu administracyjnym lub związanych zni postępowaniu dotyczącym spraw objętych niniejszym protokołem oraz do przedstawienia potrzebnych w tym postępowaniu przedmiotów, dokumentów lub ich uwierzytelnionych odpisów. Wniosek o stawienie się musi wskazywać, przed jakim organem urządnik ma się stawić, na jakie okoliczności, w jakim charakterze oraz ze względu na jakie jego kwalifikacje będzie przesłuchiwany.

Artykuł 12

Koszty pomocy

Strony zrzekają się wszelkich wzajemnych roszczeń dotyczących zwrotu wydatków poniesionych wzwiązku z realizacją postanowień niniejszego protokołu, z wyjątkiem – w stosowanych przypadkach – wydatków poniesionych na rzecz biegłych i świadków oraz tłumaczy ustnych ipisemnych niebędących członkami służby cywilnej.

Artykuł 13

Wykonanie

1. Wykonanie niniejszego protokołu powierza się z jednej strony organom celnym Kosowa, az drugiej strony właściwym służbom Komisji Europejskiej i organom celnym państw członkowskich. Decydują one w sprawach związanych ze wszystkimi środkami i ustaleniami praktycznymi niezbędnymi do stosowania niniejszego protokołu, z uwzględnieniem obowiązujących przepisów, zwłaszcza w dziedzinie ochrony danych. Mogą one przekazywać właściwym organom zalecenia dotyczące zmian, które ich zdaniem należy wprowadzić do niniejszego protokołu.

2. Strony konsultują się wzajemnie, anastępnie na bieżąco przekazują sobie informacje na temat szczegółowych zasad wykonawczych, przyjętych zgodnie z postanowieniami niniejszego protokołu.

Artykuł 14

Inne umowy

1. Uwzględniając odpowiednie uprawnienia UE ipaństw członkowskich, postanowienia niniejszego protokołu:

- a) nie wpływają na zobowiązania Stron wynikające z innych umów lub konwencji międzynarodowych;
- b) są uznawane za uzupełniające w stosunku do umów owzajemnej pomocy, które zostały lub mogą zostać zawarte pomiędzy poszczególnymi państwami członkowskimi a Kosowem;

oraz

c) nie mają wpływu na przepisy UE regulujące przekazywanie między właściwymi służbami Komisji Europejskiej a organami celnymi państw członkowskich wszelkich informacji otrzymanych na podstawie niniejszego protokołu, które mogłyby być przedmiotem zainteresowania UE.

2. Niezależnie od postanowień ust. 1 niniejszy protokół ma pierwszeństwo przed dwustronnymi umowami owzajemnej pomocy, które zostały lub mogą zostać zawarte między poszczególnymi państwami członkowskimi a Kosowem, w zakresie w jakim postanowienia tych umów są niezgodne z postanowieniami niniejszego protokołu.

3. W sprawach związanych ze stosowaniem niniejszego protokołu Strony konsultują się wzajemnie w celu rozstrzygnięcia sprawy w ramach Komitetu Stabilizacji i Stowarzyszenia, ustanowionego na mocy art. 129 niniejszego Układu.

PROTOKÓŁ V

Rozstrzygnięcie sporów

ROZDZIAŁ I

Cel i zakres

Artykuł 1

Cel

Celem niniejszego protokołu jest uniknięcie sporów między Stronami i ich rozstrzygnięcie z myślą o osiągnięciu wzajemnie akceptowalnych rozwiązań.

Artykuł 2

Zakres stosowania

Niniejszy protokół ma zastosowanie wyłącznie w odniesieniu do rozbieżności co do interpretacji i stosowania wymienionych poniżej postanowień, między innymi w sytuacji, gdy jedna Strona uważa, że środek przyjęty przez drugą Stronę lub zaniechanie drugiej Strony stanowi naruszenie obowiązków spoczywających na niej na podstawie postanowień:

- a) Tytuł IV (Swobodny przepływ towarów), z wyjątkiem art. 35, 42 oraz 43 ust. 1, 4 i 5 (w zakresie, w jakim dotyczą one środków przyjętych na podstawie art. 43 ust. 1 i art. 49);
- b) Tytuł V (Swoboda przedsiębiorczości, świadczenie usług i kapitał):
 - Rozdział I Swoboda przedsiębiorczości (art. 50 - 54),
 - Rozdział II Świadczenie usług (art. 55, 58 i 59),
 - Rozdział III Ruch tranzytowy (art. 61, 62 i 63),
 - Rozdział IV Płatności bieżące i przepływ kapitału (art. 64 i art. 65)
 - Rozdział V Postanowienia ogólne (art. 67 - 73);
- c) Tytuł VI (Zbliżenie prawa, egzekwowanie prawa i reguły konkurencji):
 - Art. 78 ust. 1 (Handlowe aspekty własności intelektualnej) i art. 79 ust. 1, ust. 2 akapit pierwszy, ust. 3-5 i ust. 8 (Zamówienia publiczne).

ROZDZIAŁ II

Procedury rozstrzygania sporów

Sekcja I

Procedura arbitrażowa

Artykuł 3

Wszczęcie procedury arbitrażowej

1. W przypadku gdy Stronom nie uda się rozstrzygnąć sporu, Strona skarżąca może zgodnie z warunkami określonymi w art. 137 niniejszego Układu skierować do Strony, której dotyczy skarga, oraz do Komitetu Stabilizacji i Stowarzyszenia pisemny wniosek o powołanie komisji arbitrażowej.
2. Strona skarżąca podaje we wniosku przedmiot sporu oraz – stosownie do okoliczności – środek przyjęty przez drugą Stronę lub zaniechanie drugiej Strony, które zdaniem Strony skarżącej stanowi naruszenie postanowień, o których mowa w art. 2.

Artykuł 4

Skład komisji arbitrażowej

1. W skład komisji arbitrażowej wchodzi trzech arbitrów.
2. W ciągu 10 dni od daty złożenia do Komitetu Stabilizacji i Stowarzyszenia wniosku o powołanie komisji arbitrażowej, Strony konsultują się w celu osiągnięcia porozumienia co do składu komisji arbitrażowej.
3. Jeżeli Strony nie są w stanie osiągnąć porozumienia w sprawie składu komisji arbitrażowej w terminie, o którym mowa w ust. 2, każda ze Stron może zwrócić się do przewodniczącego Komitetu Stabilizacji i Stowarzyszenia lub osoby przez niego wyznaczonej o wybór wszystkich trzech członków w drodze losowania spośród listy kandydatów utworzonej na podstawie art. 15 – jednego spośród osób zaproponowanych przez Stronę skarżącą, jednego spośród osób zaproponowanych przez Stronę, której dotyczy skarga, i jednego spośród arbitrów wytypowanych przez Strony na stanowisko przewodniczącego.

Jeżeli Strony osiągną porozumienie co do jednego lub większej liczby członków komisji arbitrażowej, pozostałych członków wyznacza się według tej samej procedury.

4. Przewodniczący Komitetu Stabilizacji i Stowarzyszenia lub osoba przez niego wyznaczona dokonują wyboru arbitrów w obecności przedstawiciela każdej Strony.
5. Datą powołania komisji arbitrażowej jest dzień, w którym przewodniczący został poinformowany o wyznaczeniu wszystkich trzech arbitrów za porozumieniem Stron lub – w odpowiednich przypadkach – dzień, w którym zostali oni wybrani zgodnie z ust. 3.
6. Jeżeli Strona uważa, że arbiter nie spełnia wymogów kodeksu postępowania, o którym mowa w art. 18, Strony konsultują się i, za porozumieniem, dokonują wyboru nowego arbitra zgodnie z ust. 7. Jeżeli Strony nie osiągną porozumienia co do konieczności zmiany arbitra, sprawę przekazuje się przewodniczącemu komisji arbitrażowej, który podejmuje ostateczną decyzję.

Jeżeli Strona uważa, że przewodniczący komisji arbitrażowej nie spełnia wymogów kodeksu postępowania, o którym mowa w art. 18, sprawę przekazuje się jednej z pozostałych osób z grona osób wytypowanych do występowania w charakterze przewodniczącego, wybranej w drodze losowania przez przewodniczącego Komitetu Stabilizacji i Stowarzyszenia lub osobę przez niego wyznaczoną, w obecności przedstawicieli obu Stron, o ile Strony nie uzgodnią inaczej.

7. Jeżeli arbiter nie może uczestniczyć w postępowaniu, składa rezygnację lub zostaje zastąpiony zgodnie z ust. 6, w ciągu pięciu dni wyznacza się zastępstwo zgodnie z procedurą wyboru obowiązującą przy wyborze poprzedniego arbitra. Komisja arbitrażowa zawiesza czynności na okres potrzebny do przeprowadzenia tej procedury.

Artykuł 5

Orzeczenie komisji arbitrażowej

1. Komisja arbitrażowa powiadamia o swoim orzeczeniu Stronę oraz Komitet Stabilizacji i Stowarzyszenia w ciągu 90 dni od daty powołania. Jeżeli komisja uzna, że dotrzymanie tego terminu nie jest możliwe, przewodniczący komisji zobowiązany jest powiadomić o tym na piśmie Stronę oraz Komitet Stabilizacji i Stowarzyszenia, podając przyczyny opóźnienia. W każdym przypadku orzeczenie należy wydać nie później niż 120 dni od daty powołania komisji.
2. W pilnych sprawach, dotyczących między innymi towarów łatwo psujących się, komisja arbitrażowa dokłada wszelkich starań, aby wydać orzeczenie w ciągu 45 dni od daty powołania. W żadnym przypadku wydanie orzeczenia nie powinno trwać dłużej niż 100 dni od daty powołania komisji. W ciągu dziesięciu dni od daty powołania Komisja arbitrażowa może wydać orzeczenie wstępne odnośnie do tego, czy dana sprawa jest sprawą pilną.
3. W orzeczeniu podaje się ustalenia faktyczne, mające zastosowanie postanowienia niniejszego Układu oraz podstawowe uzasadnienie wszelkich ustaleń i wniosków. Orzeczenie może zawierać zalecenia w sprawie środków, które należy przyjąć w celu zapewnienia zgodności z tą decyzją.

4. Do momentu powiadomienia Stron oraz Komitetu Stabilizacji i Stowarzyszenia o podjętym orzeczeniu strona skarżąca może, w dowolnym czasie, cofnąć skargę poprzez pisemne zawiadomienie przewodniczącego komisji arbitrażowej, Strony, której dotyczy skarga, oraz Komitetu Stabilizacji i Stowarzyszenia. Cofnięcie skargi nie stanowi dla Strony skarżącej przeszkody do wniesienia w późniejszym czasie nowej skargi dotyczącej tego samego środka.

5. Na wniosek obu Stron komisja arbitrażowa może w każdej chwili zawiesić prace na okres nie dłuższy niż 12 miesięcy. Z chwilą przekroczenia okresu 12 miesięcy komisja arbitrażowa zostaje rozwiązana, co nie stanowi dla Strony skarżącej przeszkody do złożenia w późniejszym czasie wniosku o powołanie komisji arbitrażowej w sprawie tego samego środka.

Sekcja II

Wykonanie orzeczenia

Artykuł 6

Wykonanie orzeczenia komisji arbitrażowej

Strony podejmują wszelkie środki konieczne do wykonania orzeczenia komisji arbitrażowej; Strony podejmują starania w celu uzgodnienia między sobą rozsądnego terminu na wykonanie orzeczenia.

Artykuł 7

Rozsądny termin na wykonanie orzeczenia

1. Nie później niż 30 dni od daty powiadomienia Stron o orzeczeniu komisji arbitrażowej, Strona, której dotyczy skarga, powiadamia Stronę skarżącą, ile czasu potrzebuje na wykonanie orzeczenia (zwanego dalej „rozsądnym terminem”). Obie Strony starają się uzgodnić rozsądny termin.

2. Jeżeli Strony nie osiągną porozumienia odnośnie do rozsądnego terminu, w którym należy wykonać orzeczenie komisji arbitrażowej, Strona skarżąca może w ciągu 20 dni od daty powiadomienia, o którym mowa w ust. 1, złożyć wniosek do Komitetu Stabilizacji i Stowarzyszenia o ponowne powołanie komisji arbitrażowej w pierwotnym składzie w celu wyznaczenia rozsądnego terminu. Komisja arbitrażowa powiadamia o swoim orzeczeniu w ciągu 20 dni od daty złożenia takiego wniosku.

3. Jeżeli komisja arbitrażowa w pierwotnym składzie lub niektórzy jej członkowie nie mogą zebrać się ponownie, stosuje się procedurę określoną w art. 4. Termin powiadomienia o orzeczeniu w takim przypadku wynosi nadal 20 dni od daty powołania komisji arbitrażowej.

Artykuł 8

Przegląd środków podjętych w celu wykonania orzeczenia komisji arbitrażowej

1. Strona, której dotyczy skarga, powiadamia drugą Stronę oraz Komitet Stabilizacji i Stowarzyszenia, przed upływem rozsądnego terminu, o wszelkich środkach, które podjęła w celu wykonania orzeczenia komisji arbitrażowej.

2. Jeżeli Strony nie osiągnęły porozumienia co do zgodności środka, o którym powiadomiono zgodnie z ust. 1, z postanowieniami, o których mowa w art. 2, Strona skarżąca może wystąpić z wnioskiem do komisji arbitrażowej w pierwotnym składzie o wydanie orzeczenia w tej sprawie. We wniosku takim należy wyjaśnić, dlaczego dany środek jest sprzeczny z postanowieniami niniejszego Układu. Ponownie powołana komisja arbitrażowa wydaje swoje orzeczenie w ciągu 45 dni od daty ponownego powołania.

3. Jeżeli komisja arbitrażowa w pierwotnym składzie lub niektórzy jej członkowie nie mogą zebrać się ponownie, stosuje się procedurę określoną w art. 4. Termin powiadomienia o orzeczeniu w takim przypadku wynosi nadal 45 dni od daty powołania komisji arbitrażowej.

Artykuł 9

Tymczasowe środki zaradcze w przypadku niewykonania orzeczenia

1. Jeżeli przed upływem rozsądnego terminu Strona, której dotyczy skarga, nie powiadomi o podjęciu środków służących wykonaniu orzeczenia komisji arbitrażowej lub jeżeli komisja arbitrażowa uzna, że środek zgłoszony zgodnie z art. 8 ust. 1 jest sprzeczny z obowiązkami spoczywającymi na tej Stronie na podstawie niniejszego Układu, Strona, której dotyczy skarga, na wniosek Strony skarżącej, jest zobowiązana do przedstawienia propozycji tymczasowej rekompensaty.

2. Jeżeli Strony nie dojdą do porozumienia co do rekompensaty w ciągu 30 dni od upłynięcia rozsądnego terminu lub od orzeczenia wydanego przez komisję arbitrażową na podstawie art. 8 stwierdzającego, że środek przyjęty w celu wykonania decyzji jest sprzeczny z niniejszym Układem, Strona skarżąca jest uprawniona – po wcześniejszym powiadomieniu drugiej Strony oraz Komitetu Stabilizacji i Stowarzyszenia – do zawieszenia korzyści przyznanych na mocy postanowień, o których mowa w art. 2 niniejszego protokołu, w zakresie adekwatnym do strat ekonomicznych spowodowanych naruszeniem. Strona skarżąca może zastosować takie zawieszenie po upływie 10 dni od daty powiadomienia, chyba że Strona, której dotyczy skarga, złoży wniosek o arbitraż zgodnie z ust. 3.

3. Jeżeli Strona, której dotyczy skarga, uzna zakres zawieszenia korzyści za nieadekwatny do strat ekonomicznych spowodowanych naruszeniem, może przed upływem terminu dziesięciu dni, o których mowa w ust. 2, zwrócić się z pisemnym wnioskiem do przewodniczącego pierwotnej komisji arbitrażowej o ponowne powołanie komisji. Komisja arbitrażowa w ciągu 30 dni od daty złożenia wniosku powiadamia Stronę oraz Komitet Stabilizacji i Stowarzyszenia o orzeczeniu w sprawie zakresu zawieszenia korzyści. Zawieszenie korzyści nie może nastąpić przed wydaniem przez komisję arbitrażową orzeczenia i musi być zgodne z decyzją tej komisji.

4. Zawieszenie korzyści ma charakter tymczasowy i stosuje się je jedynie do czasu wycofania środka uznanego za sprzeczny z niniejszym Układem lub do czasu zmiany takiego środka w sposób zapewniający jego zgodność z niniejszym Układem, lub też do czasu rozstrzygnięcia sporu przez Stronę.

Artykuł 10

Przegląd środków podjętych w celu wykonania orzeczenia o zawieszeniu korzyści

1. Strona, której dotyczy skarga, powiadamia drugą Stronę oraz Komitet Stabilizacji i Stowarzyszenia o środkach podjętych w celu wykonania orzeczenia komisji arbitrażowej oraz o wniosku o zakończenie zawieszenia korzyści wprowadzonego przez Stronę skarżącą.

2. Jeżeli Strony w ciągu 30 dni od daty takiego powiadomienia nie osiągną porozumienia w kwestii zgodności zgłoszonego środka z niniejszym Układem, Strona skarżąca może zwrócić się do przewodniczącego pierwotnej komisji arbitrażowej z pisemnym wnioskiem o wydanie orzeczenia w tej sprawie. O złożeniu takiego wniosku powiadamia się jednocześnie drugą Stronę oraz Komitet Stabilizacji i Stowarzyszenia. O orzeczeniu komisji arbitrażowej powiadamia się w ciągu 45 dni od daty złożenia wniosku. Uznawszy, że środek podjęty w celu wykonania orzeczenia jest sprzeczny z niniejszym Układem, komisja arbitrażowa ustala, czy Strona skarżąca może utrzymać zawieszenie korzyści w dotychczasowym zakresie, czy też powinna go zmienić. Jeżeli komisja arbitrażowa uzna, że środek podjęty w celu wykonania orzeczenia jest zgodny z niniejszym Układem, zawieszenie korzyści zostaje zakończone.

3. Jeżeli komisja arbitrażowa w pierwotnym składzie lub niektórzy jej członkowie nie mogą zebrać się ponownie, stosuje się procedurę określoną w art. 4. Termin powiadomienia o orzeczeniu w takim przypadku wynosi nadal 45 dni od daty powołania komisji arbitrażowej.

Sekcja III

Przepisy wspólne

Artykuł 11

Posiedzenie otwarte

Posiedzenia komisji arbitrażowej są otwarte dla publiczności na warunkach określonych w regulaminie wewnętrznym, o którym mowa w art. 18, chyba że komisja arbitrażowa zadecyduje inaczej z własnej inicjatywy lub na wniosek Stron.

Artykuł 12

Informacje i doradztwo techniczne

Na wniosek Strony lub z własnej inicjatywy komisja arbitrażowa może na potrzeby prowadzonego postępowania zwracać się o udzielenie informacji z każdego źródła, jakie uzna za stosowne. Komisja arbitrażowa jest również uprawniona do wystąpienia, w razie potrzeby, o opinię biegłych. Wszelkie uzyskane w ten sposób informacje ujawnia się obu Stronom, dając im możliwość ustosunkowania się do nich.

Zainteresowane strony są uprawnione do przekazywania komisji arbitrażowej oświadczeń *amicus curiae* na warunkach określonych w regulaminie wewnętrznym, o którym mowa w art. 18.

*Artykuł 13***Zasady wykładni**

Komisja arbitrażowa stosuje i interpretuje postanowienia niniejszego Układu zgodnie z zasadami wykładni międzynarodowego prawa publicznego, w tym Konwencji wiedeńskiej o prawie traktatów. Komisja arbitrażowa nie dokonuje wykładni dorobku prawnego UE. Fakt, że dane postanowienie jest w swojej istocie identyczne z postanowieniem Traktatu o Unii Europejskiej lub Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej nie przesądza o jego wykładni.

*Artykuł 14***Decyzje i orzeczenia komisji arbitrażowej**

1. Wszystkie decyzje komisji arbitrażowej, w tym przyjęcie orzeczenia, podejmuje się większością głosów.
2. Wszystkie orzeczenia komisji arbitrażowej są wiążące dla Stron. O orzeczeniach tych powiadamia się Strony oraz Komitet Stabilizacji i Stowarzyszenia, który podaje je do wiadomości publicznej, chyba że zgodnie postanowi inaczej.

ROZDZIAŁ III

Postanowienia ogólne*Artykuł 15***Lista arbitrów**

1. Komitet Stabilizacji i Stowarzyszenia nie później niż sześć miesięcy od wejścia w życie niniejszego protokołu ustala listę piętnastu osób chętnych i zdolnych do pełnienia roli arbitrów. Każda ze Stron wybiera pięć osób do pełnienia roli arbitrów. Strony ustalają także wspólnie listę pięciu kandydatów na stanowisko przewodniczącego komisji arbitrażowej. Komitet Stabilizacji i Stowarzyszenia dba o to, by lista stale odpowiadała powyższym wymogom.
2. Arbitrzy powinni mieć wiedzę specjalistyczną i doświadczenie w dziedzinie prawa, w tym prawa międzynarodowego, prawa Unii lub w dziedzinie handlu międzynarodowego. Powinny to być osoby niezależne, działające w imieniu własnym, niepowiązane z jakimkolwiek rządem czy organizacją oraz niedziałające na polecenie żadnego rządu czy organizacji; ich postępowanie powinno być zgodne z kodeksem postępowania, o którym mowa w art. 18.

*Artykuł 16***Stosunek do zobowiązań w ramach WTO**

W przypadku przystąpienia Kosowa do Światowej Organizacji Handlu (WTO), jeżeli pozwolą na to okoliczności, stosuje się następujące postanowienia:

- a) komisje arbitrażowe ustanowione na mocy niniejszego protokołu nie orzekają w sporach dotyczących praw i obowiązków Stron wynikających z porozumienia ustanawiającego Światową Organizację Handlu;
- b) przysługujące każdej ze Stron prawo skorzystania z zawartych w niniejszym protokole postanowień dotyczących rozstrzygnięcia sporów nie ma wpływu na żadne czynności w ramach porozumienia WTO, w tym czynności związane z rozstrzygnięciem sporów. Jeżeli jednak Strona wszczęła w odniesieniu do konkretnego środka procedurę rozstrzygnięcia sporu – czy to na podstawie art. 3 ust. 1 niniejszego protokołu, czy na podstawie porozumienia WTO – do czasu zakończenia tego postępowania nie może ona wszcząć procedury rozstrzygnięcia sporu w odniesieniu do tego samego środka przed drugim gremium. Na potrzeby niniejszej litery procedurę rozstrzygnięcia sporu na podstawie porozumienia WTO uznaje się za rozpoczętą z chwilą wniesienia przez jedną ze Stron wniosku o ustanowienie zespołu orzekającego na podstawie art. 6 Uzgodnienia w sprawie zasad i procedur regulujących rozstrzygnięcie sporów w ramach porozumienia WTO.
- c) niniejszy protokół nie wyklucza możliwości zawieszenia realizacji obowiązków przez jedną ze Stron, jeśli zezwala na to Organ Rozstrzygnięcia Sporów WTO.

*Artykuł 17***Terminy**

1. Wszystkie terminy określone w niniejszym protokole liczy się w dniach kalendarzowych od dnia następującego po czynności lub zdarzeniu, do którego się odnoszą.

2. Każdy termin, o którym mowa w niniejszym protokole, może zostać przedłużony za porozumieniem Stron.
3. Każdy termin, o którym mowa w niniejszym protokole, może być także przedłużony przez przewodniczącego komisji arbitrażowej, na uzasadniony wniosek Strony lub z jego własnej inicjatywy.

Artykuł 18

Regulamin wewnętrzny, kodeks postępowania i zmiany niniejszego protokołu

1. Rada Stabilizacji i Stowarzyszenia nie później niż sześć miesięcy od wejścia w życie niniejszego protokołu przyjmuje regulamin wewnętrzny dotyczący postępowania przed komisją arbitrażową.
 2. Rada Stabilizacji i Stowarzyszenia nie później niż sześć miesięcy od wejścia w życie niniejszego protokołu uzupełnia regulamin wewnętrzny kodeksem postępowania gwarantującym niezależność i bezstronność arbitrów.
 3. Rada Stabilizacji i Stowarzyszenia może podjąć decyzję o zmianie niniejszego protokołu.
-

WSPÓLNA DEKLARACJA

Unia Europejska (zwana dalej „UE”) przypomina, że państwa, które ustanowiły unię celną z UE, mają obowiązek dostosowania swoich systemów handlowych do systemu handlowego UE; niektóre z tych państw mają obowiązek zawarcia umów preferencyjnych z partnerami handlowymi, którzy podpisali umowy preferencyjne z UE.

W związku z tym Strony stwierdzają, że Kosowo rozpocznie negocjacje z państwami, które:

- a) ustanowiły unię celną z UE; oraz
- b) których produkty nie korzystają z koncesji taryfowych na podstawie niniejszego Układu,

w celu zawarcia umów dwustronnych ustanawiających strefę wolnego handlu zgodnie z art. XXIV Układu ogólnego w sprawie taryf celnych i handlu 1994 (GATT 1994). Kosowo rozpocznie negocjacje w najkrótszym możliwym terminie, aby wspomniane powyżej umowy weszły w życie jak najszybciej to możliwe.

SPROSTOWANIA

Sprostowanie do rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2015/2424 z dnia 16 grudnia 2015 r. zmieniającego rozporządzenie Rady (WE) nr 207/2009 w sprawie wspólnotowego znaku towarowego i rozporządzenie Komisji (WE) nr 2868/95 wykonujące rozporządzenie Rady (WE) nr 40/94 w sprawie wspólnotowego znaku towarowego oraz uchylające rozporządzenie Komisji (WE) nr 2869/95 w sprawie opłat na rzecz Urzędu Harmonizacji w ramach Rynku Wewnętrznego (znaki towarowe i wzory)

(Dziennik Urzędowy Unii Europejskiej L 341 z 24 grudnia 2015 r.)

Strona 89, art. 4 akapit trzeci:

zamiast:

„ ... w zakresie, w jakim dotyczy art. 124 ust. 1 lit. f) (...) rozporządzenia (WE) nr 207/2009 (...). Do tego czasu uprawnienia, o których mowa w art. 124 ust. 1 lit. f) ...”,

powinno być:

„ ... w zakresie, w jakim dotyczy art. 124 ust. 1 lit. h) (...) rozporządzenia (WE) nr 207/2009 (...). Do tego czasu uprawnienia, o których mowa w art. 124 ust. 1 lit. h) ...”.

Sprostowanie do rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1287/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiającego program na rzecz konkurencyjności przedsiębiorstw oraz małych i średnich przedsiębiorstw (COSME) (2014–2020) i uchylającego decyzję nr 1639/2006/WE

(Dziennik Urzędowy Unii Europejskiej L 347 z dnia 20 grudnia 2013 r.)

1. Tytuł w spisie treści oraz tytuł na stronie 33:

zamiast:

„Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1287/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające program na rzecz konkurencyjności przedsiębiorstw oraz małych i średnich przedsiębiorstw (COSME) (2014–2020) i uchylające decyzję nr 1639/2006/WE”,

powinno być:

„Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1287/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające program na rzecz konkurencyjności przedsiębiorstw oraz na rzecz małych i średnich przedsiębiorstw (COSME) (2014–2020) i uchylające decyzję nr 1639/2006/WE”.

2. Strona 33, motyw 4, akapit pierwszy, zdanie czwarte:

zamiast:

„Szczegółowe cele programu na rzecz konkurencyjności przedsiębiorstw oraz MŚP powinny odzwierciedlać priorytety przedstawione w tym przeglądzie.”,

powinno być:

„Szczegółowe cele programu na rzecz konkurencyjności przedsiębiorstw oraz na rzecz MŚP powinny odzwierciedlać priorytety przedstawione w tym przeglądzie.”.

3. Strona 34, motyw 6:

zamiast:

„[...] należy ustanowić Program na rzecz konkurencyjności przedsiębiorstw oraz MŚP („program COSME”).”,

powinno być:

„[...] należy ustanowić Program na rzecz konkurencyjności przedsiębiorstw oraz na rzecz MŚP („program COSME”).”.

ISSN 1977-0766 (wydanie elektroniczne)
ISSN 1725-5139 (wydanie papierowe)



Urząd Publikacji Unii Europejskiej
2985 Luksemburg
LUKSEMBURG

PL